LA PRENSA

PRIMERA SECCION: PAGINAS 1 a 10

Año LIV — Núm. 19.557

BUENOS AIRES, DOMINGO 26 DE AGOSTO DE 1923

Dirección y Administración: Avenida de Mayo 567 y 575

EDICION DE 34 PAGINAS

DIARIO DE LA MAÑANA

(Fundado el 18 de octubre de 1869)

Precio del ejemplar: 10 centavos

TARIFA DE SUSCRIPCION

	Capital	Interior	Exterior
	$ %	$ %	$ oro
Un mes....	2.30	—	—
Tres meses	6.90	7.50	7.50
Seis meses	13.80	15.—	15.—
Un año....	27.60	30.—	30.—

España, Estados Unidos, México, Cuba, Puerto Rico, Costa Rica, Honduras, San Salvador, Nicaragua, Santo Domingo, Colombia, Venezuela, Ecuador, Perú, Brasil, Paraguay y Uruguay.

Tres meses..................	$ oro	3.30
Seis meses..................	» »	6.60
Un año......................	» »	13.20

BOLIVIA Y CHILE

Tres meses..................	$ %	11.—
Seis meses..................	» »	22.—
Un año......................	» »	44.—

Los avisos se reciben con tarifa ordinaria desde las 8 en verano y desde las 9 en invierno hasta las 19. Después de esa hora se cobra doble tarifa.

Los pedidos de suscripción, cambio de domicilio, inserción de avisos y cualquier otra comunicación relacionada con la administración de este diario, deberán dirigirse al administrador.

Toda otra correspondencia envíese a nombre de la dirección.

No se atenderá pedido de ningún ejemplar suelto que se haga fuera del radio de nuestros repartos en el municipio de la capital sin que se acompañe el importe de un trimestre, semestre o un año adelantado, de acuerdo con la tarifa del interior. Las suscripciones pueden comenzar en cualquier fecha, pero terminarán el 31 de marzo, 30 de junio, 30 de septiembre o 31 de diciembre.

El importe de las suscripciones podrá enviarse en la siguiente forma: por giro postal, por guía de ferrocarril o transporte y por medio de casas bancarias y de comercio.

POSTE RESTANTE de "LA PRENSA"

En esta administración se hallan depositadas las cartas que a continuación siguen, las que serán entregadas, previo justificativo, de 12 a 18:

Filomena Blanco Aré, Hermenegildo Chevra, Luis Dell'Alpi, Enrique García Trillo, W. L. Fisher, A. A. Jilf, Juan Iglesias, Restituto Izquierdo Baraja, Guillermo Montoya L., Eduardo Santiago Ortega, Nazario Pérez Rey, Luis Pumares, Jesús Gutiérrez, Josefa Segurola, José Miguel Málaga, Concepción Riaña, Aurelio Chirra, Ramona González, Serafina Martínez, Angel García Palomo, Luisa Román, Andrés Massaguer, Salustiano Alvarez Palacio, Manuel Cores, Antonio Pereiro Gil, Ramón Corujo Ortoño, Alfredo Risch.

Nota: Este servicio es gratuito y exclusivo para las cartas que lleguen del exterior; las que procedan de esta capital o del interior de la República, no serán recibidas por esta administración, y las que se pongan en lista y no sean retiradas en el término de un mes, se devolverán al correo. Este servicio no admite impresos, tarjetas postales ni circulares de ninguna clase. Esta administración no se hace responsable por los errores que puedan ocurrir en la entrega de las cartas.

DIVERSIONES PUBLICAS

TEATROS

COLON — Empresa: Walter Mocchi y Cía.—Hoy domingo, dos últimos grandes conciertos popularísimos por la Filarmónica de Viena, dirigidos por el maestro Gino Marinuzzi. Tarde, a las 16.15, último gran matinée popularísimo, por la Filarmónica de Viena. Director: Gino Marinuzzi: Primera sinfonía, Leonora, Obertura Nº 3, BEETHOVEN; Fuentes de Roma, RESPIGHI; Serenata medioeval, ZANDONAI; Till Eulenspiegel, (poema sinfónico), RICARDO STRAUSS; Scheherazade, RIMSKY-KORSAKOFF. Platea, $ 4. Noche, a las 21.30, último gran concierto popularísimo en beneficio de los hospitales municipales. Despedida de la Filarmónica de Viena. Director: Gino Marinuzzi; Prometheus, Obertura, quinta sinfonía, BEETHOVEN; Suite, Le convent sur l'eau, ALFREDO CASELLA; Adagio (al pasado), PIETRO NARDINI; Sicania, (rapsodia sobre temas populares sicilianos), GINO MARINUZZI; Viaje de Sigfrido por el Rhin y marcha fúnebre, del Ocaso de los dioses, Cabalgata, Walkiria, WAGNER. Platea, $ 4.

Las localidades para los dos conciertos de hoy, se hallan en venta en la boletería del teatro.

CERVANTES — Compañía dramática española María Guerrero-Fernando Díaz de Mendoza.—Hoy, a las 15, matinée extraordinaria: La luciérnaga, El romance de doña Blanca, Don Juan no existe. Vermouth a las 18: Los frescos. Noche, a las 21.30, despedida de la compañía: La enemiga. Platea, $ 4.00.

ODEON — Compañía dramática argentina Camila Quiroga. Primer actor: Enrique Arellano.—Hoy, a las 14.30: La divina pureza. Platea, $ 4.00. A las 17.45: El vuelo nupcial. Platea, $ 3. Noche, a las 21.15: La divina pureza. Platea, $ 4.00.

OTRO. — Miércoles 29, a las 17.15: despedida del famoso cuarteto de Londres. Concierto extraordinario. Platea, $ 4.00.

COLISEO — Gran compañía de operetas italiana Bertini-Gioana.—Hoy, matinée a las 15.30 y noche, a las 21, colosal éxito de la opereta en 3 actos: La danza de la libélula. Platea, $ 4.

SARMIENTO — Cangallo 1040-48, U. T. 2955, Libertad.—Temporada Cobeña-Oliver. A precios populares.—Hoy, matinée a las 15: No te ofendas, Beatriz. A las 17.15: Reinaza. Noche, a las 21.15: La malquerida. Plateas, $ 2.50 y $ 2.

POLITEAMA — Compañía dramática italiana de María Melato. Director: Cav. uff. Ernesto Sabbatini.—Hoy, a las 16, matinée de abono: Zazá. Noche, a las 21, función fuera de abono: La falena. Platea, $ 4.20.

OTRO.—Hoy domingo 26, a las 10, 2º concierto popularísimo de la Orquesta Filarmónica de la Asociación del Profesorado Orquestal, conjunto de 120 profesores. Director: Ernesto Drangosch. Platea, $ 2.

ARGENTINO — Compañía Florencio Parravicini.—Hoy, matinée a las 15; noche, a las 21.15: Nido de amor; grandioso éxito de hilaridad: El hombre sandwich. Platea, matinée, $ 2.50; noche, $ 3.

NUEVO — U. T. 3678, Lib.—Compañía del genial actor Ermete Zacconi, en su temporada de despedida del público de Buenos Aires—Hoy, matinée a las 16.30: Il Tessitore. Noche, a las 21.15, a pedido del público: Fame altrui. Platea, $ 4.90.

SAN MARTIN—U. T. 1520, Av.—Compañía de dramas y comedias de Margarita Xirgu.—Hoy, a las 14.30: Carmen. Platea, $ 3. A las 17.15: La niña de Gómez Arias. Noche, a las 21.15: Carmen. Platea, $ 4.50 y $ 3.

Mañana lunes, función popular, el grandioso éxito: La niña de Gómez Arias.

VICTORIA — Compañía argentina de comedias Roberto Casaux—Director artístico: D. Joaquín de Vedia.—Hoy, matinée a las 15; noche, a las 21.15: Primer amor, Pueblerina.

Próximamente, estreno: Al pan, pan y al vino, vino...

SMART — Corrientes 1382, U. T. 4181, Lib.—Compañía nacional de sainetes, comedias y revistas Simari-Franco—Hoy, a las 14.45, matinée popular: La oración de la tarde, El casamiento de Chichilo. Plateas, $ 2. A las 17 y a las 22: Cuando un padre va de farra; a las 18, a las 21 y a las 23: El casamiento de Chichilo.

APOLO — (El teatro de las familias) — Compañía nacional César Ratti.—Hoy, a las 15, matinée dedicada a las familias. Función completa: El asistente Marcial, El seminarista, La bolilla que faltaba; a las 18, sección vermouth, extraordinaria: La bolilla que faltaba. Noche, a las 21 y a las 23, éxito grandioso: La bolilla que faltaba; a las 22, el mayor éxito del año: El seminarista.

LICEO — Garino Hnos., U. T. 1511, Lib.—Compañía argentina de comedias José Gómez. Dirección: Federico Mertens—Hoy, a las 15: Papá Lebonnard. Platea, $ 2.50. A las 17.30: Mi abuela Graciana. Platea, $ 1.40. Noche, a las 21.15: La primera discordia, Papá Lebonnard. Platea, $ 3.

MARCONI — Compañía Blanca Podestá—Hoy, a las 15, grandiosa matinée, con asistencia de las más distinguidas familias de Buenos Aires, y noche, a las 21.15, representándose: La madre del cardenal, grandioso drama del Dr. David Peña, que por sus escenas intensamente dramáticas constituye la obra de más atracción de la temporada. Platea, $ 2.50. A las 17.30: La sombra, de Darío Niccodemi, grandiosa creación de Blanca Podestá, en la cual, la crítica unánimemente la ha consagrado como la más grande intérprete trágica del teatro argentino. Platea, $ 2.

NACIONAL — Compañía nacional. El conjunto artístico más completo y homogéneo. Director-empresario: P. E. Carcavallo.—Hoy, matinée a las 14.45: La señora ministra, A mí no me hablen de penas, Margot. Platea, $ 2.50. A las 18.15, a las 21 y a las 23.15, la pieza cómica: Margot, gran éxito de hilaridad; a las 22.15: A mí no me hablen de penas, tango Padre Nuestro. Plateas, $ 1 por sección.

Nota: En este teatro, los domingos no se aumenta el precio de las localidades.

BUENOS AIRES — Empresa: Francisco Delgado — Compañía argentina Muiño-Alippi—Hoy, a las 14.45, matinée: Un tío con toda la barba, Consérvate en el rincón donde empezó tu existencia; Amor de juventud. Platea, $ 2.50. A las 18, a las 21 y a las 23: Amor de juventud; a las 22: Consérvate en el rincón donde empezó tu existencia.

DIVERSIONES PUBLICAS

TEATROS

TEATRO MAIPO — Esmeralda 443—U. T. 1983, Avda.—Compañía argentina Morganti-Gutiérrez.—Miércoles 29, reaparición de la compañía, con el estreno de don Enrique García Velloso y don Humberto Cairo: ¡Criollo viejo! Platea, $ 1.

MAYO — Empresa: Fco. Delgado.—Compañía argentina Rivera-De Rosas.—Hoy a las 15: ¡Al campo! Platea, $ 2. A las 18, reestreno: El hombre del frac. Platea, $ 1.50. A las 21: La mancha de sangre, ¡Al campo! Platea, $ 1 y $ 2.

COMEDIA — Primer actor Ignacio León.—Hoy, a las 14.45, matinée: La alegría de las mujeres, La gran siete y Teresita España; 17, 20.45 y 23: La gran siete; 18 y 22: Sanatorio del amor y Teresita España.

AVENIDA — Empresa H. Sierra.—Compañía Miguel Lamas.—Hoy, a las 15: Viento en popa y Buenos Aires embadurnado. Plateas, $ 3; a las 17 y 22.45: La copa de champagne; a las 18, 21 y 23.30: Buenos Aires embadurnado. Palcos con 4 entradas, $ 4.40 por sección; platea, $ 1.

Próximamente, estreno: Remate del Bataclán, espectacular revista de actualidad.

PORTEÑO — Corrientes 846.—Compañía de revistas, sainetes y piezas de gran espectáculo. Dirección: Manuel Romero. Espectáculos por secciones para familias.—Hoy matinée a las 15, platea completa, $ 2.50: ¡Adiós que me voy llorando!, Las vendedoras de Mamón, El ganador de la Copa de Oro; a las 18, secc. vermouth y 23: Las vendedoras de Mamón, opereta porteña en 3 actos; a las 21 y 23, gran éxito: El ganador de la Copa de Oro, pieza novelesca turística, en 4 cuadros y un intermedio cinematográfico. Durante las secciones de Las vendedoras de Mamón se sortearán originales regalos para las damas.

VARIEDADES — Compañía nacional Daglio—Hoy, a las 15: Sin sangre y sin ruido; a las 16 y a las 21: El seminarista; a las 17 y a las 22.45: El inglés de Santa Cruz; a las 18 y a las 22.15: Alma doliente.

EXCELSIOR — Corrientes 3224.—Hoy, a las 14.45: El diario de hoy, La revista de París, La garçonnière. A las 16.15: El sargento Palma, El diario de hoy, La garçonnière, La revista de París.

AMERICA — Compañía Panigazzi—Hoy, a las 15: El hombre de piedra; a las 16: Gran Hotel de las Naciones; a las 17 y 20.45: La canción del cabaret; a las 22: Bataclán porteño; a las 18.15 y 23: El cabo Scarmone.

BOEDO — Compañía nacional.—Hoy, a las 15: Gotas de sangre; 16: Un lunar en la rodilla; 17 y 21: Ushuaia; 18 y 22, estreno: En un rincón de la selva; 23: Carne cansada.

PABLO PODESTA.—Cía. nacional Puértolas-Sassone.—Hoy, a las 14.30: La burra provinciana; 16: El último gaucho; a las 17 y 22.45: El seminarista; a las 18.15: Justicias de antaño; a las 21: Pupa Batista; 22: La cabra tira al monte. 1p

FLORENCIO SANCHEZ — Triunvirato 180, U. T. 3225, M.—Cía. Esther Da Silva.—Hoy, a las 15, secc. infantil; a las 16: El laboratorio de las alucinaciones; a las 17 y a las 21: Los dientes del perro; a las 18 y a las 22: Amalia.

TEATRO CABILDO — Cabildo 2347, U. T. 0263, Belgr.—Cía. Juan Bono.—Hoy, a las 15: Va cayendo gente al baile; a las 16: La herencia morbosa; a las 21: El protector de la familia; a las 17 y 22: Ushuaia; a las 18 y 23: Cuando la suerte se inclina. 1p

ROYAL THEATRE — Compañía nacional de revistas.—Hoy, a las 15: La cama encantada, El que a hierro mata; a las 17.15 y a las 22: Las costumbres de Nerón; a las 18.15 y a las 23.15: La princesa está triste; a las 21: El que a hierro mata.

VARIEDADES

CASINO — Maipú 326.—Hoy, a las 15, gran matinée familiar. Gran éxito de los perros sabios; Chas-Hero, Los Ocap, Hugo Debussell y toda la compañía. A las 20.30, gran éxito de toda la compañía. A las 23, gran campeonato de lucha grecoromana. Entrada general, $ 1.60; paraíso con asiento, $ 1.

CIRCO FRANK BROWN — Corrientes y Carlos Pellegrini.—Hoy, a las 15, matinée infantil: presentación de Max Raffles, el artista misterioso. Atracción mundial: Los payasos, tonnys y el carnero boxeador. Noche, a las 21: Sensacional función.

FLORIDA — Hoy, a las 18.30 y 21: Resurrección (estreno), Exito Gloria Gil-Rey, Santo Ferry.

MAJESTIC — Hoy: Los modernos fariseos, ¡No me olvides! Una boda accidentada, por Agapito, Exitos: Las Harturas.

CINE TEATRO SAN MARTIN—Rivadavia 7056.—Hoy: Jocelyn, Daniel el dichoso, Tripitas millonario. Exito: Los [illegible] y Trío Márquez-Cánovas.

SOLEIL — Hoy: La trágica danza, por D. Farnum; Yo soy la ley, Azuria; Mirlos, por M. Marlene; Carlitos falso conde. Sección cómica. Varietés, gran éxito de Estrella Irú, Thompson, asombroso espectáculo.

PARQUE JAPONES — Hoy, de tarde: Grandes romerías españolas, bailes típicos, bandas de música, gaitas, dulzainas; teatro y otros atractivos. Entrada, $ 1; niños, $ 0.60, con teatro y una atracción.

CINEMATOGRAFOS

EMPIRE THEATRE — Corrientes y Maipú. U. T. 0204, Avda.—El cine de moda. Exito asombroso y sin precedente de la famosa vedette parisiense Mlle. Fiorelle: hoy actuará tres veces, en la matinée, a las 16.30: selecta, 18.30; noche, a las 23. Programa, 14: Los dientes del tigre; 14.45: Una noche de terror; 16.10: Los modernos fariseos y Mlle. Fiorelle; 17.30: El poder de la voluntad. Función, hasta las 18.30: platea, $ 2; palcos, $ 10. Sección selecta, 18.30: El lucero del alba y Mlle. Fiorelle. Platea, $ 2. Noche, a las 21.10: Modernos fariseos; 22.15: El lucero del alba; 23.10: El poder de la voluntad y Mlle. Fiorelle. Completa, $ 2.50.

SELECT BUEN ORDEN — Bdo. de Irigoyen 1531.—El mejor programa, la mejor orquesta.—Hoy, t., a las 13, muy cómicas: Dinamita, Melinita y Cía., reestreno: Agapito preocupado. A las 13.40, una comedia espléndida: Bravo mozo, por el intrépido Richard Talmadge. A las 14.20, estreno notable: La falsa actriz u hombres blancos, por los célebres artistas Bryant Washburn y Catalina Mc Donald. Las tres secciones, completa, $ 0.30. A las 15.20, estreno: Veinte años después, 7º, y 8º. capítulos. A las 16.20, un éxito colosal: El lirio dorado, por la gran actriz Mae Murray. A las 17.30, estreno de una hora de risa: Un yerno complaciente, por el rey de los cómicos excéntricos Lupino Lane, Fox extraordinaria. A las 18.20: Un suceso rotundo: El hotentote, la mejor comedia de Tomas H. Ince, la nota hípica más emocionante que jamás se haya visto, creación del incomparable Douglas Mac Lean. Noche, a las 20, estreno: La falsa actriz u hombres blancos, por Bryant Washburn y Catalina Mac Donald. A las 20.45, un gran éxito: El lirio dorado, por la gran actriz Mae Murray. A las 21.50, un suceso rotundo: El hotentote, por Douglas Mac Lean. A las 22.50, estreno de una hora de risa: Un yerno complaciente, por Lupino Lane.

TEATRO PRINCESA — Suipacha 460.—Hoy, en cine continuado, desde las 11, estrenos: Noticiario Universal Nº 20, revista mundial; La puerta cerrada, por Frank Mayo; Juventud, cómica, y el grandioso film Ajuria, titulado: Los modernos fariseos, creación dramática de Marguerite Clayton, Edith Meller y William Carleton. Mañana, a precios populares, el maravilloso film: Robin Hood, la más estupenda creación de Douglas Fairbanks. Miércoles, el extraordinario film: María Antonieta, soberbia adaptación histórica, cuya acción tiene lugar bajo el reinado de Luis XVI de Francia.

METROPOL CINE THEATRE — Lavalle 869, U. T. 6572, Riv. Selecta orquesta dirigida por el maestro José Bohlón.—Hoy, t. y n.: Valor y temeridad, por Tom Mix; La hija del huracán, por Dorothy Philips y Roberto Ellis; Un yerno complaciente, el más grande éxito de la comicidad, para reír a carcajadas, por el nuevo bufo Lupino Lane; Bavu, soberbio argumento nihilista, y Carlitos en las termas. Martes: La voz silenciosa, por George Arliss y miércoles, t. y n., primeras exhibiciones a precios populares del grand. film: El hijo consentido, por Mary Carr. 1p

THE AMERICAN PALACE — Córdoba y Callao.—Hoy, 13.30 y 23.40, acontecimiento de hilaridad: Un yerno complaciente, excepcional creación bufa en 6 actos, p. Lupino Lane (1 hora de risa); 17.40 y 23.50: Lo que las esposas desean, por un conjunto de "estrellas"; 16.50 y 21.40: El pirata negro, por el niño Tiby Lubin; 16 y 21: gran sección cómica y Carlitos músico ambulante; 14.50: La indómita Clara. Mañana, a las 18.20 y noche: En las selvas del Brasil. Jueves noche y días siguientes, un film para las madres, las jóvenes y los hombres: Hijas perdidas.

REAL CINE — Esmeralda 425-29.—Hoy, a las 18.30 y 22.25, extraordinario estreno: La hija del huracán, por Dorothy Phillips y Wallace Beery; a las 17.20 y 23.30: Engaños que salvan, por Viola Dana y Gastón Glass; a las 15.50 y 21: Lo que las esposas quieren, por Ethel Grey; Carlitos en las termas y Agapito en una boda accidentada.

CINE CATALUÑA — Corrientes 2046-52.—Hoy: El manual del perfecto casado, por Helen Chadwick; La triple deuda, por Dustin Farnum; El lirio dorado, por Mae Murray; ¿Cuál de los dos?, por Claire Windsor; La vuelta al mundo en 18 días, por William Desmond, 7º, 8º, y 9º. episodios; La mano culpable, por Roy Stewart; Un par de ases.

STANDARD—Corrientes 2067—Hoy: Histerismo de conveniencia (Arte), p. Constance Talmadge y Kennett Harlan; La marca del zorro, p. Douglas Fairbanks; Temple yankee, p. Douglas Fairbanks y Alma Rubens; Sed de oro (cowboys), Carlitos músico ambulante; Carlitos falso conde y g. secc. cómica.

SELECT LAVALLE — Lavalle 921.—Hoy, estrenos: Valor y temeridad, por Tom Mix; Los modernos fariseos, por William Carleton; No me olvides, por Bessie Love; Lo que las esposas quieren, por Ethel Grey Terry. Divertida sección cómica. 3 orquestas jazz band y clásica.

CRYSTAL PALACE — Corrientes 1556.—Hoy: ¡No me olvides!, Valor y temeridad, El manual del perfecto casado, Perdida en la gran ciudad, La mujer del vecino, [illegible] policía. Film revista Nº 243.

DIVERSIONES PUBLICAS

CINEMATOGRAFOS

CINE TEATRO URQUIZA — Caseros 2832—Hoy, a las 14.30 y 22.30: Thelma; a las 18 y 21.30: Un caso de divorcio, por C. Binney; a las 17. y 20.30: Labios sellados, por D. Farnum; a las 19: Campeón del mundo, por W. Reid.

BIJOU SALON — Pueyrredón 985.—Hoy: matinée a las 14.30. T. y n.: Cuidado con lo que haces, por P. R. Miller; Bavu, (El terror), p. Estelle Taylor, F. Stanley y otras; La orden de los solteros, cómica; El correo de Lyon. Martes: El lirio dorado.

ALHAMBRA — Montes de Oca 320, U. T. 4400, B. O.—Hoy: El lirio dorado, ¡Te seguiré queriendo!, ¿Cuál de los dos?, El héroe invisible, El emperador de los pobres, 6º, último capítulo. Sección cómica.

CINE Gral. MITRE.—Bmé. Mitre 1822.—Hoy, sección cómica: La ratera aristocrática, p. Irene Castle; Valor y temeridad, p. Tom Mix; En voz baja, p. Raymond Hatton.

CINE RADIUM Nº 6 — Rivadavia 3970.—Hoy: Bavu, extra Jewell, de Wallace Beery; La espada del trovador, John Gilbert; Somos hermanos, intensa tragedia, Milton Sills. 1p

GUMONT THEATRE — Rivadavia 1635—Hoy: 14.20 y 14.50: secc. cómicas. 15.30: Sangre fría. 16.20 y 21: En la hacienda. 17.30 y 23: Los modernos fariseos. 18.30 y 23: El lucero del alba.

CINE CALLAO — Callao 27, U. T. 298, Lib.—Hoy: Los modernos fariseos, La ratera aristocrática, El lucero del alba, El poder de la voluntad.

CINE ESLAVA — Suipacha y Viamonte, U. T. 0369, Lib.—Hoy: El precio de la belleza, La sombra, El falso sheriff, No me olvides, por Bessie Love.

CERVANTES — Belgrano 1820.—Hoy: El manual del perfecto casado, El correo de Lyon y Codicia. Mañana: Los sacrificados. 1p

CINE PALAIS BLEU — Santa Fe 2541.—Hoy, tarde y noche: Sueño trágico, Por el camino recto, Cuidado con lo que haces.

IMPERIAL CINE — Cangallo 771.—Hoy: Un yerno complaciente, Tres fantasmas vivos, El punto de peligro.

CINE BOLIVAR — Bolívar 1032.—Hoy: Codicia, La isla sin nombre, El emigrado.

CINE LIBERTAD — Libertad 444—Hoy: Oro, cortejo y amor; La fuerza del destino, Te seguiré queriendo y cómicas. 1p

CINE ARTE — Santa Fe 2038.—Hoy: El maestro de escuela, Un buen muchacho, Horas de dolor.

TEATROS y SALONES

de la empresa Max Glücksmann

PALACE THEATRE — Corrientes 757, U. T. 5232, Av.—Hoy domingo, platea, por la matinée hasta las 18.30, $ 2. A las 14: Prométeme mandar por mí; 14.20: Al tanto rodar de las ruedas, por Wallace Reid; 15.10 y 21: Ver y creer, por Viola Dana; 16.10: El rey de los jockeys, por Jack Pickford; 17.30 y 23: La ratera aristocrática, por Irene Castle; 18.30 y 23: La suerte, por Johnnie Hines. Miércoles 29, gran estreno Paramount, (extraordinario): Por toda la eternidad, la obra póstuma de Wallace Reid.

GRAND SPLENDID THEATRE — Santa Fe 1860.—Hoy domingo, de 14 a 16.30, todas vistas adecuadas para los niños, con: Más pícaro que bonito, por El Pecoso y Ver y creer, por Viola Dana; a las 17.30 y 22: Pathé Journal, La ratera aristocrática, por Irene Castle; a las 18.30 y 23, gran estreno: La suerte, por el rival de Douglas Mc Lean, John Hines; a las 21: Una simple vendedora, por Ethel Caylon. Por la noche, brillante reunión social con entreactos clásicos.

TEATRO GENERAL BELGRANO — Cabildo 2165, U. T. 2001, Belgrano.—Hoy, a las 14.30, grandiosa matinée infantil, 3 horas de risa: Cantitos, estrenos cómicos y Aguila Blanca, 1º y 2º episodios. Platea, 1 $; 17.30, estreno: El rostro perseguidor, por Bert Lytell; 18.30: Veranito de San Juan, p. Ruth Clifford y Lewis Stone; a las 20.45 (noche blanca): Una cuestión de honor, p. Anita Stewart; Veranito de San Juan, El rostro perseguidor. Martes, por última vez: Robin Hood, por Douglas Fairbanks.

CAPITOL THEATRE — Santa Fe 1848.—Hoy, 14.30: cómicas; 15.20: cómicas, estrenos; 16.20: Más pícaro que bonito (muy cómica); 17.20 y 23: La verdad acerca de las esposas; 18.20 y 22: El rey de los yankees, sensacional estreno. Miércoles 29: Presentación de Aurea, célebre bailarina en sus cuadros plásticos.

ELECTRIC PALACE — Lavalle 836.—Hoy: Esposa, celosa, esposa, p. Pauline Starke; Engaños que salvan, por Viola Dana; La hija del huracán, por Dorothy Phillips y Wallace Beery. Tarde solo, a las 16: El instante supremo, p. Gloria Swanson y Wallace Reid.

SELECT — Suipacha 482 — Hoy a las 14 y 20.30: Cómicas; 16 y 21: Con garras de acero; 17 y 23: La verdad acerca de las esposas, por Betty Blythe; 18 y 22: Veranito de San Juan, p. Ruth Clifford y Lewis Stone.

CINE REX — General Artigas No. 00 — Hoy, a las 14.30, estrenos cómicos; a las 15.20: Los bandoleros del espacio, 11º y 12º ep.; a las 16.10 y 21: El rodeo; a las 17.10 y 23: Tú eres el culpable; a las 18.10 y 22: El rostro perseguidor.

CINE CENTRAL — Corrientes 1428.—Hoy: La flecha rota, Max Linder jettatore, Por la razón... o los puños, Bajo juramento.

ETOILE PALACE — Corrientes 2750.—Hoy: La ostentación de Pochoma, Bajo juramento, Al otro lado de la frontera, La cautiva del caudillo moro.

CINE ELITE — Cabildo 3241 — Hoy: La fábrica de besos, El desfiladero de los Huson, Si yo fuera reina, Un torero yankee.

CINE DE LAS FAMILIAS — Santa Fe y 1835.—Hoy: Un ladrón vulgar, Más pícaro que bonito, La verdad acerca de las esposas.

CINE PRESIDENTE ROCA — Rivadavia y 3758.—Hoy: Al otro lado de la frontera, Un millón de piedras preciosas.

LUMIERE PALACE — Paraná 426.—Hoy: Engaños que salvan, El cuarto mosquetero, La hija del huracán.

CINE PARC — Santa Fe 4196.—Hoy: clásica matinée infantil, Un millón de piedras preciosas, El hombre solitario.

PROGRAMA CINEMATOGRAFICO

POR TODA LA ETERNIDAD—Es un drama de almas, que constituyó en la novela como en el teatro un grandioso éxito. Adaptada al cine por la Paramount e interpretada por Wallace Reid y Elsie Ferguson, es una de las obras maestras de la pantalla. Se estrenará el miércoles 29, en el Palace Theatre y Grand Splendid, de Max Glücksmann.

CAMPOS y HACIENDAS

Compra - Venta y Arrendamientos

A. RODRIGO, Rivadavia 620, oficina especial para arrendamiento de campos y administración de propiedades. v31

CAMPO CENTRALISIMO. JUDICIAL.—169 hectáreas en 3 lotes chicos; tierra y agua especial. Remata Olmi, el miércoles 29 de agosto. Pida planos por correo, teléfono o personalmente, a Reconquista 353, U. T. 3290 Avenida; Cooperativa 1498 Central.

CAMPOS VALIOSOS EN SALTO, CON estación Inés Indart, F. C. P., en el mismo campo, remata Olmi el miércoles 29 de agosto. Solicite planos detallados por correo, teléfono o personalmente a Olmi, Reconquista 353, U. T. 3290 Avenida; Cooperativa 1498 Central.

DESEO una chacra (3 o 8 h., F. C. de la capital), de 20 o 30 hect., para cría de cerdos y aves, como mediamero. Informes, Arturo Werner, San Jacinto, F. C. Pacífico.

JOHN CAMPBELL Y CIA
San Martín 201

ARRENDAMIENTO: Damos en La Madrid, entre las estaciones Líbano y Paraguil, 1.100 hect. de muy buen campo para cría e invernada. Dividido en 5 potreros. Hay casa de material y demás mejoras. Entrega inmediata. Dirigirse directamente.

QUINTA vdo., Luján, 8 h., fac., disponible, Ramírez, S. Martín 740, Luján. v27

RUFINO DE ELIZALDE & Cía.
Sarmiento 337

Vendemos campos en la provincia y territorios; chacras cerca de la capital. v26

SE arrienda 600 hs. en el partido de Chascomús; tratar, Salta 160. v29

VENDO 186 hec. campo de 1a., sobre Uribelarrea, F. C. S., a menos de su valor, urgente, Bergara, Caballito 777.

VENTA DE CASAS y TERRENOS

AMPLIA, cómoda, hermosa casa, Río de Janeiro 340, desoc., vdo. en 50.000 $. v26

AZUL 57, Sandberg, vde. Pergamino 425. Sala, com., 3 p., flam., $ 20.500. v26

AZUL 67, Sandberg vde., Directorio y Azul, sala, 4 p., hall, $ 25.000, a pl. v26

AZUL 67, Sandberg vde., Bogotá y Orán, sala, esc., 3 p., fondo, $ 26.000, a pl. v26

AV. CAMPICHUELO 934, CASA NUEVA, sin habitar, barata, se vende, de 9 a 11.

ATENCION: galpón 8x10, sala, 4 p., 400 v., desocup., 12.000 y pl., Figueroa 338.

A 4 C. est. Liniers, casita 3 h. y dep., 3.000 $ y facilidades, Rivadavia 1385.

A POCOS mts. de F. Lacroze, Rosetti 905, vdo. esq. nva., 2 salas, 2 dor., c. b. jar.

ALTA renta, casa Junín 541-45, edif. en 10x42, alq. 500 $. vende en 55.000 $. A. Inchausti, Av. La Plata 411, U. T. 7116, M. v26

AZUL 67, Sandberg, vde. a los amantes del aire, sol y luz, casa recién terminada a todo costo, 2 salas, comedor, hall, 2 dormit., 2 piezas altos, baño, comedor, para auto, Dolores esq. Directorio 3505. v26

ADROGUE, VENDO CHALET, const. m., 6 hab., baño inst., c. casa p. cuidador, $ 26.000; casa, 2 c. Rivadavia 4300, 10x50, 7 hab., casita nueva, sala, salita, 2 d. baño, cocina, piecita, en cal, Alvarez al 300, barato, tratar San Juan 1412.

VENTA DE CASAS y TERRENOS

ARGENTINA DE TIERRAS DEL NORTE, Av. de Mayo 651, lotes en 30 meses, desde $ 5, a estación Muro, V. Adelina y Boulogne (F. C. C. C.), también quintas y chacras a plazos. v31

A LAS 15 HORAS (3 p. m.), con 10.000 ladrillos por lote, remataré hoy, en la parte más alta de Saavedra, 17 lotes, a sólo 3 cuadras del Gran Parque, lea aviso remate, Romano & Collini.

A 2 DE RIVADAVIA, centro del Caballito, Hortiguera 359, hermosa casa moderna, jardín, sala, hall, comedor, 4 habit., baño instalado, galería, terraza, servicio, panneaux, celosías, enduídos y detalles de importancia, se vende, llave en mano; verlo todo el día; dueño en la misma.

A PROPIETARIOS. Construcciones para renta y de cualquier número de pisos en cemento armado. Obras de lujo. Petit-hoteles, material y personal seleccionados. Referencias desde 1889, de importantes edificios todos construidos, proyectados y dirigidos por la casa. Gratuito: consultas, presupuestos y tramitaciones hipotecarias. Arq. y const. F. Puig, Río Bamba 328.

AL 100 Helguera, 520 vs., 4 pzas.
Al 200 Helguera, 8 pzas., regia casa.
" 100 Dolores, 4 pzas., c/ cédulas.
" 1000 Quirno, 3 pzas., muy barata.
" 1700 Colombres, sala y 3 pzas.
" 3100 Merlo, 4 pzas. y comedor.
" 3 cuad. Caballito, regia, $ 42.000.
" 4100 Lezica, chiche, 3 p., $ 25.000.
y muchas otras casas chicas, venden Gombeross y Cía., Rivadavia 6522.

BELG., est. Núñez, bonita casita, C. Salles 2320 y Cabildo, vdo.; tr. Arredondo 2425.

BANFIELD, C. Rodríguez y Larroque. Remata hoy Antonio Morando.

BANFIELD, 7 lot., Belgrano y Melo, 7 $ p. mes, vdo., Cangallo 2673, tel. 7519 M.

BOVEDA regia, vendo, cementerio del Oeste, tratar, Cabrera 4952. Teléf. U. 2957 Palermo.

BUENA CASA, Almagro, subterráneo Loria: Agrelo 3339, extra judicial, división condominio. Remata Cacuri. v27

BANFIELD, Lomas, Temperley, Adrogué, chalets, casas-quintas vende Latorre, G. Rodríguez 67, Lomas; Av. Mayo 776, cap. v27

CASITA VENDO, NUEVA, 2 PIEZAS Y cuartito; Avelino Díaz 595.

CON $ 3.000, casa, Vedia 3170, a 6 c. de la Av. Cabildo, remata hoy Pettinaroli.

CASITA vendo, de 2 piezas, desocupada, Quirno 428, de 9 a 11 y de 14 a 16.

CASA vendo, nueva, toda comodidad, calle Donato Alvarez No. 2442.

CASITA lado Dto. Alvarez, 2 h., 6.000 $, San Julián 1028.

CASITA se vende, Campana 4381, Villa Devoto.

CASA, Tacuarí 2076, desocup., se remata el 3 de septbre. por Bravo Barros y Cía.

CASITA vdo., 1 pza., 1 piec., Guayra 5721, urg., tranv. 80, 96 y Lacroze. v26

CASA nueva, vdo., 2 pzas, desocup., coc., b. c., Homero 252, trat. Merlo 5162. v26

CASITA BARATA SE VENDE, con facilidades; Pringles 186. v26

CASA CHICA EN FLORES, vdo., Requena 2844, con 2.600 céd., sin corredor. v26

CASA VENDO, BEBEDERO 4137, TRATAR Rivera 758. v26

CASA vendo; Cochabamba 2291; llaves en mano. Tratar en la misma. v26

CASA de ocasión vdo., c. cloac., $ 15.000, en la misma; Monte Dinero 1475. v26

CASAS EN LOMAS Y BURZACO VENDO, tr. [illegible] 725 (cap.).

CASA vendo con comodidades, calle Laguna No. 737, tratar en la misma.

CORRIENTES 3036/40, 11. 30x70. sin base a liquidar, se reciben ofertas.

CASITA 1 c. Rivad. 8300, 11.000 $ cont. y 8.000 céd. Urgente, Avd. Mayo 749, d. 11.

CASA vendo, Timbó 4192, V. Devoto, 3 hab., coc., baño, tr. Monroe 3803. v27

CASAS 2, vendo, T. García y Conde, 400 y 520 vs., 4 c. est. Colegiales, Conde 905.

CASA vendo sin estrenar, hall, 4 p., Gaona 711, dueño, Lavalle 3002.

CASA 3 hab. 2 c. Sta. Fe, 1 Pueyrredón, Vllo., tratar dueño; Beruti 2847.

CABALLITO, Figueroa al 900, 10x50; 4 hab., vde. Martignone; Bustamante 233.

CASA, VENEZUELA 1862, REMATE JUDICIAL por Olmi. Base, $ 30.000.

CASA, CHARLONE 1469, REMATE JUDICIAL por Olmi. Base, $ 5.000.

CASA vendo, Potosí 3879 y Medrano, informes, Daneri, Avda. de Mayo 1111. v26

CASA baja, moderna, gran salón, comodidades familia, 2 cuadras P. Once, vendemos barato; C. Correo 1998.

CASA CHICHE, nueva, alquiler $ 120, capital, vendo 13.000, a fac. Cook Torres, Belgrano 580.

CASA SE VENDE, Almagro 340; sala y dos dormitorios, pesebre y entrada para carros; tratar Sarmiento 4118.

CASA nueva, moderna, sobre el subte, Caballito, vendo con fac. de pago, Lobos 1177 y Emilio Mitre, Propietario.

CASA con galpón, vendo con facilidades, por Avenida del Campo, cerca Paternal, tratar Canalejas 1835. v26

COLEGIALES, como para médico, de lujo, sin estrenar, 2 cuadras estación, Freyre 907, vendo a plazos. v26

CABALLITO 781 y Espinosa 1385, vacías, vendo; sala, com., 4 dorm., 2 p. serv., jard., lav., baño inst., fac., tr. Belgrano 1998 v26

CASITA esquina se vende barato en Villa Urquiza, 2 piezas, baño y cocina grande. Tratar misma, de 9 a 11 y de 15 a 17. Fernández Blanco 2092 y Juramento.

CASA chic, Castro Barros 2235, desocupada, véala, sala, 3 dorm., baño inst., terraza, carp. cedro, luz eléct. vdo. en 21.800 plazo, tr. Av. Sáenz 81.

CASITA chiche, jardín, quinta, adoquinado, tranvías 83, 84 frente, 1 cuadra estación Villa del Parque, cédulas, véndese; Nogoyá 3142, 15.30 a 18. v26

COLOMBRES 514. Desocupada, sala, y 3 habit., sobre $ 4.000, al contado. Palermo, Canning y San Salvador 4577, sala, 4 habit., sobre $ 2.000 al contado, y 14.000 $ a plazos.

CASA-HABITACION MODERNA, amplia, con todas las comodidades exigibles para vivir con verdadero halago; grandes facilidades de pago, se vende urgente. Gabriel Lagleyze y Cía., San Martín 195. v26

CASA REGIA, ALTOS Y BAJOS, CON cédulas, vendo, tratar en la misma de 13 a 16; Cerviño 3988 y 65, a una cuadra de la Avenida Alvear, no se admiten intermediarios. Llaves en mano.

CASITA VENDO, Boyacá 1315, estilo chalet, 2 dormit. 4.50x4.50, comed. 5x4.50, baño, cocina, jardín, etc., tranv. 99, 89, 88 y 84 comb. subt., tratar Bolsa Comercio, escr. 254, teléf. 2718, Av. v26

CASAS 3, NUEVAS, SIN ESTRENAR, desocupadas, 72 mensualidades, Donato Alvarez 1010, Franklin 1725 y 1727, a una cuadra de la Av. Gaona, rematará hoy domingo 26, a las 16 horas, Andrés Galimberti, Lavalle 1344. Ver sección remates.

CASA, COLOMBRES 520, A UNA CUADRA del bulevar Boedo, a dos del bulevar Independencia, a dos del bulevar Belgrano y a cinco cuadras del subterráneo, renta 140 pesos mensuales, se vende en 16.700 pesos; se entrega desocupada. Verla es comprarla. Es un petit-hotel.

COMPAÑIA NACIONAL DE TIERRAS
LAVALLE 1172

EN VENTA PARTICULAR:

BELGRANO, sobre Mendoza. Casita en cal, 2 habit., adoq. pago, $ 4.000 contado y $ 4.000 a plazos.

AVENIDA MERLO Y LAGUNA: Casita nueva, 10x30, 3 habit., $ 4.000 contado y $ 3.000 a plazos.

JUAN B. ALBERDI Y LAGUNA: Chalet moderno, 8 habit., $ 4.000 contado y $ 48 por mes.

REPUBLIQUETAS 8500. 10x55, sala, 1 habit., jardín, $ 5.000 contado, $ 5.000 a plazos.

AVENIDA AMERICA Y SANABRIA. 10 por 30, 3 habit., $ 4.000 contado, $ 4.000 a plazos.

AVENIDA SAN MARTIN Y DONATO ALVAREZ: 2 habit., etc., $ 4.500 contado y $ 5.000 a plazos.

JUAN BAUTISTA ALBERDI Y LACARRA: 10x55, 4 habit., moderna, $ 7.000 contado, $ 6.000 a plazos.

SOBRE NAZCA Y GAONA, ADOQUINADO. 11x40, 3 habit., $ 5.000 contado, $ 6.500 a plazos.

DIRECTORIO Y LAFUENTE. 10x25, 4 habit., $ 4.000 contado y $ 5.000 a plazos.

GARAY Y BOEDO, cloacas, adoq., 3 hab., $ 5.000 contado y $ 6.000 a plazos.

SALGUERO Y DIAZ VELEZ: 2 salas, 2 habit., cloacas, adoq., $ 7.000 contado y $ 8.000 a plazos.

RIVADAVIA 6200: 3 habit., cloacas, adoq. $ 7.000 contado y $ 7.500 a plazos.

BARTOLOME MITRE Y SALGUERO: 2 salas, vestíbulo, 3 habit., $ 9.000 contado y $ 10.000 a plazos.

SAN JUAN Y RIOJA: sala, vestíbulo, 3 habit., cloacas, adoq. Renta $ 2.600, $ 11.000 contado y $ 12.000 a plazos.

PARA MEDICO PROFESIONAL: Corazón de Flores, tocando Rivadavia, sala, escritorio, vestíbulo, comedor, 3 dormit., $ 11.000 contado y mensualidades.

PASCO AL 1000: Sala, 3 habit., $ 12.000 al contado y $ 18.500 a plazos.

COCHABAMBA Y CASTRO BARROS: sala, escritorio y 4 habit., $ 10.000 al contado y $ 12.000 a plazos.

24 DE NOVIEMBRE AL 600: 2 habit., cocina, cloacas y adoq. pago, 200 varas, $ 7.000 al contado y $ 9.500 a plazos.

SARMIENTO AL 4200. 10x40, 5 habit. y amplio galpón para industria, $ 15.000 al contado y $ 16.000 a plazos.

NAZCA Y AVELLANEDA: 13x50, 10 piezas, ocasión para estanciero, $ 20.000 al contado y $ 20.000 a plazos.

PEDRO GOYENA Y AVENIDA LA PLATA: Petit hotel, lujoso, para corta familia, vendemos $ 16.000 al contado y $ 16.000 a plazos.

NAZCA Y RIVADAVIA: Por Juan B. Alberdi, 10x50, jardín, 4 habit. y comedor, $ 16.000 al contado y $ 16.000 a plazos.

SANTIAGO DEL ESTERO AL 800: 10 por 30, salón de negocio y 5 piezas, $ 8.000 al contado y $ 8.000 a plazos.

EN TODO RADIO: Y DE TODO PRECIO, 2.500 casas en venta particular, pida catálogo, atendemos hoy todo el día. Informes, Lavalle 1172.

VENTA DE CASAS y TERRENOS

CASA, vendo, Campana 3390, V. Parque, 3 hab., comedor, cocina, baño; tratar en la misma, desocupada. v26

DESOCUPADA, Moldes 1510, Garay 3910 y Liniers 1376, $ 7.800 c/u. ocasión.

DESOCUPADA, ¡una joya! Castro 736, hoy rematan Battolla y Magaldi.

DESOCUPADA, Santa Fe y Gurruchaga, 2363. Sala, vestib., 3 dorm., 10x35, sobre $ 10.000 al contado, y $ 20.000 a plazos.

EN LYNCH, vdo. casa 3 hab., $ 2.000 y mens., dueño: Juan Jaurés 285.

EN V. Urquiza, terreno fac., Bárcena y Mendoza, remata hoy Sívori.

EN V. Urquiza, terreno fac., Juramento y Triunvirato remata hoy Sívori.

EN L. M. Saavedra, vendo terreno 10x50 vs., tr. Holmberg 3470.

EN FLORES, terreno, fac. Argerich y Jonte, remata hoy Sívori.

ESQUINA NEG. y casita, vendo, con céd., renta, 8 o/o; Neuquén 1915.

EN PUEYRREDON, lotes 30 meses, Nazca y Griveo, remata hoy Sívori.

ESTADOS UNIDOS 3627/29, al lado de Boedo, vendo casa a plazos. v26

EN BELGRANO, vdo. chalet con garage, frente a la Barranca, Cabildo 1795. v26

EN BELGRANO, vdo. petit hotel, 6 piezas, a plazos, Arredondo 2430. v26

EN PALERMO vendo casa baja, 6 piezas, 12x45; Alvarez 2326. v26

EN Belgrano vdo. petit hotel, 9 p., Juramento y Zavalía, a pl., Cabildo 1795. v26

EN COGHLAN, 3 cuadras estación, hermosa casa sin estrenar, 2 salas, 4 habit., dep., luz eléct., cloacas, adoq. pago, 8.000 $ y 8.000 a plazos, vdo., Melián 2628.

EN LANUS Este se venden 14.000 v.c. de terreno alto, en 25 lotes, a 3 cuad. tranvía y adoq., alumbr. eléctrico; tratar con el dueño, Directorio 550, U. T. 2656 Flores.

EN VILLA URQUIZA, vendo casa con 3 dormitorios, baño, comedor, despensa, cocina, lavador, pieza servicio, sótano y demás comodidades. Verla de 14 a 17 horas; Valdenegro 2844, a 30 metros de N. Huapi y a una cuadra del tranvía 96.

ES la única oportunidad de hacerse propietario de espléndida casa moderna, por la ínfima suma de 5.000 $, único desembolso al contado, el saldo se paga en 10 cuotas anuales, Av. Juan B. Alberdi 3442, a 2 cuadras de Rivadavia. Sala, zaguán, mayólicas, cancel, comedor, 3 habitaciones, 2 en altos, baño. Tirantería hierro, para altos, cloacas y adoq. pago. 10x58.50 vs. En venta particular por Juan A. Rúa y Cía. Visítese; tratar mañana en nuestra casa, Av. de Mayo 568/72.

FLORES: vendo casita 5 piezas, con céd. Tratar, Gurruchaga 2480.

FLORES: Orán 470 y Avellaneda, casa nueva, desocupada, sala, 4 h., terraza, barata, a plazos. Dueño. v26

GAZCON esq. Rocamora, terreno vendo barato, sin corr. S. Martín 580, 13-14 v27

HOY, Argañaraz 30 y Franklin 2054; ver rematan H. Petrucci y Cía.

HOY: Desocupada, gran ocasión, Castro 736, rematan Battolla y Magaldi.

HOTELITO, se vde. muy barato, facilidades; Bogotá 390, de 10 a 12.

HUMBERTO I 500, vendo 1500 vs. a 75 $, con 27 de frente, Alvarez, calle Sáenz Peña 521.

HOY ATENDEMOS LA VENTA PARTICULAR; véanos, Lavalle 1172, Compañía Nacional de Tierras.

HOY: Terreno en Colegiales, calle Palpa entre Conesa y Zapiola, entre edificios, remata Julián F. Alvarez, a las 16.

HOY a las 15, casa San Pedrito 426, a las 16, Mza. 830, sobre las mismas, remata A. Mauriño y Cía., son 2 buenas oportunidades, no las descuide.

HOY a las 15, se rematan las 7 bonitas casas en Flores, a 1 cuadra de la Av. Carabobo y Lobos, venta liberal, todo a plazo; ver Rtes. Risso Patrón y Compañía.

HOY, CENTRO FLORES, llave en mano, con 7.000 cédulas, 11.50x34, sala, 3 p. y dep., calle Convención (hoy Bonifacio) 2721; hoy, a las 15 liquidan Bardier y Sisterna, base $ 10.000, incluso las 7.000 cédulas.

HOY, CENTRO FLORES, desocupada, moderna, con 11.200 cédulas, 8 hab., etc., calle Terrada 366 y Bacacay; rematan hoy a las 16, aun por la base regalada de pesos 22.000, incluso las cédulas. Bardier y Sisterna.

INDUSTRIALES, Caseros y Tacuarí, Uspallata 823/65, 2 lotes de 10x50, sobre $ 25 la vara.

JUDICIAL: Córdoba 926/34, entre Suipacha y Carlos Pellegrini. Tasación $ 101.714.72. Base retasada, $ 75.885.39. Puede verse. Remata V. P. Cacuri. v27

JARDINES de Palermo, Avenida Alvear. Casa moderna, Demaría 4402, entre Oro y Darregueira, 20.000, incluso 16.000 cédulas. Remata Cacuri. v27

LANUS, próximo a la estación vendo 2 lotes de terreno; Cacuri, Rivadavia 827.

LANUS, sobre la estación, vendo buena casita; Cacuri, Rivadavia 827.

LOPEZ DEL MONTE, Esmeralda 22, vde. casa V. Ballester, $ 2.500 y 50 mens. Terr. Lasoano y Argerich, 60 meses.

LLAVE EN MANO, vendo casa baja sin altos; Constitución 2425, entre Matheu y Alberti. Sala amplia, 3 dormitorios, cocina y baño, amplios patios, fondo, etc. Tratar en la misma.

LOTES en Belgrano, calle Moldes entre Núñez y Republiquetas. 3 lotes ideales, de 8 varas 47 de frente por 30 v. de fondo cada uno. Base, $ 7 la vara. Rematará Olmi, el miércoles 29 de agosto, a las 15, en Reconquista 353. Pida planos, Reconquista 353. Los dos teléfonos: U. T. 3290, Av.; Coop. 1498, Central.

MAROTTA, Rioja 1680, vde. a plazos: Tapalqué 7259, Olavarría y Anchoris, corralón Chiclana 2818, Rioja y Progreso, Uspallata 2569, Av. La Plata y Rondeau, Aconquija 3692.

OMBU 649 AL 651, CASA; RENTA 800 $ mensuales. Remata Olmi.

OLIVOS: vdo. chalets, casas, terrenos, Rodríguez Pelliza, Reconquista 144, 14-17. v26

POR $ 6.000, con facilidad, vendo casa, Iberá 6136, tratar Acevedo 476. v26

POR $ 1.300 construye piezas, casas, chalets, y ref., barato, Bompland 1444. v26

PETIT HOTEL, MATHEU 322, SE REMATA judicialmente por Olmi, el miércoles 29 de agosto, a las 15, en Reconquista 353. Visítese a toda hora. Remate judicial. Pida prospectos por correo, teléfono o personalmente, U. T. 3290 Avenida; Cooperativa 1498 Central.

RAMOS Mejía, F. C. O., buenas casitas con fac. vendo Gini, Libertad s/n. v26

RUA.—Llave en mano: Cochabamba 4095, esq. 33. Dos salas, 2 habitaciones, cloacas y adoq. pagos. A plazos. 41/80.

RUA.—Flamante chalet, Av. Directorio 3464, 10x40 vs., cloacas y adoq. Desocupado. A plazos. 42/146.

RIVADAVIA al 7700, a una cuadra Cuenca 141, sala, escrit. y 4 habit., sobre $ 3.000 al contado y $ 15.000 a plazos.

RUA.—Llave en mano: Morón 5560 y Orán. Moderna, de familia, cloacas y adoq. pago. 10x40 vs. Con cédulas. 42.142

RUA.—Av. Corrientes y Río de Janeiro 961. Sala, 4 habitaciones, 2 piezas, cloacas y adoq. pago. 10x23 vs., 21.500, a plazos. 40/111.

RUA.—Llave en mano: En Palermo. A 3 cuadras de Santa Fe por Bompland. Moderna, con cloacas y adoq. pago. 350 vs. A plazos. 40/100.

RUA.—En Palermo: Amplísima casa negocio, familia y departamentos, Cabrera 5551 y Humboldt, 10x50 vs. Cloacas y adoq. pago. 40/106.

RAMOS MEJIA, vendo casa 4 habitaciones, dependencias, recién construida, 3 cuadras estación, tratar con el dueño, Emilio Mitre 145, F. C. O.

RUFINO DE ELIZALDE & Cía.
Sarmiento 337

Vendemos propiedades de renta, habitación y renta, petit-hoteles y casas chicas a plazos. v26

RUA.—Av. Boyacá 1205, esq. Figueroa: Moderna, muy bonita, jardín, 2 salas, baño, cloacas, tirantería hierro, azotea, 8.000 $ al contado, saldo grandes plazos. 42.148.

RUA — Camargo 816. Por $ 6.000, únicos al contado, 6.000 cédulas, y 4.600 a plazos. Bonita casa, al lado de Gurruchaga, 1 cuadra de Av. Triunvirato y Serrano. Dos salas, zaguán, 2 habitaciones, baño, adoq. pago. 40/400. Se trata mañana en n/casa.

RUA.—Al lado de Av. Corrientes. Moderna, negocio y familia, llave en mano, Atacama 329 y Alvarez, sala, comedor, 4 habitaciones, cloacas y adoq. pago, a plazos. 40/112. Por todas las propiedades anunciadas se trata mañana en n/casa, Av. de Mayo 568/72.

SE trasfiere libreta de terreno con edificio de madera, Lacar 2415, Tres Cruces.

SE VENDE UNA CASA CON 3 HABITACIONES; calle Pergamino 963, Flores.

SE VENDE una casa recién construida; Donato Alvarez 2842.

SE VENDE amplia casa moderna, Gorriti 4126, a plazos, llave en mano.

SE VENDE LA CASA AGUIRRE 1162. Por informes, Frías 276. v28

SUBTERRANEO, Miró 500, casita 4 h., etc., 10x25, vendo $16.500, facil., hoy todo el día, Tucumán 2861.

SE VENDE una casa de 2 habitaciones, y cocina, siendo esquina, Lanús, calle Sebastián Plault 3996.

SE VENDE casita particular; Tucumán 2576, Lanús, Villa Obreros; tratar Lavalle 2145, capital. v26

SE VENDE UNA CASA de 5 habitaciones, vestíbulo, baño, cocina, terraza y jardín. Conde número 665. v26

SIERRAS de Córdoba, en La Cumbre, vdo. nuevo chalet amueblado, jardines, quinta, garage, todo confort, dueño Cangallo 212, 4.o, [illegible] 22, de 3 a 12 y 16 a 18. v26

VENTA DE CASAS y TERRENOS

SOLIDA CASA, CASTRO 1760, HOY REMATA Olmi. Desocupada. Entrega inmediata. Libre de ocupantes. 5 habitaciones, oficinas, aguas corrientes, luz eléctrica, cloacas y adoquinado todo pagado. Base, 16.000 pesos. Remate hoy a las 15.

TERRENO esq. El Cano y Charlone, vendo muy barato, hay cartel. v26

TERRENO 10x78, ps. madera, servicio, a. corr., 25 $, vdo., V. C., Estrada 321.

TRASPASO libreta terreno, con 3 piezas madera, en Liniers, tratar Loria 95.

TERRENO VENDO, Directorio al 1700, casa vieja, dueño, Directorio 1617.

TERRENO 10x80; Zuviría 931, E. Mitre vdo. 60 meses, tr. Viel 631.

TNO., Guayra y Moriote, 10x40, en 80 m. de $ 50; tratar Muriño 620. v27

TERRENO vendo 10x54, Rivadavia 6523, entre palacios, dirigirse Leones 4610.

TERRENO en V. Devoto, en mensualidades, vendo, Punta Arenas 1615.

TERRENOS, Lanús, 4 cuadras de Pavón, 4 lotes vendo; Tacuarí 828.

TERRENO en Liniers, de 10x38, vdo., Francisco de Viedma, dño. Lavalle 1136

TERR. en mensual., en todas ubicaciones, lea remates de Astengo Morando.

TERR. Azul 880, vereda emp. pago, 15.50 v., 1/2 en mens., Reynoso, Rivadavia 1885

TERRENO 10x38, R. Falcón 5221, 1 c. Rivad., vdo. $ 13 v., a plazo, Río 867.

TERRENOS se venden al contado, 1 y 2 c. Rivadavia 5400; Romero y Tortorelli, Av. Mayo 749.

TERRENOS en Villa del Parque, de 10x58 c/u., calle Nazca, al lado del No. 2689, vendo a plazos, Villar, Marcos Sastre 3665.

TERRENO ideal vendo, Av. San Pedrito 271, 10x45, prec. $ 40 vara; trat., San Pedrito 279; de 13 a 15, con interesado. v26

TERRENO M. ACOSTA 1200, 10x66 vs., $ 13 la vara, plazos, San Juan 3176, U. T. 4331, Mitre.

TNO. EN BANFIELD; Independencia e Entre Ríos, y otra 20x30, 80 m., de $ 65; tratar Muriño 629. v27

TERRENO, Sapaleri entre Gaona y Figueroa, 10x45, 30 $ v. c., fac., tratar calle Muriño 629. v27

TERRENO, fracción Av. Campana y Fonrouge y 6.500 vs. cuadradas, libre de calles, a 1.80 la v., dño., Zapiola 500.

TERRENO, Bogotá 2456, 10x80 vs., adoquinado pago, vdo., J. Puga, Florida 230, esc. 18.

TERRENO sobre P. Once, ideal, gran garage, industria, departamentos, vendemos barato; C. Correo 1998.

TERRENOS, Vendo lotes cerca de las estaciones Lugano, Madero, Borazategui. Por carta est. del Dr. Luna, Viamonte 1030 v26

TERRENO en Flores, esquina Lautaro y Avda. Díaz, frente Este y Sur, 400 varas apropiado para hacer dos casitas; tratar Belgrano 1400. v26

TERRENOS, Nazca y [illegible], Nazca y Morón, 10x46, 20x60 y otros, con fac., vde. Bartolomé, Nazca 648, o 25 de Mayo 140.

TERRENO en Mataderos, Av. Chicago, 2 manzanas a 1 $ la vara, 29.000 varas; J. Puga, Florida 230, esc. 18; dueño, Zapiola 500.

TERRENO 10 por 44 varas; Monte Egmont entre Pujol y Espinosa, frente tranvía 85, combinación subterráneo, se vende, tratar Viaytes 1270, dpto. 2 (Barracas). v26

TREINTA o/o INTERES ANUAL GARANTIZADO. Por enferm., vendo con facilidades, viñedo 38 hectáreas uva mesa sobre ramal, D. Funes, S. Juan., H. G., Bogotá 2599, U. T. 2087. Flores.

TERRENOS amplios para fábricas, corralones, garages, etc., frente a Laguna y Directorio, adoquinado, electricidad, $ 5.40, a $ 17 v. c., en 80 meses, G. G. Grosso, Sarmiento 522. v26

VENDO casa, 4 p., 10x43, $ 10.600, mitad al contado, Condarco 1063.

VENDO espléndida casa, sala, vest., 4 hab. y dep.; Aráoz 1201.

VENDO c. Ensenada 496, 2 salas, dorm., vest., zag., baño, cocina, cloac., luz, j.

VENDO casa chica, c. facil., Chivilcoy 3015, V. Devoto; tranv. 85 y 86. v26

VENDO casita, Punta Arenas 2085, $ 4.000, 2 cda. Avda. San Martín. v26

VILLA CRESPO: Vendo casa 3 habit., con facilidad; dirigirse Leones 4610.

VENEZUELA 4255, con céd. y facilidades vendo; tratar Rivadavia [illegible].

VENDO casita; Virgilio 3175, 2 piezas, [illegible], coc., gal., galponcito.

V. CRESPO, vdo. dan. 3 hab., coc., 10x21 v., 8000 cont., 8000 pl., Leones 4407.

VENDO casa barrio Córdoba y Medrano, sin intermediarios; tratar Guevara 446. v27

VENDEMOS petit hoteles y casas, de 9 mil a 600.000 pesos. Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239. v26

V. DEVOTO, terreno 10x58, vendo, Timbó al lado No. 3839, plazos. Tr. Gral. Artigas 4629.

VICENTE LOPEZ, Florida, Avda. Maipú y Avda. San Martín, vendo 7.000 varas terreno, a plazos; prop. Cabildo 3880.

VENDO o permuto 11 manzanas terreno e isla, valor $ 3000, en el pueblo Tres Sargentos, sobre estación; tratar Santander 2373 esq. Varela, Flores.

V. BALLESTER, FRACCION 100.000 varas, 6 c. estación, punto alto, ideal p. lotear, $ 1.70 vara; San Juan 3176; U. T. 4331, Mitre.

VENDO casa, Lanús, 3 cuad. estación, 2 de Mayo 4630, 2 dormit., comed., baño, luz, agua c., 500 v. c., facilidades, desocup.; Cochabamba 1880, B. A.

VENDO 5.000 varas terreno en Mar del Plata, bulevar Lafranconi, 10 $ la vara, plazo 3 años sin interés, por carta, Humberto, Giribone 66.

VENDO espléndida casa, Zavaleta 84, nueva, sala, vestíbulo, 4 dormitorios, baño inst., desocupada, frente al Banco de la Nación, al lado de Caseros, tratar J. Puga; Florida 230, particular, Zapiola 500, directamente.

COMPRA de CASAS y TERRENOS

A REMATAR sin gastos casas y terrenos ocurran a E. Lescure, San Juan 2287.

A CASAS CHICAS, compro al contado, de 1 a 4 piezas, Rivadavia 6390.

A VENDER en 24 horas su casa o bóveda vea a C. G. Semería, Corrientes 1311. v26

BANFIELD, Lomas, Temperley, Adrogué, chalets, casas-quintas compra Latorre, Rodríguez 67, Lomas; Av. Mayo 776, cap. v27

BANCO VALENTIN SANTA MARIA Ltda. tiene centenares de compradores de propiedades, visiten sus oficinas de 13 a 18, no cobra gastos si no se realizan las operaciones. cuenta más de 10.000 accionistas, se abona comisión a intermediarios. Casa fundada en 1890, Suipacha 341. v28

COMPRO terreno Caballito o Flores, carta a J. Cardoso, Martín García 250.

COMPRO terreno Caballito y Flores, tengo muchos pedidos, Rivadavia 714.

COMPRO casita por Palermo hasta 20.000 pesos, carta a A. Ch., Maure 3237.

COMPRO casita 3 piezas, Caballito, Flores, desoc., $ 3.000 y pl., Brasil 2614. v26

COMPRAMOS propiedad hasta 200.000 $, radio Pellegrini, Esmeralda, Lavalle y Sarmiento, Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239. v27

PLAZA ONCE hasta Caballito, terreno o casa compro, carta a J. G., Alsina 875. v26

TERRENO cinco mil varas, compro, radio cinco kilómetros Congreso; únicamente carta, a Güemes 2956, departamento 7. v27

V. DEL PARQUE O DEVOTO, casa o terreno compro, carta a Camarones 1537 v26

VENDA SU CASA o terreno rápido, sin gasto, tratar hoy mismo, Córdoba 2582, teléfono 7723, Mitre, Figueroa. v30

VISITE mi exposición de casas en venta particular, con facilidad de pago; C. Ferrante, Santa Fe 3460, Cabildo 1865.

ESPECIFICOS

SALES DE CARHUE Y BARRO RADIOACTIVO, del Dr. Vatteone. Admirables contra el reumatismo. Pídalos a García Rubio y Cía., Rivadavia 767. U. T. 1515, Avenida. v31

CORRETAJES de PROPIEDADES EN GENERAL

MARIO LIVINGSTON
Cangallo 466, U. T. 1687 y 2465 Av.

Propiedades, campos en compra o en venta particular.

Hipotecas. Cualquier suma mayor de $ 10.000.

Cédulas: En el más breve plazo.

MANUEL E. BELZA
Av. de Mayo 605 - U. T. 4531, Av.

Lo mejor de Flores. Sobre estac., 4 amplias y lujosas casas, alt. y baj. Con jardín, 7 hab., hall, baño, 2 de sirv. y baño. Para familias exigentes habitación. Con 123.000 cédulas, 160 vs. Sin estrenar. Vendo de ocasión. Frente Independencia, dentro E. Ríos vendo espléndida esquina. Bien tomada, 16.50 por 33. Renta hoy $ 8.400. Valor $ 92.000. Atención almaceneros y comerciantes. En Belgrano compro sobre las Barrancas y plaza. Lujoso y amplio chalet, 4 dorm., 2 baños, garage, jardín. Hasta $ 120.000. Hipotecas cédulas adelanto gastos, trámite rápido, particulares doy de $ 10.000 a $ 500.000. Capital y pueblos cercanos.

PEDRO BRAVO Y CIA.
San Martín 121 — U. T. 4259, Av.

En compra: Campo de 50 a 100.000 hect. en Neuquén o. Río Negro.

Terreno o casa habitación, valor 40.000 $, Rivadavia a San Juan, Entre Ríos al Este.

Terreno que diste 3 cuadras de las estaciones Belgrano. Superf.: 400 v. c.

Casas que produzcan buena renta. Valor de 300 a 500.000 $. Modernas y bien ubicadas. Ocurrir directamente.

ARQUITECTOS y CONSTRUCTORES

Albañilería en general y afines

A HACER PLANOS, cloacas, obra y firma, oc. Chubut 1017, esq. Miriñay. v28

ALBAÑIL hace refacciones en general, trabajos, barato, Corrientes 2424. v27

ALBAÑIL cloaquista, matriculado, toma trabajo a constructores y propietarios, Camargo 25, La Rosa. v26

A 10 $ planos de obras, cloacas, galpones y motores aprobados, copias, firmas y trámites; Bolívar 173, oficina 12, todo el día.

AUNQUE NO DISPONGA del capital necesario para construir, consulte a la Empresa Rancivilla, que edifica en mensualidades, pagándose la primera cuota al recibir la llave, Rodríguez Peña 15. v26

A $ 70 Y 80 AL MES, construyo en terreno del solicitante, ideal palacete, 2 salas, frente imitación, mag., com., dormitorio, cocina, baño, agua, luz, p. mosaico, cerco etc. Pedidos hasta el 60, Av. Mayo 749, de 10 a 16 y Jujuy 1230, 16-20. v26

CONSTRUCCIONES y dirección de obras en general, cartas a Directorio 712.

EMPRESA TECNICA, Vallejo Serrano, ingenieros constructores, Victoria 1268. Construcciones, ampliaciones y refacciones a pagar por mensualidades. v27

LA EMPRESA constructora Sgo. Navone construye casas, dos piezas, cocina, baño, en cal, tirantes hierro, abonando 48 $ mensuales, Cucha Cucha 4186. v26

PERMUTAS

TERRENOS EN LA CAPITAL por autos Ford, Venezuela 1419.

PRESTAMOS E HIPOTECAS

Ofrecimiento y pedido de dinero

A V. S. VINELLI, S. Martín 334, pida dinero bajo interés. Casas y campos. v31

A HEREDEROS anticipo cualq. cantidad en 24 horas. Datos por carta a Alberti; Maipú 450. v26

AL 6 1/3 o/o damos en 24 horas dinero efectivo en hipoteca hasta 80 o/o de la tasación sobre casas, campos o construcciones, sin gastos ni primas, a cualquier plazo o con amortización; A. Buganem y Cía., Av. de Mayo 953. v31

AL 6 o/o ANUAL ACUERDO RAPIDO préstamos en dinero efectivo, sin primas ni descuento, en hipotecas a largos plazos, sobre campos, casas y para edificar o refaccionar, pagadero con amortización por cuotas mensuales menores que el alquiler, M. Bigou, Esmeralda 47. v30

COLOCO $ 250.000 en hip., o fraccionado, s/casas, J. J. Martínez; Av. Mayo 791.

COLOCO pesos 10.000 en primera hipoteca sobre casa en la capital, al 8 o/o, tratar Cangallo 466, primer piso.

COLOCAMOS en el día, a interés módico, sobre hipotecas y para construcciones, desde $ 1.000 en adelante, para la capital y pueblos suburbanos; Benavides y Rojo Miró, Perú 84, escr. 44, de 13 a 19 horas. v27

DINERO particular para construcciones necesito; carta S. Negro, Metán 3754.

DOY 2 a 10.000 $, directamente, en hipoteca; Anchorena 1141, J. C.

HIPOT. s. casas y campos, Freire Señorans, escrib. del Bco. Español, Perú 84. v27

HOMBRE de negocios necesita 5.000 $, por seis meses, con garantía de dos propiedades y muy buen interés; Casilla Correo 1782.

NECESITO 1a. violinista, competente música popular y clásica, Corrientes 2127.

NECESITO $ 6000 EN 1a. HIPOTECA, Cumming 1925.

NECESITO, 3, 5, 6, 8, 12, 15, 25.000 $, 1a. hip. Escrib. Erill, Av. Mayo 1035. v28

NECESITO $ 6.500, 1ª. hipoteca, 9 o/o; no pago comisión. Giordano Salcedo 3842.

NECESITO 6.000 $ en 1a. hipoteca, no se adm. corredores, A. O., C. Correo 78. v26

NECESITO $ 23.000 SOBRE 213 hect. campo, en Lincoln, escribanía Márquez Miranda, Perú 71, de 14 a 19 horas. v26

NECESITO descontar un pagaré de pesos 4.000 a 90 días, con alto interés y gar. de prop., S. M. O., Casilla Correo 249.

PRECISO $ 6.000, DOY GARANTIA; Rivadavia 7424. v28

PRESTAMOS hipotecarios, en mensualidades, Belgrano 2294, de 18 a 20. v26

SIN gastos ni comis. doy 80 mil $ al 7 o/o. casa o campo, Sarmiento 2165. [illegible].

SE NECESITAN $ 100.000, en 2a. hipoteca, sobre campo en Buenos Aires; excelente garantía. Por carta únicamente a González, en la escribanía Bustini, Florida 877.

TENGO MUCHO DINERO para hipotecas, Cacuri, Rivadavia 827. v26

TESTAMENTARIAS e hipotecas, doy cualq. suma en 24 hs. Vd. puede recibir cualq. cantidad sobre testament., San Martín 212, piso 1o. Gouvert. v27

ALHAJAS, BRILLANTES y POLIZAS

Compra - Venta y anticipos

ALHAJAS vendo, grandes facilidades a todo el mundo, "El Ideal", Callao 612. v30

ALHAJAS, platino, oro, compro, pago mucho, Corrientes 910. "La Perla". v27

ALHAJAS y pólizas, pago el máximo, Cangallo 545, piso 1o., de 9 a 20. v25

ALHAJAS, BRILLANTES Y PERLAS, compramos al más alto precio y las rescatamos del Banco M. de P., pagando el máximo de su valor. Antigua casa establecida hace 27 años. Gottuzzo y Rettes, San Martín 140, U. T. 0050, Libertad. visct.

EL RAJAH, compra perlas y brillantes y le canj. cualq. joya, Suipacha 694. v30

"LA MAXIMA" COMPRA brillante y canj. cualq. joya, Esmeralda 570. v31

"LA DIAMANTINA" rescata sus alhajas, pagando todo su valor. Suipacha 521.

COMPRA de MUEBLES ROPAS y OBJETOS

ALTO, pago muebles, pianos y objetos, U. T. 2346, Mitre, Paso 740, José. v31

A MANUEL, Charcas 3330, U. T. 2511, Palermo; compro mueb., plan., obj. v1e

A SILBERSTEIN, compro mueb., pianos, obj., U. T. 3645, Pal., Güemes 3558. v31

A SIMON, compro muebles, pianos, objetos. U. T. 0563, Mitre, Paso 357. v31

A SIMON, pago bien trajes y calzados, U. T. 4966, Mitre; Ombú 455. v3e

INSTALACIONES y ACCESORIOS para NEGOCIOS

ARMAZONES, mostrador, vidriera y una fragua a ventilador, vendo barato; Lima 1071.

CUATRO vidrieras flamantes de tienda se venden; Paraguay 1491. v27

EXPRESS, máquina Baró, último modelo, casi nueva, vendo barat., S. Peña 346.

INSTALACION bar, completa, casilla Tortosa, casi nueva, cocina, ocasión, Inclán 3541. v27

VITRINA PARA MEDIO NEGOCIO, vendo urgente, Martín, Jufré 185.

COMPRA y VENTA de NEGOCIOS

ALMACEN vendo o permuto, ver balanceador púb. J. Solari, Moreno 2300. v31s

ALMACENES únicos, s. casa, buenos cafés, vende Vaccaro, Salta 154. v1sep.

ALMACEN vendo, poco capital, armaz. de la casa, informes, Agrelo 3401. v26

ALMACEN VENDO, poco capital, Madrid 963, Talleres Oeste.

ALMACENES y cafés buenos, vendo o permuto, Alsina 489. J. R. Campos. v1sep.

ATENCION comerciantes, p. comprar, vender o rem., vean Morando, Cerrito 573. v29

ALMACEN importante, mucho copeo, vendo, ver, balanceador Lobato, E. Ríos 126 v1sept.

A COMPRAR negocio dentro de todo capital y radio, recurra a la única casa seria; Marcone y Cía., Sarmiento 1592. v27

ALMACEN, cancha carreras, vendo, con 1 cuad. tierra, criad. aves, alq. 80 $, contrato 5 años, Cochabamba 3064.

BALANCES en cond. únicas, efec. la casa Marcone y Cía., Sarmiento 1592. v27.

CIGARRERIA y agencia, se vende, calle Mitre 1118, Avellaneda. v26

CARNICEROS! Realizad operaciones con Cadós y estaréis tranq., Tucumán 2134.

CASA amueb., confort, con t. comod., alq. mód., 2 c. S. Fe, Beruti 2535. v27

CAFE, bar y confitería import. y acred., vende Lobato, Entre Ríos 126. v29

CARNICERIA se vende, comodidad para familia, Laprida 1639. v26

CAFE y billares, se vende, poco capital, French 3000. v26

CARNICERIA con carro y caballo, se vende, verdadera ocasión, tratar en la misma, calle Lerma 263. v26

CONFITERIA central; fábrica, [illegible] bar, vendo con facilidades; tratar personalmente, calle Gascón 185, de 15 a 17.

CASA PENSION, Callao 1064, espléndida casa, con 15 habitaciones regiam. amuebladas, vendo urgente a precio de verdadera oportunidad, tratar Cerrito 575. Salaverry.

DESPENSA vendo, urgente, alq. barato, comod. flia., Sucre 1613, Belgrano.

DESPENSA y despacho de pan, comodidad para familia, Acevedo 140.

DESPENSA con comod. familia vendo, b. barrio, tr. dueño. Senillosa 1117. v27

DESPACHO de comestibles, vendo; Leones y Girardot 800. v26

DESPACHO PAN Y FACTURA, SE VENDE. Warnes 1643. v26

DESPACHO pan y facturas, vendo. Gral. Hornos 1648, comod. para flia. v31

ANIMALES y RODADOS

SE VENDE UN COCHE; LAPRIDA número 1148. v26

SULKY "Cleopatra", nuevo, y guarnición, v. uso; Brandsen 958, Morón. v28

SE VENDEN jardinera panadero, carrito car., 1 lechero, y rep. Cabildo 3825. v26

SE VENDE buen carro armado todo; buenas condiciones; Gorriti 5839. v26

SE VENDE CHATITA ARMADA, 1.000 k., California 2662.

SE VENDE UNA BICICLETA PIÑON libre; Reconquista 611.

SE VENDE CARRO DE MEDIA CHANGA y caballo; Piedras 1834.

SULKY con capot y guarnición, vendo barato, Gaona 609.

SE VENDEN 3 jardineras panaderos, 1 chata changador, 1 ó 2 caballos, furgón, charret y chatita; Corrientes 4377. v28

SE VENDEN 4 POTROS DE TIRO GArantido y un caballito de andar, Leandro Alem 1553.

SE VENDE UN CARRUAJE DE PLAZA con guarniciones y caballos, tratar Boedo 1922. v26

SERVICIO FUNEBRE; carro de 1ª, carro de 2ª, carro Angelito, coupés y arneses, se desean comprar; propuestas a México 2867, de 13 a 19 horas.

SE VENDEN 3 chatas en buen uso, tara 5.500, seis caballos muy buenos, a toda prueba, Zañartú 488, altura de Av. La Plata 2000.

VENDO carro de changador con caballo, a prueba; Bogotá 774.

VENDO carro, nvo., caballo y guarnición, (de changador), tr. Rivadavia 7020.

VENDO BICICLETA CARRERA UN mes uso; Independencia 836.

VENDO 2 CARROS CHANGADOR ARmado, Camargo 1045.

VDO. 2 bicicletas niño, otra media carrera, Epuyen 554, alt. Gaona al 60.

VENDO una bicicleta 1/2 carrera, piñón libre; Bogotá 1651, Flores.

VENDO sulky con llantas de goma y guarnición; Quintino Bocayuva 1145.

VENDO a prueba un petizo de tiro y silla; Hernandarias 1721. v28

VENDO chatita casi nueva, con guarniciones para un caballo, Pichincha 1363. v28

VENDO CHATITA y montura de un caballo, buen uso, tara 2.000 kilos, Loria 2034.

ALQUILER de CASAS y DEPARTAMENTOS

ALQUILASE amplia casa habitación, jardín al frente; Darregueira 2536. v28

ALQ. mitad casa luj., 3 salas, 1 pieza serv., con baño; Sarmiento 2903.

ALQ. dos depart., Chascomús 5781, tratar J. B. Alberdi 5498. v27

ALQ. casa Gaona 1088 comb. subt. Verla 14 a 18; informes, Plaza 1969. v28

ALQ. depto. 3 piezas, cloacas, luz eléctr. 90 $, Espinosa 551, de 14 a 17.

ALQUILASE COMODA CASA, SAN JOSE 1838.

ALQ. CASA CON JARDIN, ESPERANZA núm. 480, datos en la misma.

ALQ. casa 5 hab. y demás comod.; Guatemala 4936, de 8 a 11 y 14 a 16.

ALQ. casa b. estado, 5 piezas, depend.; Canning 2082, tratar de 14 a 10. v27

ALQUILO DEPARTAMENTO GRANDE; Colpayo 823.

ALQ. dep. 3 hab., coc., baño, sub. en la puerta; Rivadavia 8706. v27

ALQ. casita de 4 hab. y com., $ 109, Carabobo 1457, ver de 14 a 17. v26

ALQUILO casa, todas comodidades y jardín, Junín 1051. v27

ALQUILO CASA 2 habitaciones; Cortina No. 1124, trat. Warnes 115. v28

ALQUILO casa altos, toda comodidad, 7 hab. y dep., French 2760. v28

ALQUILO un departamento de 2 habitaciones, $ 80, Dorrego 1870. v28

ALQ. GRAN casa alta, salones regios, past. amp., Corrientes 452. v28

ALQUILO casa, Balbastro 403, esquina Avenida La Plata.

ALQUILO casa muy linda, San Juan 2092, pesos 250. De 8 a 12. v26

ALQ. chalet chicho, 3 habit. y comodid., Campana 3734. v28

AMPLIA casa, altos y bajos, a flia. distinguida, alq., llaves, Defensa 1745. v27

ALQ. UNA CASA CON 10 HABITACIONES, Victoria 3538. v26

ALQ. 6 piezas a una sola mano, con comodidades; Aroz 653, Palermo. v26

ALQUILO 4 departamentos, altos y bajos; Triunvirato 1045.

ALQUILASE CASA CON COMODIDADES; Pichincha 929. v27

ALQ. barato casa mod., 3 h., dem. com., [illegible] Pedraza 1575, U. T. 2118, Riv. v26

ALQUILO casa-quinta en Adrogué, 6 h., etc. Datos, Cochabamba 558, dep. 12. v26

ALQ. casa 5 hab. y dep., Juramento 5044 esq. Triunvirato. v26

ALQ. $ 80 ó vendo, casita R. Mejía, 3 h. 1 cdra. 3 c. est., Cervantes 438. v28

ALQ. dep., 2 salas y dorm., baño inst., y vista frente la plaza, Paraná 1229.

ALQ. depósito int. de sala y ant. a pers. resp., Ecuador 1362, 2o. P. C., der. S Fe.

ALQ. casa, Av. Campana 2250, gran terreno, tr. 45 a la puerta, comb. subte.

ALQUILO casa, 6 dormitorios, comedor, 2 baños; Paez 2073.

ALQUILASE casa, Tinogasta 5744, Villa Real.

ALQ. casa recién construída, de cinco salas; Avenida Chubut 810.

ALQUILO CASITA, 3 piezas y demás ca..., Arregui 5048.

ALQUILO casa, Cayena 2400, 5 habit., baño, terraza y más comod., completa.

ALQ. depart., 2 piezas, mucho terreno, alq. $ 45, Monte 8540, Flores.

ALQUILO CASITA sin luz, 120 $, Yatay 474, tratar al lado. v28

ALQUILO amplia casa, 5 habit., hall, vestíbulo, baño instalado, Alsina 2258.

ALQ. CASITA, ideal para novios, White 975; ver de 10 a 17; trat. Cayena 1372.

ALQ. casa 6 piezas, a familia, con referencias, Leopardi 216.

ALQ. casa recién refacc., 7 hab., baño inst. y depend., E. Unidos 3073.

ALQUILASE departamento a la calle, cómodo, aireado, terraza, B. Mitre 1384.

ALQ. 1/2 de casa, comod., pers. may., doy y pido ref., Ecuador 285.

ALQ. casa 3 piezas en Caballito, 1 c. del subte, datos Río Bamba 855.

ALQ. depto. con puerta negocio, sala, 1 p. 120 $, Dorrego 1583.

ALQ. casa nueva, sala, 4 piezas, cocina, baño, 160 $, Heredia 916 y Fraga.

ALQ. depto. 3 lindas piezas, cocina, baño, 80 $, Dorrego 1584.

ALQ. casita nueva, 2 hab., 65 $, S. Blas 5424, alt. Rivadavia 9900.

ALQ. casas nuevas, Avalos 1821-29; 3 y 4 piezas y dep., 120 y 140, Castelli 48.

ALQUILO casita barato, 3 p. madera, plaza Caballito, Valle 1015.

ALQ. CASA linda, $ 75, Murguiondo 571, d. Thames 740. v27

ALQ. casa baja, mod., 4 hab., 2 serv., vest.; Malabia 3192, sobre Av. Alvear. v26

ALQUILASE piso, 5 habitaciones y comodidades, verlo 13-16, Paraguay 2484. v26

AV. LA PLATA 1549, alquílase casa cinco piezas, comodidades, verla 10 a 11. v28

ALQUILO chalet jardín, quinta Bernal, R. Peña 302, tratar W. Villafañe 201, Boca.

ALQUILASE en San Martín, calle San Lorenzo 286, casa 6 piezas, a una cuadra del tranvía, ocurrir Uruguay 18.

ALQUILO casa, Cuba 2922, dos salas, vestíbulo, 3 dormitorios, pieza servicio; tratar Cuba 2919.

ALQ. EN CASA FAMILIA, DEPTO. ind., 2 hab., altos, a corta familia, General Paz [illegible], Núñez, 80 $.

ALQUILO UN DEPARTAMENTITO CON luz, en $ 45, sin hijos, Canalejas número 885.

ALQUILO casita, 2 piezas y cocina, a 4 cuadras Av. San Martín, tranvías 85 y 86 comb. subt., Jonte 2316. v27

ALQ. casa moderna, 6 habit. grandes, 3 chicas, garage, etc. Avellaneda 2806, Flores. v26

ALQUILO casa moderna altos, 5 habitaciones al frente y demás depend., con terraza; C. Calvo esq. Muñiz 915. v28

ALQUILASE espléndida casa con gran recepción, 5 dorm., 3 w. c. y dependencias, José E. Uriburu 1261. v26

ALQUILO depto. con o sin muebles, 3 p., comedor, baño inst., a 15 minutos de Plaza Mayo; Universidad 780. v26

ALQUILASE casa chicha, 6 h., dep., gran jardín, 3 c. 85, 86, V. Devoto, Navarro 1665, esq. S. Nicolás. v28

ALQUILASE casa nueva, tres dormitorios y demás comodidades, Cerro 398, altura Rivadavia 9200. v27

ALQ. casa mod., 6 hab., baño inst., dem. comodidad, 1 cdra. de Sta. Fe; Güemes 3009. Verla de tarde. v26

ALQUILO CASA PARA NEGOCIO CON comodidades para familia, A. Magariños, Cervantes 1790, antes San Matías.

ALQ. amplia y moderna casa de 6 habitaciones, comodidad y fondo, $ 260; Soler 5558.

ALQ. lujoso depart., Ayacucho 1437, 2 salas y comedor decorado, 5 dormitorios, hall recepción, ascenc. baño inst. p. servicio.

ALQUILASE en Lomas amplia casa quinta, 4 cuadras, estación, Tratar, Chacabuco 175, Bs. Aires.

ALQUILO barata casa moderna, para corta familia, con fondo y comodidades, en Villa Devoto, calle Navarro 2248.

ALQUILO en San Isidro casita quinta; Estanislao Díaz 305, tratar Montevideo número 1093.

ALQ. tirado, $ 75, dep. 3 p., jardín, aguas corr., luz eléct., etc., Argerich 2859, a 2 c. est. V. del Parque. v27

ADROGUE, alquilo casa cuatro habitaciones, baño, jardín, verla Toll 164, tratar Pellegrini 175, U. T. Rivadavia 3448.

ALQUILER de CASAS y DEPARTAMENTOS

ALQUILO casita independiente, sala, salita y dos piezas, 2 cuadras subterráneo; Canalejas 2666.

ALQUILASE CASA, Luján 245, 5 piezas, comodidades, llaves Estados Unidos 266, tratar Paraná 1223.

ALQUILO casa moderna, muy cómoda, Tte. Gral. Donato Alvarez 411, altura Rivadavia 6200. v26

A $ 145 ALQUILASE lujoso departamento, dos piezas, vestíbulo y demás confort, 1er. piso, Ecuador 1623, a 1 cuadra de Santa Fe y Pueyrredón.

AL NORTE, casa alta, alquilo, 1º. de septiembre. Hall, 6 hab., baños, cocina, despensa, dependencias y azotea. Visítese hoy, de 2 a 17; Larrea 723.

ALQUILO casita 50 $, Pasaje Anchorena 1465, de 2 piezas, un galpón y demás comodidades. Dirigirse calle Las Palmas número 2486. v27

ALQUILO CASA DOS PIEZAS, COCINA y quinta, a tres cuadras de la estación San Andrés, F. C. C. A., calle Intendente Ballester y Congreso, tratar en la misma.

ALQUILO casa sin estrenar, a una cuadra del subterráneo, con garage, calefacción y todas comodidades, en 360 $; Víctor Martínez 247, 8 a 11 y 14 a 16.

ALQ. CHALET confortable, 7 habitac. principales, baño inst., cloacas, jardín, frutales, a cuadra y 1/2 del tranvía y est. Villa del Parque, Campana 3225.

ALQUILASE, Villa Urquiza, casa 2 habitaciones, demás dependencias, una cuadra Triunvirato, Pacheco 2126, visitarse hoy de 14 a 16.

ALQ. CASA, sala, vestíb., 3 habit. y demás comodidades, de const. moderna y depto. de 3 piezas, ref., Salom 628, de 11 a 13 solamente. v27

ALQ. chalet en Belgrano, Juramento No. 2434, 2 cdras. de la estación. Seis piezas y habitac. para servidumbre; gran jardín. Ocurrir Banco Germánico.

ALQUILO casa quinta, 4 piezas y dep., molino, jardines, frutales, 3.500 v. a 3 cuadras estación Moreno, temporada o todo el año; Bossi, Reconquista 144, o en Moreno.

ALQ. CASA, altos, en Palermo, moderna y confort, sala, escrit., hall, comedor, 4 hab., b. inst., despen., terracita, con lavadero, dep., a 2 c. Sta. Fe y P. Italia, $ 320, Serrano 2277, de 9 a 11 y 14 a 17.

ALQUILASE espléndida casa nueva, estilo europeo, verdadero confort, convéngase visitándola, soberb. ubicac., Ugarteche 3330, al lado Av. Alvear, tr. G. Güemes 447

ALQ. amplio, lujoso depto., aire, sol, 2 grandes habitaciones, piecita, baño, luz eléct., terraza, recién construído, Hidalgo 638, subt., Rivadavia 4900, tranv. 84, 80, 94. v26

ALQUILO CASA LUJOSA, SALA, ESCRITORIO, 2 dormitorios, amplio baño instalado, hall, cocina, pieza baño, de servicio y demás comod., Campichuelo 515. v27

ALQ. en V. Ballester, F. C. C. A., calle América 271, precioso chalet moderno, ubicación inmejorable, comodidad, confort, 5 hab., 2 baños, quinta, jardín, garage, etc. Tratar Cangallo 910, capital. v26

ALQUILO casa, Victoria 3267. Sala, escritorio, vestíbulo, 2 dormitorios, comedor, 2 pzas. altas, baño instalado, dependencias, azotea, teléfono, 370 pesos. Verla de 10 a 13.

ALQUILO PRECIOSA CASA para familia, con sala, comedor, 3 dorm., pieza servicio, lindo vestíbulo, baño y todas comodidades, $ 260, Humboldt 2142, a 3 cuadras Santa Fe.

ADMINISTRACION DE PROPIEDADES Banco de la Provincia de Bs. Aires.
SE ALQUILAN:

Charcas 1440, 2o. piso, depto. de lujo, 7 hab., baño inst. y 2 pzas. serv y dependencias.

Alvarez 2385, de altos, moderna, 7 hab., baño inst. y dependencias.

Bacacay 3999 esq. Argerich, en Flores. Local 13x8, amplio sótano, 8 hab., 5 vidrieras y depend. v28

ADMINISTRACION DE PROPIEDADES, Eugenio Dumas y Cía, Victoria 372.

CASAS

Libertad 477, 3er. piso, 8 hab., baño instalado. Verla todo el día.

Santiago del Estero 1152, baja, 8 hab., baño instalado. Llaves al 1142.

San Martín 312, 3er. piso, 5 salas a la calle. Verla todo el día.

Vidt 1632, alta, 5 hab., azotea. Verla de 14 a 17 1/2.

Bulnes 133, nueva, baja sin altos, a una cuadra del subterráneo. Verla de 13.30 a 15.30.

Uruguay 60, 3er. piso, 4 hab. Verla todo el día.

DEPARTAMENTOS

Pte. J. E. Uriburu 1659, a 1/2 cuadra de Las Heras, 4 hab., altos y bajos, recién pintados y empapelados. Verlos todo el día.

San Lorenzo 358, alto, 2 hab. Verlo todo el día.

LOCALES

Pueyrredón 1094 y Paraguay 2503, locales modernos con buen sótano; llaves Pueyrredón 1000.

San Lorenzo 366, a 1 cuadra Paseo Colón 700, local para depósito. Verlo todo el día.

Gaboto 1247/55, local de 2.000 ms., con entrada para rodados y vía Decauville. Verlo todo el día.

Olavarría 144 y Gaboto 1319, locales chicos; llaves Olavarría 103.

Alsina 1424/26, local y 4 hab. Verlo de 8 a 9 y 1/2.

Rioja 1302 esq. Cochabamba, grandes galpones y comodidades para familia, aptos para industria o depósito, entrada para rodados. Verlos de 8 a 11 y de 13 a 17.

BERNAL, alquílase petit hotel nuevo, dos c. est.; Crámer 113. v27

BANFIELD, alquilo casa de 8 piezas, y jardín al frente, 200 $, Vieytes 231.

BANFIELD, alquilo 2 casitas chiche. Serrano y Quintana; tratar Av. Mitre 461, Avellaneda. v27

BELGRANO, alq. juntas o separadas, dos casas flamantes, modernas, 6 p., baño, jardín, cloacas, luz eléc., J. Azurduy 3162 v27

BANFIELD, casa sobre adoquinado, Maipú 914, 3 piezas, luz eléctrica, aguas corrientes, recién refaccionada, se alquila en $ 100, tratar en la misma, hoy, de 16 a 17.

BANFIELD, 4 c. estación, chalet altos y bajos, habitación para jardinero, remisa p. auto o caballos, salón de billar, adoquinado, agua corr., luz eléct., gran jardín, R. Peña 551, informes French 403, domingo por la tarde está atendida p. el dueño. v28

CASA se alq., sala, escr., 2 habit., comod.; Franklin 2142.

CASA; sala, com., 4 hab., cedo el arrendamiento, c. sub inquilinos. Bulnes 461.

CASA a sola familia, alquilo, calle Deán Funes 1028.

CASA alq., 3 pezas y com., comb. al 40 y subte., calle Ameghino número 756.

CASA con 8 piezas y galpón p. industria, se alquila; Canalejas 1132.

CASITA de 4 piezas y depend., alquílase, Simbrón 3685, tr. Rosario 814. v26

CASA baja, cómoda, jardín, garage, se alquila en Flores; Camacuá 55. v26

CASA 1er. piso, recién construída, alq.; Gaona 937, tr. Corrientes 1519.

CASA AMPLIA alquilo muy barato, calle Bulnes 1448, de 9 a 17. v28

CASA seis piezas, baño, cocina y comodidades, alquilo, Rondeau 3537.

CASA baja, amplia, moderna, todas comodidades, alquilo; Arenales 2346.

CASITA se alquila, 3 piezas; Homero 958; tranvías 40, 46 y 48. v27

CASA se alquila en Lanús, 5 habit., tratar Santa Rosa 4281, Lanús. v26

CASITA se alq., 2 p., c. fondo, Schmidel 6044; tratar Senillosa 475. v26

CASA mod., jardín, 8 p., dep., 150 $, alquilo, Delgado 550, tr. Junín 835. v26

CASA alquilo, 3 pz., cocina, baño, galpón, jard., $ 100; Condarco 1561. v29

CASA ALQ. NUEVA, FRAGA 1267. v28

CASITA chiche alq. para novios o matrimonio solo, Sgo. del Estero 1926. v27

CASA grande, nueva, se alquila, Curapaligüe 462, llaves Carabobo 392, 13-17. v27

CASA ALQUILO, 3 HABITACIONES, calle Luca 1645. v26

CASITAS chiches, 3 piezas y depend., $ 180. Boedo 143.

CASA grande, con garage, alquilo, trenes y tranvías a la puerta, Rivadavia 9879.

CASA esq. frente est. Devoto, F. C. P., alquilo, Gualeguaychú 3914, de 14 a 16.

CASA NUEVA, SE ALQUILA, NOGOYA 2836.

CASA ALQUILO, LINIERS 832, verla de 14 a 16. v27

CASA alquilo, dos piezas, comedor, toda comod., chico jardín, $ 90, Freire 4829. v26

CASA se alq., 4 habit., baño instalado, agua corriente, instalación eléctrica; Centenario y Saavedra, Quilmes.

CUATRO casas y 1 departamento recién terminado, se alquilan, Francisco Acuña de Figueroa (antes Almagro) 450. v26

CASA 5 hab. y dep. y depto. 3 p. y dep. nuevos, se alq., Gral. Paz 81, Tratar Viamonte 563. v28

CASA cómoda, 3 p. y glorieta, 4 c. tren, 90 y cerca estación, alq. $ 70, Vallejos 2511. v26

CENTRO Flores, alq. casa 4 piezas, baño y demás dep., 3 cuad. subte., 1 est., Bogotá 2975, alt. Rivadavia 6800. v27

CASA, 4 pzas., baño, alquilo 120 $, [illegible] 1662, 2 cuadras Rivadavia 10400; tratar R. de Janeiro 657, U. T. 5071, M. v27

CASA-QUINTA, una manzana en Ramos Mejía, alquilo 9 piezas, $ 120, tratar en la misma, Urquiza 701.

CASA cómoda alq. barato, 5 piezas y 2 chicas, baño caliente, azotea, luz eléctrica, cloacas, Argerich 528, Flores, 14 a 17.

CASITA CHICA, 1 PIEZA, COCINA Y baño, con 800 varas terreno, alq. Int. Casares y Ayacucho, S. Andrés, F. C. C. A.

CASA, 1 sala, 1 comd., 2 dorm., 3 p. chicas, baño etc. se alquila; Carril 985, altura Corrientes 4690, verla 9 a 10 y 14 a 17.

CASA alq. 5 piezas y jardín $ 150, Araujo 41, altura Rivadavia 10200. Tratar Bacacay 3478. v27

CASA de 6 habitaciones y dependencias, se alquila, verla y tratar Arenales 2028, de 14 a 17. v28

ALQUILER de CASAS y DEPARTAMENTOS

CHALET en Florida, 8 habitaciones, baño instalado, electricidad, se alquila, Melitón Panelo 1460. v26

CASA alq., de altos, regiamente construída, con todo confort, Solís 1765, verla de 9 a 12 y de 13 a 17. v27

CASA 5 p., luz, cerca estación Morón, 40 $, llaves Brown 1695; tratar Guatemala 4903, Palermo. v27

CABALLITO: Alquilo a matrimonio o pers. may. casa sin estrenar, 3 hab., cocina, baño, muy cómoda, 150 $, referencias, José Bonifacio 1240.

CASA REGIA, se alquila, 9 habitaciones, 3 baños, calefacción, 2 patios, jardín, dependencia servicio y demás comodidades, verla de 9 a 11, Victoria 2064. v28

CASA 3 dormitorios, baño y cocina, moderna, mucha comodidad, un recreo, 3 cuadras Avda. América, t. 90, 96, próxima est. Pueyrredón, llaves Vallejos 2361.

CASITA muy cómoda, alquilo; consta de 3 p. grandes, piecita, c. baño, cocina, pileta, etc. Avenida del Campo 1120, tranv. 94, 95, 88, al frente.

CASA DE ALTOS, FLAMANTE, CON amplia terraza, se alq., A. Argüibel 2389, alt. S. Fe 5200; tratar calle Victoria 1183. v28

CASITA departamento 4 piezas se alquila; General Artigas 1072, verla de 9 a 11 y de 13 a 17. $ 150; tratar Rivadavia 7019.

CASA en Villa Ballester, Pueyrredón 277, a tres cuadras estación, seis piezas, dos más servicio, caballeriza, comodidades, jardín, frutales, alquiler 200 $. v26

CASITA de 3 piezas, cocina, baño, alquilo en 90 $; Medina 626, una cuadra de tranvía para el subterráneo, dueño, Alsina 3717. v26

COGHLAN, Bebedero 4095, alquílase casa muy cómoda, hall, 5 habitaciones y dependencias, llaves en la esquina, tratar, Alsina 948. v27

CASA GRANDE, muy confortable y bien amueblada, se alquila por temporada o año, en San Fernando, F. C. C. A. Detalles, Cerrito 38, B. A. v27

CASA RECIENTEMENTE refaccionada, con 7 piezas, terraza y amplias comodidades, se alquila, Constitución 2092, verla y tratar de 15 a 16 horas. v26

CASA QUINTA ALQ. EN MARMOL F. C. S., calle Erézcano 781, a 2 c. de la estación, 6 hab., c. baño inst. cochera, jardín y árb. f., s. 2.800 v. c. Llaves al lado; tratar Jujuy 987, Bs. Aires.

CASITA nueva, de construcción moderna, 4 piezas, cocina, cuarto de baño, y jardín, se alquila a corta familia, sola, calle Aguirre 1525, casi esquina Bompland, (adoquinada), a solo 4 cuadras de Triunvirato y 2 de Rivera.

CASA-QUINTA en Florencio Varela, F. C. Sud, se alquila, próxima a la estación, con 10 habitaciones, dos cuartos de baño, cocina, luz eléctrica, garage, cochera, dependencias de servicio y quinta con numerosos frutales; tratar Florida 440, piso cuarto. v26

DEP. alq. 2 salas, pieza y p. serv., gran balcón y comod., Balcarce 1461. 1º. p.

DEPTITO, 2 h., independ., alq. a matrimonio, Charcas 1087.

DEPTO., 2 piezas, comoda., gran fondo, alq. $ 65, Monte 3540, Flores.

DEPTO. REC. terminado, 3 p., baño inst., depend., alq., México 2055, dto. 10. v27

DEPTO. al frente, para consultorio o corta familia, alq. Patricios 270.

DEPARTAMENTOS se alquilan, recién terminados; Inclán 2937. v27

DEPARTAMENTO con varias piezas, 100 pesos; Blandengues 2359.

DEPARTAMENTO, sala, comedor y fumoir, amuebl., alq. Viamonte 947. v27

DEPTO. 3 piezas, moderno, interior, 130 $. Pinzón 1623. v27

DEPARTAMENTO CHICHE SE ALQUILA; San José 782. v26

DEPTO. se alq., 3 habit., p. a baño inst., y cocina, $ 160; Agrelo 3359. v26

DEPARTAMENTOS se alquilan, Pozos Nº 1052, tratar Caseros 454. v28

DEPARTAMENTO AMUEBLADO, CHICO, se alquila; Lavalle 730. v31

DEPARTAMENTO lujoso, grande, alquílase, Lavalle 1362, para familia. v31

DEPTO. amueblado, lujoso, se alquila por $ 500, 5 piezas, Cerrito 416, 1o.

DEPARTAMENTO moderno alq. únicamente familia; Talcahuano 826. v28

DEPTO. moderno, tres piezas, 110 pesos, Núñez 2665, llaves el 2657.

DEPTO. alquilo, 2 piezas, Cuba 2912.

DEPARTAMENTO CHICO SE ALQUILA, Thames 1871.

DEPARTAMENTO espacioso alquilo, comedor grande, dos piezas, fondo y comod., $ 130; Caseros 2557, tratar al lado 2559. v25

DEPARTAMENTO alto de 2 piezas grandes y una chica, alquilo, 110 $. Avda. La Plata 461.

DEPARTAMENTOS modernos alquílanse, 5 dormitorios y dependencias, ascensor, Uruguay 379, tratar Tucumán 1746. v28

DEPARTAMENTOS nuevos, se alquilan, Espinosa 2341, a una cuadra de la Av. San Martín y Av. Donato Alvarez. v26

DEPTOS. nuevos, modernos, cerca de Rivadavia, 3 p., baño y cocina, alq. a personas may., 150 $; Donato Alvarez 530. v26

DEPTO., 3 piezas, comodidades, muy ventilado, mucho sol, a personas mayores, solamente; Esmeralda 865, depto. 25.

DEPARTAMENTO alq., 5 piezas princ., 1 de serv., cocina, c. baño y demás depend., $ 300 mes, Reconquista 1057. v28

DTO. 2 piezas, alquilo, Díaz Vélez 3531, 2 c. sub., personas mayores o matrimonios sin chicos, 75 $.

DEPART. a la calle, alq., cinco habitaciones, lujosamente amuebladas, todo confort moderno, precio 400 $, Rodríguez Peña 582, 1er. piso.

EN 50 $ alq. casa, 2 p., 1500 vs., Mirella 1654, tr. Cevallos 1039, de 18 a 10.

EN R. MEJIA alq. casa 6 p., baño inst., garage y terr., 120 $, Saavedra 85.

EN FLORES, Donato Alvarez 443, alquílase en casa de familia departamento de 3 dormit., sala y baño, con pensión. v26

EN VILLA Ballester, G. Paz 337, se alq. chalet con 4 habitaciones, dependencias, árboles frutales, etc., tr. Loria 566. v27

EN PUEYRREDON alquílase casita 3 piezas, dependencias, jardín, Lársen y Constituyentes, 6 cuadras estación, 2 del tranvía 96; tratar Altolaguirre 2771.

EN FLORES, alquílase buena casa, aire y sol, 7 habitaciones, pieza servicio, cuarto de baño inst., calefón, cloacas, luz eléct., a dos cuadras de Rivadavia, con subt., Bacacay 1764, 230 $.

EN SAN MARTIN, a tres cuadras de la estación, calle Las Heras, Villa Tres Hermanas, se alquila una casa; tres piezas grandes, dos chicas, cocina, cuarto baño, agua caliente y fría, luz eléctrica. Verla de 8 a 10. v27

EN CABALLITO A UN PASO DE LA Avenida San Martín, calle Cayena 1060, a 25 minutos de la plaza de Mayo, con subterráneo combinación 85, se alquila casa de altos recién construída, con 9 dependencias, 4 salas, baño y todas comodidades, Tratar planta baja, propietario. v26

FLORIDA, F. C. C. A., se alquila casita de 2 piezas, hermoso cuarto de baño, y cocina, jardín, molino, Arenales 2073. v26

HERMOSA casa y local amplio alquilo; French 2859. v27

HAEDO, alquilo dos cuadras estación, una Rivadavia, casa 5 hab. y comodidades, tratar Constitución 186, Haedo. v27

LA EDIFICADORA, MORENO 850, ALquila:

Gran casa para fábrica, depós. o lo que se desee, con casa habit. y dep. para neg., alrededor 1.000 varas cuad. Luis Ma. Campos 261/63. Puede visitarse. $ 700.

Terrero 1346/48, altos y bajos, amplia casa mod., con todas comod., 7 habit. y depend. Abierta todos los días. 300 $.

Pumacahua 815, casa 4 habit. y dep. Llaves a la vuelta: Junta 1924. $ 160.

Cnel. Fco. de Elía 6854, 2 habit. y dep. Llaves al lado, No. 6862. $ 60. v28

OLIVOS, Av. G. Rawson 2685, alquílase en mejor paraje, a 3 cuadras estación eléctrico y vapor, amplio chalet 2 pisos, lujoso, moderno, recién construído, y seco, vista al río y para todos lados, 8 hab., vestíbulo con estufa, y dep., terrazas balcones, pórticos, sótano y precioso jardín alrededor, molino y motor al 3, a napa, baños, agua caliente, todas comod. y confort, 600 $; tr. y llav., Wineberg 2765. v28

PETIT HOTEL sin estrenar, alq., Aguilar 2583. Verlo de 13 a 16. v26

SE ALQUILA una casa en San Martín, Tr. General Paz 2202, Belgrano. v26

SE ALQ. CASA, 6 hab., galpón, teléf., Miralla 324, tr. al 691. v27

SE ALQUILA casa $ 80, con cloacas y luz eléctrica, Laguna 725. v26

SE ALQ. casa 5 habitaciones, verla de 9 a 11 y 13 a 17, Salcedo 2950. v26

SE ALQ. depto., chiche, 4 piezas; tratar de 13 a 17; Valentín Gómez 2236.

SE ALQUILA casita 45 $, tratar calle Jachal 1191, altura Rivadavia 10800.

SE ALQUILAN departamentos de 4 piezas; Pedro Goyena 1339.

SE ALQUILA una casita, 2 hab. y coc., Helguera 2340, V. del Parque.

SE ALQUILA CASA 6 HABITACIONES, Muñiz 1261, tr. Catamarca 949.

SE ALQUILA UN DEPARTAMENTO, calle Treinta y Tres 1530.

SE ALQUILA UNA CASITA con tres piezas y un cuartito, Morelos 619, Flores.

SE ALQUILA una casita en la calle Orán 1032, con luz eléctrica y aguas corrientes.

SE ALQUILA casita de madera con fondo de 500 varas, $ 25; tratar Ruiz de los Llanos 544, Villa Luro.

SE ALQUILA, Trelles 2539, dep. 4, sc., cocina, c. baño, p. servicio, 2 c. D. Alvarez, Av. S. Martín.

SE ALQUILA CASA 7 HABITACIONES, en el centro de Flores, calle Rivera Indarte 320.

SE ALQ. una casa con negocio, con contrato; Garmendia 4871. Ver y tratar Garmendia 4836.

SE ALQUILA casita 4 piezas bien amuebladas, baño, gran patio, cocina, luz eléctrica y demás comod.; Monroe 266. v27

SE alquila casa, Pampa y Melián, 4 cuadras de estación, 7 piezas, baño, cocina y jardín, dueño Avilés 2728, Belgrano. v28

ALQUILER de CASAS y DEPARTAMENTOS

SE ALQUILA CASA, GUATEMALA 4448. Verla y tratar en la misma, de 14 a 17 horas.

SE ALQUILA a personas mayores, casa cómoda; 3 habitaciones y dependencias. Morelos 442, (Caballito).

SE ALQUILA departamento, calle Mariano Acosta 723, tratar adm. de propiedades, Banco de la Nación Argentina. v27

SOBRE el subterráneo alquilo espléndida casa moderna para numerosa familia, Donato Alvarez 522. v26

SE ALQUILA casa, Blanco Encalada 1809, tratar adm. de propiedades, Banco de la Nación Argentina. v27

SE ALQUILA CASA, con 5 hab. y dependencias, con frente a Avda. San Martín, 1605, $ 240, tranv. subt., comb. 85, 86 y 84, tratar Piedras 376. v27

SE ALQUILA casa baja, 3 hab., baño, toilette y dependencias; Larrea 1042. Verla de 9 a 11 y de 15 a 17. Tratar Pueyrredón 653. v28

SE ALQUILA regia planta de recepción en primer piso casa moderna, 8 habitaciones a la calle, vestíbulo, baño instalado, cocina; Billinghurst 886. v28

SE ALQUILA 3er. piso, Campana 3230, V. del Parque, a 2 c. estación F. C. P. Vest., sala, 2 dormit., com. baño, etc., luz eléct., terraza y mirador. Verla de 14 a 16; tratar Victoria 893, de 10 a 17. v27

SE ALQUILA casa lujosa, Charcas 1981; hall, sala, escritorio, comedor, oficio, toilette, 5 habitaciones, baño, cocina, 2 piezas y baños de servicio, abierta de 14 a 17; tratar San Martín 338. v27

SE ALQUILA CASA MODERNA, PLANta baja, 6 habitaciones principales, baño instalado con agua caliente, 2 piezas y w. c., de servicio, etc, Paraguay 4667. Puede verse a cualquier hora. v27

SE ALQUILA departamento moderno, 4 habitaciones princ., baño inst., con agua caliente, pieza y w.c. de serv., 2 ascensores. Catamarca 309. Puede verse a cualquier hora. v27

SANTOS Lugares, F. C. P., alquilo frente estación, casa con sala, negocio, dos dormitorios, cocina y pieza grande en los altos, caballeriza y agua, molino, 130 $, tienda "La Lucha", Santos Lugares. v27

SE ALQUILAN 4 departamentos recién terminados de 3 y 4 piezas, baño instalado, cocina, pieza de servicio, w. c., agua caliente, calefacción, Paunero 2897 esq. Cerviño. Ocurrir Dieckmann Hnos, Cangallo 328. v26

SE ALQUILA EN TRISTAN SUAREZ, F. C. S., 1 cuadra est., 50 minutos de Constitución, casa quinta, 3 amplias hab., baño, cocina, frutales, molino, $ 70. Tratar Almirante Brown 1317, U. Teléf. 0543 Barracas.

SE OFRECE EN ALQUILER UN DEPARtamento, sin muebles que consiste de 8 habitaciones, en casa muy bien situada, tranquila y muy aseñada. El departamento va provisto de una buena instalación eléctrica, calefacción, etc. El alquiler será por contrato que rige hasta fin de año y con opción al año 1924. Canon, $ 500 mensuales. Para visitarse el departamento llamar U. T. 1292, Avenida o 2609 Juncal. v26

VILLA BALLESTER, PUEBLO DE SAlud, se alquila casa chiche, 4 piezas, con balcones, cuarto baño, cocina, jardín, frente iglesia, precio 100 $, Lamadrid 278.

VENDO o alquilo departamento bien amueblado, 3 dormitorios a la calle, comedor, cocina, baño teléfono y pieza chica, en casa moderna, con todo confort. 25 de Mayo 749, departamento 15.

ALQUILER de LOCALES y ESCRITORIOS

ALQUILO SALA DE NEGOCIO, SALcedo 3948. v26

ALQ. negocio, Uruguay 953; tratar Paraguay 1396, de 13 a 15. v27

ALQUILO UN GRAN SUBSUELO PARA depósito, Alsina 3258.

ALQUILO GARAGE PARA AUTO O AUtobus, Tinogasta 2026.

ALQUILO local y piecita; Riglos 1106.

ALQ. buen sótano independ., p. industria o depósito; Thames 1916.

ALQUILO GALPON amplio, entrada chatas; Anchorena 1800.

AMPLIO local para negocio y dep. alquílase; Belgrano 2275.

ALQUILO barato, salón 5x7 inst., Rivadavia 8657, tratar Rivadavia 1395.

ALQUILO sala y antesala para negocio y comod., Zañartú 419, a 10 mts. Av. La Plata, continuación Rondeau.

ALQUILASE para depósito parte de un gran galpón, con entrada para carros, Santa Fe 4954. v27

ALQ. SUIPACHA 567, 1.er piso, 6 piezas, para consultorio, sastres, modistas, o familia, tratar de 11 a 13 y 15 a 17. v26

ALQ. GRAN ESQUINA negocio, frente a 3 calles; Garay 2899, Deán Funes y Chiclana, comodidad para familia. v26

ALQUILO galpón apto ind. o dep., salón, venta, caballeriza 2 entradas. Federico Lacroze 2885, Conesa 725, Colegiales. v26

COMODO LOCAL, AMPLIAS VIDRIEras, inst. nuevas, sótano espacioso, pleno centro, cédese todo en $ 6.300; largo contrato. Ocasión; Casilla Correo 1394.

DESPENSA de 3 hab. y dep., se alquila, Cabrera 4480. v28

ESCRITORIO se alq. por 60 $ mensuales; primer piso; Bolívar 268. v27

ESQUINA negocio, nueva, muy buenas comodidades, punto inmejorable, para tienda o despensa, alquilo, Pavón 4002/8. v26

EL AMPLIO Y ESPACIOSO SALON QUE ocupa la esquina de Bmé. Mitre y Carlos Pellegrini, primer piso, 31x60 metros, con entrada por Carlos Pellegrini No. 58, se alquila. Dirigirse a Bmé. Mitre 1102. v26

FLORIDA al 600, alquilo local, 150 m. c. sin sub., tratar Florida 643. v28

GALPON Y LOCAL, SE ALQUILA, calle Vieytes 380. v26

GALPON se alquila, dos pisos, Estados Unidos 3945. v27

GALPONCITO SE ALQUILA, CALLE Triunvirato 160. v27

GALPON 7x9, cloaca, pieza, piecita, alquilo $ 100, Colombres 1341. v26

GALPON planta alta, alquilo en 80 $, m. 15x7; Estados Unidos 1880. v27

GALPON en Lanús, 4.30 por 13 m. alq. Liniers 3949, U. T. 2440, Flores.

GALPON Y LOCAL PARA NEGOCIO SE alquila, Gaona 1813.

GARAGE para 20 autos, centro de Belgrano, doy en alquiler, Echeverría 3000.

GALPON, fuerza motriz y comodidad familia, se alquila; Q. Bocayuva 583. v26

GALPON 8x8, mucha luz, piso madera, alq. $ 75, hay tel. Boedo 1030. v26

GALPON, mucha luz, entrada vehículos, 9x20, piso portland, alq., Sarmiento 3057 v26

GRAN LOCAL frente dos calles, Rivadavia 4274-76, Victoria 4283-85, alq. v26

GALPON alq., 7mx15m y 7 alto, con altillo, inst. de luz y fuerza, piso imp., depósito o ind.; Constitución 2368. v26

GALPON grande con 4 habitaciones, amplio sótano y demás comodidades, Rosario 880, al lado subterráneo. v26

HERMOSO local con dos puertas, cuatro vidrieras y gran sótano, se alquila; Chile y San José; tratar Chile 1408. v27

LOCAL espléndido, piso impermeable, alquílase; San Salvador 3850. v27

LOCAL para auto, depósito o mercad., alq., Avenida Alvear 2774.

LOCAL SE ALQUILA, ALVAREZ 1202 esquina Mason. v27

LOCAL se alq. y se venden útiles sombrerería; Teillier 2457, fte. Mataderos.

LOCAL nuevo, amplio para industria, mucha luz, se alquila; Rioja 1948.

LOCAL GRANDE, ALQUILASE; DEFENsa 856. v28

LOCAL amplio y dos piezas, alquilo, vendo parte instalaciones, Asamblea 242. v26

LOCAL p. depósito o garage, c. accesor., alq., capacidad 6 autos; Pringles 320. v27

LOCALES amplios para fábrica o depósito, comodidades para familia, alq., Solís 1769, verlos de 8 a 12 y de 13 a 17. v27

LOCAL amplio como para casa mayorista se alquila; Bmé. Mitre 854. Verlo de 9 a 11 y de 14 a 16. v28

LOCAL con galpón, negocio a la calle y departamento en los altos, se alquila; Las Heras 3233. v27

LOCAL de 14x5.70 mts., con 2 hab., departamento indep., se alquila. Castro Barros 24; tratar de 8 a 12 horas.

LOCAL con gran sótano y comodidades, alquílase, Cerrito 456, tratar Adm. de Propiedades, A. C. Massa, Tucumán 439. v27

LOCAL barato, gran salón, 10x30, sótano, 2 vidrieras, 4 piezas, baño instal., electricidad, para café, fábrica o forrajes, Avellaneda 3026, centro Flores, 14 a 17.

NEGOCIO, dos habitaciones, alquilo junto, Chiclana 2928.

SALA alquilo, 5.70x5, escritorio o cualquier negocio, Maipú 12, 2o. piso. v27

SE ALQUILA una galería, con mucha luz, para taller, B. Mitre 1243.

SE ALQ. local para cualq. industria, Constitución 2205, alquiler 90 pesos.

SE ALQUILA SALA y PIEZA PARA NEgocio; Gaona y Acoyte. v26

SE ALQUILAN sala y antesala, para negocio, Suipacha No. 1049. v27

SE ALQUILA galpón para industria, calle Constitución 2251. v27

SE ALQUILA local para negocio, con vidrieras, Rincón 57. v28

SE ALQUILA amplio local, esquina, 4 vidrieras, demás cdes., Boedo 1909. v26

SE ALQUILA parte de corralón p. depósito mercad. o materiales; Salta 2200. v27

SE ALQUILA gran local, calle Las Heras 2391. v26

SE ALQUILA local, calle Perú 148, tratar adm. de propiedades, Banco de la Nación Argentina. v27

SE ALQUILA esquina con 4 habitaciones, se venden las instalaciones en $ 850, alquiler $ 80; Monte Egmont 1501. v28

SE ALQ. AMPLIO LOCAL A LA CALLE, con vidriera, con o sin instalaciones y teléfono; Moreno 507. v27

ALQUILER de LOCALES y ESCRITORIOS

SE ALQUILA espléndido local para negocio, con instalaciones, sótano y comodidades p. flia., Cabrera 4107, tr. al 4202.

SE ALQUILA a profesionales, sala, antesecrit. y vestíbulo, (hay teléfono), México 3112.

SE ALQUILA en Barracas salón con vidrieras, amplio y moderno, para fábrica o negocio, con comodidades, Puentecito No. 2167, esq. Vieytes, 1 c. Riachuelo. v26

SE ALQUILA, para representantes, local esquina, flamante, grandes vidrieras, amplio sótano, Tucumán esq. Río Bamba, a una cuadra de Callao. v27

SE ALQUILA gran depósito frente al río, P. Mendoza 2889 y por California 28 al 31, apto para cualquier clase de materias, por sus dimensiones y altura. Tratar Avenida de Mayo número 570, doctor Ungaro. v31

ZAPATEROS; cedo parte de un local con vidrieras en importante casa de comercio para instalar sección calzado, buen barrio, a poste restante, dando ref. a G. O.

TERRENOS EN ALQUILER
Ofrecidos y pedidos

ALQ. 2.000 vs. terr., 3 pzas., coc., frut., mal., c. San Martín, 50 $; tratar Rivadavia 5602. v27

HOTELES y CASAS de PENSION

A PIEDRAS 122, Hotel Regina, habitac. a familias y pasajeros. v4s

A 45 $ pensión, con pieza; matr. 150 a 180, cab. 75 a 85; Corrientes 1774. v26

AV. de Mayo 861, Pensión España Hotel, con exc. comida, día $ 4, mes 90 $. v31

A 65 $ PENSION y pieza, pasaj., flia. vasca, Victoria 1532, bajos. v27

A 60 $ pensión, pieza, pasaj. $ 2.50, flia. vasca, teléfono; Defensa 553.

AL HOTEL Sarmiento, comod. flia. y pasaj., habit. desde $ 2, Sarmiento 1410 v2sept.

A 45 $ PENSION, pieza a matr., de 160 a 180 y cab. de 75 a 85 $, Perú 674. v27

A. OBELLEIRO, Doy pensión de 1er. orden, precios módicos, Defensa 800. v28

ABULENSE HOTEL, Tacuarí 83. Reg. salas c. pens., a 2 $ 200, piezas desde $ 2, c. pens. 3.50 día, 85 mes. v27

GRAN HOTEL Callao, com. fam. y pasaj., habit. desde $ 3; Callao 216. v2sep.

HOTEL Regina, 122 Piedras 122, recom. a familias y pasajeros. v30

HOTEL VALCARCEL, esp. p. flias viajeros, prec. mód., C. Pellegrini 46. v12s.

HOTEL VIZCAINO, pieza y pensión desde $ 4 por día, Alsina 760. v26

HOTEL pensión, Perú 339, pieza y comida, desde 70 al mes, por día 3. v28

HOTEL ARAGON, alquilo salas y piezas, confort, familias y pasaj., Tacuarí 371 v27

HOSPEDAJE Sud Americano, hombres solos, camas $ 1, piezas desde $ 3, Alsina 1128. v2sep.

PENSION familiar c. o s. pieza. Precios módicos, 25 de Mayo 42, 2.o piso.

PONS HOTEL, alquila regio departamento a la calle, Sarmiento 632. v26

PENSION EN FAMILIA
Almuerzo y comida, únicamente

DOY PENSION EN FAMILIA, A PREcio módico, Alsina 1976.

DOY BUENA PENSION O MEDIA A caballeros y matrimonio, precio módico; Corrientes 628. v28

EN CASA francesa se daría pensión a 1 ó 2 personas; Bmé. Mitre 1869.

PENSION FAMILIA (en el Once), 40 y 50 $ m., Rivadavia 2659, depto. 10. v30

PENSION en familia, pesos 50, Avenida de Mayo 891, 2o. piso. v27

CASAS, LOCALES y PIEZAS BUSCADAS

BUSCO sala, c. flia., radio Rioja y Brasil, $ 30 a 35, cartas a M. A., Pavón 2415. v26

BUSCO pieza o sala, pago de 35 a 45 $, matrimonio serio, garantía y ref. satisfacción, carta Lima 61, M. García.

BUSCO pieza amueblada, con pensión para matrimonio, sin, si posible frente río. Escribir A. B. 1923, Poste Restante Central.

BUSCO 1, 2 ó 3 SALAS o piezas, soleadas e indep.; depto. a la calle, c. o s. vest., 1/2 o 1 casita de buen aspecto y central; para consultorio; ocurrir únic. con proc. y cond. mód., a A. Furtunato, México [illegible]

CASITA 3 piezas y cocina, deseamos alq. en Piñeyro, escribir precio a K. H., Maipú 450.

CASA de familia, da pensión, a hombre, con café y postre, por sala 40 $; Tacuarí 648. v26

DESEO ALQ. UNA PIEZA EN PALERmo o Belgrano, persona sola; E. V., calle Olleros 1645. v27

DESEO ALQUILAR LOCAL, galpón o terrenos para industria tejidos, pref. con comod. fam., radio Constitución-Barracas. Alfonsín, E. Unidos 425.

DESEO ALQUILAR LOCAL GRANDE con todas comodidades o grandes salones para negocio, casa altos, central; por correspondencia a P. S., Sarmiento 1353. v26

EXTRANJERO necesita pieza amueb., con pensión. Carta indicando precio a Lassen, Suipacha 602.

EN CASA de familia distinguida, se necesitan dos o tres pz. sin mueb., y c. pensión, al norte, dirigirse Casilla de Correo 76, A. B. 330.

EN BELGRANO, se busca alquilar casa, en buen estado, con lo menos 7 habitaciones grandes y algo de jardín. Precios y condiciones a W. W. 2434; C. Correo 76. v27

FAMILIA decente, desearía 2 pzas. en casa honorable. Escribir a H. Carlino; P. Restante, Correo Central.

GARAGE particular, deseo alquilar, por Floresta, Rafaela 3576. v27

GALPON se necesita, industria salinera, cond. munic., Pedro Goyena 217. v27

GALPON necesito, con o sin pieza, calle de tráfico, preferencia Rivadavia del 9 al 11.000. L. Juárez, Querandíes 4266, Alm. v26

HABITACION amueblada o sin amueblar, independiente, con baño contiguo, necesito; datos por carta, A. L., Avenida de Mayo 760. v27

LOCAL de 300 m. c., necesito, ofertas por carta Garay 1771. v20

MATRIMONIO solo desea pieza con cocina, hasta 50 $; E. M., C. Correo 541.

MATRIMONIO decente desea pieza amueblada en casa de señora sola o matrimonio, como único inquilino, ofertas a Sr. Medina; Sarmiento 1178, dpto. 20.

MATRIM. jov., ópta refs., maestros, busca pieza calle, sin muebles, en casa señora sola, o matrim. formal, indicar proc. y conds., raz. J. M. C., C. Correo 112. v27

MATRIMONIO CON HIJA DE 6 años DEsea en casa-quinta o con jardín y mucho sol, alrededores de la capital, excelente y confortable pensión, preferible único inquilino y comodidades para automóvil, datos, Argenta, B. Mitre 1746.

MATRIMONIO solo desea alquilar 2 ó 3 piezas sin muebles con uso de baño y cocina, únicos inquilinos, referencias mutuas, radio Palermo, Belgrano o Núñez, Ofertas con precio a casilla de correo 552.

NECESITO sala y pieza sin muebles para matrimonio y nene, dirigirse con precio, Gutiérrez, San Juan 1061.

PIEZA nec. joven alemán, cerca, escr. Av. La Plata 1035.

PIEZA CON MUEBLES, INDEP., SEñor necesita, radio Pueyrredón al Norte, precio por carta, Pellegrini, Paraguay 2616.

SRA. decente desea piecita radio Córdoba hasta Santa Fe, Cabrera 3182. v27

SE NECESITA casa central, amuebl. para legación, con referencias; por carta indicando precio; Casilla 71; G. L. v27

SEÑOR solo busca dormitorio amueb., entrada independiente, radio central; Vittorio Ferro, Poste Restante Central.

STA. SERIA DESEA ALQ. PIEZA Y DEmás comodidades en casa matrimonio o corta familia, refer. mutuas, Gazcón 31, R. G.; único inquilino.

SE DESEA ALQUILAR CASA QUINTA chica o casa con jardín, fondo y mucho sol, en pueblos cercanos a la capital, preferible con garage, datos Argenta, B. Mitre 1746.

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

ALQUILO hermosa sala, con pensión, General Paz 2416. v27

ALQUILO pieza, coc. y comodidades, Escobar 2885, Pueyrredón, F. C. C. A.

ALQUILASE salita a personas mayores; Terrada 28. v27

ALQUILANSE dos piezas juntas y demás comodidades, a pers. may.; Parral 58.

A HOMBRES SOLOS ALQUILO piecita, con pensión; Piedras 519.

ALQUILO comedor, con comodidad, precio módico. Posadas 1552.

ALQ. con pensión, sala, a matrimonio, y pieza a hom. solos, Defensa 863. v27

ALQ. pieza a matr. solo y cuartito a hombre solo; Paramaribo 1814, d. 1. v27

ALQUILO PIEZA, PARA HOMBRE SOlo, Doblas 561.

ALQUILO 2 piezas, luz, cocina, tranvía 49 combinac. y 52, Varela 358, Flores.

ALQUILO DOS SALAS, CUCHA CUCHA 1395.

ALQUILO PIEZA A PERSONA SOLA, casa seria; Republiquetas 2614.

ALQUILO buena pieza y cocina, Uruguay 291, 2 cuadras tranvía del Sur, Piñeyro.

ALQ. pieza chica a señor solo; Deán Funes 949.

ALQ. SALA, antesala, hermosa casa familia, único inquilino, Cangallo 2123.

ALQUILO pieza a mayores; calle Ramón L. Falcón 2731. v27

ALQUILANSE espléndida sala y pieza, a matrimonio, casa familia, se dan y se toman referencias, Cangallo 4455.

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

ALQ. hermosa pieza, todas comodidades, casa familia; Viamonte 2856.

ALQ. en flia. disting., sala, antes., baño, coc., $ 110, a mayo. C. Barros 1220. v26

ALQUILO sala y antesala, a personas mayores, Muñiz 622.

ALQ. PIEZA, Cangallo 1020, encargado piso 1o., derecha, letra Y.

ALQUILASE piecita a persona sola, seria; Gaona 876, depto. A.

ALQ. 2 piezas a personas mayores, Valentín Gómez 2971. v27

ALQUILASE PIECITA, HOMBRE SOlo, Uruguay 39.

ALQ. SALA y antesala, con balcón, a personas mayores, Bmé. Mitre 1119. v27

ALQUILO amplio comedor, a matr. sin hijos o pers. may., Bmé. Mitre 1119.

ALQUILO amplia pieza, ventilada, a 2 ó 3 hombres solos, Venezuela 1155. v27

ALQUILO pieza 3.50 por 2.30, hombres solos; Mármol 959.

ALQ. sala y antesala, único inq., Lambaré 956, entre Corrientes y Sarmiento.

ALQUILO pieza para hombre solo; calle O'Higgins 2777.

ALQUILO pieza; calle Conde número 1024.

ALQUILO piecita a hombre solo, Conesa 2972.

ALQ. sala y pieza a matrimonio formal, u hombre, Tacuarí 900.

ALQ. comedor y pieza junta a personas mayores, único inq., Belgrano 3748.

ALQUILO COMEDOR A PERSONAS mayores, Olaguer 3179.

A STA. empleada alq. pieza, única, s. muebles; Olleros 2990, Colegiales. v27

ALQUILO SALA INDEPENDIENTE Y piecita, Entre Ríos 186, 2o. piso. v27

ALQUILO pieza, cocina y comodidades, a mayores, altos, Charcas 886.

ALQUILO PIEZA A HOMBRE SOLO, teléfono, baño, Belgrano 1385.

ALQUILASE PIEZA A HOMBRES SOlos; San José 1071.

ALQUILO PIEZA A CABALLEROS; Sáenz Peña 2049.

ALQ. PIEZA A HOMBRE; Guardia Vieja 4579, esq. Río de Janeiro. v27

ALQ. en casa flia., 2 pzas. indep. a matrimonio solo, ref. mut., Libertad 258.

ALQ. SALA grande a matrim. sin hijos o persona sola; Gorriti 4532. v27

ALQUILO pieza barata a 1 ó 2 hombres, Rivadavia 9129, 2o. piso.

ALQUILO UNA PIEZA GRANDE A persona sola; Larrea 1259.

ALQUILO SALA Y UNA O DOS PIEZAS a mayores, Thames 1452.

ALQUILO pieza a señor solo, único inquilino Córdoba 1017.

ALQUILASE pieza, hombres solos, La Mar 184, en Senillosa 600. v27

ALQUILO HABITACION a señor solo, sin cocina, con referencias, Triunvirato 170.

ALQ. 2 piezas juntas a matr. solo, en 90 pesos, Carlos Pellegrini 848.

ALQ. comedor con comodidad, a personas mayores, precio mód., Lavalle 2365.

ALQ. herm. pza. c. pens., 2 caball. o matrim., teléfono; Esmeralda 715. v27

ALQUILASE piecita en altos, a hombre solo, Sarandí 1477.

ALQUILO pieza y cocina, casa chica, calle Portela 886.

ALQUILO DOS PIEZAS grandes, con cocina, calle Gurruchaga 320.

ALQUILO pieza altos, matrimonio solo; San Eduardo 188. v27

ALQUILO SALA; CALLE BOEDO NUmero 964.

ALQUILO piecita, hombre solo, 20 pesos; Tandil 2560 y Pedernera.

ALQUILO dos piezas y un comedor como departamento; Directorio 3560.

ALQ. PIEZA a señor solo, calle Pueyrredón 652, dto. 11.

ALQUILASE un comedor, en casa de familia, Hernandarias 1541. v28

ALQUILASE en 15 $ piecita a hombre solo; Bdo. de Irigoyen 1371.

ALQUILASE pieza a matrimonio solo; Deán Funes 1144.

ALQUILO linda pieza a hombres solos, barato, Salta 368.

ALQ. SALA a matrimonio solo o mayores; Juan Jaurés 44 (antes Bermejo).

ALQ. pieza linda, matrimonio u hombres solos, Pavón 2168. v27

ALQUILO pieza a hombres solos o p mayores; c. particular; Cochabamba 545.

ALQUILO dos piezas y una piecita a personas mayores; Chile 3329.

ALQ. UNA PIEZA con balcón a la calle, a señor solo; E. Uriburu 341. v27

ALQ. mayores, Rivadavia 8091, comed., dormit., cocina, baño, luz y comodid.

ALQUILANSE DOS PIEZAS JUNTAS, Chile 750.

ALQ. dos p. cómod., matr. o pers. may., Rioja 1233. v27

ALQUILASE PIEZA, a hombres solos, calle Independencia 969.

ALQUILO 1 pieza a matrimonio u hombres solos; Lima 860.

ALQUILASE piecita a hombre solo. Terrero 1006, trvs. 84 y 99.

ALQUILO preciosa habitación; Potosí 4156. v27

ALQUILO pieza hombres solos; Callao 1076.

ALQUILO PIEZAS A MAYORES; SOler 4151.

ALQUILO UNA PIEZA A HOMBRE SOlo; Pasaje Sarmiento 22.

ALQUILO PIECITA EN 20 $, HOMBRE solo; Soler 4183.

ALQUILO DOS PIEZAS; CALLE SOler 4183.

ALQUILO PIEZA GRANDE, hombre solo, Quintino Bocayuva 872.

ALQ. a personas mayores, espacioso comedor, comodidades; Tarija 3871.

ALQ. 2 piezas con luz, para personas mayores, Querandíes 4300. v26

ALQ. salita 35 $, com. 45 $, a pers. resp., casa flia; Nazca 1128, tr. 53 y 84. v26

ALQUILO pieza a hombres solos o dos compañeros, Rivadavia 2206. v26

ALQUILO 2 piezas juntas, con mucho aire y sol, a mayores, B. Irigoyen 1148. v26

ALQUILASE linda sala, entr. independiente, Junín 14, 2o. piso.

ALQUILASE pieza con mucha luz y aire, p. personas mayores, Ayacucho 1411. v26

ALQUILASE pieza, a matrimonio solo, Monroe 4077. v26

ALQ. pieza a la calle $ 34, Grivco 2323 (Urquiza), tranv. 96 y 90. v20

ALQUILO sala y antesala, Perú 1162. v26

ALQUILO SALA O PIEZA A MAYORES, Pueyrredón 1440. v26

ALQUILO pieza a matrim. o pers. mayores sin chicos; comod., México 1257. v20

ALQ. 2 piezas con luz, jtas. o separadas, Timbó 3325, Villa Devoto. v26

ALQUILASE pieza para persona sola, en casa de matrimonio, Tacuarí 1063. v26

ALQUILO pieza a señora seria, hacer algún trabajo, Solís 1163. v26

ALQ. COMEDOR, sala y pieza, con o sin pens., junto o sep.; Belgrano 825. v26

ALQUILO PIECITA A HOMBRE SOLO, hay teléfono, B. Mitre 1850. v26

ALQUILO PIECITA A HOMBRE SOLO; Paraguay 3534, dept. A. v26

ALQ. sala, antesala, a corta flia., mayores, Carlos Calvo 3455. v26

ALQUILO PIEZAS, con comodidades; calle Miriñay 1058. v26

ALQ. barato, lindo comedor y piezas amplias, casa tranq., Rivadavia 6087. v27

ALQUILO sala y pieza a mayores, s. coc., pensión familiar; E. Unidos 984. v27

ALQUILASE PIEZA a dos compañeros, con o sin pensión, Victoria 4073. v26

ALQ. piecita a persona decente, Luzuriaga 110 (E Ríos y Caseros). v27

ALQUILO 2 piezas en dto., a matrimonio solo o pers. may.; Soler 4227, dto. 1. v26

ALQUILASE UNA SALA PARA HOMbres solos; Chile 1594. v27

ALQUILO pieza para hombres solos; Sarmiento 1334. v26

ALQ. sala, antesala, juntas, único inq., Cangallo 1833. v26

ALQUILO pieza grande, matrimonio solo o mayores, San Salvador 4335. v26

ALQUILO pieza a personas mayores; calle Charcas 3171.

ALQ. amplia antesala, señoras solas, sin coc., casa flia. seria, Loria 2206. v27

ALQ. HERMOSAS piezas con pensión 1a. desde $ 70; Rincón 1146. v27

ALQUILASE sala, con pensión, único inquilino, Tacuarí 231. v26

ALQUILANSE 2 piezas y comodidad, personas mayores, Almagro 950. v26

ALQUILO PIEZA A HOMBRE SOLO, Pasaje San Carlos 20. v27

ALQUILASE sala grande y chica, caball. o matr., con pens., México 357. v26

ALQ. 2 piezas, cocina, matr. solo, Boyacá 1039, Flores, tr. 99, 89, 84. v26

ALQUILO piecita h. solo, una c. subt., alt. Rivadavia 5700, Hualfín 1108. v26

ALQUILO comedor a caballeros solos; calle Salta 537. v26

ALQUILO SALA A PERSONAS mayores, Tucumán 1023. v26

ALQ. PIEZA grande a personas mayores, único inq., Superí 2849, Belgrano. v26

ALQ. SALA y antesala a médico o partera, vestíb., teléf., Cabildo 145. v27

ALQ. 2 piezas juntas o sep.; Marcos Paz 2788, entre Alcaraz y Jonte. v26

ALQUILO pieza en los altos, p. matrimonio, Corrientes 517. v26

ALQUILO SALA linda y muy grande, sin muebles, comodidades, Larrea 1491. v26

ALQ. 2 piezas a matrimonio solo, único inq., Cerro 247, altura Rivadavia 9200. v26

ALQUILO 3 piezas a la calle, y vestíbulo independiente; Carlos Pellegrini número 1043, tratar 4o. piso. v29

ALQUILO 2 hermosas piezas, cocina, opc. baño, 60 $; Tapalqué 7141, tranvías 48, 45 y 40 comb. subterráneo. v26

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

ALQUILO sala, c. o s. pensión, F. Acuña de Figueroa 433. (Almagro). v26

A PERSONA formal, pieza y pensión, casa en familia, Humberto 1678. v28

ALQUILO habitación a personas mayores, hay comodid., Talcahuano 426, dpto. 3. v27

ALQUILO 2 habit. a dos personas mayores, en casa flia. honor., Santa Fe 4510. v26

AMPLIO comedor alq., coc. indep., a m., tranv. 24, Arévalo, Nicaragua 5965. v27

ALQUILA familia respetable, 2 lindas piecitas a señoras solas o señoritas empleadas, Zamudio 958. v28

ALQUILO dos piezas para familia, con luz y comodidades, baratas, calle Lobos 2232. v26

ALQUILASE sala a matrimonio solo, cocina independiente, $ 80, Valle 1280 (a 2 cuadras Rivadavia altura 5300). v26

ALQUILO EN PLAZA CABALLITO una sala, pieza y cocina, $ 90. Casa moderna y una sola familia; Bertres 360. v26

ALQ. AMPLIA pieza para hombres solos o matrimonio, sin cocina; Colombres 1181. v28

ALQ. 2 piezas, luz, cocina sola, comodidades, 70 $, San Pedro 3856 altura Rivadavia 8200. v27

ALQUILASE sala con balcón a la calle y una piecita con comodidades todo punto, verla y tratar Paraná 906. v26

ALQUILO pieza grande, bajos; otra chica en altos, a personas mayores, se piden referencias, Pedernera 545. v26

ALQUILO 3 PIEZAS en casa chic, a matrimonio solo o personas mayores; Olavarría 1121. v26

ALQ. habitación con balcón a la calle, a dos personas mayores, casa sin chicos; Canalejas 816; Caballito. v27

ALQ. 2 PIEZAS A MATR. DISTINGUIDO, com., calle San Juan 2343, 4o. piso, izq., hay ascensor.

ALQUILASE en casa de tres personas mayores, linda pieza con pensión, baño caliente; Oro 2399.

ALQUILO pieza sin cocina a caballero o señorita, $ 37 por mes, calle Cochabamba 457, dpto. 19.

ALQUILO en familia inglesa sala con pensión a dos personas; calle Lavalle 1959, 1er. piso. U. T. 2116, Rivadavia. v28

ALQUILANSE dos piezas matrimonio solo, único inquilino, cocina, w. c., 50 $. Tandil 3086.

ALQ. comedor y 1 o 2 piezas, a familia distinguida, casa familia, todas comod., preferible extranjero, Cangallo 4354

A MAYORES, alquilo pieza en casa de matrimonio solo, Zuviría 2147, entre Carabobo y Lautaro.

ALQUILO pieza grande, comodidades a mayores, casa particular, Humberto 1º 1022.

ALQUILO 2 ó 3 piezas a personas mayores, único inquilino, Yatay 60, media cuadra subt., Río de Janeiro.

ALQ. AMPLIO y REGIO COMEDOR, A mayores, casa tranquila, en Flores, a 2 cuadras subterráneo; datos, Montevideo 872.

ALQ. PIEZA para matrimonio solo; Coronel Niceto Vega 5852, a una cuadra de Rivera 1800. v27

ALQ. 2 piezas con balcón a la calle y demás comod., único inquilino; San Pedrito 204; tratar de 8 a 14.

ALQ. SALA con todo el confort, baño cal., teléfono, pensión, a familias distinguidas, en corta flia., Córdoba 1818.

ALQUILO comedor y dos habitaciones espléndidas, aire, sol, luz, único inquilino, 130 $; Castro Barros 492.

ALQUILO EN $ 35, PIEZA, con todas las comodidades, a personas mayores, calle Milton 345, altura Rivadavia 9400. v27

ALQUILO 2 piezas juntas, casa familia, matrimonio solo o personas mayores, Castro 713.

ALQ. 2 regias piezas juntas y cocina, a personas mayores, en casa sin altos, de familia sola, México 3527.

ALQUILO pieza a hombres solos en casa de familia dec., únicos inquilinos, hay luz y comodidades. Paramaribo número 1366.

A CABALLERO o matr. solo alquila dos piezas, familia hon., jardín y demás comod., entrada ind., único inquilino; Lafuente 118, Flores.

A MATR. o dos cab. que quieran vivir como en su casa, alq. hab o salita, c. o s. pens., baño cal. y teléf., en casa vasca, V. Gómez 3037.

ALQUILO 2 piezas juntas, matrimonio solo, casa decente, Cabello 3170, entre Bulnes y Coronel Díaz, a una cuadra de Las Heras. v26

BUSTAMANTE 3173, alq. una pieza, patios, a matrimonio, para familia. v26

BOLIVAR 661, alq. comedor a matrimonio, poca flia. y comodidad. v26

BUENA pensión, con o sin pieza doy, familia vasca, Belgrano 653.

BARATO alq. hermosa salita, todas com., luz eléctr., cuatro cdras. subt. altura Rivadavia 8700; Fonseca 461.

BELGRANO: fam. suiza, alq. 1 o 2 salas s. muebl., media cuad. Cabildo 2500, excel. pens., a matr. a peq. fam., baño, tel., jardín. Olaguer 2436.

COMEDOR en Belgrano, alquilo a personas mayores, Olaguer 2555. v26

COMPAÑERA de pieza, se precisa; Chile 1062, depto. 7.

COMPAÑERA de pieza, necesito; calle Santiago del Estero 742.

COMPAÑERO de pieza y pensión en familia, se precisa, San José 151.

COMEDOR espacioso, en casa mod., alquilo; Bolivia 1040. v27

COMEDOR alquilo a mayores, calle Ramón L. Falcón 2731. v27

COMEDOR GRANDE, casa familia, alquilo, a matrimonio o señora, con o sin niños, Páez 2564, Flores.

COMEDOR y pieza am., juntos o separados a mayores, casa sin altos y seriedad, Paraguay 2446.

COLEGIALES, 2 1/2 c. estación, se alquilan 2 p. a matrimonio solo honorable, ú. inquil., r. mutuas, Conesa 997. v26

CABALLITO, en casa respetable de matrimonio solo, se alq. comedor, pieza y cocina indep., luz y comod., a matrimonio decente, único inq.; Doblas 280, 2 cuadras subterráneo, altura Rivadavia 4600.

DOS PIEZAS juntas alquilo a matrimonio, jardín, etc.; Gazcón 208. v26

DOS salas con balcón a la calle, se alquilan, a pers. may., Rivadavia 4099.

DOS PIEZAS, cocina y fondo, alquilo $ 50, Estomba y M. Pedraza 4014.

DOS SALAS juntas, con una entrada, se alquilan a personas mayores, Belgrano 987, 2o. piso. v27

DOS buenas piezas, juntas, alq. a mayores, luz eléct., comod., 75 $, Camarones 1833, tranvía 85, 86, 88 y 94. v26

DOS espléndidas piezas, se alq., a matrimonio solo o mayores, respetables, único inq., Q. Bocayuva 516. v26

DOS piezas, cocina indep., alq. a matrimonio serio, con 1 o 2 niños, únicos inquil., refer. m., Talcahuano 348, dto. H. v27

DOS HABIT. juntas, independientes todas comodidades alquílanse a matr. hon. o may, único inquilino, Chile 2956.

DOS PIECITAS y comod., alquílanse o se da a matrimonio solo, decente y sin visitas a cambio de limpieza, O. O. R., poste restante, central.

EN TERRERO 2178, SE ALQ. dos hab., a 2 cds. Av. San Martín y D. Alvarez. v26

ESPLENDIDA sala con balcón, teléfono, alq. barato, mayores, Carlos Calvo 3347. v27

EN CASA flia. seria, alq. sala y pieza a mayores dec., refs. mutuas, 2 cuadras subterráneo; Miró 503. v27

EN CASA familia se alquila pieza con pensión, precio módico, se dan y toman refer., Sarmiento 128, Avellaneda. v28

EN RAMOS MEJIA: Sra. sola alquila tres habitaciones, Villa Sarmiento, detrás de quinta "La Electra".

EN CASA DE FAMILIA SE ALQUILA pieza en altos, a señor o señora sola, sin cocina, 35 $; Chile 2296.

ESPLENDIDA pieza con ventana a la terraza, se alquila a personas mayores, con buenas referencias, en casa de familia honorable; Bmé. Mitre 4364, 1er. piso, alquiler $ 35 m/n.

EN FLORESTA, a una cuadra al Oeste de Rivadavia y Lacarra, en casa nueva hermoso comedor y piecita contigua baño y cocina, se alquilan a matrimonio, $ 70, con garantía, referencias recíprocas, Santiago de las Carreras 35.

FLORES: Familia argent. hon., alq. 1 ó 2 piezas con pensión; Donato Alvarez 192.

FAMILIA alquila piecita con cama, Esmeralda 663, depto. H, 1er. piso.

FAM. HON., alq. pieza a pers. sola, con o sin pens., Anchorena 92.

GAVILAN 763, Flores, hermosa sala y dormitorio a matrim. de buenas ref., alquílase, $ 80.

HABITACION a hombre solo, señora o señorita, sin cocina, Paraguay 1288.

HAY piezas y pensión de 1a., casa de familia, Pueyrredón 694. v26

IDEAL para novios o mayores, se alquilan 2 piezas a la calle, baño, comodidades, único inquilino, tranvías a la puerta, referencias, informes, Zapata 346.

LINDA PIEZA SE ALQUILA, VICTORIA 1858, departamento 3. v27

PIEZA ALQUILO, a uno o dos señores; Bolívar 157.

PIEZA grande y cocina, alq. a matrimonio solo, Rojas 43, plaza Caballito.

PIEZA SE ALQUILA SIN MUEBLES; Arenales 3677. v27

PIEZA se alquila a personas mayores, con comodidad; Gallo 1464.

PIEZA independiente para hombres solos, se alquila, Rivadavia 3566. v27

PIECITA SE ALQUILA A HOMBRE SOlo; Salguero 741.

PIEZA alquilo, a hombres, también se da pensión, Viamonte 339.

PIEZA PARA HOMBRES SOLOS alquilo; Alsina 3202.

PIEZA ALQ., A 1 ó 2 CABALLEROS, cerca del subt., Colombres 76. v27

PIEZA Y GALPONCITO, ALQUILO; San Juan número 1019. v27

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

APRENDIZ mecánico adelantado, en autos, se ofrece, Rivadavia 5815. v26

ALBAÑIL y pintor, se ofrecen para el campo, Colonia 430. v26

ALBAÑIL oficial, se ofrece por día o por tanto, ciudad o campo, Directorio 571. v26

AGRICULTOR, 31 años, habla y escribe alemán y castellano y tiene conocimientos prácticos y teóricos en ganadería y agricult., se ofrece, G. W. Kunze, La Paz, E. R. v26

CARPINTERO de carros se ofrece, calle Suárez número 1165. v26

CORTADOR o encargado carnicero, competente, se ofrece, Bompland 2102. v26

CARPINTEROS coloc. puerta y vent., comp., se ofr. 2; Condarco 1332. v27

CARPINTERO práctico en colocaciones de puertas, se ofrece, prefiere por un tanto, Achával 681, Caballito.

CAPATAZ muebles, instalaciones, decoraciones, buen marcador y dibujante, se ofrece, B. Primo, Corrientes 3993. v27

CAPATAZ albañil, persona seria, inteligente y activa, competente en grandes construcciones y trazado, organiza y dirige bien los trabajos; certificados de primera, se ofrece para la ciudad o campaña; por carta, W. Villafañe 1296. v26

DOS CERRAJEROS austriacos, ofrécense para cualquier trabajo, sin pretensiones, cartas Missler, San Martín 466.

ELECTRICISTA oficial competente en cañería y motores, México 3628, de 10 a 13.

FOTOGRAFO, operador y retocador competente se ofrece, trabajaría también con aparato propio, 24x30 W., obj. G., por piezas; E. P., calle Santa Fe 1268.

HOMBRE casado se ofrece como encargado o capataz de agricultura, recién venido del campo, A. L., C. Correo 76. v27

HOMBRE formal, italiano, se ofrece, para fábrica de licor, sabe hacer alguna clase de licores, escribir al Sr. H. G., Avda. L. N. Alem 674, Buenos Aires.

JARDINERO se ofrece, Isleta 1951 (Villa Castellino), Avellaneda, La Mosca.

JARDINERO se ofrece, arregla y cuida jardines, por mes; Incián 2466.

JABONERO se ofrece, jabones finos y ordinarios, tengo fáb. inst., Zamudio 1081

JAPONES ofréc. mozo de restaurant o café y mucamo, Patricios 196. v26

JARDINERO rumano se ofrece p. cuidar o trasf. jardines o parq., Arenales 3029, Florida, F. C. C. A. v26

JARDINERO japonés, tiene buenas recomendaciones, se ofrece, para cerca de ciudad, Piedras 878. v27

JOVEN de 29 años, honrado, se ofrece para carrero o peón, tiene buenos certificados y buenos informes, y cédula de identidad. J. R., Venezuela 2374. v26

LUSTRADOR muebles finos, muy competente, se ofrece, sueldo fijo, Herbert Wermer, Hotel Central Córdoba, calle Falucho 1156.

MUCHACHO para farmacia, se ofrece, sin pretensiones, Pilcomayo 1779 (Piñeyro, Avellaneda).

MAQUINISTA de trilladoras, joven, italiano, de 25 años, se ofrece; carta, Perna, Constitución 3880. v27

MUCHACHO de 17 años, práctico en almacén, se ofrece con buenos informes, Numancia 423. v27

MECANICO conductor automóviles, camiones, tractores y fraguador, se ofrece, va afuera, Passotti, Charcas 1378.

MECANICO piamontés, competente torno, ajustador, manejo auto, se ofrece, ciudad o campo; Monteagudo 681. v27

MECANICO tornero, manejo auto, se ofrece para taller o acompañante particular, por carta, José Mario, Vírgenes No. 263, Villa Crespo.

OFICIAL peluquero compte., ofrécese, 1/2 plaza, casa central, Junín 1142. v28

OFICIAL yesero se ofrece para composturas, Boedo 919. v27

OFICIAL carpintero, se ofrece para estancia, por carta, Vicente Riera; Victoria 1619. v26

PASTELERO competente ofréc., ciudad o campo, Monteagudo 681. v27

PEON práctico p. carnicería, y carnicero, se ofrecen, Leandro N. Alem 818. v26

PEON práctico para ordeñar se ofrece; Talcahuano 1218, Nicastro José.

PINTOR competente, liso, recuadro, papel, ofrécese día o tanto, con o sin herramientas, D. G., Sarmiento 1361.

SE OFRECE estibador para cualquier casa mayorista; Maipú 658. v26

SE OFRECEN 2 peones, recién llegados de Italia, p. cualquier trabajo. Por informes escribir La Plata, calle 5 número 1058. v26

TIPOGRAFO alemán muy competente en trabajos comerciales se ofrece; cartas a H. Z., Besares 3533, Saavedra. v26

SERVICIO DOMESTICO PEDIDO

AMAS DE LECHE

AMA necesito, dé 8 a 10 meses, calle Rivadavia 4625.

AMA de leche preciso, criar en su casa; Pozos 264, 1er. piso. v28

COCINERAS Y COCINEROS

COCINERA que sepa su oblig. 70 $. Río Janeiro 1351, altura Córdoba 3900. v27

COCINERA para casa pena, fiar, seria y tranquila, necesito, Pueyrredón 312. v27

COCINERA competente se necesita; Caseros 638. v27

COCINERA sencilla, se necesita, Araoz número 1935.

COCINERA se necesita; cama Santa Fe número 5170.

COCINERA para matrimonio solo se necesita; Olleros 2085.

COCINERA y otros quehaceres se precisa, recom., Echeverría 2738.

COCINERA y otros quehaceres se precisa con cama; Cuba 2370, Belgrano.

COCINERA para matrimonio, necesito, Córdoba 3856. v27

COCINERA, otros queh. p. matrim., b. s., necesito; R. Peña 541, 5o. d.

COCINERA para cocina sencilla, necesito, Avellaneda 2652, Flores.

COCINERA sencilla, lavar, planchar, 3 personas, nec. con inf. Junín 72.

COCINERA preciso con recom., poca familia, s. cama; Belgrano 2290, piso 1o.

COCINERA, un muchacho de limpieza y [illegible], precisa, [illegible] 4472. A las 10

COCINERA con cama, se precisa. Boyacá 71.

COCINERO para restaurant, se precisa, Leandro N. Alem No. 374.

COCINERA con retiro se precisa, $ 60, para matr. solo, Belgrano 2938, dto. 28

COCINERA se necesita y mucama para todo trabajo, Triunvirato 4320. v27

COCINERA se necesita, Juan B. Alberdi 1858. v26

COCINERA JOVEN, recomendada, se necesita; Paraná 224. v26

COCINERA comp. y aseada, con b. infor. necesito, Amenábar 1800, esq. Pampa.

COCINERA buena y ayudanta de cocina, con cama, buen sueldo y trato, Piedras 884. v26

COCINERA necesito, con cama, Agüero 1506, entre Santa Fe y Charcas, después de las 9. v26

COCINERA para casa de pensión, con referencias, se necesita, Lavalle 870, 1er. piso.

COCINERA necesito, sin pretensiones, para sábado a la noche, domingo y lunes por la mañana, Lavalle 1075, depto. C.

COCINERA buena y muy limpia, necesita matrimonio solo, buen sueldo, calle Rodríguez Peña 153, 1o. derecha.

COCINERA con recomendación, sabiendo cocina francesa, se precisa; 11 de Septiembre 1280; buen sueldo. Presentarse de 8 a 10. v27

LAVANDERAS

LAVANDERA se precisa, un día por semana; Salta 191, 2o. der.

LAVANDERA planchadora buena, se necesita, Rivadavia 4763.

MUCAMAS Y MUCHACHAS

MUCHACHA se necesita, calle Rioja 1838. v27

MUCHACHA se necesita para matrimonio solo; San Juan 3186.

MUCHACHA para ayudar quehaceres domésticos, necesito; Larrea 913, dto. 5.

MUCHACHA ó muchacho se necesita; E. Unidos 1341.

MUCAMA para los quehaceres de una persona, necesitase, S. del Estero 826.

MUCHACHA de 14 a 16 años, trabajos livianos, preciso; B. Mitre 1428, altos.

MUCHACHA, serv. 2 pers., poco trab., b. trato, preciso, Billinghurst 2534, dep. 1

MUCHACHA mucama, recomendada, necesita Sra. con nena; Rivadavia 6078.

MUCAMA SE NECESITA PARA HOTEL, práctica, Salta 1806.

MUCHACHA o mujer necesito, buen trato, para matrimonio solo; Gaona 882.

MUCHACHA que entienda de cocina sencilla, preciso; Avellaneda 2652, Flores.

MUCHACHAS se necesitan en la hojalatería mecánica Yaniny 233.

MUCHACHA que sepa sus obligaciones, se necesita; Humberto I 847.

MUCHACHA necesitase para ayudar quehaceres domést., Santa Fe 2394. v26

MUCAMA joven preciso, con certificados de honradez, Av. Mayo 847, 3r. piso. v26

MUCHACHA ayudar quehaceres, se precisa; Soler 5181, tratar 9 a 11.

MUCHACHA de 13 a 14 años, se necesita; Senillosa 249.

MUCAMA práctica se necesita; tratar Juncal 2442. v27

MUCHACHA joven, p. matrimonio solo, $ 25, necesit., Corrientes 4213, d. bajo.

MUCHACHA de 16 a 20 años se necesita para ayudar quehac. Triunvirato 4710. v27

MUCAMA para comedor, etc., recomend., se necesita, Amenábar 1800, esq. Pampa v26

MUCAMA general, menos cocina y comedor, con cama, se necesita, sueldo 60 $; Cangallo 2275. v26

MUCHACHA se precisa para limpieza de cocina y patios, de 13 a 15 años, para corta familia, Gral. Paz 3848. v28

SERVICIO DOMESTICO PEDIDO

MUCAMAS Y MUCHACHAS

MUCHACHA se necesita, quehaceres de adentro de matrimonio solo, sepa leer y escribir, competente, Callao 186.

MUCHACHA se necesita, todo trabajo menos cocina, depart. chico, E. Ríos 277, 5o., der. v27

MUCHACHA aseada, de 16 a 17 años, para el servicio de matrimonio solo, se necesita, Sueldo 60 $. Tratar Entre Ríos 2009, de 10 a 12 solamente.

MUCAMOS Y MUCHACHOS

MUCHACHO 15 a 18 años presentado por sus padres necesito, Concordia 326. v26

MUCHACHO se necesita, para limpieza de un colegio, Rioja 795.

MUCHACHO decente, para mandados, se necesita, modas, Medrano 279.

MUCHACHO de 13 a 14 años, se necesita; Rivadavia 7178.

MUCHACHO se necesita; Cabildo 3613, prefiero español.

MUCAMO general, joven, recomendado, corta familia, necesito, Sucre 2265.

MUCHACHO o muchacha de 12 a 14 años, para ayudar a quehaceres de casa, se nec.; Esmeralda 517, 3o., der.

MATRIMONIOS

MATRIMONIO joven, sin chicos, para todo servicio, preciso; Sarmiento 2826.

MATRIMONIO solo doy habitación en cambio del trabajo de la señora, con recomendación, Triunvirato 170.

MATRIMONIO solicito para criadero de aves y cerdos a campo en estación del F. C. S., a 2 1|2 horas de tren; debe de tener práctica en este trabajo; se les proporcionará campo y lo necesario para el trabajo; gananciales, a medias; enviar ofertas con informes a A. E., Casilla Correo 581.

NIÑERAS

NIÑERA joven, recomendada, se precisa; Rivadavia 3867, piso 4o. v26

NIÑERA con cama y buenos informes se necesita; Charcas 1438.

NIÑERA mucama se necesita, con referencias, Obligado 1950. v27

PORTEROS

PORTERO que sepa de carpintería para biógrafo; presentarse hoy de 11 a 13; Belgrano 3372.

SIRVIENTAS

SIRVIENTA para corta familia, poco trabajo, se precisa, Avellaneda 1487. v26

SIRVIENTA, 15 a 16 años, preciso, recomendada, tratar Salta 1026.

SIRVIENTA SE NECESITA, buen sueldo, Alem 600, Lomas, F. C. S.

SIRVIENTA se necesita, tratar Serrano 2255.

SIRVIENTA se necesita, calle Matheu número 1143. Depto. 1.

SIRVIENTA sola o con chico de 10 años, precisa familia italiana, Rivadavia 5921.

SIRVIENTA matrim. solo, para Vte. López, todo trab.; tr. Guatemala 4429. v27

SIRVIENTA para todo trabajo necesita matr. Venezuela 796, depto. F. v27

SIRVIENTA que sepa algo de cocina, corta familia; San José 578.

SIRVIENTA para matrimonio, que sepa algo cocina, se precisa, Gallo 748.

SIRVIENTA se precisa, para matrimonio solo, buen sueldo, Palique 853.

SIRVIENTA para todo servicio, que entienda de cocina, Alsina 1083. v27

SIRVIENTA con cama, todo trabajo corta familia, prec., Victoria 1277, 2o. v27

SIRVIENTA necesito, práctica, buen sueldo; tratar A. Brown 410.

SIRVIENTA o sin un chico, se necesita Bacacay 2050.

SIRVIENTA necesita corta familia; Garay 3180.

SIRVIENTA para todo trabajo, se precisa 642, Loyola 642. v28

SIRVIENTA que entienda de cocina, con cama, recomendada, Carabobo 144. v27

SIRVIENTA necesito, personas mayores, Formosa 556, altura Rivadavia 5000.

SIRVIENTA para todo trabajo, sin cama, nec., 12 de Octubre 1760.

SIRVIENTA para todo trabajo se necesita, Nazca 865, Flores.

SIRVIENTA para todo trabajo, corta familia, se necesita, Patagones 552. v27

SIRVIENTA que entienda de cocina sencilla, necesito, Avellaneda 2652, Flores.

SIRVIENTA se precisa, todo trabajo, corta flia., 60 $, F. Lacroze 2858. v27

SIRVIENTA se necesita para corta familia, España 26.

SIRVIENTA para matrimonio solo, necesitase en Belgrano, Florida 880, 10-12.

SIRVIENTA se necesita. Gavilán 232.

SIRVIENTA para matrimonio se necesita; Franklin 684.

SIRVIENTA necesito, para matrimonio solo, Sáenz Peña 258.

SIRVIENTA para t. servicio, 3 personas mayores, con ret., nec., Colombres 866.

SIRVIENTA todo trabajo, menos cocina, se precisa; Humberto I 2222.

SIRVIENTA con cama, necesito, calle Nazca 649, Flores.

SIRVIENTA se necesita. Bauness 2139, V. Urquiza.

SIRVIENTA que entienda de cocina, se necesita; Bulnes 44, p. bajo der. v27

SIRVIENTA para corta familia, se necesita, Pedro Goyena 1594.

SIRVIENTA joven, para todo trabajo, con cama; Chile 2206.

SIRVIENTA para cocina y otros quehaceres, se necesita; Carlos Calvo 1084. v27

SIRVIENTA necesito, para matrimonio, E. Ríos 1056. v27

SIRVIENTA que entienda de cocina, 60 $, necesitase, Medrano 257.

SIRVIENTA o muchacha nec. corta familia, 45 a 50 $, Humberto I 1448, dto. B.

SIRVIENTA para 3 personas, que entienda cocina, sueldo 60 $, French 3056. v27

SIRVIENTA que entienda cocina, necesita matrimonio solo, Arenales 3080.

SIRVIENTA para todo servicio se precisa, para matrim., Olavarría 2950. v28

SIRVIENTAS, madre e hija, para afuera; tr. Las Heras 2925, de 9 a 11. v27

SIRVIENTA se precisa para dos personas solas, Tucumán 2046, dpto. 7. v26

SIRVIENTA para todo servicio, se precisa; Pichincha 483. v26

SIRVIENTA necesita, matrim. solo, que entienda algo coc., Ecuador 473. v26

SIRVIENTA se necesita para matrimonio formal; Cangallo 4077. v27

SIRVIENTA se necesita, sueldo 50 $, calle Venezuela 1866. v28

SIRVIENTA que entienda cocina, se necesita; Viamonte 818, 1o., B. v26

SIRVIENTA recomendada, se necesita, que entienda cocina, tres personas, Cabildo 1424. v26

SIRVIENTA que entienda de cocina, para matrimonio solo, se necesita, José Evaristo Uriburu 1124. v26

SIRVIENTA con cama, se necesita, que entienda de cocina, para corta familia; México 2016. v26

SIRVIENTA que entienda de cocina, con buenos informes, se precisa, Victoria No. 4281. v27

SIRVIENTA para matrimonio solo, se necesita recomendada, Viamonte 454, 3er. piso, dto. 6.

SIRVIENTA se necesita, con recomendaciones, para casa familia inglesa, tratar Bolívar 390, 2o. piso.

SIRVIENTA desde las 7 hasta las 15, se precisa. Presentarse para quedarse a trabajar. Chile 565, 2.o piso derecha.

SIRVIENTA competente, recomendada, se precisa, familia chica; buen sueldo; Córdoba 1209, piso 3o., derecha.

SIRVIENTA se necesita, con retiro, corta familia, buen sueldo, Suipacha 882, 3er. piso.

SIRVIENTA formal que sepa cocinar, para corta familia, buen sueldo; Guanacache 3882, tranvía 96.

SIRVIENTA necesito, que entienda cocina, hay mucama, para matrimonio solo; con cama y recom. Sarmiento 3882. v27

SIRVIENTA, cocina sencilla y otros, se necesita, sueldo 30 $, se tolera con chico, E. Costa, Moreno entre 25 de Mayo y Chacabuco, Ciudadela, F. C. O.

SIRVIENTA para matrimonio inglés, se necesita; preguntar por sra. Wilson, calle América entre Adelina Hué y est. Ballester, San Andrés, F. C. C. A.

SIRVIENTA se necesita para familia corta, inglesa, en San Isidro, para todos quehaceres, que sepa cocinar y planchar, sueldo 60 $, tratar lunes de 10 a 11, en 25 de Mayo 195, escritorio 519, B. Aires.

SERVICIOS VARIOS

A MATRIMONIO solo, dec. y rec., se da pieza y coc. en casa de familia, en cambio de algunos trabajos de la señora, por carta a Larrea 282. v26

A MATRIMONIO extranjero trabajador se da piecita humilde y terreno en Villa Ballester, para cultivar, en cambio algunos cuidados de casa. Informes, México 2758.

BUENA sirvienta, que entienda de cocina, se precisa, corta familia extranjera, Conde 2024, dpto B. v26

CHICA se necesita para poca familia, recomendada, San Luis 3117. v26

CHICA se necesita, Rivadavia 3034, depto. 21, tercer piso. v29

CHICA 14 años que ayuda cuidar bebé, 20 $; San Juan 969.

CHICA de 13 a 15 años, para niñera, necesito, Sarmiento 2654.

CHICA 12 años, ayuda familia, alojamiento, b. sueldo; Carabobo 194. Flores.

CHICA de 13 a 15 años, para corta familia, 35 $, Aristóbulo del Valle 1924, esquina Herrera. v26

JOVENCITOS se precisan, sueldo $ 25; hoy, Lavalle 1161.

MUJER formal, preciso, todo trabajo casa sencilla, sin cama, C. Calvo 1702.

MUJER precisa corta familia, calle Pasco 1315.

MUJER se necesita, para todo trabajo de flia., con retiro; Moreno 2019. v26

MUJER p. lavar, planchar y otros quehac. a. cama, necesito, Corrientes 382. v27

SERVICIO DOMESTICO PEDIDO

SERVICIOS VARIOS

PEON práctico para cocina, italiano, se necesita, Esmeralda 680.

PEON de cocina se necesita, joven; Rivadavia 215.

PEON práctico de cocina, se necesita; Lima 166.

SE PRECISA mujer formal, todo trabajo, poca flia., Independencia 3018, D. 1.

SEÑORA se precisa para quehaceres de casa, c. o s. cama, Rojas 549. v26

SEÑORA para poco trabajo doméstico se necesita, Bmé. Mitre 3299.

SEÑORA joven aseada, necesito, limpieza dos horas, de mañana, 40 $, para persona sola, hablar 2072, Libertad.

SEÑORITA inglesa o francesa, cuidar 2 niños y ayudar quehaceres, necesito; Talcahuano 263, dentista.

VIUDO con nenas, necesita habitación y pensión, escribir A. Mayo 1120.

SERVICIO DOMESTICO OFRECIDO

AMAS DE LECHE

AMA se ofrece, Gurruchaga 2458. v26

AMA de leche, primeriza, se ofrece, de 13 años, española, Sto. Domingo 2453. v27

AMA DE LECHE joven, se ofrece, calle Salcedo 3049.

AMA DE LECHE se ofrece, leche de 22 días, con certificado, calle Brasil 1425.

AMA joven, 20 años, se ofrece, leche de dos meses, Estomba 3238. v26

AMA se ofrece en casa del niño, con certificado de leche y salud, Bompland 2431. v27

AMA DE LECHE, joven, recién venida, tiene leche buena y abundante, calle Oro 2596. v26

COCINERAS Y COCINEROS

COCINERA se ofrece con buenas recomendaciones, Moldes 2073, Belgrano. v26

COCINERO soltero, para familia, rec., ofrece, ciudad o campo; Viamonte 1131.

COCINERO de profesión se ofrece, sale a la camp., p. c.; Araoz 1666. v28

COCINERA, cocina sencilla, se ofrece, pieza al marido; Reconquista 511.

COCINERA formal competente, actualmente ocupada en la academia Cordon Bleu, se ofrece a matrimonio, con plaza, cocina sola, p. c.; Montevideo 951.

COCINERA provinciana, recién llegada, se ofrece para matrimonio o corta familia; sabe cocinar bastante regular; 9 de Julio 87, Bernal; entre San Martín y Belgrano.

LAVANDERAS

LAVANDERA planchadora, se ofrece; calle Gallo 150. v26

LAVANDERA se ofrece, calle Independencia 475.

MUCAMAS Y MUCHACHAS

MUCAMA general, se ofrece, recomendada, Jujuy 420. v28

MUCAMA se ofrece, recomendada, calle Caseros 1461.

MUCAMA de comedor se ofrece con buenos informes y recom. San Juan 623.

MUCAMA o sirvienta se ofrece; Chacabuco 718, de 8 a 14. v28

MUCAMA se ofrece a matrimonio o corta familia, Planes 669, Caballito. v27

MUCAMA formal se ofrece, corta familia; San Juan 945.

MUCAMA con recomendaciones, se ofrece, San Juan 823.

MUCAMAS 2 y niñera ofrécense de adentro, juntas o separadas; Pozos 2060.

MUCAMA general se ofrece, sabe coser un poco; Victoria 748. v26

MUCAMA práctica se ofrece, prefiere hotel o pens., buenos inf., Piedras 488. v26

MUCAMA competente, para comedor o adentro, se ofrece; Alsina 1888. v26

MUCAMA general, se ofrece, calle Independencia 969. v28

MUCAMA y niñera o mucama y sirvienta, 2 hermanas se ofrecen juntas; B. Encalada 2088. v26

MUCHACHA joven se ofrece para mucama de adentro o de comedor, recomendada, Montevideo 418, pieza 29. v28

MUCAMA se ofrece con referencias, telefonear No. 5843, Mitre, calle Ombú número 528.

MUCAMA o sirvienta se ofrece para corta familia, menos cocina, González Díaz 759.

MUCAMOS Y MUCHACHOS

MUCAMO español, se ofrece, familia alemana, habla un poco el alemán; Falucho 1159, A. Alvarez. v26

MATRIMONIOS

MATRIMONIO ofrécese, limpieza o cuidado sin sueldo, Agüero 1112.

MATRIMONIO sin hijos se ofrece, mucamos o cualquier trabajo, Caseros 1459. v27

MATRIMONIO italiano, sin hijos, se ofrece; la señora cocinera y él mucamo o portero; calle Supicíche 159, Sarandí.

MATRIMONIO sin hijos se ofrece para estancia, para cocina sencilla y quintero, S. del Estero 1285. v28

MATRIMONIO, se ofrece, él chauffeur, ella todo trabajo, prefiere campo, Tacuarí 1144, por carta. v27

MATRIMONIO se ofrece, ella costurera y cocina sencilla, él para todo trabajo, ciudad o campaña, Esmeralda 454. v26

MATRIMONIO vascoespañol, se ofrece para hotel, ciudad o campo, mozo y mucama, por carta M. I., Lima 31. v27

MATRIMONIO joven, español, sin hijos, se ofrece, ella cocinera sencilla y otros trabajos; él mucamo, Medrano 25. v26

MATRIMONIO se ofrece, departamentos o inquilinato, con garantía, u otro trabajo, México 865, U. T. 3361, Rivad. v26

MATRIMONIO se ofrece para todo trabajo, con un chico de 3 años, dirigirse por carta o pers., Zárate 323, Boca, A. M. v26

MATRIMONIO joven de buena presencia, se ofrece, pensión o casa de negocio, prácticos en cocina y mucamos o para casa familia, buenos informes, Perú 872. v26

MATRIMONIO extranj. ofrécese, cocinera de profesión, past. rep. mucamo, portero, etc., comp. formales, años misma casa, sueldo. Cabildo 2166. v26

MATRIMONIO alemán, se ofrece, ella para todo trabajo de casa, menos cocina; él trabaja afuera, por carta, Mohr, Rioja 736. v27

PORTEROS

PORTERO encargado para cuidado y limpieza en casa escritorios, se ofrece, con recomendaciones y garantía, Antonio E., quinta "Sara Nelly", Adrogué. v27

SIRVIENTAS

SIRVIENTA se ofrece, entiende de cocina; Maipú 1300; tr. de mañana. v26

SIRVIENTA se ofrece, todo trabajo menos cocina, Venezuela 948.

SIRVIENTA con una chica de dos años se ofrece; Galván 3508.

SIRVIENTA se ofrece, con buenas recomendaciones, Perú 1022. v27

SIRVIENTA, sin pretensiones, se ofrece, pieza al marido, Reconquista 511.

SIRVIENTA de color, se ofrece. San Pedrito 934.

SIRVIENTA se ofrece para todo trabajo; La Madrid 521.

SIRVIENTA 12 años con patrones, desea colocarse con familia honorable, sueldo 60 $, carta San Martín 113, portero. v27

SERVICIOS VARIOS

AYUDANTE de cocina, se ofrece, Mirabile, G. Díaz 765, Barracas. v26

CHICA de 11 años, se ofrece para niñera, tratar Piedras 1465, pieza 9.

JAPONES, rec. llegado del Japón, ofréc., limpieza, casa flia., Chacabuco 279. v28

JOVEN p. cualquier trabajo, sin pretensiones, se ofrece, Caseros 869. v28

JOVEN japonés se ofrece mucamo de limpieza o cualquier trabajo, para familia; Rocha 1061, dep. 4. v26

MUCHACHA se ofrece, buena, por medio día de mañana, desea colocarse en Flores o Floresta, tratar de 9 a 12; Rivadavia 7763, dep. 3.

SE OFRECE señora para quehac. 1|2 día; por carta; Cevallos 736. v27

SEÑORA joven se ofrece, medio día, con informes; Tucumán 1085. v26

SRA. JOVEN, se ofrece, unas horas de mañana; Perú 666. v26

SRA. decente se ofrece para criar nene en su casa; Raulies 1964.

SRA. italiana, se ofrece para atender casa de persona sola, Charcas 1212.

SEÑORA joven, italiana, sola, se ofrece, poco servicio, Gavilán N. 1663.

SE OFRECE una lavandera, por día, Alsina 1818, p. 44.

SRA. ofrécese todo trabajo menos cocina, con retiro; B. C., Cabello 3721.

SEÑORA formal y decente, muy práctica enfermera, da inyecciones, se ofrece; Moreno 2294, dto. B.

SE OFRECE señora joven con nena de 2 años, para todo trabajo, sin pretensiones; Elena; Tandil 3026. v26

SEÑORITA alemana, sabe hablar inglés y francés, se ofrece, como compañera o para niños, bajo M. L. 500, Casilla Correo 76.

VIUDA hablando francés e inglés, se ofrece, para dama de compañía, Salta 151, Mdme. Henriette. v27

VALET, o mucamo de comedor, con buenos certificados, 2, se ofrecen sin pretensiones; Monte 2107, L. L., Flores. v26

BANCOS y COMPAÑIAS ANONIMAS

BANCO BRITANICO DE LA AMERICA del Sud Ltdo. Establecido en 1863.
CAPITAL Y RESERVAS: £ 3.000.000 est.
Abona hasta nuevo aviso, los siguientes intereses, capitalizándolos trimestralmente:

	Por año
En caja de ahorros (hasta pesos 10.000 c|legal)	4 %
Depósito a plazo fijo:	
Por 3 meses	2 %
Por 6 meses	2 ½ %

B. Aires, junio 14 de 1923.—W. Pritchard, gerente.

NAVEGACION

VAPOR "KENOWIS", ENTRADO AL puerto procedente de Nueva Orleans y escalas, con mercaderías generales. Se avisa a los consignatarios de las mismas que deberán retirarlas de abordo una vez a mano, de lo contrario serán enviadas a Catalinas o a lanchas, por su cuenta y riesgo. — Los agentes: Chadwick, Weir y Cía. Ltda, 25 de Mayo 516. v26

VAPOR INGLES "PORTUGUESE PRINCE", llegado a La Plata, agosto 20 de 1923, procedente de Nueva York, Norfolk, Philadelphia y escalas.—Se avisa a los señores consignatarios de la madera, aceite y soda que conduce el citado vapor con destino a Buenos Aires y trasbordadas en La Plata a las lanchas nacionales "Boschetto" y "Teresa Rosa" esperadas en este puerto el 27 del corriente, que si desean recibir toda su carga por despacho directo a carros y|o lanchas deben tener los elementos necesarios para recibir su carga inmediatamente que esté a mano, de lo contrario será descargada a Catalinas, a la intemperie y|o a lanchas, por cuenta y riesgo de la mercadería, desligándose el capitán del vapor y los agentes de toda responsabilidad. También se avisa a los señores consignatarios que una vez que se empiece a descargar cualquier partida a vagones de la empresa de las Catalinas, no se permitirá fraccionarla en una parte a Catalinas y otra a despacho directo, pues la partida debe ir completa a Catalinas o despacho directo.—Houlder Brothers y Co. Ltd. Edificio Houlder, 25 de Mayo 499, Buenos Aires, agentes. v27

VAPOR alemán "Rugia"—Se hace saber a los interesados de la carga que conducía este vapor con destino a Buenos Aires, que a raíz del serio accidente que éste sufrió en la costa uruguaya en su viaje de Hamburgo y escalas a Buenos Aires, fué necesario emplear diversos elementos de salvamento para evitar la pérdida del buque y carga. La casi totalidad de esta última ha sido conducida a Montevideo y quedará retenida en los depósitos de dicho puerto hasta tanto sea puesto el vapor a flote y reparado para poder continuar viaje a destino, previo reembarque del cargamento alijado. Si los consignatarios se interesan en retirar sus mercaderías antes de que el vapor esté nuevamente en condiciones de navegabilidad, deben presentarse a los agentes en Buenos Aires, A. M. Delfino y Cía., S. A. Marítima y Comercial, Reconquista 335-9, o a los agentes en Montevideo: Dorner y Bernitt, calle Misiones 1472, para hacerles entrega de la mercadería en dicho puerto (Montevideo) previo depósito en efectivo en pesos moneda nacional argentina de curso legal, equivalente al 60 por ciento del valor de factura de la mercadería respectiva, incluído el flete correspondiente, siendo de propia cuenta de cada consignatario los gastos que demande el trasporte de sus consignaciones desde el sitio donde se hallaren.—Buenos Aires, agosto 24 de 1923.—A. M. Delfino y Cía., S. A. Marítima y Comercial. v31

LICITACIONES

MINISTERIO DE GUERRA.—Dirección General de Ingenieros, Paraguay 2245. Bs. Aires.—Llámase a licitación pública para la construcción de dos cuadras para tropa (dos pisos), en la parte de "albañilería y afines" para los cuarteles de los regimientos 11 y 12 de infantería, en las ciudades de Rosario (Santa Fe) y Santa Fe, de acuerdo con los planos, cómputos métricos, presupuestos y pliego de condiciones que los interesados podrán consultar en Buenos Aires, Dirección General de Ingenieros (Paraguay 2245); en Rosario y Santa Fe, en los juzgados federales respectivos. La apertura de las propuestas tendrá lugar en la Dirección General de Ingenieros (Paraguay 2245), Buenos Aires y en los juzgados federales de Rosario (Santa Fe) y Santa Fe, simultáneamente, en presencia de los interesados que concurran, el día 7 de septiembre próximo a la hora 15. Buenos Aires, 8 de agosto de 1923.—Guillermo A. Terán, Tte. coronel, secretario. v7sept.

MUNICIPALIDAD DE ROSARIO.—Licitación. Por disposición del señor Intendente municipal, don Alfredo J. Rouillón, y de acuerdo con lo dispuesto según ordenanza número 8 de 11 de mayo de 1923, y pliego de condiciones confeccionado al efecto, llámase a licitación para efectuar: a) renovación de la cubierta de enmaderado con prismas de madera de algarrobo o con asfalto natural o artificial, sea monolítico o en bloques, b) renovación de la cubierta de enmaderado o de adoquinado granítico con granito tipo especial. c) renovación de la cubierta de enmaderado o de adoquinado granítico con granitullo común. Los proponentes de madera o asfalto, deberán fijar precios por 50.000, 10.000, 150.000 y 200.000 metros cuadrados de pavimento; los de granito de tipo especial y de granitullo por 25.000, 50.000, 100.000, 150.000 y 200.000 metros cuadrados. La licitación tendrá lugar en la secretaría de la Intendencia el día 14 de septiembre de 1923, a las 15 horas, debiendo las ofertas ser presentadas bajo sobre cerrado y lacrado y venir acompañadas de un sello municipal de $ 50. El pliego de condiciones podrá ser consultado por los interesados en la mesa de entradas de la Intendencia. Rosario de Santa Fe, 16 de julio de 1923. — Carlos Edward, secretario. v14sept.

SOCIEDAD DE BENEFICENCIA DE LA Capital. — Llámase a licitación para el día 29 de agosto, a las 15, para la provisión de telas. Informes, Reconquista 269.—La secretaria. v29

ASAMBLEAS

JOCKEY CLUB — POR RESOLUCION de la comisión directiva se convoca a los señores socios del Jockey Club a asamblea general extraordinaria, que tendrá lugar el día lunes 27 de agosto, a las 23 horas, en su local social, calle Florida 559, a fin de tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA

1o. — Someter a consideración de la asamblea el siguiente proyecto que modifica la forma de votar en la asamblea general ordinaria y establece, a los efectos del art. 8o. de los estatutos, que: a) A los efectos de la elección de presidente y demás miembros de la comisión directiva y aprobación de la memoria y balance anual, cada socio podrá depositar su voto, desde las 12 hasta las 24 horas del día señalado para la realización de la asamblea. Las mesas receptoras de votos que a ese fin se constituyan, estarán custodiadas por empleados del Club y fiscalizadas por representantes de las distintas listas de candidatos en que se hallen divididas las opiniones de los socios. b) La memoria y balance anual estarán a disposición de los socios, en secretaría, con tres días de anticipación a la fecha señalada para la asamblea, y los socios, al depositar su voto por la lista de candidatos, depositarán en otra urna su voto firmado por la aceptación o rechazo de la memoria y balance. Estas urnas serán abiertas por la mesa directiva, al iniciarse la asamblea. c) La asamblea general ordinaria se considerará en quórum y se declarará abierta con el número de socios que estuvieren presentes a las 23 horas, siempre que hubieran depositado su voto la quinta parte de socios activos. d) Si a la primera citación no estuviera presente o no hubiese depositado su voto la quinta parte de los socios activos, se anulará todo lo actuado y se citará nuevamente, con tres días de intervalo, al menos, y la asamblea quedará constituida, cualquiera que fuese el número de socios que hubiese depositado su voto hasta las 23 horas, y con el número de socios que se encuentren presentes. e) Las mesas receptoras de votos se concretarán a recibir los votos en boletas firmadas que se depositarán en las urnas respectivas y a hacer firmar a los socios el padrón, en la casilla correspondiente. (Las urnas, que se entregarán selladas, lo serán de nuevo, una vez terminada la elección y entregadas por las mesas receptoras a la junta de escrutinio, que se constituirá con las personas que designe la asamblea general.

2o. — Aprobar la modificación del Inc. 2o. del Art. 10o. en la siguiente forma: Resolver sobre la admisión de socios, limitación de su número, suspenderlos, declararlos cesantes, expulsarlos y mandarlos inscribir en el Libro de "Forfaits".

3o. — Aprobar el siguiente agregado que como Inc. 4o (bis) se hace al Art. 19 de los Estatutos: "El Jefe de Policía de la Capital".

4o. — Aprobar el siguiente agregado al Art. 22o, de los Estatutos: "Los socios activos con más de cuarenta años de antigüedad, serán considerados socios vitalicios, y quedarán exceptuados del pago de la cuota mensual".

5o. — Aprobar la modificación del Art. 24o. de los Estatutos, en la siguiente forma: Art. 24o. "La votación de socios se hará por la Comisión Directiva en forma secreta por bolillas blancas y negras. Cinco bolillas blancas anulan a una bolilla negra. Si efectuado el escrutinio resultara que de acuerdo con el número de miembros de Comisión Directiva que voten, hubiese más de una bolilla negra con relación a cinco bolillas blancas, el candidato a socio será rechazado y no podrá volver a presentarse hasta después de transcurridos dos años".

6o. — Someter a consideración de la Asamblea la siguiente proposición que se relaciona con la resolución limitando el número de socios, sancionada en la Asamblea del 12 de septiembre de 1919. "Los socios activos inscriptos en las categorías de fundadores y vitalicios producirán vacantes para el ingreso de nuevos socios".

7o. — Designar dos señores socios para aprobar y firmar el acta en representación de la Asamblea. Art. 5o. de los Estatutos. La Asamblea General se considerará en quórum con la presencia de la quinta parte de socios activos.

Si a la primera citación no concurriera este número, se citará nuevamente, con tres días de intervalo al menos, y la Asamblea quedará constituida con el número de socios presentes a la hora de la convocatoria. Las citaciones se harán por la prensa, durante tres días y con transcripción del presente artículo. Buenos Aires, 22 de agosto de 1923. — Samuel A. Casares. Secretario general. v27

SE CONVOCA A LOS SEÑORES ACCIONISTAS, de la sociedad anónima "La Eléctrica", a una asamblea extraordinaria, el día 13 de septiembre de 1923, a las 15 horas, en el local Cangallo 260, 2o. piso, con la siguiente orden del día: Nombramiento de un síndico en reemplazo del titular que renunció.—El Directorio. v5sep.

EDICTOS JUDICIALES

EDICTO JUDICIAL.—POR DISPOSICION del Sr. Juez de 1a. instancia en lo civil de la capital de la República, Dr. Juan Carlos Lagos, se hace saber por el término de quince días que, por ante la secretaría a cargo del Dr. José L. Urdapilleta, se han declarado concursados civilmente; Da. Juana Goizueta de López Domínguez y D. Aníbal López Goizueta, habiéndose designado síndico al Dr. Manuel A. Portela Ramírez, domiciliado en la Avenida de Mayo 695 3er. piso, a quien deberán presentar los acreedores dentro del término de 30 días los títulos justificativos de sus créditos.— Buenos Aires, agosto 20 de 1923.—José L. Urdapilleta, secretario. v4sept.

EDICTOS JUDICIALES

POR DISPOSICION DEL SEÑOR JUEZ en lo civil Dr. Juan Carlos Lagos, se hace saber por el término de quince días, que ha sido declarada en concurso civil la sociedad Juan Carlos y Francisco González, nombrándose síndico al Dr. Vicente Saggese a quien deberán presentar los acreedores los títulos justificativos de sus créditos en su domicilio Avenida de Mayo 1411, segundo piso, dentro del término de treinta días.—Buenos Aires, agosto 20 de 1923. —José L. Urdapilleta, secretario. v4sep.

LA PRENSA

Buenos Aires, agosto 26 de 1923

SOBRE EL REGIMEN DE TRABAJO EN EL ALTO PARANA

Con motivo de denuncias a las que se atribuye suficiente seriedad, el Ministro del Interior dispuso que un inspector del trabajo se trasladase a la zona del Alto Paraná para estudiar las condiciones en que los obreros desarrollan su labor. El inspector, según las informaciones dadas al público, salió anteayer con instrucciones precisas del ministerio. La investigación a él encargada, que en un principio se reducía al salario de los obreros, fué ampliada con buen sentido y por decisión del Departamento Nacional del Trabajo, a otros efectos no menos interesantes, como los relativos a la vivienda, al cumplimiento de las leyes obreras y respecto a las enfermedades que afectan a los asalariados.

Se busca con esta medida una información perfecta acerca de las condiciones de trabajo, temperamento que antes se puso en práctica con buenos resultados y que permitió conocer la verdad de situaciones que en muchos aspectos graves eran realmente desconocidas.

Los obrajes del Alto Paraná vienen constituyendo, en efecto, desde que la industria del corte de madera tomó incremento, motivo de cargos muy serios respecto al trato que los empresarios dan al personal ocupado. Las revelaciones que acerca de eso se hicieron a raíz de inspecciones oficiales practicadas hace más o menos ocho años, verificaron plenamente los cargos y así consta de los informes publicados. Las mismas causas que dieron margen a esas investigaciones, se presentan ahora concretamente de nuevo, y determinan la medida oficial que comentamos.

El Alto Paraná constituye una zona de atracción de millares de obreros. El excedente del proletariado del litoral que no encuentra trabajo suele a menudo trasladarse a esa región. En la capital federal, en Rosario, Corrientes y otros centros, los conchabadores de peones enrolan en gran número a personas que se sienten generalmente seducidas por un pequeño adelanto a cuenta de jornales. Ese adelanto las incita a aceptar las condiciones para su trabajo; pero resulta que cuando llegan al lugar donde deben ejercerlo, son deudoras de una cantidad que, aunque reducida, es siempre apreciable para quienes deben saldarla con el recurso de un salario pequeño, que sufre, además, mermas extraordinarias, por ser pagado con vales depreciados en relación a la moneda legal, o que sólo tienen aceptación en el almacén patronal para adquirir mercaderías

Para la investigación oficial que va a ser practicada, se presenta así, una faz primaria que es la pertinente a la procedencia de los obreros que van a trabajar a la región; la forma como han sido contratados, a fin de verificar si se respeta la libertad personal, base de las convenciones, o si, por lo contrario, se presenta el argumento fundamental que algunos políticos hacen en contra de la legislación del contrato del trabajo, fundados en la ausencia de la libre decisión de los trabajadores, los que procederían, según ellos, aguijoneados por la necesidad de obtener un salario en cualquier forma y condiciones de ocupación. Si la situación es igual o peor que la verificada en las investigaciones oficiales precedentes, se averiguaría si proceden las medidas aconsejadas en otro momento y que consisten, en cuanto a la contratación de braceros, en la instalación de una agencia gratuita de colocaciones de acuerdo con la ley 9148.

El monto y la forma de pago del salario es la cuestión que le sigue en importancia, y si bien no se encuentra una disposición legal que obligue a los patrones a abonar una remuneración determinada, no faltan al Estado los medios para que nadie sea defraudado. Además, y en cuanto a la forma de pago, tiene a su alcance los recursos de ley para imponer el cese inmediato de la arbitrariedad de hacer circular, en vez de la moneda legal, vales o papeles al portador, que significan, por sí mismos, una violación directa a la ley de 11 de noviembre de 1897. Tanto la Caja de Conversión como el Ministerio del Interior comprobaron violaciones a esta ley y, sin embargo, no se adoptaron medidas salvadoras debido a reservas vinculadas al régimen procesal, pero más que nada, y hay que expresarlo con claridad, a la falta de orden que se observó en todas las actividades de la administración pública, en los años últimos.

Agrégase al vicio sustantivo de esos vales,—que económicamente significan para los obreros una merma constante en sus salarios puesto que tienen tan sólo circulación en el establecimiento que los emite o cuando más en los más cercanos—la condición que llevan de ser empleados en la compra de los artículos de consumo indispensable, en las casas de ventas de las mismas empresas emisoras. Esos hechos pugnan con principios jurídicos y morales que rigen la vida en un país civilizado, y dejan de lado todas las buenas normas de la legislación sobre salarios, que exigen que el pago se efectúe fuera de las posibles incitaciones a que se invierta el producto del trabajo en determinadas adquisiciones o en almacenes especiales.

Hay una coincidencia absoluta en todas las informaciones recogidas y en las referencias sobre las condiciones de las viviendas, así como sobre la alimentación, consideradas malas. Las primeras son primitivas y desprovistas de las comodidades primarias para resguardar a sus moradores de las inclemencias del clima y del ataque de los insectos que abundan en la región; pero acaso esta faz de la cuestión es la más difícil de resolver, puesto que el trabajo se desarrolla en la selva virgen y en campamentos que siguen el curso del trabajo, en consecuencia de lo cual, la construcción de viviendas con cierta estabilidad sería cuando menos costosa.

Parece que a la coincidencia de una labor extenuante, con el desgaste que el clima ocasiona, se suman esas pésimas condiciones de vida, circunstancias que han reducido el promedio de la vida de los obreros de la región, punto importante que debe incorporarse al programa de la investigación. Se ha indicado, en efecto, el estudio de las enfermedades que principalmente afectan a ese gremio, porque se tienen noticias de que la lepra y la avariosis están muy difundidas y resulta lógico que, a la vez, se extienda la observación a sus resultados prácticos en el organismo, así como a los de otros males que afectan a esos trabajadores.

Con lo dicho, y con los demás puntos que comprende el plan de la investigación, podrá obtenerse una información completa acerca del asunto.

Es conveniente tener en cuenta que el cuidado a esas masas de obreros importa hacer obra de verdadero nacionalismo, y que si las restricciones no han de perturbar la organización y explotación industrial, es preciso estudiarlas e imponerlas porque tan respetable como la prosperidad de las empresas y los capitales invertidos, es el elemento humano ocupado. Precisamente, a raíz de la conflagración europea, en cuyo desarrollo se ha puesto de manifiesto una tendencia tan marcada de desprecio a la vida humana, surgió como una reacción lógica, la convicción de que, terminadas las hostilidades, debía constituir una primordial ocupación de los gobernantes, la defensa del factor humano para el trabajo, pensamiento que en la República Argentina rige su civilización. Cuando se emprenden investigaciones como la que motiva este comentario, preciso es complementarlas con las reglamentaciones legales que la situación sugiera, y esperamos que serán proyectadas una vez satisfecha la misión encargada al inspector de trabajo.

OPERACIONES EN GANADOS

Resultados de julio comparados

En el curso de los 20 primeros días del presente mes se ha puesto de manifiesto una mejora considerable en el mercado de ganados cuyo repunte de precios se ha destacado tanto más cuanto que la crisis de la industria ganadera responde al bajo precio alcanzado por esa clase de productos.

Sin embargo, y aunque no fué perceptible, en el mes anterior tuvo comienzo esa reacción, mientras que en el mismo se acentuaron las condiciones favorables de la plaza para lanares y porcinos.

Por éstos puede verificarse que en julio último se efectuaron las ventas de 352.526 cabezas de las tres citadas clases de ganado por un total de pesos 10.893.910, cantidades que comparadas con las ventas registradas en junio precedente, arrojan una disminución de 21.171 animales y un aumento de pesos 1.549.730 en el importe de las ventas. Esta última diferencia corresponde al aumento operado en los precios medios de los negocios realizados.

Como complemento puede añadirse, que del número de animales realizados en julio último, 145.991 fueron vacunos, 184.751 lanares y 21.784 porcinos, siendo de notar en comparación de las cabezas negociadas en junio, que la primera de estas cantidades arroja aumento de 19.390 animales, mientras que la segunda acusa disminución de 39.477 lanares y la última, también disminución de 1.084 porcinos.

La valorización de estas dos últimas categorías puede, en parte, responder a la disminución del número de animales vendidos, pero no habiendo concurrido tal factor en beneficio de los vacunos, debe atribuirse su mejor colocación a un aumento de la demanda.

Sin embargo, cabe anotar que los efectos de la demanda en estos momentos tienden a verse contrarrestados por el exceso de entradas, cuyo aumento de remesas obedece, sin duda, a los precios cotizados últimamente.

LIGA PATRIOTICA ARGENTINA

CLAUSURA DE LA EXPOSICION DE TEJIDOS

Ayer por la tarde se realizó el acto de clausura de la cuarta exposición de tejidos, organizada bajo el patrocinio de la junta de señoras de la Liga Patriótica.

La reunión a que dió motivo la fiesta de clausura congregó a un núcleo de damas y caballeros de la Liga Patriótica y numerosas personas especialmente invitadas. En nombre de la comisión de señoras, la vicepresidenta, señora Ernestina Lavalle de Wappers, pronunció un interesante discurso.

Acto continuo, el doctor Carlés hizo el elogio de la obra artística e industrial que la exposición de tejidos representa como obra eficaz de la junta de señoras. Después de explicar cómo la Liga Patriótica en su acción benéfica y humanitaria ha conseguido apaciguar los ánimos para asegurar los beneficios del trabajo en todos los talleres y chacras de la República, correspondió a la nobleza de ánimo de las señoras y señoritas de la institución completar la obra organizando conferencias, estableciendo escuelas, asilos y promoviendo el arte y la industria propias de la destreza y del numen eminentemente argentino.

Terminó, felicitando a la comisión organizadora de la exposición por haber conseguido incorporar definitivamente a la vida nacional las exhibiciones del arte del telar argentino.

VUELO ALREDEDOR DEL MUNDO

Una cooperación importante

Hace algunos días, el presidente de la comisión especial del Aero Club Argentino, señor Antonio de Marchi, que tiene a su cargo la recolección de fondos destinados a la realización del vuelo alrededor del mundo por el mayor Pedro L. Zanni, recibió una nota de la presidenta de la Confederación de Sociedades de Beneficencia, señora Guillermina Oliveira Cézar de Wilde, en la cual le ofrece el concurso de la institución para secundarlo en el propósito que persigue.

El señor De Marchi contestó a la señora de Wilde aceptando el ofrecimiento y a la vez le sugiere la iniciativa de que las subcomisiones de la Confederación en el interior de la República podrían constituirse en comisiones especiales para recolectar fondos con destino al vuelo alrededor del mundo.

CUARTA CONFERENCIA INTERNACIONAL DEL TRABAJO

Designación del representante argegntino

El Poder Ejecutivo designará al ministro argentino en Suiza, señor Jacinto L. Villegas, para que represente a la República en la cuarta conferencia internacional del trabajo que se realizará próximamente en Ginebra, bajo los auspicios de la Liga de las Naciones.

En vista de que el programa a considerarse en esa conferencia ha sido reducido en importancia, se ha estimado que no es necesario el envío de una delegación de técnicos, como primitivamente se había pensado.

El señor Villegas será debidamente instruído por conducto del Ministerio del Interior, acerca de su futura actuación en la citada conferencia internacional.

JUBILACIONES Y PENSIONES

Nómina de las acordadas

El Poder Ejecutivo, por intermedio del Ministerio de Hacienda, acordó las siguientes jubilaciones y pensiones:

Jubilaciones: Matilde Bertozza de Stagnaro, maestra de primera categoría de la escuela número 2 del consejo escolar 4, Guillermo Goñalons, defensor de menores, pobres, ausentes e incapaces del juzgado letrado del Chaco; Luis Merli, maestro de segunda de los talleres del arsenal del Río de la Plata; Manuel Núñez, empleado de la aduana de la capital; Andrés José Isetta, contador del Banco Hipotecario Nacional; Santos Leiva, agente de la policía de la capital; Carolina Lucadamo, profesora de la escuela del profesorado en lenguas vivas y escuela normal 3 de la capital; Pedro Maradona, soldado del cuerpo de bomberos de la capital; Félix Cufré, agente de la policía de la capital; Narciso Urbano, agente de la policía de la capital, Eleodoro Calvo, profesor del colegio nacional y Facultad de Ciencias Químicas de la Universidad Nacional de La Plata; Emilio Penacca, peón de las Obras Sanitarias de la Nación; Silvio Dell'Acqua, operario de los talleres de marina.

Pensiones: Marcelina Larrosa de Soria, viuda del ex jubilado Pedro Soria; Ramona Doce de Fernández, María, José y Angel Fernández, viuda e hijos de un ex peón de la aduana de la capital; Ciriaca Benítez de Fontán y Dolores Segovia de Fontán, madre y viuda, respectivamente, del auxiliar de la policía de la capital Agustín Fontán; Ramón Ferro, padre del ex ordenanza de los tribunales de la capital Ramón Ferro; Balbina Cal Núñez de Otero, viuda del ex guinchero de la aduana de la capital Manuel Otero; María Nieves Bagnarco de Bossio, viuda del ex liquidador de primera de la aduana de la capital José Basilio Bossio; María Reppete de González, Aurelia Petrona, Edelmira Armanda y Alberto Víctor González, viuda e hijos del ex jubilado José González; María Dellepiani de Cortés, Luisa Petrona, Modesta Primitiva, Angelia Delia, Alberto Oscar y Tomás Cortés, viuda e hijos del ex jubilado Bonifacio Cortés; [illegible] Vanni de Romeo Caldés, Nélida, [illegible], Ramona Argentina, Hermenegildo Omar y Juan Angel Romero Cardoso, viuda e hijos del ex jubilado Juan Romeo Cardoso; Agustina Gijena de Vasconcellos, Lidia, Elvira, Gregorio Vasconcellos, viuda e hijos del ex jubilado Luis E. de Vasconcellos; Alberto J. Austerlitz, empleado del Banco Hipotecario Nacional.

COLOCACION OFICIAL DE OBREROS

Estadística del mes de julio

INFLUENCIA DE LA INMIGRACION

En una planilla demostrativa del movimiento habido durante el mes de julio último en las diferentes oficinas del Departamento Nacional del Trabajo, fué presentada al Ministro del Interior por el presidente de esa dependencia, se consigna que en aquel período de tiempo ofrecieron sus servicios por intermedio del registro nacional de colocaciones 1.520 obreros; las demandas patronales alcanzaron a 920 y las colocaciones realizadas a 611.

Según la misma estadística, durante el citado mes de julio las agencias particulares de colocaciones dieron trabajo a 758 personas de ambos sexos, de las cuales 231 pertenecen al servicio doméstico y 527 a otras actividades, principalmente al gremio de obreros panaderos.

Estas cifras, dice el pertinente informe del Departamento del Trabajo, necesitan una ligera referencia.

La merma de colocados—agrega el informe—reconoce como causa principal la intensa paralización que en estos momentos sufre toda la actividad general. También ejerce una gran influencia en el número de las colocaciones, la abundancia de mano de obra desocupada, pues contingentes numerosos de obreros se ofrecen directamente a los patronos, tanto en las empresas ferroviarias como en las administraciones de los grandes establecimientos industriales, eliminando así la posibilidad de que los encargados de emplear soliciten los servicios del registro y sus agencias sucursales.

Idéntico fenómeno se registra para las agencias particulares de colocaciones.

Algunos intermediarios mantienen cerrados sus negocios, a la espera de una reacción en la demanda patronal.

Por otra parte, y esto asume carácter de gravedad, pues se está diseñando un problema que me apresuro a esbozar—dice el presidente de la dependencia, doctor García—el alud inmigratorio que llega al país y queda estancado en la capital federal, sin orientación, sin medios de subsistencia, contribuye a ahondar esta situación difícil para los desocupados, pues los extranjeros se ofrecen en condiciones inferiores de salario, llevando la alarma a los trabajadores radicados. En muchos casos éstos han sido desalojados por aquéllos y en beneficio del patronato, que ha obtenido operarios a más bajo precio, lo que inevitablemente es un factor de perturbación para la economía obrera y que más tarde influirá decisivamente en el consumo, pues es sabido que a menor salario es menor el poder adquisitivo del trabajador.

Las reclamaciones obreras contra las agencias particulares han sido sólo seis durante el mes pasado, y la intervención del registro obtuvo que los intermediarios reintegraran a los reclamantes la suma de 33 pesos, en concepto de comisiones mal cobradas.

EL MINISTRO DE JUSTICIA Y LOS JUECES

Observaciones sobre vacantes

El juez de comercio doctor Félix Martín y Herrera, que, como anunciamos, se dirigió a la Cámara Comercial, solicitando la venia que creyó necesaria para contestar a la comunicación del ministro, ha enviado al tribunal la respuesta correspondiente y comunicó, a su vez, al Ministro de Justicia, que en la fecha remitió al tribunal los datos por él requeridos.

Expresa el juez, en su nota, que cumpliendo con la parte dispositiva del acuerdo del tribunal, correspondiente al 22 del corriente mes, envía una nómina de los juicios en estado de sentencia indicando la fecha del llamamiento de autos, juicios que ascienden a 19, de los cuales 11 se hallan dentro del término normal que señala el artículo 215 del Código de Procedimientos.

Luego hace presente a la Cámara, que el actual sistema de reemplazar los juzgados acéfalos o cuyo titular se encuentra ausente, por medio de los magistrados que permanecen en sus puestos, obliga a estos últimos al desarrollo de una labor excepcional que no puede reflejarse en las estadísticas. A raíz del ascenso del ex juez de comercio, doctor Alberto Estrada, el juzgado a su cargo quedó vacante desde el 9 de octubre de 1919 hasta el 3 de diciembre de 1920. Dentro de ese plazo y por razones de salud solicitaron y obtuvieron licencia dos de sus colegas, creándose una situación difícil para los dos jueces de comercio que permanecieron continuamente en el desempeño de sus cargos.

Con ese motivo, y en salvaguardia de su responsabilidad, dirigió a la Cámara la nota de fecha agosto 10 de 1920, por medio de la cual hizo notar que el despacho de 10 secretarías lo obligaba a atender únicamente los negocios más urgentes (artículo 19 del Código de Procedimientos), aplazando, por fuerza, la resolución de las causas definitivas.

La situación a que hacía referencia dicha nota—agrega el juez—se mantuvo durante ocho meses, durante los cuales las atenciones del despacho, las audiencias y la resolución de incidentes de 10 secretarías lo obligó a postergar las sentencias definitivas. Sólo se logró formalizar el funcionamiento del juzgado de comercio a fines del año 1921; hasta entonces tuvo que atender una parte del despacho correspondiente a los juzgados acéfalos.

Agrega que el juzgado que le precede en orden de turno tuvo dos jueces titulares desde diciembre de 1920 hasta octubre de 1922, que cada uno de los nombramientos dió motivo, como es de práctica, a que muchos litigantes hicieran uso del derecho de recusar sin causa. De ese modo recibió innumerables expedientes en estado de sentencia, que ya han sido fallados.

NOTAS DE ARTE

EXPOSICION FALCONE

El señor Falcone es un artista que le profesa férvido amor a la ciudad de su origen. Aunque joven e italiano, gusta de ser llamado florentino. De esa suerte se nos presenta sereno y orgulloso como pudiera hacerlo un contemporáneo de Lorenzo el Magnífico. Cuando a la circunstancia de haber nacido en la ilustre Florencia se une la virtud de ser un escultor habilidoso, entonces la persona se nos presenta ostentando un título de nobleza espiritual.

Las obras que el señor Falcone exhibe en el salón Chandler, impresionan de favorable manera. No es común, desde luego, que se prefiera el tallado en madera a los elementos tradicionales del arte de modelar, la dócil arcilla, la piedra severa, el bronce que todo lo ennoblece. Ante las muestras de Falcone pónense en evidencia los efectos estéticos que pueden alcanzarse con la talla en madera; de vigor, en la máscara de Dante o en la "Testa virile"; de gracia, en la cabeza de niño; de ternura, en la viejecita que ora. El busto de sátiro ha sido escrupulosamente concluído y afrontaría, sin mengua, la vecindad de cualquier pieza de museo.

Con la exposición de sus obras el señor Falcone nos revela su talento de escultor, su buen gusto, sus cualidades de laboriosidad y de estudio. Si se tiene presente, además, que es hombre joven, plena se hace la certidumbre sobre sus triunfos futuros.

EXPOSICION FRANCISCOVICH

El 1.° de septiembre, en el salón Chandler, el pintor S. M. Franciscovich realizará una exposición de obras cuyos motivos han sido inspirados en un reciente viaje efectuado por los canales fueguinos y chilenos.

DEMOSTRACION AL PINTOR DE VICENTE GIL

Con motivo de los recientes triunfos artísticos obtenidos por el pintor español Victoriano de Vicente Gil, se le obsequiará hoy con un almuerzo que será servido en el salón de actos del Centro Numancia.

Ofrecerá la demostración el presidente del referido centro, señor Aniceto Delgado.

COLABORACIÓN

vor de la Revolución de Mayo. En 1812, siendo teniente coronel de milicias y comandante de la frontera de Mendoza, cargo en el que acreditó actividad y pericia, es nombrado por la junta de gobierno de las Provincias Unidas comandante general de frontera de las provincias de Cuyo, cargo que comprendía el comando de los fuertes de San Carlos y San Rafael, que defendían el paso del Portillo. Dos compañías de caballería con la denominación de Blandengues hacían con otras fuerzas el servicio de guarnición en esos fuertes. Uno de estos blandengues, que fué allí asistente del teniente coronel Corvalán, era un soldado raso destinado al servicio por pendencias y fechorías de gaucho malo, quien treinta años más tarde llegó a ser el renombrado Facundo. En julio de 1814 el director Posadas designa a Corvalán teniente gobernador de la provincia de San Juan, y en 1815 el general San Martín lo llama desde Mendoza y le confía el comando de los establecimientos de armería, maestranza, parque y demás anexos de artillería del ejército, que dejaba organizados ese Vulcano de la guerra de la Independencia que San Martín encontró en la celda de un convento de Mendoza, y que se llama en la historia argentina fray Luis Beltrán. En la nota del nombramiento, cuyo original tengo a la vista, el general San Martín le dice al teniente coronel Corvalán que le confía ese comando "como el único jefe capaz, por su capacidad, probidad y contracción, de desempeñarlo eficientemente". El general San Martín delega por dos veces en el teniente coronel Corvalán el mando civil y militar de San Juan y de Mendoza. El gobernador delegado de Cuyo, general Luzuriaga, lo designa fiscal "ad hoc" en el proceso de los Carrera, y los gobernadores de San Juan y de Mendoza, Del Carril y general Molina, le dan el encargo de pactar con Juan Facundo Quiroga la pacificación de La Rioja, lo que no consigue. Es elegido representante por Mendoza al Congreso de 1826, donde funda su voto por el régimen federal; en 1827 es ascendido a coronel por el gobernador de Buenos Aires, coronel Dorrego, y designado su edecán, cargo que desempeña después con el gobernador Rosas, a quien acompaña a la expedición al Colorado, siendo ascendido a general por el dictador en 1837. El general Corvalán es uno de los federales con buenos servicios a la patria, que por error o por lógica sirvieron a la tiranía en la época preconstitucional en la que la tiranía era para muchos espíritus bien intencionados una forma necesaria y acaso final de la evolución orgánica de la nacionalidad.

Este señor Corvalán me ha sido muy útil como documento humano para demostrar que aun estando en nuestro drama interior estoy del lado de los degollados, y con el dogma de la Asociación de Mayo más que con el unitarismo anacrónico, no soy por lo mismo un sectario, sino uno que mira los hombres y los hechos con un lente, acaso de aumento, para ver mejor.

El general Corvalán fué un fiel servidor de la tiranía, que pudo contestar como Sieyes durante el Terror: ¡Yo he vivido! Y agregar: No he hecho mal a nadie.

Y si sirvió devotamente al dios de su fe política, sirvió larga, honrada y modestamente a la patria. Dice el romance: No es buen juzgador quien juzga—sin notar todo el proceso. Y oye decir a la conciencia el altivo pensamiento:

Exaltare humiles et debellare superbos.

—

Ahora voy a hacer una confidencia que es casi una revelación histórica, aunque sólo se apoya en la tradición oral, como las rapsodias que viven del pasado con vida real y eterna, a pesar de los críticos y de los manuscritos descifrados o indescifrables.

Es un caso de ternura del general Oribe, quien no fué pródigo de este rasgo en su campaña en las provincias argentinas, en los tiempos de la facultad extraordinaria, como no lo fueron tampoco otros procónsules mandados a ellas en los tiempos constitucionales, de paso sea dicho.

La tarde del día que ocurriera en el convento de San Francisco el episodio que hemos narrado en LA PRENSA del domingo 19 del corriente, en la casa del ex gobernador don José Francisco Alvarez, donde se hospedaba con su señora madre el niño Juan Francisco, sobrenombrado el *Corderito de Quebracho*, se presentó el comandante don Pedro Roberto Campbell.

Las señoras, que lo habían hecho pasar a la sala, se miraron angustiadas cuando les dijo que iba en nombre del general Oribe, y después de lo que acababa de pasar. El niño Juan Francisco, en cambio, corrió muy contento al lado del comandante Campbell, quien lo levantó en sus brazos, le hizo cariños, lo hizo saltar al aire varias veces, que era lo que más le gustaba, y lo obsequió después con un gran cartucho de alfeñiques y confites de Córdoba que le mandaba el general Oribe y que el niño atacó goloso.

El comandante Campbell manifestó a las señoras que el general Oribe deseaba conocer al niño, cuya actitud lo había encantado, y pedía que se lo mandaran un momento, para obsequiarlo como merecía: en seguida lo traería a la casa el mismo comandante Campbell, quien le había pedido que le permitiera tener el agrado de desempeñar personalmente esa comisión, creyendo que a él le confiarían el niño. Consultada la madre, declaró que ella no podía separarse de éste ni acompañarlo. El chico, que parecía bastante regalón, la miró contrariado y ya con ganas de llorar, exclamó: Yo quiero ir con mi amigo el comandante Campbell, que me llevará adelante en su caballo y me dará las riendas y el rebenque, y lo iremos a visitar al general Oribe, que es un general muy guapo y quiere a los niños que se portan bien, y les hace lindos regalos como Santa Clos. Se ve que el niño, como todos los angelitos, era optimista; pero la madre, a pesar de sus ruegos entre llanto y cariños, no se avenía a dejarlo ir, y tuvo que mediar el padrino, comandante Currar, que llegó en ese momento. Currar, que tenía completa confianza en la palabra del comandante Campbell, vió claramente que el general Oribe sólo deseaba acariciar y obsequiar al niño. Y le dijo a la madre:

—Déjelo ir, señora, que yendo con Campbell es como si fuera conmigo, y no hay por qué contrariar al chico, que ya está por llorar. La madre cedió al fin, azorada y un tanto celosa de ver que el niño se iba con un extraño y se apartaba de ella con tanta facilidad. Pero el cariño de la madre es ante todo abnegación, y lo dejó ir.

El general Oribe esperaba a este niño en la vereda con ansiedad, como un novio a la niña que va a pasar, o como un poeta al romance que llega. El mismo lo bajó del caballo de Campbell, lo acarició, lo levantó en alto y les dijo a sus ayudantes casi impresionado: les presento a este valiente, por desgracia salvaje unitario. ¡Y lo puso triunfalmente en la vereda! El niño brillaba a la luz, con su alba carita alegre dorada por el sol, y coronada por una cabeza de querubín, su trajecito blanco más paquete, sus pequeñas botas fuertes de cuero de vaca, y en la mano el enorme rebenque del comandante Campbell que al fin había conseguido.

El general Oribe llamó a su asistente, un negro colosal, como una columna de ébano, y le dijo: Trae el caballo que has ensillado para el *Corderito del Quebracho*. El asistente entró a las cocheras que la vieja casa tenía al lado y regresó trayendo del cabestro un precioso "poney" oscuro, reluciente, con largas crines bien peinadas que le cubrían la cabecita minúscula de grandes ojos vivaces, y cola hasta el suelo.

Era un "poney" del Ulster, que había caído en una requisa de caballos hecha en la estancia de un irlandés del Norte de la provincia de Buenos Aires, y que Oribe, para cuidarlo como una alhaja, lo había destinado a potricito de su tropilla, y relucía como un dado.

Estaba aperado con arreos completos a la criolla, todo en miniatura, hechos por uno de los artistas lomilleros de aquel tiempo. El niño, que era jinete de andar en pelo y en caballo grande, se abalanzó, lo subió encaramándose como hacen los gauchitos, tiró al suelo el enorme rebenque del comandante Campbell, y, tomando el precioso talerito que le presentaba el asistente y con las riendas bien sujetas en la izquierda, le pegó un chirlo y cerró las piernas al "poney" que saltó adelante, lo hizo rayar, y le dió vuelta como un jinete pampeano, girándolo sobre las patas traseras. El asistente, entusiasmado, murmuró: No había sido maturrango el salvaje. El niño se acercó a caballo al general Oribe, lo atrajo, lo abrazó, le acarició los largos bigotes, y le dijo embelesado de júbilo: ¡Muchas gracias, señor general! Ahora me voy a ver a mamita, que me está esperando, y vuelvo a jugar con usted. Y salió a media rienda en la dirección que había traído, seguido por el comandante Campbell, de quien no se había acordado más en el sofocón de su alegría.

Al rato volvió como lo había prometido, y como vino después todos los días a jugar con el general Oribe, antes y después de la escuela del convento de San Francisco, a la que iba en su "poney" que se había llevado a su casa y él mismo cuidaba, y con el cual se besaban en la boca como dos hermanitos.

Era el niño más feliz de Córdoba en aquellos días de horror, y el general Oribe había puesto una grave pesa de su lado en la balanza de la eternidad. Cuando ese niño fué grande, y sin dejar de ser salvaje unitario, nadie podía hablar mal en su presencia de don Manuel Oribe.

—

Las divisiones del ejército federal se esparcieron en las provincias bramando como los leones oscuros del Cabo, y en el inmenso desierto del interior y en sus pequeñas ciudades desoladas se oyó en todo ese año 41 largo, sombrío e imponente rugido.

Julio A. Costa

DE VICTOR MERCANTE

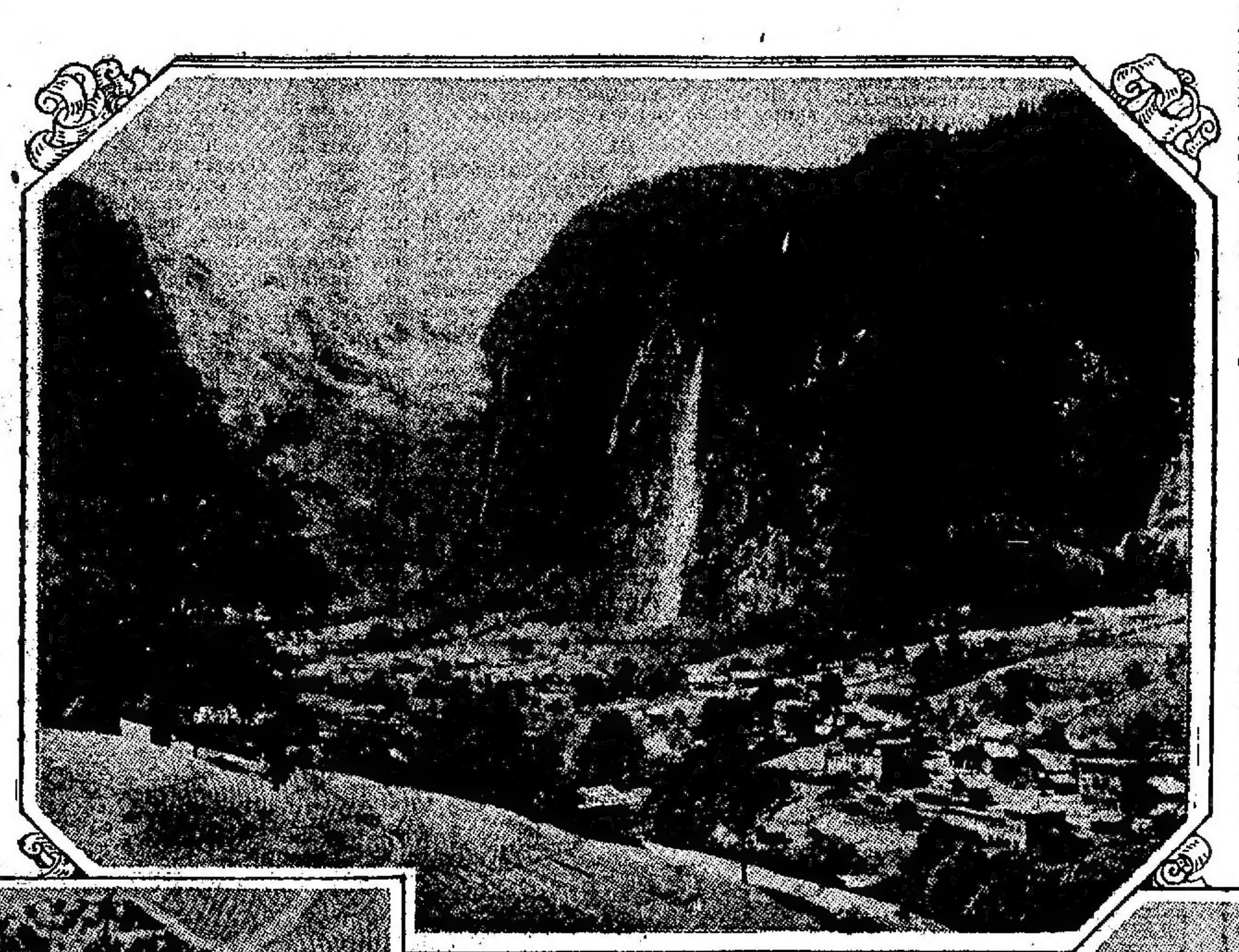
La Suiza pintoresca

(Especial para LA PRENSA)

Interlaken, julio de 1923.

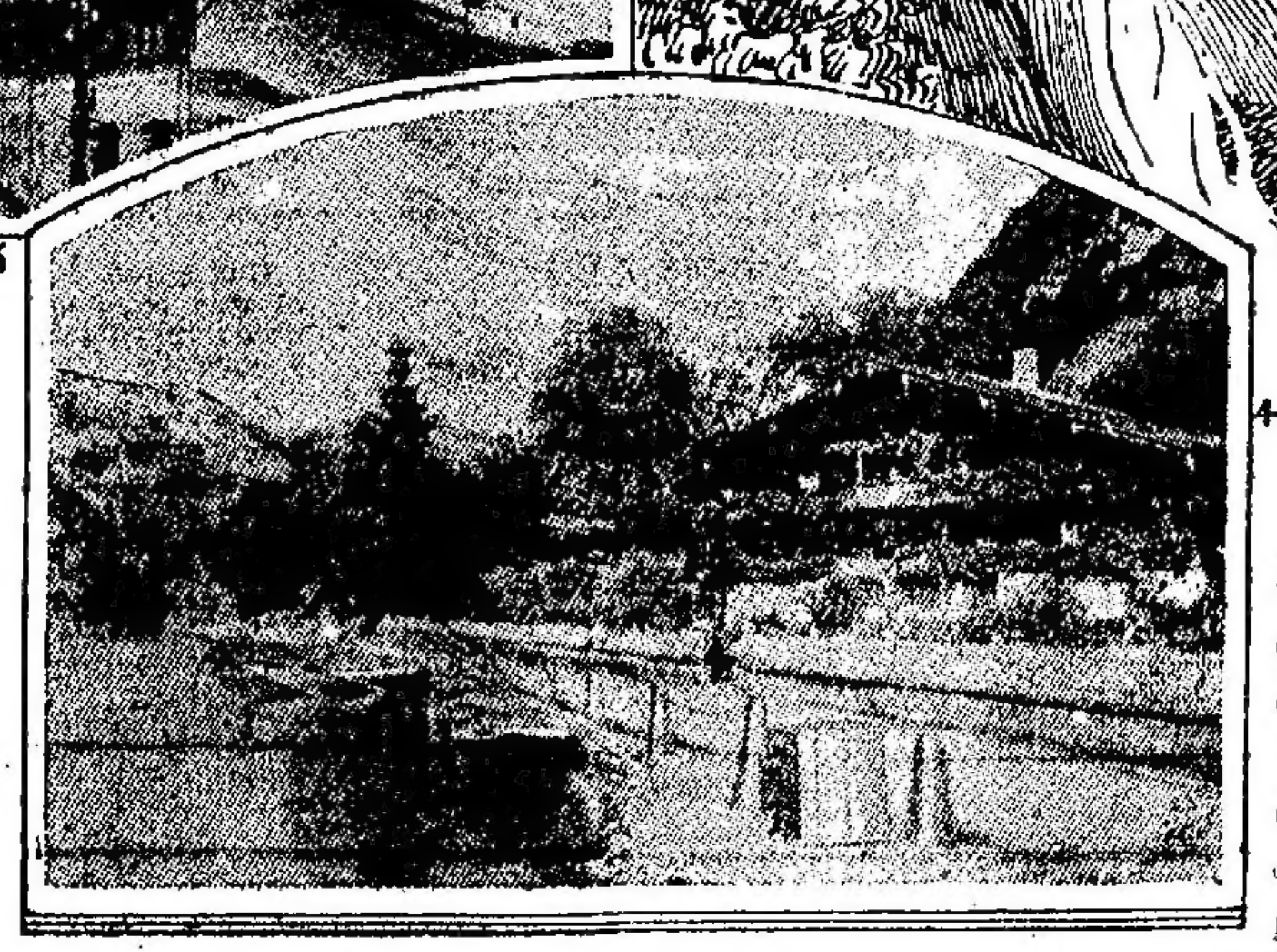
A pesar de los Alpes, el incendio ha chamuscado la situación económica del "Gran parque de Europa", cuyas bellezas es vana presunción imaginarlas aun después de verlas. Los hoteles están casi vacíos. Es la crisis; es el cambio, dicen. La clientela de otros años—rusos, alemanes, franceses, italianos—llega en dosis homeopáticas, a pesar de los *afiches*, prospectos, mapas, revistas ilustradas, oficinas de información, la propaganda, en fin, de figuras y colores para atraer al extranjero, a las ciudades, aldeas, faldas, quebradas, picos escalados por ciento cincuenta cremalleras y funiculares y atravesados por trenes eléctricos a 1.000 ó 2.000 metros, que llegan de París, Londres, Amsterdam, Berlín, Milán; o al bosque, al lago surcado por vaporcitos, desde cuyas butacas se gozan temperaturas deliciosas y vistas poéticas. Pero la vida y el trasporte son caros. De Interlaken al Jungfrau (20 kilómetros), 30 francos; de Lucerna al Pilatus, 60; dos horas de automóvil, 50. La Confederación des Hôteliers, comprometida a servir pescado en las comidas y *gateaux* a los postres, en el país de las cerezas, nueces, ciruelas, peras, manzanas, frutillas, leche, queso, crema y hielo, se parece a una ofensiva que acaba en derrota; *c'est le change*. De Interlaken, Spiez, Stanz, Vitznau, Brüning, Schaffhausen, Ginebra, Berna, a pesar de sus orquestas, *kursaales* y salones, la clientela a desertado al frente francés de Saboya, donde Evián, Chamonix y el Monte Blanco, a menos precio, ofrecen también fantasías.

Las excursiones, escolares o no, se encuentran a todas horas, en todas las calles, en todos los pueblos, en todos los trenes y caminos, en todas las alturas; en las montañas, en los bosques, en los ríos, sobre los prados, dondequiera, compuestas de cincuenta o cien individuos, hombres y mujeres, niños y niñas, el *rucksack* al hombro y el *bergstock* en la derecha, cantando a dos voces o ejecutando marchas de pífanos y tambores. Algunos, en calzones, reciben el sol estival sobre la nuca, las espaldas y las pantorrillas bronceadas, a veces quemadas. Pero, hay tanto árbol, tanto bosque, pradera, arroyo y sombra sin mosquitos, y algunos tábanos, que las incomodidades procuran horas inefables de placer. Los suizos constituyen una población sana, robusta y hermosa, cualidades no debidas del todo al alpinismo.


1

2

3


4

1) Lauterbrunnen und Staubbach, valle de flores, hoteles y cataratas del panorama del Jungfrau; 2) Iselwald (lago de Brienz), a media hora de Interlaken; 3) Estación de la cremallera al Jungfrau, en el Eiger, a 3.500 metros, y el mar de hielo; 4) Brienzersee, "chalet" cubierto de flores.

Pocos minutos se necesitan para que el paisaje cambie y la temperatura encrudezca. Basta tenderse sobre el césped, a orillas del Lutschine, bajo un nogal; subir al Mürren, al Righo, a la roca de Naye; meterse en el torbellino del Trümelbach, pararse delante de la catarata del Giessbach o ir a Grinewald para librarse del calor o acudir al sobretodo. El calor y el frío están en todas partes, a pocos metros; guiñan el ojo y se brindan al viajero.

Esta escuela de la naturaleza no cargada de juegos, pero sí de marchas a pie, me ha parecido excelente; justifica, acaso, la del aire libre, con aulas para aprender en ellas cuando llueve. Las paredes, en efecto, están desnudas. La enseñanza sufre la crisis universal carece de novedades; solamente son dignas de la crónica las cartas geográficas de Hermann, Kümmerty, que presentan las características del relieve, con lo que la imaginación escolar tiene la figura casi exacta de los lugares para no engañarse.

Pero este incomparable conjunto de maravillas en el que el poeta, el músico y el pintor encontrarían a cada paso motivos para inspirarse, no produce sino artistas de celebridad nacional, como si faltara la emoción y el genio; como si la imaginación en presencia del espectáculo dominador de la naturaleza perdiera su cualidad de crear. Los escaparates de Florencia o Roma ofrecen la obra maestra del Boticelli o del Canova que ensaya el vuelo de la inmortalidad. Los de Viena, Zurich o Lucerna no ofrecen sino esculturas de nogal o manzano, en las que predominan el oso, el león, la fruta, el florero, el enano, los Tells, hábilmente acabados, pero sin la línea expresiva y pasional del sentimiento y de la idea. Son formas sin las complicaciones del alma que las embellezcan. Estas montañas, sin embargo, proporcionaron el material al Fausto y a los Nibelungos; Wágner escribió parte del Sigfrido en Lucerna. Las grutas del Glacier Garden están pobladas de albericos barbudos que los encontráis por las calles, midiendo el paso con Fafners de pelo arisco y rubio. La escuela de Binder es un paréntesis en este renglón árido del arte. Pero... volvamos; ya nos ocuparemos de la escuela de Brienz; de Binder, de Steiner, de Stälhi.

El cielo es puro y límpido; las cumbres de nieve y los valles de hielo reflejan, bajo el sol, su blancura de cristal; las aristas de las enormes rocas tetraédricas parecen los pliegues de una tela levantada por el puño de un gigante; gratos olores embalsaman el aire; el prado está estrellado de flores alpinas, variadas en colores y tonalidades. El guía, a la cabeza de un grupo de excursionistas, masca la pipa y explora con sus ojos azules la pendiente, donde serpentea el camino que los ha de conducir a la cima. Estudia la ruta, la ruta recorrida otras veces, pero modificada por las nevadas, aludes y torrentes. Examina los glaciares, los puentes de nieve, las rocas que sufren los efectos de la vejez; el arroyo, los ruidos... Una sensación mal calculada basta para rodar mil o dos mil metros y precipitarse en el abismo; la mirada está llena de los peligros evitados por la sabiduría y la experiencia de quince o veinte años.

Estalla en pífanos y tambores un ritmo de marcha. "Allons! C'est le moment de partir pour la montagne!", exclama un barbilampiño con aire de escritor que se sienta a mi lado. El aire es fresco y nos sentimos vivificados por la altura que el tren cobra en cada zigzag del camino. A nuestros pies yacen ciudades, pueblos, granjas y ríos que desde las riberas del Eigers, el Monch y el Jungfrau bajan, como hilos de plata, a engrosar el lago de aguas verdes.

Entramos al bosque de árboles gigantescos y humbrosos, un espeso tapiz de gramíneas mezcladas a tréboles, margaritas, ranúnculos, edelweis y helechos cubre el suelo. A nuestra izquierda el camino carrosable sigue las curvas caprichosas del río. Al salir de la selva una catarata se precipita entre pinos, arbustos y rocas, desde 500 metros deshecha en polvo y arco iris. *C'est beau!* Estamos soñando en la irrealidad y la fantasía. Un túnel nos sume en las tinieblas varios minutos y una corriente de aire frío, anuncia no sé qué; subimos. Al salir, un ¡ah! duro y prolongado se escapa de las gargantas helvéticas. Estamos a 2.000 metros, sobre la meseta de Schenige; el espectáculo es imponente y subyugador. Delante de nosotros se tiende un telón gigantesco de nieve, el anfiteatro de los Alpes oberlandeses, con ríos de hielo de 50 metros de profundidad, algunos resquebrajados, otros lisos, otros cortados a pique, como la roca que les sirve de cauce. Distingo perfectamente diez y ocho cataratas desde las del Grinwald hasta las de Schmadri del Breithor, que se precipitan desde 1.000, 500 y 300 metros en torrentes que se juntan para vibrorear por los hermosos valles del Lutschen y Lauterbrum, formando el Lütschine, que penetra como una cuña en las aguas azules del Brienz. Nuestra vista abarca un radio de sesenta kilómetros; pero del telón estamos a quince. La pureza del aire nos permite observar los detalles del panorama, cuyas crestas llegan a 4.500 metros, las más altas y las más bellas de Suiza, reproducidas en la estampilla de 25 centésimos. El aire se ha vuelto luminoso y casi frío. "C'est le moment de partir pour les hautes sommets!", exclama alegre como un chico mi vecino. La ascensión de mis compañeros y el talento del guía aquí comienzan.

Los dejo, refugiado en la terraza del hotel. Siguen el sendero, se escapan, clavan, mujeres y hombres, los *bergstock* y las suelas en las escarpaduras de la falda; desaparecen y reaparecen unos, dos, tres, muchas veces; se pierden en las curvas, en la selva, suben siempre; son cabritas, son hormigas... ha comenzado la marcha difícil y fatigosa; el glaciar está lejos a pesar de tenerlo allí, al alcance de la mano. Hay que cruzar puentes, bosques, praderas, ríos y arroyos... suben siempre; una roca los oculta. Dentro de seis horas volverán cantando "Les armaillies" o el "Berner Oberland", con el *alpen-rose*, también motivo filatélico, sobre el pecho, las niñas; en el sombrero, los jóvenes, señal de haber alcanzado el límite donde florecen. Mis ojos se abisman en los dos surcos de vegetación, pueblos y praderas que se abren a mis pies a 1.500 metros de profundidad, y, siguiendo las cataratas se elevan hasta los glaciares para clavarse en la sábana de los tres picos cuyos dobleces no me canso de admirar, tan puro es el aire y tan luminosa la atmósfera. "Les rhododendrons embaument; les grandes encolies surgissent dans les paturages que les gentianes ponctuent de bleu; et tout là-haut, on sonde la neige, les modestes soldanelles tapissent les pentes, tandis que les edelweiss precieux tentent les imprudente. Ah! on redevient enfants!", exclama el vecino de viaje, que lo tengo ahora de mesa.

—Oiga usted—le digo.—¿Sabe que me interesa usted? ¿Quién es usted?

—Henry Barbusse.

—Oh, monsieur!

—Nous sommes sur les Alpes.

V. Mercante

DE DAVID PEÑA

Sobre la canonización de Fray Mamerto Esquiú

(Especial para LA PRENSA)

El estudio de Esquiú intelectual, ha sido ya trazado por grandes escritores, desde Goyena a González, desde Avellaneda a Rojas, vale decir, por altos exponentes del catolicismo y del liberalismo, coincidiendo todos en el peso de sus quilates. Goyena realiza a manera de un parangón entre el orador de 1854 y el de 1880, decidiéndose francamente por el de los primeros sermones, si bien acentúa que en los últimos gana el patriota lo que pierde el retórico.

Avellaneda nos ha dejado una impresión, antes que un trabajo esmerado, aunque por su belleza literaria vale por una producción crítica. Estaba en condición excepcional de haber escrito, a la manera en que ha escrito Sainte-Beuve sobre Bossuet o el padre Lacordaire (y Sainte-Beuve era uno de sus autores favoritos), es decir, páginas ordenadas y persistentes, porque, como nadie, conocía la vida y la documentación del catamarqueño en todas sus fases, como periodista y como orador sagrado, y desde sus incursiones al campo de la política a sus apuntaciones y cartas íntimas. Pero Avellaneda se distingue por una especialísima forma literaria y artística, en el discurso o en el ensayo histórico. Borda, juzga, informa y pasa. Ha tomado al pie de la letra el consejo de Arsenio Houssaye, aplicado al escritor de diario y que un día nos lo trasmitiera como maestro: "Un periódico debe ser como un amigo amable que nos diga cuanto quiera en poco tiempo". Y de tal modo es vaporoso, de suave lino el traje de sus asuntos, que aun sus mensajes se hacen leer, hasta sobre estadística, con el propio modo que sus bosquejos biográficos.

Digno de mención es, sin duda, igualmente el discurso pronunciado por el doctor Joaquín V. González, en el Senado nacional, en la fecha del centenario de Catamarca. Y por más que un discurso parlamentario no es, no debe ser el estudio de una personalidad, la de Esquiú queda hábil y completamente dibujada en la primorosa miniatura, más valiosa si cabe porque el autor no oculta y, por el contrario, exhibe su profesión de fe, doctrinariamente liberal.

Liberal es también Ricardo Rojas y, no obstante, le presenta sus armas al orador más preclaro de la orden franciscana en el inteligente compendio que nos ofreció de cuanto se hubiera escrito hasta su época sobre Esquiú.

Juicios igualmente respetables hállanse en los libros que le están dedicados, siendo el primero el que editara don Alberto Ortiz a la muerte del prelado. No exento de leyendas y consejas, de esas que brotan y viajan a través de las aldeas, este libro es, con todo, un precioso material informativo.

El primer tomo contiene en la introducción un trabajo serio de fray Juan B. González, datos biográficos sobre Esquiú y los escritos de Goyena y Avellaneda a que antes aludimos. Luego, en el texto, siguen los sermones más importantes pronunciados por el prócer desde 1854 a 1880, inclusos algunas monografías sobre materia religiosa, su extensa correspondencia y documentos varios relacionados con él. El segundo tomo, dividido en dos partes, ofrece en la primera las pastorales que produjera como obispo de Córdoba y varios estudios publicados en folletos y periódicos. La segunda parte está ocupada por su corona fúnebre.

El tomo dado a luz por don Félix F. Avellaneda en 1913, comprovinciano y admirador de Esquiú, toma al personaje desde sus ascendientes y lo sigue en su niñez, infancia y juventud muy de cerca. Libro biográfico por excelencia, el del señor Avellaneda, tiene el mérito de ser la expresión de un contemporáneo y conterráneo, juntando, a la vez que el comentario, la transcripción textual del trabajo que lo motiva.

Es, sin duda, más completo el esfuerzo de fray M. A. González al dar en dos gruesos volúmenes la vida pública y privada de fray Mamerto Esquiú, hallándose en él nada menos que el "Diario" del personaje, glosado por el autor con espíritu no ajeno a la pasión en muchos pasajes.

Quien aspire a conocer a Esquiú o intente ofrecernos un estudio nuevo acerca de sus distintas fases, ya se le considere orador o periodista, misionero o patriota, no podrá prescindir de la valiosa compilación de fray González.

Acaso falte ese estudio en la literatura nacional, y acaso él se produzca cuando, con método, se haga un esfuerzo prolijo entre la abundante producción del padre Esquiú y se nos ofrezca una esmerada edición de sus oraciones y escritos. Este libro será útil.

Por vía de información, ajena a la contenida hasta hoy en tanta publicación, diremos que en junio de 1918 se efectuó en el convento de Catamarca, con asistencia del interventor nacional, en esa provincia, doctor Flavio López García, una ceremonia sencilla y original: la esposa del ministro de Gobierno de la provincia, señora Cecilia María Estrada de Cano, hacía entrega en ese acto a las autoridades del convento del texto original de la renuncia de Esquiú al obispado de Córdoba en 1878 y del peine que usara fray Mamerto, conservado durante treinta años en poder de la madre de la donante.

"Mi madre, decía la portadora de la ofrenda, ha guardado cuidadosamente, por espacio de más de treinta años, el peine que el santo Esquiú usó en sus últimos días, recuerdo íntimo con el cual don Odorico Esquiú obsequió a mi padre, José Manuel Estrada".

La alocución de esta señora fué contestada por el reverendo padre fray Luis Córdoba en nombre de la comunidad franciscana y del padre guardián.

El padre Córdoba, en el congreso terciario franciscano argentino-uruguayo, celebrado recientemente en esta capital, tomó a su cargo con activo celo propiciar la idea de canonizar a fray Mamerto Esquiú. Al efecto, y después de contar con la aprobación del arzobispo monseñor Espinosa, presentóse esta iniciativa ante el mencionado congreso, suscribiéndose la correspondiente solicitud dirigida al Sumo Pontífice, entonces Benedicto XV. (1)

Canonizar, como se sabe, tratándose de personas, es inscribirlas en el catálogo de los santos, facultad otorgada al Papa a contar de 1172, pues antes de esa fecha también la tenían los obispos. La canonización es, quizá, el atributo que demanda más tiempo y prudencia entre las que ejerce el Sumo Pontífice. Todas las precauciones que adopta para conocer la vida y obras del candidato, son pocas, debiendo alguien—el congreso solicitador en este caso—costear los gastos que demanda la instrucción del expediente correspondiente, el que comienza por la información de funcionarios especiales, quienes, a fin de tomarla en forma, se trasladan al lugar donde residió el presunto santo.

La Revolución Francesa privó de fuerza y valor el acto de canonizar, como privó de mérito a los santos, entendiendo que la posteridad y la historia inmortalizan y extienden de mejor modo el ejemplo de las virtudes y de los heroísmos en el libro y en los distintos homenajes que se rinden a la criatura humana para hacerla inmortal.

Con los respetos debidos a los que piensan lo contrario, nosotros entendemos, dentro de nuestra educación liberal, que a los fines de destacar los méritos de fray Mamerto Esquiú, no es necesario inscribirlo en el largo catálogo de los santos reconocidos por la Iglesia católica, apostólica, romana, lo que es equiparable a echarlo a una fosa de la que sólo sacan provecho material los almanaques. Los méritos se divulgan como el polen, y en el caso de los de Esquiú, acaso haya sido más eficaz y profunda la acción en ese sentido de los liberales que la de los católicos, la del Estado que la de la Iglesia.

En todos los instantes los talentos y las virtudes positivas de Esquiú hubieran resplandecido. Claro es que le sirven de más delicado marco la humildad de su vestimenta y la pública renunciación a las seducciones del mundo, porque ello crea como de poesía e impregna como de beatitud su ser físico y moral.

No han necesitado ser canonizados los héroes constructores de nacionalidades, de Wáshington a San Martín; ni los poetas, de Hugo a Andrade, que las han cantado elevándolas a la Belleza. Tampoco han necesitado inscribirse en el Catálogo Sacro los grandes oradores religiosos para que sus nombres armoniosos se repitan como signos de paz universal; así Lacordaire o Massillon, con la propia ufanía con que los antiguos pronunciaban el de Pericles o Demóstenes. El libro por excelencia donde se ha de poner el nombre de los que practican el bien y la virtud ha de ser, en todos los tiempos y bajo todas las formas de gobierno, el corazón de su pueblo. Procuremos, liberales y católicos, enseñar a nuestros hijos que hay una inmortalidad que se alcanza a base de abnegación y de amor y que fray Mamerto Esquiú merece esa inmortalidad por su naturaleza hecha de lealtad y pureza. Entreguemos su ejemplo a la tradición como un deber cívico, para que sobreviva a las edades, y habremos sustituído al Papa en su función justiciera y en su obra gloriosa.

Lo extraordinario de esta personalidad nuestra es que ella vive ya, del propio modo, en el alma entera de su nación, como pocos privilegiados del destino. Vive en el corazón de los humildes y en el cerebro de los inteligentes. Mientras Del Carril y Gorostiaga en una época y Avellaneda y Sarmiento en otra leían y admiraban los sermones de Esquiú, el pobrerío de las campiñas desoladas de Catamarca, La Rioja y Córdoba bendecía a este misionero de leyenda que era bálsamo y abrigo, piedad y misericordia. De modo que, todo a un tiempo, Esquiú es cerebro y corazón, pensamiento y bondad, luz y calor, soplo y latido. Tal es, tal debe ser, este producto que se llama el hombre, si se ha de asemejar a la imagen del Creador.

Su clero adicto a monseñor Aneiros, y sus buenas señoras que, por obra de Rivadavia y por gracia de los tiempos, se consideraron con títulos para extender la esfera de sus actividades de la Sociedad de Beneficencia a otras esferas, acaso, sin sospecharlo, hicieron un bien a fray Mamerto Esquiú, oponiendo su vocinglero murmullo para que no llegara hasta el arzobispado.

¿Qué hubiera hecho Esquiú desde esa altura? Oponer su austera sencillez a las prácticas suntuarias; esquivar su concurrencia a las reuniones sociales; predicar con el ejemplo toda clase de virtud, desde la pobreza a la limosna, desde la humildad al perdón; repetir con Bossuet que toda grandeza es efímera; avivar el culto de los muertos; levantar a su mayor nivel el sacerdocio argentino, inspirándole amor a la cultura y respeto a todas las instituciones; conducir la grey no como pastor huraño ni menos inexorable, sino como manso componedor entre el César y Dios. Mas no era éste el anhelo de aquella sociedad. El arzobispo debía ante todo ser porteño. Lo demás no era de apremio. *Delenda est Esquiú!*

Hoy, Esquiú es una figura histórica. Su espíritu vive en la inmortalidad. Cuando su estatua se alce en Catamarca primero y en esta capital después, será imperioso adornarla con estos dos símbolos representativos de su ser moral: el Pensamiento y la Bondad. Y si algunas deidades se han de poner cerca de su corazón y de su cabeza, tendrán ellas que ser, a manera de fuerzas tutelares, una la que represente la Religión, y otra la no menos sacrosanta de la Patria.

David Peña

---

(1) He aquí el texto de esa presentación:

A S. S. el Papa Benedicto XV

Beatísimo Padre:

Aclamado con aplauso unánime por todo el Congreso Terciario Franciscano Argentino-Uruguayo, en la pública asamblea del día 4 de octubre del corriente año, el voto de todos los católicos argentinos de venerar en los altares y tributar el culto de los santos al siervo de Dios fray Mamerto Esquiú, alumno que fué de la Orden de los Frailes Menores de San Francisco y obispo diocesano de Córdoba, en la República Argentina, cuya fama de santidad, fundada en virtudes heroicas durante su vida, se acentúa más cada día, atrayéndose las simpatías y la veneración de católicos y no católicos, con unanimidad tan marcada, que no hay dos opiniones diferentes al respecto: los firmantes, compenetrados de lo heroico y extraordinario de las virtudes, de que en todo momento de su vida dió pruebas evidentes, con su humildad profunda, con su piedad religiosa, con su pobreza verdaderamente "franciscana", con su celo y caridad admirables, humildemente postrados a los pies de V. Santidad, piden la Introducción de la Causa de Beatificación del dicho "Siervo de Dios" fray Mamerto Esquiú y la Incoación Canónica del Proceso de sus Virtudes Heroicas, tanto más cuanto que aun viven y pueden testificar muchas personas de las que han conocido, tratado y admirado personalmente a varón tan esclarecido por su virtud y por su ciencia.

Nació el siervo de Dios fray Mamerto Esquiú en Catamarca (República Argentina) el 11 de mayo de 1826. Desde niño se consagró a Dios en la Orden de San Francisco. Fué humilde, mortificado, obediente, entregado a la práctica de la oración y el ejercicio de todas sus virtudes. Fué orador de fama y renunció al brillo de su elocuencia, y huyendo de los honores y dignidades, se retiró a las misiones de Bolivia, donde pasó doce años entregado a la práctica de todas sus virtudes religiosas y a la predicación del evangelio a los salvajes. Renunció al arzobispado de Buenos Aires, que se le ofrecía y sólo aceptó, más tarde, y desempeñó el obispado de Córdoba, porque se lo mandó el vicario de Jesucristo.

Murió, practicando la visita pastoral de su inmensa diócesis, el 10 de enero de 1883. Tanto su vida como su muerte están marcadas con el sello de la virtud y de la santidad. Muchas gracias y favores se cuentan concedidos mediante su intercesión. Y si el pueblo cristiano no le ha tributado ya el culto debido a los santos, se debe únicamente al respeto que profesa a las leyes sapientísimas de la santa Iglesia que lo prohibe entretanto ella no haya pronunciado su infalible veredicto y canonizado sus virtudes.

Sea, pues, el presente voto de los firmantes una adhesión formal a la súplica elevada a V. Santidad por los alumnos de la Primera Orden Franciscana, como el mejor homenaje tributado, en congreso pleno, a las heroicas virtudes, religiosas y morales, que adornaron el alma del glorioso hijo de San Francisco.

Sea su beatificación el fruto sazonado y bendito de tres siglos de fe en esta católica región de América, que se llama República Argentina. Ello redundará en mayor gloria de Dios, "admirable en sus santos", acrecentará la fe en las almas y cederá en honor muy singular de nuestro santo obispo, que, en su vida y en su muerte, fué un vivo y perenne ejemplo de virtudes heroicas y un ascua encendida de caridad seráfica.—B. H. L. P. D. V. S.—Buenos Aires, noviembre de 1921.—(Aprobado y bendecido por el excelentísimo señor arzobispo, doctor Mariano Antonio Espinosa).

COLABORACIÓN

DE FRANCISCO GRANDMONTAGNE

Pancho Villa

(Especial para LA PRENSA)

San Sebastián, julio 1923.

No se ha escrito aún la obra de crítica histórica que nos revele las analogías existentes entre el caudillismo gaucho, azote de las guerras civiles americanas, y los trabucaires, caudillos no menos feroces en las guerras carlistas peninsulares. Y al decir carlistas no se quiere expresar con ello que la crueldad fuera ejercida solamente por los adictos a la causa de los Carlos, pues no fueron menos protervos algunos cristinos, o liberales, como Nogueras, el que fusiló a la madre de Cabrera, y otros varios que sembraron el espanto en aquellas aciagas épocas de turbulencia política.

Un paralelismo de tipos y circunstancias, a la manera de la obra inmortal de Plutarco, hallaría perfecta similitud entre el fraile Aldao y el cura Santa Cruz, entre Facundo Quiroga y Cabrera, entre "el Chacho" y "el Locho", entre Rosas Samaniego (segunda guerra carlista)) y los más sanguinarios caudillos de las guerras gauchas. Mazorqueros y trabucaires son gemelos. Varían las causas—y no mucho—; pero el carácter es el mismo. Y casi idéntica es igualmente la manera de formarse, surgiendo unos y otros, en su mayoría, de las capas inferiores del pueblo, e imponiéndose a fuerza de golpes de audacia y actos de terror. Así en las repúblicas del Centro como en las del Sur, los caudillos tienen singular parecido con los españoles, carlistas y liberales, de ambas guerras civiles peninsulares, sobre todo, con los de la primera, de 1830 al 37, que fué la más cruel y que corresponde, con poca diferencia, al período de mayor turbulencia del gauchismo alzado, o insurgente. Es raro que este tema, este parangón entre guerreros, o, mejor dicho, guerrilleros americanos y peninsulares en las trifulcas civiles, no haya seducido a los modernos historiadores del continente, que hallarían entre unos y otros un aire racial muy sugerente y lleno de enseñanzas. Algo apunta la genial visión de Sarmiento en su "Facundo"; pero, libro de circunstancias, de polémica y diatriba más que de historia, no extendió la investigación a las guerras civiles peninsulares, simultáneas de las gauchas, en las que hubiera encontrado multitud de figuras semejantes a las que con tanto vigor dejó descritas en las inmortales páginas de su obra. ¡Qué admirable paralelismo hubiera hecho Sarmiento entre trabucaires y mazorqueros!...

Pero quizá es Pancho Villa la encarnación más perfecta del insurrecto hispanoamericano: él reunía todas las condiciones, buenas y malas, del trabucaire y del gaucho alzado: audacia, pasiones protervas, sagacidad, golpe de vista, intuición estratégica, movilidad increíble, don de proselitismo, aureola popular, fruto de una leyenda hazañosa, que participa de un doble carácter: bandolérico, primero; militar, después; una especie de Diego Corrientes, que llega luego, en el turbión de las sucesivas revoluciones, a capitán general, erigido, en no pocas ocasiones, en el árbitro de los destinos del país.

Su iniciación en la vida hazañosa guarda gran analogía con la de Juan Moreira. Mozuelo aun, mata al seductor de su hermana. La justicia le persigue, y se interna en el desierto. Para defenderse de la policía, organiza una gavilla de matreros. Ya Martín Fierro nos ilustra sobre estas peripecias

Nunca se achican los males
Van poco a poco acreciendo,
Y ansina me vide pronto
Obligado a andar juyendo.
. . . .
Ansí empezaron mis males
Lo mesmo que los de tantos,
Si gustan... en otros cantos
Les diré lo que he sufrido.
Después que uno está perdido
No lo salvan ni los santos.

Lanzado al bandolerismo, ejerce, según la leyenda popular, una especie de justicia distributiva en el orden económico: sustrae violentamente sus bienes a los ricos para remediar la miseria de los pobres. Estamos en Sierra Morena. Diego Corrientes, el Tempranillo y los Niños de Ecija se han trasplantado a México. Pancho Villa ha recogido la tradición. Los efectos de la leyenda del "bandido generoso" son los mismos en el pueblo. Francisco Villa, o Doroteo Arango (pues de ambos modos se llamaba) encuentra amparo y cobijo en el elemento rural, procurando a porfía librarle de las persecuciones policiacas. Llueven los procesos, cae frecuentemente en la cárcel; pero, unas veces venciendo a los guardianes con actos de arrojo insuperable, y otras sobornándolos con su habitual astucia, gana siempre la calle. El pueblo campesino, sugestionado por su valor y su audacia, protege las fugas.

Para que esta figura de clásico matrero, de gaucho merodeador, tan parecido, en los orígenes de su carrera, a Facundo Quiroga, se agrande y extienda su acción, sólo hace falta una circunstancia propicia. Y ella se presenta con la revolución de Madero, el soñador, que, sobre la larga dictadura de Porfirio Díaz quiere establecer el régimen democrático. Madero intenta elevar la condición política del pueblo mexicano, como Balmaceda en Chile quiso convertir al roto en ciudadano consciente. Pero ni uno ni otro pueblo estaban preparados para el generoso ensayo. Y así como ciertos químicos mueren a manos de sus propios inventos, los dos políticos perecen víctimas de su noble ideal político. En Chile ya se ha reconocido todo el valor moral del gran patricio. En México quizá sea aún temprano para reconocerlo.

La revolución de Madero acepta todo género de contingentes para sostenerse. Pancho Villa entra en filas con su hueste bandolérica. El gobierno revolucionario le otorga la categoría de coronel y, poco más tarde, conquista los entorchados de general. Es el caudillo del Norte de la república. Su ejército es obra exclusivamente suya. Ha reunido cien mil hombres que le siguen fanáticamente. Tan crecida hueste es la mejor revelación de su avasallador ascendiente sobre el espíritu de las turbas norteñas.

La situación de las presidencias y de los gobiernos que se suceden está en sus manos. No se puede dar un paso sin su aquiescencia. El "gaucho malo" que diría Sarmiento, supera al que él describió. Facundo nunca se atrevió a subírsele a las barbas a Rosas, aunque acaso lo pensara; siempre fué un subalterno. Pancho Villa, por el contrario, es el verdadero dueño de la situación; los presidentes son unos peleles que dependen de la actitud que asuma el caudillo gaucho.

Su instinto guerrero brilla entre todos los jefes de las diversas revoluciones y contrarrevoluciones. Pancho Villa es analfabeto. Manda el conjunto de las fuerzas el general mexicano más culto, don Felipe Angeles, formado en la academia de Fontainebleau, donde, como estudiante, sobresaliera entre los más brillantes oficiales franceses. Pues bien; en los más apurados momentos, Villa le sustituye en el mando, logrando, con su rápido golpe de vista, convertir en victoria una derrota segura que la más culta estrategia de Angeles no podía evitar. Y es que hay algo que no se aprende en las academias, centros de esgrima colectiva; y este algo es un innato instinto guerrero, el conocimiento de todos los accidentes geográficos de la cancha en que se pelea, y el dominio psicológico de las propias huestes y de las adversarias, una perfecta comprensión, en suma, del espíritu del país. El caudillo de Chihuahua y de Torreón era, para luchar en aquellos territorios, mucho más apto que el estudiante de Fontainebleau.

Un punto que tiene difícil explicación es la inteligencia, casi constante, de Pancho Villa con los agentes oficiosos de los Estados Unidos, responsables, en gran parte, de las perturbaciones mexicanas. Provisionalmente, mientras la historia, depurada de toda pasión, no nos aclare el punto, podemos achacar a la vanidad esta inclinación del caudillo mexicano.

Su popularidad era enorme en los Estados Unidos. "No se pregunte — dice Claudio Beltrán, escritor mexicano — cuáles fueron sus ideas políticas y sociales, porque difícilmente podrían extraerse del tropel confuso y desconcertante de sus actos; pero hay una circunstancia que le delata, y que ensombrece sus triunfos. Siempre fué Villa el héroe de la populachería yanqui y el amigo del gobierno de Wáshington, y sólo después de su derrota ante las tropas del general Obregón, consolidando la presidencia de Carranza, se eclipsó en los Estados Unidos la estrella de Pancho Villa. La historia exhumará la causa de estos hechos; pero, entretanto, no pueden olvidar los mexicanos que, mientras el temible caudillo asolaba los campos de su patria, alentando el fuego de la discordia civil, la prensa norteamericana llenaba sus páginas de ditirámbicas narraciones en las que se llamaba a Villa "el Napoleón de México". Este es el estigma de Villa. Más que los crímenes de su juventud, más que su crueldad de militar y su rapacidad de político, le acusa ese consorcio injustificable con el enemigo secular de su patria".

Dada la incultura de Pancho Villa (analfabeto cerrado) quizá no viera ese género de absorción que los políticos mexicanos con razón o sin ella (no me toca resolverlo) atribuyen a los Estados Unidos. Esta forma de absorciones — influencia económica del capital, ferrocarriles, minas de petróleo, etcétera, — no podía percibirla su incultura. Para él sólo la invasión militar podía tener el carácter de un atague a la independencia de su país. Cuando el año 14 se produjo este amago de invasión, con el desembarco de los yanquis en Veracruz, Villa estuvo al lado de Carranza, que se alzó patrióticamente contra aquella amenaza a la independencia de México. Pero, pasado el conflicto, telegrafió a la Casa Blanca, mostrándose partidario del gobierno norteamericano y en desacuerdo con el infortunado Carranza.

Un individualismo frenético le llevaba a sobreponer a todo otro interés sus propias pasiones y su situación política y militar.

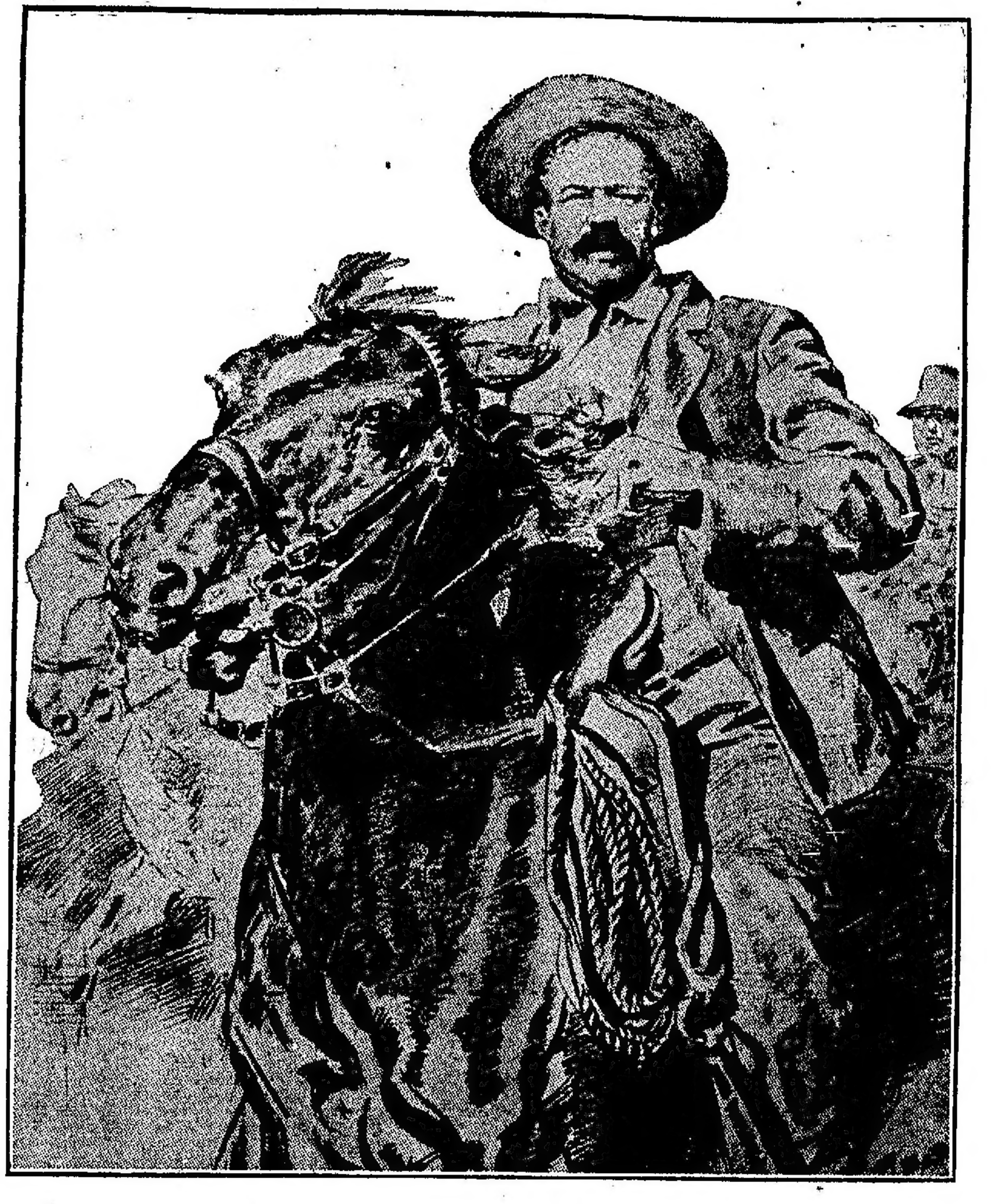
Después de ser vencido por Obregón, refugióse en las comarcas del Norte con el puñado de adictos que le quedaba de aquel formidable ejército de cien mil hombres. Y ante los reproches generales que se le hacían por su anterior inteligencia con los agentes norteamericanos, tuvo un rasgo de locura: atravesó sigilosamente la frontera con un millar de hombres y cayó sobre Columbus, ciudad norteamericana. Sólo el prudente tacto de Carranza pudo evitar que estallase la guerra entre los dos países.

No fué Pancho Villa exclusivamente responsable de sus propias barrabasadas y desmanes. Diversos políticos utilizaron su nivel moral y su genio guerrillero para promover disturbios que favoreciesen sus anhelos de preponderancia.

La conducta del caudillo en campaña no puede ser más abominable. Saquea los Bancos; se apodera de los bienes de numerosos extranjeros, especialmente españoles; secuestra mujeres y ancianos para exigir rescates. "Y al mismo tiempo—dice Beltrán—es capaz de fusilar a un soldado que roba una gallina o al paisano que se emborracha." Y véase el reverso de la medalla, según versión del mencionado escritor: "Actúa como gobernante en las ciudades que ocupa, y como poco antes se le ha visto talar o incendiar sin criterio ni medida, se le sorprende más tarde urbanizando calles, construyendo edificios públicos y dictando, ya que no sabía escribir, los estatutos de los Bancos que por su iniciativa se creaban."

No había empresa guerrera, así fuese la más temeraria, que le arredrara o encogiese el ánimo. De sus crueldades quedará una memoria duradera. Asesinó al inglés William S. Benton, en circunstancias que motivaron la protesta del mundo entero, provocando a la vez un grave conflicto con Inglaterra. Cuando el general Obregón inició el movimiento revolucionario que le llevó al poder, Villa hizo volar un tren de pasajeros, custodiado por soldados, en el trayecto de El Paso a Ciudad de Juárez. Fusiló a los soldados y despojó a los viajeros. Los desventurados conductores del tren fueron llevados a presencia del jefe, de Pancho Villa, que les disparó un tiro en el corazón a cada uno. Poco faltó para que fusilara a todos los pasajeros. Dió la orden de que se colocaran en fila pero, al mandar hacer fuego, se arrepintió, diciendo: "Desde que fusilaron a mi amigo el general Angeles estaba sediendo de venganza; por eso he hecho volar el tren. Ya he vengado su muerte; y ahora, en su honor, os dejo en libertad". En Torreón fusiló y asesinó a más de trescientos chinos. En el mismo punto expulsó en masa a los españoles, y no pocos fueron fusilados sin causa alguna que justificara tan bárbara crueldad.

Poseía gran valor colectivo, militar; pero, en cuanto al personal, el hombre era bastante flojo. En un momento adverso estuvo a punto de ser fusilado. Formado el pelotón, no cesó de llorar y suplicar ante la visión de la muerte. Por fortuna para él y desgracia para los demás, fué indultado. Todos los hombres crueles carecen de ánimo en los duros trances personales.



Pancho Villa

Su aviesa condición moral no le enseñó a conocer, por el propio, el sufrimiento de los demás al verse en iguales circunstancias. Su alma proterva era insensible al dolor ajeno. Terrorista por temperamento, llegó a las máximas atrocidades, sin finalidad alguna, política ni militar, en muchas ocasiones. El rencor frío, calculado, era su pasión dominante; astuto como el zorro, cruel como el tigre cebado.

Afirmada la presidencia de Obregón, Villa se sometió a su vencedor; "en la agachada está el alivio", como decía el sagaz político cordobés. Relativamente pacificado México, el gobierno otorgó al guerrillero una concesión de tierras en la comarca de sus hazañas. Allí vivía con el resto de su hueste, convertidos los soldados en agricultores. Pero las artes de la paz han sido fatales al caudillo revolucionario. Además de sanguinario, Pancho Villa era hombre codicioso, y sin duda quiso convertir a sus "milicos" en criados de labranza o pecheros. El caso es que en una trifulca o bochinche, originado por el pago de jornales, sus antiguos soldados, ahora peones, han acabado con su vida aventurera.

Pancho Villa era motivo de constante inquietud, pues su verdadera afición no eran las tareas agrícolas, sino la guerra y el merodeo. Aparentemente sosegado, sólo esperaba una ocasión propicia para echarse de nuevo al campo. Probablemente, la oportunidad se le presentaría el año próximo con motivo de las elecciones presidenciales. No habría faltado algún candidato que quisiera utilizarle para imponerse. Las avanzadas leyes agrarias del presidente Obregón, por otra parte, concediendo gratuitamente tierras fiscales a los labradores, disgustaban mucho a Pancho Villa, analfabeto y plebeyo, que al llegar a general y rico se había trasformado en un terrible conservador. No hay peor cuña que la de la misma madera. Salido del bajo pueblo, no le agradaba la elevación de los de su misma clase. Quizá pensara también que el mejoramiento económico de la indiada y, como consecuencia, la posibilidad de una mayor instrucción popular, no son las condiciones más propicias para las levas y reclutamientos, pues sabido es que en la ignorancia y la miseria hallan estos protervos caudillos las turbas para realizar sus planes perturbadores. Ya Martín Fierro nos ilustra sobre la manera de hacer las "arriadas". Y es posible que la verdadera causa de la muerte de Pancho Villa se halle en estos versos del gran gaucho argentina, excelso poeta y consumado crítico político:

¡Y qué indios, ni qué servicio!
No teníamos ni cuartel;
Nos mandaba un coronel
A trabajar en sus chacras,
Y dejábamos las vacas
Que las llevara el infiel.
. . . .
Yo primero sembré trigo
Y después hice un corral,
Corté adobe pa un tapial,
Hice un quiche, corté paja...
¡La pucha que se trabaja
Sin que le larguen un rial!

El valor histórico y político de "Martín Fierro" no es inferior a su valor como obra de arte. Ningún texto de historia nos revela en forma tan acabada, exacta y pintoresca todo un período de la vida argentina. Y no es el héroe de Hernández un historiador inconsciente. En "La vuelta de Martín Fierro" está la prueba de su intención histórica:

Yo he conocido cantores
Que era un gusto el escuchar;
Mas no quieren opinar
Y se divierten cantando;
Pero yo canto opinando,
que es mi modo de cantar.

Terminemos. También Pancho Villa convertía a sus "milicos" en peones forzados, mandándoles a "trabajar en sus chacras". Pero, en la época de Martín, el llamado problema social no había llegado a las pampas desiertas. El gaucho era un paria; no tenía, como él mismo dice, "ni un palo donde rascarme". Martín Fierro encontraría ahora en el doctor Justo el palo donde rascarse, o sea quien le defendiera del coronel codicioso que le hacía trabajar en sus chacras, "sin que le larguen un rial". En nuestros días, sin que Pancho Villa se enterase, el concepto de la justicia económica ha penetrado hasta en las últimas tolderías mexicanas. Y los que le obedecieron como soldados, se le han sublevado como peones. Por lo visto, Pancho Villa entendía más de estrategia revolucionaria que de estrategia social. Si hubiera sabido leer quizá las observaciones de Martín Fierro y los mismos consejos del viejo Vizcacha, tan saturados de prudencia pesimista, le hubiesen librado de tan triste fin...

Francisco Grandmontagne

DE RAMIRO DE MAEZTU

La vuelta del latín

Enseñanza secundaria en Francia

(Especial para LA PRENSA)

Santoña, julio de 1923.

POR una mayoría de más de cien votos, al cabo de discusiones que se han espaciado en el curso de dos años, en las que han intervenido los oradores más brillantes de Francia, después de otros debates, aun más minuciosos, del consejo de instrucción pública y de las diversas asambleas del personal docente, ha acordado la Cámara de Diputados francesa ratificar la reforma del ministro M. León Bérard, por la que vuelve a ser obligatoria la enseñanza del latín a cuantos quieran obtener en Francia el título de bachiller. Así ha quedado concluso el experimento de 1902, en que se daba a los alumnos la opción entre hacerse bachilleres de la sección moderna B (sin latín), o de la sección clásica A (con latín y griego). De ahora en adelante estudiarán todos cuatro años de latín, en las clases llamadas de sexta, quinta, cuarta y tercera, y dos años de griego, en las clases de cuarta y tercera. Sólo en las clases de segunda y primera podrán optar los alumnos por la enseñanza clásica o por la moderna. Aun después de estos seis años de estudio, tendrán que hacer los alumnos un séptimo, en el que podrán optar por la filosofía o por las matemáticas, para obtener después el título de bachiller, como sanción única de la enseñanza secundaria.

Había hasta ahora dos clases de bachilleres: los llamados A y los llamados B, que eran los clásicos y los modernos, respectivamente, quienes seguían distinto plan de estudios desde el primer año, llamado en Francia clase de sexta. En adelante, todos seguirán el mismo plan de estudios los primeros cuatro años. La opción no rige sino para los tres últimos años, en que habrá una sección clásica y una moderna. En la sección clásica se seguirá estudiando el latín obligatoriamente, y el griego facultativamente. Los que no quieran hacer los estudios supletorios de griego, tendrán su horario repartido entre el estudio del francés y el de otra lengua viva. En la sección moderna, los horarios del latín y del griego serán reemplazados por un estudio más profundo del francés y por el de una segunda lengua viva. En ambas secciones serán idénticos los programas y los horarios de ciencias, lo que significa que no varían sino los idiomas que se estudien. La base común la constituyen los cuatro años de latín, los dos de griego y las ciencias, según el programa. La diferencia consiste en que en los años quinto y sexto (clases de segunda y primera), los clásicos estudiarán latín y griego o latín y francés y un idioma moderno, mientras que los modernos estudiarán francés y dos idiomas modernos.

En Francia, por tanto, se considera fracasado el bachillerato sin latín. ¿Por qué? Este es el tema que, por sugestión del señor Ezequiel P. Paz, va a estudiar el corresponsal en correspondencias sucesivas.

El informe del 3 de mayo de 1923, con que M. Bérard propone la reforma no hace más que esbozar las razones fundamentales en que se justifica. Se trata, dice, "de asegurar el equilibrio de la cultura literaria, clásica y moderna, y de la enseñanza científica". El método para llegar a este equilibrio, se desprende del hecho de que: "según el consejo de los maestros más competentes en la materia, la cultura científica completa no puede hallar lugar más que en un estadio ulterior del desarrollo intelectual; de otra parte, el estudio de las lenguas vivas no enriquece el espíritu sino cuando ya posee una fuerte armadura literaria; y, por último, nuestra lengua misma y nuestra literatura, que toman sus raíces en el genio antiguo, no pueden ser estudiadas a fondo sin una iniciación clásica previa".

Estas razones son lo suficientemente poderosas para justificar la reforma. Si el espíritu científico no puede adquirirse sin previo desarrollo intelectual, si las lenguas vivas no enriquecen el espíritu sino cuando ya se posee una fuerte armadura literaria y si esta armadura literaria han de buscarla los pueblos como el francés, el italiano y los de lengua española en el latín, en cuanto a la palabra, y en el griego, en cuanto a las ideas, la consecuencia ineludible es restablecer el estudio del latín y del griego en el bachillerato con carácter obligatorio. Pero el informe de M. Bérard no hace más que apuntar las razones universales.

Aquellas en que insiste son de carácter más local que universal y hacen referencia al orden de los estudios en Francia. No dejan por ello de ser interesantes. Actualmente se abren a los niños franceses tres clases de enseñanzas al salir de la escuela primaria: la técnica, la primaria superior y la secundaria. La técnica se propone preparar el acceso directo a una profesión industrial, agrícola o artística, dando al joven la destreza necesaria para que pueda llegar a ser un especialista en alguna profesión. La enseñanza primaria superior, gra-

DE EMILIO C. AGRELO

Entre solsticio y equinoccio

(Especial para LA PRENSA)

DE ciertos aficionados a observar el tiempo solemos reír de buena gana. No, ciertamente, por considerar su ocupación cosa risible, sino por el empeño y la constancia que ponen en una tarea que las más de las veces no conduce a nada práctico. No hablamos así de esos observadores dedicados a la compilación de datos meteorológicos y a cálculos que tienen por objeto fundamentar resultados científicos, ni tampoco de los simples observadores rurales—cultivadores o ganaderos—que formándose como un breviario del tiempo, se sirven de él para sus habituales operaciones. Queríamos sólo referirnos al numeroso observador platónico que se extasía ante escalas, rosas y cuadros meteorológicos de libros o periódicos y lleva cuenta diaria de temperaturas, presiones atmosféricas, vientos, etcétera, sin otro fin que el de poder arriesgar algunos más o menos comprometedores pronósticos.

Para todos aquéllos, la ocupación debida al variado andar del tiempo tiene, como vemos, un objetivo real: les es provechosa. A éstos, aunque el propósito sea menos visible, no podrá dejarse de reconocerles que ella trae consigo la satisfacción de una tendencia del espíritu; y que, por lo tanto, les es en cierto modo aplicable aquella sentencia de Emerson: "el premio mayor de la vida de un hombre es nacer con robusta vocación a determinada actividad en la que halle la íntima satisfacción, sin la cual no hay felicidad posible en el mundo."

La observación del tiempo tiene además otra larga serie de cultivadores que, aun cuando sin vínculos casi con aquellos a que nos hemos referido, le miran atentamente; le observan en la función de autor de las variadas escenas de la naturaleza. Que contemplan al tiempo en su dilatada obra de metamorfosis que va de lo ingenuo, tierno o gracioso a lo patético y terrible; en el múltiple espectáculo del globo bajo la influencia astronómica que lo obliga a pasar de solsticio a equinoccio y de equinoccio a solsticio, en eterna girada por el espacio.

A este punto de mecánica celeste, en efecto, se refieren las infinitas variantes del paisaje y las emociones que él produce, traducidas luego en obras de arte y de poesía. El calor, el frío, la lluvia, el viento, la bruma, la nieve, las nubes, los ríos, la germinación, la flor, el fruto, la planta, los animales, el hombre, el amor, la vida, todo depende del momento; de la proximidad de ese momento a uno u otro equinoccio, de uno u otro solsticio; de la estación del año, en una palabra; y es fácil demostrar que la más leve alteración en el orden de las estaciones las traería enormes en las condiciones de vida del planeta. Aun sin que quedaran ellas suprimidas, como en Júpiter, cuyo eje de rotación es casi perpendicular al plano de la órbita, o se acentuaran excesivamente, como en Venus, que lo tiene inclinado a setenta y cinco grados.

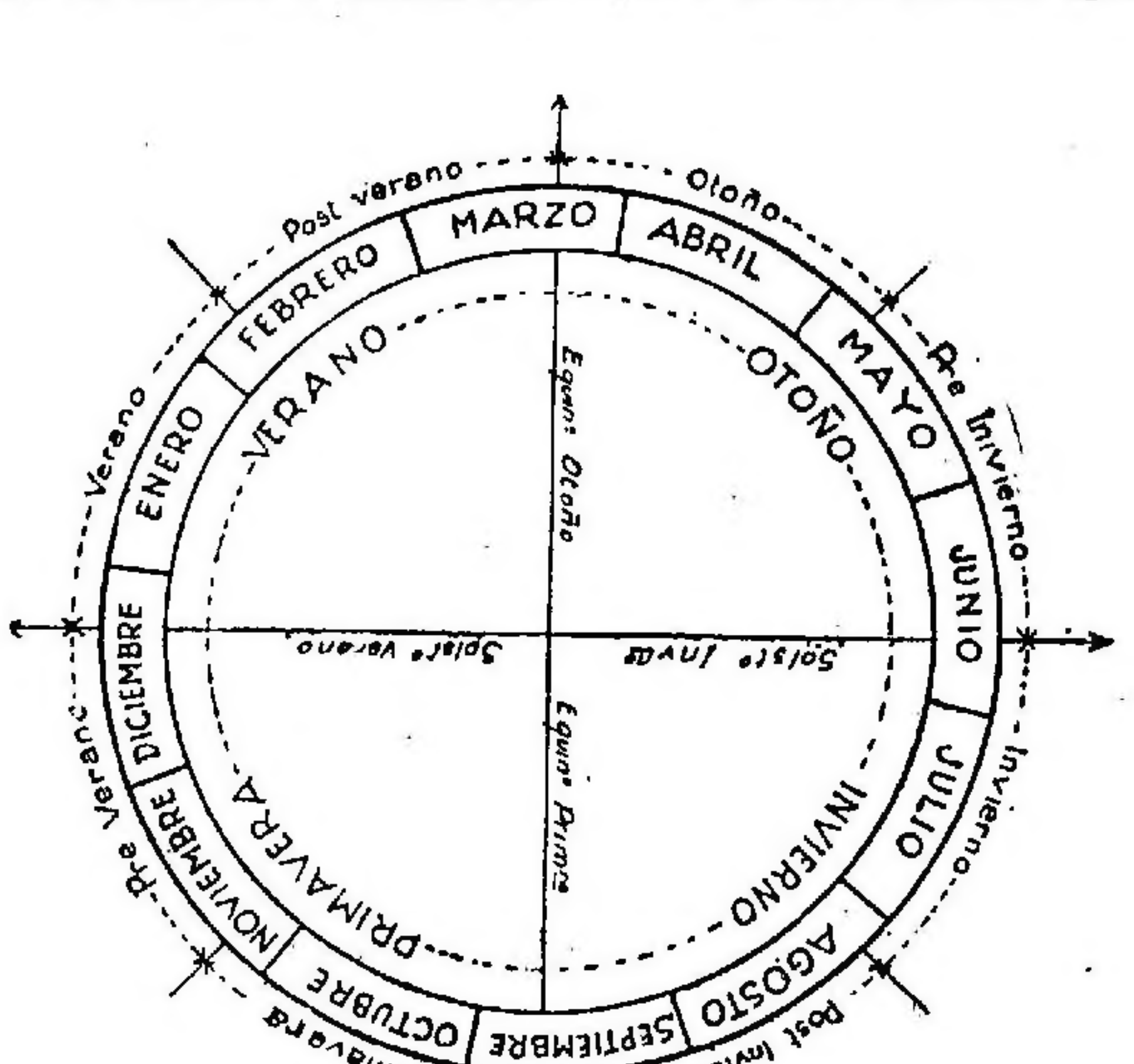
A la verdad, hay enorme diferencia entre estos medios de notar los efectos del tiempo; entre los científicos, en mayor o menor grado, que se fundan en aparatos meteorológicos o simplemente en las sensaciones del organismo humano y los que lo hacen por la forma y el color que él da a los diferentes objetos. Diferencia entre ciencia y arte. Y para aquéllos el efecto no saldrá del campo de la razón, mientras para éstos se extenderá libremente en los de la imaginación y del sentimiento. La observación científica, si es capaz de determinar y aun de prever los resultados de las alteraciones del tiempo sobre la vida—tomada en su acepción más general — no sería suficiente para influir en nuestra imaginación y menos en nuestra alma. En cualquier cosa, en cualquier momento, sería fácil poner de manifiesto el absoluto deslinde.

Los cuadros del descenso de la temperatura desde la estación otoñal hasta el rigor del invierno, de las heladas, de los vientos fríos, de la disminución continua de la luz solar hablarían lo suficiente para demostrarnos por qué aquel árbol—por ejemplo—que ahora contemplo desde mi ventana y que se ostentó verde y lozano a [illegible] la llegada del otoño, debió vérsele luego con las hojas marchitas, secas, que fueron cayendo paulatinamente hasta dejarlo desnudo. Pero esos cuadros no son capaces de producir emoción alguna. La emoción, o, mejor dicho, las emociones se han ido produciendo a medida que las imágenes del árbol, en lucha con el frío que lo dejaría inerte, se reflejaban en nuestros ojos, retratándose en la retina, y trasmitiéndose, por misteriosos procedimientos, al alma. El se yergue en el parque donde otros de su especie levantan también sus gallardas copas. Y, ya por la posición que ocupa o la influencia de otros cercanos, lo cierto es que su forma se aparta bastante de la de sus congéneres; tiene aspecto más grácil, más sutil, más redondeado, más femenino. Lo he contemplado en el esplendor de la vegetación ostentando sus hojas agrupadas en tupidos mazos verdinegros, morenos, como bucles de opulenta cabellera movida apenas por la brisa; lo he visto luego, desvaído el follaje por la humedad nocturna del otoño, con matices más tiernos, amarillentos, cobrizos, dorados, que lo asemejaban a blonda corona de finas guedejas y, por fin, dando al aire las hojas marchitas dejarlas caer pausadamente, como copos de nieve, sobre el césped de su pie, hasta formar a su alrededor un tapiz, un manto, cual el fabuloso despojo en torno de Berenice antes de que el amor lo levantara a los astros.

Dejemos ya estas consideraciones para pintarlo, poetas u otros artistas y literatos, y volvamos a nuestro tema de las estaciones del año. Costumbre de alta antigüedad ha sido esta de dividir el año en estaciones, bien que fuera su número en unos pueblos solamente de dos, en otros de tres y en otros de cuatro, como entre los romanos, a quienes hemos tomado gran parte de su calendario. Tal desigualdad en el número de las estaciones hace ver que el período de cada una de ellas puede suponerse variable. Y si bien sabemos que las estaciones admitidas en nuestro calendario — que se consideran de casi igual número de días y comprendidas entre los solsticios y equinoccios—son cuatro intervalos simétricos de la curva que aparentemente recorre el sol, lo cierto es que ninguna razón de orden astronómico se opone a que la división ideal del año en estaciones comprenda un mayor número de éstas. Desde luego, la división en estaciones debe tener en cuenta más las circunstancias meteorológicas—el calor atmosférico—que las posiciones del planeta, por cuanto son aquéllas las que importan mayormente en los fenómenos de la vida, bien que dependan directamente de éstas. Y así, sólo por aproximación puede haberse establecido en nuestro calendario que el invierno principie el 21 de junio y termine el 22 de septiembre, cuando sabemos, por las observaciones, que no es ese el período de 90 días más frío del año y que el verano—marcado del 21 de diciembre al 20 de marzo—no es tampoco el período de igual número de días más caluroso del mismo.

De que que el número de las estaciones pueda establecerse arbitrariamente da una idea el sistema mencionado por Varron, el célebre polígrafo romano; sistema conocido en su tiempo, según el cual se contaban ocho estaciones de lapso variable entre 29 y 67 días y cuyos puntos de origen y terminación eran los solsticios, equinoccios, la salida de las Pléyades, la Canícula, el viento Favonio, etcétera; sistema, como se ve, algo complicado y extraño. Y, aun cuando no llegáramos a fundarnos en él para imaginar otro de mejor aplicación que el consabido de las cuatro estaciones, puede servir siquiera de precedente.

Interesante asunto es, en verdad, este de hallar un sistema de división que responda más exactamente que el actual al estado termométrico de la atmósfera y que al mismo tiempo se preste más cómodamente a las costumbres y necesidades sociales. Debe confesarse que invita a arriesgar soluciones que sirvan por lo menos de puntos de partida para más serios estudios. Supondremos, pues, por nuestra parte, dividido el año en ocho estaciones de igual número de días (con la aproximación forzosa) y cuyos orígenes sean los solsticios, los equinoccios y los dos puntos equidistantes que se marquen en cada uno de los intervalos entre éstos. Los períodos del sistema comprenderán por lo tanto, de 44 a 47 días y se distribuirán según lo indica la siguiente figura:



Las estaciones que tienen su origen o principio en los solsticios o en los equinoccios tendrán como actualmente los nombres de primavera, verano, otoño e invierno; las otras llevarán los mismos nombres precedidos de las voces "pre" o "post", según su colocación. El siguiente cuadro demuestra los nombres, principios, fines y días medios de cada estación, así como el número de días que cada una de ellas contiene:

Estaciones	Períodos	Día mediano	Duración
Primavera. . .	22 de septiembre a 6 de noviembre	15 octubre	45 días
Preverano. . .	6 de noviembre a 21 de diciembre	28 noviembre	45 »
Verano. . . .	21 de diciembre a 3 de febrero	11 enero	44 »
Postverano. .	3 de febrero a 20 de marzo	26 febrero	45 »
Otoño	20 de marzo a 5 de mayo	12 abril	46 »
Preinvierno . .	5 de mayo a 21 de junio	28 mayo	47 »
Invierno . . .	21 de junio a 7 de agosto	14 julio	47 »
Postinvierno. .	7 de agosto a 22 de septiembre	30 agosto	46 »

Veamos ahora como esta distribución de las estaciones se acuerda con el estado de la temperatura atmosférica, lo cual será fácil por medio del cuadro que hemos formado valiéndonos del de la "Variación Anual de la Temperatura de Buenos Aires", inserto en los "Anales de la Oficina Meteorológica Argentina":

Estaciones	Temperaturas Principio	medias del Medio	período Final	Máxima y mínima de la temperatura media	Variación en el período
Primavera. .	14°.8	17°.0	19°.5	—	4°.7
Preverano. .	19°.5	21°.8	23°.5	—	4°.0
Verano. . . .	23°.5	24°.2	24°.4	24°.40	0°.7
Postverano. .	24°.4	21°.7	19°.7	—	4°.7
Otoño	19°.7	18°.0	15°.4	—	4°.3
Preinvierno . .	15°.4	11°.5	10°.8	—	4°.6
Invierno . . .	10°.8	10°.6	11°.4	10°.60	0°.6
Postinvierno. .	11°.4	12°.8	14°.8	—	3°.4

Recordemos ahora que la primavera, según la división actual, va del 22 de septiembre al 21 de diciembre, comprendiendo, por lo tanto, a la primavera y al preverano de la nueva división. El cuadro nos hace ver que la temperatura moderada que correspondería a esta estación del año, no lo es tal, pues desde la mitad de noviembre ya es ella entonces estival, subiendo hasta cerca de la máxima del año. Limitado el período, en la nueva división, la temperatura, dentro de él se mantiene en un término moderado, primaveral, alrededor de los 17 grados o poco más, que es la temperatura media anual de la ciudad de Buenos Aires. Sobre el otoño pueden hacerse iguales observaciones, que derivan del mismo cuadro. En cuanto al invierno y al verano, se nota lo siguiente: invierno actual — que comprende el invierno y el postinvierno de la nueva división —; en su parte final la temperatura se acerca a lo moderado y más o menos primaveral. Sabemos prácticamente que esto sucede a fines y aun a mediados de septiembre. El invierno de la nueva división está todo él dentro del período más frío del año. Es verdadero invierno. En el cuadro se observa que en el primero las variaciones de la temperatura alcanzan a 4 grados, mientras que en este último sólo son de seis décimas de grado. El verano nuevo está todo él dentro del período cálido, como que su temperatura — que comprende las extremas del año — sólo varía de siete décimas de grado, en tanto el actual varía cinco grados y cuatro décimas. Finalmente, en las nuevas estaciones el ascenso o descenso es más regular. Debe observarse que todos estos datos se refieren a la temperatura media anual, y no a las accidentales, sin aplicación en este estudio.

Así, resumiendo, tenemos en esta nueva división del año en estaciones — en la que no se prescinde de los datos astronómicos de la actual — un cuadro mucho más adaptable a las circunstancias atmosféricas, termales, de nuestra zona.

Sin alterar en nada los cálculos del tiempo, ella se presta más fácilmente que la otra para determinadas aplicaciones de la vida. [illegible] en los cuadros, sus ventajas. Recordemos solamente cuánta importancia tienen en la actividad las fiestas y reuniones sociales al aire libre, las estaciones de veraneo, invernada, baños, [illegible] dentro de nuestro país, etcétera. Y convengamos en que la fijación de períodos del año [illegible] de la temperatura, [illegible] con las circunstancias referidas, proporcionaría grandes facilidades y ventajas.

Emilio C. Agrelo

---

jado, sin estridores ni ensañamientos. ¿Dónde está el hombre ideal? ¿Es acaso nuestro amigo don Pascual el político? Ni en la política, ni en las otras clases sociales está el hombre irreprochable, perfecto. El hombre ideal está un poco en todas partes. Absurdo me parece considerar a los políticos como dechados de todos los males. Riamos de los políticos—cuando sean risibles — pero no cometamos la injusticia de considerarlos peores que los demás vivientes. Quien haya escrito una "Descriptiva sentimental de España", es decir, de la nación española, de la patria española, deberá escribir una "Descriptiva complementaria del Estado español". El Estado lo constituyen los políticos. Y la vida política es tan española, tan de la patria, como otra cualquier vida...

Mi amigo me escuchaba, en tanto que con el anteojo recorría el panorama. Un momento ha vuelto a fijar la mirada en la casita del político. "¿Quis est ita sapiens, qui nunia plené scire potest?". La vida de un hombre, la vida sola, sin palabras, sin hechos puede ser una política. Puede ser la más alta política. Y la más alta estética.

Azorín.

COLABORACIÓN

cibiese ayuda del gobierno central y si no se les ordenase que cumplan las leyes de su país. Esto puede ser cierto, o no ser cierto, pero de cualquier modo no existe para el gobierno alemán la menor obligación de ayudar a Francia en sus propósitos injustos y sí existe para él toda clase de obligaciones para resistir a actos que considera—precisamente del mismo modo que los juristas de la Corona inglesa—ilegales.

¿Qué es este gobierno alemán? Es el comité elegido por el Reichstag para representar la mayoría popular alemana en sus obligaciones ejecutivas. Ejecuta y debe ejecutar la voluntad de la nación, y puesto que la nación está acerca de este punto absolutamente unida—la voluntad de cada uno de nosotros—nos avergonzaríamos de nosotros mismos si dejásemos a nuestros hermanos del Ruhr y del Rhin desamparados y sin defensa en las garras de un enemigo brutal, para que los reduzcan por hambre y a fuerza de golpes a la sumisión y a trabajar como esclavos para ellos por falta de apoyo material y moral por parte del resto de sus compatriotas. Tendríamos merecido que el Reich se dislocase y el Ruhr y el Rhin fuesen anexados si no hiciésemos lo posible para ayudar a nuestros compatriotas que luchan. Aun cuando esa gente no sostuviese una lucha por la subsistencia de Alemania en su conjunto, sino únicamente su propia lucha, deberíamos apoyarla hasta la última gota de nuestra sangre y hasta nuestro último centavo. Son nuestra sangre y nuestros hermanos, son la mejor parte de nuestra raza que han vertido su sangre junto a la nuestra. Abandonarlos en sus dificultades sería el colmo de la villanía y de la cobardía. Todo el tiempo que el pueblo del Ruhr sostenga su lucha debemos sostenerlo.

Pero debemos hacer más aún. Debemos pedirles que resistan y persistan. Todo el mundo sabe que los propósitos franceses tienen fines políticos y no de reparaciones. Si su objeto fuese las reparaciones, no podría imaginarse una política más estúpida que la que han venido siguiendo los franceses en los últimos tres años. El éxito político, para Francia, significa desmembrar el Reich, arruinar la vida política, social y comercial de Alemania, apoderarse de las riquezas que quedaren y dejar el resto sumido en el caos. Estos objetivos podrán alcanzarse si los franceses pueden conservar el Ruhr y explotarlo. Que alguna otra potencia, o combinación de potencias, esté dispuesta a desalojarlos de nuevo es cosa que—en vista de la distribución actual de la potencia militar y después de la historia diplomática de los últimos años—queda casi excluída, a menos que se cansen del experimento. Si Alemania ha de seguir siendo una nación, y no meramente una expresión geográfica, debemos pedir al pueblo del Ruhr que resista y ayudarlo a hacerlo.

Que esto implica enormes sacrificios para el resto de Alemania, es cosa sabida por todos. Que los sufrimientos de la clase media son espantosos, con una depreciación de la moneda que ahora vale 1 por 30.000 (un dólar valió ayer en Nueva York marcos 320.000) es una cosa evidente. Que la agitación va en aumento, que los enemigos de la República (comunistas y monarquistas) están ganando fuerzas, no es más que natural. Que la resistencia nerviosa de la nación ha llegado al punto de ruptura, es algo que todos pueden imaginarse y obvio es que estamos llegando al invierno más crítico. Pero así son los alemanes; no son grandes diplomáticos; sienten poca inclinación a la transacción; han exagerado muchas veces la apreciación de su poder y de su importancia y lo han pagado caro; pero son el pueblo de Schleiermacher y de Kant, y hay una cosa que siempre sostendrán: su sangre y su derecho.

Las leyes de la naturaleza son a veces crueles. Estamos pasando ahora por un proceso de selección física y mental. La frase de M. Clemenceau acerca de los "quince millones de alemanes que sobran" se está enmendando rápidamente por el hecho de que sucumben los física o mentalmente débiles, por la desaparición de la clase media y por la imposibilidad de proseguir el intelectualismo, las ciencias y las artes. Pero el buen material se vuelve más fuerte, más robusto y más duradero bajo la presión. Como potencia política puede Alemania ser suprimida o reducida permanentemente, esto es posible. Pero como raza, con aspiraciones políticas, no puede ser destruída. Si la seguridad de los franceses es, como siempre lo proclaman, su principal objetivo, están procediendo del modo menos cuerdo posible y siguiendo una política que no les permitirá abandonar nunca sus temores. Los buenos amigos deberían recordarles estas verdades evidentes. ¡Quién siembra vientos cosecha tempestades!

BERNHARD DERNBURG.

El tonel de San Morando

(LEYENDA ALSACIANA)

(Traducido especialmente para LA PRENSA).

EL conde Teodorico de Montbeliard en una declaración hecha el año 1102, menciona a Altikirch (la vieja iglesia) llamada así por la antigüedad de su campanario levantado en el torreón más elevado de Alsacia.

En esta época se había establecido, no lejos de allí, un colegio de canónigos que prestaba sus servicios a una capilla dedicada a San Cristóbal y cuyo origen atribuyen muchos a Altikirch.

Las llanuras de Alsacia estaban ya por entonces dotadas de toda su fertilidad; el cáñamo brotaba en tal proporción que los tejedores no alcanzaban a tejerlo, y el trigo maduraba a compás del canto de los pájaros. De modo que la existencia allí era fácil y feliz. El 3 de julio de 1105, siendo rey de Francia Felipe I, el conde Federico I de Montbeliard, jefe de la casa de Ferrette y sucesor de Teodorico, en un arranque de generosidad cedió el oratorio de San Cristóbal a don Hugo, abad de Cluny, y éste estableció en Altikirch una colonia de benedictinos bajo la dirección de un prior.

Poco tardaron los recién llegados en asombrar a Sundgan por su actividad. Una grave dificultad existía, sin embargo, de la que el prior informó al abad en ocasión de su primera visita a Alsacia.

—¿Y cómo se porta la nueva hija de nuestra casa?—inquirió don Hugo.

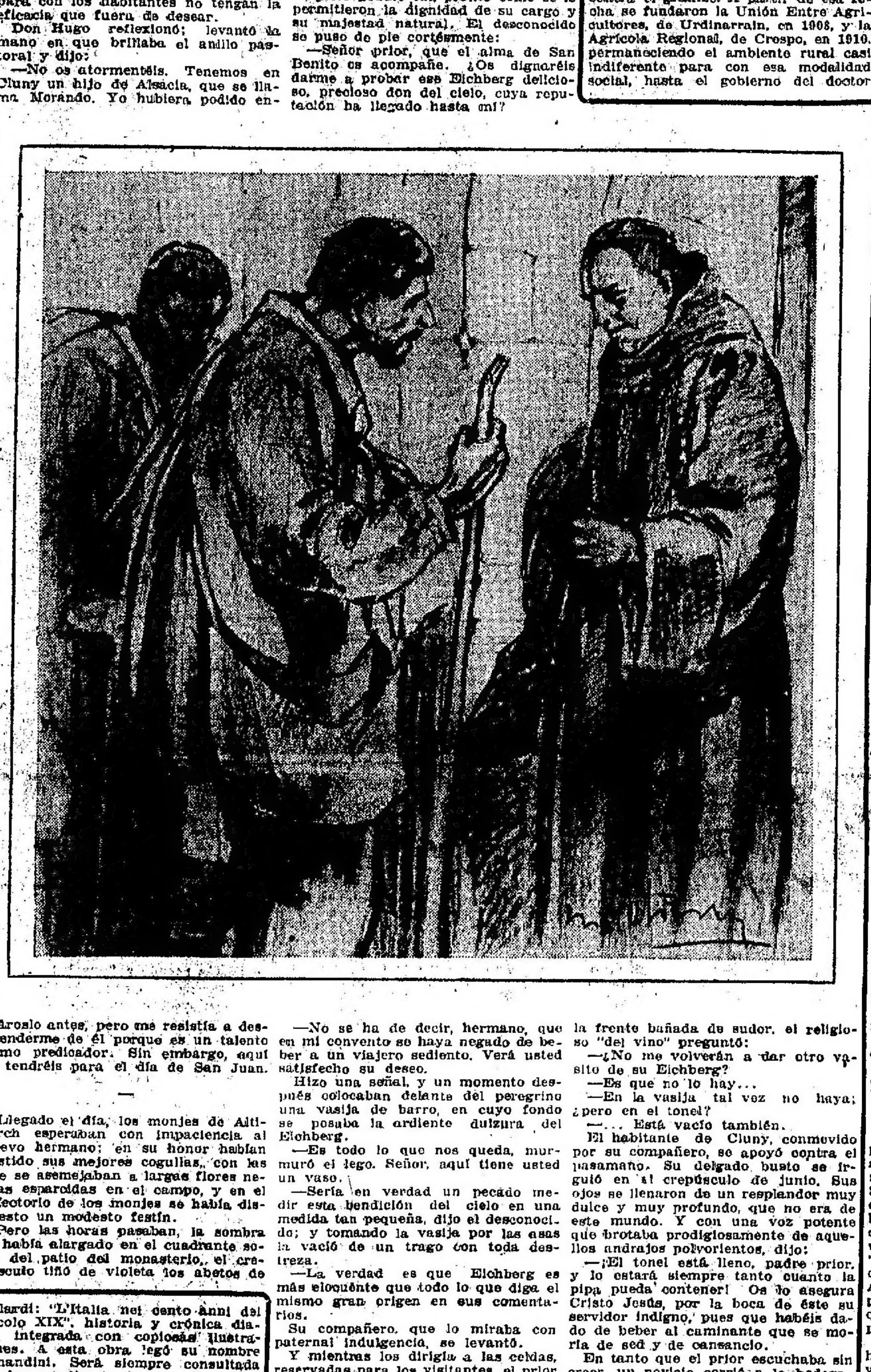
—Todo va perfectamente, o por lo menos así debía ser. Se observa la disciplina con toda exactitud, se está desmontando la colina, y nuestros hermanos no han sentido el haber dejado la Borgoña por Alsacia. Pero tropezamos con el peor de los obstáculos para nuestro apostolado.

—¿Cuál es?

—¡La gente de este país habla un idioma endiablado!... Hemos buscado entre nuestros pergaminos, hemos compulsado todos los trabajos que enriquecen nuestra biblioteca y nada hemos encontrado que pueda guiarnos, lo que hace que nuestros servicios para con los habitantes no tengan la eficacia que fuera de desear.

Don Hugo reflexionó; levantó la mano en que brillaba el anillo pastoral y dijo:

—No os atormentéis. Tenemos en Cluny un hijo de Alsacia, que se llama Morando. Yo hubiera podido enviároslo antes, pero me resistía a desprenderme de este hermano, porque es un talento como predicador. Sin embargo, aquí lo tendréis para el día de San Juan.



Llegado el día, los monjes de Altikirch esperaban con impaciencia al nuevo hermano; en su honor habían vestido sus mejores cogullas, con las que se asemejaban a largas flores negras esparcidas en el campo, y en el refectorio de los monjes se había dispuesto un modesto festín.

Pero las horas pasaban, la sombra se había alargado en el cuadrante solar del patio del monasterio, el crepúsculo tiñó de violeta los abetos de los Vosgos y don Morando no apareció.

Dos, tres días más pasaron, y luego ya los religiosos dejaron de esperar.

La cuarta noche se presentaron dos extranjeros ante el hermano portero; iban vestidos de peregrinos, parecían tan pobres, estaban tan llenos de polvo, y llevaban las alforjas tan vacías que era imposible suponer que uno de aquéllos fuera el gran predicador, orgullo y lumbrera de Cluny.

Los dos viajeros fueron conducidos al refectorio de los forasteros, donde tomaron asiento frente a una colación de frutas y pan moreno. Un hermano lego les presentó una vasija con leche que el más joven rechazó con dignidad.

—¿Qué es esto?, dijo asombrado.

—Leche de nuestro rebaño...

—¡Sí, ya lo veo!—dijo el extranjero. —Pero ¿no tenéis aquí alguna bebida más reconfortante para los peregrinos que vienen de lejos?

—Sí, respondió el lego. Nos queda en el fondo del tonel un poquito de vino de Eichberg que nuestro padre prior reserva para los enfermos.

—¡Ah!, dijo el desconocido estremeciéndose de gusto y animándose a medida que hablaba. ¡Qué buen compañero es el Eichberg en el fondo de un vaso, aunque éste sea de madera! Y el Isenburg, cuyas cepas rodean al castillo por todos lados. Y el vinito de Sauer que da fuerzas al más débil y extenuado. ¡Vaya usted en busca del Eichberg, hermanito!

Escandalizado el hermano, salió, no en busca del Eichberg, sino del prior, a quien contó el huésped singular que había caído en el convento. Durante ese tiempo el otro peregrino daba gracias en silencio y con los ojos bajos. El prior acudió tan pronto como se lo permitieron la dignidad de su cargo y su majestad natural. El desconocido se puso de pie cortésmente:

—Señor prior, que el alma de San Benito os acompañe. ¿Os dignaréis darme a probar ese Eichberg delicioso, precioso don del cielo, cuya reputación ha llegado hasta mí?

—No se ha de hacer, hermano, que en mi convento se haya negado de beber a un viajero sediento. Verá usted satisfecho su deseo.

Hizo una señal, y un momento después colocaban delante del peregrino una vasija de barro, en cuyo fondo se posaba la ardiente dulzura del Eichberg.

—Es todo lo que nos queda, murmuró el lego. Señor, aquí tiene usted un vaso.

—Sería en verdad un pecado medir esta bendición del cielo en una medida tan pequeña, dijo el desconocido; y tomando la vasija por las asas la vació de un trago con toda destreza.

—La verdad es que Eichberg es más elocuente que todo lo que diga el mismo gran origen en sus comentarios.

Su compañero, que lo miraba con paternal indulgencia, se levantó.

Y mientras los dirigía a las celdas, reservadas para los visitantes, el prior se preguntaba quiénes podían ser aquellos misteriosos personajes, de los que uno era tan piadoso como el mismo don Hugo, y el otro tan aficionado al vino como un despensero de Enrique el Joven.

Esta celda estaba en lo más alto del monasterio; conducía a ella una escalera de piedra muy ancha y muy larga. Los peregrinos la subían pesadamente, peldaño a peldaño, apoyándose en el pasamanos de piedra de los Vosgos, como dos hombres extenuados; el prior se interesó preguntándoles:

—¿Estáis muy cansados, hermanos?

—Sí... venimos de tan lejos, contestó el mayor de los visitantes. Yo vengo de Cluny y mi compañero, que es viñero en Borgoña, se dirige a la peregrinación de Santa Odila.

Llegado que hubo al piso alto, con la frente bañada de sudor, el religioso "del vino" preguntó:

—¿No me volverán a dar otro vasito de su Eichberg?

—Es que no lo hay...

—En la vasija tal vez no haya; ¿pero en el tonel?

—... Está vacío también.

El habitante de Cluny, conmovido por su compañero, se apoyó contra el pasamano. Su delgado busto se irguió en el crepúsculo de junio. Sus ojos se llenaron de un resplandor muy dulce y muy profundo, que no era de este mundo. Y con una voz potente que brotaba prodigiosamente de aquellos andrajos polvorientos, dijo:

—¡El tonel está lleno, padre prior, y lo estará siempre tanto cuanto la pipa pueda contener! Os lo asegura Cristo Jesús, por la boca de éste su servidor indigno, pues que habéis dado de beber al caminante que se moría de sed y de cansancio.

En tanto que el prior escuchaba sin creer, un novicio corrió a la bodega. Inmediatamente se oyeron resonar por las bóvedas de los claustros exclamaciones estentóreas, como los truenos que conmueven las arboledas de Hohvald o de Donon. Todos los religiosos, desde el más insignificante monjecillo hasta el más austero padre de coro, gritaron:

—¡Milagro! ¡Milagro!

Con respeto, casi con temor, presentó el novicio al taumaturgo un vaso desbordando del precioso líquido.

Y mientras que éste humedecía en él sus labios como un hombre cualquiera, incapaz de ser autor de tal prodigio, los religiosos se comunicaban la impresión de su estupor.

—¡El tonel está lleno hasta el borde!

—Yo he querido moverlo; ¡imposible!

El extranjero depositó el vaso; el prior con las manos dentro de las mangas, se le acercó y díjole en su mejor latín:

—¿Quién eres, oh, hermano, tú que ordenas a las cosas y así trastornas a tu antojo las leyes de la naturaleza?...

—No soy más que un humilde hijo de San Benito.

—¡Un benedictino! ¿Serás, acaso, Morando de Cluny?...

—En efecto lo soy, padre prior, y don Hugo me envía aquí para ayudar a vuestra obra en mi país de Alsacia.

—¡Morando!... Te esperábamos para la fiesta del Bautista, hermano.

—De Cluny al Altikirch hay mucho que andar, se excusó el padre. He tenido que detenerme varias veces...

Y pasaron los años en el reloj del tiempo; Morando era la edificación de los de Sundgan por sus virtudes; sus milagros brotaban como las oxalidas y las margaritas entre las hierbas de los Vosgos... El tonel estaba lleno siempre.

El 3 de junio de 1115 murió Morando en olor de santidad, dejando a sus hermanos su cogulla, sus sandalias y el recuerdo de su santidad casi sobrehumana... y el tonel seguía lleno.

Fué enterrado en la iglesia del priorado de Altikirch, en un hermoso sarcófago en las arcadas romanas, entre las que vino a extenderse rígido en su traje de piedra un yacente gótico.

En 1444 fué destruída la capilla y reconstruída luego por don Martín Ganter... El tonel seguía lleno.

No se vació a pesar de todo lo que los monjes sacaban para fortalecer a los enfermos de los alrededores; no se vació tampoco cuando en 1525 la guerra de los campesinos saqueó el monasterio y hubo que hacer las bodegas en la torre. Tampoco la agotaron los soldados de la Turena, que bebían en grande. Vino, empero, la revolución, que trajo una hacha sacrílega sobre el tonel misterioso. Entonces ya no hubo como contenerlo y el viejo Eichberg corrió como olas de lágrimas, como río de sangre sobre el piso de la bodega, que lo absorbió para siempre.

JEAN MAUCLERE.

DE G. B. NAPPI

La muerte de Alfredo Comandini

(Especial para LA PRENSA)

Milán, julio de 1923.

FALTARIA hoy a mi mandato de corresponsal si no hablase de un colega que falleció hace pocos días, que fué de la prensa italiana honor y orgullo, y que ha dejado a la crónica política del país desde la época del resurgimiento hasta nuestros días un patrimonio inapreciable de noticias y de estudios, destinados a perdurar.

Alfredo Comandini fué una personalidad muy compleja, porque no sólo el periodista y el historiador, sino también el hombre político alcanzaron señalado relieve en sus notas biográficas.

Pertenecía a esa Romaña que dió al país, hasta en el campo revolucionario, hombres eminentemente batalladores. Vió la luz en Faenza, el 4 de diciembre de 1853. Estudió en Roma y luego se laureó en derecho en Bolonia. El estandarte de las teorías mazzinianas que flotaba sobre la casa Comandini, no fué arriado por el joven Alfredo. En la escuela paterna aprendió, al contrario, a conservar durante su juventud la fe en los ideales republicanos; porque el padre de Comandini, que era de aquellos patriotas que provocaron los movimientos de 1831 y 1853, no cambió de convicciones ni de partido después de haber pasado trece años en las cárceles pontificias de Poliano.

A los veintiún años Alfredo Comandini comenzó a dar que hablar de sí mismo. El 4 de agosto de 1874 fué arrestado con Aurelio Saffi, Alejandro Fortis y otros veinticuatro emilianos en Villa Ruffi, cerca de Rimini, por haber — según se creía — conspirado contra la monarquía. Fué en cambio, un "ballon d'essai" de la política interna de aquel tiempo, como resulta del proceso.

Alejandro Fortis, que había sido engrillado junto con Comandini, fué más tarde ministro de la Corona y presidente del Consejo; muchas veces fué fustigado luego por la pluma del que fuera su joven y fogoso compañero de prisión. Porque Comandini dejóse atraer luego por la órbita periodística. Hizo sus primeras armas en Vicenza, dirigiendo durante tres años "Il Paese". En septiembre de 1880 se hallaba en Verona, dirigiendo el "Adige", y sostenía vivaces polémicas con el otro diario de la ciudad de los escalígeros: "L'Arena". "L'Adige" se publicaba en las horas de la mañana, pero sus redactores tenían poca o ninguna voluntad de sacrificar las horas de la noche en la preparación del diario. Cada época tiene sus costumbres. El diario estaba, pues, compuesto en gran parte por la tarde del día precedente al de su publicación. A las diez y ocho, los redactores, los empleados de administración, cerraban sus respectivas oficinas, que volvían a abrirse a las 8 de la mañana siguiente. Los redactores completaban entonces el diario, aprovechando las noticias de los periódicos llegados con el primer correo, ampliándolas con los escasos, concisos telegramas de la "Agenzia Stefani", y finalmente "L'Adige", con toda comodidad, de las 10.30 a las 11 se repartía por las casas de Verona y por la comarca.

Cuando Comandini tomó las riendas del diario, no pudo adaptarse a este sistema muy cómodo para los redactores, pero que privaba al diario de ese crédito que debía alcanzar en la opinión pública, gracias a la solicitud puesta en su publicación y la frescura de sus noticias. No se necesitaba poco trabajo para sacar a los redactores de sus costumbres y persuadirlos de que el diario debía ser compuesto e impreso de noche y publicado temprano por la mañana. Comandini hizo resurgir de este modo el "Adige", que estaba en camino de morirse de inercia. Fué, como más tarde decía él mismo, su primera victoria periodística.

Pero Verona era liza demasiado modesta para el polemista romañol que se había adiestrado en esas batallas de la pluma, mereciendo la consideración de las más altas esferas periodísticas. En Milán languidecía un diario que había conocido momentos de mucho favor: "La Lombardía". Comandini asumió su dirección en 1883, y, rodeado de valerosos y jóvenes colegas, algunos de los cuales, ahora veteranos del periodismo, (como el que aquí escribe) se hallan, sin embargo, todavía en la brecha, dió nueva vida a "La Lombardía", que llegó a ser diario radical, con notas características, quizás más acentuadas que las del "Secolo", gran órgano de este partido; pero "La Lombardía" quiso ser también el diario de los lectores cultos y no solamente el diario del pueblo; sus secciones literarias, artísticas, teatrales, gracias a críticos especialistas y competentes corresponsales, fueron bastante apreciadas hasta por aquellos que no le eran asiduos, por la divergencia de opiniones políticas.

En los ocho años de dirección de Comandini, "La Lombardía" alcanzó un brillante éxito.

Las simpatías adquiridas en Verona se tradujeron en 1890, para Comandini, en una invitación a aceptar la candidatura para integrar una lista de tres diputados políticos. Resultó... en el primer puesto "después" de los tres diputados electos. Este mal éxito no había de alejarlo de la vida política militante. Entretanto, había atenuado el color de la tinta de su purpúreo radicalismo, hasta el punto de poder dejar "La Lombardía", en 1891, para dirigir el "Corriere della Sera", puesto que le ofreció el director de dicho diario, Torelli, que tenía un olfato muy sutil en cuestiones de periodismo, y que había advertido que Comandini poseía los mejores títulos para guiar los destinos de un periódico de la importancia del "Corriere" y no se opuso a que el nuevo director volviese a tentar la suerte de la urna política, cuando le fué propuesta la candidatura para diputado por Cesena. Del 23 de noviembre de 1892 al 23 de julio de 1894, Comandini fué, por lo tanto, diputado. Interesándose a la vez en la correspondencia político-parlamentaria del periódico del cual seguía siendo director, tanto más cuanto que su ingenio y su actividad intelectual eran demasiado netamente periodísticas, para poder contentarse con la vida parlamentaria lisa y llana.

Se creyó un momento que estuviese en camino de llegar a ser socio de Torelli en la propiedad del "Corriere della Sera"; pero Comandini, en cambio, se sintió atraído por la idea de crear un nuevo diario, con la garantía de una sólida base financiera. Pero el "Corriere del Mattino", que se publicaba en Milán, tuvo vida breve y, por ser breve, poco feliz.

Minaron la existencia de este periódico muchos adversarios ocultos de Comandini. Quiso entonces publicar un nuevo diario: "Il Piccolo", pero abortaron sus esperanzas. Dirigió luego, siempre en Milán, "La Sera", durante cerca de un año, teniendo por redactor en jefe a Amilcare Cipriani, que había de perecer en el terrible desastre de volación que conmovió al mundo entero por la cantidad y la calidad de las víctimas, y que ocurrió en Verona, en el verano de 1920.

Fatigado, a fuerza de desilusiones del periodismo militante, Comandini fué acogido por Emilio Treves, como codirector de la "Illustrazione Italiana". Su nombre, alterado por un error tipográfico, figura en la lista de los escritores de ese periódico, lista publicada no hace mucho por LA PRENSA. La reseña política de la "Illustrazione", escrita por "Cicco e Cola" (Treves y Comandini) gozó, durante algunos años, de gran autoridad en las esferas parlamentarias italianas. Al mismo tiempo, Comandini se ocupaba intensamente en reunir memorias, documentos, crónicas que reflejasen la vida política italiana, estudio hacia el cual se sentía atraído por su ingenio. Gracias a esta colección y a la magnífica biblioteca heredada de su padre, y por él notablemente enriquecida, pudo dar vida a la obra grandiosa del editor milanés Vallardi: "L'Italia nel cento anni del seccolo XIX", historia y crónica diaria, integrada con copiosas ilustraciones. A esta obra legó su nombre Comandini. Será siempre consultada por los estudiosos, que en ella hallarán preciosas, completas noticias, y admirarán la escrupulosa objetividad de su autor.

En 1911 Comandini participó en la parte política en la colaboración de una gran revista (tuve yo también el honor de darle mi modesta labor para la rúbrica musical): "Mezzo secolo di vita italiana (dal 1861 al 1911)", editada también por Vallardi. Otras publicaciones suyas que merecen recordarse, son: "Milano e il 1848 nelle memorie del Conte Hubner"; "Cospirazioni di Romagna e Bologna nelle memorie di Federico Comandini e altri patrioti del tempo", obras importantes desde el punto de vista histórico, porque van adornadas con retratos y acompañadas de documentos. Son poco conocidos dos volúmenes suyos escritos con nobles finalidades de historiógrafo: "Il regno di Umberto I".

Comandini dedicó su labor periodística a la colaboración de una infinidad de "números únicos" o de ocasión. Ha preparado y participado en las publicaciones especiales que recordaban acontecimientos gloriosos o dolorosos, para honrar la virtud de ciudadanos y del pueblo. En 1897 fué arrastrado por la fuerza a la órbita del periodismo militante, del cual se había apartado, para defenderse, ridiculizando los rumores, contra una acusación lanzada por un diario de Roma. La imputación era muy grave porque tendía a empañar la fama del íntegro publicista. Afirmaba dicho diario que entre los documentos secuestrados al comendador Cavallini, complicado en el famoso proceso de Como, se habían hallado algunos recibos por subvenciones en dinero hechas por dicho Cavallini a Comandini, cuando era éste director de "La Lombardía". Comandini telegrafió inmediatamente, desmintiendo la afirmación y anunciando una carta documentada, carta que se imprimió luego en un folleto de 48 páginas detalladas, llenas de documentos irrefutables que destruyeron por completo la acusación. La publicación de esa carta por el diario romano arriba mencionado, dió motivo a un agradable intermedio en aquellas agrias chismografías políticas que constituyeron el proceso Cavallini, antes citado, con evocación del sombrío e infausto período llamado de la "Banca Romana".

En el mes de diciembre pasado, aunque ya atormentado desde hacía largo tiempo por el mal cruel que lo arrastró a la tumba—un carcinoma del hígado (parece increíble que haya resistido tanto tiempo)—dió una erudita conferencia en el salón de nuestro Circolo Filologico, para conmemorar a los mártires de 1821: Federico Confalonieri y sus compañeros.

En estos dos últimos años se había apartado por completo de la vida periodística y hasta de las reseñas políticas. No le interesaban ya los debates políticos, ni las cuestiones locales; se ocupaba exclusivamente en sus estudios históricos predilectos. Más bien altivo y seco de modos en el ejercicio de un profesión de publicista, en contacto con el público, era, en cambio agradabilísimo, cordial, en las reuniones íntimas, en contacto con sus amigos, limitados en número, los que se complacían al hallar siempre en él agudeza y fina penetración.

Con él ha desaparecido otro de esos campeones del periodismo, que comprendieron que la misión del publicista es un apostolado, para la realización de cuyas finalidades patrióticas y sociales debe renunciarse por completo a esas aspiraciones que, bien miradas, se traducen frecuentemente en ambiciones personales, que se envuelven en los humos de la vanagloria.

G B Nappi

La práctica de la cooperación en la provincia de Entre Ríos

(Especial para LA PRENSA)

Paraná, agosto de 1923.

LA colonización israelita realizada por iniciativa del filántropo barón Hirsch, se hizo desde su iniciación sobre bases científicas y metódicas, con todos los recursos necesarios para asegurar su buen éxito. Fué así como vinieron desde el primer momento a ocupar sus predios o los puestos dirigentes en esa obra algunos ingenieros agrónomos, abogados, farmacéuticos y otros profesionales de necesidad imprescindible en toda agrupación humana civilizada.

Como consecuencia de la actuación de ese elenco directivo, surgió la primera cooperativa agrícola entrerriana en la colonia Moisés Ville, cuya cabecera se halla en la estación Basavilbaso, del ferrocarril Entrerriano. Se denominó Cooperativa Agrícola Israelita y se fundó el año 1900.

En vista del éxito creciente de esta entidad establecióse otra el año 1904 en la colonia Clara, de la misma institución (Jewish Colonization), con el nombre de Fondo Comunal de la colonia Clara, con fines algo diferentes.

El año 1905 se organizó La Mutual en la estación Lucas González, del ferrocarril Entrerriano, a base de colonos franceses, italianos y rusos y cuya finalidad principal fué el seguro contra el granizo. A partir de esa fecha se fundaron la Unión Entre Agricultores, de Urdinarrain, en 1908, y la Agrícola Regional, de Crespo, en 1910, permaneciendo el ambiente rural casi indiferente para con esa modalidad social, hasta el gobierno del doctor Laurencena, en que se dió un impulso oficial y decidido a la cooperación agrícola. Vino después la administración del doctor Marcó hasta llegar a la actual, en que el movimiento cooperativista se intensifica cada vez más, a pesar de la crisis y de las epidemias pasadas, ya sea aumentando el número de los socios de las actuales o surgiendo nuevas asociaciones allí donde el medio les es favorable. Durante la administración del doctor Laurencena sometióse a la legislatura un proyecto de ley de fomento de las cooperativas, el que se amplió, perfeccionó y reiteró en la pasada administración del doctor Marcó, y en cuya redacción se tuvieron en cuenta los principios básicos sancionados por los congresos de la cooperación habidos en el país. Se espera para este año esa sanción, que permitirá organizar muchas fuerzas hoy dispersas cuya conjunción sería sumamente útil a la comunidad.

Una ley vigente desde noviembre de 1919 exceptúa de impuestos a los almacenes cooperativos, siempre que ellos no vendan sino a los socios. Esta pequeña ayuda ha sido eficiente en más de un caso, sobre todo en los comienzos. Además, no se cobra derecho alguno por las diligencias de personería jurídica y aprobación de estatutos, limitándose los gastos de sellado, publicación en el "Boletín Oficial", etcétera, a una suma que oscila entre cincuenta y setenta pesos moneda nacional, según el caso.

El desarrollo del cooperativismo en la provincia es tal, que, si se compara con el existente en otras provincias argentinas, se verá que marchamos a la vanguardia con veintitrés asociaciones que agrupan a 7.800 socios o sea más de la mitad de la totalidad de los cultivadores del suelo, que ascienden a 12.567. De manera, pues, que en relación a su población rural es Entre Ríos el Estado argentino donde la cooperación ha alcanzado más desarrollo.

Varios son los factores que, a nuestro juicio, han influído para este resultado, y entre ellos debe destacarse el hecho de que más de la mitad de los colonos son propietarios del suelo que cultivan, lo que les asegura su estabilidad y tranquilidad social. Además, los "maestros rurales" egresados de la escuela Alberdi son instruídos especialmente en esa práctica económica, uniéndose a esto la acción constante con que el gobierno atiende y fomenta esta tendencia por todos los medios a su alcance. La cooperación organizada será la única fuerza capaz de contrarrestar con eficacia y en forma duradera la crisis económica.

El ejemplo de otras naciones y especialmente de los Estados Unidos de América nos enseña que es así en realidad. Allí existen miles de cooperativas asociadas en federaciones con graneros y elevadores propios para regular las leyes económicas de la oferta y la demanda. Todos cosechan a un tiempo, pero las cooperativas almacenan, dan dinero sobre los productos, para que los socios atiendan sus necesidades más perentorias, y van lanzando a plaza parsimoniosamente los frutos, perfeccionados y limpios, a medida que la alimentación o la plaza lo requiera. Otro tanto se hace en las carnes producidas y los subproductos que van a los frigoríficos cooperativos en el momento en que están a punto y allí se mantienen a la espera de la ocasión de su venta a buen precio, regularizando la oferta con la demanda y evitando así su malbaratamiento. Las organizaciones actuales son tan poderosas que han regularizado la situación rural, donde ya no hay crisis provocadas por la especulación. Este es un hermoso y práctico ejemplo para nosotros.

Si una ley nacional organizara los esfuerzos productores por medio de la cooperación, Entre Ríos estaría ya lista para entrar en seguida a la práctica de esa modalidad económica, con el aprendizaje realizado en sus pequeñas cooperativas agrícolas existentes. Nada ni nadie podrá destruir un edificio levantado sobre esas bases, si se administra honradamente, única condición esencial para su vida y poderío. Es, pues, la única solución práctica real y positiva para evitar las crisis que, como la actual, afligen a nuestra producción agropecuaria. Si la ley ayuda y el Estado la fomenta, dentro de un lustro el país se habrá emancipado de los factores contrarios que dificultan su progreso. ¿Qué es un lustro en la vida de un pueblo para la solución definitiva de un problema tan colosal?

Un ejemplo palpable y único en el país que prueba que es la verdadera solución de nuestros problemas económicos rurales, es la Cooperativa Saladeril de Concordia, cuyo éxito completo se refleja en el hecho de haber obtenido sus asociados un precio medio de "ochenta" pesos por novillo cuarterón, cuando los de tipo "chilled" se vendían en otras provincias muy por debajo de ese precio. Además la influencia local sobre los precios comunes del ganado fué tal, que se obtuvo un promedio de trece pesos de aumento por animal.

Este ejemplo convincente y real se ha logrado industrializando la carne y los subproductos en la forma más primitiva, como lo es la de convertirlo en tasajo con un mercado tan limitado como el que tiene esa producción.

¿Qué hubiera sido si en vez de un saladero se hubiera levantado un frigorífico y fábrica de conservas como esperan hacerlo los "pioneers" de la cooperativa ganadera argentina?

En Concordia no hay ruina, ni la situación es afligente; los ganaderos no sienten la crisis como en otras partes del país. Ellos, pues, nos indican la solución única, estable y racional: la cooperación.

Las bases sobre las cuales descansan la mayoría de nuestras cooperativas se aproximan más a las sociedades anónimas que a las de la verdadera cooperación, cuyos principios más puros se han sentado muy recientemente y son los contenidos en los proyectos de ley existentes en el Congreso Nacional y en nuestra legislatura. La provincia está preparada para asimilarlos tan pronto se promulguen esas leyes.

Entretanto, los artículos del Código de Comercio han ejercido su influencia sobre los socios y organizadores, así como sobre los miembros del gobierno y de la justicia que no tienen otras normas a que sujetarse.

Sin embargo, sin ley y sin guía legal de ninguna clase, la cooperación se va perfeccionando paulatinamente como puede verse en los estatutos de todas ellas publicados en el libro titulado "Las cooperativas agrícolas de Entre Ríos", editado en 1921 como contribución al Segundo congreso argentino de la cooperación. La federación entrerriana de cooperativas agrícolas, está todavía en sus comienzos, luchando con mil inconvenientes que sólo la obra del tiempo podrá subsanar, una vez que se encarne la idea de su beneficio en las masas de asociados de las cooperativas actuales. La dificultad mayor estriba en la falta de fondos a causa de la poca voluntad de las entidades asociadas, y las no asociadas, para suscribir las cuotas que debieran corresponder para poder formar el fondo que permitirá el desarrollo de actividades comerciales y económicas, que redunden en beneficio colectivo. Muchas casas proveedoras harían a la federación, por vagones completos, un descuento del 40 por ciento, y aun más, sobre los precios al por mayor, si se realizaran las compras en conjunto.

La influencia de las cooperativas es tal en esta provincia que la tremenda crisis que nos afecta va pasando en una forma, que si bien es cierto se siente mucho, no es abrumadora para la mayoría de los colonos. Las cooperativas les aseguran la provisión de harina y víveres para el año, llevando la tranquilidad a los hogares. Lo mismo ocurre con las prendas de abrigo para el vestido. Los asociados que perdieron las cosechas fueron auxiliados con semillas y en esta ocasión se ha destacado "La Mutual", destinando con ese objeto la suma de cien mil pesos moneda nacional.

Cuando llega el momento de cosechar, los directores firman un aval y los Bancos agrícolas y el de la Nación Argentina les dan desde 10.000 hasta 40.000 pesos, para que a su vez los presten a sus asociados para el hilo, las bolsas, etcétera que por otra parte se las venden las mismas entidades al contado y al costo, con apreciable economía sobre los demás, al extremo de que ellas dieron el hilo a sus asociados a ocho pesos, cuando el comercio lo cobraba a 15 y así en muchísimas cosas, calculándose en un 20 o|o el beneficio real que economizan en la totalidad de sus compras. Las ventas en conjunto que hacen varias cooperativas de las más importantes, aumentan las ganancias de sus asociados hasta 1.80 pesos m|n. por quintal de grano entregado.

El canje de trigo por harina que efectúan con los molinos principales, reporta a cada socio un beneficio de tres a cuatro pesos por bolsa de harina, de las que cada uno consume al año 14 bolsas, más o menos, según la familia. Muchas arriendan grandes lotes y los subdividen para sus socios y "La Mutual" ha comprado y vendido grandes extensiones de terreno, exclusivamente a sus asociados, con grandes facilidades de pago. Esta sociedad y otras más prestan dinero a sus socios en condiciones liberales, hasta la suma de 500 pesos moneda nacional.

En las israelitas principalmente y en otras que no lo son, existen mutualidades anexas que proporcionan médico, partera y farmacia y aun hospital, a sus asociados. La confianza de las casas mayoristas es tal en la solvencia de estas corporaciones, que hay algunas con quince mil pesos de capital realizado, que tienen en sus corralones y almacenes hasta 70.000 pesos de mercaderías a crédito y a consignación. Esto se combate por el Departamento de Agricultura, pues no es correcto, pero a veces es necesario ser un poco tolerantes.

Tan eficaz es la eficacia de las cooperativas que algunas (Agrícola Regional de Crespo) hacen competencia a las grandes casas, vendiendo a sus socios el material de construcción y ciertos artículos a un precio difícil de competir por su poco monto. Esta cooperativa vendía al público pagando todos los gravámenes fiscales, en competencia con las casas particulares, llegando un año a realizar beneficios que casi importaron tanto como su capital realizado.

Todos estos servicios y mutualidades hacen que la clase rural de Entre Ríos no sienta la crisis reinante con la intensidad de otras partes en donde no existe la cooperación. Es, pues, una realidad la influencia moral y material de la cooperación.

Conrado Martín Uzal

La buena posada

(Traducido especialmente para LA PRENSA)

LA fachada que mira hacia la calle del Oeste, es moderna y correcta; y en nada se distingue de las cien otras casas de Copenhague. En cambio, cuando se entra en el patio situado en el fondo, se llega a un medio extraño. En él está todavía la vieja posada, resto de una época feliz, como que entonces era el sitio de las diligencias y de las sillas de posta, cuando los pequeños propietarios venían en persona a la capital y vendían en el mercado manteca, huevos y tocino, manteniéndose al lado de sus coches en pleno invierno, mientras fuera de día y discutían con salchicheros y comisionistas.

En ese entonces, la clientela de la posada componíase de esos propietarios, de burgueses de ciudades lejanas, de vendedores de caballos y de carniceros del campo, que se instalaban en el ala izquierda del edificio y eran como dueños del billar que estaba en el salón del café. A las 8 comenzaba a servírseles el desayuno, que lo componían jamón, anchoas, carne asada y queso, regado con cerveza y aguardiente.

De esa suerte eran atendidos los huéspedes en la pieza en que hacían los honores de dueña de casa la señora Jensen y sus hijas. En uno de esos desayunos, la mayor de estas niñas conquistó el corazón de un compatriota rico, quien, con un huevo duro en la mano y bebiendo hasta la mitad su copa de aguardiente para comenzar su discurso, arriesgó su declaración, y cuando hubo oído el "sí" balbuceado por la joven de mejillas rojas como amapolas y de ojos bajos, terminó el contenido de su vaso. Fué preciso entonces que su padre, el posadero, ofreciera una copita de Oporto y que su mujer dejara la cocina para bendecir a su hija, trayendo en la mano derecha un cucharón y levantando con la izquierda una punta del delantal para enjugarse las lágrimas y las gotas de sudor que brotaban en sus cachetes en medio de bolitas de hollín. Luego volvió pronto a su quehacer, porque de otro modo habríase quemado la sopa.

El matrimonio Jensen era gente muy honorable. En sus comienzos él había sido jornalero y ella sirvienta en la posada, y durante muchos años se correspondieron en sus afectos antes de comenzar a vivir juntos. Habían esperado pacientemente hasta que sus dos libretas de la Caja de ahorros reunidas fueran suficientes para comprar el negocio a sus viejos dueños.

Habían sufrido duramente, y cuanto más padecían se sentían tanto más de buen humor. El trabajo no los había agotado, pues con los años llegaron a criar abdomen. No cambiaban nunca entre ellos patéticos testimonios de su mutuo amor, pero siempre se hablaban amistosa y alegremente. Ambos eran paisanos de Seeland, y su origen campesino se revelaba en su manera de vivir. Tenían siempre algunos chanchos en engorde con las sobras y cáscaras provenientes de la cocina de la posada. Les gustaba rodearse preferentemente de sirvientes varones, pues, según un proverbio que le gustaba a Jensen, "demasiados caballos y demasiadas hembras arruinan la casa más fuerte".

Las niñas corrían con el arreglo de las piezas, y una sirvienta bastaba para las otras tareas a condición de que

EL PROBLEMA DE LAS REPARACIONES ALEMANAS

PUNTOS PRINCIPALES DE LA CONTESTACION DE BELGICA

COMENTARIOS AL DISCURSO DEL CANCILLER STRESEMANN

TONO FAVORABLE DE LA OPINION PUBLICA FRANCESA

M. POINCARE HABLARA HOY EN GONDRECOURT

EN LA ZONA OCUPADA

DUSSELDORF, agosto 25 (United) — A consecuencia del ataque contra un camión militar belga en Osterfeld, los "bars" y "restaurants" de esta ciudad fueron cerrados hasta el 5 de septiembre próximo.

Los propietarios de los bosques de donde fueron hechos los disparos deberán destruir todos los árboles que se hallen a menos de 50 yardas del camino.

DUSSELDORF, agosto 25 (United) —Las noticias que han circulado sobre la terminación de la resistencia pasiva son completamente infundadas.

Se tienen noticias de que los comunistas atacaron las residencias de los policías alemanes de Dutten.

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 25 — Dicen de Dusseldorf que varias ciudades alemanas de la región del Ruhr comunicaron al gobierno central que iban a declararse en bancarrota si no les acuerdan inmediatamente los socorros que han solicitado.

LA NOTA BELGA

PARIS, agosto 25 (United) — M. Poincaré se ha enterado del contenido de la contestación belga a Inglaterra, dando instrucciones al embajador francés en Bruselas para que informe al gobierno belga sobre la impresión del gobierno de París al respecto, a fin de poder enviarla a Londres el lunes.

BRUSELAS, agosto 25 (Havas) — "L'Etoile Belge" anuncia que la contestación belga, comunicada preventivamente a M. Poincaré, está dividida en tres partes.

La primera es relativa a las reservas formuladas por Inglaterra referentes a la prioridad de Bélgica, y admite que el gobierno de Inglaterra realizó muchos sacrificios, pero dice que el gobierno belga tiene el deber de hacer resaltar los derechos que le fueron garantidos.

La segunda refuta la ilegalidad de la ocupación del Ruhr y expresa los puntos de vista belgas, que son idénticos a los de Francia.

La tercera desarrolla las sugestiones hechas anteriormente relativas a los medios para obtener de Alemania las indemnizaciones debidas.

La contestación belga termina expresando la esperanza de que se realicen nuevas negociaciones interaliadas.

BRUSELAS, agosto 25 (Havas) — La mayoría de la prensa de esta capital opina que la contestación del gobierno belga a la nota británica trata de demostrar los derechos de prioridad de Bélgica en la cuestión de las reparaciones, al mismo tiempo que la legalidad de la ocupación del Ruhr, y examina el monto de las indemnizaciones pedidas por la Gran Bretaña.

Los citados órganos esperan que las sugestiones contenidas en la nota belga facilitarán la iniciación de nuevas negociaciones entre los aliados.

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 25 — El gobierno francés ha comunicado a Bélgica que no tiene ninguna objeción que hacer a la respuesta de dicho país a la nota inglesa sobre el problema de las reparaciones y la ocupación del Ruhr.

EL DISCURSO DE STRESEMANN

PARIS, agosto 25 (United) — "Le Petit Parisien", comentando el discurso pronunciado ayer por el canciller Stresemann, dice:

Sería mucho mejor para Alemania que en lugar de continuar oponiéndose a la ocupación del Ruhr, abandonara la resistencia pasiva, pues con ello terminaría la ocupación. Mientras esto no sea comprendido por Alemania e Inglaterra, es completamente inútil continuar las negociaciones.

PARIS, agosto 25 (Havas) — El discurso pronunciado ayer por el canciller alemán, señor Stresemann, constituye el tema de los comentarios de los diarios de esta capital, los cuales, en general, comprueban que el tono empleado por el canciller ha cambiado en cierto grado, mientras hacen notar que el fondo es idéntico.

"Le Petit Parisien" dice lo siguiente:

Lo que el señor Stresemann debería hacer comprender a Alemania es que en vez de obstinarse en luchar contra la ocupación del Ruhr por los franco-belgas, renuncie a esa resistencia, lo que le permitiría obtener que la ocupación cambiara absolutamente de carácter, de conformidad con las intenciones publicadas por el gobierno francés.

Por su parte, "Le Matin" expresa, especialmente, su pesar por el hecho de que Stresemann haya afirmado que las entregas hechas por los alemanes son superiores a las cifras oficiales que figuran en el debe y haber de la contabilidad de la comisión de reparaciones internacional, por lo cual acusa de actos ilegales a los aliados de América.

El mismo diario no cree que Stresemann encuentre una oposición irreducible por parte de Francia en el sentido de que esas cuentas y las valuaciones hechas por la comisión de reparaciones sean sometidas a un nuevo examen.

PARIS, agosto 25 (United) — Los diarios aprueban el tono del discurso pronunciado por el canciller Stresemann, a pesar de que ponen de relieve que no cambia en su fondo la actitud del gobierno alemán.

Los diarios aprecian la declaración del canciller de que está dispuesto a gravar las fortunas de los grandes industriales, pero se muestran escépticos sobre las posibilidades de llevar a la práctica semejante idea.

PARIS, agosto 25 (Havas)—En los círculos oficiales de esta capital se nota gran reserva acerca de la impresión producida por el discurso pronunciado por el canciller Stresemann.

Entrevistadas sobre el particular varias personalidades pertenecientes a los referidos círculos, se limitaron a comprobar que las palabras del canciller fueron pronunciadas en un tono distinto al que fué empleado por sus predecesores, las cuales, dijeron, no constituyen una negativa en el sentido de realizar una tentativa cualquiera, con el fin de llegar a una conciliación.

No obstante, en los citados círculos se lamenta el hecho de que el canciller alemán no haya hecho alusión a la cesación de la resistencia pasiva en el Ruhr, la que constituye una condición esencial para la reanudación de las negociaciones.

Además, se ha tomado muy buena nota de las ofertas de cauciones y garantías productivas, aunque nada agregan a las que fueron ofrecidas por el doctor Cuno.

Por otra parte, la cifra de las prestaciones hechas a Alemania, fué imparcialmente fijada en 7.800.000.000 de marcos oro por la comisión de reparaciones, y el cálculo alemán y norteamericano no puede provenir sino de la estimación de los bienes cedidos, como ser el material de ferrocarriles y otros, por cuanto la contabilidad de las entregas en materias primas y productos no puede dar motivo al menor error.

LONDRES, agosto 25 (Havas)—La agencia Reuter anuncia que en los círculos bien informados de esta capital se estima que el discurso del señor Stresemann ha sido pronunciado en un tono moderado y que el canciller alemán ha demostrado la comprensión de las dificultades que traban la situación actual.

LONDRES, agosto 25 (Havas)—Comentando el discurso del nuevo canciller alemán, señor Stresemann, el "Times" dice que la exposición hecha por el señor Stresemann ante los industriales alemanes es hábil y tiende a la reconciliación con Francia, entablando nuevas negociaciones.

Por su parte "The Daily Graphic" dice que el señor Stresemann habló en un tono sumiso y conciliador, casi como pidiendo excusas. Opina el diario citado que el nuevo canciller es leal.

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 25 — En los círculos políticos allegados al ministerio de Relaciones Exteriores de esta capital y en los diplomáticos, se comenta con reservas el último discurso pronunciado por el nuevo canciller de Alemania, señor Stresemann, y se opina que ha usado un tono conciliador en su exposición, puesto que antes de pronunciar su discurso leyó a un representante de la prensa británica los principales pasajes del mismo, y de lo que resulta que el nuevo jefe del gobierno alemán se inclinaría sensiblemente en favor de la tesis francesa.

Los mismos personajes ponen de relieve que, al observar el señor Stresemann la invariabilidad de la "entente" franco-británica, evitó de hablar ante el Reichstag de la ocupación militar franco-belga de la cuenca del Ruhr y de la resistencia pasiva observada por la población alemana.

En los referidos círculos se comprueba también el contraste que existe entre la violencia de los discursos pronunciados por el ex canciller doctor Cuno y la moderación de la última exposición hecha por el señor Stresemann, en lo concerniente a la contestación sobre la cifra de 7.800.000.000 de marcos oro indicada por la comisión de reparaciones, en concepto de entregas hechas por parte de Alemania, agregando que la cifra en cuestión fué establecida por el perito británico Mr. Mac Fadyan, secretario de la comisión de reparaciones, y por el norteamericano Mr. Aud, jefe de la contaduría de la misma comisión.

EN FRANCIA

GINEBRA, agosto 25 (Havas) — En su edición de la fecha, la "Tribune de Génève" se refiere al mal humor demostrado por los órganos británicos respecto al párrafo de la nota en que Poincaré declara que Francia no puede amortizar su deuda hacia Inglaterra hasta que no haya cobrado las sumas que le adeuda Alemania.

El mismo diario declara que este hecho es la evidencia misma diciendo que es increíble que los ingleses no lo comprendan.

EN INGLATERRA

LONDRES, agosto 25 (Havas) — Ocupándose de la actualidad política internacional, el "Daily News" dice que es evidente que el mayor obstáculo para la admisión de Alemania en la Liga de las Naciones lo constituye la resistencia pasiva desplegada en el Ruhr.

LONDRES, agosto 25 (Havas) — En ciertos círculos prevalece la impresión de que es probable que la tesorería británica conteste por medio de un memorándum especial la parte financiera de la nota francesa.

LIGA DE LAS NACIONES

El asunto de la Carelia

HELSINGFORS, agosto 25 (Havas) —El consejo de la Liga de las Naciones estudiará debidamente la cuestión de la Carelia oriental, cuyo examen se iniciará el 31 del corriente.

POLITICA INTERNA EN ITALIA

ELOGIO DE LA REINA MARGARITA A MUSSOLINI

LA CONFEDERACION DEL TRABAJO Y EL GOBIERNO

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, agosto 25—Debido a la ausencia de la capital del jefe del gabinete, la política se mantendrá en completa quietud hasta el martes próximo, día en que el señor Mussolini tiene anunciado su regreso.

El doctor Benes, jefe del gabinete checoeslovaco, llegará el lunes por la tarde.

Se atribuye mucha importancia al viaje de este político, asegurando los diarios que sus conferencias con Mussolini tendrán marcada repercusión en la solución del problema de Fiume.

En cuanto a la política interna, circula el rumor de que Michele Bianchi dimitirá el cargo de secretario general del ministerio del Interior para desempeñar un puesto de confianza que le sería confiado por Mussolini en las regiones de Calabria y Sicilia.

El señor Bianchi establecería su residencia oficial en Reggio Calabria y tendría a su cargo la dirección y alto contralor de las obras de reconstrucción en las zonas afectadas por los terremotos últimos.

El próximo acuerdo de ministros se realizará el jueves próximo con objeto de tratar sobre asuntos de administración.

El subsecretario de la presidencia, señor Acerbo, y el ministro de Hacienda, señor De Stefani, someterán a la consideración del gabinete el informe sobre las reformas que se pretende introducir en la administración del Estado.

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, agosto 25—El correspon[illegible]l en Turín de "Il Popolo d'Italia" [illegible]vo una breve entrevista con la reina madre antes de regresar a Gressoney.

La reina madre expresó la más honda simpatía y admiración por Mussolini, a quien reconoce el mérito de haber salvado a Italia de caer víctima de los extremistas.

ROMA, agosto 25 (United)—En su entrevista con un redactor del órgano fascista "Il Popolo d'Italia", la reina Margarita hizo las declaraciones siguientes

Observo con admiración a aquellos que están reconstruyendo la fortuna de la patria. Mussolini es uno de los redentores de nuestro país. Está dotado de una asombrosa perseverancia y es un obrero infatigable. No puedo comprender de dónde saca tanta energía. Se excede a sí mismo.

Tengo viva afección por él, por todo lo bueno que ha hecho y está haciendo por Italia. El rey le tiene también en la más alta estima.

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, agosto 25 — Comunican de Levanto (Spezia) que al llegar a esa localidad veraniega, el señor Mussolini fué recibido por las autoridades y dirigentes fascistas.

Los habitantes de Levanto, incluso las numerosas familias veraneantes, tributaron al jefe del gobierno una recepción entusiasta.

Al agradecer las manifestaciones de que se le hizo objeto, el señor Mussolini exteriorizó el deseo de que se dejaran sin efecto los festejos que se organizaban en su honor, pues su viaje a Levanto no tiene otro motivo que pasar algunos días en la intimidad de la familia.

No obstante la necesidad de un absoluto descanso, Mussolini llegó a Levanto acompañado por sus secretarios, con los cuales dedica dos horas de la mañana a los asuntos políticos de mayor importancia.

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, agosto 25 — Terminó esta tarde el congreso de delegados de las agrupaciones adherentes a la conferencia general del trabajo.

Después de un debate animadísimo se aprobó por dos tercios del total de los votos la moción presentada por los delegados Bruno y Ruggimenti, lo que equivale a un voto de confianza al comité ejecutivo.

Confirmó además el principio de la autonomía de la confederación con relación a la política del gobierno y de los partidos, como asimismo la colaboración técnica con las clases dominantes en todos los problemas de la vida moderna.

Los maximalistas y los comunistas se abstuvieron de votar.

CONGRESO EUCARISTICO

Su celebración en Génova

GENOVA, agosto 25 (United) — En la primera semana de septiembre próximo se celebrará en esta ciudad un congreso eucarístico nacional, en el cual el pontífice será representado por el cardenal legado De Lai.

Se anuncia que participarán en ese congreso nueve cardenales, 80 arzobispos y obispos, y decenas de miles de peregrinos concurrirán a las festividades que se realizarán con motivo de esa reunión de dignatarios.

Ya dieron comienzo los trabajos de engalanamiento de la ciudad, con estandartes y arcos de triunfo.

El congreso de referencia terminará con una interesante excursión por los lagos, a la cual asistirán probablemente la reina madre y su hermano, el duque de Génova.

EL PETROLEO RUSO

Formación de un sindicato ítalo-belga

ROMA, agosto 25 (United) — M. Tschossovnikog, representante del sindicato de nafta pan ruso, que se encuentra ahora en Italia, para tratar con los industriales, dijo en una entrevista:

Se llevan adelante negociaciones con Moscú, para la concesión de 18.000 hectáreas de campos petrolíferos inexplorados en Georgia, los que serían entregados a un consorcio ítalo-belga, cuyo capital sería en su parte principal italiano. Este consorcio será autorizado para cateos, perforación y explotación.

Se ha hecho una concesión semejante a una firma de los Estados Unidos, que obtiene un por ciento elevado de producción a un costo mínimo de operación. Italia podría concluir acuerdos similares en cualquier momento. La industria petrolífera rusa ha mejorado notablemente, y pronto recobrará su lugar en los mercados mundiales, porque su petróleo es superior al del Norte América y de México.

Al comercio ítalorruso se le ofrecen grandes probabilidades, pero continuará anémico, a menos de que las relaciones políticas sean normalizadas.

SACERDOTE ASESINADO

Indignación popular en Argenta

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, agosto 25 — Un hecho sensacional se ha producido el jueves por la noche en la localidad de Argenta, provincia de Ferrara.

Un grupo de individuos cuya identificación no ha sido posible realizar hasta el día de hoy, mató a garrotazos al sacerdote Giovani Minzoni, capellán durante todo el período de la guerra y que por su comportamiento mereció ser condecorado con la medalla de plata.

El cadáver del sacerdote fué hallado algunas horas después por un vecino, quien dió parte inmediatamente a la policía de la localidad.

En estos últimos meses el sacerdote Minzoni desarrollaba una activa y entusiasta propaganda en favor del partido Popular.

La población de Argenta no oculta su indignación. El sepelio del ex capellán de guerra dió lugar a una manifestación imponente, durante la cual todos los comercios de la localidad permanecieron con sus puertas cerradas.

ROMA, agosto 25 (United) — El arzobispo de Ravenna envió un mensaje a Mussolini, suplicándole imparta las órdenes pertinentes a fin de que la policía y los carabineros del distrito de Argenta no desmayen en las investigaciones hasta que logren identificar y detener a los autores del asesinato del sacerdote Minzoni.

LA MUNICIPALIDAD DE MILAN

Incorporación de diez aldeas

ROMA, agosto 25 (United)—Comunican de Milán que los alcaldes de las localidades vecinas de Musocco, Lambrate, Trenno, Affori, Greco, Baggio, Crescenzazo, Precotto, Niguarda y Vigentino se reunieron para cambiar ideas respecto de la conveniencia de unirse a la ciudad de Milán.

Se resolvió aprobar en principio la incorporación de dichas localidades a la municipalidad milanesa.

MONUMENTO AL ARMA DE CARABINEROS

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, agosto 25 — Por iniciativa de la princesa Leticia y con el alto patrocinio del rey Víctor Manuel, se formó en Turín un comité que tendrá a su cargo la erección de un monumento al arma de carabineros.

La obra será confiada al escultor Rubino.

EL PROBLEMA DE FIUME

ROMA, agosto 25 (United) — La comisión ítaloyugoeslava que estudia la ejecución del tratado de Rapallo, debe reunirse nuevamente en sesión plenaria esta tarde.

Los delegados italianos están convencidos de que los yugoeslavos aceptarán las propuestas italianas, probablemente con pequeñas modificaciones, dentro del plazo estipulado por el señor Mussolini.

Se espera que el primer ministro checo, señor Benes, hará presión sobre los yugoeslavos para que acepten, a fin de evitar una ruptura con Italia que debilitaría la "Pequeña Entente".

CAMPEONATO NACIONAL DE REMO

ROMA, agosto 25 (United)—Dicen de Como que resultaron muy reñidas las regatas de campeonato, cuyo trofeo lo constituye la copa donada por la reina Elena.

Se adjudicó la copa y el título de campeón el Eneo Club, de Fiume. Los dos premios sucesivos fueron adjudicados al Diadora Club, de Zara, y al Club de Remeros Vittorino da Feltre, de Placencia.

Premio a un ciclista

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, agosto 25 — Una comisión de deportistas aficionados entregó al corredor ciclista Bottecchia un cheque por 61.725 liras, producto de una suscripción nacional, levantada con objeto de rendirle un homenaje con motivo de su brillante actuación en la carrera para la "Vuelta de Francia".

Muerte trágica de un aristócrata

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, agosto 25 — En su residencia veraniega, ubicada en los alrededores de la capital, falleció el príncipe Bartolomé Ruspoli, que padecía de neurastenia.

Su muerte enluta a muchas familias del patriciado de la capital.

Concurso solicitado

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, agosto 25 — El presidente de la institución de crédito "Banca del Lavoro", que suspendió el jueves pasado sus operaciones, se presentó al tribunal de Comercio, pidiendo un concordato preventivo.

Aldea destruída por el fuego

ROMA, agosto 25 (United)—En la aldea de Poro (distrito de Trento), a raíz de un incendio, resultaron destruídas muchas casas.

El prefecto de Trento envió socorros para las familias que quedaron sin hogar.

Exposición de arte en Montecatini

ROMA, agosto 25 (United)—El subsecretario Lupi salió para Montecatini, donde presidirá la inauguración de la exposición anual de arte.

Obsequio a Mussolini

ROMA, agosto 25 (United) — Próximamente una delegación de vecinos de Piombino entregará al señor Mussolini una placa de oro, en testimonio de admiración y gratitud por sus esfuerzos en favor de la restauración moral y económica de Italia.

Tumbas profanadas

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, agosto 25 — En el cementerio de Canosa di Puglia fueron profanadas algunas tumbas, con objeto de despojar a los cadáveres de las joyas y demás prendas que eventualmente conservaran.

El guardián del cementerio, Farini, y varios enterradores fueron detenidos.

Niños intoxicados

ROMA, agosto 25 (United)—Se anuncia de Alessandria que trece niños del Asilo de huérfanos militares, se envenenaron con ptomaína.

Uno de ellos falleció a pesar de todos los esfuerzos que se hicieron para salvarlo.

Reconocimientos de terrenos carboníferos

ROMA, agosto 25 (United)—El ministro de Economía, senador Carbino, notificó a la Cámara de Comercio de Sassavi, que a pesar de que el gobierno no puede auxiliar financieramente a las sociedades y firmas individuales que han emprendido investigaciones en los campos carboníferos de la región de Nurra, está dispuesto a entregar máquinas de perforación a los cateadores.

Monumento al padre Agustín de Montefeltro

ROMA, agosto 25 (United)—En la iglesia de los padres franciscanos de Marina di Pisa, se inauguró hoy el monumento al famoso predicador padre Agustín de Montefeltro (en el mundo Luigi Vicini), fallecido hace algunos años.

El monumento fué costeado con una suscripción iniciada por las ex alumnas del Orfelinato fundado por aquel eclesiástico.

Fallecimiento del ex diputado Majoli

ROMA, agosto 25 (United)—En la ciudad de Valenza falleció el ex diputado Fidel Majoli, ex presidente, durante cuarenta años, de la diputación provincial.

JAPON

EL FALLECIMIENTO DEL PRIMER MINISTRO

Demostraciones de pesar

MODIFICACION MINISTERIAL

TOKIO, agosto 25 (United) — El fallecimiento del barón Kato ha causado profundo sentimiento de pesar en todo el país.

La prensa diaria llama la atención sobre el hecho de haber casi coincidido la muerte del presidente de los Estados Unidos, Mr. Harding y la del barón Kato, después de los esfuerzos que ambos habían realizado en favor de la paz universal, esfuerzos que culminaron en el tratado de desarme naval suscripto en Wáshington.

Los diarios hacen destacar también el hecho de que ambos desaparecen cuando sus respectivos países habían iniciado el desmantelamiento de los buques de guerra, determinado por el tratado en cuestión.

El embajador de los Estados Unidos, Mr. Wood, ha declarado, que el fallecimiento del barón Kato representa una pérdida, no sólo para el Japón sino también para los Estados Unidos y para todo el universo, pues el extinto hombre de Estado había contribuído en gran escala al mantenimiento de la paz en el lejano Oriente y al mejoramiento de las condiciones del mundo.

TOKIO, agosto 25 (United) — Se anuncia que el ministro de Relaciones Exteriores, conde Uchida, desempeñará interinamente la jefatura del gobierno. Los miembros del gabinete presentaron sus respectivas renuncias, pero no fueron aceptadas.

Se anuncia, también, que no se introducirá ningún cambio en la política exterior.

Los nombres que más se mencionan para suceder al barón Kato en la presidencia del consejo de ministros, son los del almirante barón Saito y del barón Kenjiro Den, quienes desempeñan actualmente las gobernaciones generales de Corea y Formosa, respectivamente.

LONDRES, agosto 25 (United) — El corresponsal de la Central News en Tokio, informa que el actual ministro de Justicia del Japón, señor Kenjiro Okana, figura como un posible sucesor del barón Kato en el puesto del primer ministro.

Se cree que aquél insinuó, antes de morir, la designación del señor Kenjiro Okana.

PERSIA

MANIFESTACION ANTIBRITANICA

TEHERAN, agosto 25 (Havas) — En señal de protesta por las recientes expulsiones, alrededor de cinco mil manifestantes penetraron en el recinto de la asamblea nacional, varios oradores hicieron uso de la palabra, profiriendo amenazas contra Inglaterra.

EN EL TRIBUNAL INTERNACIONAL DE JUSTICIA

PROXIMA ELECCION DE UNO DE LOS JUECES

LAS PROBABILIDADES DEL BLOQUE LATINO

CORRESPONDENCIA DE HENRY WOOD

GINEBRA, agosto 25 (United)— Se espera una de las luchas electorales más reñidas que jamás haya presenciado la Liga de las Naciones cuando la cuarta asamblea, que debe reunirse el próximo 3 de septiembre, en Ginebra, se ocupe, casi al final de sus sesiones, de la elección del sucesor de Ruy Barbosa, como juez del tribunal internacional de justicia en La Haya.

Cuando ocurrió la elección de primer grupo de jueces, hacen dos años, la lucha fué por los once puestos y las cuatro suplencias de jueces, pero este año la lucha se circunscribirá a una sola vacante.

En esta lucha el bloque latinoamericano, que cuenta con más de 20 votos y que siempre ha tenido influencia predominante en todas las elecciones de la Liga, desplegará mucho mayor actividad que en otros años.

Por otra parte, dicho bloque está más determinado que nunca a ganar, debido a que la vacante se produjo entre el número original de jueces que los latinoamericanos se aseguraron por su predominio, y es por ésto que tratan de retener el sitio y el prestigio ya conquistado.

Hasta este momento se han indicado como veinte candidatos para la vacante producida en el tribunal de justicia. Casi sin excepción, estos nombres han sido mantenidos en secreto, porque la Liga ha creído que si las candidaturas fueran conocidas por adelantado y se empezaran a desarrollarse discusiones periodísticas o entre los gobiernos interesados, la elección tomaría un cariz político, lo que la Liga desea ansiosamente evitar, por cuanto se relaciona con los asuntos de la justicia.

La candidatura más importante que se ha hecho pública es la del doctor Pessoa, ex presidente del Brasil, que fué propuesta por el grupo italiano de jueces del tribunal arbitral de La Haya.

Como la vacante producida en el tribunal lo ha sido por la muerte del juez del Brasil, la tendencia natural sería la de elegir un sucesor también de dicho país, y con la designación del doctor Pessoa como candidato, se cree asegurada la sucesión. Si es más que probable que el doctor Pessoa resulte elegido, no es menos cierto que el bloque latinoamericano está en condiciones de retener el puesto para Sud América.

Pero, aun cuando el nombre del doctor Pessoa contara con el apoyo de una gran parte del bloque latinoamericano, encabezado por Italia y sus amigos, no debe dejarse de considerar que el mismo bloque se halla un tanto dividido con respecto a la conveniencia de que la vacante pase nuevamente a manos del Brasil. Y una de las causas que así lo hace suponer es la vuelta de la Argentina al seno de la asamblea.

Hasta hoy, la Argentina no ha tenido participación alguna en ninguno de los altos cargos de la Liga, debido, naturalmente, a su retiro de la primera asamblea. Por su parte, el Brasil ha tenido constantemente un sitio en el consejo de la Liga así como también en el Tribunal Internacional de Justicia. En consecuencia, se nota entre el elemento latinoamericano una buena parte de opinión que cree que, figurando todavía el Brasil en el seno del consejo, el puesto vacante por la desaparición de Ruy Barbosa, debe pasar a un argentino.

Si el bloque latinoamericano dispone o no de mayoría para sostener su tesis, dependerá en gran parte de la designación del candidato de la Argentina, el que, desde el punto de vista de la reputación internacional, prestigio y calificación, pueda competir con el candidato brasileño, doctor Pessoa.

Si tal candidato es designado a tiempo, el sentimiento predominante es que el bloque latinoamericano preferirá seguramente a la Argentina en lugar del Brasil.

En el caso de que el bloque latinoamericano no llegara a una unanimidad sobre su candidato, como ocurrió más de una vez en ocasiones anteriores, existe la posibilidad de que acaso no se pueda retener el puesto para la América Latina.

Cuando la elección del actual grupo de jueces, el bloque latinoamericano, en razón de la solidaridad que se notaba entre sus filas, de la cuidadosa política seguida y de sus estrechas vinculaciones con los grupos exteriores, pudo asegurarse, no solamente la elección de Bustamante, de Cuba, y de Barbosa, del Brasil, sino que la asamblea por cuatro veces seguidas eligió al señor Alvarez, de Chile, quien no pudo obtener una elección similar en el Consejo.

Ahora bien, con la única vacante que debe llenarse por ahora, el bloque latinoamericano no podrá hacer ninguna combinación ni arreglo con los demás grupos y es más que posibles que hasta el número de votos de que dispone no sea suficiente para asegurar la retención del lugar para la América Latina.

Entre los otros grupos, la competencia por el puesto ha de ser también muy reñida. De acuerdo con la organización del tribunal, se espera que el grupo de jueces sea, no solamente la representación de todas las naciones del mundo, cuando así sea posible, sino de todas las razas y de todos los sistemas de jurisprudecia.

Las naciones latinas de Europa siempre se han hallado bien representadas en el grupo del tribunal, contando con un juez francés, uno italiano y otro español y con un juez suplente rumano. La América Latina tiene todavía su representante en la persona del señor Bustamante, de Cuba.

En consecuencia, la lucha se desenvolverá en el entendimiento de que la raza latina se halla bien representada en el grupo, mientras otras razas se hallan con representación inadecuada.

Aun cuando Alemania no sea todavía miembro del tribunal, muy grande será la lucha en favor de la elección de un juez alemán, no como representante de Alemania, sino como representante de las razas de habla germana del mundo. Por ahora, el candidato alemán que cuenta con mayores simpatías es Mr. Huber, de Suiza, que es un suizo-alemán.

Y aun cuando sea dudoso de que un juez netamente alemán resultara electo, es seguro que un hombre de prestigio de algún Estado germano, de Austria, por ejemplo, haría excesivamente difícil para los latino-americanos retener algo más del puesto que hoy retienen en la persona del señor Bustamante.

Otro grupo racial que se considera que está inadecuadamente representado en el tribunal, es el eslavo. Mikhailo Jovanovich, de Serbia, que es solo juez suplente, es el único representante de un pueblo que ocupa una buena parte de Europa y de Asia.

Los jueces son elegidos por un período de nueve años y por esto es que se considera imperioso, que tanto Rusia como Alemania puedan hallarse en el tribunal tan pronto como ocurra otra elección general de jueces.

Según las reglamentaciones del tribunal, las designaciones no son hechas por los mismos gobiernos, sino por un grupo de jueces que cada nación mantiene en el tribunal arbitral de La Haya. Así es que los Estados Unidos, aun cuando no son miembros del tribunal, tienen derecho a hacer una designación, y en tal sentido han sido invitados a hacerla.

Invitación similar fué hecha a ese país cuando la primera elección, sin que fuera atendida, debido a que, según el departamento de Estado, se trató de un error, pero es presumible que fué porque en dicha ocasión los Estados Unidos estaban debatiendo el asunto relacionado con la existencia de la Liga.

Por el contrario, en el momento presente en que el departamento de Estado de la Unión aboga por la adhesión de los Estados Unidos a la Liga, se presume que el grupo americano de La Haya, que está integrado por hombres como Elihu Root y los jueces Moore, Grey y Strauss, enviará una designación para el cargo.

Sin embargo, como los Estados Unidos ya cuentan con un juez en el tribunal, en la persona de Mr. John Bassett-Moore, gracias a la designación de Italia de hace dos años, la designación americana, probablemente, recaerá en una persona de otra nacionalidad. Se espera que las designaciones serán hechas con mayor cuidado que en la selección del grupo original. El consejo ya ha notificado a todos los países que los designados no solamente deben saber francés o inglés, sino que, también a causa de que los negocios y asuntos del tribunal están aumentando tan intensamente, deben hallarse preparados para fijar una residencia permanente en La Haya.

En el grupo original de jueces ocurrió que hubo uno o dos que no sabían ni francés ni inglés, que, como se sabe, son las dos lenguas oficiales del cuerpo, y aun cuando esto no sea una barrera, es, desde luego, una verdadera dificultad, de tal manera, que la Liga se convenció y creyó imperativo pedir que todos los nombrados tuvieran conocimientos de algunos de los dos idiomas.

La elección próxima se efectuará al finalizar las sesiones de la cuarta asamblea. De acuerdo con el ingenioso método preparado por Elihu Root y por el que fué posible la constitución del tribunal actual, el consejo y la asamblea se reunirán separadamente y sus votos serán independientemente emitidos; pero, en definitiva, es imperioso que ambos cuerpos, por medio de escrutinios separados e independientes, convengan sobre el mismo candidato.

Este ha sido el sistema que impidió al bloque latinoamericano asegurarse tres cargos en la primera elección, y aun cuando el aludido bloque dominaba en la asamblea, no pudo dominar en el consejo y este último se rehusó a dar a la América latina un tercer cargo.

Este año el consejo se halla compuesto de 10 miembros, en lugar de ocho, y se supone que antes de que la asamblea y el consejo lleguen a convenir sobre el mismo candidato, será necesario más de un escrutinio.

HENRY WOOD.

GRAN BRETAÑA

EL PRIMER MINISTRO EN VIAJE

Su llegada a París

LONDRES, agosto 25 (United)—El primer ministro, Mr. Stanley Baldwin, partió para París, de donde seguirá para Aix-les-Bains.

CALAIS, agosto 25 (United) — El primer ministro Baldwin llegó a ésta de riguroso incógnito, pues el ministerio de Relaciones Exteriores no recibió aviso de su viaje.

PARIS, agosto 25 (United) — El primer ministro, señor Poincaré, envió a un representante para saludar al primer ministro de Gran Bretaña, señor Baldwin, a su paso por esta capital.

PARIS, agosto 25 (Havas) — Llegó a esta ciudad el jefe del gabinete británico, sir Stanley Baldwin, acompañado de su señora esposa. Esta noche seguirá viaje para Aix-les-Bains.

EL REY JORGE II DE GRECIA

Su próximo reconocimiento

LONDRES, agosto 25 (United)—El corresponsal del "Daily Express" en Atenas dice que Francia, Polonia, Bélgica, Inglaterra e Italia tienen el propósito de reconocer al rey de Grecia.

Agrega el corresponsal que en Atenas se espera que Francia se resuelva a ello antes de que se efectúen las próximas elecciones en Grecia.

Extendiéndose en comentarios sobre el particular, el "Daily Express" hace relacionar el viaje a Inglaterra de la reina de Rumania y madre política del rey de Grecia, con la cuestión del reconocimiento.

ESTADO LIBRE DE IRLANDA

La campaña electoral

DUBLIN, agosto 25 (United) — Se aproxima el fin de la campaña electoral, durante la cual se ha hecho un derroche de oratoria como no se recuerdan precedentes, pues todos los candidatos, cuyo número alcanza a 400, pronunciaron discurso, inclusivo Mr. Cosgrave.

Se cree que los candidatos partidarios del Estado Libre obtendrán la mayor parte de las bancas.

El acto electoral se iniciará el lunes por la mañana, esperándose que ese mismo día, por la noche, se podrá conocer ya cual será, en general, el resultado de los comicios.

DISTURBIOS EN LA INDIA

Musulmanes e hindúes

SIMLA, agosto 25 (Havas) — Se han producido choques de importancia entre musulmanes e hindúes en el momento en que se daba término a varias fiestas religiosas celebradas en esta ciudad. A consecuencia de los choques hubo numerosas víctimas, así como daños materiales de importancia. La policía intervino para dispersar a los más exaltados, viéndose en la necesidad de recurrir a las armas.

Se produjeron, además, varios otros choques en condiciones parecidas en las ciudades de Ahmedabad, Calcutta y Amritzar.

CAMPEONATO MUNDIAL DE AJEDREZ

Alechin contra Capablanca

LONDRES, agosto 25 (United)—El congreso británico de ajedrez anuncia que próximamente se jugará el "match" por el campeonato del mundo entre el actual campeón, José R. Capablanca, y el maestro ruso A. Alechin, quien acaba de ganar el torneo de la Federación Británica de Ajedrez.

EN EL PARLAMENTO AUSTRALIANO

Ley de defensa aérea

MELBOURNE, agosto 25 (United) —El parlamento pasó a cuarto intermedio después de haber estado en sesión toda la noche. Ambas Cámaras votaron la ley de defensa aérea.

El primer ministro, Mr. Bruce, partirá en breve para el Canadá, donde debe negociar un tratado de reciprocidad, siendo probable que después acepte una invitación para visitar los Estados Unidos.

TRAVESIA DE LA MANCHA A NADO

NUEVA TENTATIVA

LONDRES, agosto 25 (United) — El nadador norteamericano Carbis Walker pasó por esta capital en dirección a Dover, de donde espera lanzarse al agua para tratar de cruzar el canal el jueves.

Ha declarado que empleará el estilo "trudgeon" y espera tener éxito.

Sullivan recibió a Walker en Southampton, debiendo cooperar en su adiestramiento.

INFORMACIONES DEPORTIVAS

Partidos de football

LONDRES, agosto 25 (United)—Los partidos de "football" jugados esta tarde entre equipos de la primera Liga tuvieron los siguientes resultados:

Arsenal 1, Newcastle United 4; Birmingham 3, Aston Villa 0; Blackburn Rovers 3, Chelsea 0; Cardiff City 3, Bolton Wanderers 2; Everton 2, Notts Forest 1; Huddersfield 1, Middlesbrough 0; Manchester City 2, Sheffield United 1; Notts County 2, Burnley 1; Sunderland 0, Westham United 0; Tottenham Hotspur 2, Preston North End 0; West Bromwich Albion 2 y Liverpool 0.

EL NAUFRAGIO DEL "CHANGSHA"

MELBOURNE, agosto 25 (Havas)—A pesar de todos los trabajos efectuados hasta ahora para lograr el salvamento del vapor "Changsha", naufragado recientemente, no se ha podido conseguir ningún resultado satisfactorio.

Los pasajeros que conducía el mencionado vapor han sido desembarcados en su totalidad.

EL TRIGO CANADIENSE

OTTAWA, agosto 25 (Havas) — De acuerdo con las estadísticas hechas hasta el 31 de julio, se ha publicado un boletín en el que se hace constar que la cosecha total de trigo asciende a 382.514.000 "bushels", de cuya cantidad 357.295.000 "bushels" podrán ser exportados, debido a las reservas de ese cereal existentes en el Canadá.

VIAJE DE LLOYD GEORGE A AMERICA

LONDRES, agosto 25 (Havas)—Se anuncia que el ex jefe del gabinete británico, Lloyd George, partirá para el Canadá y los Estados Unidos a fines del mes de septiembre próximo.

FIESTA DE LA NATACION

LONDRES, agosto 25 (Havas)—El diario deportivo "Daily Sketch" organiza un sarao de gala y una reunión de bañistas al aire libre en Chiswick, que se llevará a efecto el día 30 del corriente, en honor de los nadadores que atravesaron el canal de la Mancha. Los beneficios que se obtengan serán destinados a la Sociedad de Ciegos Indigentes.

Los campeones nadadores de siete naciones asistirán a esos actos, entre ellos Sullivan, Tiraboschi y Burgess.

FRANCIA

FALLECIMIENTO LAMENTADO

PARIS, agosto 25 (United) — Ha sido muy lamentado el fallecimiento del almirante Grandclement, que fué comandante del crucero "France" cuando se hundió en las cercanías de Brest.

La muerte fué causada por un ataque de apoplejía.

DIPLOMATICO ENFERMO

PARIS, agosto 25 (Havas) — El ministro del Uruguay ante el gobierno de París, doctor Blanco, se encuentra en una clínica donde se asiste de un ataque de reumatismo gripal.

INCENDIOS DE BOSQUES EN CORCEGA

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 25 — Informaciones de Ajaccio dicen que los incendios de bosques que se originaron en aquella isla se extienden en más de 10 kilómetros y que los daños habidos hasta ahora se elevan a muchos millones de francos.

LOS RESTOS DE JAURES

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 25 — Dicen de Dijón que en la sesión celebrada ayer por el departamento general, fué ratificada la moción para que los restos de Juan Jaurés sean trasladados al Panteón de esta capital.

EN LA CAJA DE AHORRO POSTAL

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 25 — Por el ministerio de Correos y Telégrafos se dictó un decreto por el cual las mujeres podrán participar en lo sucesivo en los consejos de la dirección de la Caja Nacional de Ahorro Postal.

EL NADADOR TIRABOSCHI

PARIS, agosto 25 (Havas) — El nadador Tiraboschi, que tanta notoriedad ha adquirido con su reciente hazaña al atravesar el canal de la Mancha a nado, realizará mañana una exhibición en el río Sena.

NUEVO DISCURSO DE POINCARE

PARIS, agosto 25 (United) — M. Poincaré salió para la región del Meusa. Hablará mañana en Gondrecourt en una ceremonia conmemorativa de la llegada de las tropas de los Estados Unidos a Francia, y se dice que su discurso será una réplica al reciente del canciller Stresemann.

LA FIEBRE AFTOSA

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 25 — Sigue causando serios estragos en el ganado del departamento del Somme la fiebre aftosa que reina en aquella región.

Arresto de un pasajero

BURDEOS, agosto 25 (Havas)—Poco antes de que el vapor "Massilia" zarpara de este puerto, las autoridades detuvieron a un pasajero que se dirigía al río de la Plata, de acuerdo con una orden de arresto dictada contra aquél.

El detenido está acusado de haber extendido un cheque por valor de 16.000 francos sin tener fondos en el Banco, con lo cual había querido cancelar una deuda de juego.

Regreso de escuadrillas aéreas

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 25 — Anuncian de Tolón que llegaron a Frejus las escuadrillas del centro de volación que intervinieron en el concurso denominado de la vuelta de Francia.

Los pilotos, que efectuaron la prueba en excelentes condiciones, fueron muy felicitados.

DE LA UNITED PRESS Y AGENCIA HAVAS

POR TELEGRAFO SIN HILOS

(Desde Saint Assise, en Francia)

EL PROBLEMA DE LAS REPARACIONES

La actitud de Bélgica

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 26 — "Le Petit Parisien" anuncia en su número de esta mañana que la respuesta belga aprueba la proposición de fijar la deuda alemana en 50.000.000.000 de marcos oro.

Recomienda además que se inicien negociaciones directas entre los gobiernos aliados, en vez de continuar el cambio de notas entre los mismos.

EN LA REGION DEL RUHR

Vuelta de mineros al trabajo

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 26 — Un telegrama recibido de Dusseldorf anuncia que en la región de Dortmund se trabaja en la mayor parte de las minas, pues fué levantado el "lock out".

En Neumuhle cesaron la resistencia pasiva siete mil mineros y decidieron volver al trabajo bajo la dirección de las autoridades de la ocupación.

ENTREGA OBLIGATORIA DE VALORES EXTRANJEROS

Un decreto del gobierno alemán

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 26 — Telegrafían de Berlín que el gobierno alemán acaba de publicar un decreto que obliga a los tenedores de valores extranjeros a que los entreguen a la tesorería antes del 15 de septiembre próximo.

LAS ESCUELAS RELIGIOSAS EN EL SAAR

Una decisión papal

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 26 — Un telegrama recibido de Roma anuncia que la Santa Sede decidió que las escuelas religiosas francesas en la región del Saar, cuya dirección reivindican los obispados alemanes, dependan de los capellanes en jefe del ejército de ocupación del Rhin.

¿AMOTINADOS ESPAÑOLES FUSILADOS?

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 26—Un despacho de Madrid recibido por "Le Journal" dice que circula en esa capital el rumor de que fueron fusilados los cabecillas de los soldados que se amotinaron en Málaga y Sevilla, negándose a partir para Marruecos.

EL REICHSBANK Y HAVENSTEIN

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 26 — Informan de Berlín que el comité central directivo del Reichsbank aprobó un voto de confianza a su presidente, señor Havenstein.

NUEVO MINISTRO ALEMAN DE LAS REGIONES OCUPADAS

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 26 — Telegrafían de Berlín que el señor Fuchs fué nombrado ministro de las Regiones Ocupadas.

RADICH Y EL PRINCIPE JORGE

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 26 — Un despacho recibido de Belgrado desautoriza el rumor de que Radich, jefe de la oposición croata, está colaborando con el príncipe Jorge, hermano mayor del rey Alejandro.

"RECORD" DE ALTURA EN "MOTO-AVIETTE"

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 26 — "Le Matin" anuncia que el volador Maneyrolle estableció en Vauville, un nuevo "record" de velocidad para "moto-aviettes" subiendo a una altura de 3.830 metros en 54 segundos.

MEXICO

AGITACION OBRERA

Huelga general en Veracruz

CIUDAD DE MEXICO, agosto 25 (United)—La huelga general existente en Veracruz se está extendiendo a otras ciudades. Los ferroviarios de Puebla se unieron hoy a la huelga. El presidente Obregón está tomando medidas para dominar el movimiento obrero.

BULGARIA

CONFERENCIA POLITICA

SOFIA, agosto 25 (Havas)—El jefe del gabinete búlgaro, señor Zankoff, celebró una conferencia con los dirigentes del partido socialista-demócrata, acerca de las futuras relaciones entre los diversos partidos.

SUIZA

CAMPEONATO CICLISTA MUNDIAL

Triunfo de un corredor italiano

LONDRES, agosto 25 (United)—El corresponsal de la Central News en Ginebra, anuncia que el corredor italiano Ferrario ganó el campeonato ciclista mundial para aficionados, cubriendo la distancia de 164 kilómetros del recorrido Zurich-Basilea-Zurich en 5 horas y 23 segundos.

El competidor suizo Elchenberger ocupó el segundo puesto.

Intervinieron en la prueba corredores de doce naciones.

TURQUIA

EVACUACION INGLESA DE CONSTANTINOPLA

CONSTANTINOPLA, agosto 25 (United) — El segundo regimiento de Sussex partió para Malta, iniciando la evacuación inglesa, de acuerdo con los términos del tratado de Lausana, que acaba de ser aprobado por la Asamblea de Angora.

DISPAROS CONTRA UNA EMBARCACION

ATENAS, agosto 25 (United)—Un despacho de Constantinopla, que no ha sido confirmado, dice que los soldados turcos de Gallipoli hicieron fuego contra un bote a motor que enarbolaba la bandera de los Estados Unidos, matando a un hombre e hiriendo a una mujer.

MEDIDAS FINANCIERAS

CONSTANTINOPLA, agosto 25 (Havas) — El gobierno de Angora estudia actualmente una propuesta para deducir del monto total del presupuesto la suma de 25 millones de libras turcas, para destinarla al servicio de la deuda, con el objeto de restaurar el crédito interior y exterior de Turquía.

BELGICA

VISITA DEL MARISCAL FOCH

BRUSELAS, agosto 25 (United) — El mariscal Foch asistirá mañana a un servicio religioso que se realizará en memoria de los muertos belgas en la iglesia de Gerey, localidad donde se encuentra sepultado el hijo del mariscal.

Voraz incendio

(Especial para LA PRENSA)

BRUSELAS, agosto 25 — Anuncian de Ixelles que se produjo un violento incendio en una importante fábrica de jabón de aquella localidad, estimándose en un millón de francos el monto de las pérdidas.

REPUBLICA DEL URUGUAY

INAUGURACION DE LA EXPOSICION GANADERA DEL PRADO

ADJUDICACION DE PREMIOS

LA DELEGACION ARGENTINA

DECLARACIONES DE UN CRIADOR DE RAZA SHORTHORN

(DE NUESTRA SUCURSAL)

MONTEVIDEO, agosto 25 — Se inauguró esta tarde, en el Prado, la 18.ª exposición ganadera organizada por la Asociación Rural del Uruguay.

En el vapor de la carrera llegaron esta mañana los componentes de la delegación argentina formada por el ingeniero Pedro T. Pagés, doctores Vieira y Vassallo y señor Sousa, los que fueron recibidos en la dársena por las autoridades de la Asociación del Uruguay y el otro delegado argentino señor Drabble, quien llegó hace tres días con los jurados británicos.

Inmediatamente los delegados argentinos se trasladaron al local de la exposición, el que visitaron detenidamente.

Antes de mediodía los delegados fueron recibidos en audiencia especial por el ministro de Industrias, con quien departieron cordialmente y cambiaron ideas acerca de la pronta solución del asunto relativo al intercambio ganadero.

A las 13 se realizó el almuerzo ofrecido por la Asociación Rural del Uruguay a los distinguidos huéspedes, habiendo presidido la demostración el presidente del Consejo Nacional, doctor Sosa.

En momento oportuno, pronunció un elocuente brindis el presidente de la Asociación Rural del Uruguay, el cual fué contestado en la misma forma por el ingeniero Pagés y el delegado brasileño señor Botello.

Terminada la demostración los comensales se trasladaron al local de la exposición con objeto de esperar la llegada del presidente, señor Serrato, quien lo hizo momentos después acompañado del ministro de Guerra, coronel Riveros, ministro plenipotenciario argentino, doctor Lagos Mármol, y varios altos funcionarios de la administración.

La concurrencia que asistió al acto inaugural de la exposición fué muy numerosa, habiendo contribuído a dar más brillo a la fiesta una tarde verdaderamente primaveral.

EL ACTO INAUGURAL

MONTEVIDEO, agosto 25—En el acto inaugural del certamen, pronunciaron conceptuosos discursos, el presidente de la Asociación Rural del Uruguay, y el ministro de Industrias, doctor Arias.

El primero, entre otras consideraciones, expresó:

"Las combinaciones del capital extranjero, del comercio y de la industria, ya no rinden los resultados que exige la defensa de la producción. Es el Estado, con sabias medidas de gobierno, el que corrige las desviaciones de la balanza nacional, el que dirige y encauza la producción, estimula su desarrollo y protege su desenvolvimiento con tarifas defensivas o franquicias a la exportación:"

Luego agregó:

"Asistimos a una evolución económica iniciada en Inglaterra, seguida por Estados Unidos, Francia, Australia, Nueva Zelandia y otros países y en estos momentos presenciamos un amplio y reconfortante movimiento de opinión en la otra orilla del Plata, reclamando de los poderes públicos las medidas radicales que exige la protección de los grandes intereses nacionales."

"Seamos optimistas, pero ese optimismo basémoslo en nuestro propósito inquebrantable de vencer por el esfuerzo propio, en la fe de nuestras energías y de nuestra ductilidad para nuevas aptitudes; en nuestra confianza, en el patriotismo y la capacidad de nuestros ciudadanos que hoy ocupan los más altos puestos de la administración pública."

ADJUDICACION DE PREMIOS

MONTEVIDEO, agosto 25—El jurado encargado de clasificar los productos de la raza Hereford resolvió acordar el siguiente veredicto:

Categoría 21. Primer premio, Abelardo, por Quilmes Fanfarre 17684 y Daysy 7984, criador y expositor S. A. Estancias y Cabañas La Victoria Limitada.

Categoría 22. Primer premio Sanducero Dillón Segundo, por Dillón 19506 y Taube Segundo 15324.

Catería 23. Primer premio, Taurus, por Woodford 30 Típica, criador y expositor Hilario Helguera (hijo).

Categoría 24. Primer premio, Media Agua, criador A. V. Fitz Hebert, expositor Eduardo C. Cobham.

Categoría 25. Primer premio, Aldersend Adjutant Cuarto, criador y expositor, Compañía Rural Cerros de San Juan.

Categoría 26. Primer premio, Conchillas Lemberg 47, criador y expositor, C. H. Walter y Cía. Lda.

Categoría 27. Primer premio, Benjamín 23, criador y expositor, José Elorza e hijo.

Categoría 28. Primer premio, Pentelico, criador y expositor, Hilario Helguera (hijo).

Categoría 29. Primer premio, San Cameronian 32, criador y expositor, Compañía Rural Cerros de San Juan.

Categoría 30. Primer premio, Concordia Charibg, Criador y expositor, La Concordia Estancia.

Premio "Campeón". Toro 92, Sanducero Dillón, criado por el doctor Julio Muro y expuesto por A. von Metzen y Cía., y premio "Reservado Campeón de Raza Hereford", al número 86, Taurus, criado y expuesto por Hilario Helguera (hijo).

IMPRESIONES DEL CERTAMEN

MONTEVIDEO, agosto 25—El presidente de la Asociación Argentina de Criadores Shorthorn, que forma parte del jurado de la Exposición Rural, que se realiza en el Prado, formuló las siguientes manifestaciones:

"Las impresiones que he recogido en el actual certamen son excelentes.

"He observado, agregó, después de cinco años que no visito este país, un progreso muy pronunciado en su industria ganadera y muy especialmente en lo que se refiere al Shorthorn.

"Desde el primer momento llamó poderosamente mi atención el producto de propiedad de los señores Vidella y Compañía, que ha obtenido el primer premio. Considero por lo tanto perfectamente natural el resultado obtenido tanto en esta como en las demás categorías.

"Después, refiriéndose a las razones que han determinado a los criadores argentinos a dar preferencia a la cría del Shorthorn, dijo: Que son varias las ventajas que ofrece esta raza. La primera sería la ventaja del poco tiempo que se necesita para la preparación de estos animales. Hace poco, expresó el interlocutor, tuve oportunidad de vender terneros de 11 meses que han dado en el frigorífico un peso aproximado de 240 kilos de carne limpia, y agréguese a esto la superioridad que también ofrece el Shorthorn en cuanto a la carne y a la leche, en cuyos renglones también aventaja a las demás razas, siendo este último el factor más importante dentro de la economía rural. Por él se va hacia la granja, que es un indispensable complemento de la industria ganadera de mi país.

"Las estadísticas, continuó diciendo, arrojan un número de 350 criadores de Shorthorn contra 30 ó 40 de Hereford.

"Después, refiriéndose a la política ganadera argentina, expresó que sobre esa materia ya se había dicho todo lo que se podía decir al respecto, pero que se podía destacar el último proyecto referente a la compra de un frigorífico por el gobierno de la provincia de Buenos Aires, operación que ya se ha realizado y cuyos resultados se esperan.

"Acerca de las perspectivas que ofrece el mercado inglés, dijo que es interesante destacar el caso que se refiere a la demanda de carne de ovino.

"No hace mucho tiempo, agregó, en Bahía Blanca se cotizaba la cabeza de lanar desde un peso hasta ochenta centavos moneda argentina. La reacción en los precios que ahora se observa se debe exclusivamente a que el consumo de esa carne se puso de moda, por así decirlo, en la Gran Bretaña, llegando entonces a cotizarse cada animal a 15 y 16 pesos, precios que rigen hasta la actualidad.

"El presidente de la Asociación de Criadores de Shorthorn cree que también es posible que la misma reacción se produzca con la carne de bovino, aun cuando por diferentes motivos.

"Dijo también que muchos ganaderos argentinos han desviado sus esfuerzos hacia la agricultura, lo que motivará una disminución sensible en el acopio ganado, disminución que ya empezamos a sentir, aun cuando muy atenuada todavía, puesto que ya se tropieza con dificultades para obtener ganados de invernada que los frigoríficos pagan a buen precio y que por la lógica de las cosas es de esperar que el enrarecimiento traiga el repunte de los precios cuando se insinúe con más intensidad la demanda.

DEMOSTRACION A LOS DELEGADOS

MONTEVIDEO, agosto 25 — En el banquete realizado esta noche en el Parque Hotel, en honor de las delegaciones extranjeras, ofreció la demostración en un conceptuoso discurso en nombre de la Asociación Rural del Uruguay el diputado doctor César Gutiérrez.

Acto seguido hizo uso de la palabra el delegado argentino ingeniero Pedro T. Pagés, quien agradeció la demostración.

El ingeniero Pagés hizo una extensa exposición acerca de los grandes problemas ganaderos, que afectan a esas dos principales industrias de la Argentina y el Uruguay, y expresó múltiples detalles relacionados con el desenvolvimiento y el progreso alcanzados por las mismas y la importancia adquirida con respecto a los mercados europeos.

Más adelante el orador aludió a las orientaciones que deben señalar los rumbos de la producción, enunciándolas de conformidad con las exigencias de los diversos mercados consumidores.

Se refirió extensamente a las ventajas del intercambio entre los dos países y a las facilidades que conviene establecer para el desenvolvimiento económico y progresista de la industria ganadera y de las demás que contribuyen al engrandecimiento de ambos.

El ingeniero Pagés fué muy aplaudido.

EL ANIVERSARIO PATRIO

Gran entusiasmo popular

DIVERSOS ACTOS Y HOMENAJES

MONTEVIDEO, agosto 25—Con motivo del aniversario patrio que hoy rememora este país, se han realizado numerosos actos oficiales y particulares.

Al salir el sol la fortaleza Artigas efectuó una salva de 101 cañonazos y las campanas de los templos repicaron durante un cuarto de hora.

El jefe de policía, doctor Gómez Folle, invitó al personal de todas las comisarías de esta capital a un almuerzo de camaradería.

A primera hora, las autoridades municipales procedieron al reparto de pescado a los pobres de la ciudad.

En las calles y paseos públicos se observa una inusitada animación.

Los edificios públicos, así como numerosas casas particulares, amanecieron hoy profusamente embanderados.

La reunión extraordinaria realizada hoy en Maroñas constituyó una brillante fiesta social.

Numerosas instituciones patrióticas se dirigieron en corporación, acompañadas de numeroso pueblo hasta el pie del monumento a Artigas, donde depositaron numerosos ramos de flores.

LANCE PERSONAL ENTRE PERIODISTAS

MONTEVIDEO, agosto 25—Se realizó hoy en las afueras de esta capital el lance personal concertado entre los periodistas señores Luis Becerro y Juan Carlos Carvajal Victorica, habiendo resultado este último herido en el brazo derecho, por cuya razón se suspendió el encuentro.

Dirigió el lance el diputado Andreoli y actuaron como padrinos del primero los señores diputado Manuel Oribe Coronel y Juan Pedro Suárez y del segundo los doctores Washington Paullier y Carlos María Gurméndez.

CHILE

LAS CONFERENCIAS DEL Dr. ZEBALLOS

Declaraciones del doctor Alessandri

FERROCARRILES TRASANDINOS

SANTIAGO DE CHILE, agosto 25 (United)—El vicepresidente de la United Press, señor James Irving Miller, obtuvo hoy una audiencia con el presidente de la república.

El señor Alessandri se refirió brevemente a las declaraciones hechas por el doctor Estanislao S. Zeballos, en Williamstown, diciendo que no estaba de acuerdo con las ideas expresadas por dicho internacionalista, especialmente en lo que se refería al fracaso de la Quinta conferencia panamericana; declaró, además, que no acepta las declaraciones del doctor Zeballos, de que dicha conferencia es responsable de la iniciación de una era de armamentismo en Sud América.

Considera, al contrario, que la conferencia sirvió para colocar el asunto en primera línea, y que podrá ser resuelto en el futuro dentro de un criterio amplio, en favor de la tranquilidad y de la paz, respetando al mismo tiempo el derecho de los pueblos de mantener garantías de seguridad externa e interna.

Dijo que atribuir el espíritu de armamentismo a los países panamericanos, es como querer responsabilizar a un médico de las causas de la enfermedad que acaba de diagnosticar.

Refiriéndose al ferrocarril de Antofagasta dijo que su construcción traería días de gran prosperidad para Chile.

Agregó que, a pesar de la oposición de ciertos agricultores de la zona del Norte, esperaba que el ferrocarril se llevaría a término, adoptándose tarifas que facilitarían el intercambio de productos y los embarques de tránsito, sin permitir la competencia con los productos nacionales en los mercados consumidores.

VIRUELA Y TIFUS EXANTEMATICO

44 por ciento de fallecidos

VALPARAISO, agosto 25—Las epidemias de viruela y tifus exantemático siguen causando estragos en esta población.

Las autoridades sanitarias han registrado hasta la fecha seis mil casos de ambas enfermedades, y el número de fallecidos alcanza a la aterradora cifra de un 44 por ciento.

La población se siente justamente alarmada como consecuencia de la elevadísima proporción de atacados por dichas enfermedades, y más que todo por el elevado monto de casos fatales ocurridos.

BRASIL

DESORDEN EN UN TEATRO

RIO DE JANEIRO, agosto 25 (United)—Esta tarde se conoció el conflicto que se produjo anoche durante la representación de la compañía Bata-Clán.

Mientras la artista Mistenguett salía a saludar al público que aplaudía, en compañía del bailarín Leslie, el telón de boca fué descendido rápidamente, alcanzando al artista en la cabeza y produciéndole un herida leve.

Leslie, suponiendo que la caída del telón era un acto premeditado por el director de escena, Burger, lo agredió a puñetazos, armándose inmediatamente una escena de pugilato entre los artistas, los que se dividieron en dos grupos.

La policía intervino, llevándose a los artistas a la comisaría, mientras el espectáculo continuaba, sin que el público supiera lo que había ocurrido. Leslie prestó fianza e inmediatamente fué puesto en libertad.

El mariscal Hermes da Fonseca

RIO DE JANEIRO, agosto 25—Sigue muy grave el estado de salud del mariscal Hermes da Fonseca, quien, como se sabe, desde hace varios días se encuentra postrado en cama.

PERU

Exposición flotante italiana—Diversas informaciones

Lima, agosto 25 — Próximamente llegará al puerto de Callao un buque italiano convertido en exposición flotante de productos de dicho país.

—El Senado aprobó el mensaje por el cual el gobierno del Perú acuerda el grado de general de brigada al coronel boliviano Oscar Santa Cruz.

—La mayoría de los diarios del país se ocupan extensamente de la batalla de Zepita, y con tal motivo recuerdan los actos heroicos realizados en el referido hecho de armas por numerosos peruanos.

—Se han recibido numerosas cartas suscriptas por jóvenes peruanos residentes en las provincias de Tacna y Arica, en las que denuncian la presión que ejercitan sobre ellos los funcionarios chilenos obligándolos a enrolarse en el ejército de dicho país, bajo apercibimiento de ser desterrados o enviados a la cárcel.

ACTUALIDAD

Falta de respeto al pueblo

Tal como sucedió en Tucumán y en Santiago del Estero, se persigue ahora la unión de los radicales de San Luis. En esta provincia también aparece como emisario pacificador, para reducir viejas y bravías animosidades en las filas partidarias, un ex ministro de la Presidencia cuyo mandato caducó el último 12 de octubre.

No lleva este político ante sus correligionarios puntanos más ejecutorias que las que pueden valerle su probada adhesión al personalismo, su consecuencia con la "causa" mientras fué empleado del "régimen" hasta adquirir derecho a jubilarse, y el papel que le haya conferido el ciudadano que detenta el cargo superior de un comité nacional que no existe, según testimonios intachables, pues que proceden de personas que integraron dicho cuerpo.

Repitiendo la práctica invariable, el agente conciliador acaba de iniciar su tarea por medio de un manifiesto similar, en su fondo y forma, a los innumerables documentos del género que enriquecen el archivo del partido. Al referirse a los orígenes de éste, recuerda que "fué formado para luchar por el resurgimiento institucional que asegure a la patria su paz y su progreso por el cumplimiento honrado de la ley, la pureza de la moral administrativa, el ejercicio efectivo de la soberanía popular y el amplio reconocimiento de la soberanía de los Estados y de los municipios".

Resulta realmente temeraria la evocación de los ideales expresos en la carta orgánica del radicalismo cuando con ella se provoca el examen de la conducta seguida por los hombres que esa fuerza cívica llevó al gobierno para que los realizasen. Se habla del "cumplimiento honrado de la ley" como si una característica bien acentuada de los funcionarios que ejercieron la primera magistratura del país en el período anterior, no hubiese consistido en alzarse contra la Constitución y las leyes que la complementan; como si el arbitrio discrecional del Presidente—que no se creía de orden común y que se proclamaba ejecutor de una misión histórica—no primara entonces sobre cualquier estatuto, por encima de toda tradición y de toda costumbre administrativa. Se hace mérito de la "pureza de la moral administrativa", sin que paralice la pluma el desfile por la memoria de aquella triste y humillante serie de procesos que se llamaron del azúcar, de los metales, de las bolsas, de la harina, o de los hechos vergonzosos consumados en la Casa de Moneda, en la Aduana y en otras grandes reparticiones fiscales. Se alude al "ejercicio efectivo de la soberanía popular", a pesar de que nadie ha olvidado cómo no surgió situación de provincia sino bajo los auspicios y conforme a los planes que se imponían desde la Casa Rosada, y se mienta eso en San Luis, allí, precisamente, donde la "soberanía popular" estuvo confiscada por espacio de tres años, en virtud de que el problema de la gobernación no se resolvía como lo deseaba la jefatura única, trasformada en supremo elector. Se menciona, por fin, "el amplio reconocimiento de la autonomía de los Estados", sin mirar hacia atrás para no ver que en un lustro de Presidencia "ejemplar" no pasó un solo día sin que alguna provincia se hallara privada del goce de sus instituciones por la presencia de algún interventor designado dictatorialmente y con fines reparadores, vale decir, para entregar los poderes locales, más que a los radicales de verdad y de conciencia, a los sectarios del personalismo.

Si había algún tema vedado para el reorganizador que ha ido a San Luis era, justamente, el que informa los párrafos iniciales de su manifiesto, y si alguien debió sustraerse a la tentación de abordarlo no podía ser otro que el ex ministro, copartícipe en todos los hechos con que la Presidencia anterior desvirtuó los principios y las promesas formuladas para cortejar a la opinión pública mientras el partido luchó en el llano.

Cuesta averiguar para quién había un manifiesto político que, como el lanzado en San Luis, contiene declaraciones y asertos que el pueblo rectificará, calificándolos severamente, con sólo recordar la fresca crónica de lo acontecido en la República en el curso de los últimos seis años.

Frases bellas y hechos desagradables

Un cambio de telegramas habido en estos días entre lo más calificado del vecindario de Chivilcoy y el Poder Ejecutivo de Buenos Aires, sugiere reflexiones que, aunque motivadas por un hecho que en apariencia sólo tiene interés local, reviste muchísima importancia para todos los partidos en que se divide la provincia.

Sin distinción de colores políticos y con el concurso de los hombres más espectables de la ciudad, muchos de ellos ajenos a las luchas partidarias, argentinos unos, extranjeros los otros, el vecindario se dirige a las autoridades para pedirles que dejen sin efecto la resolución de trasladar a otro destino al comisario que tiene a su cargo la dirección de los servicios policiales en el partido y en la floreciente ciudad de Chivilcoy. El Poder Ejecutivo mantiene su medida y asegura que la población gozará de las mismas garantías que le ha proporcionado el funcionario removido, cualquiera que sea su sustituto, porque el primero no ha hecho sino ajustarse a las instrucciones recibidas del gobierno. Por eso reclama el Poder Ejecutivo para sí el aplauso que Chivilcoy tributa al aludido representante policial y lo interpreta como "el espontáneo y caracterizado reconocimiento de que ha cumplido las instrucciones recibidas de sus superiores al hacerse cargo de la comisaría de Chivilcoy".

A falta de argumento mejor para fundar la negativa y para que ésta no parezca arbitraria, habla el Poder Ejecutivo de las pasiones que la repartición policial suscita en los vecindarios, a veces de acre censura, y otras, "como en el caso presente, de adhesión que compromete la independencia de los superiores en la distribución de los funcionarios, de acuerdo con su capacidad y condiciones".

Las razones aducidas en la respuesta del gobierno serían atendibles, si fuese exacta la premisa sobre que reposan, de que los funcionarios policiales de la provincia permanecen ajenos a las luchas locales o de círculos y libres de influencias extrañas o irresponsables. Pero la premisa es falsa y por lo tanto lo son las conclusiones que de ella se derivan.

Raro es que los funcionarios policiales de los partidos bonaerenses no aparezcan comprometidos en todas las luchas locales; raro es que cuando prescinden de los intereses de círculos para consagrarse a su misión de seguridad social, se vean libres de la insidia de los caudillejos, que no omiten esfuerzos para que los trasladen, de modo que no sigan estorbando al elemento maleante, que, por desgracia, es siempre elemento electoral al servicio del que le asegure la impunidad; raro es que falte la policía en el conflicto que ha de producir la acefalía municipal y dar motivo a que un comisionado del Poder Ejecutivo sustituya a los legítimos representantes de los vecindarios, y, más que raro, es cosa no vista que haya comisario que preste el auxilio de la fuerza pública al intendente y al concejo deliberante, si estas autoridades militan en un partido opositor al gobierno de la provincia.

En el mismo día en que el Poder Ejecutivo expresa conceptos sublimes sobre la imparcialidad de sus agentes policiales, la crónica los presenta armados en el recinto de la corporación municipal de una cabecera de partido, sirviendo de escolta a correligionarios del situacionismo y compartiendo esta misión con individuos de pésimos antecedentes. Y, para que no se dude de la razón que asiste en su demanda al vecindario de Chivilcoy, revísense las informaciones llegadas en estos últimos tiempos de esa ciudad y se advertirá que el traslado del comisario coincide con la campaña que él mismo realiza con brillante éxito contra la gente de mal vivir, y que había causado intenso regocijo en el partido, precisamente porque los pueblos bonaerenses no están acostumbrados a estos aciertos policiales.

Bellas son las frases con que el Poder Ejecutivo se expresa para defender sus atribuciones y justificar sus propósitos; pero ante los desagradables hechos que la crónica diaria registra sobre el modo y los móviles con que proceden los representantes de la autoridad en la mayoría de los partidos, hay que reconocer que no tienen más valor que el que les atribuímos, esto es, el de frases que son bellas.

◆

LA FUGA DE PENADOS

Frente a la fuga de los penados de la Penitenciaría, probablemente, no habrá una persona que no se pregunte cómo es posible que la preparación del hecho, tal como ha ocurrido, haya escapado a la vigilancia de las autoridades de ese establecimiento. La fuga se presenta revestida de circunstancias tan graves que, realmente, lo primero que se le ocurre a quien observa con atención las informaciones publicadas, es atribuirla a la desorganización de los servicios administrativos de la Penitenciaría, porque, indudablemente, sólo por deficiencia de los servicios de vigilancia e inspección puede ocurrir que en un pabellón de penados existan piezas sin destino preciso, en las que es posible amontonar más de cincuenta bolsas de una materia introducida subrepticiamente a la casa, y de cuya existencia no tenían conocimiento los directores ni los subalternos. Como es notorio, las bolsas aludidas contenían la tierra extraída de la construcción del túnel, bolsas que ahora resulta que fueron confundidas con las que contenían harina, confusión que basta por sí sola para dar la medida cabal del desquicio de los servicios de vigilancia interna.

La desorganización de aquella cárcel no es, por otra parte, obra de un día ni consecuencia de factores desconocidos: es el resultado de una situación persistente, perfectamente conocida y sobre cuya gravedad la opinión pública, por el órgano de la prensa, llamó en reiteradas ocasiones la atención del Poder Ejecutivo nacional. Este diario, entre otros, observó al Poder Ejecutivo la inconveniencia de dilatar la situación que se creó a la Penitenciaría al intervenirla. Cuando por el Ministerio de Justicia, en decreto del 8 de febrero próximo pasado, se dispuso el levantamiento de una investigación en aquella cárcel, no era un misterio para nadie la forma irregular en que funcionaba. Se habían publicado denuncias de índole muy grave y se habían llevado ya al conocimiento público hechos que demostraban la existencia de una situación extremadamente delicada, que requería urgente y enérgico procedimiento para dejar restablecida en la institución la normalidad y seguridad debidas. Fué por esa razón que el Ministro de Justicia designó más tarde a un profesor universitario, para dirigir la investigación.

Ese funcionario se constituyó en la cárcel, recibió las denuncias, levantó un sumario sobre cada una de ellas, tomó declaraciones a todo el personal y, finalmente, elevó con el conjunto de las actuaciones su informe con las conclusiones del caso. Hace justamente seis meses y diez y seis días, fecha del decreto de investigación, que los empleados de la cárcel ignoran los resultados del sumario: con o sin culpa, todos han sido llamados a declarar y, sobre todos pesa, desde el 8 de febrero hasta hoy, la amenaza de su separación de los cargos. El señor Ministro de Justicia, que hace más de un mes tiene en su poder el sumario instruído, no ha disipado esa situación con la resolución correspondiente. Es ésta, en la actualidad el principal factor de desorganización de los servicios carcelarios, y a él debemos imputar también una porción considerable de culpa en el hecho de anteayer.

Debemos recordar asimismo otra circunstancia. En la última visita judicial a la cárcel, se denunciaron hechos delictuosos, que deben figurar también en el sumario, y sobre los cuales no se han pronunciado aún la Cámara ni el Poder Ejecutivo. De acuerdo con el código de procedimientos en lo criminal esos hechos, para los que va corriendo ya la prescripción, deben pasar en el acto al agente fiscal, para iniciar las acciones correspondientes. Es deber impuesto por la ley para "todo funcionario", que en una forma u otra se entere de un delito. ¿Cómo excusaría, por ejemplo, el Poder Ejecutivo el hecho de que su dilación en el envío del antecedente al ministerio fiscal, diese lugar a que se operara sobre el delito la prescripción penal?

Hemos recordado estos hechos y sus antecedentes, porque ellos dan también una norma para responder la pregunta que incontenible mente habrá venido a los labios de todos los que se enteraron de la fuga de penados. El Poder Ejecutivo no puede mantener acefalías ni perpetuar investigaciones, siempre perturbadoras, sobre servicios públicos. Lo hemos dicho muchas veces, y lo repetimos ahora ante aquel hecho, que justifica y da razón plena a los comentarios.

◆

APUNTES PARLAMENTARIOS

EL SENADO SIN "QUORUM"

Nuevamente el Senado no pudo celebrar sesión ayer por falta de quórum. El libro de asistencia fué cerrado a las 15.30 anotando la presencia solamente de 14 senadores.

De acuerdo con lo resuelto en la última reunión secreta, la Cámara debió continuar ayer con la consideración del pliego del Poder Ejecutivo por el cual se propone el nombramiento del doctor Pueyrredón para embajador argentino en Norte América.

Según se afirmaba en antesalas, anteriormente había quedado convenido ya entre los dos grupos de senadores que esta sesión no se efectuaría hasta el martes próximo. Y aun cuando están presentes en la capital la casi totalidad de los senadores, es una cuestión dificilísima el saber si ese día entrará al recinto el número suficiente para que el cuerpo pueda funcionar.

La comisión de presupuesto que preside el doctor Torino, terminó ayer el estudio del proyecto de la Cámara de Diputados y hoy será entregado a la imprenta para su impresión.

Según nuestros informes, la comisión ha reducido el proyecto en estudio en más de cien millones de pesos.

MOVIMIENTO POLITICO

Unión Cívica Radical

LA ELECCION DE CONVENCIONALES

En el comité de la sección tercera la elección de nuevos convencionales por la capital se inició ayer a las 14 y siguió hasta las 20.

En los demás comités de sección la elección se iniciará hoy a las 8, de conformidad con la reglamentación resuelta por el comité de la capital y que dimos a conocer en nuestra edición de ayer.

Partido Demócrata Progresista

Hoy, a las 17, en la esquina de Boedo y San Ignacio, se realizará una conferencia pública de propaganda organizada por el comité de la juventud de la sección 11, en cuyo acto hablarán el concejal señor Remigio Iriondo, el doctor Julio V. González y los señores Asdrúbal Figueroa y Eduardo Saavedra.

Partido Conservador

La mesa directiva de la junta de gobierno del partido, que preside el doctor Manuel F. Gnecco, el miércoles próximo, a las 10, realizará una reunión especial en su nuevo local, José Evaristo Uriburu 442.

CONFERENCIA SANITARIA NACIONAL

LAS SESIONES DE AYER

DESPACHO DE LA COMISION

CONSIDERACION DE NUEVOS PROYECTOS

Reanudó ayer poco antes de las 10, sus sesiones la Conferencia Sanitaria Nacional, bajo la presidencia de su titular, y con el propósito de considerar el despacho de la comisión especial designada para estudiar los proyectos relativos a la primera cuestión de su programa.

El presidente dió cuenta de la donación de varias cartillas sobre "La enseñanza antialcohólica en la escuela", efectuada por el doctor Cabred su autor, el que aprovechó la oportunidad para formular una moción en favor de un proyecto presentado a la Cámara de Diputados en 1919 por el entonces ministro doctor Honorio Pueyrredón contra el alcoholismo, al que juzgaba de suma eficacia. El doctor Bard observó a la presidencia que ese asunto se hallaba fuera de la orden del día, y pidió que no se permitiese a los delegados ocuparse de cosas que no figurasen en ésta, aunque su ánimo no era interrumpir en el uso de la palabra al doctor Cabred, quien, por otra parte, acató gustoso la indicación.

Después de acordarse incluir en la orden del día de mañana varios trabajos del delegado tucumano, doctor Catalán, uno de los secretarios leyó el despacho de la comisión y el doctor Coulin, en calidad de miembro informante de ésta, explicó los propósitos que animaron su redacción, en la que se contemplaba el problema sanitario desde un punto de vista general y médico, sin entrar en detalles que, dada su índole, podían afectar el organismo político del país y que por lo tanto requerían la pericia de un constitucionalista. Señaló que desde el principio se había notado en la asamblea la prevención de las delegaciones provinciales hacia una ley sanitaria nacional muy absorbente que menoscabara las autonomías de los gobiernos federales, por lo que en el despacho se había reservado a éstos y a los respectivos municipios el cuidado de atender los servicios de higiene urbana y general y de asistencia pública y social por enfermedades comunes, y se encargaba a una entidad nacional llamada dirección de sanidad la profilaxis y asistencia de las enfermedades endémicas comunes a más de una provincia y las epidémicas o susceptibles de convertirse en tales, con el aliciente de que en la mencionada entidad a crearse deberían estar representados todos los Estados federales. Dicha representación está tanto más justificada cuanto que nadie como los médicos que viven en las mismas provincias conoce sus necesidades sanitarias.

El delegado por la Sociedad de Beneficencia, doctor Larguía, protestó porque no se había incluído entre las instituciones que deben coordinar sus actividades con el organismo sanitario nacional a crearse la por él representada; pero se le invitó a suspender su moción hasta que el despacho se tratara en particular.

Después de varios votos fundados en favor del informe de la comisión, fué votado éste nominalmente, de acuerdo con una moción del delegado Bachmann, y resultó aprobado casi por unanimidad. Solamente se opuso el delegado por Jujuy, doctor Tello, quien expresó que el informe de la comisión desvirtuaba el objetivo primordial de la conferencia sanitaria, que era la creación del código sanitario nacional.

Al tratarse el despacho en particular, el delegado Trucco propuso un pequeño agregado para el artículo I, según el cual éste quedaría redactado de la siguiente manera: "La Conferencia Sanitaria Nacional declara de urgente necesidad la vinculación y coordinación de las entidades sanitarias de la Nación y de las provincias para dar mayor eficacia a la defensa de la salud pública en todo el territorio de la República". Aquí viene el agregado, "bajo la dirección única de una entidad exclusiva"; pero, ante las razones del doctor Cantoni, quien adujo que esos detalles y otros debían ser tratados por una asamblea de otra clase de representantes que los que componían la conferencia sanitaria y los de otros que hicieron uso de la palabra, retiró su moción. Los artículos I, II, III y IV fueron aprobados, pues, sin discusión y por unanimidad. Al considerarse el V, el delegado Larguía insistió en su moción anterior, la que retiró solamente después de haber sido convencido de que la exclusión de la Sociedad de Beneficencia no significaba desconocimiento de sus altos méritos, sino consecuencia con los propósitos ya enunciados acerca del carácter del despacho. El delegado Trucco propuso, y por iguales razones retiró luego su moción, que se incorporase a la lista de entidades relacionadas con el organismo sanitario que se expresan en el artículo V la Municipalidad de la Capital. La votación de los artículos V y VI produjo, también, unanimidad. El delegado Coulin pidió entonces al doctor Tello que rectificase su voto en contra del despacho, considerado en general, puesto que era el único en tal sentido y que, además, éste había aceptado uno a uno los artículos que lo formaban, a lo que accedió gustoso el delegado por Jujuy, reconociendo que su discrepancia constituía una cuestión de términos secundarios. Esta decisión le valió al doctor Tello una entusiasta salva de aplausos. El despacho de la comisión, aprobado según se deduce por unanimidad, se halla concebido en estos términos:

Vuestra comisión especial encargada del estudio de las diversas comunicaciones presentadas ante esta conferencia y referentes a la primera proposición, fundamental a criterio de la comisión, ha encontrado en la compulsa hecha de todos esos trabajos la coincidencia en la necesidad de coordinar y vincular las distintas entidades sanitarias que actualmente existen en el país, por así imponerlo la eficaz atención de la salud pública.

Asimismo, se descubre claramente el concepto de que para llegar a la realización del propósito enunciado, débese tener como base fundamental aquello de que, en la composición del organismo directivo de la salud pública, deberán estar representadas las entidades sanitarias de cada uno de los Estados federales, pues de esta manera se conservaría la independencia circunscripcional de dicha entidad y, además, se salvaría cualquier inconveniente que pudiera existir de orden institucional.

Ahora bien: la comisión, interpretando los puntos de vista mencionados, cree procedente proponer a vuestra consideración las siguientes conclusiones:

I.—La Conferencia Sanitaria Nacional declara de urgente necesidad la vinculación y coordinación de las entidades sanitarias de la Nación y de las provincias para dar mayor eficacia a la defensa de la salud pública en todo el territorio de la República.

II.—Dictar, como resultado de acuerdos previos con las provincias, una ley de sanidad nacional que, salvando y armonizando los poderes atribuídos por la Constitución nacional, provea a la defensa sanitaria permanente del país.

III.—Los servicios de higiene urbana y general y de asistencia pública y social por enfermedades comunes, continuarán siendo atendidos por las provincias y municipios respectivos, quedando a cargo de la dirección de sanitaria nacional la profilaxis y asistencia de las enfermedades endémicas comunes a más de una provincia, y las epidémicas o susceptibles de hacerse tales.

IV.—En la entidad sanitaria a crearse, deberán estar representados todos los Estados federales. Estos representantes y las organizaciones sanitarias provinciales, serán los agentes naturales de la dirección sanitaria propuesta, en sus respectivas circunscripciones.

V.—Los delegados a la Conferencia Sanitaria Nacional expresan, como un anhelo, que el organismo sanitario nacional coordine sus funciones con las correspondientes al Departamento del Trabajo, de la dirección de Obras Sanitarias de la Nación, de la comisión asesora de Asilos y Hospitales Regionales y de los departamentos provinciales del trabajo.

VI.—Aquellas provincias que, por su estado económico, no están capacitadas para atender, debidamente sus necesidades sanitarias, podrán recabar y obtener de la Dirección Sanitaria Nacional que tome a su cargo la totalidad o parte de sus servicios sanitarios, por el tiempo que ellas consideren necesario.

Debido a que el doctor Aráoz Alfaro tuvo que abandonar la asamblea, la presidencia fué ocupada por el delegado Rodríguez Jáuregui.

El doctor Aberastury pidió se fijara cuándo debía leerse su trabajo sobre "Puntos de partida necesarios para la unificación sanitaria del país", pero el delegado Coulin manifestó que desde que esa petición había sido ya rechazada por la conferencia en la reunión del viernes, correspondía reconsiderarla. Con este motivo se originó un animado debate al que puso término el delegado Aberastury con el retiro de su solicitud.

Después de un cuarto intermedio que se prolongó desde las 11.40 hasta las 16.50, se reabrió la sesión bajo la presidencia del doctor Aráoz Alfaro, primeramente, y del doctor Bachmann, luego.

El doctor Cabred insistió en que la Conferencia Sanitaria auspiciara el proyecto del 12 de julio de 1919 sobre represión del alcoholismo. Esta moción fué calurosamente elogiada por los delegados Catalán y Bard, y obtuvo unanimidad de votos.

El delegado mendocino doctor Berra se ocupó de un proyecto sobre reglamentación del ejercicio de la medicina, farmacia, veterinaria y obstetricia, con lo que se entró en la orden del día establecida. En la parte dispositiva de dicho proyecto se prohibe, entre otras cosas, la publicación de anuncios en la prensa, relativos a sanatorios, curaciones y medicina en general, cuyo texto no sea aprobado previamente por las autoridades sanitarias.

Acerca de asuntos similares se ocupó en seguida el doctor Bard en tres proyectos de reglamentación al ejercicio de la medicina y ramos afines; de la publicación de avisos y, por fin, sobre la reglamentación de las casas de óptica, proyectos presentados ya por su autor a la Cámara de Diputados. En el segundo de los proyectos citados el doctor Bard coincide con su colega Berra al disponer que el texto de los anuncios médicos, odontólogos, etcétera, debe ser autorizado por el Departamento Nacional de Higiene.

El representante de la Sociedad Nacional de Farmacia, doctor Meall, presentó un proyecto sobre reglamentación del ejercicio de la farmacia y acerca de la creación de una comisión permanente de la farmacopea nacional.

También proyectó una nueva legislación sobre el ejercicio de la medicina, odontología, veterinaria, obstetricia y de ramos afines al arte de curar, el delegado por Santiago del Estero, doctor Andrés Pinto, en la que coincidió en diversos puntos con los anteriores.

Todos estos proyectos fueron considerados conjuntamente, de acuerdo con una moción anterior del delegado Bard, y obtuvieron la aprobación de la asamblea.

El diputado Catalán leyó en seguida un proyecto, ya presentado por él a la Cámara de Diputados, mediante el cual se construyen casas sanitarias populares en Tucumán, y otro que dispone la creación, en la misma provincia, de una colonia de niños débiles. Ambos proyectos fueron aprobados.

El siguiente trabajo considerado fué uno original del delegado mendocino, doctor Funes, en el cual éste encara el problema de los servicios sanitarios en la frontera terrestre para evitar la trasmisión internacional de enfermedades. El proyecto fué aprobado sin discusión, después de lo cual se dió lectura por secretaría a un trabajo del doctor Suárez, sobre control sanitario de los procedimientos de elaboración e inspección de productos de origen animal.

El delegado Carbonell presentó en seguida una moción, en la que se expresa la necesidad de disponer de personal especializado, inamovible, bien remunerado y bajo el amparo de la jubilación en los servicios médicos del país, moción que obtuvo mayoría de votos.

Después de resolverse efectuar la sesión de clausura mañana, a las 18, esto es, luego de visitar los delegados al Presidente de la República y el Instituto Bacteriológico, la conferencia pasó a cuarto intermedio.

◆

JUEGOS OLIMPICOS DE PARIS

Representación argentina

MENSAJE DEL PODER EJECUTIVO

El Poder Ejecutivo, por intermedio del departamento de Justicia e Instrucción Pública, envió ayer un mensaje al Congreso, por el cual se acompaña un proyecto de ley que autoriza al Poder Ejecutivo para resolver lo necesario para la participación de delegados del deporte nacional en los juegos olímpicos que habrán de efectuarse en París durante el año 1924.

Otro artículo del proyecto dispone que los gastos que requiera la preparación, organización, traslado y permanencia de los delegados y atletas argentinos, se imputarán, en la cantidad que el Poder Ejecutivo estime indispensable, a la ley 11064.

El mensaje que acompaña el proyecto de ley expresa lo siguiente:

La manifiesta conveniencia pública de fomentar la práctica de los ejercicios físicos y la importancia que ésta ha adquirido en nuestro país, induce al Poder Ejecutivo a dirigirse a V. H. promoviendo la ley necesaria para que el deporte nacional tenga adecuada representación en el conjunto universal que, bajo el patrocinio del Comité Internacional Olímpico, se celebrará en la capital de Francia, durante el año 1924.

La prestigiosa institución, que fundó y preside aún el barón Coubertin, y que en 1896 inició en Atenas la nueva era de las olimpíadas, cuenta en la actualidad con la adhesión deportiva de 42 naciones, habiendo sus concursos mundiales, realizados cada 4 años, obtenido todo el éxito necesario para que constituyan en la actualidad el más eficaz estímulo de la cultura física.

El progreso que ha alcanzado entre nosotros la práctica de los deportes, permite esperar que la participación argentina, en la próxima olimpíada, habrá de producir el más benéfico resultado; y la única razón que ha detenido al Poder Ejecutivo para tomar esa iniciativa, ha sido la erogación relativamente considerable en que habría que hacerse.

La dificultad acaba de ser allanada mediante la espontánea indicación del Club de Gimnasia y Esgrima, a fin de que se disponga de los fondos creados por la ley 11064, en la cantidad necesaria para cubrir los gastos de traslación y permanencia en París de nuestros delegados y atletas.

Para llevar a efecto esta idea es indispensable la autorización de V. H.; y como, por otra parte, no está organizado todavía el Comité Olímpico Argentino, que haya de cumplir eficazmente esa tarea, se ha considerado oportuno proveer a esa necesidad, en la mejor forma que permitan las circunstancias.

Esos son los fines que informan el adjunto proyecto de ley; y como la concurrencia a las olimpíadas de París requiere preparación que ha de completarse en no menos de nueve meses, computando el viaje y la indispensable permanencia de aclimatación, el Poder Ejecutivo se permite recomendar este asunto a la más pronta atención.

ARTE Y TEATRO

COLON

Despedida de Ricardo Strauss—Una impresionante y memorable despedida tributó anoche el público del Colón al maestro Ricardo Strauss, quien, a pesar de hallarse enfermo, dirigió el primer número del programa, su humorístico poema sinfónico "Don Quijote". El público ovacionó durante largo rato al compositor, exteriorizando así su admiración y cariño.

El maestro Gino Marinuzzi, que reemplazó gentilmente al maestro Strauss, dirigió luego "Así hablaba Zarathustra", "Till" y demás obras del programa, todas ellas del autor de "Salomé", siendo también muy aplaudido.

Con los dos conciertos de hoy, se despedirán el maestro Marinuzzi y la Orquesta Filarmónica de Viena, que se embarcará mañana en viaje de regreso a su país.

CERVANTES

"Don Juan no existe", por la condesa de San Luis—En la función dada anteanoche por la compañía Guerrero-Díaz de Mendoza, se estrenó esta pieza que por llevar la firma de una dama y por su calificación de "ensayo" debía predisponer el ánimo, si no a una benevolencia ilimitada, por lo menos a una complaciente observación de los procedimientos escénicos y de las disposiciones de la autora en materia de técnica teatral. Poco valieron, no obstante, esas buenas disposiciones previas, de cuya existencia no era posible dudar, cuando llegó el momento de presenciar el desarrollo de un boceto de comedia entregada por entero a una frondosa exposición oral y despojado en absoluto de acción y de todo otro elemento que pudiera dar al conjunto alguna vivacidad.

El asunto no es otra cosa que el fracaso de un "don Juan", precisamente en el momento en que ama por vez primera, tema que no resulta nada nuevo, por cierto. Para desarrollar el pensamiento inspirador de la pieza, se ha organizado un desfile antojadizo de personajes que entran y salen, a medida que van dejando expuestas sus detalladas peroraciones, anunciadas invariablemente por un criado, que viene así a representar las funciones del mantenedor de la justa, o del "compère" en las revistas francesas.

En tal forma trascurre la obra que consta de dos períodos. Al iniciarse el segundo de éstos se ha intercalado un diálogo festivo entre personas del servicio doméstico, que diríase un grato intermedio en el cual están reunidas las notas más amenas de la comedia.

Si no tuviéramos un teatro en formación, al cual van aportando cada día los autores nacionales, a menudo con pésima orientación, su concurso intelectual, podrían dejarse pasar en silencio errores de concepción escénica como el que nos ocupa; pero ya que con tanta frecuencia se juzga severamente a aquéllos, hemos estimado justo y razonable dejar constancia, al menos, de una mala concepción que viene del extranjero y que podría figurar junto a las más fustigadas de la producción escénica local; sin embargo, se ha ofrecido al público calificado del Cervantes, adonde no llega fácilmente aquélla.

La concurrencia presenció galantemente la representación hasta el momento en que ésta empezó a hacerse pesada en extremo, y tuvo aplausos para los intérpretes, actrices Hermosa, Taplas, Larrabeiti, y actores Díaz de Mendoza (M.), Juste y Vázquez; pero al caer el telón, la sala no estaba tan concurrida como cuando se levantó aquél

—Con las funciones de hoy finaliza su actuación en este teatro la compañía Guerrero-Díaz de Mendoza, la cual realizará una temporada, que comprenderá siete días, antes de presentarse en el teatro Solís de Montevideo.

Como hemos informado, ocupará desde el miércoles próximo el Cervantes la compañía dramática italiana dirigida por Darío Niccodemi, que se presentará con la obra de Guillermo Zorzi, titulada "I tre amanti".

Politeama—La vieja obra de Hermann Sudermann, "Magda" o "La casa paterna", tantas veces celebrada en los teatros porteños, apareció una vez más anoche en el escenario del Politeama.

Las gradaciones por que pasa la acción desde las horas plácidas de un hogar lleno de esperanzas, hasta la recepción y el fuerte desenlace dramático de la obra, encontraron intérpretes eficaces y acertados en María Melato, Julieta de Riso, Julia Rizzotto, Enriqueta Sabbatini, Augusto Marcacci, Silvio Rizzi, Olando Cestari, Luis Sabbatini y Carlos Niuchi, quienes recibieron de la concurrencia que ocupaba la sala merecidos aplausos.

Nuevo.— La función de anoche en este teatro se realizó con el diálogo de Darío Nicodemi "L'alba, il giorno e la notte", en el cual Margarita Bagni y Renzo Ricci desempeñaron una esmerada labor interpretativa, que renovó en el ánimo del público las delicadas impresiones artísticas tantas veces despertadas por aquel trabajo escénico en representaciones anteriores, circunstancia que permitió apreciar un inteligente concepto personal de la encarnación de sus dos únicos personajes por parte de los actores nombrados, a quienes el público tributó expresivas demostraciones de aprobación.

Con respecto al drama de Roberto Bracco "Don Pietro Caruso", sólo es el caso de repetir que Zacconi da al personaje del protagonista todo el carácter de una trasfiguración absoluta por medio de la cual el pensamiento del autor aparece en forma humana ante el espectador, para sintetizar en ella cuanto encierra la obra de amarga reflexión y prédica confortante.

NOTAS CINEMATOGRAFICAS

Guerra a la tuberculosis — Ha sido dada a conocer una película impresa con propósitos de divulgación científica, denominada "Guerra a la tuberculosis" que, en forma interesante y práctica, instruye acerca de los peligros de ese flagelo, su diagnosis, causas y efectos, recayendo su principal atención en el intento de enseñar al público cómo se cura y, sobre todo, cómo se previene enfermedad tan temible que acusa en sus efectos el índice mayor de mortalidad en este país.

"Señala la cinta, con criterio científico y ajustado a la realidad, las formas en que por lo general se adquiere la tuberculosis, y los medios curativos empleados en los principales sanatorios del mundo para extirparla y reproduce los famosos "solariums" de Suiza y los métodos que en ese y en otros países se emplean con éxito para combatir el flagelo, presentando a la vez interesante serie de cuadros gráficos relacionados con ese objetivo.

Al margen de la acción ilustrativa—aspecto éste en que ofrece el cinematógrafo amplio campo de acción—y para hacerlo mayormente asequible al público que ha de aprovechar de la enseñanza—se ha dramatizado la trama, dando interés y atracción al desenvolvimiento del asunto, técnicamente estudiado.

Hay que destacar la belleza del aspecto panorámico, ya que la parte de la cinta tomada en los sanatorios de Suiza da ocasión a la reproducción de vistas hermosísimas; la presentación escénica ha sido en general muy cuidada, como la fotografía, apreciable por su nitidez, por lo cual puede manifestarse que la parte técnica de la película está en relación con el valor científico que le proporciona su finalidad ilustrativa.

NOTAS DE ARTE Y TEATRO EXTRANJERAS

UN MUSEO SARAH BERNHARDT

Circuló en París el rumor de que la residencia que poseyó la gran artista desaparecida Sarah Bernhardt en Belle-Ile-en-Mer iba a ser destinada a un casino y lugar de recreo. Pero más tarde se supo que quince días antes de su fallecimiento Sarah Bernhardt había firmado un compromiso relativo a la venta de su propiedad con un grupo de compradores que debían formalizar la operación a fines de abril. El objeto de los mismos era impedir, de acuerdo con los deseos de la gran trágica, que se diese a esa propiedad un destino análogo al que le atribuyen las versiones mencionadas. Esa residencia y los terrenos que la rodean quedarán como los dejó su antigua dueña, con el mismo moblaje, y servirán de punto de peregrinación artística. Se asegura que un comité de amigos de Sarah Bernhardt desea adquirirla para trasformarla en museo y casa de retiro para artistas viejos.

DIEZ DIRECTORES PARA UN TEATRO

Estando vacante la dirección del teatro Sarah Bernhardt, en París, han presentado conjuntamente su candidatura, para dirigirlo, de común acuerdo, diez actores: los señores Paúl Bernard, Louis Gauthier, Gretillat, Signoret, Vargas y Vibert y las señoras Dermoz, France, Ellys y Sylvie. Ofrecen al concejo municipal parisiense crear una especie de conservatorio municipal en que se formarían actores. Los alumnos seguirían cursos de dicción, de juego dramático, el arte de vestirse, de pintarse, etcétera. Esos actores quedarían vinculados en una sociedad cuyos estatutos asegurarían una disciplina severa entre sus miembros. Elegirían un director efectivo con plena autoridad sobre todos.

Proponen dar representaciones en "matinée" a precio módico, para los alumnos de las escuelas, a los cuales dedicarían un repertorio de obras clásicas, comentadas por conferencias dadas por profesores de autoridad, y hasta tienen el proyecto de poner a la disposición de los directorios de establecimientos de educación artistas que recitarían las obras que forman el objeto de los estudios.

UN NUEVO CARILLON EN INGLATERRA

Muy al contrario de lo que ocurre en Bélgica, son raros en Inglaterra los campanarios provistos de una numerosa serie de campanas que permiten ejecutar trozos enteros de música y que se conocen con el nombre de carillones.

En todo el país no llegaban hasta ahora a media docena. Pero acaba de ser construído uno de cuarenta y siete campanas que formará parte de un monumento en forma de torre-campanario que la ciudad de Loughborough ha erigido en conmemoración de aquellos de sus hijos que cayeron en la guerra.

La contribución necesaria para cubrir el precio del monumento alcanzó a 16 chelines por habitante. Pero fué dinero bien empleado, pues el nuevo carillón es considerado como uno de los mejores existentes. Tiene una extensión de cuatro octavas cromáticas y se maneja con un órgano con pedales y registros.

La dificultad principal fué hallar un campanólogo para el día de su inauguración. No lo había en Inglaterra. Hubo que recurrir a M. Joseph Denyn, el célebre campanólogo del edificio municipal de Malinas.

Dos jóvenes músicos británicos partieron para Bélgica para estudiar el arte de hacer cantar melódicamente a las campanas, y se espera que en breve desaparecerá el silencio forzoso del carillón de Loughborough.

BIBLIOGRAFIA

"DISPARATES USUALES EN LA CONVERSACION DIARIA"

Por Ricardo Monner Sans

Este volumen trae impreso el "Ex libris" de su autor. Destino igual han dado otros escritores al clásico distintivo, especialmente en estos últimos días; pero ello no quiere decir que se haga uso correcto del "Ex libris", que indica posesión y no paternidad literaria, si nos ceñimos, como el señor Monner Sans, a la exactitud y precisión de estas cosas. El "Ex libris" significa propiedad y debe colocarse en los libros de nuestro uso, no en los que ponemos en venta; no es una "Trade mark" ni un colofón.

El señor Monner Sans se ocupa en su obra de revisar las palabras en uso en la conversación diaria y señalar los "disparates" que en ella se dicen. Pero, "de paso cañazo", desvíase del asunto, para hacer la siguiente observación en el despacho de la directora de una escuela:

"Tres cuadros vi en las paredes: el del actual señor Presidente de la República y los de Belgrano y San Martín, cuadros los dos últimos que, sin ser antinacionalista, ¡Dios me libre!, no me parecieron propios de aquel sitio. Que ellos figuren en la Escuela de Guerra, santo y bueno, pues su fama se cimenta en glorias militares, pero ¿allí?... ¿Cuánto mejor, pensaba, no estarían en su lugar los retratos de Sarmiento y de Cervantes, del olvidado maestro Peña, de Peyret, de Cané o de Ameghino, hombres de letras"?

Permítanos el señor Monner Sans que no estemos de acuerdo. Los retratos de San Martín y de Belgrano no se colocan en nuestras escuelas en atención a la "fama" militar de dichos próceres, sino por ser retratos de fundadores de la nacionalidad argentina. No fueron exclusivamente guerreros, como el doctor don Manuel Belgrano, patriota abnegado, ciudadano virtuoso, que mandó ejércitos sin ser militar. San Martín es un libertador de pueblos, el más alto título a que puede aspirar un hombre, y hombres así debe honrar la escuela, no sólo la escuela argentina, en cuyas aulas, junto a los retratos de los fundadores de la nacionalidad, figuran también los de Sarmiento y Alberdi, maestros y pensadores. De la escuela salen los ciudadanos del futuro, en la escuela está el porvenir de la Nación. Honre el retrato de Cervantes las esferas de las letras, alto exponente del idioma y de la literatura.

Hace el señor Monner Sans críticas muy exactas y justas sobre la conversación diaria, como también acerca de algunas palabras y verbos en uso oficial, pero no siempre en forma satisfactoria.

"Enrolar" — dice — es un verbo caprichoso, inventado por alguien que ignora que en castellano tenemos "alistarse" y "embanderarse". Con el respeto que nos merece el autor, nos permitimos observar que el verbo "enrolar" figura en autorizados diccionarios castellanos, entre ellos el de Roque Barcia, con una etimología tan legítima como la del verbo "alistarse". No consideramos caprichoso el verbo "enrolar", sino, por el contrario, perfectamente científico: es derivado de "rol", sinónimo de "lista", y úsase especialmente en la marina, de donde debió pasar a la milicia. Por otra parte, no es posible usar el verbo "embanderarse", pues este verbo no existe en castellano. Es "abanderarse" y no "embanderarse", como dice el señor Monner Sans.

Pero no es el caso del "alguacil alguacilado". Queríamos señalar, únicamente, algunos puntos en que no estamos de acuerdo con las críticas hechas en este libro, que es por lo demás una obra interesante.

"EL ARCHIPIELAGO MARAVILLOSO"

Por Luis Araquistain

Se conocía a Luis Araquistain como periodista de vasta ilustración y agudo escritor político. Sus páginas de polémica—acaso las mejores que han salido de su pluma—en poco tiempo dieron resonancia a este nombre, que apenas se mentaba dos lustros ha. La popularidad de que ahora disfruta en los países de habla española es por demás estimable. Se le lee con la atención que se dispensa a los hombres capaces de sugerir ideas, hábitos de estudio, actitudes definidas. ¿Habría logrado los mismos frutos sin el diario bregar en las columnas del periódico? Nada acorta tanto la distancia que media entre el escritor y el público como los diarios modernos. Es una tribuna—valga, por exacto, el lugar común—desde donde es dable hablar con más serenidad que en ninguna otra.

Ello no obstante, asaz inquieto es el espíritu de Araquistain para resignarse a una actividad intelectual exclusiva y excluyente, como si temiera, con razón sobrada, cristalizarse en una sola postura... Sin renunciar a la polémica—llamamos polémica a cuanto tenga la virtud de agitar ideas—hase dado a cultivar diversos géneros, tales como la novela y el teatro, que se prestan, por modo especial, a una prédica de valores éticos y estéticos. En la farsa novelesca que intitulara "Las Columnas de Hércules" mostró una pluma que sonaba a manera de fusta. En la pintura de las costumbres sociales y políticas Araquistain es menos fino que Larra—la fineza de éste provenía, es verdad, de su honda melancolía. — Araquistain no siente la ironía, antes bien el sarcasmo. No gusta de las medias tintas y mucho menos de los eufemismos de lenguaje. Este vigor que se traduce en páginas rudas—por veces la pluma causa el efecto de golpear con el puño cerrado—es el fruto de una salud que no conoce quebrantos.

De aventuras fantasmagóricas califica Araquistain los relatos que componen el volumen que ahora nos ocupa. Los episodios llévanse a término en un verdadero archipiélago maravilloso. A una isla perdida en el Pacífico arriban, en frágil embarcación, dos náufragos españoles: Antonio Ariel y Plácido Sánchez. Con la sorpresa imaginable encuentran en la dicha isla un pueblo cuyos hombres de ciencia han descubierto la inmortalidad. "El hombre, en alma como en cuerpo, es mortal pero no debe serlo", sentencia el más sabio de los "tangaroas"—que así se llaman esos seres extraordinarios.—"Y como es una injusticia de la Naturaleza la mortalidad humana, debemos todos los tangaroas unir nuestros esfuerzos para repararla, para inventar el medio de ser inmortales". Puestos a la obra, a la vuelta de largos afanes, los tangaroas descubren la preciosa inmortalidad. Inmunes contra la enfermedad, los años pasan por sobre aquellas vidas como el viento por el desierto, sin la menor huella. La lucha por la vida, como es lógico suponer, desaparece, con lo cual salen ganando en nobleza las relaciones de los hombres. La rivalidad, el egoísmo, la envidia, el odio, se convierten en palabras sin valor. Una Arcadia placentera, en suma. ¿Y después? Cuando los habitantes de la isla, con un siglo a cuestas, abrigan la certidumbre de que han de perpetuarse, la felicidad sufre repentino quebranto, las energías languidecen, el entusiasmo se apaga, la monotonía de la vida se hace intolerable. ¿Para qué se ha de trabajar si la gloria no existe? Los tangaroas conocen, entonces, el dolor de vivir eternamente. La muerte, que antes tanto temieran, se les presenta como un premio, como el más dulce de los sueños. Los sabios confiesan el error de su descubrimiento y tornan a los laboratorios con la esperanza de hallar la fórmula que les permita librarse de una vida tan dura e inacabable.

De la "Isla de los Inmortales" Antonio Ariel y Plácido Sánchez pasan a la "Isla de los Zahoríes" y a la "Nueva Armórica", en donde encuentran nuevas aventuras que Araquistain relata con su manera característica, espontánea y brillante. Al entrar en ese universo fantasmagórico, el espíritu se encoge un tanto, tan frío es el ambiente, tan rígidos los personajes. Mas cuando se avanza en la lectura se siente correr el río sonoro de la vida real. La sátira va subiendo de punto hasta llegar a la suprema agudeza en la "Nueva Armórica" y en "La Capitana". El lector que llega a las páginas postreras aprecia cuán maravilloso ha sido, con efecto, el archipiélago por el cual han navegado Ariel y Sánchez y cuán humanos los episodios y las pasiones. En nada nos diferenciamos de los "tangaroas", es verdad, pero no envidiamos el privilegio de los zahoríes y mucho menos el destino de los hombres de la "Nueva Armórica"...

"LAS NAVES AZULES Y OTROS POEMAS"

Por Eduardo María Ocampo

Quienes siguen la producción bibliográfica de estos últimos días, habrán notado, especialmente en las obras poéticas, la presencia de un espíritu que puede traducirse en estas palabras: "desilusión", "sombras", "amarguras", "melancolía", "soledad y tristeza", etcétera. Y si se ha reparado que ese espíritu es el que predomina en las obras de la juventud, la extrañeza causada por tanta desilusión, tantas sombras, tantas amarguras, tanta melancolía y tanta soledad y tristeza, ha de ser mayor.

No entraremos a considerar la sinceridad de esta poesía enferma de tales sentimientos y cargada de tales cilicios; pero sí, no podemos dejar de preguntarnos de dónde proviene esa falta de alegría y de optimismo, de vida fuerte y sana, en nuestros jóvenes poetas. Nos ofrece la oportunidad de hacer estas consideraciones el libro "Las naves azules y otros poemas", del señor Eduardo María Ocampo, si bien ese espíritu que hemos señalado sería justificado en sus páginas, en atención a las razones manifestadas por el prologuista de la obra, quien notando en dos versos del señor Ocampo, lo que nosotros hemos notado en muchos otros, dice: "Excusemos la insistencia de una nota repetida de desconcierto. Pidamos, para más adelante, la renovación de los viejos temas de amor, melancolía y dolor; y alcance el joven poeta a inventar en asuntos, en ritmos y rimas, según el antiguo consejo, de vigor permanente, caro a los maestros de antaño; y menosprecie los lugares comunes del sentimiento y del lenguaje poético".

Este primer libro del señor Ocampo revela el temperamento poético de su autor y lo encamina con paso seguro hacia su porvenir de escritor.

"VOLCAN DE AMOR", por Jenaro Xavier Vallejos.—Esta pieza de teatro fué estrenada en el teatro Gayarre, de Pamplona. Estas "escenas de amor divino", están repartidas en tres actos y un epílogo, escritas en loor de San Francisco Xavier, apóstol de Oriente, según las viejas historias. La obra está dedicada a la diputación del Reino de Navarra, en estas palabras: "Este es el varón que despreció el mundo. Este es el que vió nacer el sol en Oriente. Este es el que, saliendo de su patria, la engrandeció por los confines de la tierra. Esta es nuestra historia. Esta es nuestra raza. Por los siglos de los siglos, San Francisco Xavier".

Las escenas se desarrollan en la India, en Triwiaor, e intervienen en ella el Apóstol de Oriente, fakires, sacerdotes, brahmanes y personajes españoles. Esta obra tiene quizá más valor literario que escénico.

"PEDAGOGIA PRACTICA", por el P. Celso García Morón, agustino.— Este libro está escrito en forma de epístolas. Su título más apropiado hubiera sido, sin duda, el de "Cartas pedagógicas a mi sobrino Arturo". Estas epístolas son dirigidas por un viejo profesor a un sobrino suyo, estudiante del profesorado; están llenas de sanos consejos y de experiencia personal.

"DE LA POSESION Y ACCIONES POSESORIAS", por el doctor Angel J. Pizarro.

Hemos recibido la segunda edición de la conferencia que sobre la posesión y las acciones posesorias leyó el doctor Angel Pizarro en el Centro Jurídico y de Ciencias Sociales el 1.o de septiembre de 1897, y del ensayo que sobre mejora y colación fué presentado por el doctor Pizarro al concurso abierto por la Facultad de Derecho de Buenos Aires para proveer la suplencia de la cátedra de derecho civil, el 31 de julio de 1890.

"JENARO PEREZ DE VILLAAMIL", por Antonio Méndez Casal.

Ha aparecido el primer volumen de "La pintura romántica en España, constituído por la vida y obras de Jenaro Pérez de Villaamil, comentadas por el señor Antonio Méndez Casal". Trátase de una edición artística esmeradamente ilustrada con los cuadros del maestro español.

"SONETOS", por Natalio Asunción Sciara.—En un brevísimo opúsculo, editado en Concordia (Entre Ríos), el señor Natalio Asunción Sciara ha publicado una docena de sonetos. Con menor número se hizo célebre Heredia. Lo que interesa, pues, es la calidad, que en este caso no compensa la cantidad.

"SOCIALISMO-NACIONALISMO", por León Havaux.—Es esto un folleto en que se hace una crítica a una de las conferencias que sobre nacionalismo pronunció recientemente el señor Leopoldo Lugones.

AGRICULTURA Y GANADERIA

SOCIEDAD RURAL ARGENTINA

Exposición Nacional de Ganadería

EL "BANQUETE DE LOS CAMPEONES"

OTRAS NOTICIAS

La Sociedad Rural Argentina ha resuelto ofrecer anualmente, el primer domingo después de la clausura de la Exposición Nacional de Ganadería, que corresponderá este año al domingo 9 de septiembre próximo, un gran banquete que se denominará "banquete de los campeones" y que se servirá en obsequio de los cabañeros que hayan obtenido con sus productos las recompensas más altas, como son los premios campeones y los premios denominados "de conjunto".

Con este banquete, al que se darán todas las proporciones de un acto tradicional para los ganaderos argentinos, se desea dejar establecida una fiesta de camaradería, que, aparte del honor que represente para los que hayan obtenido los mejores premios del certamen, sirva para estrechar vínculos entre aquéllos.

Este año organizará la fiesta de referencia una comisión especial, que preside el comisario general de la exposición, señor Raúl C. Etcheverry, y que integran los señores Arturo Idoyaga Molina, José A. Martínez de Hoz, Germán Frers, Ricardo Hogg, Julio F. Genoud, Francisco Ymaz, coronel Rafael de Oliveira Cézar, Octavio J. Viera, Juan C. Cumpión, Cornelio Viera, Nicolás Bruzone y Carlos A. Costa Diana.

Mañana a las 14, iniciarán sus tareas los jurados que actuarán en la próxima Exposición Nacional de Ganadería. El jurado de Shorthorn trabajará en la pista N.º 1 (Central). El Polled Shorthorn será juzgado en el mismo lugar, terminadas las categorías 1 a 13 B.

A la misma hora se juzgará el Aberdeen-Angus en la pista N.º 4, situada entre los pabellones N.º 1 y 2.

En la pista 2, sobre la entrada de plaza Italia, a la misma hora se juzgarán las razas equinas de silla y tiro liviano.

También serán juzgadas por la tarde las razas ovinas Lincoln, Romney Marsh, Leicester y Corriedale y los caprinos.

La sección de instalaciones y maquinarias agrícolas que, como complemento de la exposición de ganadería se lleva a efecto anualmente, revestirá este año excepcional importancia, por la magnitud y variedad de las instalaciones preparadas, algunas de ellas de mucho interés.

Esta sección de la exposición, será juzgada por un jurado compuesto por los ingenieros Carlos D. Girola y Gustavo André, actuando como secretario el señor Luis R. Pueyrredón. Darán comienzo a su tarea, el martes próximo a las 10, habiendo dividido todas las exhibiciones hechas en cinco categorías para facilitar su clasificación.

COOPERATIVAS DE TAMBEROS

Acción del Ministerio de Agricultura

En el pueblo Garín, de la provincia de Buenos Aires, se organiza actualmente una sociedad cooperativa de productores de lechería, por gestión de los técnicos del Ministerio de Agricultura, agrónomo Salomone y Ospitaletche.

En una numerosa asamblea, a la que asistieron tamberos de las localidades inmediatas a Garín, los citados técnicos explicaron las ventajas que reporta a los tamberos la constitución de sociedades cooperativas para la industrialización y la venta de sus productos. Luego, se resolvió designar una comisión para que redacte el proyecto de estatutos de la nueva sociedad, el que será considerado en una próxima asamblea que se realizará el viernes 7 de septiembre.

La comisión ha sido integrada por los tamberos: José Zabala, Miguel Larroca, Santos Roberto, Alejandro Burgueño, Juan Montes, Pedro Etchart, Alfredo Márquez, Guillermo Hegeburo y Juan Larrandar.

ASOCIACION NACIONAL DE AGRICULTURA

Las tarifas del Central Argentino

La Asociación Nacional de Agricultura, en base a un estudio que ha realizado, acaba de dirigir una nota al ministro del ramo, y en la cual expresa que del análisis de las tarifas ferroviarias sobre cereales consignados a la estación Once, del ferrocarril Oeste de Buenos Aires, se desprende la importancia de las diferencias que existen entre las que aplica la compañía del Central Argentino y las que están en vigor en las demás empresas.

Establecido luego los perjuicios que ocasiona dicha tarifa a los agricultores de la citada línea, que envían cereales al Once, obligándolos a renunciar al beneficio de ese mercado, que es el que actualmente llena las necesidades del consumo y perjudicando de reflejo a éste, por la menor concurrencia a la venta.

Considera dicha entidad, que otros ferrocarriles sostienen también diferencias contrarias a dicho destino, pero en menor escala que el Central Argentino, poniendo de relieve que la cuestión respecto a esta empresa se agrava, por cuanto no dispone de galpones en las estaciones Retiro y Colegiales, obligando de tal manera, a que los consignatarios procedan a una rápida y forzosa liquidación, desde que deben descargar los cereales en el breve término de 48 horas.

Deja bien establecida la nota los fines que persigue la asociación con la gestión de referencia, los cuales no son otros que favorecer los intereses de los productores establecidos en la línea de la citada empresa y los del consumo interno; y termina por solicitar del Ministerio de Agricultura, que interponga sus oficios ante el titular de Obras Públicas, para que la Dirección General de Ferrocarriles preste su apoyo a la modificación apuntada.

Asamblea de ganaderos

La comisión de ganaderos que ha resuelto realizar una asamblea del gremio el 31 del corriente, en el salón de actos de la Bolsa de Comercio, ha designado una comisión compuesta por los señores José Lizárraga, Braulio Bilbao, Rodolfo Guillón, Gabino Rodríguez, Lorenzo V. Ruiz y Juan Agustín Graciarena, para que se entreviste con el gobernador de la provincia de Buenos Aires y le invite a concurrir a dicho acto.

Las entradas para la asamblea pueden solicitarse desde ahora en las oficinas de la Comisión de Ganaderos, calle Bartolomé Mitre 368.

SANTA FE

CEREAL PARA SEMILLA

Proyectos de exención de impuestos

Rosario, agosto 25 — El Poder Ejecutivo de la provincia promulgará de un momento a otro los dos decretos, referentes a los cereales destinados para semillas e impuestos que gravan las industrias agropecuarias.

Por el primero de esos decretos, se exime al local para semilla de todo gravamen en el territorio de la provincia, debiendo descontarse al colono, en tal concepto, el 15 por ciento de lo cosechado cuando no exceda de 15.000 kilogramos cada 25 hectáreas, y el 10 por ciento cuando exceda de esa cantidad.

La dirección de rentas impartirá las órdenes del caso para el cumplimiento de ese decreto y extenderá gratuitamente el correspondiente permiso de removido cuando los granos sean adquiridos directamente por el colono para sembrarlos.

La exención del impuesto se hará de acuerdo con la siguiente proporción, entre la cantidad de semilla y la extensión a sembrarse: Trigo, 85 kilogramos por hectárea; maní, 100; lino, 55; tártago, 60; maíz, 25; alpiste, 25; avena, 120; alfalfa, 30; cebada, 120, y centeno, 120.

MANGAS DE LANGOSTA

Las Toscas, agosto 25 — Desde ayer se han asentado en esta zona grandes mangas de langosta voladora.

INVITACION AL PRESIDENTE DE LA BOLSA DE COMERCIO DE ROSARIO.

Rosario, agosto 25—El presidente de la Bolsa de Comercio de esta ciudad ha sido invitado por el ministerio de Obras Públicas de la Nación para formar parte de la comisión que se reunirá en esa capital con el objeto de establecer si las empresas ferroviarias disponen de elementos de trasporte necesario para la próxima cosecha.

En la imposibilidad de que el presidente de la Bolsa citada pueda concurrir a esa asamblea lo hará en su reemplazo el señor Alberto Zeller.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

BUENOS AIRES

COOPERATIVA DE TAMBEROS EN PILAR

Pilar, agosto 25 — Se reunió en esta localidad la asamblea de los tamberos de la zona, los que fueron citados por la comisión provisional nombrada para la redacción de los estatutos de la nueva cooperativa, a raíz de las gestiones iniciadas por los delegados del Ministerio de Agricultura.

La reunión se realizó dentro del mayor entusiasmo y asistieron a la misma la mayoría de los tamberos, quienes después de aprobar lo realizado por la comisión, iniciaron la suscripción de las acciones de la nueva entidad.

---

tor Emilio R. del Valle, Carlos Merlini, Julio Güemes, doctor Juan F. Cafferata, Rafael Calvo, Máximo Schwarz y Raúl V. Allende.

—Para estación El Trébol el señor Tito Marana.

—Partió para Tucumán el señor Alberto Padilla (hijo).

—Para Arrufó el señor Ricardo Landívar.

—Se ausentaron para Santa Fe los señores Luciano Molinas, Martín J. Ledesma y doctor Isaac Francioni.

—Para Río Cuarto el señor Emilio Román.

—Para Villa María el doctor Arturo Lucas.

—Para Capilla del Monte el doctor Antonio E. Lascano y familia.

VIAJEROS — Llegadas: Llegó de la Asunción el doctor Gualberto Cadus Huerta, jurisconsulto y político paraguayo.

ENFERMOS — Se encuentra enferma la señora Josefina Estrada de Smith.

—Un poco más aliviado el Intendente Municipal, doctor Carlos M. Noel.

—Restablecida la señora Sara Huergo de Newbery.

NECROLOGIA—El pesar que provocó el fallecimiento de la señora Lucía de Iturriaga de Garay se puso de manifiesto en el acto del sepelio de sus restos, realizado ayer por la tarde en el cementerio del Norte.

—Numerosa concurrencia, asistió a la misa oficiada ayer en la basílica de Santo Domingo en memoria del señor Teófilo Lanús, con motivo de cumplirse el centenario de su nacimiento.

—A una significativa manifestación de duelo dió motivo el acto del sepelio de los restos del señor Eduardo Kenny, efectuado ayer en el cementerio del Oeste.

—En la basílica de Nuestra Señora de la Merced se ofició ayer un funeral ante numerosa concurrencia, en sufragio del alma del señor Luis Guillón.

NOTICIAS DE POLICIA

EN UN EDIFICIO EN CONSTRUCCION

Derrumbamiento de una cornisa

UN MUERTO Y DOS HERIDOS

Ayer por la tarde se produjo un derrumbamiento en el edificio que se construye en la esquina de las calles Directorio y Hortiguera.

Minutos después de las 15, los operarios albañiles Pedro Noé, Miguel Rosatti y Espirio Pavale trabajaban sobre un andamio colocado sobre el frente del edificio que da a la calle Directorio, a una altura de ocho metros, poco más o menos. En ese momento los obreros se ocupaban en colocar los últimos ladrillos de la pared del frente, que está próxima.

De pronto, y sin que nadie hasta ahora se explique las causas del accidente, se desmoronó la cornisa de la azotea en toda su extensión, que abarca cerca de 20 metros. En la caída los escombros arrastraron el andamio y junto con éste cayeron también los tres operarios que estaban subidos en él.

Al caer el andamio se produjo gran estrépito, cundiendo la alarma en todo el vecindario. Varios agentes de la comisaría 12.ª acudieron al lugar del accidente y tomaron las primeras providencias para socorrer a las víctimas.

El comisario de la sección 12.ª, señor Martín, y el personal de servicio hicieron acto de presencia inmediatamente que tuvieron conocimiento del accidente. Como se sabía que entre los escombros se encontraban varios obreros, fueron solicitados los servicios del cuerpo de bomberos, concurriendo del destacamento de la parroquia de Flores una dotación compuesta de 15 hombres al mando de un oficial.

También se requirieron los auxilios de la Asistencia Pública, y del hospital Parmenio Piñero enviaron una ambulancia con un médico.

Los soldados de bomberos iniciaron la tarea de remover los escombros y después de muchos esfuerzos consiguieron sacar a los tres obreros que estaban cubiertos por los ladrillos y las maderas del andamio. El obrero Espirio Pavale presentaba diversas heridas en el cuerpo y la fractura de los brazos. En cuanto a Noé sufrió también la fractura de los brazos y contusiones graves en la cabeza y en otras partes del cuerpo, Rosatti recibió contusiones en todo el cuerpo y la fractura de las piernas y de la base del cráneo.

Todos los heridos fueron trasportados sin pérdida de tiempo al hospital Piñero, en cuyo establecimiento Rosatti dejó de existir mientras le prestaban los primeros auxilios.

El estado de los otros dos obreros es sumamente grave y se desespera de salvarlos.

La policía ha procedido a la detención preventiva del ingeniero constructor y del capataz que dirigía los trabajos.

DETENCION DE UN FALSO MEDICO

Elementos secuestrados en poder del acusado

Hace dos o tres días un comerciante de la calle Entre Ríos, establecido con casa importadora de artículos de farmacia, recibió una carta escrita en un recetario de la Asistencia Pública, en la que se le solicitaba el envío gratuito de muestras de los específicos que recibía y de los que elaboraba en su casa. La carta llevaba la firma de Pedro Nattino, médico-jefe de una sala de la Asistencia Pública, denominada Aristóbulo del Valle, situada en la calle Mercedes número 4672, Villa Devoto.

Como la casa de comercio aludida acostumbra a entregar gratis muestras de medicamentos a los hospitales y médicos, les llamó la atención no conocer al tal médico Nattino ni la sala de la que éste decía ser jefe. Se comisionó entonces a un empleado de la casa para que efectuara una averiguación y estableciera lo que hubiera en el asunto.

El empleado se trasladó a la casa de la calle Mercedes, que es la dirección que aparecía en el recetario, encontrándose que allí era el domicilio particular de Nattino. Este fué interrogado por el empleado y explicó cuál era su situación en el hecho.

Manifestó que no era médico, sino practicante de medicina, y que había cometido el hecho para proveerse de algunos medicamentos que trataría luego de enajenar en alguna farmacia del barrio. Lo ocurrido fué puesto en conocimiento de la policía, comisionándose a un empleado de la comisaría 45.ª con la orden de proceder a la detención del supuesto médico.

Al ser registrado Nattino, se le encontraron entre las ropas varios formularios que dicen: "Municipalidad de Buenos Aires—Administración Sanitaria y Asistencia Pública—Consultorios Externos". Le secuestraron también un sello de goma con la siguiente inscripción: "Asistencia Pública—Sala de Primeros Auxilios Aristóbulo del Valle".

Se sabe asimismo, por ciertas averiguaciones practicadas por la policía y por denuncias de los médicos y practicantes del hospital vecinal de Villa Devoto, que el nombrado Nattino, desde hace mucho tiempo, se titulaba médico de esa dependencia y en algunas ocasiones exhibía las insignias de la Asistencia Pública. Usaba también unas tarjetas con la leyenda: "Pedro Nattino, médico de la sala de primeros auxilios Aristóbulo del Valle, Mercedes número 4672".

El acusado, que es argentino, de 20 años de edad, soltero, se encuentra alojado en la comisaría 45.ª procesado por usurpación de títulos.

COLISION DE AUTOMOVILES

Una señora herida

Ayer, a las 21.50, en la intersección de las calles Rivadavia y Cevallos, ocurrió una colisión entre dos automóviles de alquiler que circulaban en sentido contrario, manejados por los "chauffeurs" Alfredo Quintana y Alfredo Durante.

Como consecuencia del violento choque resultó con contusiones de relativa importancia en el cuerpo la señora María Esther Oliver de Mosconi, que viajaba en el coche que guiaba Quintana.

Los vehículos sufrieron desperfectos que todavía no han sido valuados por los damnificados.

En una ambulancia de la Asistencia Pública la víctima fué llevada al consultorio central, retirándose luego a su domicilio, calle Montevideo 280, donde se asiste.

Hasta el completo esclarecimiento de lo ocurrido la policía de la sección 6.ª procedió a la detención de los conductores.

ACCIDENTES DEL TRAFICO

VARIOS HERIDOS

Frente a la casa señalada con el número 649 de la calle Callao, ayer, a las 15.30, el vendedor de diarios Eugenio Pedro Larrone, de 17 años de edad, domiciliado en la casa de la calle Peña 2870, pretendió subir por el lado derecho a un tranvía de la compañía Lacroze que circulaba por la arteria mencionada hacia el Sur, a cargo del motorista Ricardo Rodríguez.

Como el menor se quedara de pie en el estribo del vehículo, golpeó el cuerpo contra el automóvil particular 97 San Martín, de Raúl Barando, el cual se hallaba estacionado en el centro de la calzada.

A consecuencia del golpe, Larrone fué despedido contra el pavimento y sufrió una herida en la cabeza y contusiones en el brazo derecho, de las que fué atendido en el consultorio de la Asistencia Pública.

La policía de la sección 5.ª, que intervino, comprobó el accidente.

—Un automóvil cuyo conductor logró huir, ayer en la calle Canning frente a la casa señalada con el número 2020, arrolló al barrendero municipal Manuel Torrado, español, casado, de 51 años de edad y domiciliado en la calle Gurruchaga 1139.

A consecuencia del golpe Torrado cayó al pavimento y sufrió diversas contusiones en la pierna derecha, de las que se asiste en el hospital Juan A. Fernández.

La policía de la sección 28.ª procura la detención del acusado.

EL AUTOR DE UN HOMICIDIO

Fué detenido ayer en San Fernando

En forma casual, la autoridad policial arrestó ayer por la tarde al autor de un homicidio. Se efectuó la captura en el canal de San Fernando, por una brigada de empleados de la división de investigaciones de esta capital, que recorrían esos parajes en busca de los prófugos de la Penitenciaría Nacional.

El detenido se llama Francisco Castellano (a) El Manco, condenado a 17 años y medio de presidio por la Cámara de Apelaciones en lo Criminal.

Con fecha 26 de mayo de 1920, en el interior de una habitación de la finca Quintino Bocayuva 1191, el nombrado Castellano dió muerte de cuatro tiros de revólver a su esposa, Adelaida Lauro de Castellano.

El autor del crimen se hallaba separado de su cónyuge hacía 12 días y ésta vivía en concubinato con Adolfo Quintana. El día del hecho, Castellano concurrió a la casa de referencia, en compañía de un hijito de 10 años de edad, a fin de entrevistarse con Adelaida para llegar a un arreglo.

Parece que Adelaida se negó a seguirlo, entablándose entonces un incidente entre los esposos. Durante la incidencia, Castellano se exasperó y extrajo un revólver de la cintura, disparando cuatro tiros contra Adelaida, quien fué alcanzada por los proyectiles y falleció horas más tarde.

Una vez cometido el crimen, Castellano emprendió la huída y desapareció, pero dos días después fué detenido por un empleado de investigaciones en una casa de la calle General Pintos número 177, Avellaneda.

El día 14 de diciembre del mismo año, el homicida fué excarcelado por el juez del crimen doctor Martínez, y en el mes de julio del siguiente año, la Cámara de Apelaciones en lo Criminal lo condenó a 17 y medio años de presidio.

Como decimos anteriormente, Castellanos fué aprehendido ayer por los empleados José B. Strassera y Fernando Urtubey, de la sección seguridad personal (investigaciones), en circunstancias en que recorrían el canal de San Fernando.

Castellano se encontraba almorzando en una fonda cuando los empleados policiales penetraron para efectuar una requisa; lo reconocieron en seguida y le dieron orden de arresto, la que fué inmediatamente acatada.

Ultimamente Castellano se dedicaba a recibir jugadas de "quinielas", y en la casa donde vivía fueron secuestrados elementos de la infracción, como asimismo un aparato telefónico que utilizaba para la recepción del juego que le pasaban sus corredores.

Herido de bala por una mujer

En la casa de la calle Juan Bautista Alberdi 1344, trabajaba de sirvienta Elena Valdés, argentina, soltera, de 24 años, quien, desde hace 2 años, mantenía relaciones amorosas con Luis Vernet, de la misma nacionalidad, de 25 años, empleado y domiciliado en el número 1360 de la misma arteria.

Elena, días pasados, supo que Vernet galanteaba a otra joven y tomó el propósito de vengarse de su amante. Para conseguirlo, anoche, poco antes de las 24, desde su pieza, situada en los fondos de la casa indicada, llamó por encima del muro a Vernet, quien a su vez se encontraba en los fondos de su domicilio, lindero con aquélla.

Vernet, muy lejos de imaginar la causa por la cual Elena lo llamara, salvó el muro que separa ambas casas, y cuando iba a acercarse a su amante, ésta, con un revólver que empuñaba en la diestra, le descerrajó cinco balazos. Uno de los proyectiles hirió a Vernet en la región mastoidea izquierda, de gravedad.

El auxiliar Viera, de la sección 12.ª, inició el sumario de estilo e hizo conducir a Vernet al hospital Alvarez.

Elena fué detenida.

Infracciones a la ley de juegos

Varios empleados de la sección leyes especiales de la división de investigaciones procedieron ayer a la detención de los "quinieleros" Félix Bernasconi, en la cigarrería y agencia de lotería San Juan 3014; Patrocinio Segundo Rodríguez y Pascual Schenone, en Pozos 1682; Salustiano Reire y Basilio Fabra, en la esquina de Córdoba y Agüero, y Antonio López y Servando Leira, en Pueyrredón y Tucumán.

Grave accidente a un menor

En el interior de los talleres establecidos en la calle Jorge Newbery 3835, ayer, a las 10.50, ocurrió un grave accidente, a consecuencia del cual resultó gravemente herido el menor Roberto Silnigardi, argentino, de 17 años, domiciliado con sus padres en la casa de la calle Cullen 4972.

A esa hora, Roberto, que es obrero del mencionado establecimiento, se ocupaba en limpiar la trasmisión de una sierra.

En esas circunstancias, debido a un descuido, una de las poleas le tomó el brazo derecho, fracturándoselo.

Con intervención de la comisaría 29.ª, que comprobó el accidente, la víctima fué internada en un sanatorio.

NUESTRO FOLLETIN
Desaparecido, página 27.

EN EL PUERTO

Dos accidentes graves

En el vapor inglés "Holbein", surto en el dique 3, el estibador Luis Guarini, mientras transitaba por uno de los corredores, se cayó al fondo de la bodega número 3, desde una altura de 9 metros y sufrió lesiones tan graves en la cabeza que falleció al ser conducido en una ambulancia al hospital Rawson. El extinto era viudo, italiano, y tenía 59 años de edad.

—El peón José Selpogii, argentino, soltero, de 35 años, que ayer se ocupaba en el vapor norteamericano "Western World", en la dársena Norte, en la descarga de mercaderías generales, fué golpeado por una lingada y cayó sobre cubierta, resultando con lesiones graves en el cuerpo. La Asistencia Pública intervino y la víctima fué trasportada al hospital Rawson.

NOTICIAS UNIVERSITARIAS

Facultad de Ciencias Médicas

CONFERENCIA DEL PROFESOR RECASENS

El decano de la Facultad de Ciencias Médicas de Madrid, senador doctor Sebastián Recasens y Girol, iniciará pasado mañana a las 18 sus conferencias. Disertará el doctor Recasens sobre "Estado actual de la radioterapia ginecológica".

CURSOS DE EXTENSION UNIVERSITARIA

El señor A. Mendoza dará mañana, a las 9, en el local del consejo escolar, una conferencia sobre "Profilaxis de la tuberculosis".

—El señor Oscar Rodríguez dará pasado mañana, a las 20.30, una conferencia en el local de la calle Díaz 852 sobre "La trasmisión de las enfermedades por los insectos".

Conferencias del profesor Hourticq

El profesor de la escuela nacional de Bellas Artes de París, señor Luis Hourticq, iniciará pasado mañana, a las 18, en el Museo Nacional de Bellas Artes, el primer curso que se propone dictar bajo los auspicios del Instituto de la Universidad de París en Buenos Aires.

El programa que desarrollará será el siguiente: La imagen de la Francia según su arte: El arte románico; La catedral gótica; La escultura en la Edad Media; La pintura en la Edad Media; Los paisajistas de Fontainebleau; Los naturalistas: Millet y Courbet; El impresionismo.

Facultad de Ciencias Económicas

LA MISION UNIVERSITARIA GENOVESA

Con motivo de la próxima llegada de la misión universitaria, compuesta por tres profesores y doce estudiantes de la Universidad de Génova, que visitará y dará conferencias en Buenos Aires, el decano de la Facultad de Ciencias Económicas, doctor José León Suárez, ha designado la siguiente comisión para que atienda a los visitantes durante su estada en ésta y organice, si es posible, conferencias de algunos de sus miembros, sobre cuestiones de interés para la Facultad: profesor de la Universidad de Pavía, doctor Benvenuto Griziotti; académico y profesor doctor Hugo Broggi, y profesores Luis Roque Gondra, Vicente Fidel López y Salvador Oría.

Además, ha resuelto invitar al Centro Estudiantes de Ciencias Económicas para que designe una comisión de recepción y remitir un mensaje a la Universidad de Génova y por su intermedio a los universitarios del reino de Italia.

Centro Estudiantes de Agronomía y Veterinaria

Se realizará hoy por la tarde en los salones de la Facultad de Agronomía y Veterinaria, en Villa Ortúzar, el te y danza patrocinado por el centro de estudiantes de la misma.

Facultad de Derecho

REANUDACION DE CLASES

Serán reanudadas mañana en esta Facultad las siguientes clases:

Abogacía: a las 9.30, derecho comercial, segunda parte, profesor, doctor Agustín N. Matienzo; a las 10.30, derecho romano, segunda parte, profesor doctor Luis B. Estrada, quien disertará sobre "Fuentes de las obligaciones"; derecho procesal, cuarto año, profesor, doctor Máximo Castro, quien disertará sobre "Los sistemas procesales en el derecho romano"; derecho internacional privado, profesor doctor Eduardo Sarmiento Laspiur.

Notariado: a las 17, derecho civil, primer curso, profesor doctor Jorge de la Torre, quien disertará sobre "Personas, capacidad, etcétera".

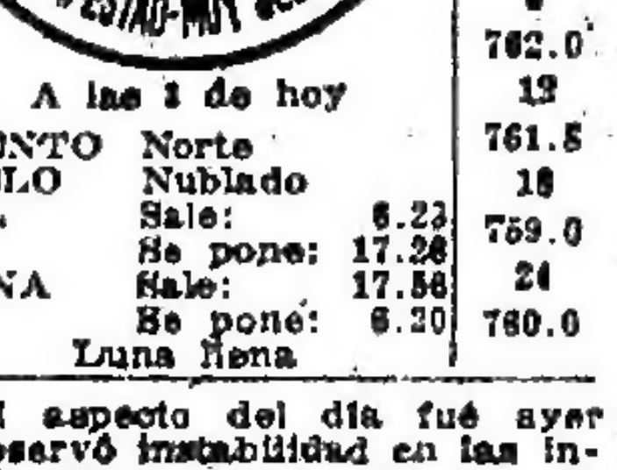
Centro Estudiantes de Arquitectura

Este centro ha enviado una nota al consejo directivo de la Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales, para solicitar se gestione ante los poderes públicos de la Nación la reglamentación de las carreras de arquitecto, ingeniero y agrimensor. Solicita, además, que sean perseguidos los falsos profesionales encuadrados dentro del artículo 247 del Código Penal.

Contiene además la mencionada nota una serie de antecedentes relacionados con el pedido de referencia.

OBSERVACIONES METEOROLOGICAS

Instalación especial de LA PRENSA


LLUV. ó VIEN.-VARIABLE-BUEN TIEM.
760
750
770
GRAN LLUV.-TEMPESTAD-MUY SECO-TIEMPO FIJO
740
780

Termómetro			Barómetro
A las 3 hoy 13.0			A las 3 hoy 759.0
Ayer 6 12.0	A las 3 de hoy		Ayer 6 762.0
12 19.0	VIENTO	Norte	12 761.5
	CIELO	Nublado	
18 16.0	SOL	Sale: 6.23 Se pone: 17.28	18 759.0
24 11.0	LUNA	Sale: 17.56 Se pone: 6.20	24 760.0
	Luna llena		

Aunque el aspecto del día fué ayer bueno, se observó instabilidad en las indicaciones de los aparatos. Además de haberse producido un aumento en la humedad, la temperatura fué anormal y la presión barométrica se mantuvo baja.

Dirección del viento: NE., ENE. y E. con una velocidad media de 9 kilómetros por hora. A las 24 soplaba viento N.

Humedad: 80.

Informes de la Oficina Meteorológica Argentina. Ha llovido en:

BUENOS AIRES

Algarrobo 7 milímetros, Argerich 11, Ascasubi 1, B. Blanca 13, Bajo Hondo 9, Berraondo F. C. P. 9, Buratovich 5, Cabildo 12, Copetonas 2, C. Dorrego 5, Chasicó 8, Estela 2, Gil 9, Ingeniero White 11, Irene 4, La Sirena 6, López Lecube 2, Médanos 11, Napostá 11, Necochea 1, Nueva Roma 10, Ombucta 9, Oriente 5, Orizone 5, Pedro Luro 8, Pelicurá 4, Pradére (J. N.) F. C. I. 3, Rondeau 8, Saldungaray 2, San Germán 5, San Román 9, Venancio 13, Villa Iris 5, Villa Olga 4, Zubiaurre 7.

SANTA FE

Aráuz 2 milímetros, Gaviotas 2.

RIO NEGRO

Chimpay 1 milímetro, Choele Choel 1, Juan de Garay 5, Pichi Mahuida 7, Río Colorado 5, Valcheta 2, Terrile 3.

SINOPSIS DEL TIEMPO

La Oficina Meteorológica Argentina comunicó anoche que reinaba tiempo bueno en general, con el cielo claro o seminublado. Durante el día han caído ligeras lluvias en el Sudoeste de Buenos Aires.

Prevalecieron vientos suaves del Sur a Sudeste en Buenos Aires, vientos del Norte en las provincias del Norte y vientos del Este en el Oeste del país.

La temperatura permaneció casi sin cambio en Buenos Aires, mientras que ha subido en el Norte y bajado algo en el Oeste.

La presión atmosférica se encontraba baja en el Norte y Sur, y más o menos normal en el centro del país.

Pronóstico: tiempo bueno con vientos suaves y variables, con poco cambio de temperatura en Buenos Aires; lluvias aisladas en las provincias del Norte.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES — GOBIERNO CENTRAL Y DE LOS MUNICIPIOS

NOTICIAS ADMINISTRATIVAS

(De nuestra sucursal en La Plata)

Remisión de plantas

Se ordenó el envío de plantas a la municipalidad de Bragado, a la comisión pro arreglo de caminos de Charlone, y a la municipalidad de Rancul, gobernación de la Pampa.

Viviendas para obreros del ferrocarril provincial

El Poder Ejecutivo aceptó la propuesta del señor Luis Dei Fabro sobre venta de 45.000 metros cuadrados de terreno en 9 de Julio, al precio de 25 centavos el metro.

En este terreno se levantarán las construcciones para vivienda de los empleados del ferrocarril provincial, en la sección 9 de Julio.

Instalación de una fábrica oficial de energía eléctrica

En el mes de junio, el intendente municipal de La Plata remitió al Poder Ejecutivo un mensaje por el que advertía la notoria importancia que tenía para el vecindario de la capital la solución del problema del alumbrado, especialmente en presencia del vencimiento próximo de la concesión que posee una empresa particular. De no adoptarse medidas precaucionales, advertía el intendente, tanto el Poder Ejecutivo como la municipalidad llegarían a verse obligados a aceptar la renovación de aquélla en las condiciones que impusiera la empresa. Por último, acompañaba un proyecto de instalación de una fábrica oficial de energía eléctrica, formulado por la oficina técnica municipal.

El Poder Ejecutivo, de acuerdo con el informe de la sección máquinas y electricidad, dependiente del ministerio de Obras Públicas, ha resuelto encargar el estudio de un proyecto definitivo sobre este asunto al ingeniero Armando Castells, en representación del gobierno, y al ingeniero Alfredo Di Clo, jefe de la oficina de alumbrado de la municipalidad.

Recaudación fiscal

Alcanzó a la suma de 223.216.39 pesos la recaudación de impuestos fiscales el 23 del corriente.

Pago de cupones

El Poder Ejecutivo ordenó el pago de pesos 4.177.14 al señor Alberto Palomeque, como equivalente del valor en oro de los títulos y cupones de varios empréstitos de que es poseedor, y que le sirvieron de base para iniciar una demanda contra la provincia.

EN LOS MUNICIPIOS

EN BAHIA BLANCA

La sociedad Tutelar Rivadavia

UNA ORDENANZA MUNICIPAL NO CUMPLIDA

Comentarios de "El Atlántico"

Bajo el epígrafe de "Problemas de la beneficencia local", el diario "El Atlántico", de Bahía Blanca, se ocupa extensamente en su edición del 21 del corriente de la ordenanza municipal, por la que se dispuso la creación de la Sociedad Tutelar Rivadavia en esa ciudad. Origina el comentario la circunstancia de que el sector del partido Socialista en el concejo deliberante, formuló, en una de las últimas sesiones, una minuta de interpelación al departamento ejecutivo para que exprese las razones que tuvo para dejar de cumplir lo resuelto por esa corporación en 1920, al disponer la creación de la expresada institución. El articulista recuerda, con ese motivo todos los detalles que determinaron ese propósito, debido a la iniciativa del actual intendente de Bahía Blanca, señor Jorge Moore, a la sazón miembro del concejo deliberante, quien, en esa oportunidad, según transcribe el mencionado diario, decía lo siguiente:

"Sería sumamente difícil que la municipalidad pudiera prestar toda la atención que se requiere a la administración y desenvolvimiento de los asilos mencionados en el artículo 47, inciso 17 de la ley orgánica. Tampoco podría la municipalidad obtener la contribución popular necesaria para el sostenimiento de dichos asilos, porque es sabido lo poco que se dispone el público a suscribirse o a hacer donaciones a instituciones de carácter netamente oficial.

Es conveniente, pues, entregar todo cuanto concierne a la beneficencia pública, a una comisión de vecinos, porque las instituciones bajo su patrocinio serían indiscutiblemente mejor atendidas, y ella, mediante sus solicitaciones personales, podría más fácilmente obtener la contribución popular necesaria para completar los recursos que se exigen para el objeto.

Tenemos la convicción de que la comisión obtendría por suscripción popular no menos de 2.000 pesos mensuales, los que, agregados a otro tanto de subvenciones oficiales, formarían un total de 4.000 pesos mensuales, cuyas sumas consideramos suficientes para llenar cumplidamente, por ahora, todos los requerimientos de la caridad pública.

Creemos, también, que en la solución de este problema social en la forma proyectada, habríamos concluído para siempre con las preocupaciones inherentes al mismo y que al terminar, así, con la verdadera plaga de la mendicidad callejera, habríamos dado un digno ejemplo".

¿Cómo ha cambiado de opinión el señor Moore, hasta el extremo de que ha dejado de poner en vigor la ordenanza que es su obra y ahora llega hasta la supresión? No hay explicación plausible al hecho.

La iniciativa del señor Moore consistía en la creación de una sociedad, gobernada por siete miembros designados por el Concejo Deliberante, que tendrían a su cargo todo lo que con la beneficencia tuviese relación. Recibiría los fondos municipales, los repartiría a su placer y según su criterio, entre las instituciones benéficas y procedería, en suma, a su antojo y sin intervención directa ni indirecta del D. E., es decir, del intendente municipal, que lo era entonces el doctor Especha. La comisión dictaría sus propios estatutos, procuraría obtener la personería jurídica, y no tendría, en realidad, otra limitación que elevar una memoria anual. Se daba, así, el caso de que una entidad extraña al municipio dispusiese a su antojo de bienes comunales y, existiendo un funcionario responsable — el intendente — prescindiese de éste en absoluto. Y es que lo que se proponía entonces el señor Moore era, sencillamente, eludir toda fiscalización del intendente sobre el funcionamiento del Patronato de Menores.

"El Atlántico" continúa analizando los pormenores de este asunto y añade que la intendencia municipal vetó la ordenanza de creación de la Sociedad Tutelar Rivadavia, fundada para ello en que se le quitaban atribuciones que le son propias en la administración de los recursos que serían aplicados a aquélla y de los cuales la municipalidad es directamente responsable. Luego, modificada la ordenanza, estableciéndose que la comisión administradora designada para la dirección de la institución, debía ser presidida por el intendente municipal, no se dió, sin embargo, cumplimiento a sus disposiciones, no obstante hallarse al frente de la municipalidad el señor Moore, autor del proyecto que determinó la creación de la institución, quien no sólo no ha querido poner en vigor la ordenanza, sino que la suprime de hecho, al volver al régimen de las subvenciones condenado por aquél cuando desempeñaba el cargo de concejal.

Más adelante, el articulista agrega:

"¿Cómo explicar esta contradicción? Sencillísima la explicación. Al señor Moore, vinculado estrechamente a una de las instituciones de beneficencia, no le convenía el contralor del intendente. Por eso inventó la sociedad que no tenía otra finalidad [illegible] que la de sustraer el Patronato de Menores a toda fiscalización, y la prueba [illegible] hecho de que se presentase al Concejo con la lista hecha de la primera comisión que, naturalmente, no pudo ser observada por los concejales, sorprendidos por tal atrevimiento. Además, aprobada la ordenanza, sin otra modificación que la intervención del intendente, el señor Moore, ya al frente de la comuna, no la pone en vigor. Ya no le [illegible] ciedad que, poco o mucho, ejercería una acción de contralor que él parece resistir [illegible] supresión y a la vuelta del régimen de las subvenciones.

Finalmente, el articulista menciona las cantidades que paga anualmente la municipalidad por concepto de subvención a determinadas instituciones de beneficencia, y añade:

"Debemos agregar que en diferentes oportunidades se han entregado partidas importantes de dinero al Patronato, y que el intendente ha llegado hasta extremos de índole tal, a este respecto, que [illegible] de una delicadeza problemática. Y si los señores concejales examinan atentamente los comprobantes de las cuentas de 1922, comprobarán la verdad de nuestro aserto.

Ya saben, pues, los señores concejales, por qué el intendente Municipal no quiere poner en vigor la ordenanza, por cuya aprobación tan calurosamente bregara y en qué concepto tiene, el en otro tiempo celoso guardián de las atribuciones del Concejo a los concejales actuales, cuando ni siquiera se preocupa de explicar por qué no cumple una ordenanza por el Concejo aprobada.

Y es que hay cosas que no tienen ninguna explicación razonable."

(De nuestra sucursal en La Plata)

ACCION EDILICIA EN LA PLATA

Personal de la dirección de inspección general de la municipalidad de La Plata realizó ayer una inspección por la jurisdicción de las secciones 6, 9, 10, 11 y 26 de esta capital, impartiendo muchas órdenes para el arreglo y reconstrucción de cercos y aceras e higienización de locales y caballerizas, cuyo estado de conservación en la mayor parte de ellos es verdaderamente deplorable.

La acción edilicia que con tanta actividad desarrolla la inspección municipal, es objeto de elogiosos comentarios por parte del vecindario, pues es bien sabido el estado pésimo en que se encuentran la mayor parte de las aceras, por las que los días lluviosos es casi imposible transitar, a causa de hallarse sueltas las baldosas.

Consideramos muy acertada la adopción de esas medidas y muy conveniente la prosecución de las inspecciones por el positivo resultado que puede de ellas esperarse.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

Municipalidad de Carlos Casares

Carlos Casares, agosto 25 — La intendencia municipal de este partido ha publicado el balance de tesorería correspondiente al mes de julio próximo pasado.

Según dicho balance, los ingresos fueron de 28.040,50 pesos, los egresos de 9.466,37, y el saldo, que pasa al mes de agosto, de 18.574,10 pesos.

Mal estado del cementerio de Chillar —Servicio de alumbrado eléctrico

Chillar (Juárez), agosto 25 — El cementerio local, que se halla cercado con alambre, está en un estado de conservación deplorable, a causa de la gran cantidad de malezas que han invadido los sepulcros y diversos caminos del mismo.

Además, es conveniente advertir que muchas fosas no tienen la profundidad suficiente y que existen féretros que han quedado a nivel del suelo, lo que presenta un triste aspecto. Por ello es necesario que el delegado municipal de este pueblo adopte cuanto antes las medidas del caso para subsanar el deficiente espectáculo que se nota en la necrópolis citada por aquellos motivos.

—En los primeros días del mes de octubre próximo será inaugurado el servicio de alumbrado eléctrico en ésta, de acuerdo con una concesión otorgada por el concejo deliberante al vecino señor Francisco Gratas.

VARIAS NOTICIAS

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

BANCO DE LA NACION ARGENTINA

SUCURSAL EN PILAR

Pilar, agosto 25 — A fin de completar los datos sobre la misión que le ha sido encomendada, visitó otra vez anteayer esta localidad, el inspector del Banco de la Nación, señor José Bertarelli, quien, informado por un núcleo importante de vecinos reunidos ex profeso, pudo comprobar las poderosas razones que justifican el pedido sobre creación de una sucursal de dicha institución en la localidad, lo que favorecería el desarrollo del comercio, de la industria y de la producción de una vasta zona, que se ve ahora privada de su benéfica influencia.

Por resolución de la asamblea de vecinos mencionada, se envió un telegrama al presidente del directorio del Banco de la Nación, ingeniero Alvarez de Toledo, para agradecerle el interés evidenciado en favor de la petición de los vecinos en aquel sentido.

El telegrama ha sido suscripto por todos los presentes a la asamblea de referencia.

EN BERNAL

FIESTAS PATRONALES

Bernal (Quilmes), agosto 25—Se realizará mañana la primera peregrinación genovesa al santuario de Nuestra Señora de la Guardia, de esta localidad, que es uno de los actos preparados para celebrar las fiestas patronales de la parroquia.

Las diversas fiestas organizadas con aquel motivo han despertado mucho interés en el vecindario, y se espera que obtendrán gran lucimiento.

El programa de las fiestas es el siguiente:

Hoy: primera peregrinación genovesa presidida por monseñor José Piñol y Batres, obispo de Guatemala.

A las 7.45—Recepción de los peregrinos en la estación del ferrocarril Sud; a las 8, misa de comunión general de los peregrinos; a las 9.30, función de despedida de la peregrinación.

A las 14—Consagración de las campanas por monseñor Piñol y Batres; a las 15, solemne acto académico de la Liga de Damas Católicas.

Conferencia del presbítero Esteban Pagliere, asesor de la junta nacional de la L. A. D. C.

28 de agosto—A las 14, reparto de víveres en el salón parroquial para los pobres de la población.

29 de agosto—Fiesta de Nuestra Señora de la Guardia, presidida por el nuncio apostólico monseñor Beda Cardinale.

A las 6—Saludo de las campanas; a las 7, misa de comunión general; a las 9, misa solemne con asistencia pontifical del nuncio y celebrada por el cura párroco de Quilmes, Manuel Brusone. Panegírico de la Patrona por el doctor Leandro Astelarra.

A las 14.30—Solemne procesión; a las 20.30, retreta y fuegos artificiales.

30 de agosto—A las 5, 6, 7 y 8, misas rezadas; a las 9.30, misa solemne, con panegírico de Santa Rosa.

A las 14—Confirmaciones por monseñor Santiago Copello, obispo de La Plata; de 9 a 12, gran torneo atlético, con premios; de 14 a 16, carreras de sortijas con premios. Reparto de los premios.

Velada literario-musical en Chivilcoy

Chivilcoy, agosto 25 — El 29 del corriente se realizará en esta ciudad una velada literario-musical, organizada por los maestros y alumnos de la escuela normal.

El profesor Rodolfo Senet, que será presentado por el doctor Lamberto Berardi, disertará sobre "La mentira", en la que estudiará sus diferentes fases.

El violoncelista señor Morfungo, tendrá a su cargo la parte musical de la fiesta, que promete resultar muy concurrida.

Fiesta del Arbol en Adrogué

Adrogué (Almirante Brown), agosto 25 — Organizada por la Sociedad de Fomento del barrio Progreso de esta localidad, se celebrará mañana la fiesta del Arbol.

La plantación de los árboles adquiridos por dicha sociedad se efectuará en la calle General Rodríguez, y el lugar de reunión es la intersección de la citada calle y la de Seguí. En este acto hará uso de la palabra el doctor Martín González, presidente de la sociedad que patrocina la fiesta, y los alumnos de las escuelas entonarán el Himno al Arbol.

ENSEÑANZA SUPERIOR

(De nuestra sucursal en La Plata)

FACULTAD DE CIENCIAS JURIDICAS Y SOCIALES

"La familia en los Estados Unidos"

CONFERENCIA DEL DOCTOR ENRIQUE GIL

Ante numerosa concurrencia, el doctor Enrique Gil dió ayer en el aula Alberdi de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales, de esta ciudad, su anunciada conferencia sobre "La familia en los Estados Unidos". El conferenciante fué presentado en frases oportunas por el doctor Enrique Rivarola.

Comenzó manifestando en su disertación el doctor Gil, que un estudio de las instituciones legales que rigen las relaciones de familia en los Estados Unidos requiere un previo análisis de las condiciones económicas y sociales que determinan las modalidades de aquel pueblo; y en el estudio de la situación de la familia corresponde, en primer término, tratar la que se refiere a lo que constituye el fundamental elemento de esa institución: la mujer.

A este respecto expresó el conferenciante que la situación de privilegio de la mujer en los Estados Unidos no admite comparación, a cuyo efecto trazó, con mucho colorido, el ambiente y el cuadro dentro del cual se desarrolla desde niña la mujer norteamericana. Es difícil establecer la existencia de un tipo físico característico que pudiera llamarse tipo de la mujer norteamericana, pero en cambio, según el conferenciante, su personalidad, que es exponente de una educación en que la vida al aire libre y los deportes participan en forma determinante, ha sido moldeada por el carácter, en virtud de lo cual, la primera impresión que de ella se recibe es de fuerza moral y sana.

Estudió en seguida, el doctor Gil las consecuencias del sistema de escuela pública mixta, a la que concurre el 91 por ciento de la juventud de aquel país, dejando bien sentado que lo que se busca con la coeducación no es propiamente una similitud de instrucción, sino el conseguir que los varones y las mujeres crezcan y se desarrollen juntos. Estudió en seguida los resultados obtenidos por este sistema, así como también la organización y funcionamiento de los colegios dedicados pura y exclusivamente a la educación cultural de la mujer. Sobre esta clase de establecimientos, manifestó, en síntesis, el conferenciante que ello constituye la fuente del más puro y resignado idealismo que se infiltra en la vida norteamericana.

El doctor Gil trató, después, con toda amplitud el fenómeno de la emancipación social económica y, últimamente, política de la mujer norteamericana, reconociendo en el espíritu individualista de la raza la razón propulsora de esa emancipación. Con respecto a los derechos políticos ejercitados por las mujeres norteamericanas, subrayó el hecho de que, en realidad, no es la política un motivo de preocupación determinante de esas mujeres, ya que verificaban a cada instante que su influencia decisiva en la vida social fluía de su gestión y de su influencia efectiva, y permanente en otro género de actividades sociales.

La institución del matrimonio y el concepto que de él se tiene en los Estados Unidos fué objeto de un análisis minucioso por el conferencista, quien hizo notar, sobre todo, la diferente manera de encarar el asunto entre las mujeres norteamericanas y las europeas. Si para éstas últimas el matrimonio representaba una finalidad única, para las primeras, dueñas de su voluntad y de su vida, el matrimonio constituía un vínculo amoroso, desinteresado, que no coartaba, por cierto, el desenvolvimiento de la fuerte personalidad femenina. En consecuencia, el matrimonio no implicaba en Norte América la absorción total, psicológica y espiritualmente hablando, del hombre con respecto a la compañera de su vida.

La última parte de su interesantísima disertación la dedicó el doctor Gil a estudiar las consecuencias de este mejoramiento social, al que contribuye en forma determinante la mujer, señalando de paso el hecho del mayor perfeccionamiento moral a que había llegado la sociedad norteamericana por el influjo de la mujer dotada de una propia y fuerte personalidad.

FACULTAD DE HUMANIDADES Y CIENCIAS DE LA EDUCACION

Homenaje a José Toribio Medina

En el aula magna de esta facultad se realizó ayer el homenaje tributado al americanista chileno José Toribio Medina, con motivo de celebrarse el 50 aniversario de su primera publicación.

El decano de la facultad, doctor Mouchet, explicó el significado del homenaje, y en seguida el profesor señor Carbia disertó sobre la obra de Medina en los estudios americanistas.

A ese respecto, el doctor Carbia afirmó que José Toribio Medina es un hombre que ha pasado su vida trabajando para facilitar la obra histórica de los demás. Nadie podrá en lo sucesivo acometer ningún trabajo serio de historia americana sin recurrir a sus publicaciones. El príncipe de los americanistas, como lo calificó, es digno del homenaje que hoy se le tributa en toda América; alejado del mundo vive consagrado a sus investigaciones, llegando a ser impresor de sus obras en la imprenta que tiene instalada en su propia casa. Terminó exhortando a los alumnos presentes a sentir sinceramente un homenaje que no es más que un afectuoso recuerdo, premio máximo al que aspiran los hombres que dedican su vida a los estudios desinteresados.

EDUCACION

FINANZAS ESCOLARES

ANTICIPO A LA DIRECCION GENERAL

Se ordenó la entrega de 500.000 pesos

La precaria situación por que atraviesan las finanzas escolares ha impedido efectuar el pago de los sueldos de los maestros por los meses de junio y julio últimos. Sin que ello resuelva las dificultades a que se halla abocada la dirección de escuelas, por cuanto el gasto medio mensual es de 1.600.000 pesos, aproximadamente, el Poder Ejecutivo ha resuelto hacerle un anticipo, a cuenta de lo que debe percibir aquella repartición por concepto de impuestos. Este aporte de la subvención nacional por 1922, y los demás fondos que pueda reunir la dirección, le permitirán, sin duda, pagar inmediatamente los sueldos devengados por junio.

El decreto del Poder Ejecutivo analizando la situación financiera escolar, establece en los considerandos, que "de acuerdo con las leyes de presupuesto de fechas 3 de febrero y 3 de abril del corriente año y la en vigor, los gastos autorizados para la administración escolar ascienden, al 31 de julio próximo pasado, a la suma de 10.394.104.72 pesos, con más la cantidad que se haya dispuesto de la partida de 118.218.25 pesos autorizada para aumento de sueldos determinados por la ley de 24 de marzo de 1923 y para gastos eventuales.

Dice luego:

Que excluyendo la suma de 1.455.000 pesos, en que ha sido calculado el producto de los recursos por matrículas de escuelas comunes y complementarias, subvención nacional, arrendamiento de tierras escolares y recursos escolares de otros años, su diferencia con el cálculo total, o sea la suma de 12.139.814.67 pesos debe ser satisfecha con el 30 por ciento del producto del impuesto de contribución territorial, [illegible] producto del impuesto a la trasmisión gratuita de bienes, 10 por ciento del producto del impuesto al consumo de bebidas alcohólicas y 50 por ciento del producto [illegible] sobre los impuestos de contribución territorial, producción agropecuaria, comercio e industrias y licencias para expendio de alcoholes, naipes y tabacos, de acuerdo con lo dispuesto por las leyes de 11 de octubre de 1911 y 9 de agosto de 1913.

Que de la suma de 12.139.814.67 pesos, y siempre que la recaudación de los distintos recursos se hubiera operado con normalidad, correspondería haberse depositado en la cuenta "Dirección General de Escuelas" al 31 de julio pasado, la cantidad de 10.394.104.72 pesos.

Que no habiendo sido normal la operación de los recursos en lo que se refiere a los impuestos de comercio e industrias y a la trasmisión gratuita de bienes, por las causas que se determinarán más adelante, sólo ha podido depositarse en la cuenta "Dirección General de Escuelas" al 31 de julio pasado, la suma de 8.975.912.12 pesos, distribuída en la siguiente forma: contribución territorial, 4.446.686.34; producción agropecuaria, 282.469.92; comercio e industrias, 157.743.59; expendio de alcoholes, naipes y tabacos, 547.590; consumo de bebidas alcohólicas, naipes y tabacos, 236.593.82; trasmisión gratuita de bienes, 2.294.828.51; anticipo autorizado por decreto de fecha 16 de abril pasado, 1.000.000; retenido para el servicio de edificación escolar, 210.000.

Que la diferencia en menos que se observa de 1.418.193.60 pesos; responde, en primer lugar, al hecho de que el impuesto a la trasmisión gratuita de bienes no dió a la fecha antes expresada, por la naturaleza propia del tributo, el producto proporcional que se había calculado, y, en segundo lugar, al hecho de haberse señalado como época para el pago del impuesto de capital en giro, y por causa de fuerza mayor, el interregno del tiempo comprendido entre el 20 de junio y el 20 de julio pasado, siendo que la época normal, es el mes de mayo de cada año.

Que por el primer concepto se ha dejado de percibir, sin perjuicio de que ingrese más adelante, la suma de pesos 2.663.504.82, y por el segundo la cantidad de 286.793.21, sumas éstas que a la fecha del presente decreto ya han tenido ingreso en la cuenta de la dirección general de escuelas, en virtud de haberse normalizado la percepción del impuesto al comercio e industrias.

Que siendo notorio que la administración escolar no desenvuelve con normalidad su gestión financiera por ausencia de recursos en momento oportuno, es deber del Poder Ejecutivo proveer por todas las medidas a su alcance a la regularización de ese estado de cosas; por ello, y no obstante haberse efectuado oportunamente los depósitos en la fecha y proporción que señalan las leyes, el Poder Ejecutivo resuelve, que la tesorería general, previa intervención de la contaduría, deposite en el Banco de la Provincia de Buenos Aires, en la cuenta "Dirección General de Escuelas", y a su orden, la suma de 500.000 pesos, en concepto de anticipo del tanto por ciento de los impuestos antes mencionados.

La suma a que se refiere la precedente resolución se tomará de rentas generales, con imputación al presente decreto, y con cargo de reintegro a las cantidades que oportunamente ingresen por los conceptos enunciados.

VIALIDAD

(De nuestra sucursal en La Plata)

Camino de La Plata a Berisso

En el despacho del intendente municipal de La Plata se reunieron ayer los miembros de la comisión vecinal encargada de la construcción del camino que unirá a esta capital con Berisso.

Asistieron a esa reunión, además del intendente, señor Silva, los señores Balliño, Bello, Pafeo y Maiztegui, resolviéndose que, de acuerdo con lo preceptuado en el artículo 55 de la ley orgánica municipal, corresponde a la comisión vecinal correr con los trabajos de construcción del camino, por su cuenta y razón, como así también proceder inmediatamente a la colocación de la base de conchilla en toda la extensión de esa carretera. También se encargó a la dirección de obras públicas de la municipalidad el estudio de una propuesta de venta de conchilla.

Se gestionará de los propietarios de la zona afectada la cesión del terreno necesario para la apertura del camino, desde las calles 60 y 122 hasta la cabecera del canal Este.

Indemnización por accidentes de trabajo

El Poder Ejecutivo, por intermedio del ministerio de Obras Públicas, ha dictado una resolución por la que se dispone entregar al habilitado de este departamento, para que sea depositada en el Banco de la Provincia, a nombre de Miguel San Millán, la cantidad de 3.600 pesos, en concepto de indemnización por el accidente sufrido mientras desempeñaba sus funciones de capataz de la cuadrilla caminera número 69, de la dirección de hidráulica, puentes y caminos.

Materiales para la construcción de alcantarillas

La dirección de puentes y caminos ha sido autorizada para remitir a medida que la producción y los compromisos anteriores de la fábrica de Sierra Chica lo permitan, 100 caños de cemento armado de 50 centímetros de diámetro; 100 de 40 y 100 de 30 a la municipalidad de Tres Arroyos; 500 de 80, a la municipalidad de Colón, con destino a la construcción de alcantarillas en sus respectivos partidos, y a los señores Cecil Gordon Selby y Alberto S. Gogonhem, 130 caños, con destino a la construcción de alcantarillas en el camino de Puan a Adolfo Alsina.

Construcción de un puente sobre el arroyo Tapalqué

El Poder Ejecutivo, por intermedio del ministerio de Obras Públicas, ha dictado una resolución por la que aprueba el proyecto de las obras de construcción de un puente sobre el arroyo Tapalqué, en el camino de Olavarría a estación Santa Luisa, gestionado por la municipalidad de este partido.

El puente tendrá 41 metros de luz libre y su costo está presupuesto en la suma de 16.678.21 pesos.

Reapertura de caminos

De acuerdo con la petición presentada al Poder Ejecutivo por varios vecinos de La Dulce, partido de Necochea, solicitando la reapertura de los caminos generales de Juárez a Necochea, y de Necochea a Tandil, se ha dictado una resolución para intimar a los señores Alejandro Ciacaglini, Arias Hermanos, Francisco Defrancesco, para que procedan a la reapertura, con el ancho de 50 metros, en el camino general de Necochea-Tandil de la parte que afecta sus respectivas propiedades.

Además, se intimó al señor Alejandro Ciancaglini y a la sucesión Generoso Zócalo, la reapertura del camino de Juárez a Necochea, en las partes indicadas en el plano especial. Esta intimación se hace bajo apercibimiento de efectuarse la reapertura por la dirección de puentes y caminos, y con el auxilio de la fuerza pública.

—Por otra resolución, el Poder Ejecutivo ha intimado al señor Mauricio Duva, Angel Vélez y Roberto Lowe, para que corran los alambrados en sus respectivas propiedades, según las indicaciones de la dirección de puentes y caminos, a fin de dejar expedito el camino vecinal de San Mauricio a Tres Algarrobos.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

Los caminos de General Belgrano

General Belgrano, agosto 24 — Causa extrañeza entre los vecinos de esta localidad que el intendente municipal no disponga el arreglo del camino que une el pueblo con los mataderos municipales que se encuentra en pésimas condiciones.

Con las últimas lluvias los caminos de esta zona se encuentran en mal estado y los pocos arreglos efectuados resultaron muy perjudicados. Estos inconvenientes demorarán el trasporte de la cosecha de maíz hasta los meses de verano.

Los vecinos del camino al puente Manantiales están obligados a pasar por campos particulares cuyos propietarios cobran diversas sumas por el servicio que prestan, por estar aquél en muy malas condiciones.

Ferrocarril Oeste — Petición de vecinos del Kilómetro 34

Moreno, agosto 24 — Los vecinos próximos al Kilómetro 34, esperan que la empresa del ferrocarril Oeste, atenderá la justa petición sobre la construcción de una parada, donde se detengan algunos trenes eléctricos, lo que redundaría en beneficio de la población sin ocasionar ningún gasto a la empresa.

Además se insista en la apertura de un pequeño paso, para que los niños que acuden a la escuela, no expongan su vida al cruzar la vía electrizada.

CRONICA SOCIAL

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

Varias noticias

General Pinto, agosto 25 — Se ausentó para la capital federal el señor Agustín Martínez.

—Regresó de Chivilcoy la señora María C. de Molina.

—Llegó a esta localidad, procedente de la capital federal, el señor Juan Maffia.

—De Germania el señor Juan G. Davis.

Enrique Lavalle (Pehuajó), agosto 25 —Ha regresado a esta localidad, procedente de Italia, el señor Francisco Ferrari.

Enfermos

General Pinto, agosto 25 — Guarda cama la señora María Elena Coustere de Pegazzini. Su estado, como el de su hijita, es satisfactorio.

—Mejor de su dolencia la señora Ana N. de Isolabella.

—Se encuentra enferma la señora Angela B. de Lauria.

Necrología

Carmen de Areco, agosto 25 —Ha causado hondo sentimiento de pesar el fallecimiento ocurrido en la capital federal del señor Eduardo Kenny. El señor Kenny se hallaba extensamente vinculado en esta localidad.

CRONICA POLICIAL

(De nuestra sucursal en La Plata)

EN LA PLATA

VIOLENTA COLISION DE VEHICULOS

Tres personas heridas

Ayer a las 15.40 ocurrió en La Plata una violenta colisión entre el automóvil particular número 81, guiado por el "chauffeur" José M. Cuenca, argentino, de 22 años, y un carro de reparto de leche, dirigido por Antonio Mina, argentino, de 19 años.

En el coche viajaban su propietario el doctor Alberto Ballesteros, sus hijas Marta y Sara, de 13 y 5 años, respectivamente, el martillero público señor Luis A. Bagur y su hijita de 3 años, Esther.

El automóvil se dirigía velozmente por la calle 7 en dirección al Norte, cuando al llegar a la intersección de la calle 40, apareció por ésta dicho carro contra el cual fué a chocar violentamente.

Con motivo de ello, los vehículos resultaron con desperfectos de consideración, la niña Marta con la fractura del antebrazo izquierdo, el señor Bagur con una herida leve en el rostro y el "chauffeur" Cuenca con la fractura de la clavícula izquierda y lesiones internas de pronóstico reservado.

Los heridos fueron conducidos para su curación a la Asistencia Pública, donde quedaron internados aquella menor y Cuenca, por ser delicado el estado de ambos. Mina fué detenido.

Homicidio y lesiones en Lobería

Ayer a las 11, en el domicilio de Pedro Dupuy, situado en el pueblo de Lobería, por causas que la policía desconoce, se trabaron en pelea Melitón Ruiz y Pedro Castro, armados de revólver y daga, respectivamente el primero con un tajo en el omóplato izquierdo y el segundo con dos balazos en el vientre que le produjeron la muerte tres horas después en el hospital.

El homicida se encuentra detenido.

Hombre herido de bala en estación 12 de Octubre

En la chacra que José Maranzano posee en las proximidades de la estación 12 de Octubre (9 de Julio), anteayer a las 13, con motivo de una discusión, el menor de 15 años José Maranzano disparó dos tiros de escopeta y cuatro de revólver contra Salvador Angraño, hiriéndole de gravedad. El autor, que ha sido detenido, dice que la víctima le disparó primeramente dos balazos sin herirlo.

Niño ahogado en Villa Obrera

En circunstancias que anteayer a las 11, en la casa propiedad de Mayoyoskinat Kanakike, en la sección quintas de Villa Obrera (Morón), entreteníase en jugar el niño de 18 meses Yoslo Kanakike, hijo de aquél, cayó a un pozo utilizado para aguas servidas y pereció ahogado.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

EL COMISARIO DE CHIVILCOY

Acerca de su traslación

NUEVO TELEGRAMA AL MINISTRO DE GOBIERNO

Chivilcoy, agosto 25—La respuesta dada por el ministro de Gobierno, doctor Casás, a la sociedad Comercial e Industrial, con respecto a la traslación del comisario Calvento Ronquaud, ha causado mala impresión, y en todos los círculos se formulan severas censuras al gobierno y al jefe de policía.

El comisario Calvento Ronquaud, al serle solicitada anoche autorización para el mitin de mañana, rogó se dejara sin efecto tal acto, y pidió acatamiento a las órdenes de la superioridad.

Hoy llegó el comisario Villamayor, recientemente designado para relevar al señor Calvento Ronquaud.

La sociedad Unión Comercial e Industrial envió una contestación al ministro doctor Casás, en la que dice:

"Al acusar recibo a su telegrama, cumplimos con el deber impresindible de manifestar al señor ministro, que la respetable personería que invocamos, ajena a todo vínculo de camaradería política o de afectos personales, no es la común, que suele no tener más fundamentos que la complacencia deprimente, arrancada por temor o servilismo. Nos erguimos sobre los equivocados bajos intereses de círculo, para discutir y defender respetuosamente los más altos y sanos intereses colectivos [illegible] son, la vida y tranquilidad del vecindario".

Luego insiste en el petitorio, ratificando sus conceptos básicos sobre la policía y funcionarios que la ejercitan.

Expresa que con el comisario Calvento Ronquaud, funcionario eficiente y [illegible], la policía logró elevar al más humilde, como más [illegible] en la convicción absoluta de que la tranquilidad debe ser el ambiente natural en que se desenvuelve la vida.

Añade después:

"Chivilcoy ha podido después de muchísimos años, sentir los beneficios de la vigilancia honesta y verdadera, bajo la acción del señor Calvento Ronquaud, que desterró al tahur, ahuyentó al maleante, moralizó las costumbres, saneó a Chivilcoy de los hombres que vivían al margen de la ley, los que hacían escarnio de la autoridad, como en mofa perpetua por los representantes del poder público, que habían llegado a una vergonzosa claudicación de sus sagrados deberes y obligaciones".

Después de manifestar que no ha llevado al gobernador una protesta ni imposición, coincidiendo con su pensamiento de gobierno. Insiste en solicitar la permanencia del comisario, máxime en estos momentos en que extremando éxitos y arriesgando su propia vida, acaba de dar satisfacción de la vindicta pública, largamente reclamada, esclareciendo delitos cometidos con mucha anterioridad a su actuación. Releva que dejaría en el ánimo de vecindario, la inquietante convicción de que son desoídas sus peticiones, cuando modestas y hasta engloba en nombre de sus más sagrados derechos."

Agrega, en seguida, que de haber prestado oídos a la difundida versión de combinaciones políticas, los habitantes hubieran llegado ante el gobernador en formal y austera reclamación.

Termina manifestando que la ratificación de la resolución sobre traslación de comisario Calvento Ronquaud ha dejado en el espíritu del vecindario, un sedimento de honda y bien sentida amargura, que se traducirá en una manifestación pública, acompañada de la cesación total de las actividades comerciales e industriales, como acto de aplauso y adhesión al destituído funcionario, cuyo traslado significa la pérdida de la tranquilidad.

Además, se han firmado otras peticiones formuladas por todas las instituciones privadas y públicas no oficiales, entidades educacionales, sociedades mutuales, [illegible].

INCIDENCIAS EN MORON

Intranquilidad de la población

Morón, agosto 25 — A las múltiples deficiencias advertidas últimamente en las funciones a cargo de las autoridades policiales de esta localidad, es sensible tener que agregar hoy un hecho que exige la intervención inmediata de la superioridad.

El 23 del corriente, a las 20, el oficial de policía Domingo F. Alfonsini que recientemente se ha hecho cargo de la subcomisaría de Ituzaingó, jurisdicción de la autoridad de Morón, transitaba por esta última localidad, acompañado con el cabo Julio Arias, y en circunstancias que se aproximaban ambos al local ocupado por un comercio de café, aquél fué injuriado y amenazado por un miembro del Concejo Deliberante. Con el propósito de evitar que el incidente adquiriera proporciones de otra índole, el oficial Alfonsini se trasladó inmediatamente a la comisaría e informó al comisario señor Reynoso acerca de lo ocurrido.

El comisario no ha dispuesto hasta ahora medida alguna que implique su intervención en la forma que corresponde respecto a la incidencia. En cambio, un grupo de sujetos que dependen por su filiación política y su obsecuencia al concejal que injurió y amenazó al empleado Alfonsini, concurrieron una de estas últimas noches a la comisaría local y allí, exhibiendo armas y profiriendo denuestos, expresó amenazas de diversa índole contra personas respetables de esta localidad.

Hechos como el que relatamos han ocurrido frecuentemente también en Morón y Haedo, y los empleados policiales han sido igualmente insultados y amenazados por grupos de individuos que obedecen las órdenes de quienes ejercen cargos públicos en la municipalidad.

Pero lo inexplicable de esta situación, es la pasividad del comisario de Morón, hasta quien llegan no sólo las denuncias de sus subordinados sino también las quejas de los vecinos, justificadamente alarmados por lo que ocurre en esta hasta ahora tranquila localidad, en la que siempre se creyó fundadamente que la autoridad policial constituía una garantía de orden y tranquilidad para la población.

—

Un núcleo de vecinos de Morón e Ituzaingó, se presentó ayer a esta redacción con el propósito de relatar los hechos a que hacemos referencia y cuyos minuciosos detalles omitieron en la seguridad de que serán debidamente comprobados por una investigación que sin duda dispondrá la jefatura de policía.

Informan aquéllos, ratificando las manifestaciones de nuestro corresponsal, que la intranquilidad de las poblaciones de Morón, Haedo e Ituzaingó, como consecuencia de los desmanes que cometen los malhechores, ha llegado a tales extremos que se abriga el temor que se produzcan hechos graves, determinados por los mismos vecinos en el deseo de terminar definitivamente con la situación actual, desde que, como decimos, no es explicable la pasividad de las autoridades con los autores de aquéllos.

TRIBUNALES

(De nuestra sucursal en La Plata)

INTERPRETACION DE UN ESTATUTO SOCIAL

FALLO DE UN JUEZ

Doña Dolores Menéndez demandó a la sociedad Círculo Oficiales de Mar, de La Plata, por cobro de pesos, ante el juez doctor Casco, secretaría Bañina Benítez.

Manifestó la actora que antes de fallecer el señor Cirilo López, socio de la institución demandada, éste envió oportunamente a la secretaría de la misma el sobre a que se refieren los estatutos sociales en su artículo 23. Ese sobre contenía un documento por el cual se la designaba beneficiaria de la cuota de fallecimiento que acuerda la asociación a favor de la persona que el socio en esa forma indique. Esa cuota no le había sido entregada, porque, no habiendo hecho el causante la declaración en el formulario establecido por los estatutos, la comisión directiva del círculo deseaba que previamente existiera un pronunciamiento judicial al respecto.

El artículo 23 de los estatutos del Círculo de Oficiales de Mar establece que "los socios que entraren a formar parte de la sociedad deberán declarar por escrito, en un formulario "ad hoc" que podrá modificarse, el nombre de la persona o personas que deberán recibir el monto de la cuota de fallecimiento", y agrega luego que "esta declaración deberá ser entregada en secretaría para su custodia, en sobre lacrado y sellado, el que tendrá un título de cuota de fallecimiento", y el nombre y apellido del socio y firma del mismo que acostumbra usar en todos sus actos.

Al resolver el asunto, el juez doctor Casco estima que el estatuto social ha revestido a esa declaración de una serie de formalidades destinadas a garantizar la autenticidad del documento. Todas ellas han sido llenadas por el socio fallecido, don Cirilo López, según se desprende de los hechos expuestos por las partes, con respecto a las cuales existe conformidad entre ellas. Mas aún: López, al hacer la declaración del artículo 23, no ha empleado el formulario "ad hoc" de que aquél habla, sino que lo ha hecho en papel común. ¿Invalida esta circunstancia la voluntad manifestada por el socio? Este es el punto que las partes someten a la decisión del juzgado y que motiva la negativa de la demandada para entregar a la actora la cuota de fallecimiento.

El estatuto social, en las asociaciones civiles del carácter del Círculo Oficiales de Mar, prosigue el doctor Casco, es ley que rige las relaciones entre la corporación y sus asociados. En el caso "sub-lite", ese estatuto no ha sancionado la nulidad de la declaración del artículo 23, para el caso en que ella no se haga en un formulario "ad hoc", y es un principio elemental en la materia que los jueces no pueden declarar otras nulidades que las que la ley establece.

Bajo este punto de vista, la declaración debe reputarse válida, y surtir los efectos que corresponda. Por otra parte, bueno es tener presente que si bien el artículo 23 habla de un formulario "ad-hoc", admite que él pueda modificarse, y que, lógicamente, don Cirilo López ha debido apartarse del formulario por que él se refiere a los herederos legales y da a la declaración el carácter de testamento, y el socio fallecido, usando del derecho que el estatuto le acuerda, designa como beneficiaria a una persona que no es su heredera legal, quitando al documento el carácter de disposición testamentaria, para encuadrarlo en los términos de la cláusula que la origina.

Atenta la conclusión a que se ha llegado, termina el doctor Casco, y teniendo en cuenta que el fondo de fallecimiento de que se trata, no está sometido al régimen sucesorio de la ley civil, pues el artículo 23 de los estatutos no consagra un derecho a favor de don Cirilo López, que éste pueda trasmitir por sucesión, sino a favor de una persona interesada en la vida del socio, reuniendo bajo tal punto de vista los caracteres del seguro de vida legislado por el Código de Comercio, corresponde hacer lugar a la demanda y condenar al Círculo de Oficiales de Mar al pago del capital, reclamado dentro del término que fije el juzgado, sin costas al interesado, dado el carácter del juicio.

Quiebra

El juez doctor Bent, por la secretaría del doctor Rivarola, decretó la quiebra del comerciante de Avellaneda don Domingo Cotelo, y nombró contador al señor José R. Pomares.

Cámara en lo Criminal

En su último acuerdo, este tribunal resolvió las causas seguidas a Oscar Chinelli, Arquímedes R. Ordano y Albrico Zabaleta, por infracción a la ley de juegos; declara prescripto el derecho de acusar.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

Convocatoria de un comerciante de Coronel Dorrego

Bahía Blanca, agosto 25 — Se ha presentado pidiendo convocatoria de acreedores el comerciante Pedro Raimondi, establecido en Coronel Dorrego, con zapatería y artículos para hombres; presenta un activo de pesos 52.805.13 y un pasivo de 63.659.50.

DEPORTES

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

Club Deportivo de Mercedes

Mercedes, agosto 25—El Club Deportivo organiza para el 2 del mes próximo un torneo atlético que se realizará en su campo de deportes con el propósito de reunir fondos destinados al hospital de caridad local.

SOCIEDADES

(De nuestra sucursal en La Plata)

Club del Progreso de General Villegas —Renovación de su comisión directiva.

General Villegas, agosto 25 — Ha despertado mucho interés entre sus asociados la renovación de la comisión directiva del Club del Progreso de esta localidad la cual se efectuará hoy por la noche.

A la elección de las nuevas autoridades se presentarán dos listas de candidatos.

FARMACIAS DE TURNO

Durante el día de hoy permanecerán abiertas las siguientes farmacias:

Sección 1a.—San Martín y Corrientes, Rivadavia 746, Esmeralda 697.
Sección 2a.—Alsina y Bolívar.
Sección 3a.—Suipacha y Sarmiento, Corrientes y Cerrito, Carlos Pellegrini 672.
Sección 4a.—Chile y Piedras, Alsina y Salta, Estados Unidos y Santiago del Estero, México 1400, Bernardo de Irigoyen 800.
Sección 5a.—Bartolomé Mitre y Montevideo, Corrientes 1501, Callao 200.
Sección 6a.—Belgrano 1858, Entre Ríos y Venezuela, avenida de Mayo 1401, Rivadavia 2058, Independencia y Pasco.
Sección 7a.—Corrientes y Ecuador, Viamonte y Ombú, Rivadavia y Paso, Lavalle y Pueyrredón, Corrientes y José Evaristo Uriburu.
Sección 8a.—Belgrano y Alberti, Rioja y Venezuela.
Sección 9a.—Rivadavia 3190, Corrientes 3601, Lavalle 3100, Bartolomé Mitre 4099, Corrientes 4001.
Sección 10a.—Agrelo y Castro, San Juan 3902, Independencia y Colombres, Victoria 3703, Carlos Calvo y Muñiz, Formosa y Doblas, Constitución 3201.
Sección 11a.—Avellaneda y Otamendi, Corrientes 4656, Rawson 293, Chubut 1002.
Sección 12a.—Directorio 551.
Sección 13a.—Avenida Gaona 1200, Rivadavia 5415, M. de Andes 1400.
Sección 14a.—Carlos Calvo y Defensa, Brasil y Bolívar, Brasil y Piedras, San Juan y Chacabuco.
Sección 15a.—Florida 820, Libertad y Juncal, Leandro N. Alem 1202.
Sección 16a.—B. de Irigoyen 1358, Salta 1099, Brasil 1152, Salta 2002.
Sección 17a.—Santa Fe y Rodríguez Peña, Charcas 1391, Paraguay 1501.
Sección 18a.—Cevallos y Pavón, Entre Ríos y Humberto I.
Sección 19a.—Paraguay y Laprida, Azcuénaga y Arenales, Córdoba y Anchorena, Las Heras 2902, Pueyrredón 1005, Beruti 3302.
Sección 20a.—Estados Unidos y Saavedra, San Juan y Rioja, Independencia y 24 de Noviembre, Cochabamba 2626.
Sección 21a.—Santa Fe 3440, Córdoba y Almagro, Sadi Carnot y Honduras.
Sección 23a.—Charcas y Oro, Malabia y Cerviño, Paraguay 4680.
Sección 24a.—Necochea 1263, Pinzón 599, M. Brin 904, Gaboto 1290.
Sección 25a.—Serrano y Aguirre, Canning 600, Canning y Gorriti, Rivera 877, Serrano 1539.
Sección 26a.—Patricios 400, Patricios y Martín García, Olavarría 1032, M. de Oca y Brandsen.
Sección 27a.—Triunvirato 575, Canning 77.
Sección 28a.—Matheu 1015, Cevallos 1799, Avenida Alcorta 1974.
Sección 29a.—Avenida San Martín 1721, avenida Forest y Jorge Newbery.
Sección 30a.—Patricios 1600, California 1883.
Sección 31a.—Cabildo 1001, Rivera y Arguibel, Santa Fe 5100, Federico Lacroze y Amenábar, Bompland 910.
Sección 32a.—Santa Magdalena y Río IV, Montes de Oca 1800, Vieytes 1900.
Sección 33a.—Cabildo 2171, Monroe y Cuba, Echeverría 1401.
Sección 34a.—Garay y Loria, Brasil y Rioja.
Sección 35a.—Cabildo 3347.
Sección 36a.—Avenida Sáenz 859, avenida La Plata 1653, Zaraza 900, C. Barros 1997.
Sección 37a.—Triunvirato y Heredia, Bebedero 4201, Congreso 3035.
Sección 38a.—Rivadavia 6234 y 7009, Directorio y Camacuá, Varela 903, M. de Andes 2099.
Sección 39a.—Colodrero y N. Huapí, Triunvirato 4369.
Sección 40a.—Rivadavia 8705, Avellaneda 3831, Juan Bautista Alberdi 3499 y 4101.
Sección 42a.—Chicago y Jachal, Villa Lugano.
Sección 43a.—Bacacay 3199, Corro 329.
Sección 44a.—Rivadavia y Pola.
Sección 45a.—Cuenca 3002, Morán 4681.

PUENTES PUEYRREDON Y ESTACADA

Gestiones de la empresa constructora

El gobierno de la Nación contrató no hace mucho tiempo, con la fábrica Gutehoffnungshütte, de Oberhausen, Alemania, la construcción de las armazones metálicas para los puentes Pueyrredón, sobre el Riachuelo, y Estacada, sobre el arroyo del mismo nombre, en el camino de Mendoza al Sur, las que deberán ser entregadas por dicha fábrica dentro de poco tiempo, de acuerdo con los términos de los contratos respectivos.

El representante en la Argentina de la mencionada fábrica, señor Peird Cornelio Goedhart, se ha presentado a la dirección general de puentes y caminos manifestando que, según comunicaciones que ha recibido de Alemania, los materiales de los puentes Pueyrredón y Estacada están amenazados de ser confiscados por parte de los gobiernos de Francia y de Bélgica, en razón de que dicha fábrica se encuentra dentro de la zona ocupada por las tropas de ambos países, y en consecuencia ha solicitado la intervención del gobierno argentino para que esa amenaza no se haga efectiva.

El Ministerio de Obras Públicas, en el deseo de evitar la confiscación de esos materiales, destinados a obras que han de mejorar notablemente la vialidad en el país, ha remitido todos los antecedentes del asunto al Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, para que éste haga las gestiones del caso ante los gobiernos de Francia y Bélgica.

PERIODISMO

"REVISTA DE ECONOMIA ARGENTINA"—Ha aparecido el número correspondiente a junio de esta importante publicación. Trae el siguiente sumario:

Expresión gráfica de hechos económicos. Estabilización de la moneda en la Argentina, Gastón Jeze; Impresiones sobre los estudios prácticos en Estados Unidos, H. A. López; Gastos públicos y capacidad económica, A. E. Bunge; Movimiento económico de la República; Resúmenes estadísticos: población, inmigración, población obrera, desocupación, producción nacional, trasportes, comercio exterior, datos financieros, números indicadores; Informes, notas y comentarios: I, participación del trabajo, la producción, las industrias y el comercio en los problemas económicos y financieros de la Nación. Comisiones asesoras creadas por el Ministerio de Hacienda, II, La marina mercante argentina, Mauricio Bunge. III, Situación financiera de Alemania, Bernhard Dernburg. Indice del tomo X.

"EL MAGAZINE" — Ha sido puesto en circulación el número 125, correspondiente a los meses de agosto y septiembre, de esta publicación mensual que aparece en la capital. "El Magazine" trae un interesante y nutrido material de lectura, ilustrada con profusión de dibujos y matizada con notas e informaciones de actualidad.

SOCIEDADES Y CIRCULOS

CENTRO ASTURIANO—Esta importante asociación regional española lleva muy adelantados los trabajos de organización del programa de fiestas que proyecta realizar los días 7, 8 y 9 del mes entrante, con motivo de la inauguración oficial del nuevo y amplio local que ocupa en la calle San José 224, y en conmemoración del 1205° aniversario de la batalla de Covadonga.

Entre otros números del programa organiza una fiesta en el teatro San Martín, para el día 7; inauguración del local y baile, el día 8; una comida popular y "matinée" el día 9, y una función religiosa en la iglesia de los padres agustinos el día 16.

A todos estos actos han prometido concurrir representaciones de los poderes públicos, embajada y consulado de España, representantes de asociaciones españolas de la capital y de otras instituciones extranjeras.

UNION HISPANO-AMERICANA VALLE MIÑOR—Esta institución que cumple un eficaz programa de labor tendiente a crear escuelas en Galicia, prepara una fiesta artística en beneficio de los establecimientos escolares por ella sostenidos en Valle Miñor. Se realizará este acto el 2 de septiembre próximo por la tarde, en el vapor alemán "Bayern". El programa de la fiesta comprende diversos concursos de trajes y danzas regionales, cuartetos de gaitas y de rondallas. Habrá premios en efectivo y otros consistentes en objetos de arte para las personas que intervengan en dichos concursos.

ASOCIACION PROGENIE D'ITALIA—En la tarde de ayer, invitada por la comisión de instrucción, de la Progenie d'Italia, una comisión de damas de la colectividad italiana hizo una visita a los cursos de instrucción de dicha entidad.

Componían la comisión las señoras Silvia Amadori, María Másbero, María M. de Panizza, Adelina Ciériol, Gina Ducos, Palmira Bono, Carmen Sangrado, Tina Gambino, Silvia Gambino, Tulla Marisini, F. [illegible], Zerbinato y otras.

DEPORTES

visiblemente sobre los otros, y la acción de conjunto fué avasalladora e inteligentemente organizada. La defensa uruguaya quebrantada, debió replegarse sobre el arco, fracasando en numerosas tentativas de organizar las maltrechas filas. Sin embargo, el tanto que debía significar la superioridad en el juego, tardó en producirse y llegó precisamente cuando los uruguayos habían reaccionado y comenzaban a hacer efectivo su poder.

El equipo uruguayo luchó bravamente en la posición desventajosa en que había quedado, ante el juego de sus rivales y sólo armonizó sus fuerzas en el segundo período de la lucha.

Durante los primeros minutos de esta segunda etapa, se luchó con tal tenacidad por la supremacía en el juego, que llegó a entusiasmar a los espectadores en forma visible. Paulatinamente, los locales, perfeccionándose en cada avance y en cada acción de defensa, fué superando al equipo argentino.

La igualdad en el "score" no determinó una variación en el juego, en los últimos minutos del encuentro, ya que éste siguió siempre en forma animada, sin aumentar ni disminuir la energía desplegada por los contendientes.

La lucha terminó, pues, sin vencidos ni vencedores, resultado justo que expresa claramente la igualdad de fuerzas en lucha y que determinó una excelente demostración de buen juego y entusiasmo, que satisfizo ampliamente al público que presenció el encuentro.

ASOCIACION ARGENTINA CONTRA NACIONAL DE MONTEVIDEO

TRIUNFO DE LA PRIMERA POR UN TANTO A CERO

(POR TELEGRAFO)

Montevideo, agosto 25 — Hoy se realizó, en el hermoso estadio del parque Central, el partido amistoso en beneficio de los damnificados por el fuerte temporal desencadenado hace algún tiempo en esta ciudad, y que causó perjuicios considerables.

Una tarde hermosa, aunque de temperatura elevada, acompañó a la feliz realización del encuentro, y el público uruguayo, haciendo alarde del espíritu filantrópico que lo domina, ha prestado su concurso a los fines altruistas que dieron motivo a la lucha.

A pesar de jugarse también un encuentro de carácter internacional en la cancha situada en Pocitos, puede calcularse la concurrencia en más de 9.000 personas. La tribuna oficial presentaba un bonito aspecto, realzado por la nota simpática de numerosas damas. En el palco reservado se hallaban altas personalidades deportivas y miembros del Concejo departamental.

CONSTITUCION DE LOS EQUIPOS

A las 15.15 aparecieron en la cancha los jugadores de Nacional, que fueron largamente aplaudidos, y momentos después hicieron su entrada los argentinos, quienes también fueron saludados cariñosamente.

Los visitantes, encabezados por Calomino, capitán del conjunto, se dirigieron a la tribuna oficial, en donde dieron los hurras de práctica, repitiéndose, con tal motivo, los aplausos de los espectadores.

Ambos equipos practicaron en las respectivas vallas por breves instantes, hasta que el juez señor Romanelli llamó a los capitanes para practicar el sorteo reglamentario por la elección de vallas, resultando ganador el del bando local.

Formados en sus respectivos puestos, componen los cuadros los siguientes jugadores:

Argentinos: Magistretti; Paramidani y Etchegaray; Evaristo, Vaccaro y Solari; Calomino, López, Cesarini, Rosado y Cruz.

Nacional: Mazzali, Urdinarrain y Foglino; Marroche, Zibecchi y Vanzino; Somma, H. Scarone, Sosa, Romano y Marán.

PRIMER PERIODO

Iniciada la lucha por Cesarini, "centre-forward" argentino, el primer avance fué fustrado inmediatamente, pasando Romano al campo contrario, y después de burlar en excelente forma a Evaristo, proporcionó la pelota a Scarone, quien finalizó la jugada con un tiro desviado.

A continuación, un buen pase de Scarone a Somma fué desperdiciado por éste, por hallarse colocado en posición "off-side". Somma, a continuación, envió un centro, que fué interceptado con acierto por la defensa rival.

A los 2 minutos, Sosa se destacó hacia el campo argentino, y, desde cerca, envió un tiro que Magistretti rechazó en buena forma. Acto continuo Zibecchi detuvo en gran estilo a Cesarini, y ante la presión de los ágiles locales Etchegaray se vió forzado a ceder un "corner" que, ejecutado por Somma, fué rechazado por Solari.

Un "free-kick" por "foul" de Evaristo fué salvado por Vaccaro, y un medido pase de Sosa puso en juego a Somma, quien dirigió un centro que Evaristo alejó.

A los 6 minutos, una buena carga de los centrales argentinos fué bien anulada por Urdinarrain.

El equipo argentino a esta altura del partido no juega eficazmente, fallando a menudo por falta de apoyo a la línea delantera, en la que se destaca el ala izquierda constituída por Rosado y Cruz.

A los 15 minutos, Scarone, al recibir un pase de Sosa, dirigió un violento tiro que dió con la pelota en el travesaño de la valla. Acto seguido atacaron los argentinos por la derecha y Calomino dirigió un tiro desviado.

A los 17 minutos, Magistretti se vió obligado a abandonar la valla para alejar un ataque peligroso combinado entre Sosa y Scarone, y a continuación Rosado envió un tiro desviado al arco custodiado por Mazzali.

Los delanteros uruguayos, combinando en excelente forma, presionaron a los defensores argentinos, quienes debieron apelar a todos sus recursos para mantener invicta la valla.

Un peligroso ataque de Romano fué interceptado por Etchegaray a costa de un "corner" que fué anulado posteriormente por el mismo jugador.

Por "foul" de Evaristo, Vanzino ejecutó un "free-kick" que rechazó nuevamente Etchegaray cediendo un "corner" que, bien dirigido por Somma, dió motivo a una excelente salvada de Magistretti, momentos después volvió Magistretti a lucirse al detener un violento tiro de Scarone dirigido desde escasa distancia de la valla que cuidaba aquél.

A los 22 minutos, una indecisión de la defensa uruguaya fué aprovechada por Calomino para destacarse hacia la ciudadela defendida por Mazzali, y por precipitarse finalizó el ataque con un tiro desviado.

Los "backs" locales fallaron frecuentemente en sus intervenciones, no obstante lo cual, los delanteros argentinos supieron aprovechar las deficiencias para lograr la apertura del "score".

Calomino, al recibir un pase de López volvió a dirigir un tiro desviado.

Por "foul" de Vaccaro, Scarone dirigió un "free-kick" desde corta distancia del área penal, y el fuerte tiro recto fué hábilmente detenido por Magistretti.

A esta altura del partido, el juego había decaído visiblemente, actuando los equipos con poco entusiasmo.

A los 30 minutos Urdinarrain, al detener un peligroso ataque de los delanteros visitantes, incurrió en "hands" dentro del área penal que no fué advertido por el juez.

Un minuto más tarde, por "foul" de Evaristo a Marán, los locales obtuvieron un puntapié libre que el mismo Marán se encargó de tomar, haciéndolo con un tiro que Magistretti detuvo en excelente forma. Acto seguido, Solari detuvo un peligroso ataque de Somma, proporcionando a su vez la pelota a Cruz, quien dirigió un centro que Calomino aprovechó para probar a Mazzali, que respondió bien.

A los 38 minutos, Magistretti volvió a lucirse ante un fuerte tiro cruzado de Sosa que el guardavalla argentino detuvo, arrojándose al suelo.

Volvieron los argentinos a hacerse presentes en el ataque, por intermedio de Calomino, pero Foglino detuvo a Cesarini cuando el ataque se hacía peligroso. Un minuto más tarde, Rosado y Cruz avanzaron en combinación, y después de esquivar a la defensa adversaria, el primero de los nombrados dirigió un fuerte tiro cruzado que hizo que la pelota pegara en el poste del arco cuando Mazzali estaba ya vencido.

Los últimos momentos de este período se tornaron peligrosos para los locales debido a los enérgicos ataques de los delanteros argentinos, y cuando ya el juez se aprestaba a anunciar la terminación del tiempo reglamentario, Rosado se dirigió resueltamente hacia la valla adversaria y después de esquivar a los contrarios que le salieron al encuentro, dirigió un fuerte tiro cruzado que Mazzali detuvo, arrojándose al suelo.

Terminó en seguida el primer período sin que ninguno de los bandos en lucha lograse abrir el "score" a su favor.

SEGUNDO TIEMPO

A las 16.25, después de un breve descanso, se reanudó el juego, por intermedio de Sosa, quien pasó la pelota a Romano y éste, tras esquivar a algunos contrarios, obligó a Etchegaray a ceder un "corner" que tomó Marán, enviando un centro que rechazó Magistretti.

Atacaron nuevamente los locales, por intermedio del ala derecha, pero el centro de Somma fué salvado por Magistretti, y, poco más tarde, Evaristo despojó de la pelota a Romano, y la cedió a Cruz, quien, después de esquivar a Foglino, se dirigió resueltamente hacia la valla de los locales, pero una nueva intervención de Foglino proporcionó un "corner" en favor de los argentinos, que no dió resultado.

A consecuencia del "goal-kick" cargaron los delanteros visitantes, y Cruz aprovechó un pase de Cesarini para dirigir un tiro que resultó ligeramente desviado. Poco más tarde Romano logró destacarse solo, y cuando se hallaba a una distancia no mayor de tres metros del arco, dirigió un violentísimo tiro que Magistretti detuvo en forma elogiosa, valiéndole una verdadera salva de aplausos.

A los 11 minutos, tuvo que interrumpirse el juego, por un accidente casual que sufrió Solari, y que no tuvo mayores consecuencias.

Reiniciada la lucha, Cesarini aprovechó un pase de Calomino para avanzar velozmente por el centro de la cancha, pero la intervención oportuna de Foglino salvó a su valla de una situación peligrosa.

Insistieron los argentinos en el ataque, y Cruz dirigió un centro cerrado que Mazzali detuvo saliendo de su valla.

En el otro extremo de la cancha, Somma, después de correr velozmente por un costado de la misma, dirigió un buen centro, que fué desaprovechado por sus compañeros, y en seguida un fuerte tiro de Romano provocó un entrevero al que puso fin Vaccaro, enviando la pelota al centro de la cancha, lo que dió oportunidad a sus delanteros para iniciar un ataque que no dió resultado alguno, lo mismo que un tiro de Sosa, al arco de los visitantes.

Tras una jugada en el centro de la cancha, Calomino se apoderó de la pelota y eludiendo la vigilancia de Vanzino y Urdinarrain, se acercó al arco defendido por Mazzali, pero cuando se disponía a dirigir el tiro final, intervino Foglino, alejando el peligro.

A los 15 minutos, Sosa remató brillantemente un pase de H. Scarone, dirigiendo un fuerte tiro esquinado que Magistretti detuvo, concediendo un "corner" que tomó Marán y fué alejado por Paramidani.

Acto continuo atacaron los argentinos, viéndose obligado Mazzali a intervenir para rechazar dos tiros casi consecutivos de Rosado y López. Del rechazo último, H. Scarone se posesionó de la pelota, y después de esquivar a los contrarios que le salieron al encuentro, llegó hasta pocos metros de la valla defendida por Magistretti, ensayando un tiro que el guardavalla argentino detuvo en forma brillante.

A esta altura del partido, los delanteros argentinos coordinaron mejor sus ataques, obligando la intervención casi continua del arquero de Nacional, que en todos los casos respondió con acierto.

A los 25 minutos, un buen ataque de Nacional terminó con un pase de Sosa a H. Scarone, quien dirigió un tiro violento que Magistretti, que constituyó hoy la figura descollante de la cancha, rechazó en forma notable.

Un minuto más tarde, Magistretti volvió a cosechar palmas al detener un fortísimo tiro que dirigió H. Scarone, desde una distancia no mayor de cinco metros. Poco después tuvo que suspenderse el juego durante varios minutos por haber sufrido un accidente el jugador local Scarone.

Al acercarse el término del partido, el público reclamó de los delanteros de Nacional los esfuerzos finales para vencer la energía defensa de los visitantes, pero aunque aquéllos respondieron a las exigencias del público, hallaron en los "backs" y arquero argentinos una valla infranqueable.

A los 32 minutos, Marán cedió la pelota a Romano, y éste a su vez a Zibecchi, quien dirigió un tiro sin mayor dirección, y acto seguido Mazzali se vió obligado a ceder un "corner" ante un peligroso ataque de los centrales visitantes.

Tres minutos más tarde, Marán tuvo que abandonar la cancha por haberse lastimado, y poco más tarde hizo lo mismo Scarone, quedando reducida la línea delantera local a sólo tres jugadores. Los visitantes aprovecharon esta debilidad del equipo de Nacional para presionar fuertemente en la ofensiva, pero sin hacer tiros al arco.

A los 42 minutos, un notable tiro de Calomino pasó rozando el travesaño del arco, y cuando faltaba un minuto para finalizar el tiempo reglamentario, los argentinos conquistaron el único tanto que el "score" registra a su favor por intermedio de Calomino, quien, al recibir un pase de López, esquivó a Urdinarrain, y desde cerca dirigió un fortísimo tiro esquinado que proporcionó a su equipo el tanto del triunfo.

Acto seguido el juez dió por terminado el encuentro, señalando el "score":

Argentinos	1	tanto
Nacional	0	"

COMENTARIOS

El partido, que en un principio pareció que daría lugar a una lucha reñida e interesantísima, fué poco a poco decayendo hasta convertirse en un encuentro común de primera división.

Sin hacer un gran partido, el equipo Nacional jugó en el primer período mejor que su adversario, pero éste, en cambio, en el segundo tiempo reaccionó, demostrándose siempre peligroso, especialmente por la forma brillante en que se desempeñó el ala izquierda.

Ambos equipos tuvieron sus fallas fundamentales. El guardavalla, en las veces que fué llamado a actuar, se desempeñó con acierto. Los "baks", en cambio, se mostraron poco seguros, mientras la línea media se destacaba como lo mejor del conjunto, sobresaliendo en ella Vanzino. El quinteto delantero se resintió de falta de dirección, sobresaliendo Scarone y Romano.

El conjunto argentino contó en Magistretti el punto más alto del equipo, pues tuvo intervenciones brillantísimas que salvaron al mismo de una derrota casi segura. Los "backs" actuaron discretamente, sobresaliendo Etchegaray. La línea media fué deficiente, sobre todo Evaristo que no justificó, en ningún momento, su inclusión en el equipo. En la línea de ataque sobresalió el ala izquierda formada por Cruz y Rosado, Cesarino se demostró empeñado y oportuno, constituyendo siempre una amenaza para los locales.

ACTUACION DEL JUEZ

El juez Romanelli actuó en general bien, pero tuvo una falla evidente al no cobrar un penal cometido por Urdinarrain en el primer período.

LAWN TENNIS

TENNIS CLUB ARGENTINO

Se realizaron ayer, en las canchas que el Tennis Club Argentino posee en el parque 3 de Febrero, los anunciados partidos de lawn tennis correspondientes al campeonato argentino y al torneo abierto que esa institución había organizado.

En los diversos partidos disputados, los resultados finales fueron los siguientes: F. Madrid y V. Giusti vencieron a A. Ortela Lagos y R. Chute, por 6-4, 6-1 y 6-0; la señorita Sara Benedit venció a la señorita Delia Balli por 7-5 y 9-7; señorita Isabel Naón y F. Elortondo vencieron a señorita M. Cabrera Williams y W. van Straaten por 8-6, 6-3 y 6-1; señorita Susana Blaquier y Carlos Mezquita vencieron a señorita E. Warmkolte y E. Borger por "walk-over"; señorita O. Echeverría y F. Madrid vencieron a señorita Lea Giusti y J. C. Lastra por 6-0 y 6-6; J. M. Garañ y Eduardo Pereda vencieron a A. Hortal y A. Zumelzú por "walk-over"; L. H. Knight venció a T. D. Dónovan por 6-4, 7-5 y 7-5.

Por la final individual de caballeros de la clase "A", del torneo con ventaja, el señor F. Bryans venció a R. Morant por 2-6, 6-3 y 6-2; señorita A. Sánchez Terrero y M. J. Arias vencieron a señorita M. Doblas y S. Joselevich por 6-3 y 6-1; Alberto Dumas venció a V. de Urquiza por 6-3, 6-2 y 6-1; G. R. Williams venció a A. Olmedo Zumarán por 4-6, 6-1, 7-5 y 7-3; señorita C. Paysée y L. González Saavedra vencieron a señorita A. M. Dónovan y R. Lafitte por 6-3, 4-6 y 6-0; señorita C. Klappenbach venció a la señora de Contreras Ortiz por "walk-over".

Por la final individual de caballeros de la clase "B", del torneo con ventaja el señor J. N. Barros venció a H. Rohde por 6-1 y 6-1.

ASOCIACION ARGENTINA DE LAWN TENNIS

CAMPEONATO INTERCLUBS PARA CABALLEROS

Continuarán disputándose hoy los partidos correspondientes al campeonato interclubs organizado por la Asociación Argentina de Lawn Tennis.

Los encuentros correspondientes a la primera división han sido postergados a pedido de los clubs Ferrocarril Oeste y Belgrano por hallarse varios de sus componentes en el extranjero.

Uno de los partidos más interesantes será sin duda alguna el que disputarán los equipos de los clubs Buenos Aires y Tennis Club Adrogué correspondiente al campeonato de la división intermedia y que se efectuará en las canchas del primero en Golf a las 14.

El cuadro local se presentará integrado por los siguientes aficionados: José Alfredo García, Félix Rojas, R. Colvill Jones, H. Colvill Jones y A. González Venzano.

Se medirán además por el campeonato de la misma división los equipos de San Isidro contra Belgrano y Ferrocarril Sud contra Gimnasia y Esgrima.

Correspondiente a la segunda división se disputarán los encuentros siguientes:

Sección A: Villa Ballester contra Gimnasia y Esgrima, Temperley contra Avellaneda y Discóbolo contra Villa Ballester.

Sección B: Quilmes Athletic Club contra Mármol y Ferrocarril Sur contra Quilmes Lawn Tennis Club.

Tercera división—Sección A. Sportivo Villa Ballester contra Villa Devoto, Obras Sanitarias contra Bristol y Anglo contra Pacific.

Sección B. Porteño contra Germania, Estudiantes contra San Martín y Urquiza contra Villa Ballester.

Sección C: Ferrocarril Oeste contra Quilmes Athletic Club, Jockey contra [illegible] y Estudiantil Porteño contra Avellaneda.

Sección D: Lomas contra Argentino, Gazelle contra Nacional y Ferrocarril Oeste contra Mármol.

DE ROSARIO

(Por telégrafo)

Rosario, agosto 25. — Esta tarde dióse comienzo a los partidos de tennis correspondientes al torneo mixto americano organizado por el Jockey Club. La concurrencia de jugadores fué numerosa, dando ocasión a una lucida reunión social. También esta tarde se iniciaron en las canchas del Rosario Rowing Club los partidos de lawn tennis a la americana dobles mixtos, tomando parte numerosas parejas.

Estos concursos continuarán disputándose mañana.

CLUB ATLETICO BELGRANO

El subcomité de lawn tennis de este club ha resuelto aceptar las inscripciones para los campeonatos de la ciudad de Buenos Aires hasta el 7 de septiembre próximo a las 18.

Los campeonatos en las siguientes categorías son: singles para caballeros, singles para damas, dobles para caballeros, dobles para damas, dobles mixtos y dobles para veteranos.

Las inscripciones deberán enviarse a los siguientes locales: Sarmiento 541, Maipú 240 y en Belgrano, calle Pino 3488.

CLUB ATLETICO OBRAS SANITARIAS DE LA NACION

La subcomisión de lawn tennis de este club ha resuelto realizar, en los días 8 y 9 de septiembre próximo, un torneo a la americana interno, para dobles mixtos.

Las inscripciones se recibirán en el campo de deportes hasta el 2 de septiembre, habiéndose fijado la cuota en dos pesos por pareja.

CLUB ATLETICO COMERCIO

En las canchas de este club se disputará en los días 1 y 2 del mes próximo un torneo a la americana de dobles de damas abierto a todo aficionado.

Las inscripciones se recibirán hasta el 29 del corriente a nombre de J. Nassiff, Unión Telefónica 1930, Retiro, y en el local del Club Blandengues y Manuela Pedraza.

EL "TENNIS" EN ESTADOS UNIDOS

CAMPEONATO FEMENINO

El sueño dorado de los aficionados anglosajones parece estar próximo a realizarse. Un nuevo astro de primera magnitud, que venía perfilándose desde un par de años con contornos cada vez más brillantes, acaba de revelarse definitiva y magníficamente en el escenario deportivo norteamericano: miss Helen Wills, la "niña prodigio" de California, se ha adjudicado hace unos días, en Forest Hills, el campeonato femenino de tennis de Estados Unidos, derrotando en la partida final a la detentadora del título, desde hace siete años, Mrs. Molla Mallory, en una forma tan neta y tan soberbia cual solamente hubiera podido hacerlo Mlle. Suzanne Lenglen. Con esta resonante victoria de miss Helen Wills, parece que los incesantes anhelos de los deportistas estadounidenses—y el de no pocos británicos—van a verse al fin satisfechos, pues si la "niña prodigio",—como cariñosamente llaman los norteamericanos a la joven y admirable jugadora californiana,—sigue perfeccionando su ya extraordinario estilo, como es de esperarse, no sería difícil que, en un futuro más o menos próximo, la formidable jugadora francesa, detentadora desde hace varios años del codiciado título universal, se vea al fin desposeída de él por aquélla.

Miss Helen Wills, de 17 años, ganadora del campeonato femenino de tennis de Estados Unidos, en cuya partida final derrotó a la ex poseedora del título, Mrs. Molla Mallory, por 6 a 2 y 6 a 1.

No tenemos todavía más detalles de la partida final en que miss Helen Wills se adjudicó el campeonato de Estados Unidos que los que el cable nos trasmitiera hace unos días. No obstante, fueron lo suficientemente explícitos, dentro de su inevitable brevedad, para darnos una idea de lo que debió ser aquélla. Como se recordará, los informes mencionaban algunos datos por demás ilustrativos. Más de 10.000 espectadores —número quizá nunca visto hasta entonces en torno a las canchas de tennis— presenciaron el sensacional encuentro, que, en total, apenas duró 33 minutos, tiempo exiguo que sólo se explica por el "score" registrado: 6-2 y 6-1. Parece que, a pesar de desplegar Mrs. Mallory todos sus recursos y de encontrarse en un buen día, fué dominada en todo momento por miss Wills, cuyo juego fué tan extraordinario que los cronistas presentes afirmaron que ni Mlle. Lenglen hubiese sido capaz de superarlo. Los "smashes" de la jugadora californiana fueron siempre tan recios y precisos, que en ningún momento permitieron a Mrs. Mallory poner en práctica su juego favorito desde el fondo de la cancha.

En realidad, la revelación de miss Helen Wills data del año pasado, cuando, en ocasión de los campeonatos norteamericanos de Chestnut Hill, casi logró derrotar a Mrs. Mallory, en un emocionante "match" de tres sets. Tenía entonces 16 años la joven jugadora californiana, y las crónicas que reprodujeron los periódicos estadunidenses, a raíz de aquella notable "performance", fueron tan unánimes como entusiastas.

Recordamos haber publicado hace algunos meses, en una de nuestras notas deportivas hebdomadarias, la opinión de Tilden sobre el juego desarrollado por miss Wills y sobre su porvenir. El campeón del mundo estimaba, como se recordará, que desde 1913 y 1914, época en que surgió la deslumbrante figura de Suzanne Lenglen, que sólo tenía entonces 14 ó 15 años de edad, no se había visto en el mundo entero una revelación tan acabada y sensacional, y que si alguna vez—añadía Tilden—el cetro universal de la eximia jugadora francesa había estado en peligro era realmente desde la fulgurante aparición de miss Helen Wills en el escenario deportivo norteamericano.

El triunfo, laborioso y difícil, que entonces obtuvo la ex campeón femenina de Estados Unidos sobre su afortunada adversaria de hoy se debió únicamente a la emoción — justificada, en su extrema juventud — que cohibió a la jugadora californiana en los momentos culminantes de la partida. Igual cosa sucedió un par de semanas más tarde en un nuevo cotejo que sostuvieron, durante un concurso de tennis, Mrs. Mallory y Mis Wills; esta última volvió a ser batida por aquella cuando todo parecía indicar que triunfaría. Este año, en cambio, como hemos visto, ha conseguido tomar un desquite tan amplio como definitivo.

A raíz de aquellos partidos, uno de los más reputados críticos deportivos británicos, Mr. H. F. Crowther-Smith, estimaba, contra la opinión de sus colegas norteamericanos y de algunos ingleses que creían ver en un futuro próximo, uno o dos años, el título mundial pasar a manos de Miss Helen Wills, que era preciso esperar un poco más que hasta 1925, antes de que ésta pudiese derrotar a Mlle. Lenglen, siempre que sus progresos y perfeccionamiento continuaran, como era de presumirse. Sería interesante saber ahora la opinión de Mr. Crowther-Smith, después de la estupenda proeza que miss Wills acaba de realizar al adjudicarse, en la forma que ya hemos visto, el campeonato femenino de Estados Unidos. ¿No se habrá plegado al fin a la opinión de sus colegas norteamericanos que creen que para 1924 el título universal habrá pasado a manos de la "niña prodigio"?

Sea lo que fuere, lo que hay de cierto repetimos, es que nunca el sueño dorado de los aficionados anglosajones parece haber estado tan próximo a realizarse, y el pedestal hasta ahora inconmovible de Mlle. Lenglen tan amenazado de derrumbamiento.

La partida en que ambas jugadoras habrán de definir posiciones, en un futuro más o menos próximo, será probablemente única en su género en los anales del tennis universal.

* * *

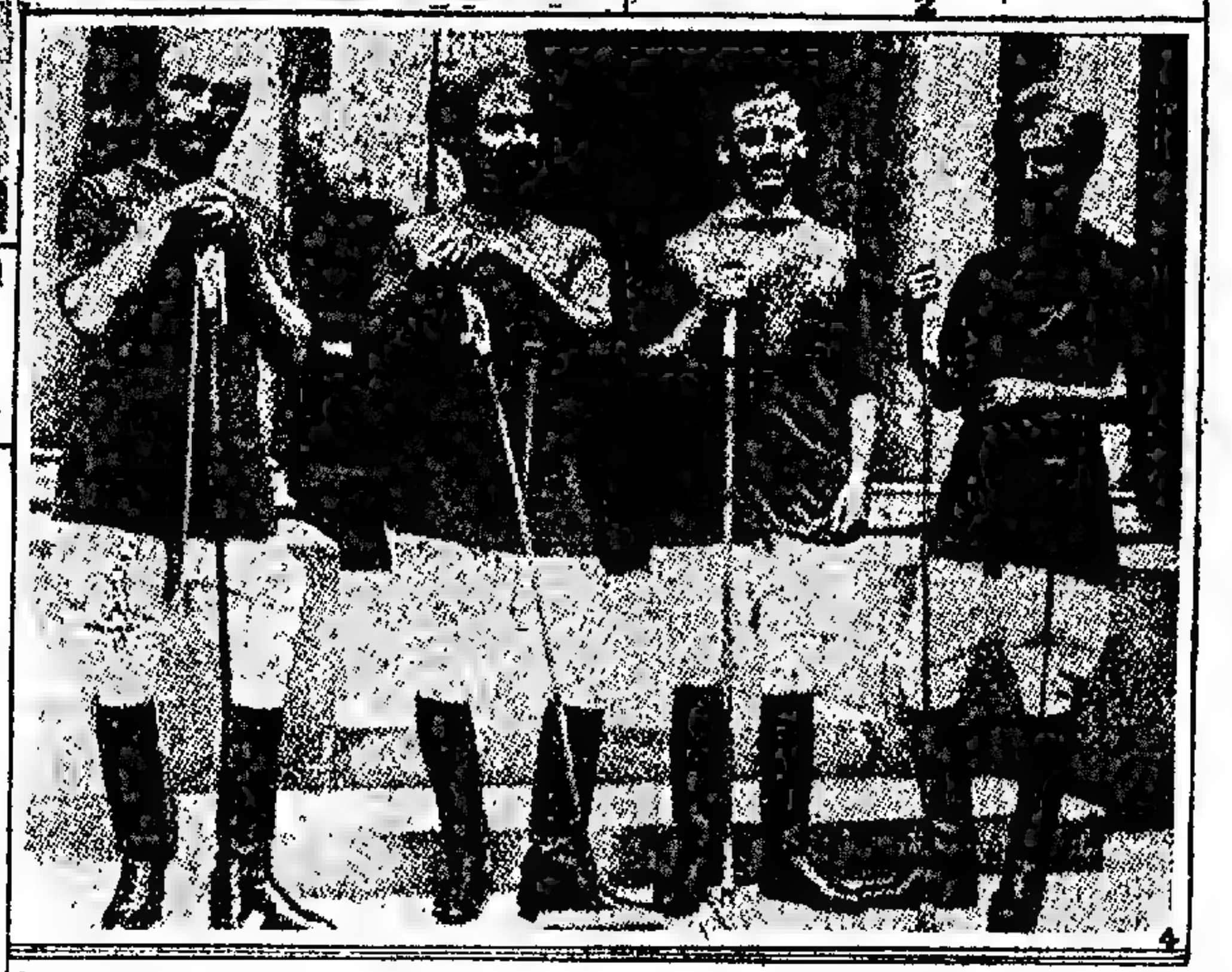
Con el triunfo del equipo australiano sobre el francés, en las partidas finales por la Copa Davis, los primeros volverán a encontrarse con los norteamericanos, como sucedió el año pasado.

La representación australiana no parece esta vez ser tan fuerte como la de 1922: faltan en ella Patterson y O'Hara Wood. Su actuación reciente frente al equipo francés, absolutamente débil, ya que no contaba sino a un solo jugador de primera fila, René Lacoste, pues ni Cochet, ni Borotra, ni Gobert, pudieron efectuar este año el viaje a Estados Unidos para los lances finales, no ha sido realmente satisfactoria. Sólo el partido Anderson-Lacoste, ganado por el primero en 4 "sets" muy peleados, resultó un triunfo meritorio. En el de dobles, la pareja Hawkes-Anderson debió batir fácilmente a la formada por Lacoste y Brugnon, desde que este último, sin desconocer los méritos, es un jugador inferior a Cochet, Gobert o Borotra; pero el triunfo obtenido fué laboriosísimo (6-8, 6-3, 6-2, 6-3 y 9-7).

En suma, puede decirse que, al menos que Patterson y O'Hara Wood integren el "team" australiano el cotejo que en breve habrán de sostener con el formidable terceto norteamericano, Tilden-Johnston-Richards, por la final de la Copa Davis les será netamente desfavorable, ya que el único jugador con que contarían, capaz de mantener en jaque a cualquiera de los tres nombrados, sería Anderson.

En cambio, con la inclusión de Patterson, que se mantiene siempre poderoso a pesar de haber pasado los treinta años, y de O'Hara Wood, insustituible para los partidos de dobles, el equipo australiano podría reeditar su brillante actuación del año pasado frente a los colosos norteamericanos, aunque con escasas probabilidades de triunfo, ya que el trinomio que estos últimos presentan es poco menos que imbatible.

POLO.-ULTIMAS INFORMACIONES DE GRAN BRETAÑA



1) "Team" del Cirencester, ganador de la "Whitney Polo Cup", en el torneo que acaba de disputarse en Roehampton (Inglaterra); 2 y 3) Teniente coronel I. D. Bingham y mayor F. B. Hurndall, jugadores de los "Lanceros", designados para integrar, en representación del ejército británico, los partidos internacionales con el equipo militar norteamericano a realizarse próximamente en Meadowbrook (Estados Unidos); 4) Equipo indo-británico de los "Tigers", que batió en la final del campeonato de la King's Coronation Polo Cup", realizado en Ranelagh, al más poderoso de los cuadros militares ingleses, el de los famosos "Lancers", por 7 tantos contra 6.

HA QUEDADO CONSTITUIDO EL CUADRO INGLES QUE SE MEDIRA PROXIMAMENTE EN MEADOWBROOK (ESTADOS UNIDOS) CON EL SIMILAR NORTEAMERICANO

Según las últimas noticias que traen las revistas deportivas británicas, ha sido seleccionado en julio pasado el equipo militar inglés que, en breve, ha de trasladarse a Estados Unidos, para disputar en Meadowbrook, una serie de partidos con el cuadro que representará al ejército norteamericano.

Los preliminares de estos importantes lances a disputarse entre la American Army Polo Association y la British Army Polo Committee, han despertado en Inglaterra y América del Norte, como es de suponerse, una gran expectativa en los respectivos círculos deportivos.

La selección de los cuatro jinetes británicos [illegible] la designación de los tenientes coroneles T. P. Melvill, I. D. Bingham, y mayores V. N. Lockett y F. B. Hurndall, ha sido recibida con general aplauso entre los "sportsmen".

El teniente coronel Melvill y el mayor Lockett pertenecen al equipo militar de "Lancers", ganador de la Inter Regimental Competition, recientemente disputada, y son hoy conceptuados como dos de los más acabados jugadores con que cuenta la Gran Bretaña. El mayor Hurndall, es uno de los "forwards" más temibles de dicho país, y con el mencionado teniente coronel Melvill habrá de constituir, sin la menor duda, una pareja delantera formidable. En cuanto al teniente coronel Bingham, está considerado hoy en el puesto de zaga como un elemento casi insustituible.

LA "KING'S CORONATION POLO CUP" HA SIDO GANADA POR EL CUADRO INDO-BRITANICO DE LOS "TIGERS", BATIENDO EN LA FINAL A LOS "LANCEROS" CAMPEONES DEL ULTIMO TORNEO MILITAR, POR 7 TANTOS CONTRA 6

Uno de los más importantes partidos de polo que anualmente se disputan en las Islas británicas fué el realizado en Ranelagh, el 14 de julio último. Definióse en él, el torneo por la "King's Coronation Polo Cup", interviniendo como finalistas los equipos de los "Lancers" y de los "Tigers". El primero acababa de triunfar en la "Inter regimental Competition", que es el concurso militar más importante que se disputa en Inglaterra, y el segundo, constituído por dos ingleses y dos nativos del Indostán, — patria del polo, — es considerado como uno de los conjuntos más poderosos, si no el más poderoso, de las Indias Británicas.

La lucha, desarrollada en el campo de juego de Ranelagh, fué muy reñida y hasta impresionante por momentos, manteniendo en constante expectativa al numerosísimo público que presenciaba el encuentro.

La victoria correspondió al cuadro indo-británico de los "Tigers", por 7 tantos contra 6, "score" que da idea del equilibrio de fuerzas habido.

He aquí la nómina de los jugadores: "Tigers": conde J. de Madre, mayor Jaswant Singh, mayor E. G. Atkinson y coronel Joginder Singh.

"Lancers": teniente coronel T. P. Melvill, mayor V. N. Lockett y capitanes C. C. Lister y D. C. Boles.

En el cuadro vencedor todos los jugadores se desempeñaron en gran forma, especialmente el conde de Madre que logró anotar 3 de los 7 tantos obtenidos por su bando. Los componentes del "Lancers" ofrecieron igualmente una hermosa exhibición de polo. Melvill y Lockett, sobre todo, demostraron en todo momento una habilidad e inteligencia superiores, justificando una vez más su reciente inclusión en el equipo militar británico que habrá de medirse próximamente en Meadowbrook con el similar norteamericano.

EL CUADRO DEL CIRENCESTER SE ADJUDICA LA WHITNEY CUP, BATIENDO EN LA PARTIDA FINAL AL DE LOS PUMAS, EN ROEHAMPTON, POR 4 TANTOS A 3.

Resultaron muy interesantes las partidas de polo disputadas por la Whitney Cup en Roehampton (Inglaterra), durante los meses de junio y julio últimos. La partida final, sobre todo, constituyó un hermoso exponente del perfeccionamiento que ha alcanzado ese sano y viril deporte en Inglaterra. Midiéronse en ella los equipos del Cirencester y de los Pumas, cuyo brillante desempeño en los "matches" eliminatorios había puesto en evidencia su respectiva homogeneidad y maestría.

El "score" registrado al terminar el atrayente encuentro, que fué de 4 tantos a favor del Cirencester contra 3 obtenidos por los Pumas, da idea del equilibrio del juego desarrollado por ambos bandos y de la severidad de la brega.

Los cuadros estaban constituídos del siguiente modo:

"Cirencester": N.º 1, W. S. Mac Creery; N.º 2, R. L. Mac Creery; N.º 3, capitán M. J. Kingscote, y "back", capitán L. H. Shedden.

"Pumas": N.º 1, barón R. Schroeders; N.º 2, David Leslie-Melville; N.º 3, W. Balding, y "back" mayor Phillip Magor.

EL CONCURSO DE "BOWLS" REALIZADO EN CROYDON

Aspecto del campo de Croydon durante el campeonato de "bowls", recientemente disputado entre los equipos de Inglaterra, Escocia, Gales e Irlanda, en el que triunfaron los escoceses

ESCOCIA VENCE A INGLATERRA, IRLANDA Y GALES

Disputóse hace algunas semanas en Croydon (Inglaterra) un interesante concurso de "bowls" entre jugadores representativos de Inglaterra, Escocia, Irlanda y País de Gales.

De acuerdo con el reglamento del torneo, los representantes de cada uno de los cuatro países británicos debían medirse sucesivamente con los de los otros tres, resultando triunfante del concurso el equipo que hubiese obtenido mayor número de victorias.

Después de una lucha sumamente reñida, el triunfo correspondió a los escoceses, quienes consiguieron al final obtener un punto de ventaja sobre los ingleses, que fueron sus adversarios más temibles.

En la primera serie de partidas los escoceses vencieron a los galenses e ingleses, pero perdieron con los irlandeses; en la segunda serie, los galenses vencieron a los irlandeses, pero perdieron con los ingleses y escoceses; en la tercera serie, los ingleses se adjudicaron dos victorias, batiendo a los irlandeses y galenses, pero fueron vencidos por los escoceses; y en la última serie los irlandeses consiguen derrotar únicamente a los escoceses, perdiendo las otras partidas contra ingleses y galenses.

El resultado final fué, pues, el siguiente:

1.º Escocia, con 5 victorias.
2.º Inglaterra, con 4 victorias.
3.º Irlanda, con 2 victorias.
4.º Gales, con 1 victoria.

INSTRUCCION PUBLICA

Asociación Mitre.—Esta entidad, cooperadora de la escuela número 14 del consejo escolar 8, renovó sus autoridades directivas en la siguiente forma:

Presidente, Fernando Scandroglio; vicepresidente, Juan B. Nigri; secretario, José Castagnino (hijo); prosecretario Guillermo R. Arufe; tesorero, Manuel Castaño; protesorero, Serafín Fuleo; vocales: Amador Pruneda, Jaime Fornells, M. López Barreiro, Benjamín Pozzi, Leonardo M. Barrere, Celso H. Borzone, José Gilardi y Julio Magdalena. Revisores de cuentas: Biruardo Etchehun y José Gugliotto.

Escuela Vicente Fidel López.—En la forma que se indica, se renovó la comisión directiva de la sociedad cooperadora de esta escuela:

Presidente, coronel José María Mayora; vicepresidente, ingeniero Federico del Ponte; tesorero, mayor Vicente Roca; protesorero, Juan B. Coaté; secretario, Nicolás Figueroa López; prosecretario, Pedro Francia; vocales: coronel J. A. Fleixa, tenientes coroneles, Gregorio Salvatierra y Néstor Golpe, mayor Horacio Crespo, doctor Manuel Ocampo, señor C. Chiessa, E. Iriarte, E. Rodríguez, Bernabé A. Nuñez, teniente de navío, Guillermo Wells y capitán Aníbal Velázquez.

Escuela normal número 9.—De acuerdo y en cumplimiento de la resolución del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública de fecha 31 de enero último, por la que encomienda a los distintos establecimientos de su dependencia se divulgue y practique la doctrina mutual y cooperativa, la comisión organizadora nombrada al efecto en esta escuela ha concretado en su primera reunión la forma de llevar a la práctica la idea que inspira la circular de referencia de la inspección general de enseñanza.

Dicha reunión se efectuó en el día de ayer, presidiéndola la directora y con la presencia del doctor Carlos J. Gatti, siendo éste el autorizado especialmente por el ministerio para llevar a vías de hecho la implantación, en especial, de librerías cooperativas. Como medida previa se ha convenido que el mencionado delegado dé una conferencia pública a las alumnas de esta casa de estudio el miércoles próximo, habiéndose dado ya un ciclo de conferencias sobre mutualidad y cooperativas por el doctor Augusto Freitas Henriques.

Liceo Nacional de Señoritas — El profesor doctor Raúl Wernicke dará mañana a las 10.15 en este establecimiento una conferencia sobre los coloides en la biología.

Escuela normal número 3 — Entre las alumnas egresadas de esta escuela se ha constituído una asociación, con la siguiente comisión directiva: presidenta: C. Z. Maniglia; vicepresidenta, C. Draper; secretaria, L. Gustavino; prosecretaria, A. Hermida; tesorera, M. L. Bó; protesorera, O. Tito; vocales: J. Amor, R. Lauría, M. E. Crisafulli, N. Ottonello, S. Lendoiro, J. Darnet y V. Diez.

Asociación Sarmiento — Esta asociación cooperadora de la escuela 3 del consejo 9, realizará hoy, a las 9, en su local de la calle Charcas 2356, su asamblea anual en la que, entre otros asuntos, se procederá a la renovación de la comisión directiva.

Asociación para nuestros niños — Esta entidad cooperadora de la escuela 18 del consejo escolar 5, que dirige la señorita Lola E. Andino, se reunirá hoy a las 9 en asamblea, con objeto de renovar su comisión directiva.

Consejo escolar 15 — En el nuevo local de este consejo, Moldes 1854, se pagarán mañana los sueldos de los maestros suplentes que durante el mes de mayo del corriente año prestaron servicios en la escuela número 20 de su dependencia.

Homenajes póstumos —Hoy a las 9.30 se realizará en el cementerio del Norte el acto que en memoria de la ex alumna de cuarto año de la escuela normal número 9, señorita María Esther Isaac, recientemente fallecida, organizó el personal directivo, alumnas y ex alumnas de esta escuela.

—El personal directivo y docente de la escuela número 3 del consejo escolar 15, colocará hoy, a las 10, en el cementerio del Oeste, una placa de bronce en la tumba que guarda los restos de la señorita Angela Cisa.

Este homenaje se realizará en el nuevo panteón del magisterio.

Confirmaciones y nombramientos — Por decretos del Ministerio de Instrucción Pública, fueron confirmados los siguientes profesores: del colegio nacional Bernardino Rivadavia, Ricardo Aimo, Mario Jurado, Pedro Pinto, Emilio G. Trujo y señorita Alicia Ponce; del colegio nacional Manuel Belgrano, señor Eduardo J. Ortiz.

Fueron nombrados: profesora de la escuela comercial de mujeres de la capital, Laura Feliscber; maestra del taller de mecánica rural, en la escuela de Artes y Oficios de Gálvez (Santa Fe), Cornelio Brennan; maestra de grado de la escuela normal de San Francisco, Rosa Figueroa.

INSTITUCIONES CIENTIFICAS Y LITERARIAS

Sociedad Central de Arquitectos — Se realizó ayer, en el local de esta entidad, la asamblea anual ordinaria en la que se aprobaron la memoria y el balance presentados por la comisión directiva.

Presidió la asamblea el presidente saliente, arquitecto Carlos Morra, y a ella concurrió gran número de socios.

En dichas reuniones la comisión directiva quedó integrada por los señores: presidente, arquitecto Alberto Coni Molina; prosecretario, Francisco Squirru; vocales, René Karman y Héctor N. Bengolea, Cárdenas; suplentes, Jorge Víctor Rivarola y Antonio Bilbao la Vieja; vocal aspirante, Rafael Orlandi.

Se designó el colegio de jurados para el ejercicio social 1923-24, formado por los arquitectos Alejandro Christophersen, Arnoldo Albertolli, Carlos Morra, Juan Kronfuss, Carlos E. Becker, Victorio M. Lavarello, Víctor Julio Jaeschke, Raúl E. Fitte, Alberto Gelly Cantilo, Fernando Aranda, Antonio Bilbao la Vieja, Jorge Víctor Rivarola, V. Raúl Christensen, Raúl G. Pasman y Francisco Squirru.

Para el cargo de tesorero fué reelegido por unanimidad el arquitecto Víctor Julio Jaeschke, pero habiendo declinado el cargo se eligió en su reemplazo al arquitecto Luis J. Moreno de Mesa.

Se tomaron algunas resoluciones de carácter interno; se designó por aclamación socio honorario al arquitecto Julio Dormal; y se aprobó un voto de aplauso a los miembros salientes, y en especial al ex tesorero señor Jaeschke.

Colegio de doctores en ciencias económicas y contadores públicos nacionales —Como se había anunciado, el colegio de doctores en ciencias económicas y contadores públicos nacionales, inauguró ayer su nuevo local, situado en la Avenida de Mayo 749, cuarto piso.

A las 16.30, y ante crecida concurrencia, el presidente, doctor Víctor Barón Peña, leyó la nota que se presentará al presidente de la Cámara de Diputados solicitando, por razones fundamentales, la pronta sanción del proyecto que se halla a estudio de la comisión de legislación, sobre reglamentación de las carreras de doctor en ciencias económicas y contador público nacional.

Luego fué servido un "lunch".

TRIBUNALES

COBRO DE SALDOS DE HIPOTECA

Divisibilidad de la deuda

INTERESANTE CUESTION JURIDICA

Fallo de las Cámaras civiles

En la ejecución hipotecaria seguida por Juan C. Bancalari contra una sucesión, fué vendida la propiedad gravada sin que su importe alcanzara a cubrir el importe de la deuda. El actor, a fin de obtener el pago del saldo de su crédito, llevó entonces la acción contra uno solo de los herederos de la sucesión, fundándose, para ello, en las prescripciones del artículo 705 del Código Civil.

Ordenada la traba por el juez, el heredero perjudicado se presentó en solicitud de que se dejara sin efecto la medida y argumentó que la deuda contraída no era solidaria, pues su intervención en el asunto era simplemente como condómino de la finca hipotecada, y si bien, con relación al bien hipotecado, ya vendido, no podía alegar defensa, desde que el todo y cada una de sus partes respondía al crédito, por la indivisibilidad de la hipoteca, no resultaba lo mismo con el crédito en sí, pues la indivisibilidad no impide la división de la obligación principal, y, por lo tanto, no habiéndose pactado expresamente la solidaridad, ni resultando ella por imposición de la ley, cada parte responde en la deuda en la proporción en que en la misma ha entrado.

Agregó, después, que el artículo 701 del Código Civil establece que "para que la obligación sea solidaria, es necesario que en ella esté expresada la solidaridad por términos inequívocos, ya obligándose "in solidum" o cada uno por el todo o el uno por el otro, etcétera, o que expresamente la ley la haya declarado solidaria", a lo que agregaba que, como de la escritura de hipoteca no resultaban tales obligaciones, su parte en la deuda tendría que ser únicamente proporcional.

El juez, al resolver la incidencia, opinó que el saldo que se ejecutaba tenía por origen el crédito hipotecario mismo, en cuyo caso los condóminos de la finca hipotecada están obligados por el pago de toda la deuda (artículo 2689 del Código Civil), como obligación principal que conserva su carácter de solidaria, no obstante la extinción de la obligación accesoria (artículo 701 del mismo Código). Por tales fundamentos, mantuvo el auto por el cual se ordenó el embargo.

Apelada esta resolución, las Cámaras civiles, reunidas en pleno, la han revocado.

El vocal doctor Pera, a quien por sorteo le correspondió votar en primer término, dijo, al fundar su voto, que es una regla primordial de interpretación, que cuando de la inteligencia literal de una disposición de la ley, resulten contrariados los principios que informan su contexto general, debe atribuirse a aquélla un sentido que armonice con dichos preceptos. Así, prosiguió, si se entendiera en sus términos literales la disposición del artículo 2689 del Código, en el sentido de que ha querido establecer la solidaridad de la deuda, se quebrantarían los principios sentados en materia de divisibilidad de las obligaciones (artículo 668 y su nota), y los que gobiernan las relaciones de lo principal y lo accesorio, ratificados concretamente, con relación a la hipoteca, en la nota puesta por el codificador al artículo 3112. El artículo 3182 del mismo Código confirma el distingo a que acabo de referirme.

Por otra parte, prosiguió, Pothier, que sirve de fuente a la disposición citada, al considerar el caso, en el número 188 del "Cuasi contrato de sociedad", establece que cuando se trata de cargas reales divisibles, cada "cuasi asociado", responde solamente por su parte, y cuando la carga es algo indivisible, como las servidumbres prediales o las hipotecas, cada uno está obligado por el total "porque no puede estarlo por su parte en una carga cuya naturaleza no es susceptible de división", de donde se desprende claramente, como lo enseña la generalidad de los autores, que Pothier se refiere a la "carga" y no a la deuda, y que si establece la obligación de cada uno de responder por el todo, es en razón de la indivisibilidad de la primera y no de la solidaridad de la segunda.

Agregó luego que no es posible sancionar implícitamente la solidaridad, ante la disposición, por otra parte excepcional, del artículo 2690, atento el precepto, también básico en la materia, del artículo 701 del mismo Código, según el cual se requiere fundamentalmente, para atribuir el carácter jurídico a la obligación; que éste resulte declarado expresamente y por términos inequívocos en el contrato o en la ley.

Por tales razones, concluyó el doctor Pera, y no obstante lo resuelto por el tribunal en casos anteriores, opinaba que debía revocarse la resolución apelada.

El vocal doctor Repetto manifestó seguidamente, que había estudiado de nuevo la cuestión de derecho sometida al fallo del tribunal y que, volviendo sobre alguna resolución suya anterior, que hacía prevalecer los términos categóricos del artículo 2689 del Código Civil, sobre su espíritu, no tenía inconveniente en declarar que la doctrina sustentada por el doctor Pera era la que mejor contemplaba el sentido y el alcance de los artículos 3112 y 668 del Código Civil y sus notas, y la misma cita de Pothier, que va al pie del artículo 2689.

Por tal causa, se adhirió al voto precedentemente enunciado, e hicieron lo mismo, por idénticas razones, los camaristas doctores Juárez Celman, Gigena, Helguera, Salvat y Senillosa.

LA LEY ORGANICA MUNICIPAL

Su inconstitucionalidad

COBRO DE IMPUESTO ILEGAL

Ante la justicia de paz acaba de presentarse el doctor Alfonso Durao, propietario de la finca ubicada en la calle Montevideo 1318, para demandar a la Municipalidad de esta capital por devolución de la suma de 46 pesos, que ésta le exige en concepto de impuesto de catastro sobre aquel inmueble, y que el recurrente ha depositado en el Banco de la Nación, a la orden del juez.

El demandante dice que consigna esa suma "en pago" y, con la protesta consiguiente, a los efectos de salvaguardar sus derechos para solicitar, como lo hace, de acuerdo con el artículo 500 del Código de Procedimientos, la devolución de la misma.

Funda su acción el recurrente en el hecho de considerar la ordenanza respectiva como atentatoria de preceptos constitucionales, y expresa que, aun admitiendo que tal ordenanza fuera constitucional, la Municipalidad no está autorizada para admitir un impuesto semejante porque lo prohibe su ley orgánica.

Hace el actor un estudio de los antecedentes que determinaron la sanción de la ley orgánica aludida y los norteamericanos, y sostiene que como el inciso 3° del artículo 86 de la Constitución erige al Presidente de la República en jefe inmediato y local de la capital federal, queda desconocida la carta fundamental con las municipalidades electivas, que en la metrópoli vienen a constituir poderes públicos que no son los de la Nación, ya que la creación de esos poderes no puede ser objeto de una ley: es materia que sólo legisla la Constitución y que el Congreso no puede modificar.

Expresa luego que el régimen electivo municipal en la capital federal falsea las instituciones, porque una gran ciudad como Buenos Aires no puede representar una idea nacional en la misma, ya que los partidos extremos son, en el orden nacional, una escasa minoría, representada solamente por los diputados nacionales de la capital y una enorme mayoría en el Concejo Deliberante.

Y expresa que la capital, mucho más que ninguna otra parte del territorio argentino, requiere una dirección esencialmente nacional, dada la composición de su población, y para hacer cesar una lucha de clases.

En cuanto al impuesto, sostiene que es ilegal dada su naturaleza y la autoridad que lo ha establecido.

VENTAS DE TIERRAS FISCALES

Mensuras mal practicadas

En 16 de noviembre de 1894 de acuerdo con la ley 3053, el Poder Ejecutivo vendió a Waldron y Wood 200.000 hectáreas de campo en el territorio de Santa Cruz. Poco tiempo después, esto es, el 26 de julio de 1895, el Poder Ejecutivo concedió igualmente en venta, con arreglo a la [illegible] ley, a Emma Man de Fenton y a Guillermo Sparks, 20.000 hectáreas en el mismo territorio.

Practicada por el agrimensor Max Berlin la mensura del campo correspondiente a la primera venta, resultó que faltaban más de 20.000 hectáreas para completar la superficie vendida. Con este motivo, el Poder Ejecutivo reconoció a Waldron y Wood el derecho de integrar su fracción de campo con otras tierras libres, situadas en el mismo territorio, y al hacer efectiva dicha integración le fueron escrituradas en propiedad en el mes de marzo de 1901 y en abril de 1902 [illegible] un total de [illegible] hectáreas. Además, el 23 de octubre de 1902 y el 7 de febrero de 1903 se le adjudicaron a cuenta de la mensura [illegible] fracciones de un total de 4.307 hectáreas, pero se dejó en suspenso la escrituración por sospechar que se había incurrido en errores en la mensura practicada en el campo vendido a Waldron y Wood, pues mediciones posteriores hechas en campos colindantes con aquél, revelaban diferencias considerables entre la primera y la segunda mensuras. Practicada una nueva medición dentro del perímetro medido por el primer agrimensor, esto es, por Max Berlin, se encontró una superficie de 188.000 hectáreas y fracción. De esta suerte, la diferencia para completar las 200.000 hectáreas vendidas quedaba reducida a 11.989 hectáreas y fracción, en vez de las 20.685 y fracción que estableció la mensura primitiva.

Posteriormente The Patagonian Sheep Farming Company, cesionaria de Waldron y Wood, solicitó del Poder Ejecutivo que le escriturase las 3.400 hectáreas adjudicadas, a cuenta, así como le integrase el déficit que, según ella, era de 4.236 hectáreas. Pero el Poder Ejecutivo, por decreto de febrero 8 de 1911, estableció que a la sociedad recurrente se le habían entregado 3.122 hectáreas y fracción más de las vendidas.

En vista de ello, la compañía entabló demanda, ante la justicia de lo federal, contra el gobierno de la Nación, sobre escrituración y adjudicación de tierras. Alegó, a ese efecto, que de las cifras que arrojaba la nueva mensura de su campo había que deducir las 12.932 hectáreas, 82 áreas, medidas para Fenton y Sparks, lo cual no se había querido hacer por el gobierno.

Por su parte, el procurador sostuvo que el gobierno había cumplido con exceso la obligación que contrajo, y reconvino por repetición de 3.122 hectáreas y fracción que, por error, según adujo, habían sido entregadas de más. Asimismo, opuso la prescripción en relación a la superficie no ubicada todavía, por haber transcurrido más de diez años desde el decreto de 24 de marzo de 1900, en que el Poder Ejecutivo reconoció su obligación de integrar el campo de la actora con tierras inmediatas y libres, hasta la fecha de la demanda.

En primera instancia, el juez dispuso que la Nación debía escriturar a la actora la cantidad de 3.407 hectáreas y declaró prescripta la acción en cuanto perseguía la adjudicación de las 4.223 hectáreas, sin costas.

Llevado el asunto a conocimiento de la Cámara Federal, este tribunal, al pronunciarse, dice que de los antecedentes, fundamentos y términos del decreto de 24 de marzo de 1900 resulta claramente que el Poder Ejecutivo se declaró incompetente para decidir acerca del mejor derecho a la fracción vendida a Fenton y Sparks dentro del área escriturada a Waldron y Wood, cuestionada entre las partes.

La sola circunstancia, añade, de resolverse en ese decreto en forma diferente [illegible] el área adjudicada a Fenton y Sparks, revela que el reconocimiento [illegible] hacía el gobierno de su obligación [illegible] la fracción de Waldron y Wood [illegible] comprendía aquella superficie. [illegible] interpretación la confirman los propios términos del decreto y otras circunstancias, entre las cuales puede citarse el decreto de 4 de marzo de 1902, que fijaba un plazo para que la interesada propusiera la ubicación del saldo de [illegible] hectáreas y fracción, superficie que corresponde exactamente a la que falta para completar la superficie establecida según la mensura de Berlin, sin contar la porción vendida a Fenton y Sparks.

Si bien es verdad, agrega, que la Nación debe responder por el área expresada que se adjudicó a Fenton y Sparks restándola del perímetro concedido a Waldron y Wood, lo es también que la obligación que resulta de ese hecho, conforme a la ley de indemnizar, es diferente de la contraída por el decreto de 24 de marzo de 1900, de reintegrar en especie y que no fué comprendida en este decreto, según queda demostrado.

Siendo así, la obligación de reintegrar en tierras libres e inmediatas fué cumplida por el gobierno con exceso, desde que, según la última mensura, aprobada por el gobierno y aceptada por la actora, la diferencia quedó reducida a 11.989 hectáreas y fracción y la Nación había ya entregado a la actora 15.111 hectáreas y fracción.

En cuanto a la obligación de indemnizar las 12.932 hectáreas vendidas a Fenton y Sparks, se halla indudablemente prescripta, puesto que desde la fecha del decreto de 24 de marzo de 1900, en que el Poder Ejecutivo se declaró incompetente para decidir la cuestión, o desde el decreto de 21 de julio del mismo año por el que se aprobó la mensura, han transcurrido más de 10 años hasta la fecha de la demanda.

Como se trata de obligaciones diferentes y no estando la de la indemnización comprendida en el reconocimiento hecho en 1900, los pagos parciales efectuados en cumplimiento de esta última obligación no pueden invocarse como reconocimiento tácito para interrumpir la prescripción de aquélla.

En definitiva, el fallo del tribunal rechaza la demanda en todas sus partes y admite la reconvención, en consecuencia, declara que The Patagonian Sheep Farming Company está obligada a devolver al gobierno la superficie de 3.122 hectáreas 34 áreas y 2 centiáreas, con las costas en el orden causado.

LAUDOS EN CUESTIONES MERCANTILES

Entre la firma comercial Saracegui y Compañía y el señor A. L. Van Halderen, se firmó un boleto de compraventa de [illegible] toneladas de lino, con intervención de corredor, y se estableció en dicho boleto que cualquiera dificultad que pudiera interrumpir los efectos del contrato sería allanada por la Cámara Gremial de Cereales de la Bolsa de Comercio de Buenos Aires, cuyo fallo sería inapelable.

Con motivo de algunas diferencias suscitadas entre las partes contratantes, Saracegui y Compañía [illegible] a la [illegible], y promovieron una demanda sobre nulidad del laudo arbitral pronunciado por la Cámara Gremial de Cereales, sin que ninguna de las partes lo hubiera solicitado, pues fué la Compañía Trasoceánica, que no es parte, la que [illegible] la intervención de la Cámara; el fallo de la Cámara, agregan los actores, no es sino una actuación a su [illegible] pero ella se ha convertido, como se verá más adelante, en una condenación con todos los efectos de una sentencia. Agrega que, desde el momento que no se contrajo obligación ninguna con la Cámara Gremial, ella no se ajustó al pronunciarse sobre cuestiones no planteadas, a lo dispuesto por el artículo [illegible] del reglamento general de la Bolsa, y el fallo se dictó fuera del término [illegible] artículo 200 del mismo reglamento.

El demandado contestó la acción pidiendo su rechazo, al mismo tiempo que formulaba la reconvención, por rescisión de contrato, e indemnización de daños y perjuicios porque el lino, dijo, debió serle entregado el 31 de marzo; agregó que la Cámara declaró en todo su vigor el contrato, y que, como la obligación no fué cumplida dentro del plazo de 10 días, pidió a la Cámara que adquiriera el lino por cuenta de los vendedores, lo que así se hizo al precio de pesos [illegible] la tonelada.

Al pronunciarse el juez de comercio doctor Estrada, con actuación de la secretaría Leff, sobre el asunto, manifiesta que, del examen de las actuaciones, surge evidente el derecho de reclamar la nulidad del laudo arbitral, desde el momento que no pudo la Cámara Gremial constituirse en tribunal ante el desconocimiento de una de las partes; y ya que se prescindió de formalizar el compromiso necesario y de fijar los puntos a resolverse, el trámite seguido es absolutamente nulo — artículos 770 del Código de Comercio, 199 y 202 del reglamento general — y se hace innecesario el pronunciamiento sobre otras causas de nulidad.

En cuanto a la contrademanda, agrega el fallo, se impone su rechazo, en efecto, porque se condena al vendedor a cumplir el contrato — no al solo efecto declarativo como se pretende, — y a raíz del fallo favorable el demandado solicitó su ejecución, siguiendo un temperamento análogo al preceptuado por el artículo 467 del Código de Comercio. ¿Cómo entonces, si optó por exigir el cumplimiento, pide ahora que se rescinda el contrato? No sólo es improcedente — artículo 216 del Código de Comercio, — sino contradictorio.

Suponiendo, termina el juez, que se declare válido el fallo, ¿en qué situación quedaría el comprador? Lo que se pretende es, en realidad, el cobro de los daños y perjuicios, cuyo renglón principal es la diferencia del precio del lino con el pagado en la operación resuelta por la Cámara Gremial, lo que, por emanar del laudo, hace improcedente su exigencia, desde que al declarar nulo a éste carecen de valor los efectos del mismo.

En definitiva, declara nulo el laudo de la Cámara Gremial de Cereales, y rechaza la reconvención con costas.

La ley 703 de Mendoza

Natalio Spósito inició tres juicios contra la provincia de Mendoza, en los que pedía se declarara la inconstitucionalidad de la ley 703, dictada por la legislatura de ese Estado, y se le devolvieran las cantidades que por concepto de impuestos sancionados en la misma había abonado.

La provincia demandada, al contestar la acción, manifestó que reconocía la inconstitucionalidad de la ley que se impugnaba, aunque hizo algunas reservas respecto a las sumas que el actor decía haber pagado, y pidió fueran acreditados esos pagos.

La Suprema Corte, en la resolución que ha dictado sobre estas demandas, da por probadas las aseveraciones del actor con los comprobantes que obran en los autos, y ordena, en consecuencia, que la provincia devuelva al demandante, dentro del término de diez días y con los intereses al tipo del Banco de la Nación, contados desde la notificación del juicio, las cantidades que, en concepto de impuestos por la ley impugnada, ha pagado.

Convocatorias y quiebras

En el juzgado del doctor González Gowland, secretaría Williams, se realizó la junta de verificación de créditos de la convocatoria del comerciante Teófilo Gurruchaga: fué aceptado un concordato del 20 por ciento, designándose a Angel Pertini para vigilar su cumplimiento: honorarios del contador Durietz, 620 pesos; activo, 31.027.25; pasivo, 57.764.39.

—En el mismo juzgado, secretaría García, el convocatario Simón Holfon propuso a sus acreedores un concordato del 40 por ciento pagadero a 4, 8, 12 y 16 meses de plazo.

—El juez doctor Lahougle, por la secretaría Blamey Lafone, homologó el concordato aprobado por los acreedores de Emilio Conejero.

Dictámenes del procurador general

El procurador general, doctor Horacio Rodríguez Larreta, ha formulado dictamen en el recurso de hecho llevado ante la Corte Suprema por Miguel Castellanos en autos con Albino E. Roffino, sobre reivindicación.

Por no haberse planteado en la causa cuestión federal alguna, que autorice la intervención de la Corte, aparte de tratarse de una sentencia que no es definitiva, sino que aparece dictada en actuaciones seguidas con motivo de la ejecución de sentencias anteriores, el funcionario opina que el recurso ha sido bien denegado.

—En el juicio que interpusiera Miguel Artuza, sobre carta de pobreza, el procurador ha opinado que, de acuerdo con lo dispuesto con el artículo 48 de la ley 11002, corresponde paralizar las actuaciones hasta tanto sea repuesto el sellado, ya que la exención de él, establecida para las actuaciones de la naturaleza de la presente, por el inciso 10 de la ley 10361, ha quedado suprimida desde la sanción de aquélla.

DESDE MAÑANA
LIQUIDA.
ALBION HOUSE
Cangallo esq. Maipú

Habrá trajes, sobretodos y perramus hechos, desde .... $ 10.—
Sobre medida, desde .... $ 65.—

AVISOS NOTABLES

A las personas refinadas y de buen gusto, se les recomienda, por su alta calidad y su delicado perfume, estos dos exquisitos productos:

Loción Cielito mío
Polvo Cielito mío
Perfumería Mendel

En Buenos Aires: Calle GUARDIA VIEJA 4439
En Montevideo: Calle CERRITO 673

CONCURSO ARTISTICO

ORGANIZADO POR LA NORDISKA KOMPANIET

$ 3750.- m/n EN PREMIOS

PARA LA CREACION DE MODELOS DE MUEBLES INSPIRADOS EN EL PERIODO COLONIAL, CONSTITUYENDO LAS BASES DE UN ESTILO NACIONAL ARGENTINO.

SOLICITE DETALLES EN NUESTRAS OFICINAS

NORDISKA KOMPANIET
FLORIDA 101 BS AIRES

ESTOMAGO
Dilatación, Dispepsia, Colitis, Enteritis de los niños. Hemorroides, Estreñimiento y enfermedades del vientre en general. Examen por los rayos X. Doctor C. Sánchez Alzcorbe, director del Instituto de Fisioterapia.
Piedras 387. — Consultas: 9-12 14-18. v31

OIDO, NARIZ Y GARGANTA
Dr. A. Martini, de los hospitales de Torino y Génova. Director del servicio de oído, nariz y garganta del hospital Italiano. Consultas de 14 a 17. ALSINA 1648. v31

Doctora Gaudino
Libre docente de la Fac. de Medicina, diplomada en la de París. De regreso de Europa, lun., miér., vir., 15 a 17. Maipú 645. 12 sept.

Rayos X
Diagnóstico. Tratamiento con rayos ultrapenetrantes de Tumores malignos, enfermedades de señoras. Diatermia. Sol Artificial Dr. Hallé, Córdoba 867, de 10-13, 14-19. Domingos: 10-12

Dr. REBUFFO
Enfermedades de los ojos y cirugía ocular, Bmé. Mitre 1068. Consultas de 9 a 11 y de 14 a 17.

Dr. CARLOS D. PICCARDO
Jefe del servicio de vías génito-urinarias del Hosp. Pirovano. Vías urinarias y venéreas. Lavalle 715, 1er. piso, de 16 a 18.

Pruebe Vd. también
una copita de este delicioso aperitivo vino quinado; sentirá estimular su apetito y su vigor.
Se vende en todos los almacenes en botellas de 1 litro a $ 2.50 en la Capital y $ 3.— en el Interior.
LAGORIO y Cía. - Bs. Aires

Vinagre "Omega"
Es el mejor vinagre conocido. Por su pureza, obtuvo el 1er. Premio de la Municipalidad.
Pídalo en los buenos almacenes y despensas.

HOTEL BREVOORT
HOTEL LAFAYETTE
Quinta Avenida University Place
NEW YORK
RAYMOND ORTEIG, Inc.
Los dos Hoteles y Restaurants Franceses de New York
COMPLETAMENTE RENOVADOS

Dr. R. GIL, Oculista ex jefe de clínica de la Facultad. Médico del Hosp. de Clínicas. Enfermedades de los ojos, anteojos. 14 a 18. PARAGUAY 649. 1p

Bronquitis-Asma
Tos, resfríos mal curados, catarros, fatiga, anemia, debilidad.—Cura especial. — Rayos X. Dr. F. F. Torrents, Rivadavia 1903, de 14 a 17.

ZUMBIDO DE OIDO
Cura radical y sin operaciones
Dr. L. MANDARINO — Viamonte 1572

Dr. D'ALESSANDRO
OJOS Anteojos, operaciones (catarata, estrabismo, plásticas de párpado y cara, etc.) Tucumán 2060. De 14 a 17.

Dr. José Solari
Corazón - Pulmones - Vías digestivas
Señoras - Nerviosas y Avariosis - Rayos X
De 15 a 17 — Rivadavia 2509

Dr. GRIMALDI Especialista del Hp. San Roque
URINARIAS Y SIFILIS
LIBERTAD 1376. — De 15 a 17. v19s

Doctor ENRIQUE FEINMANN
Electricidad médica y Fisioterapia
Reumáticos, Pulmones y Venéreos: 8 a 12.
Corazón, Estómago y Nerviosas: 14 a 18.
RIVADAVIA 1425 v31

Dr. TORTI
Secretas, Urinarias y piel. Curación científica de la debilidad general, Avariosis, Riñones, Vejiga y Próstata. MORENO 925. De 9 a 11 y de 15 a 19. v30

TUBERCULOSIS
Dr. CURTI. CORDOBA 841, 13 a 15 h. v28

DRES. NOCETI Y TISCORNIA
Enfermedades de los OJOS y ANTEOJOS. MAIPU 555. De 14 a 19. v31

Dr. CABAUT Director y oculista del Hosp. Francés. Enferm. de los ojos, operaciones, anteojos. De 14 a 17, todos los días. Además, lunes, miérc. y viern. de 9 a 12. B. Mitre 1175, U. T. 3823, Rivadavia. v30

Dr. Guerrero Jefe de sala Hospital E. Tornú. Pulmones, Corazón, Vías digestivas. Tratamiento específico de la Tuberculosis. LIBERTAD 232, de 16 a 18. v19s

Dentista ALFREDO CASTRO
Jefe del servicio odontológico del Hospital Muñiz. Cirugía bucal, piorrea alveolar. Consultas de 14 a 19, menos los jueves. Cevallos 592, U. T. 20, Libertad.

Doctor Uñó
Médico interno de la Maternidad del Hospital Ramos Mejía. Partos y enf. señoras. De 2 a 4, Belgrano 1667. U. T. 3098, Lib.

Dr. JOSE INGENIEROS Enfermedades nerviosas. Consultas todos los días, de 15 a 16, calle VIAMONTE 776. v31

Dr. DEGIOVANANGELO
Especialista: GARGANTA, NARIZ, OIDOS, VIAMONTE 1848, de 14 a 17. Domingos de 9 a 10. v29

Dr. Bonavia
Enfermedades de los ojos y anteojos. Bmé. Mitre 1256, de 14 a 16.

ARBOLES FRUTALES
FORESTALES y PARA CERCOS
PLANTAS, ROSALES, etc.

de todas clases y de las mejores variedades, se venden a precios muy módicos
ARAÑAS de ESPARRAGOS
TOPINAMBUR COTUFA
CABEZAS CACTUS DAHLIA
Listas descriptivas gratis por correo
PAPAS MAR DEL PLATA
Para sembrar ahora
Semillas de todas clases
SEMILLERIA INGLESA DE
William H. Logan
CANGALLO 826—Bs. Aires

Doctor CASARINO
Cura hemorroides sin operación. No se abona hasta estar sano. De 14 a 20.
933 - CORRIENTES - 933 v31

ENFERMEDADES DEL PULMON E INFECCIOSAS
Dr. Francisco Destéfano, profesor titular de la Facultad de Medicina, Rayos X. ALSINA núm. 1618. - De 14 a 17.

DUC
Papel de fumar en libritos de 120 hojas. Marca de fama mundial, la más difundida y preferida: "Gazette Medicale". París 10 Novbre. 1860. Unicos importadores: Teodoro Mendy y Cía. sucesores de Ernesto Mendy, Alsina 2508, Buenos Aires.

Dr. ARGAÑARAZ
Profesor suplente de la Facultad. Atiende enfermedades de los OJOS, OPERACIONES, ANTEOJOS, Paraguay 610, de 14 a 18 horas v31

Dr. BAFICO Especialista en piel, secretas y génito - urinarias. Enfermedades de señoras. Ex director del Sanatorio de Señoras y médico de sala del Hospital Rawson. Calle Tucumán 710. De 14 a 18. Horas pedidas: 10 a 12.

Dr. FLORO LAVALLE
Enfermedades internas. Especialmente estómago e intestinos. Calle Tucumán 1665, U. T. 3504, Libertad. En el consultorio gratuito de LA PRENSA: miércoles de 9 a 10.

PORQUE LA DISPEPSIA ES PELIGROSA

Su causa y cómo suprimirla

Pocas personas, excepto las que han sufrido las torturas de una crisis aguda de dispepsia, de indigestión, o que sufren de una enfermedad de estómago crónica, pueden darse cuenta de las complicaciones nefastas que se originan de ello. Pocas enfermedades pueden perturbar tan seriamente el organismo. La fuerza, la salud y la vida misma, dependen no solamente de nuestra alimentación, sino que también de la manera cómo se asimila. Basta que el estómago funcione mal para que todo el organismo se desarregle. Entre las múltiples formas de los males del estómago, de dispepsia o de indigestión, la mayor parte tiene su origen en un exceso de acidez o la fermentación de los alimentos: Suprimid estas dos causas y casi invariablemente evitaréis el dolor y el estómago volverá de nuevo a funcionar normalmente.

El mejor medio de obtener este resultado es tomar inmediatamente después de las comidas, media cucharada de Magnesia Bisurada en un poco de agua caliente. Miles de personas han hecho la prueba, por esto la Magnesia Bisurada ha pasado a ser para ellos un remedio casero.

La Magnesia Bisurada neutraliza instantáneamente la acidez estomacal, corta la fermentación y suaviza las paredes inflamadas del estómago. Cualesquiera que sean los diversos tratamientos que se hayan seguido, cualquiera que sea la antigüedad de la enfermedad, cualquiera que sea la naturaleza de los dolores de estómago, probad la Magnesia Bisurada. No tendréis que arrepentiros pues hay nueve probabilidades sobre diez de que os aliviaréis inmediatamente, de lo contrario se os devolverá el dinero.

rodas, que tuvo ese paso por vías férreas y fluviales, así como las ventas de los mismos, que se anotaron en el Once, sumaron las siguientes cantidades de bolsas:

	Entradas	Ventas
Trigo	60.971	31.630
Maíz	110.770	45.623
Lino	8.628	7.965
Avena	29.806	22.759
Totales	210.175	107.976
Semana anterior	264.924	101.511
Igual semana 1922	324.675	[illegible]
De 1|1 a [illegible]	11.365.054	[illegible]

OPERACIONES A TERMINO

Resumen de las operaciones registradas en el Mercado de Cereales a Término durante las dos últimas semanas y en la igual del año anterior:

	Ultima semana	Semana anterior	Igual de 1922
Trigo, ton	25.000	16.800	31.600
Maíz, id.	9.500	8.000	10.200
Lino, id.	26.200	15.300	27.600
Totales	60.700	40.100	69.400

Desde el 1.° de enero hasta anteayer las operaciones anotadas en las ruedas oficiales del Mercado de Cereales a Término de Buenos Aires, sumaron 745.400 toneladas de trigo, 255.900 de maíz, 530.700 de lino y 1.100 de avena, o sean en total 1.533.100 toneladas.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE BUENOS AIRES

Unica rueda.—Trigo, p. septiembre 500 a 11.61; p. octubre 4.000 a 11.48, 11.49, 11.48, 11.49, 11.60 y 11.61; p. noviembre 200 a 11.47.

Lino, p. septiembre 600 a 21.46, 21.45 y 21.46; p. octubre 800 a 21.43, 21.44 y 21.42; p noviembre 700 a 21, 20.97 y 20.98.

PRECIOS DE AJUSTE

Entrega	Trigo	Maíz	Lino	Avena
Disponible	11.50	8.60	21.45	—
Ent. agosto	11.50	8.60	21.45	7.85
Id. sept'bre.	11.50	8.60	21.45	7.85
Id. octubre	11.50	8.65	21.40	—
Id. nov'bre	11.50	8.65	21.05	—
Id. febrero	—	—	17.75	—

A última hora el mercado quedó con compradores a estos precios:

Entrega	Trigo	Maíz	Lino
Septiembre	11.48	8.60	21.46
Octubre	11.48	8.65	21.43
Noviembre	11.46	8.67	21.05
Febrero	—	—	17.70

Varios precios de ajuste: afrecho disponible, 4.30; afrechillo, 4.30; trigo, base 80 kilogramos, disponible, 11.30; agosto, 11.30; septiembre, 11.30; octubre, 11.30; noviembre, 11.30.

PRECIOS OFICIALES

La Cámara Gremial de Cereales fijó ayer los siguientes precios para mercadería disponible:

Trigo barletta, Brasil, 11.65; de pan, para el consumo, 11.30; Bahía Blanca, 11.20.

Avena, base 47 kilogramos, en Bahía Blanca, 7.50; en dársena, 7.60.

Lino, base 4 por ciento de cuerpos extraños, 21.35.

Maíz amarillo, 8.55.

Tolerancia. — Lino, manchado, agosto, 1 por ciento. Maíz podrido, agosto-septiembre, 3 por ciento.

BOLSA DE CEREALES

Entrada de cereales por las siguientes estaciones de ferrocarriles:

Once: Trigo 8.143 bolsas, triguillo 381 id., maíz 2.??? id., lino 231 id., nabo 558 id., avena 3.530 id., cebada 553 id., cebadilla 140 id., porotos 75 id.

Sola: Trigo 900 bolsas, harina 2.190 id., lino 38 id., nabo 97 id., maíz 3.802 id., avena 4.543 id., cebada 299 id., alfalfa 62 id.

Palermo: Harina 220 bolsas.

Retiro, C. Argentino: Harina 428 bolsas, maní 218 id.

Puerto: Trigo 3.[illegible] bolsas, maíz 5.[illegible] id., harina 6.490 id., maní 2.800 id.

[illegible]: Trigo 3.302 bolsas, maíz 6.609 id., cebadilla 1.310 id.

[illegible]: Trigo 460 bolsas, maíz 2.716 id.

Lacroze: Paja 1.[illegible] atados.

Puente Alsina: Maíz [illegible] bolsas.

Riachuelo: Trigo 2.090 bolsas, maíz 1.571 id.

Total: Trigo 13.801 bolsas, maíz 25.855 id., lino 269 id., nabo 655 id., avena 7.773 id., cebada [illegible] id., alfalfa 467 id., [illegible] id., cebadilla [illegible] id., patatas 21.069 id., porotos 75 id., maní 3.018 id., harina 9.938 id., paja guinea 1.687 id., pasto: 374 fardos grandes y 5.861 chicos.

Ventas de ayer

Trigo varias clases. — 720 bolsas en Once, a pesos 11.20, 600 id. id. 11.20, 387 id. en Puente Alsina 11.05, 93 id. en Once 11, 258 id. en depósito dársena 11, 620 id. en Sola 11, 95 id. en Once 10.80, 152 id. id. 10.30, 280 id. en Sola 10.10, 75 id. en Once 10.20, 340 id. en Sola 9.90, 350 id. en Once 9.80, 96 id. id. 9.70, 48 id. en Sola 9.60, 58 id. en Once 9, 115 id. id. 9.70.

Maíz colorado. — 1.076 bolsas en Once, a pesos 8.40, 145 id. en Sola 7.50.

Maíz amarillo. — 2.248 bolsas en Once (Lacroze), a pesos 8.05, 260 id. en estación Buenos Aires 8, 920 id. en Sola 8, 872 id. en Once 8, 518 id. en Sola 7.85, 490 id. en Once (Lacroze) 7.80, 1.187 id. en estación Buenos Aires 7.60, 410 id. id. 7.60, 120 id. en depósito dársena 7.65, 150 id. en Sola 7.60, 400 id. en estación Buenos Aires 7.50, 158 id. en Sola 7.40, 310 id. en Puente Alsina 7.40, 569 id. en Sola 7.30, 501 id. id. 7.20, 184 id. en Once 7.20, 317 id. en Sola 7.15, 538 id. id. 7.15, 400 id. id. 7.10, 650 id. en Once 7, 168 id. en Sola 7, 820 id. id. 7, 612 id. id. 6.40, 405 id. id. 4.70.

Avena. — 396 bolsas en Once, a pesos 9, 510 id. en Sola 8.20, 560 id. id. 8.10, 260 id. en depósito 8, 316 id. en Sola 7.90, 416 id. id. 7.80, 360 id. id. 7.60, 296 id. id. 7.60, 120 id. id. 7.60, 411 id. id. 7.30, 276 id. id. 7.

Lino. — 109 bolsas en Once, a pesos 22, 212 id. id. 22, 380 id. en Sola 20.70, 238 id. en Once 20.30, 158 id. id. 20, 72 id. id. 15, 11 id. id. 10.

Lino para semilla. — 50 bolsas en depósito, a pesos 26, 95 id. id. 26, 45 id. en depósito dársena 24, 30 id. id. 24.

Nabo. — 68 bolsas en Sola, a pesos 12.80, 42 id. en Once 9.

Cebadilla. — 180 bolsas en Once, a pesos 7, 190 id. en depósito 7, 500 id. en depósito dársena 6.80.

Semilla de alfalfa. — 260 bolsas en Sola, a pesos 6.20, 146 id. en depósito 6, 40 id. id. 6, 72 id. en Once 6.05, 14 id. en depósito 5.40.

Triguillo. — 32 bolsas en Once, a pesos 9, 95 id. en depósito 8.20, 71 id. en Once 7.50.

EN ROSARIO

MERCADO GENERAL DE PRODUCTOS NACIONALES

Unica rueda.—Trigo, p. septiembre 500 a 11.50, 11.47 y 11.45; p. octubre 2.600 a 11.45, 11.43 y 11.45; p. noviembre 800 a 11.40.

Maíz, p. septiembre 1.200 a 8.50.

Lino, p. septiembre 500 a [illegible]; p. octubre 200 a 21.37½; p. noviembre 800 a 20.95.

PRECIOS DE AJUSTE

Entrega	Trigo	Maíz	Lino
Disponible	11.50	8.45	21.30
Entrega septiembre	11.50	8.50	21.35
Id. octubre	11.45	8.50	21.25
Id. noviembre	11.35	8.55	20.85
Id. enero	11.70	—	17.90
Id. febrero	11.80	—	17.75

PRECIOS OFICIALES

La Cámara de la Bolsa de Comercio fijó ayer los siguientes precios oficiales para mercadería puesta sobre vagón en Rosario:

Trigo, núm. 1, 11.50; núm. 2, 11.40.
Lino, base 4 por ciento, 21.30.
Maíz, base 15 grados, 8.40.

EN SANTA FE

BOLSA DE CEREALES

Unica rueda.—Trigo p., septiembre 100 a 11.30.

PRECIOS DE AJUSTE

Entrega	Trigo	Maíz	Lino
Disponible	11.30	8.25	21.05
Entrega agosto	11.30	8.30	21.05
Id. septiembre	11.30	8.35	20.54
Id. octubre	11.30	8.40	20.66
Id. noviembre	11.30	8.45	20.15
Id. enero	10.50	—	17.70
Id. febrero	10.36	—	17.40

MERCADOS DE LA PRODUCCION

EXPORTACION DE CARNES

El frigorífico The Smithfield despachó en el vapor "Zvir", con destino a Amberes, 2.530 cuartos vacunos congelados y para el Reino Unido, embarcó, en el vapor "Highland Laddie" 2.206 cuartos vacunos enfriados, en el vapor "Deseado" 2.197 cuartos vacunos congelados, en el vapor "Avon" 1.390 cuartos vacunos enfriados y en el vapor "Baronesa", 1.367 cuartos vacunos enfriados.

—La Compañía Sansinena embarcó en el vapor "Desiderade", para el continente europeo, 1.831 reses de carnero y 7.030 cuartos vacunos congelados, en el vapor "Avon", con destino a Southampton, 255 reses de carnero, 366 reses de cordero, 768 cuartos vacunos congelados y 820 cuartos vacunos enfriados.

CAMARA COMERCIAL DE PATATAS

Unica rueda.—Operaciones por mayor, patatas variedad argentina, del Sur: R. Scoppa 100 bolsas, a $ 0.67; J. Guida 250, a 0.68, y 190 a 0.69; J. Cacace Hnos. 245 a 0.70, S. Mazzola 200 a 0.70, J. Guida 225 a 0.71, L. Pelegrín 601 a 0.72, J. Coppola 220 a 0.72, G. Gargiulo 481 a 0.72; J. Galano 510 a 0.74, Fernández, González y Cía. 159 a 0.76, y 316 a 0.77, G. Cacace 515 a 0.77, J. Coppola 140 a 0.78, A. Ruiz 202 a 0.78, J. Cacace Hnos. 660 a 0.80, A. Taddeo 375 a 0.80, 241 a 0.85 y 50 a 0.90, A. Ruiz 400 a 0.90, A. Taddeo 150 a 0.95. Variedad norteamericana larga, del Sur: M. Belmonte 150 bolsas a $ 1.26. Variedad norteamericana redonda, del Sur: J. García Jiménez 64 bolsas a 0.65, P. y A. Lanusse 82 a 0.67.

Entraron ayer 20.859 bolsas; salieron 20.768. Existencia actual: 49.901.

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

MOVIMIENTO DE LANAS

	1923 kilogram.	1922 kilogram.
Entrada de ayer	10.333	12.371
Salida de ayer	30.612	36.766
Entrada desde el 1.° de julio	666.180	3.278.311
Existencia de hoy	1.260.118	5.361.577

Lanas: para este producto, en la semana terminada ayer, el mercado se mostró regularmente activo, estimándose las ventas efectuadas en más de 600.000 kilogramos. Hubo en estos días compradores para todos los tipos, pero el principal movimiento se [illegible] en segundas esquilas, de finura, las que alcanzaron [illegible] hasta pesos 13. En segundas esquilas [illegible] se operó poco, [illegible] que no despertaron mayor interés [illegible] lanas madres, gruesas, se colocaron más de 100.000 kilogramos, a precios cuyo máximo fué de $ 10.20, y de [illegible] finas y finas, de Santa Cruz y Chubut, se negociaron más de 150.000 kilogramos, entre $ 17 y 17.50.

Pieles lanares: Se desarrollaron las operaciones en este producto en condiciones más favorables que en la penúltima semana, esto es, con mejora en los precios. Ayer la demanda se mantenía activa, debido a que volvieron a operar todos los exportadores, realizándose así todo lo ofrecido con facilidad y a precios firmes, hasta pesos 1.02 por el consumo cruza.

Cueros vacunos: Para los secos la plaza no experimentó cambios de importancia; todos los compradores demostraron mucho interés por los lotes de cueros bien secos, libres de húmedos y frescales, pelo de invierno, y de peso mayor de 12 kilogramos, en los que se operó entre pesos 11.50 y 12.50, alcanzando algunas partidas hasta pesos 13. Para salados hubo compradores, pero a precios más bajos que en la semana anterior: ayer, por los mejores lotes, no se conseguía más de pesos 0.52 a 0.53.

Ventas de ayer

Lana segunda esquila, cruza gruesa, —6.500 kilogramos, a pesos 9.20, 8.50, 7.50 y 7.

Pieles lanares, estación consumo.—3.600 kilogramos, a pesos 0.95, 0.90, 0.88, 0.85 y 0.80.

Desecho. — 2.900 kilogramos a $ 0.75, 0.70, 0.68, 0.65 y 0.60.

Corto y pelado, consumo.—500 kilogramos, a pesos 0.60 y 0.55.

Borregos.—200 kilogramos, a pesos 0.60.

Cueros vacunos. — 1.000 cueros, a pesos 12.50, 12.20, 12, 11.80, 41.50 y 11.

De La Pampa. — 100 cueros, a pesos 12.30.

Salados. — 280 cueros, a pesos 0.52, 0.51 y 0.50.

Becerros. — 950 cueros, a pesos 9.50, 9.40 y 9.30.

Nonatos. — 650 cueros, a pesos 6.50, 6.40 y 6.30.

Potros. — 360 cueros, a pesos 7.50, 7.30, 7.20, 7 y 6.50.

Cerdas.—2.000 kilogramos, a $ 17, 16.80, 16.50, 16, 15.50, 15 y 14.

Nutria.—33 kilogramos a pesos 16.50 y pesos 15.

Cabras.—200 kilogramos, a pesos 18.

Liebres. — 1.700 cueros, a pesos 0.65, 0.60, 0.55, 0.50, 0.40 y 0.30.

Zorros. — 40 cueros, a pesos 3.50 y 3.

Sebo pisado. — 12 latas, a pesos 2.30.

MERCADO DE AVES

Mercado Ciudad de Buenos Aires

Entraron ayer, en este mercado, 265 pichoneras con aves varias, 308 cajones con huevos y 122 bultos de caza.

Ventas al por mayor

Datos suministrados por los consignatarios, deducidos descarte, acarreo y demás gastos.

Gallinas especiales, de pesos 4.30 a 5 la yunta; id. regulares, de 2.60 a 3.60 id.; id. chicas, de 1.70 a 2.20 id.; pollos especiales, de 3.50 a 4 id.; id. regulares, de 2.20 a 2.70 id.; id. chicos, de 1.20 a 1.40 id.; pavos viejos, cerda, de 10 a 11 id.; id. regulares, de 7 a 8 id.; id. inferiores, de 4 a 5 id.; pavitas, según clase, de 4 a 6 id.; patos criollos, de 2.50 a 3.50 id.; id. marruecos, de 2.40 a 3 id.; gansos, de 2.50 a 3 id.; pichones paloma, de 0.26 a 0.30 id.; conejos, de 1 a 2.50 id.

Huevos, descarte deducido, de pesos 0.53 a 0.54 la docena.

Productos de la caza: perdices, de pesos 0.65 a 0.75 la yunta; martinetas, de 1.60 a 1.80 id.; gallinetas, de 0.70 a 0.80 ídem.

Concentración general de aves y huevos

Plaza de ventas: Sarmiento y Agüero

Fueron descargados ayer, en esta plaza, 419 pichoneras con diversas aves, 375 cajones con huevos y 156 bultos de caza.

Ventas al por mayor

Datos suministrados por los consignatarios, deducidos descarte, acarreo y demás gastos.

Gallinas especiales, de pesos 4.30 a 5 la yunta; id. regulares, de 2.50 a 3.50 id.; id. chicas, de 1.70 a 2.20 id.; pollos especiales, de 3.30 a 4 id.; id. regulares, de 2.20 a 2.70 id.; id. chicos, de 1.20 a 1.40 id.; pavos viejos, cerda, de 10 a 11 id.; id. regulares, de 7 a 8 id.; id. inferiores, de 4 a 5 id.; pavitas, según clase, de 4 a 6 id.; patos criollos, de 2.50 a 3.50 id.; id. marruecos, de 2.40 a 3 id.; gansos, de 2.50 a 3 id.; pichones paloma, de 0.25 a 0.30 id.

Huevos, descarte deducido, de pesos 0.53 a 0.54 la docena.

Productos de la caza: perdices, de pesos 0.65 a 0.75 la yunta; martinetas, de 1.60 a 1.80 id.; gallinetas, de 0.70 a 0.80 ídem.

Junta municipal de abastecimientos

Precios máximos que regirán hoy para todas las ferias francas de la capital.

Gallinas especiales, de pesos 5 a 5.50 la yunta; id. comunes, de 3.50 a 4.50 id.; pollos grandes, de 4 a 5 id.; id. medianos, de 3 a 4 id.; pavos, de 8 a 12 id.; pavitas, de 5 a 8 id.; gansos, de 3.50 a 5 id.; patos criollos, de 3.50 a 4 id.; id. marruecos, de 3 a 3.50 id.

Huevos, a pesos 0.70 la docena.

Productos de la caza; perdices, de pesos [illegible] a 0.90 la yunta; martinetas coloradas, de 2 a 2.20 id.; id. comunes, de 1.[illegible] a 1.20 id.; patos silvestres, de 1.40 a [illegible] id.; liebres, cada una 1.20.

MERCADO DE PASTO

En [illegible] semana [illegible] terminada, [illegible] los diversos tipos de forraje, esto es, a precios poco sostenidos, sobre todos especiales y buenos. En cuanto a las categorías inferiores y mezclas, tuvieron plaza muy desfavorable, con precios que acusaron mayor baja.

Durante la semana entraron por los diversos puntos de arribo 11.764 fardos grandes y 38.544 chicos.

Entrada de ayer, por las siguientes estaciones de ferrocarriles:

Buenos Aires, (C. G. B. A.): 297 fardos grandes y 300 chicos.

Once, (F. C. C. B. A.): 21 fardos grandes.

Lacroze, (F. C. C. B. A.): 46 fardos grandes.

Colegiales, (F. C. C. A.): 1.849 fardos chicos.

Sola, (F. C. S.): 928 fardos chicos.

Palermo, (F. C. P.): 1.681 fardos chicos.

Dique IV, (F. C. C. C.): 1.105 fardos chicos.

Total general: 374 fardos grandes y 5.861 chicos.

Ventas de ayer

Pasto alfalfa. — (Fardos grandes): bueno a especial, de pesos 55 a 75 los 1.000 kilogramos; consumo, de 40 a 50 los 1.000 kilogramos; inferior, de 28 a 35 los 1.000 kilogramos.

(Fardos chicos): bueno a especial, de pesos 52 a 78 los 1.000 kilogramos; consumo de 38 a 49 los 1.000 kilogramos; inferior, de 26 a 34 los 1.000 kilogramos.

Pasto mezcla. — (Fardos grandes): bueno a especial, de pesos 48 a 51 los 1.000 kilogramos; regular, de 38 a 44 los 1.000 kilogramos; inferior, de 26 a 35 los 1.000 kilogramos.

Pasto cama. — (Fardos grandes y chicos): ray grass, según clase, de pesos 34 a 56 los 1.000 kilos; paja, según clase, de 28 a 44 los 1.000 kilos.

Precios extremos de la semana

Pasto alfalfa, fardos grandes, según clase, de pesos 28 a 75 los 1.000 kilos; id. mezcla, fardos grandes, según clase, de 26 a 53 los 1.000 kilos; id. alfalfa, fardos chicos, según clase, de 25 a 75 los 1.000 kilos; id. cama, fardos grandes y chicos, de 28 a 56 los 1.000 kilos.

Estaciones clausuradas

Caballito y Bullrich, del F. C. Oeste, reabiertas únicamente para el tráfico local.

Palermo, del F. C. Pacífico, clausurada para todas las líneas.

MERCADO DE LINIERS

La menor entrada de animales vacunos que hubo ayer permitió realizar las respectivas operaciones dentro de la corriente satisfactoria de los primeros días de la semana, esto es, a precios firmes, favoreciendo al mismo tiempo la colocación, no sólo del número de cabezas recibidas en el día, sino que también de buena parte del remanente acumulado el viernes último.

Los frigoríficos operaron con buen interés, cotizando los novillos más especiales a razón de 0.20 por libra, y los destinados a congelar, hasta 0.18 y medio; este primer precio se pagó por 21 cabezas procedentes de General Pintos, con peso en pie de 582 kilos y cuyo rendimiento se estimó en 760 libras de carne limpia.

Adquirieron los frigoríficos 2,610 animales; para el consumo local se colocaron 3.610, para invernada 479 y para sacrificar fuera del establecimiento 250. Quedaron sin vender 2.660 animales, contra un remanente de 3.060 anotado anteayer.

PRECIOS EXTREMOS

Novillos mest. de feria	[illegible] 140
Idem especiales	[illegible] 117
Idem mes.	[illegible] 110
Idem [illegible] consumo	[illegible]
Novillitos	[illegible]
Vacas	[illegible]
Vaquillonas	10 a [illegible]
Terneros	5 a 55

Compra de los frigoríficos: La Blanca 1.138, Swift 467, Sansinena 427, Wilson 332 y Armour 242.

Entraron ayer en este mercado 5.372 animales [illegible]

Aichourrón Lda.: Más, Córdoba 37; Aguirrechu[illegible], Mar Chiquita 45; Irlmar, Pergamino 28; Larrondo, Juárez 16; Tabares, M. Chiquita 40.

Ardohain e I.: Gevat, Laprida 48.

Ayarragaray y D. Hnos.: Miranda, Pringles 35.

F. B. Arzeno y Hnos.: Miguelas, Villegas 80.

Apheca C. y Cía.: Banchero, 9 de Julio 47.

Accame, B. y Cía.: Acuña, Pergamino 32.

Bunge y Born Lda.: Pannwitz, Pinto 40; Cía. Inmobiliaria, Córdoba 44.

Berestayn y L.: Graut, Santa Fe 29; Blanco, Villegas 93.

Bellocq e Hita: Nazar, G. Belgrano 44; Mendeberri, Córdoba 23.

Crotto Hnos.: Salvadi, Laprida 28; Moretti, Alvear 46.

Crespo y R.: Borgotello, Santa Fe 42; Madelon, Arenales 26; Díaz, Santa Fe 32; Bernardi, 9 de Julio 32; Borsini, id 28; Castro, id 42.

Cicerl y Cía.: Bellini, B. Mitre 113.

Chapar y Cía.: Neguecaga, Pinto 22; Ricardo, Villegas 42.

L. M. Colomer: Marcos, Villegas 78; Banasco, Olavarría 25.

F. L. Cucullu: Duhalde, Santa Fe 33.

Cash, C., Jones y Cía.: Lumb, Las Flores 24; Franco, Caseros 61.

N. A. Calvo: Arnolet, Santa Fe 45; Boyero, id 58; id, id 35; Martins, id 31.

S. Croharé: Figoni, Monte 22.

T. Devoto y Cía.: Gutiérrez, Pinto 28; Gorra, M. Chiquita 42; Sánchez, T. Algarrobos 35; Barreiro, Alsina 35; Fernández, M. Chiquita 24; Quintana, Villegas 20.

Delfino Hnos.: Alachia, Olavarría 51.

Estremé Hnos.: Larnoza, Lamadrid 24; Doosin, Córdoba 40.

Ferrari Hnos. y Cía.: Pino, Pringles 30.

R. Guillón y Cía.: Nobilis, Chacabuco 31; Martínez, Santa Fe 21.

I. Goñi hijo y Hnos.: Goñi, Entre Ríos 67.

Iraizoz Hnos.: Vázquez, Azul 53.

Isarra y Villa: Ziegler, Pringles 52; Otazua, id 43; Duhalde, id 37; Grassi, id 34; Larralde, id 26; Mendiondo, id 34.

Lizarralde Hnos.: Idiart, Villegas 37; Lerchundi, id 75.

Lascurain y E.: Enz, G. Belgrano 24.

Juan Lalor: Villa, Azul 39; Reid, Córdoba 41; Vivot, Chascomús 52; Pérez, Monte 54; Nicola, Córdoba 50; Redlich, id 34; Mendilaharzu, Azul 60; Tafernaberry, Monte 44; Lecointre, Laprida 39; Erasun, Monte 49; id, id 5.

P. y A. Lanusse: Dominicis, G. Belgrano 25; Fernández, Laprida 36; Aldoe, id 24; Retes, Las Flores 48; Broullon, Echeverría 25; Hont, Laprida 11; Ascanote, Córdoba 17; Pittaluga, Capital 9; Fampora, id 21; Granico, Chivilcoy 19; Bordon, Bolívar 30; Lastra, Córdoba 44; Visilardi, Santa Fe 28.

Milhura y Cía.: Baldaracco, Entre Ríos 52.

C. Parera Muñoz: López, Pueyrredón 70; Aimar, T. Lauquen 35.

Puigarrós y Cía.: Oltana, Santa Fe, 17; Bruno, id 27.

Pryor e hijo: Wallace, E. Ríos 25; Aguirre, G. Belgrano 40; Dafenug, Olavarría 64.

A. F. Paz: Pittaluga, E. Ríos 38.

F. L. Patrón: Bonafina, Suipacha 40; Poratti, 9 de Julio 21; id, id 50; Kessler, C. Casares 31; Moreno, Salto 12; Reggiardo, Victoria 55; Grodek, Rafaela 98.

A. Rinaldi: Picorelli, Chivilcoy 53.

Rubín, Domecq y Z.: Barbero, Guaminí 38; Ramongassie, Pringles 80; Minoli, Las Flores 25; id, id 20.

Sallaberry y Bercetche: Nicolini, Chivilcoy 40; Regual, Villegas 40; Gonsene, Olavarría 48; Arroyo, Pampa 19; Chabalgoity, Matanza 30; Araquistan, G. Paz 40; Etchelauz, Monte 30; Janus, Santa Fe 56; Inchauspe, G. Belgrano 44; Labanca, Monte 12.

Santamarina e hijos: Alducen, Pehuajó 40; Eguizabal, Azul 28.

Schindler y G.: Lozanos, Laprida 28; Irigoyen, Villegas 38.

Sarasola y Martiarena: Fernández, Lamadrid 29.

Talbot y Z.: Cía. Tierras de Córdoba Lda., Córdoba 72.

E. A. Thompson y Cía.: Callena, Laprida 40.

P. Urtasun y Cía.: Cao, Lamadrid 35.

M. Urtasun e hijo: Graciarena, Olavarría 24.

V. y Mazzino Hnos.: Pedraz, Pellegrini 34.

Angel Vélaz y Cía.: Murphy, C. de Areco 80; Vélaz, E. Ríos 29; Reyes, Lamadrid 60; Tabares, M. Chiquita 48.

VENTAS REALIZADAS EN SUBASTA PUBLICA

Calvo N. A.—SANTA FE: Terneros: 9 b. a $ 23; 4 b. 22. Vaquillonas: 2 g. 45. Novillitos: 14 m|g. 51; 16 g. c|g. 39. Novillos: 10 g. c|g. 59. Novillitos: 12 g. c|g. 34. Vaquillonas: 12 b|c. 25. Vacas: 2 b|c. 30. Novillos: 10 g. c|g. 44.50; 11 g. c|g. 40; 28 g. 56. Vaquillonas: 7 b|c. 22. Terneros: 12 r. 18. Vaquillonas: 3 b|c. 30.50. Novillitos: 12 g. c|g. 40; 15 m|g. 54. Novillos: 17 g. 58; 11 g. 75.

Lalor Juan—SUIPACHA: Terneros: 11 r. a $ 13.50. CORDOBA: Vaquillonas: 14 g. c|g. 44. AZUL: Vaquillonas: 2 g. c|g. 38; 10 e. 57.50. Terneros: 13 r. 13. Vacas: 2 g. c|g. 36.60. Vaquillonas: 3 b|c. 30. CHASCOMUS: Vaquillonas: 10 g. c|g. 43; 16 g. c|g. 41.50. Novillitos: 16 m|e. 74. Novillos: 11 g. 83. SUIPACHA: Vacas: 3 g. 48; 7 g. c|g. 51.50. CHASCOMUS: Terneros: 3 b. 20.50; 22 r. a 10.60; 12 b. 22.50; 12 r. 9. CORDOBA: Terneros: 16 b. 24; 15 b. 26; 19 g. 34. MONTE: Novillos: 9 g. 73; 4 g. 40; 2 b|c. 32; 5 g. c|g. 43. Novillos: 16 b|c. 34. Toros: 4 g. 45. Novillos: 13 m|g. 99. LAPRIDA: Terneros: 2 g. 40; 10 b. 20.50; 15 b. 29.50. CORDOBA: Terneros: 18 b. 27; 19 b. 25.50. Vaquillonas: 3 b|c. 23.50. CHASCOMUS: Vaquillonas: 25 b|c, a 23.50; 27 b|c. 22; 20 g. c|g. 36. Terneros: 28 b. 26.50; 22 b. 21.50; 10 b. 19.50; 17 b. 22.

Lanusse P. y A.—LAS FLORES: Terneros: 7 r. a $ 12; 5 r. 13; 8 r. 15. Vaquillonas: 8 b|c. 27. Terneros: 9 b. 20. Vaquillonas: 6 c|g. 33. Novillitos: 4 b|c. 31. CORDOBA: Vacas: 2 b|c. 30. Vaquillonas: 6 b|c. 31; 15 g. c|g. 35; 16 b|c. 32. Vacas: 6 e. 62; 3 m|g. 50.50. Novillos: 9 g. 57. Vacas: 13 e. 56.50. Novillos: 22 g. 86. CORDOBA: Vacas: 11 e. 55; 8 m|g. 55.50. BOLIVAR: Vaquillonas: 9 b|c. 28. Vacas: 12 m|g. 52; 9 g. c|g. 40. ECHEVARRIA: Vacas: 6 b|c. a 29.50. Terneros: 3 r. 13.50. Novillos: 2 g. c|g. 34. Terneros: 7 b. 16. Novillitos: 3 b|c. 23. Novillos: 3 g. 85. LAPRIDA: Vacas: 3 g. 46.50; 6 m|g. 54. Novillos: 2 m|g. 92. CHIVILCOY: Terneros: 3 b. a 26.50. Novillitos: 2 g. c|g. 38.50. Novillos: 3 c|g. 36. Vacas: 3 c|g. 32. Terneros: 3 g. 33; 2 b. 26. Vacas: 3 g. 46.50. G. BELGRANO: Vacas: 7 g. c|g. 37; 5 g. c|g. 40. Vaquillonas: 5 c|g. 33.50. Vacas: 4 m|g. 54. Novillitos: 2 b|c. 30. LAPRIDA: Vacas: 24 g. 45; 15 m|g. a 51.50. SANTA FE: Terneros: 10 g. 42. Vaquillonas: 8 g. c|g. 38. Terneros: 6 b. 22. Vaquillonas: 4 g. 47.

Salaberry y Bercetche—OLAVARRIA: Vacas: 4 g. c|g. a $ 40; 12 e. 64.50; 7 m|g. 58; 9 m|g. 59; 10 m|g. 55.50; 9 m|g. 56. PAMPA: Novillos: 4 g. c|g. 50. Vacas: 4 e. 62. Novillitos: 9 m|g. 53.50. Novillos: 3 g. 87. CHIVILCOY: Terneros: 5 r. 5. Vacas: 3 r. 6. Terneros: 10 r. 14; 7 r. 14.50; 6 r. 14; 4 b. 21. Vaquillonas: 2 b|c. 23.50. Terneros: 2 m|g. 46. Vaquillonas: 4 b|c. 33.50; 4 g. 47.50. MONTE: Terneros: 4 r. 9; 8 b. 28; 10 r. a 18. Novillos: 8 m|g. 110. G. PAZ: Vaquillonas: 16 g. 48.50. Vacas: 6 m|g. 50. Vacas: 16 e. 58.50. SANTA FE: Vacas: 3 g. 49.50. Novillitos: 6 g. c|g. 33. Novillos: 3 g. 69; 22 m|g. 106; 8 g. 87. MATANZA: Terneros: 4 g. 36. Vacas: 7 b|c. 25. Novillitos: 3 b|c. 21.50. Vacas: 6 g. 46; 4 g. c|g. 41.50; 5 g. c|g. 56. G. BELGRANO: Vacas: 7 m|g. 51; 14 m|g. 47.50; 6 m|g. 56. SANTA FE: Novillos: 8 g. 85. G. BELGRANO: Vacas: 9 m|e. 70; 8 e. a 59.50. VILLEGAS: Terneros: 11 b. 32.50; 10 g. 38; 10 g. 34.50; 9 b. 31.50.

VENTAS PARTICULARES

Según informes suministrados por los consignatarios:

Alzaga, Unzué y Cía.—MONTE: Vacas: 6 m|e. a $ 70; 15 m|g. 55.

Apheca Candan y Cía.—9 DE JULIO: Vacas: 9 c|g. a $ 34. Vaquillonas: 11 b|c. 24. Terneros: 2 m|g. 46; 3 m|g. 3. Novillos: 2 g. 85; 13 g. 75. Novillitos: 2 b|c. 30; 6 g. 45.

Ardohain e Iturraspe—LAPRIDA: Vacas: 10 m|g. a $ 60; 30 g. 47. Vaquillonas: 9 g. 45.

Arzeno F. B. y Hnos.—VILLEGAS: Terneros: 14 m|g. a $ 47; 12 m|g. 44; 20 g. 40; 23 b. 33; 10 b. 28.

Arrieta y Cía.—T. LAUQUEN: Vacas: 16 e. a $ 60.

Ayarragaray y Duhart Hnos.—PRINGLES: Terneros: 31 b. a $ 26; 4 b. 20.

Accame, Bollini y Cía. — PERGAMINO: Novillitos: 16 g. a $ 45. Torunos:

¡Iré á comprar á otra parte!—
porque Vd. acostumbra apuntarme artículos que no he comprado.!

El sistema de Control "NATIONAL" evita errores al apuntar mercadería vendida al fiado.

Cuando un cliente paga dinero a cuenta hay la seguridad de que se le acreditará y no ocurrirán estas disputas que hacen perder clientes.

Las Registradoras "NATIONAL" proveen el control más rápido y seguro. Las tenemos, modernas, apropiadas para negocios chicos y grandes. Nuestros precios y facilidades de pago las ponen al alcance de todo comerciante.

Pídanos detalles; averiguar no cuesta nada.

CUPON

A la Cía. de Cajas Registradoras "National", Callao esquina Sarmiento, Buenos Aires.

Deseáriamos recibir más detalles acerca de las Cajas Registradoras "National" y en particular de aquellos sistemas que más pudieran convenir a nuestro establecimiento, sin que con ello contraigamos compromisos alguno de compra.

Firma o sello ....
Ramo ....
No. de empleados ....
Calle .... No. ....
Localidad .... F.C. ....

CORTE EL CUPON

COMPAÑIA DE CAJAS REGISTRADORAS "NATIONAL"
(THE NATIONAL CASH REGISTER Co., OF DAYTON, OHIO, U. S. A.)
Sucursal en la Argentina:
CALLAO esq. SARMIENTO ◆ Buenos Aires

Un Traje

a medida encargado en nuestra casa, significa obtener el máximo de ventaja: casimires extranjeros de alta calidad, corte irreprochable, hechura perfecta y precios sensacionales como éstos, $ 120, 95 y $

85.—

¿Por qué no solicita usted un crédito?

MURO y Cía

A. ASTRALDI
SARMIENTO 1042 — BUENOS AIRES

INSISTIMOS en que los muebles han bajado enormemente de precio. $ 195

REGIO JUEGO DORMITORIO, estilo moderno, [illegible]

195.—

JOYA La más perfecta de la Técnica Alemana

"KOCH'S" Para Zapateros y Anexos
Solicite Catálogo de Máquinas de Talabartería
VENTAS AL CONTADO Y A PLAZOS
UNICO AGENTE: ANTONIO GONZALEZ
San Juan 3481
Entre Ríos 996
Buenos Aires

GRAN SURTIDO de MAQUINAS de COSER para INDUSTRIA
AGUJAS, La gruesa a $ 3.80

Robustez desde la Infancia hasta la Vejez

En eso consiste la mayor felicidad y satisfacción que puede sacarse de la vida. La protección de la salud es igualmente esencial en todos los años de nuestra vida y en toda época es indisputablemente verdad que la

EMULSION de SCOTT

produce robustez y energía, y porque es alimento concentrado domina toda debilidad y renueva las fuerzas todas. Emulsión de Scott protege la salud, no solo en la niñez y ancianidad, *sino para toda la vida.*

URINARIAS

(Ambos sexos) GARANTIA SEGURA

A muchas personas afectadas de blenorragia, gonorrea (gota militar), hurguitis, prostatitis, cistitis, leucorrea (flujos blancos de las señoras y niñas) metritis, vaginitis, etc., etc., a muchos de estos enfermos se los habrá ofrecido, más de una vez, bajo el nombre de Cachets Collazo, medicamentos que nada tenían que ver con esta tan afamada y de tan notables, seguros y rápidos efectos. Ahora ya no podrá continuar el engaño, porque el Dr. García Collazo ha solicitado y obtenido de la Administración de Impuestos Internos, el uso de una estampilla fiscal propia, que se diferencia de todas las demás en que presenta impresas las palabras "Productos Collazo", y todas las cajas de Cachets Collazo—antiblenorrágicos—así como los demás específicos del mismo autor, "Poción Tónica Depurativa Collazo", "Azúcar Collazo" y "Polvo Collazo", llevarán, en adelante, adherida, la estampilla indicada; debiendo ser rechazados como ilegítimos todos los que carezcan de ella o se trate de entregar mixtos o en cajas de despacho.

Los Productos Collazo, se venden en todas las buenas farmacias del país.

Preparado por el Dr. Angel García Collazo, en sus laboratorios de Rosario, calle Córdoba No. 854.

Un interesante librito relativo a las enfermedades de las vías urinarias, ambos sexos, y a los específicos Collazo, se remite gratis y franco a quien lo solicite.

Secretas-Urinarias Piel

Dr. Saraceni - Especialista

CURA RAPIDA de SECRETAS y VENEREAS

DIATERMIA (calor eléctrico) para cura radical de blenorragia aguda, crónica y gota militar. Debilidad, Ulceras, Estrechez, Próstata. Cura de la AVARIOSIS con aplicación sin dolor del

606-914

ENFERMEDADES de SEÑORAS

CORRIENTES 1777 - 9 a 11 y de 14 a 20

v31

Eczemas

ULCERAS, GRANOS, PSORIASIS, ALOPECIA (caída del cabello), Sabañones y demás enfermedades de la piel

Tratamiento radical por los

RAYOS ULTRA - VIOLETA

Instituto Médico de Fisioterapia del Dr. C. SANCHEZ AIZCORBE

Alsina 887.—Consultas: 8-12 y 14-18

v31

OFERTA SIN PRECEDENTE

J. S. ROBIN

OPTICA RADIUM

C. PELLEGRINI 184

Los Lentes y Anteojos enchapados en oro y garantidos por 15 años costaban ANTES $ 15

AHORA $ 5 m/n

Examen gratis de la vista por el afamado especialista norteamericano, diplomado en Norte América.

J. S. ROBIN

Dr. Angel F. Ortiz

De regreso de las clínicas europeas atiende enfermedades del riñón, vejiga, próstata, uretra, etc. Jefe del servicio de la especialidad en el hosp. Fernández. Cangallo 1610

Dr. ANGEL J. VILLA

Cirujano del hospital Fernández (mujeres) partos y enfermedades de señoras y cirugía abdominal. — Consultas: Lunes, miércoles y viernes, de 16 a 19. Otros días a horas pedidas. Nuevo domicilio: MAIPU 823, U. T. 85, Avenida.

Callos

Sabañones - Verrugas

desaparecen rápidamente con

Bálsamo Oriental

en las farmacias

SECRETAS - AVARIOSIS

Dr. RAMOS CARRION. Especialista, DIATERMIA. Cura rápida por crónicas que sean de la BLENORRAGIA, Próstata, Estrechez. SIFILIS, 914. Consulta $ 5. MORENO 850, de 8 a 20. Domingos de 10 a 12. [illegible]

HEMORROIDES

Cura garantida de las almorranas sin operación, sin dolor y sin desatender sus ocupaciones. No se abona hasta estar curado. Dr. CASARINO. De 14 a 20 horas.

933 - CORRIENTES - 933 v31

Señoras Señoritas

En el atraso y falta del período, tomad

"AMENORROL"

comprobado eficaz e inofensivo, recomendado por los médicos, frasco $ 4.— Pero si sufrís de dolores en el período, metritis, hemorragia y flujo, tomad el

"ESPECIFICO SCHEID'S"

En todas las Droguerías y buenas Farmacias, frasco $ 4.— Dep. General, C. Pellegrini 644. Folletos manda gratis en sobre cerrado: C. Scheid, C. Pellegrini 644, Buenos Aires.

CONTAGIOSAS

Sífilis, piel, atiendo especialmente Dr. SCHROEDER, Alsina 974.—De 15 a 17. v30

Venéreas Urinarias Piel

Especialista Dr. Malvicino

Cura rápida de Uretritis aguda y crónica Estrecheses, Cistitis, Prostatitis, Ulceras

Cura de la Avariosis con Neosalvarsan 914

TUCUMAN 696 de 8-12 y de 14-20

v31

VITAFENA

ESPECIFICOS VETERINARIOS

[illegible]

Precio [illegible] $ 1.20

POLLERIA [illegible]

BOLIVAR [illegible]

Dr. MARINO

Primario de cirugía y ginecología de señoras y hospital italiano. Calle MORENO 1562, U. T. 3716, Rivadavia. De 15 a 17, lunes, miércoles y viernes. Los martes en [illegible]

Dr. LEON PEREIRA

Profesor de la Facultad de Medicina. Enfermedades de la boca. En el consultorio de LA PRENSA atiende los jueves a las 3 horas. Calle ESMERALDA 246

Dr. E. T. FRERS

Especialista del hospital Rawson y Alemán GARGANTA, NARIZ Y OIDO.—De 15 a 17. VIAMONTE 838, U. T. 4965, Rivadavia. v30

DR. JULIO DARNET Chacabuco 638 De 10 a 13

CLINICA MEDICA

Prof. Dr. AGOTE

De la Facultad—Médico jefe del Instituto Modelo de Clínica—Titular de Clínica Médica—Hospital Rawson

Enfermedades internas y de los niños

Lavalle 1515 - De 14 a 16 (menos viernes)

ORNAMENTOS para BOVEDAS

LIBRE DE TRUST

Triunvirato 2085 - U. T. 2583, Belgrano

A una cuadra de Fco. Lacroze

NO CONFUNDIR

ARANEO e HIJO

Pianos Alemanes

Nuevos Garantidos $ 900

Facilidades de pago

Pidan catálogo

Romero, Fernandez

Florida 255

Bmé Mitre 962

Bs. As.

La mejor bebida diaria

para niños, jóvenes, adultos y ancianos, que les permitirá conservarse ágiles, sanos, y fuertes, es, indiscutiblemente en el mundo entero,

Malta-Kneipp

antinerviosa - refrescante nutritiva

Unicamente es legítima si lleva el retrato del padre Kneipp

Unicos agentes:

Scheiner, Mieres y Rubio

Rivadavia 2540,

Buenos Aires

Malta Kneipp
Sebastian Kathreiner

CANAS Y CASPA

Desaparecen usando el

PERMANENTE PELIKANOL

loción la más eficaz, cómoda y económica. Cualidades que se recomiendan y garantizan.

Depósito y oficinas:

Bmé. Mitre 2010, Bs. Aires.

Conc. Luis Ouvillas.

Modelo grande $ 12, chico $ 7. En farmacias, droga. y perfs. Sarmiento 689 y 1302, Av. de Mayo 900, 1182 y 1401, C. Pellegrini 58 y Santa Fe 1099.

En Montevideo: Farmacia Franco - Inglesa, Uruguay y Florida.

CANCER, TUMORES

desarreglos menstruales de la edad crítica, su curación sin operación, doctor Víctor Vilar, de 11 a 12. Cerrito 262. v31

Dr. RAPOPORT

Jefe especialista de piel, sífilis, venéreas y urinarias, del hosp. Durand. De 14 a 16.— Obreros de 18 a 20. Corrientes 1188. v26

AVISOS FUNEBRES

SEPELIOS

ALFREDO FERRARI—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—Su esposa María Luisa Castro Walker de Ferrari; sus hijitas Alicia y Delia; su señora madre Felisa W. de Ferrari; su señora madre política Luisa W. de Castro; abuela Susana T. de Walker; hermanos Antonino, Ernesto, Jorge, Ricardo, Felisa, María Cristina F. de Ulrich, Carlos, Susana, Rodolfo, Oscar y Daniel; hermanos políticos, tíos, tíos políticos, tíos abuelos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Norte, hoy domingo 26, a las 10.30. En la iglesia de Ntra. Sra. del Pilar se oficiará una misa de cuerpo presente a las 11. Se ruega no enviar coronas. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria: Independencia 1452. Servicio casa Mirás, Balcarce 212 y Callao, y Córdoba.

EMILIO VAZQUEZ—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—Su esposa Concepción Noguicira de Vázquez; sus padres Sinforiano Vázquez y Consuelo Pérez de Vázquez (ausentes); sus hermanos Manuel, Maximino, Camilo (ausente), Nieves y Claudio; hermanos políticos, sobrinos y demás deudos invitan a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo a las 10.30. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, San Luis 3195. Carruajes casa Vertini, Córdoba 3870.

MIGUEL H. COSTA—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923, confortado con los auxilios de la santa religión.—Sus hijas Isidora C. de Freyre y Rosa C. de Fonso; sus hijos políticos Benito Freyre y José Fonso; sus hermanos Nicolasa C. de Alemán, Matilde C. de Palma, Isabel, Francisco M. Costa, Dolores C. de Collin y Manuel Costa; sus nietos; sus hermanos políticos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Norte, hoy domingo 26, a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Uruguay 1275. Carruajes casa Lázaro Costa, Callao y Santa Fe y Rioja 280.

MANUELA PEREZ DE LAGO—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Su esposo José P. Lago; sus hermanos Ramón V., María P. de Laffitte, Ignacia viuda de Risso Patrón; sus hermanos políticos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio de Flores, hoy domingo 26, a las 9. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Tucumán 1787. Servicio de la Compañía Nacional de Carruajes y Automóviles, Callao esq. Tucumán.

MATILDE ALCA MELILLO DE IRIANNO—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—Su esposo Domingo Irianno; sus padres Próspero Melillo y Ana Godoy de Melillo; sus hermanos y hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy domingo 26, a las 9.30. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Luzuriaga 253. Servicio casa Brusco, Vieytes 1261 y Tony 3820.

ANTONIO ORTIZ LLOBET—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—Su esposa Ana Moreno de Ortiz; sus hermanos; sus padres políticos Francisco Moreno y Catalina G. de Moreno; sus hermanos políticos Salvador Moreno, Natividad M. de Rovuelta, José Rovuelta y [illegible]; tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 26, a las 9.30. Casa mortuoria, Carlos Calvo 844. Carruajes casa Pedro A. Moreyra, Rioja 170.

JUANA N. DE PIBOUL—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—Su esposo Gerardo Piboul; sus hijos Oreste, Héctor, Aurora y Gerardo Piboul; su señora madre Virginia Zignago; su hermana Cándida G. de Arueno; sus sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy domingo 26, a las 9. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Liniers 1528. —Carruajes empresa La Sud Americana, Garay 3960-68, Avenida La Plata 1930 y sucursal V. Alsina.

LEONARDO CORZOLI—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—Su esposa Josefina M. de Corzoli; sus hijos Teresa y Aldo; su señora madre política (ausente); sus hermanas Adela C. de Trainini, Ernesta y Carlota (ausentes); sus hermanos políticos (ausentes); sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 26 a las 9. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Lima 547.—Carruajes en la cochería Tacuarí, calle Tacuarí 342.

CATALINA VENZI—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Su señora madre Rosa Boldi viuda de Venzi; sus hermanos Juan L., Teresa C., Lorenzo G., Luis M., José A., Carlos M., y Luisa R.; sus abuelas, Catalina M. de Venzi y Teresa P. de Boldi; sus tíos, primos y demás deudos invitan a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy domingo 26, a las 9.30. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Costa Rica 6025. —Nota: Carruajes casa Sierra, Federico Lacroze 4168, Triunvirato 2501 y Rivera 1375.

ALBERTO LANCLAU—q. e. p. d.—Falleció el 24 de agosto de 1923.—La familia de Castro invita a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 26, a las 10.30 hs. La comitiva fúnebre partirá de la calle Viamonte 2142.—Servicio casa Iribarne, Callao 416.

LEONOR VERJES—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—Sus padres Jesús Verjes y María C. de Verjes; sus hermanos Estela, Sara, Nélida; tíos, primos, sobrinos y demás deudos invitan a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy, 26, a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Yerbal 5630. Se ruega no enviar coronas. Carruajes casa Carlos Tarulla, Rivadavia 7058; sucursal Juan B. Alberdi y Alvariño.

GIOCONDA GENOVEVA MARIÑO—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—Su señora madre Delfina B. viuda de Mariño; sus hermanos Eduardo Hipólito, José Leonardo, Luis Alfredo, Delfina Haydée, Sara Argentina; su tía Delia H. de Lucero; primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste hoy domingo 26, a las 10. Casa mortuoria, Caseros 4082. Servicio casa V. J. Fenili, Rioja 1917-23 y Av. La Plata 659-61.

CARLOS FOSSATI—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—Su hijo Carlos S. Fossati; su hija política Luisa Carreño de Fossati; nietos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 26, a las 10. Unica invitación. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Núñez 6240 (Villa Urquiza).—Esteban A. Costa, Cabildo 1360 y Bauness 2130.

ANSELMA GAMBONI—q. e. p. d.—Falleció el 24 de agosto de 1923.—Sus amigos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy domingo 26, a las 10. El cortejo fúnebre partirá del Hospital Rivadavia. Nota: Carruajes casa [illegible] González, Laprida 1785.

PEDRO CANOBA—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—Su esposa Manuela Roquero de Canoba; sus hijos José, María, Cora C. de Fresco, Pura, Juana, Ledesma, Manuela, Pedro y Alberto; su hijo político Ricardo Fresco; su madre política Josefa Iturrarte de Roquero; su nieto; sus hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio de Avellaneda hoy domingo 26, a las 10. Casa mortuoria Cochabamba 367, Avellaneda. El duelo se despedirá por tarjeta. Carruajes en la empresa de E. Perulo.

PARTICIPACION DE SEPELIOS Y HOMENAJES

DAMIAN LOBARDO—q. e. p. d.—Falleció el 25 de agosto de 1923.—La familia participa a sus relaciones el fallecimiento y que sus restos fueron inhumados ayer en el cementerio del Oeste. Servicio casa González Hnos., Belgrano 2050, Membrillar 125 y sucursales.

DOMINGA L. DE SERORANS—q. e. p. d.—Falleció el 24 de agosto de 1923.—Sus hijos Eduardo, Celina y Ricardo (ausente); su hija política; sus hermanos y demás familia participan el fallecimiento y que sus restos fueron inhumados en el cementerio de Flores. Sto. San Pedrito 610. Nota: Servicio casa Luis Tarulla, Rivadavia 7274.

AMALIA BAO FERNANDEZ DE GIL—q. e. p. d.—Falleció el 24 de agosto de 1923.—Su esposo Manuel Gil; sus hijos Basilio, José, Aurora, Manuel y Arturo; sus hijos políticos María López de Gil, Carmen Gil de Gil, María Rivero de Gil y Francisco Meneles; sus nietos, sus nietos ausentes, bisnieto; su hermano Justo; su hermana política Josefa Vidal de Fernández; sobrinos y demás deudos participan a sus relaciones su fallecimiento y que sus restos fueron inhumados en el cementerio de Avellaneda. Casa mortuoria, Río Cuarto 561, Avellaneda.

MARIA ESTHER YBASO—q. e. p. d.—Falleció el 21 de julio de 1923.—Las alumnas de la escuela normal de maestras No. 9 y condiscípulas de la extinta invitan a sus compañeras y amigas al acto de la colocación de una placa que se realizará hoy domingo 26, en el cementerio del Norte, a las 9.30.

FRANCISCO CAINO—q. e. p. d.—Falleció el 26 de agosto de 1922.—La comisión Pro-homenaje a su memoria invita a sus amigos a la colocación de una placa rememorando el primer aniversario de su fallecimiento que se realizará hoy domingo 26, en el cementerio del Oeste, a las 10 horas. Punto de reunión: pórtico principal. v26

ANGELA CISA—q. e. p. d.—Falleció el 26 de agosto de 1922.—El personal directivo y docente de la escuela Nº 3, Consejo Escolar 15 invita al homenaje que se le tributará hoy domingo 26 a las 10, en el cementerio del Oeste. Congregación: en el atrio. v26

CARLOS A. FUY—q. e. p. d.—Falleció el 23 de junio de 1923.—La comisión de homenaje invita a sus amigos a la colocación de la placa, acto que se efectuará hoy domingo 26 en el cementerio de Lomas de Zamora. La comisión partirá de la estación Lomas con el tranvía que sale a las 10. v26

LEONARDO RUIZ MORENO (Luis)—q. e. p. d.—Falleció el 28 de agosto de 1922.—Sus amigos invitan a sus relaciones a la ceremonia de la colocación de una placa con motivo del primer aniversario de su muerte que se realizará hoy domingo 26, en el cementerio del Norte. Punto de reunión: entrada principal. v26

MAXIMINO J. ZORZI—q. e. p. d.—Falleció el 24 de agosto de 1922.—La comisión de homenaje a su memoria invita a la familia y amigos del extinto a presenciar la colocación de una placa en el sepulcro que guarda sus restos en la necrópolis del Oeste, hoy domingo 26 de agosto a las 10 horas. Punto de reunión: el peristilo del cementerio. v26

[illegible]LLI.—La Comisión Pro Homenaje, el domingo 2 de septiembre próximo, hará entrega a la familia del extinto de la bóveda donada por sus amigos y los invita al acto del homenaje. Punto de reunión: peristilo del cementerio del Oeste, a las 10.30.

La C. D. del C. de Obreros de San Cristóbal invita a sus socios y amigos al homenaje a realizarse en el panteón social, en memoria del que fué su socio ex presidente JUAN EDUARDO ROMERO, en el cementerio del Oeste, hoy domingo, a las 10.30.

MISAS Y FUNERALES

MANUELA T. DE YOLGUERONA—q. e. p. d.—Falleció el 20 de agosto de 1923, confortada con los auxilios de la santa religión.—La familia de la extinta invita a sus relaciones a la misa que por el eterno descanso de su alma se oficiará en la iglesia del Sagrado Corazón de Jesús, mañana 27, a las 7. Calle V. Sarsfield, No. 1351.

LEOPOLDINA CARRERAS DE LASTRA—q. e. p. d.—Falleció el 26 de agosto de 1922.—Su hija María E. L. de Lastra; su hijo político, mayor José M. Lastra; su tía Edelmira Mitre de Rezende y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral aniversario que en sufragio de su alma se rezará en la iglesia de San Nicolás de Bari, el martes 28 de agosto, a las 11. v26

MARIA ANTONIA DE URIBELARREA DE CABRAL HUNTER.—q. e. p. d.—Falleció el 27 de agosto de 1922, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Su esposo Ricardo Cabral Hunter, sus hijos María Antonia, Ricardo, Mercedes, Elisa, Carlos Alfredo, José Luis e Inés Cabral Hunter; su señora madre Clara Anchorena de Uribelarrea; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará en la basílica de N. S. de la Merced mañana lunes 27, a las 11. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. v27

CATALINA PARODI DE REY—q. e. p. d.—Falleció el 28 de mayo de 1923, confortada con los auxilios de la santa religión.—Sus hijos Joaquín, María R. de Barrucano, Angela R. de Quintero, [illegible] y Luis R.; hijos políticos, nietos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a la misa que por el eterno descanso de su alma se rezará en la iglesia de San Carlos (cripta), el martes 28, a las 9. Favor que agradecerán.

PEDRO GABASTON—q. e. p. d.—Falleció en la paz del Señor el 24 de agosto de 1922.—La familia invita a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará en la basílica de San José de Flores, mañana lunes 27, a las 10.30. Favor que agradecerá eternamente. El duelo se despedirá por tarjeta. v26

LUIS CARBONESCHI—q. e. p. d.—Falleció en la paz del señor el 27 de agosto de 1922.—Su esposa Elvira Marengo de Carboneschi, sus hijos doctores Carlos Luis, Pablo José, Elvira, Luisa, Sara y María Teresa, su hija política, su nieto, sus hermanos políticos, sobrinos y demás deudos, invitan a sus relaciones al funeral de cabo de año que por el eterno descanso de su alma, se celebrará en la iglesia de San Nicolás de Bari, mañana lunes 27, a las 11. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. v27

PLACIDO ZALDIVAR—q. e. p. d.—Falleció el día 28 de julio de 1923, confortado con los auxilios de la santa religión.—Su esposa Eugenia E. de Zaldívar, sus hijos Agustín Marcos, José María, María Eugenia, Plácido Antonino, su señora madre política Eustaquia Uroz de Esteban, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará en la iglesia de San Miguel Arcángel, el martes 28 del corriente, a las 11 horas. El duelo se despedirá por tarjeta. v28

AGUSTIN SOLARI — q. e. p. d.—Falleció el 8 de agosto de 1923, confortado con los auxilios de la santa religión.—Su esposa Amelia Sanguinetti de Solari, sus hijos Corina y Miguel Agustín, su señora madre Angela S. de Solari, sus hermanos, hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás deudos, invitan a sus relaciones al funeral rezado, que por el eterno descanso de su alma, se dirá en la basílica del Santísimo Rosario (Santo Domingo), mañana lunes 27 a las 10. Favor que agradecerán. v27

Doctor JUAN M. FERRARI—q. e. p. d.—Falleció el 27 de agosto de 1922, confortado con los auxilios de la santa religión.—Su esposa Mercedes Campos de Ferrari, su hijita Nélida Mercedes; sus hermanos doctor Pedro G. (ausente), Miguel N., Angela F. de Ferrari, doctor Agustín M. y Luis C. Ferrari; sus hermanos políticos y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se rezará en la iglesia de San Miguel Arcángel, mañana lunes 27 a las 11, (habrá misas desde las 9). Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. v27

JUAN ZUNINO y MARIA BONORA DE ZUNINO—q. e. p. d.—Fallecieron el 28 de abril de 1919 y el 2 de septiembre de 1910, respectivamente.—Sus hijos Pedro, María Z. de Venini, Catalina Z. de Parma, Vicente, Juan, Josefa Z. de Silvola y Luis Q. Zunino; sus hijos políticos, nietos, bisnietos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a rogar por el descanso de sus almas en las misas gregorianas que se oficiarán en la iglesia del Sagrado Corazón, Cochabamba 1468, del 29 al 30 de septiembre, a las 8. Favor que agradecerán. v27

BRAVO BARROS & Cía.

AVISOS NUEVOS

Hoy—Casa en Belgrano. Para vivir o para renta. Núñez 2180, entre Cuba y Arcos. A cuadra y media de la estación Núñez, a dos y media de Cabildo y con tranvía en la esquina. Da $ 165 mensuales. Base, $ 11.000. Con 8.400 cédulas.
HOY, a las 14 (2 p. m.), en la misma propiedad.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy—Terreno en Belgrano. — Obligado, al lado del 1145, entre Céspedes y Aguilar, a una cuadra de Cabildo y dos de Federico Lacroze. 421 varas para una casa habitación. Base, $ 26 la vara.
HOY, a las 15 (3 p. m.), en el mismo terreno.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy—Casa en Liniers. Judicial —San Blas 5918, entre Lope de Vega y Calderón. A siete cuadras de Segurola, con servicio de ómnibus a Rivadavia. Base, pesos 3.533,30. A plazos.
HOY, a las 14, en la misma propiedad. —BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy—Chalet en Belgrano. Judicial. Carbajal 3246 entre Conde y Freyre, adoquinado al frente, a 3 cuadras de la estación R. Nuevo, de altos, muy bonito, con jardines. Base, $ 40.000. ¡Llave en mano!
HOY, a las 14 (2 p. m.), en la misma propiedad.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Habitación y renta. — Uriarte 1602 esquina Honduras. Adoquinados pagos y tranvías a cuatro cuadras de la Avenida Rivera. Nueva, de altos: casa para comercio y casa para habitar independientes. Renta mínima $ 420 mensuales. Base, $ 28.000, 20 o|o al contado y el resto a 4 años. ¡Llave en mano!
HOY, a las 16 (4 p. m.), en la misma propiedad.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Para vivir, Honduras 5207. Linda casa de familia, recién terminada. Al lado de Uriarte. Adoquinado y tranvías al frente, a cuatro cuadras de Rivera. Puede dar fácilmente $ 200 mensuales. Base $ 15.000, 20 o|o al contado y el resto a 4 años. Llave en mano!
HOY, a las 16 (4 p. m.), en la misma propiedad.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy—San Luis 3066 a 3070.— Entre Láprida y Anchorena. A una cuadra de Córdoba. 540 varas con construcciones. Para una gran casa de renta. Base, pesos 16,000.
HOY, a las 15 (3 p. m.), en el mismo terreno.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy—Sobre Avenida Córdoba. Dos terrenos muy bien situados. Gorriti entre Salguero y Medrano, y Salguero entre Gorriti y Cabrera. Adoquinados pagos, y tranvías al frente. 401 y 581 varas cuadradas. Por división de condominio. Base, $ 20 la vara.
HOY, a las 14, en los mismos terrenos.— BRAVO BARROS y Cía. 1p

Avenida Montes de Oca 153.— Una amplia casa habitación, en plena barranca, en el sitio culminante de la avenida, en medio de jardines y rodeada de magníficas construcciones. A cuadra y media de Caseros y a tres de la plaza y estación Constitución. Para una familia numerosa, un club o sanatorio. Con llave en mano! Base, $ 90.000. Tercera parte al contado y el resto a 2 años, interés 7 o|o.
EL LUNES 10 de septiembre, a las 15, en nuestro hall, 361 San Martín 361. Después detalles. Entretanto visítese de 9 a 12 y de 14 a 16.—BRAVO BARROS Y Cía. a26

Larrea 1342 y 1344—Al Norte Para habitación y renta. Entre Juncal y French, a una cuadra de Pueyrredón y a tres de Santa Fe. Muy buen edificio de altos, con dos amplias y cómodas casas de familia independientes. $ 100.000. Mitad al contado y mitad a uno y dos años, interés 8 o|o. La casa alta se entregará desocupada.
El VIERNES 7 de septiembre, a las 15, en nuestro hall. Después detalles. Entretanto visítese de 14 a 17.—BRAVO BARROS y Cía. a26

A la entrada de Belgrano — Para renta. Concepción Arenal 1876 al 1880, entre Báez y Arce. A una cuadra de Luis M. Campos y de dos tranvías a tres de Avenida Vértiz y del Hipódromo, y con adoquinado al frente. Casa para negocio y familia. Puede dar alta renta. Base pesos 17.000. Podrán quedar en hipoteca pesos 12.000 hasta el 5 de mayo de 1924, al 8 o|o de interés.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16, en la misma. 10 vs. por 22v60 y 22v84, contrafrente 10v62. Local para negocio y una pieza, con entrada independiente, 3 habitaciones, una más en altos, cocina, patio y dependencias.—BRAVO BARROS y Cía. a26

Casa Maza 1146, con cédulas. —Entre Avenida San Juan y Humberto I. A una cuadra de la avenida Boedo y a tres de Independencia. Entre casas de familia. Renta $ 1.200 al año. Base, pesos 13.000. Tiene 7.500 cédulas.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, en la misma. 10 vs. por 46v49 y 45v65. Dos habitaciones de material, 5 piezas de madera, cocina.—BRAVO BARROS y Cía. a26

Casa, Tacuarí 2078. — Entre Avenida Martín García y Uspallata. A dos cuadras de Defensa, del Parque Lezama y a tres y media de la Avenida Montes de Oca. Puede obtenerse fácilmente $ 150 mensuales. Base, $ 12.000. Llave en mano.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, en la misma. 7v92 por 21, contrafrente 7v85. Sala, dos habitaciones, baño, pieza sirvientes, cocina, pileta. Visítese de 14 a 16.—BRAVO BARROS Y Cía. a26

Amplio terreno al Oeste. — Guevara entre Dorrego y Concepción Arenal. A dos cuadras de Triunvirato y de la plaza Los Andes. Adoquinado al frente. En barrio de casas de familia. Para una casa de renta o para una industria. Base, $ 7 la vara. 1|2 al contado y 1|2 a 1 y 2 años, 8 o|o.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, en el mismo. 12 vs. de frente al Norte por 69v28. Superficie 839 vs. c. 76.— BRAVO BARROS Y Cía. a26

CASAS

Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.

Libertad 1168 al 1170 — Judicial—Entre Santa Fe y Arenales. A cuatro cuadras de la plaza San Martín y entre grandes palacios. En lo mejor del barrio de la aristocracia. Dos amplias casas independientes: una baja y otra alta, en condiciones inmejorables para habitar o para renta. Puede dar por lo menos $ 1.000 mensuales. Juez, doctor Juan C. Lagos, secretario doctor Pedro F. Funes. Testamentaría de doña Enriqueta Sanz de Berazochea. Base. $ 130.000. El precio podrá abonarse mitad al contado y mitad a un año de plazo, con garantía hipotecaria e interés de 7 o|o anual, pagadero por trimestres anticipados.
EL MARTES 4 de septiembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall, 361 San Martín 361; Terreno: 8m43 (9v75) por 60m63 (70v).
BAJOS: Hall, sala, escritorio, comedor, con estufa, cuatro dormitorios, cuarto de baño instalado, pieza roperos, pieza sirviente, cocina con económica e intermediario para agua caliente, despensa con sótano, carbonera, depósito, patio y galería.
ALTOS: Hall, sala y antesala con mampara de cristales, escritorio, comedor con estufa de mármol, cuatro dormitorios, dos cuartos de baño instalados, cocina con económica e intermediario para agua caliente, despensa, lavadero, tres piezas sirvientes en altos, jardín, patio y galería. Frente imitación piedra, muros empapelados, puerta calle de roble, escalera de cedro, pisos pino tea y mosaico, cielorrasos de yeso, carpintería de cedro, celosías, instalación de luz eléctrica y obras sanitarias completas. Visítese la casa baja de 14 a 16 y la alta se entregará desocupada, de 9 a 16. En caso de aceptar las facilidades de pago, las escrituras deberán otorgarse por ante la oficina del señor Rodolfo Buttini. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o.—Informes—BRAVO BARROS y Cía. a19

(Suspendido)

Casa Irala 1254. — Judicial. Para renta, entre Lamadrid y Magallanes, en la mejor ubicación de la Boca. Frente a la Plaza Matheu, a dos cuadras de la Avenida Patricios y con adoquinado al frente. Juez Dr. Marcos A. Figueroa; secretario Dr. Juan C. Delheye. Juicio división de condominio doña Luisa Daneri de Mimiño y José María Daneri y otros. Puede dar fácilmente $ 230 mensuales. Base, $ 22.000.
EL DOMINGO 26 de agosto a las 14 (2 p. m.), en la misma propiedad. Terreno: mide 17m32 (20v) por 39m52 (46v) en el Norte, teniendo en el Sur, a los 16m88 (19v48) un martillo en contra de 8m66 (10v) por 23m16 (27v24). Edificio: de madera y cinc, en dos cuerpos: uno con seis habitaciones altas y bajas, cocina y galerías y el otro, con cuatro habitaciones altas y bajas, cocinas, galerías, 3 piletas, baños de material, cloacas y dependencias. Escrituras por ante la oficina del Dr. Julio E. Zanuit. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 361 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. a11

25 de Mayo 240 a 252. — En plena city, entre Cangallo y Sarmiento, donde se levantan los monumentales edificios de las entidades financieras más importantes de la metrópoli. 16.61 varas por 47.06, 792 varas cuadradas. Dos pisos. Base, $ 400.000.
EL VIERNES 14 de septiembre, a las 15, en nuestro hall. Después detalles.— BRAVO BARROS y Cía. a24

Casa en San Isidro — Judicial. Avenida Centenario 566 (camino adoquinado al Tigre), entre España y Gran Bretaña. A tres cuadras y media de la estación Beccar y a seis al Oeste de San Isidro, con servicio de trenes eléctricos. Para vivir o para renta. Cómoda, con garage y jardín. Juez Dr. Marcos A. Figueroa, secretario Dr. Luis Quirno Costa. Testamentaría del Dr. Roberto Wernicke. Base, $ 13.333.33. Llave en mano!
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15 (3 p. m.), en la misma propiedad. 17m32 (20v) de frente al SO., 27m18 (31v39) en el costado NO., 28m08 (32v42) en el SE. y 17m34 (20v02) en el contrafrente. Sala, escritorio, dos habitaciones, cuarto de baño instalado, pieza sirviente, cocina con económica, despensa con sótano, garage, una pieza y cocina. Frente imitación piedra con marquise, cielorrasos de yeso, pisos pino de tea y mosaico, puerta calle de hierro forjado con cristales, celosías metálicas, instalación de luz eléctrica embutida, molino con bomba y tanque. Las escrituras deberán otorgarse por ante la oficina de los señores Carlos de la Torre y Alberto Hoeffner. Desocupada. Hay cuidador. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 361 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. a17

Casa en la Boca. Judicial. Para renta, Olavarría 867, entre Irala y Garibaldi. A una cuadra y media de la plaza Matheu, a dos y media de la avenida Patricios, a tres de Pedro Mendoza y de la Ribera. Renta fácil, $ 500 mensuales. Juez doctor Roberto Bunge, secretario doctor Adolfo Rawson. Testamentaría de don José Santapau. Base, $ 26.000.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 14 (2 p. m.), en la misma propiedad. 10m82 (12v50) por 30m31 (35 v.) Ad corpus. Edificio de madera y cinc, compuesto de 8 piezas (altas y bajas) al frente, 8 piezas más (altas y bajas), en el fondo y 3 cocinas, gran patio de mosaico y dos piletas. Instalación de luz eléctrica, pisos pino de tea y mosaico, cloacas y agua corriente. Las escrituras deberán otorgarse por ante la oficina del señor Oscar E. Carbone. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión, 2 o|o. Informes, 361 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. a18

Habitación y renta en Palermo. Uriarte 1602-16 esquina Honduras. Adoquinado pago al frente y a cuatro cuadras de Rivera. Rodeada de tranvías. Nueva, de altos, construida con buenos materiales, sin ocupar aun. Local con comodidades para vivir y casa habitación independiente. Renta fácil, pesos 420 mensuales. Llave en mano. Base, $ 28.000, 20 o|o al contado y el resto en 4 cuotas iguales, a 1, 2, 3 y 4 años, 8 o|o de interés.
EL DOMINGO 26 de agosto, a las 16 (4 p. m.) en la misma propiedad: 11v08 a Uriarte, 5v43 a Honduras, 6v93 en la ochava, 17v09 en un costado y 12v63 en otro. Bajos: amplio salón con sótano, con entrada independiente, vestíbulo, dos habitaciones, baño, cocina, 1 pieza en altos y pileta. Altos: vestíbulo, sala, comedor, 3 dormitorios, office, baño, cocina completa; en la azotea, 1 pieza y baño sirviente y pileta. Desocupada. Visítese. Hay cuidador. —BRAVO BARROS y Cía. a13

Casa en Belgrano. Con cédulas. Núñez 2180, entre Cuba y Arcos. A una cuadra y media de la estación Núñez (eléctrico), a dos y media de Cabildo, al lado del tranvía número 36. Buen edificio, para vivir o renta. Produce $ 165 mensuales. Base, $ 11.000. Tiene 8.400 cédulas.
EL DOMINGO 26 de agosto, a las 14 (2 p. m.), en la misma, 10 varas por 28v98 en un costado y 28v80 en el otro. Comedor, cuatro habitaciones, baño, cocina, galería, jardín y patio.—BRAVO BARROS y Cía. a18

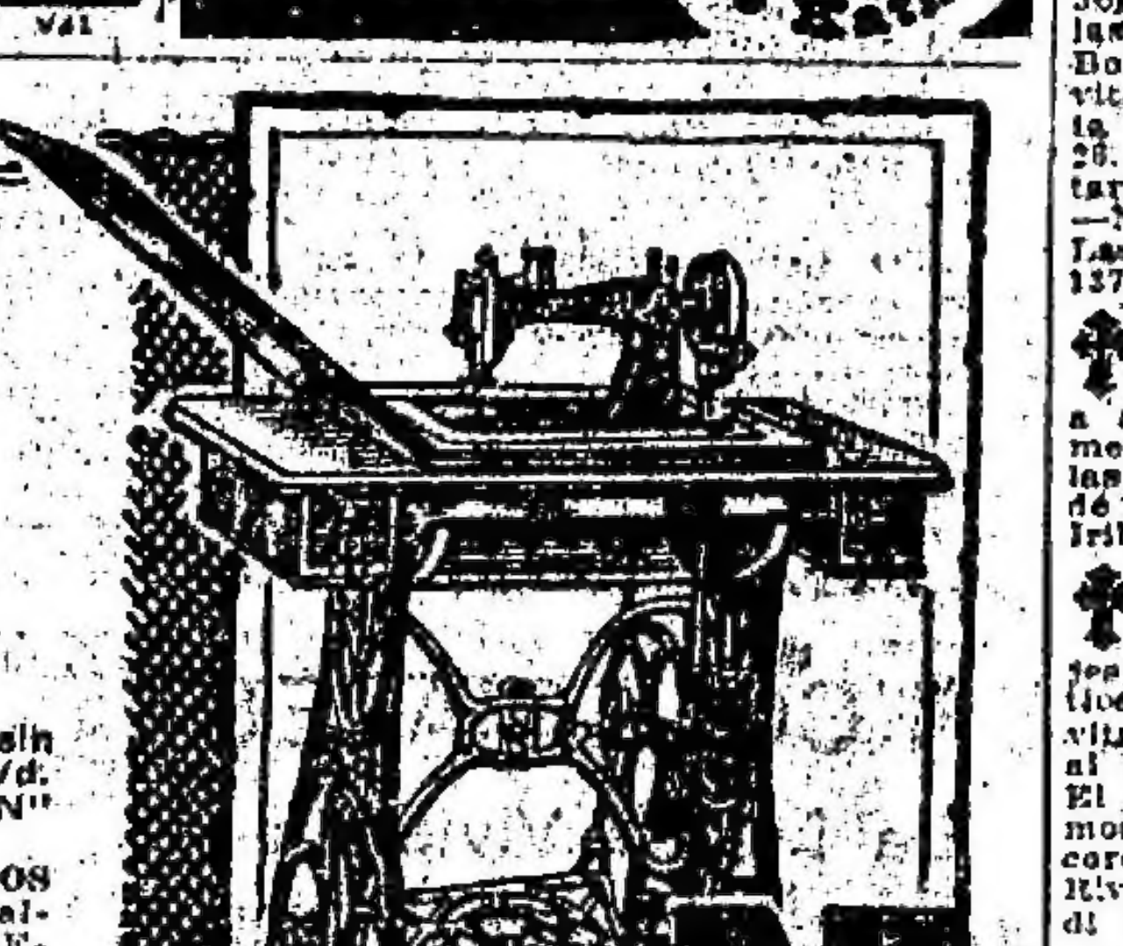
Avenida Santa Fe 2252 a 2264. 16 varas por 30. Entre José E. Uriburu y Azcuénaga. Lo mejor y más importante de la gran arteria para levantar una preciosa casa-habitación o una gran propiedad para renta. Base, $ 100.000. Podrá convenirse plazos de antemano. Los edificios actuales dan pesos 9.330 al año.
EL LUNES 3 de septiembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall. 16 varas por 30v60. Tres locales para negocio al frente, 8 habitaciones, cuarto de baño, cocina y patio. Mayores informes, BRAVO BARROS y Cía. a25

Sobre el parque Patricios. Judicial — Casa Uspallata 3055, entre Agaces y Guarany. Adoquinado al frente, a una cuadra de las avenidas Sáenz y Almafuerte, de los tranvías 47 y 55 en combinación con el subterráneo y del parque Patricios y a dos cuadras de Caseros. Juez doctor J. Isaac Arriola, secretario doctor Juan C. Fox. Testamentaría de don José Camaño. Base, $ 11.333.33.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16, en la misma propiedad. Mide 10m39 (12v) por 44m66 (51v57). Tres habitaciones, una más chica, cocina, patio, parral y dependencias. Puede dar fácilmente $ 1.320 al año de renta. Dos piezas de madera no se incluyen en la venta. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 361 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. a21

Da gusto trabajar en una

NAUMANN

MAQUINA PARA COSER y BORDAR



Como es alta, Vd. se sienta a trabajar en ella en posición cómoda, sin encorvar la espalda. Su marcha es tan liviana y silenciosa, que Vd. trabaja en ella sin sentir cansancio. La "MAQUINA NAUMANN" sirve para coser, bordar, vainillar, etc.

SE DAN LECCIONES GRATIS — Se vende al contado o a PLAZOS

PIDA INFORMES HOY MISMO a sus Agentes y Vendedores en cualquier punto de la República o en los siguientes locales de venta: BUENOS AIRES, C. Pellegrini 526 y Corrientes 4615; BELGRANO, Mendoza 2465; FLORES, Rivadavia 5326; AVELLANEDA, Avda. Mitre 933; LOMAS, Laprida 257; QUILMES, Rivadavia 311; SAN ISIDRO, Av. Centenario y Alsina; Tigre, "La Numancia"; LA PLATA, calle 6 número 876, o a sus

Unicos introductores: HIRSCHBAUM & Cía.

Independencia 401|37 — U. T. 0293, Avda. — Buenos Aires.

(2)

AMBROSIO BIERCE

DESAPARECIDO

—Teniente, el coronel dispone que se dirija al frente con sus hombres, y que ataque si encuentra al enemigo. Si no le encuentra continúe adelantando hasta recibir orden contraria. Hay razones para creer que el enemigo se ha batido en retirada.

El teniente respondió con una inclinación de cabeza; el otro oficial se retiró. Un momento después los hombres llamados en voz baja por los suboficiales habían salido todos de sus agujeros y marchaban en orden disperso con los dientes apretados y latiéndoles el corazón.

Cuando Jerónimo Searing volvió en sí, no se percató en un principio de lo que había sucedido. A decir verdad permaneció algún tiempo sin abrir los ojos. Un momento se imaginó que había muerto y lo habían enterrado, y trató de recordar algún detalle de sus funerales. Creyó que su mujer, arrodillada sobre su tumba, aumentaba con su peso el de la tierra que le pesaba sobre el pecho; los dos pesos combinados habían hundido la tapa del ataúd...., los niños no consiguen persuadirla que vuelva a casa ya pronto no podrá respirar. Se siente herido como por una injusticia. "No puedo hablarle, piensa; los muertos no hablan: si abro los ojos se me llenarán de tierra."

Sin embargo, los abre....

Un gran cielo azul le sirve de bóveda, rodeado de copas de árboles. En primer plano, ocultando algunos de esos árboles, hay un alto montículo amarillento de contorno anguloso sobre el que se entrecruzan líneas rectas en un desorden complicado: todo a una distancia que parece infinita, una distancia tan inconcebible que siente el vértigo al sondarla. Vuelve a cerrar los ojos. [illegible] no es más que [illegible] luz insostenible [illegible] ene un zumbido semejante al trueno grave y rítmico de un mar lejano, que azotara la playa en olas sucesivas. Sobre la base de ese zumbido, como si formaran parte de él, o más bien como si vinieran de más lejos aún, y mezclándose como un canto a su acompañamiento, llegan hasta él claramente articuladas estas palabras: "Jerónimo Searing estás cazado como una rata en la trampa, en la trampa, en la trampa!"

De golpe caen un gran silencio, unas tinieblas de tinta, una paz infinita, y Jerónimo Searing, perfectamente consciente de su situación, acordándose de todo y sin sentir la menor alarma por ello, reabre los ojos para examinar la trampa, darse cuenta de la fuerza de su adversario y preparar su plan de defensa.

Está acostado con la espalda sostenida por una gruesa viga. Otra viga descansa a través de su techo, pero ha podido apartarse de ella lo suficiente para que no le oprima con su peso, aunque permanece inamovible. Un travesaño está unido a ella en el ángulo derecho; se ha quedado metido entre un montón de tablas e inmoviliza su brazo izquierdo. Las piernas, ligeramente separadas y extendidas en el suelo, desaparecen hasta las rodillas, bajo un montón de escombros que se elevan por encima de su estrecho horizonte. Tiene la cabeza ceñida como en un estuche; puede mover los ojos, la barba y nada más. Sólo tiene libre su brazo derecho, pero, en parte, únicamente. "Tú serás quien me saque de apuros", le dice. Pero es imposible retirarlo de debajo de la pesada viga que oprime su pecho, ni doblarlo en el codo más de seis pulgadas.

[illegible] herida [illegible] vantado por el derrumbamiento no se ha disipado todavía cuando emprende un examen razonado de la situación.

Con la mano derecha libre en parte, se esfuerza por agarrar la viga que está atravesada sobre su pecho sin tocarlo, sin embargo. Imposible. Imposible igualmente deprimir el hombro para avanzar el codo más allá de la arista de la viga, del lado de sus rodillas; no puede, pues, levantar ni el antebrazo ni la mano para agarrar la viga. El travesaño, que forma con ésta un ángulo cerrado, le impide maniobrar en aquella dirección y, entre este travesaño y su cuerpo el espacio no llega a tener de ancho la mitad del largo de su antebrazo. Claro está que no podía deslizar la mano ni bajo la viga ni sobre ella; en realidad no puede siquiera tocarla. Habiéndose convencido de esta imposibilidad renuncia a ello, y emprende [illegible] la posibilidad de alcanzar los escombros amontonados sobre sus piernas.

Al examinar el hacinamiento de escombros, su atención se detiene en [illegible] comprende que la sustancia [illegible] no es otra cosa que la boca de un fusil saliendo del montón de escombros. No ha tardado en satisfacerse de la justicia de su observación, si es que puede sentir satisfacción con ello. Cerrando alternativamente los ojos, puede ver una parte del cañón hasta el punto en que se funde entre los cascotes. Ve cada lado con el ojo correspondiente, en el mismo ángulo que forma el costado opuesto, visto con el otro ojo. Cuando lo mira con el ojo derecho el arma parece dirigida hacia el lado izquierdo de su cabeza y viceversa. Searing no puede ver la parte superior del cañón, pero distingue la parte de abajo de la armazón de madera. En efecto, el fusil le apunta exactamente al centro de la frente.

Cuando se ha dado bien cuenta de esta extraordinaria circunstancia recuerda que en el momento mismo en que se produjo la catástrofe cuyos resultados está sufriendo, acababa de armar el fusil y de preparar el gatillo de manera que la más ligera presión debía bastar para hacer partir el tiro. El soldado Searing siente cierto malestar. Pero esta sensación está todo lo lejos posible del miedo; tiene la costumbre de [illegible] de bocas de fuego bajo este ángulo especial. Y recuerda, no sin cierta diversión, un incidente del ataque de Missionary Ridge, habiendo mirado hacia una de las troneras de los enemigos donde había visto un cañón [illegible] varias [illegible] de metralla sobre las trincheras, creyó un instante que la pieza había sido retirada porque no veía más por la abertura que un círculo de bronce. Lo que era aquel círculo lo comprendió a tiempo para saltar hacia un lado, en el momento mismo en que vomitaba otro montón de metralla sobre la pendiente cubierta de tropas. Hacer frente a las armas de fuego es uno de los incidentes más comunes en la vida de un soldado, y hasta de las armas de fuego detrás de las cuales brillan ojos malévolos. Al fin y al cabo, para eso es que sirven los soldados. Y, sin embargo, el soldado Searing no encuentra la situación muy de su gusto y aparta la mirada.

Después de haber tanteado con la mano derecha durante algún tiempo y sin objeto determinado, hace un esfuerzo ineficaz para libertar su izquierda. Luego trata de mover la cabeza, cuya fijeza le irrita tanto más cuanto que ignora la causa. Después se esfuerza en libertar sus pies; pero, en el momento en que tiende con tal objeto los músculos de sus piernas se le ocurre que al mover los escombros que se las tienen cautivas podría descargarse el fusil. Cómo éste ha podido resistir a todo lo que ha sucedido, no lo puede comprender, aunque su memoria le ofrezca varios ejemplos en su apoyo. Uno en particular: en un momento de distracción, tomó su mosquete como una maza para abrirle el cráneo a otro hombre sin recordar hasta después que el arma estaba cargada, preparada y con el gatillo levantado, particularidad de la que si su adversario se hubiera dado cuenta le hubiera animado seguramente a presentar mayor resistencia. Searing no había dejado jamás de sonreír cada vez que recordaba esta torpeza de muchacho, pero esta vez no sonríe. De nuevo vuelve los ojos hacia la boca del fusil y un instante se imagina que se ha movido: parece que la tuviera más cerca.

Una vez más aparta la vista. Las copas de los árboles, más allá de los límites de la plantación, le interesan: su fineza le sorprende, no la había notado antes; parecen penachos de plumas. ¡Y el cielo, qué azul está! De un azul muy oscuro aun entre las ramas cuyo verde hace palidecer un poco el azul. Por sobre su cabeza el cielo es casi negro. "Dentro de un rato no se va ha poder aguantar el calor, piensa. Quisiera saber en qué dirección estoy orientado."

A juzgar por la dirección de las sombras que puede ver, deduce que tiene vuelta la cara hacia el Norte. Por lo menos no tendrá el sol en los ojos y, además, el Norte es la dirección de la casa donde lo esperan su mujer y sus hijos...

—¡Bah!, exclamó en voz alta. ¿Qué tienen ellos que ver en este asunto?

Y baja los párpados.

—Puesto que no puedo escapar, lo mejor será dormir. Los rebeldes se han marchado; algunos de mis compañeros no dejarán de venir por estos lados. Ya me descubrirán.

(Concluirá.)

Publio Massini & Cía

CASA FUNDADA EN 1887

481 - SAN MARTIN - 485 U. T. 0780, AVENIDA

v29

130 LOTES SOBRE LA AVENIDA CHICLANA

Antes de llegar al boulevard La Plata

El Domingo 9 de Septiembre

Sobre los mismos, a las 14 horas.

SIN BASE, A TANTO LA VARA CUADRADA

Ya tenemos listos los planos.

PUBLIO MASSINI y Cía.

130 lotes bien ubicados, pagaderos en 60 mensualidades, sin interés, con frente a las calles Chiclana, Uspallata, Aguapey, Río Negro y Pirovano; tranvías a la puerta en combinación con el subterráneo, adoquinados, cloacas, aguas corrientes y rodeados completamente de edificios. Terrenos altos que estuvieron ocupados por el Club Atlético Huracán y pertenecientes a la sucesión Malaver. Títulos perfectos y libres de todo gravamen. 3 cuadras antes del boulevard La Plata, una de Caseros. Lotes de 220 a 700 varas cuadradas, con opción, a tanto la vara cuadrada, a pagar en cinco años, sin interés. Es un barrio fabril, muy importante, siendo este el único terreno que estaba sin subdividir.

EL DOMINGO 9 de septiembre, a las 14, sobre los mismos terrenos, sin más desembolso que dos mensualidades de garantía en el acto del remate y tres más al retirar el título provisorio. La escritura definitiva se otorgará cuando hallan integrado 20 mensualidades, y por ante el escribano don Julio Guyot, haciéndose 15 o|o de descuento a todo el que quiera pagar al contado. La posesión se da inmediata, con plano aprobado por la municipalidad. Comisión, 2 o|o a cargo del comprador. Más datos, San Martín 481-85. Publio Massini y Cía. v27

En Martínez, sobre la Av. Manuel Aguirre y calle General Alvear, (ambas macadamizadas e íntegramente pago). Espléndida esquina en tres lotes, a cuatro cuadras de la estación del F. C. C. A. y en el barrio más lindo y de más porvenir del Norte. A vender por cualquier cosa, sobre la base de $ 6 la vara cda. Es el sitio de mejores chalets modernos.

EL DOMINGO 26 de agosto, a las 14.30 horas, sobre los mismos terrenos. Títulos perfectos. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Más datos e informes, en nuestra casa, San Martín 481-85.—Publio Massini y Cª. v26

Casa nueva, confortable. Llave en mano. Calle Billinghurst 2552, entre Avenida Alvear y Las Heras. Barrio de edificación moderna y con tranvías para todas partes. Base de venta, $ 50.000 m|n., incluyendo una hipoteca de $ 30.000, a tres años, al 8 o|o, que deberá tomar a su cargo el comprador. Terreno de 11.80 vs. por 48.32 vs. El edificio consta de un frente moderno, imitación piedra, zaguán con mármol, gran hall, sala, escritorio, comedor, 5 dormitorios, baño, 1 pieza de servicio, amplios patios, jardín, etc.

EL MIERCOLES 29 de agosto, a las 15, en nuestra casa, San Martín 481-85, venderemos esta propiedad que puede visitarse en todo momento. Hay cuidador. Títulos perfectos. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Más datos, San Martín 481-85.—Publio Massini y Cía. v29

Sobre la Avenida Vértiz, con doble línea de tranvía al frente, magnífico terreno entre las calles Olleros y Gorostiaga, con medidas ideales, ya sea para la casa habitación con jardín, para departamentos o para stud, 18 varas de frente por 59v93 de fondo, entre el stud Chapadmalal y una casa nueva de departamentos. Sale a la venta con la base de $ 20 m|n la vara cuadrada, mitad al contado y mitad a un año, con 7 o|o de interés, y resueltamente a vender.

EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 14.30, sobre el mismo. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos en n. casa, San Martín 481|85.—Publio Massini y Cía. v2sep.

14x33 varas, entre altas medianeras modernas. A 200 mts. del subterráneo. Larrea 162 al 64, entre Cangallo y Bartolomé Mitre; 14.15 varas, por 33 de fondo. Edificio antiguo, dos casitas que producen renta. Superficie 466.95 varas cuadradas. Venderemos como terreno, con base de $ 105 m. n. la vara cuadrada, al contado. Téngase en cuenta la ubicación y háganse comparaciones con precios recientes en lugares de menor importancia.

EL MIERCOLES 29 de agosto, a las 15, en nuestra casa, San Martín 481-485, venderemos por cualquier cosa que exceda de la base. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o.—Publio Massini y Cía. v29

2 lotes en Vicente López, entre el camino de automóviles y la vía del F. C. C. Argentino (eléctrico), de 10 varas 54 de frente por 27 de fondo, cada uno. Dista dos cuadras de la estación Vicente López, y con vista al Río de la Plata. En la esquina se está construyendo un precioso chalet. Nada mejor que esto para construir y vivir todo el año. Base de venta, $ 5 la vara cda., al contado.

EL DOMINGO 26 de agosto, a las 15 horas, sobre los mismos terrenos. Títulos perfectos. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Más datos en nuestras oficinas, San Martín 481-85.—Publio Massini y Cía. v26

Como judicial, por división de condominio entre herederos mayores, propiedad calle Venezuela 2086, entre Sarandí y Rincón, a dos cuadras de Entre Ríos. En terreno de 8 1|2 varas por 28 de fondo y consta de zaguán con mayólicas, vestíbulo, sala, comedor, 4 dormitorios, baño, 2 piezas servicio, cocina y azotea; vidrios biselados, carpintería y celosías de cedro, cloacas, luz eléctrica, aguas corrientes, etc. Base $ 24.000. Renta 250 $ mensuales, sin contrato.

EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, sobre la misma propiedad, venderemos, pudiendo dar facilidades de pago, si antes no convinieran. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos en nuestras oficinas, San Martín 481|35.—Publio Massini y Cía. v27

ARTURO DEMARCO

HOY

EN 80 MENSUALIDADES

5 lotes con adoq. pago

VARELA y SANTANDER

y en 100 mensualidades

BASE, 10 $ POR MES

4 LOTES

CAMPANA esq. MORON

LEA AVISO

En Flores. En 80 mensualidades, sin interés. Base, $ 5 la v|c. 5 hermosos lotes con adoquinado pago y doble línea de tranvías a su frente, calle Varela y Santander, incluso la esquina. Visítelos y pida planos, Bmé. Mitre 720. Remataré sobre los mismos.

HOY DGO. 26 de agosto, a las 16. A. Demarco. a19

Base, $ 10 por mes! 4 lotes, incluso la esquina calle Campana esq. Morón, entre edificios, a 4 cuadras de Rivadavia y a 1 de Avellaneda. Remataré sobre los mismos.

HOY DGO. 26 de agosto, a las 15.30. Pida planos. A. Demarco. B. Mitre 720. a19

Judicial — en Ituzaingó y Morón, remataré 2 buenas casas y 6 lotes de terreno y una fracción de tierra sobre los mismos.

EL DOMINGO 2 de septiembre por mandato del señor juez doctor Bent en los autos sucesorios de Manuel Domínguez que tramita en los tribunales de La Plata, secretaría del doctor Díez Gómez, a saber:

A las 14 horas, fracción de tierra en Morón, lotes B. y D., Manzana 15, de 88 mts. 33 cmts. de frente al O., por 44 metros, 15 cmts. al E. Base 80 o|o. $ 2.496) Seña 10 o|o. Comisión 2 o|o.—A. Demarco. a26

A las 16 horas, dos fincas en Ituzaingó. La esquina compuesta de salón de negocio a la calle, 5 habitaciones y dependencias, construcción de mampostería y mide 15 metros frente a la calle Rivadavia, 2 metros 80 cmts. en la ochava y 22 metros 75 cmts. sobre la calle Víctor Manuel. Base, 80 o|o. $ 12.000. 2o. finca lindera compuesta de 18 metros 60 cmts. de frente sobre la calle Víctor Manuel por 16 metros 80 ctms. de fondo con un edificio de 4 salas al frente y dependencias. Base 80 por ciento $ 9.600.—A. Demarco. a26

A las 16 horas — 5 lotes de terreno a 50 metros de la estación Ituzaingó, F. C. O., lotes 1 al 5, compuesto cada uno de 8 mts. 66 ctms. de frente por 25 mts. 98 ctms. de fondo y dan frente a la calle Mazzini y Víctor Manuel incluso la esquina. Base, el 80 o|o. $ 6.40 el m. c.— A. Demarco. a26

A las 16 horas un lote de terreno en Ituzaingó con todo lo edificado, cercado y adherido al suelo, lote 6 de la manzana A. A. de 8mts. 66 cmts. de frente por 69 mts. 23 de fondo. Sup. 512 m. c. 93 ctms. Base 80 o|o. $ 640. Escrituras ante los escribanos Simón y Pippo.—A. Demarco. a26

Nicolás A. Novellino

Buena casa — Desocupada. Castro Barros 1987. Sala con balcones, 4 piezas, adoquinado, cloacas, etc. Base pesos 11.500. Muy conveniente.

EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 14. Datos, Boedo 1478. 1p

Villar Sáenz Peña y Martel

Judicial — 102 hs. 74 cs., en la Colonia Choele Choel, lote 17, sección VI, del territorio Río Negro. Especial para agricultura. Base retasada $ 4.109.60. ($ 40 la hs.).

EL JUEVES 6 de septiembre, a las 15, en nuestro hall, Reconquista 331. Venta por orden del Sr. Juez de Comercio Dr. González Gowland, secretaría Dr. Martín y Herrera, en el juicio Brauss Mahan y Cía., contra Lorenzo Casal. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes en n|oficinas.— Villar Sáenz Peña y Martel. v31

Raimundo S. Fernández

2 lotes en 100 mensualidades, de 408 y 506 v|c. Base, $ 8 y 10 c|u. Calle Lobos entre Escalada y Guardia Nacional.

HOY A LAS 15, en los mismos. 1p

Santiago y Juan Lavista

En Burzaco, F. C. S. — El domingo 26, a las 15, sobre la calle 25 de Mayo, al costado de la iglesia, a 1 cuadra de la estación. 2 casas de 2 y 3 p. y demás dep., de mat., sobre 565.55 v. c. c|una. Base, $ 4.000, a plazos. Datos n|ofic., Sarmiento 1262, cap., U. T. 0462, Lib., Mitre 550, Avellaneda, U. T. 0726, Avda. v26

Emilio Ortiz

Avdas. F. Lacroze y A. Thomas —A pocos pasos de éstas. Un lote de medidas ideales, 10x20 vs. para cualquier clase de edificación, Olleros e. Delgado y Martínez. Rodeado de tranvías, valiosas propiedades y casas de comercio. Base, pesos 17 v|c. Con adoquinado, vereda, cercos y medianeras pagas.

EL JUEVES 30 de agosto (feriado), a las 16.30 (4.30). Allí. Datos a Bmé. Mitre [illegible].—Emilio Ortiz. v26

José Balocchio

Subterráneo estación Caballito. Casa Rojas 466 y Av. Neuquén, con tranvías 84 y 86. Mide 9.24x34 vs. Sala, 4 piezas, baño, cocina, cloacas, pieza de servicio, adoq. pago. Base, $ 15.000, toda a plazos.

HOY DGO. 26 de agosto a las 10, allí. a21

Rivadavia, Acoyte, subterráneo estación José M. Moreno a 2 cuadras de la casita Bogotá 373. Desocupada. Base, pesos 6.500, toda a plazo. Mide 10.20x24.50 varas. 3 piezas.

HOY DGO. 26 de agosto, a las 15, allí. a21

José E. Uriburu 181, entre B. Mitre y Cangallo; a 160 metros de la Avda. Rivadavia, en esa brillante ubicación, donde todos desean ubicarse, la casa se entrega desocupada. Edificio de: sala, escritorio, frente símil piedra, 3 dormitorios, comedor, baño, cocina y altillo. Mide su terreno 10x22 v. Base, $ 25.000, pudiendo tomar en hipoteca $ [illegible] a 3 años, con el 7 o|o. Con $ 6.000 se compra.

EL DGO. 2 de septiembre, a las 16, sobre la misma. Títulos perfectos. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Datos Reconquista 144. a26

Francisco Romano

Cangallo 521 - Defensa 1241

HOY

Barracas. Casa Iriarte 2022|24 y Vieytes. 10x45 v. Sala, 5 dormit., galería, cocina, w. c., luz eléct., adoquinado y cloacas pagas. Base, $ 20.000, con facilidades.

HOY DGO. 26 de agosto, a las 15, allí. v26

Llave en mano — Casa calle Murguiondo 1868, a 2 cuadras de J. B. Alberdi. Tranvías al frente, 40, 45 y 46, combinación subterráneo. 362 v. c. Jardín, frente imitación piedra, 3 hab., cocina, galería, galponcito, luz eléct., adoquinado pago. Base, $ 7.000, mitad a 2 años, al 8 o|o.

HOY DGO. 26 de agosto, a las 16.30. Allí. v26

Murguiondo 1860. Mide 452.65 v. c. Jardín, 7 hab., cocinas, galería, luz eléct., frente imitación piedra, adoquinado pago, 2 hab. Con llave en mano. Base, $ 11,000 incl. 8.000 cédulas, dejando 4.000 en 2a. hip., a 2 años, al 8 o|o.

HOY DGO. 26 de agosto, a las 16.30, allí. v26

Vendida particularmente

Barracas — Esq. moderna, de familia. Prep. para altos, y frentes imitación piedra. A una de Patricios, calle Ruiz Díaz 193 esq. Gualeguay. Sup. 300 v. c. Ad corpus: 3 salas, 1 dormit., cocina, baño, w. c., azotea de baldosas, luz eléctrica, empedrado y cloacas pagas. Base, $ 14.000, con facilidades.

Barracas — Esq. Perdriel 1591 y Sto. Domingo 2707. Mide 20.78x21, o sean 608 v. c. 2 salas, gran galpón, adoq. pago. Base, 2.000 contado y 14.000 a plazos y con céd.

El DGO. 2 de sept., a las 14, allí. 1p

Julio J. Solari

Alsina 2522, U. T. 4595, Mitre

Judicial. En Floresta, 4 casas a pocas cuadras de la importante Avenida Juan B. Alberdi y entre compacta edificación, bases sumamente bajísimas, procederé a rematar sobre las mismas

EL DOMINGO 9 de septiembre, de acuerdo al siguiente edicto judicial. Por disposición del señor juez en lo civil doctor Fernando M. Colombres, secretaría del autorizante, se hace saber por el término de quince días, que el juicio por cobro de pesos, que sigue la "Sociedad Fomento Urbano", contra don Angel J. Díaz, su concurso, ha sido nombrado el martillero Julio J. Solari, para que proceda a vender en remate público, las cuatro casas que a continuación se detallan: casa calle Martínez Castro No. 1044, 2 piezas grandes, 2 chicas y cocina, en terreno de 415 mts. 50 decímetros. Base, $ 1.944.64, remataré a las 15 (3 p. m.). Casa calle Martínez Castro No. 741, 3 piezas y cocina, en terreno de 416 metros 60 decímetros. Base, $ 2,169.42, remataré a las 15 y 20 (3 y 10 p. m.). Casa calle Martínez Castro No. 751, 3 piezas y cocina, en terreno de 434 metros 10 decímetros. Base, $ 2.206.38, remataré a las 15 y 30 (3 y 30 p. m.). Casa calle Arrecifes (hoy General Eugenio Garzón) No. 3768, 2 piezas grandes, 1 chica y cocina, en terreno de 387 metros 50 decímetros. Base, $ 1.959.65, remataré a las 16 (4 p. m.). Debiendo exigir el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión en dinero efectivo. Las escrituras se otorgarán ante el escribano señor Juan Baldana. Bs. As., 21 agosto de 1923.—Jorge González del Solar. v9s

EDUARDO PRAVAZ

v27

Arãoz 193, entre Camargo y Padilla. Nueva, lujosa, sin estrenar. A 1 cuadra de Triunvirato y Canning, a 2 del Parque Centenario. Para habitar o renta (puede producir fácilmente 350 $ mensuales). Sala y escritorio al frente, zaguán revestido de mármoles, hall con vitraux y panneaux, amplio comedor, 3 dormitorios, baño, cocina con económica, 2 piezas de servicio, inst. agua caliente, terraza con baranda de hierro, lavadero, carbonera y dep. Frente imitación piedra. Celosías y carpintería de cedro. Tirantería de hierro, mosaicos finos, escalera de mármol, cielos rasos de yeso, instalación eléctrica embutida, pisos pino tea. Cloacas y adoquinado totalmente pago. Llave en mano. Visítese. Hay cuidador. Base, $ 35.000. Pueden quedar $ 20.000 en hipoteca al 8 o|o anual.

EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, en la misma. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Eduardo Pravaz, 25 de Mayo 33. v27

Gabriel Lagleyze y Cía.

HOY

Casa en Almagro. Desocupada. Yapeyú 578. Buena casa-habitación. A 2 cuadras del Boulevard Belgrano y en un barrio de familias. Base, $ 23.000. Con facilidades de pago.

HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15 horas, en la misma. 10 varas por 30. Sala, vestíbulo, comedor, 4 habitaciones, baño, cocina, pieza de servicio y terraza. Frente imitación piedra; cielorrasos de yeso, luz eléctrica embutida, etc. Visítese en cualquier momento. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes, San Martín 195.— Gabriel Lagleyze y Cía. a19

ROMANO & COLLINI

SAAVEDRA

$ 8 POR MES

10.000 ladrillos

¡ HOY !

En las Lomas de Saavedra—19 lotes con 10.000 ladrillos. Ubicados en una de las partes más interesantes de esta progresista zona. Con frente a la calle Pinto Arias y Freyre. A sólo 3 cuadras del gran parque e igual distancia del afirmado de García del Río y del eléctrico Lacroze. Rodeados de todos los atractivos que permiten la vida sana e higiénica, sin incomodidades ni molestias, como ser: aguas corrientes, cloacas, luz, medios de comunicación, etc. Con orden terminante de liquidar, salen estos terrenos a remate con la ínfima base de $ 8 por mes el lote, en 100 meses, sin interés.

HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16 horas (4 p. m.), sobre los mismos. Seña: 2 mensualidades y 2 o|o de comisión en el acto del remate y otras 4 dentro de los 15 días, en nuestras oficinas. Títulos definitivos y perfectos a las 20 cuotas pagas por ante el escribano Sr. David P. Rocca. Posesión inmediata. Planos e informes a Rivadavia 717, U. T. 1864 Av.—Romano y Collini. v26

Casa Achega 3036, Villa Urquiza. Base, $ 1.000 al contado, $ 2.125 en 50 meses, sin interés. Mide 9 v. de frente por 30 v. de fondo; constando su edificio de 2 habitaciones, galería, w. c.; barrio densamente poblado, con medios próximos de comunicación: 3 cuadras del tranvía 86.

HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16.30 horas (4.30 p. m.), en la misma. Títulos perfectos. Desocupada. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más informes a Rivadavia 717, U. T. 1864 Av.—Romano y Collini. v26

VILLA DEL PARQUE

110 lotes pequeños. A sólo 50 mts. de la Avda. Nazca (recientemente adoquinada) y servidas por las líneas del 83, 84, con combinación subterráneo y a muy corta distancia de la Avda. San Martín.

Las cuatro lindas manzanas limitadas por las calles Terrada, Condarco, Arregui, Lazcano, Roldán y Ezequiel P. Paz.

El Domingo 9 de Septiembre, a las 14.30 horas, con la base para liquidar de $ 15 por mes en 100 meses, sin interés. Planos por teléfono o personalmente a Rivadavia 717. U. T. 1864, Avda.—Romano y Collini.

En Caballito. — 21 lotes con frente a la Avda. Warnes (adoquinado pago) y calles Palique, Rojas, Avda. San Julián (hoy César Díaz). En 100 meses, sin interés, con base de $ 20 por mes el lote, próximamente detalles, por ahora pidan planos a Rivadavia 717, U. T. 1864 Avda.— Romano y Collini. 1p

✕ Carlos Olmi ✕

Los campos de pan llevar

Los campos de pan llevar. — A plazos. En las mismas puertas de la ciudad de Buenos Aires. A 6 horas de Retiro, F. C. P. La colonia "San Mariano" de reputación consagrada por sus estupendas cosechas, se compone de 3.476 hectáreas, 74 áreas y 36 centiáreas. Situada en el Salto—el partido de justa y merecida fama de la provincia de Buenos Aires— tiene, además de la incomparable feracidad de su suelo, la excepcional ventaja de tener la estac. Inés Indart, F. C. P., en la misma colonia y de estar en el corazón mismo de la zona centralísima de la provincia, cruzada por 3 ferrocarriles, con numerosas estaciones alrededor de las tierras que salen a la venta, en fracciones. La colonia está en el deslinde de los partidos de Rojas y Chacabuco, rodeada, entre otras, por las siguientes estaciones: Inés Indart, F. C. P. (que, repetimos, está en el campo), Coronel Isleño, F. C. P., Salto y Saladas, F. C. B. A. y Salto, Cía. General. Es la joya rural, unánimemente reconocida, como una de las más valiosas del país. Son las tierras más fértiles de la República, para toda clase de cultivos y ganadería, donde se cosechan hasta 110 fanegas de maíz por cuadra. Aguas dulces, todas, de primer orden, de 2 1|2 a 4 metros. Tiene alambrados en todo su perímetro y otras mejoras. Base: $ 235 la hectárea. A plazos. Nuestro encargado, Sr. A. Damonte, se encuentra, permanentemente, en la estación Inés Indart, F. C. P., donde hay medios de locomoción para inspeccionar y comodidades para pernoctar.

EL MIERCOLES 29 de agosto, a las 15 (3 p. m.), en Buenos Aires, en nuestra casa, Reconquista 353. Solicítense datos y planos detallados por correo, telégrafo, teléfonos o personalmente a Carlos Olmi, Reconquista 353, Buenos Aires. Los dos teléfonos: U. T. 3290, Avenida; Coop. 1498 Central. a25

JUDICIAL

CAMPO VALIOSO

A 11 MINUTOS DE

TEMPERLEY (F.C.S.)

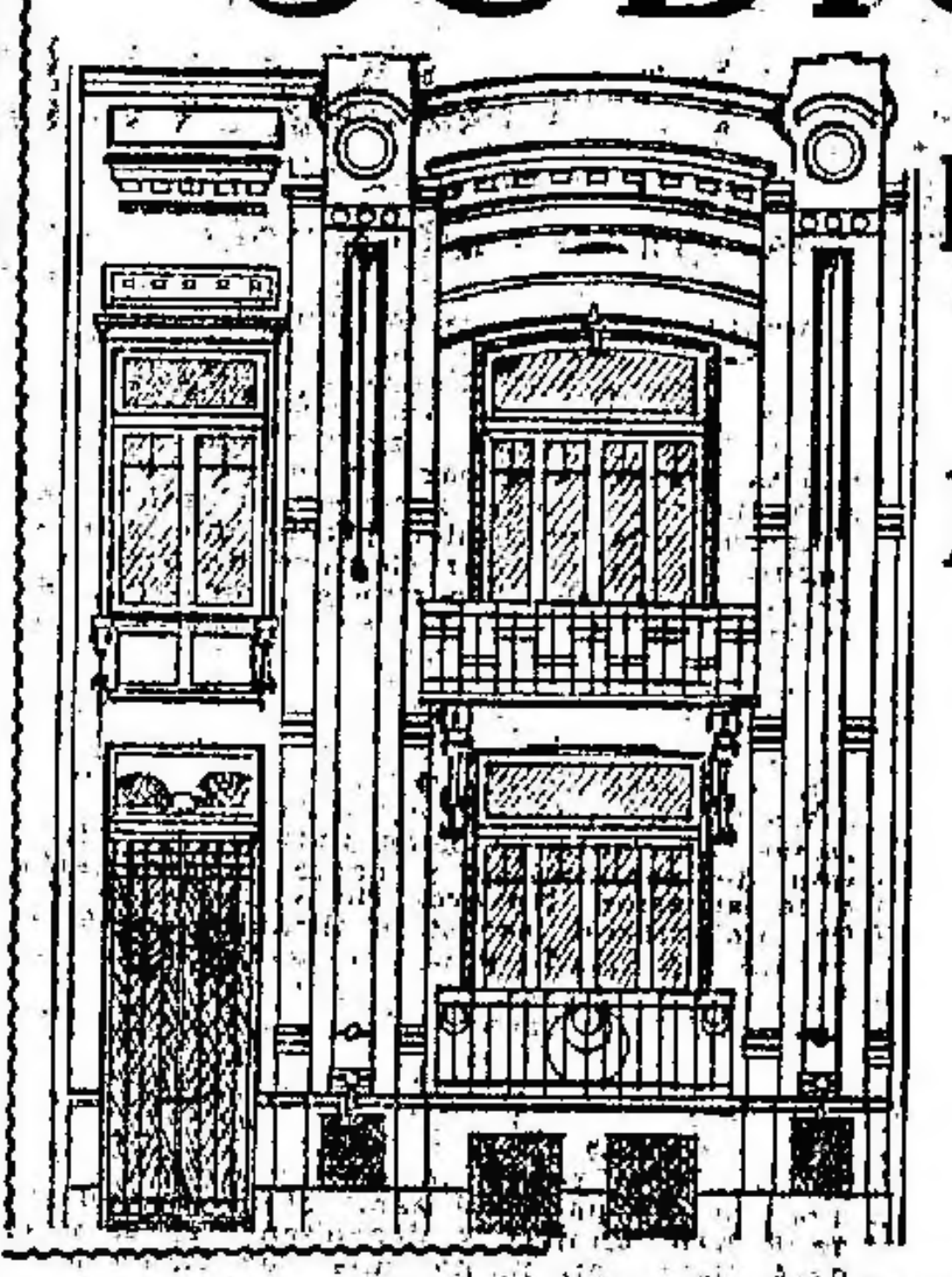
169 hectáreas

EN 3 LOTES

Judicial. — Campos valiosos. Centralísimos. Magnífica tierra con buenos pastos. Agua especial. 169 hectáreas en lotes. Para tambos. Para subdividir en quintas, por estar a sólo 31 minutos de Constitución y 11 de Temperley. Casa de 4 habitaciones y otras mejoras, en uno de los lotes. Rodeado de las estaciones Burzaco, Claypole, F. Varela y Longchamps. Entrega inmediata, libre de ocupantes. Juez doctor Bunge, secretaría Alsina, en la sucesión Gregori. Bases: desde 466.67 la hectárea.

EL MIERCOLES 29 de agosto, a las 15, en Reconquista 353, Buenos Aires. Solicítense planos detallados por correo, telégrafo, teléfonos o personalmente, a Olmi, Reconquista 353, U. T. 3290 Avenida y Cooperativa 1498 Central. a20

JUDICIAL



PETIT HOTEL

CENTRAL

MATHEU 322

7 habitaciones, oficinas, pisos parquet, baños instalados; detalles de lujo.

v27

Judicial — Sólido petit hotel. Central. Matheu 322. Eléctricos para toda la ciudad. Subsuelo, planta baja y planta alta con un total de 7 habitaciones, 2 baños, cocina con económica, pileta, carbonera, escaleras, lavadero, terraza, hall, zaguán, elegante entrada, luz eléctrica, aguas corrientes, gas, cloacas y adoquinado totalmente pagado. Entrada independiente para el servicio. Detalles de lujo. 8m66 (10v.) de frente e igual contrafrente por 9m40 (10v85) en un costado y 9m50 (10v97) en el otro. Base $ 35.000. Juez doctor Bunge, secretaría doctor Alsina, sucesión Gregori. Visítese todos los días de 14 a 16, menos los sábados.

EL MIERCOLES 29 de agosto, a las 15, en Reconquista 353. Solicítense prospectos. Reconquista 353. U. T. 3290, Avenida, Coop. 1498, Central. a20

HOY

Sólida finca — Castro 1760. 10 por 38 vs. Desocupada. Visítese toda hora. 5 habitaciones, oficinas, patio, aguas corrientes, luz eléctrica y adoquinado todo pagado. Rodeada de las avenidas Garay, Pavón y Castro Barros. Eléctricos para todos los puntos de la capital. Base, $ 16.000.

HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16 (4 p. m.), en la finca. Títulos perfectos. Prospectos Reconquista 353. a22

Zona petrolífera de Jujuy. — Remate extrajudicial. Orden de la comisión administradora y liquidadora de la adjudicación de bienes de Cantón Hnos. A plazos. 34.775 hectáreas. Atravesadas, en parte, por el arroyo "El Quemado". La página 176 (año 1922) de la guía Ferrocarriles del Estado, dice: "El Quemado". "Hay yacimientos petrolíferos". Son los campos de más porvenir, hoy, que ofrece la República, a los cuales el Gobierno Nacional dedica atención, en estos momentos, a fin de obtener para el país el mayor provecho de la riqueza descubierta. Poseen valiosas maderas, gomales y praderas para ganadería, con buenas aguas". Base, $ 16 la hectárea, 20 o|o al contado. El saldo a 3 años con 6 o|o de interés anual. Los afamados campos "El Piquete", "El Quebrachal" y "El Lecheronal", con bosques seculares, próximos a las estaciones San Pedro y El Quemado. Zona de los grandes ingenios de Leach y Ledesma. Región del azúcar, café, arroz, etc. Los yacimientos petrolíferos recién descubiertos y en estudio, prometen fortunas incalculables. El río San Francisco, que limita estos campos, tiene riego para grandes extensiones. Ocupados por arrendatarios, sin contrato.

EL MIERCOLES 29 de agosto, a las 15, en Buenos Aires, Reconquista 353. Títulos perfectos. 8 o|o como seña y a cuenta de precio. Comisión, 2 o|o. Datos y planos, Reconquista 353. a20

Finca de renta—Ombú 649-51 —A plazos. En el centro. Casa de vecindad, con un block total de 26 habitaciones y cocinas, 3 baños, w. c., 8 piletas, 2 patios, aguas corrientes, luz eléctrica, cloacas y asfalto todo pagado. Altos y bajos. 10x54.50. Base, $ 46.000. A plazos. Renta, $ 800 al mes, $ 9.600 al año; 21.30 o|o sobre la base.

El MIERCOLES 29 de agosto, a las 15, en Reconquista 353. Títulos perfectos. a29

Judicial.—Venezuela No. 1962. Finca centralísima. Base, $ 30.000.

El DOMINGO 2 de septiembre, a las 16. Datos, Reconquista 353. v27

Judicial. — Charlone 1669. — casa de 2 habitaciones. Base, $ 5.000.

El DOMINGO 2 de septiembre, a las 14. Datos, Reconquista 353. v27

Lotes ideales sobre Cabildo. Dimensiones buscadas: 8 varas 47 de frente por 20 de fondo, cada uno. 3 lotes, calle Moldes entre Núñez y Republiquetas, con eléctricos 36 y Lacroze. Base muy ínfima: 7 $ vara. (Valen 3 veces más). Se liquidan con cualquier oferta sobre la base.

EL MIERCOLES 29 de agosto, a las 15, en Reconquista 353. Títulos perfectos. Pida planos, Reconquista 353. a26

Adolfo Martínez

Edicto judicial.—Por disposición del señor juez de lo civil Dr. Fernando Klappenbach, secretaría del autorizante se hace saber por el término de quince días en el "Boletín Judicial" y LA PRENSA, que en los autos Juana Malampre, contra doña Manuela Aguila por cobro hipotecario de pesos, se ha designado al martillero señor Adolfo Martínez para vender en remate público sobre el mismo terreno el día 9 de septiembre del corriente año, a las 16; el lote situado en esta ciudad, calle La Fuente entre Remedios y Merlo, designado con el No. 15 de la manzana C., cuya superficie consta de 8 metros 66 centímetros de frente, por 69 metros 42 centímetros de fondo. Base, $ 4.410 moneda nacional, importe de la deuda, debiendo exigir del que resulte comprador el 8 o|o a cuenta del precio y el 2 o|o de comisión. Títulos perfectos. Más datos en la secretaría del Dr. Carlos F. Ayarragaray o al martillero, Rivadavia 1256, escrit. 203, Buenos Aires, 23 de agosto de 1923.—Secretario Carlos F. Ayarragaray. v9sep.

Zibecchi y Cía.

HOY

Av. Rivadavia 9100, a 3 cuadras, Saráchaga entre Bernúdez y Cardoso, hermoso terreno de 10x36.25 vs. Base, $ 5 la v. c.

HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15, allí. Informes, Lavalle 1429. 1p

César A. Pettinaroli

En Saavedra, a sólo 6 c. de la Av. Cabildo, Vedia 3170 entre Freyre y Pinto, de 10x30 vs., 2 piezas grandes, 1 chica, w. c. revocado interior y exterior, galería mosaico, piso de pino tea, frente y cerco de material, etc. Base ínfima $ 3,000, resto todo a plazo.

HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15.30, en la misma. Aunque llueva. Nota: trasladé mi escritorio a Florida 470, 1er. piso. v26

Juan Gaitán

En Belgrano. La esquina Av. Forest y Blanco Encalada, a 3 cuadras de la estación Coghlan y hospital Pirovano, 8m66 x 19m93. Sin base.

EL DOMINGO 26 de agosto, a las 16, allí. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de mi comisión. v26

Juan Di Salvo

Rivera y Dorrego, a 2 cuadras Cabrera 6054. Regia casa recién construída. Grandes comodidades, apta para garage o industria. Consta de 3 amplias habitaciones, cocina, baño, luz eléctrica y demás. Adoquinado pago, jardín, galería, patio mosaicos, etc. Puertas cedro, tirantería hierro. Mide 10x55 vs. Preparada para altos. Base, $ 9.000, todo a plazos. Tranvías 7, 95, 93 y 97, a 2 cuadras. Puede rentar 250 pesos mensuales.

HOY DGO. 26 de agosto, a las 16, allí. 1p

Colodrero 3085. Sin dinero. — Casa ideal, sala, com., 3 hab., cocina, gal., patios mosaic. Mide 10x25 vs. Renta $ 150. Desocupada, a 1 c. plaza V. Urquiza y tr. 96. Base $ 33.33 mens. en cédulas.

HOY DGO. 26 a las 16.30, allí. 1p

A las 10. Campillo 2585: 3 habitaciones, galp., pat., mosaico, luz eléctr. Mide 10x25 vs. Base $ 3.500, todo a plazos.

HOY DGO. 26 de agosto a la hora indicada como vermouth. Inf., Lavalle 1059 y Acevedo 1587. 1p

Avda. Fco. Lacroze y Alvarez Thomas, a 2 c. Charlone 308. Un chiche. Sala, 2 habitac., baños, cloacas, luz eléctrica, patio mosaicos, preparada para altos. Desocupada. Base $ 500 al contado y 7.000 a plazos.

HOY DGO. 26, a las 15.30, allí. Renta, $ 160. Compañía de Tierras, J. Di Salvo. 1p

B. Curutchet

Judicial. Propiedad Velazco 051. Base $ 5.000.

HOY a las 15. 1p

Angel A. Curcio

Florida 316, de 14 a 18

La más linda. Av. San Martín al 1600, allí! Muy barata, calle Vírgenes 716. Mide 10x23.53 vs. Jardín al frente, 4 h., b. inst., cocina, galería, patio mosaico, b. carpint., w. c., cloa. y adoq. pago. Merece visitarse. Base $ 7000, todo a plazos.

EL DGO. 2 de septiembre, a las 16.30, allí. v28

Rivera a 1 c., Carranza 1112. Sala, 2 dorm., cocina, w. c., galería, pat. mos., cloa. y adoq. pago. Visítese. Base $ 6000, todo a plazos.

EL DGO. 2 de septiembre, a las 10, allí. v27

López Barreiro y Cía

Esquina en Flores — Av. Directorio 3002|4 esq. Quirno 403. Zona de positivo valor, a 4 c. de Rivadavia, 2 de J. B. Alberdi y 1 de San Pedrito. Sólida edificación de amplio salón-negocio, frente imit. piedra, sótano, 3 vidrieras, cortinas metálicas, 2 salas, 2 dormitorios, baño, cocina, w. c., celosías, galería, terraza mosaicos y adoq. pago. Base, $ 15.000 con 12.000 a plazos.

HOY DGO. 26 de agosto, a las 15, allí. 1p

Av. Neuquén al 1000, a 20 metros!, Pasaje Ortega 1063, entre Caballito y Añasco, 3 dormitorios, 1 piecita, baño, cloacas y adoq. pago. Base, $ 8.500, con $ 7.000 a plazos.

HOY DGO. 26 de agosto, a las 14, allí. —López Barreiro y Cía., Rivadavia 863. 1p

Rivadavia y Morelos 109, esq. Yerbal. Chiche y desocupada. Codiciada ubicación. A 1 cuadra de Rivadavia y 1 de Donato Alvarez. Sólida edificación de 2 salas, frente imit. piedra, 2 balcones y celosías, baño azulej., cocina, galería de marquesinas, mosaicos, jardín, cielorrasos de yeso, carp. cedro, cloacas, adoq. pago y electricidad. Base, $ 9.500, con 8,000 a plazos.

EL DGO. 2 de septiembre, a las 16, allí. v27

Desocupada. Morelos 113, lindera a la anterior. Sólida edificación compuesta de puerta de hierro, sala frente imit. piedra, 1 dormitorio, 1 pieza en altos, otra pieza chica, baño azulej., cocina ídem, w. c., terraza, galería, mosaicos, cloacas, adoquinado pago y electricidad. Base, $ 10.000 con 8.500 a plazos.

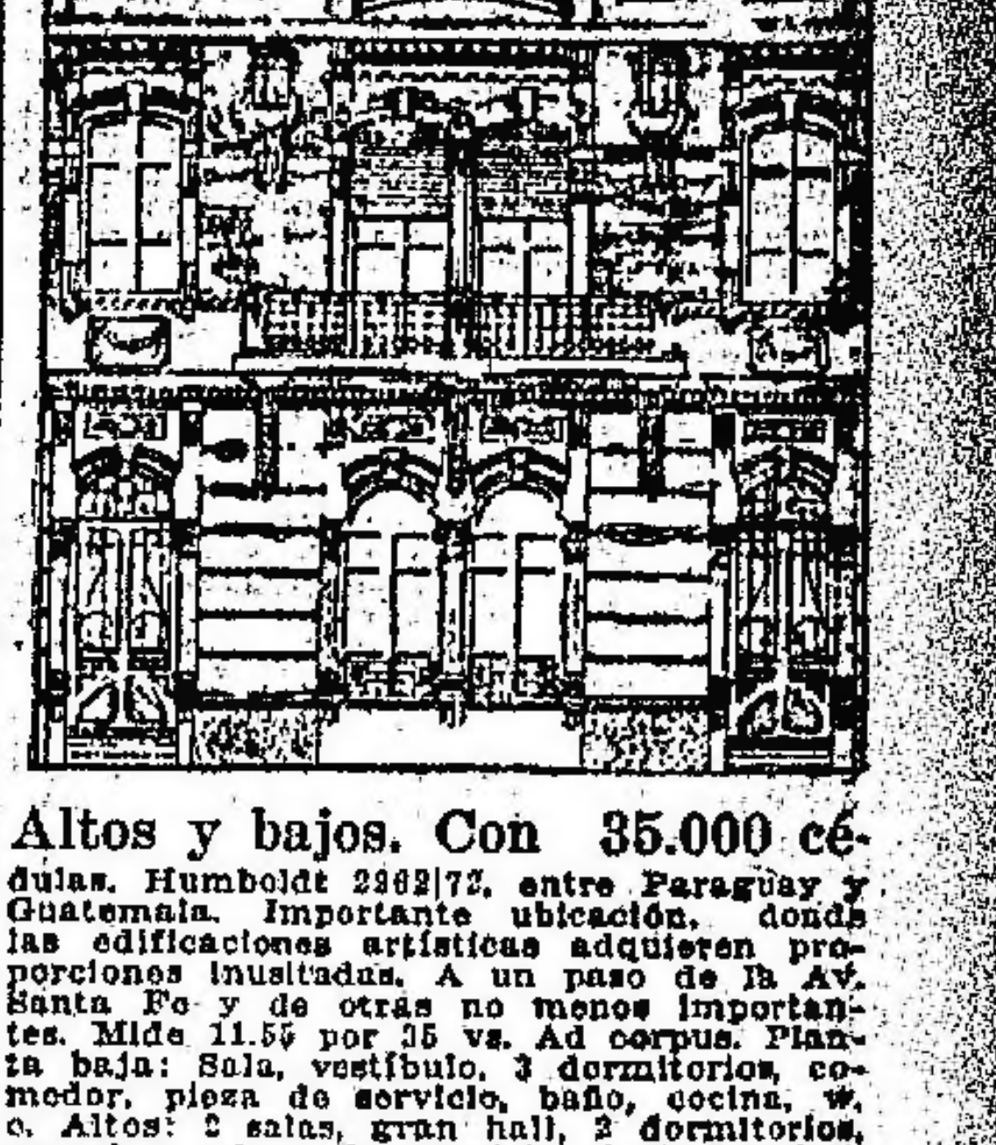
EL DGO. 2 de septiembre, a las 16, allí. —López Barreiro y Cía., Rivadavia 863, U. T. 5699, Libertad. v27

Desocupada—Boedo y Humberto I 3456, entre Maza y Liniers, en el centro de las Avds. S. Juan, Independencia y Boedo, el foco de mayor actividad. Mide 10x37 1|2 vs. (Ad corpus). Sólida edificación moderna de: frte. verja, jardín, 3 dormitorios, comedor, 3 piezas en altos, baño y cocina, azulej., w. c., fte. imit. piedra, mosaicos, cielorrasos de yeso, finas pinturas imit. papel, carp. cedro y celosías, cloacas, adoq. pago y electricidad. Base, $ 25.000, 1|2 a 3 años. 7 1|2 o|o.

EL DGO. 9 de septiembre, a las 16, allí. 1p

Desocupada—Larrazábal 1441, entre Bragado y Tapalqué, a un paso de Juan B. Alberdi. Mide 10x64 vs. (Ad corpus), edificio: 3 dormitorios, baño, cocina, galería, p. para altos, y dependencias, cloacas y adoq. pago. Base, $ 8.500 con $ 7.000 a plazos.

EL DGO. 2 de septiembre, a las 14, allí. v27



Altos y bajos. Con 35.000 cédulas. Humboldt 2262|72, entre Paraguay y Guatemala. Importante ubicación, donde las edificaciones artísticas adquieren proporciones inusitadas. A un paso de la Av. Santa Fe y de otras no menos importantes. Mide 11.55 por 35 vs. Ad corpus. Planta baja: Sala, vestíbulo, 3 dormitorios, comedor, pieza de servicio, baño, cocina, w. c. Altos: 2 salas, gran hall, 2 dormitorios, comedor, pieza de servicio, baño, cocina, w. c. Frente imitación piedra, artístico, cielorrasos de yeso, carpintería y celosías de cedro, patios de mosaico, cloacas, adoquinado y electricidad. Las dos casas desocupadas. Base, $ 45,000, incluso 35.000 cédulas. Visítese.

EL DGO. 2 de septiembre, a las 15, allí. —López Barreiro y Cía., Rivadavia 863. v27

H. Petrucci y Cía.

Hoy, a las 16 h., en nuestro escritorio, Canning 1925, en Boyacá y Gaona, Franklin 2054, casa de 3 habit. y 1 chica, con galería, cloacas, agua corr., luz, adoq. pago, sobre terreno apto para industria o departamentos, de 10 met. de frente por 47, total 625 v|c. Base, 10.000 $, todo a plazo. No hay cartel. 1p

A continuación: Rivera y Gazcón, Argañaraz 34, casa de 3 habit. y dep., cloacas, agua corr., adoq. pago, 10v. x 40, con tranvías a todas direcciones. Base, $ 10.000, todo a plazo. No hay cartel. 1p

Hoy — En Villa Urquiza calle Holmberg, entre Blanco Encalada y Olazábal, terreno de: 10x51 vs. Sobre el mismo, con adoq. pago. Base, 1|3 p. al cont., 1|3 a 1 año y 1|3 a 2 años.

A LAS 15 h., allí. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos, Canning 1925. 1p

Rodolfo Bollini y Cía.

Maturín entre Cayena y Paramaribo, de 10x58, mira al Norte (desmontado), adoquinado pago.

EL DOMINGO 26 de agosto, a las 16. Base, $ 6.750, a pagar 4.000 al escriturar, 2.750 a 5 años con interés de 6 o|o, y el excedente en 24 meses sin interés, y un lote entre edificios núms. 2219 y 2237, 10x40. Base, $ 6.417.60, 2.017.60 al contado y 35 mensualidades de $ 100 c|u. Rivadavia 1255. v26

En Belgrano, Avenida del Tejar, Conde y Quesada, 10 terrenos de distintas medidas, altos, con adoquinados pagos, rodeados de edificación moderna, a 1 cuadra del tranvía 90, ida y vuelta, próximos a Cabildo, Congreso, y la estación Belgrano, (R). F. C. C. A.

EL DOMINGO 9 de septiembre, a las 16. Remate liquidación. Sin base, en 60 meses, 8 en el acto, 8 al escriturar y las restantes en el Banco Italo Sud Americano. Comisión 2 o|o. Planos, Rivadavia 1255. 1p

Sobre el Parque Saavedra, Jaramillo entre Washington y Melián, 2 lotes de 11.54 vs., por 48.

EL DOMINGO 9 de septiembre, a las 15, en los mismos. Condiciones iguales al anterior. 1p

Alchourron Ltda. (S. A.)

Comisiones, Consignaciones, Remates

C. Central: Sarmiento 442|48. — Bs. Aires

1.380 hectáreas en Tandil, F. C. Sud.—Campo de tierra especial para agricultura y ganadería. El conocido establecimiento del señor Antonio S. Arano, a 7 leguas de Tandil y 1 1|2 legua de Fulton, F. C. Sud. Base, $ 230 la hect., con $ 180 por hect. en cédulas hipotecarias. Entrega inmediata.

EL MARTES 18 de septiembre, a las 15, en nuestro escritorio. En breve reaparecerá este aviso. v31

Belmaña y Cía.

Avda. Directorio al lado del 783, entre Picheuta y Thompson, terreno de med. ideales. 11.55x38.10 varas. Adoq. pago, bien ubicado, sobre una avenida, a 2 cuad. de Av. P. Goyena, con tranvías 48 y 48, próx. a la Av. J. M. Moreno y Avda. Rivadavia, tranvías 2, 5 y subt. Base, $ 18 la v. c.

HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16, en el mismo. Informes, Florida 470, U. T. 5064, Avenida. 1p

G. EGUARAS

Victoria 777

De sumo interés para el público en general.—Base $ 200, pagaderos 20 $ por mes, excedente al contado. Linda casita Balgorria 3790, cerca del 84, 83 y estación.

EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15.30, allí. 1p

A dos cuadras del 84, 83 y de la estación.—Campana 2558. Consta de: gran comedor y comod. Superficie 480 vs. Base 1.800 $ y 58 mens. de $ 29.

EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15.30, allí. 1p

Sin base, en 80 meses — Dos lindos lotes, Balgorria esq. Orán. De dimensiones 10.29x20,01.

EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16, allí. 1p

F. Astoul Bonorino

33 LOTES EN VILLA DEVOTO

Sobre la

AVENIDA SAN MARTIN

(adoquinado pago)

$ 10 POR MES

EL LOTE

Pidan planos.

F. ASTOUL BONORINO

33 lotes en Villa Devoto. (Villa Lynch). Sobre la avenida San Martín, con adoquinado pago, por un costado y por el otro sobre la misma estación Lynch (parada del tranvía Lacroze) y frente a los talleres de esa empresa. Se trata de un saldo único de 33 lotes, que están todos entre edificios nuevos, con luz eléctrica, aguas corrientes, adoquinado, tranvías y, además, cuenta con toda clase de recursos. Es realmente un remate que atrae, dado lo reducido de su base de $ 10 por mes el lote, en 80 mensualidades, sin interés. El terreno es alto, y cada lote puede asegurarse que tiene una casa al lado, está materialmente todo edificado. Nada mejor puede ofrecerse que estos terrenos, para la construcción de la casa propia, en un barrio ya hecho y que tiene todos los adelantos que puedan necesitarse.

EL DOMINGO 16 de septiembre, a las 14.30 (2.30 p. m.), en los mismos terrenos, en la manzana 5. Títulos perfectos. Escrituras ante el escribano Samuel Llosa. Las cuotas mensuales se abonarán en el Nuevo Banco Italiano. Seña, 2 mensualidades de garantía, en el remate, y dos más al retirar el título provisorio. Comisión, 2 o|o. Por otros informes, Lavalle 477. — F. Astoul Bonorino. 1p

Los terrenos baratos.—Caja de Ahorros. 160 lotes a $ 3 por mes. En Morón, con el servicio de trenes eléctricos directos de Plaza Mayo, en 25 minutos. Frente a la quinta del Sr. Zanit. En 80 mensualidades. Posesión y escrituras inmediatas.

EL DOMINGO 23 de septiembre. Después detalles. Planos, Lavalle 477, o sucursal, Morón. — F. Astoul Bonorino. 1p

En Castelar (Morón) — Con tren eléctrico. En una loma, 80 lotes espléndidos, a 4 cuadras de estación Castelar y 9 de Morón, frente a las quintas de los señores Ayerza, Morando, Barthe, Acebal, Del Río, y otras. Terrenos altísimos, alambrados, frente a la Avenida Alem, calles Ituzaingó, Independencia y Tucumán. Venta en 100 mensualidades, sin interés, sin ninguna base, a liquidar, a tanto por mes el lote, dándose la posesión inmediata, con sólo el desembolso de 2 meses, en el remate, y 2 o|o de comisión, y tres más al retirar el título provisorio.

EL DOMINGO 9 de septiembre, a las 15 (3 p. m.), en los mismos terrenos. Títulos perfectos. Planos detallados, sucursal Morón (Casa Turchetto Hnos.) y Lavalle 477. — F. Astoul Bonorino. 1p

Haedo — 3 lotes centrales — A 2 1|2 cuadras de la Avenida Rivadavia y a 4 de la estación; frente por frente a la quinta de Merlo, lindando con lo de Polanco, calle Constitución, directa a Rivadavia, entre San Martín y Belgrano. Sin base, en 30 meses.

EL DOMINGO 9 de septiembre, a las 14.30 (2.30 p. m.), allí. Planos, sucursal Morón o Lavalle 477. — F. Astoul Bonorino. 1p

Carlos De Vincenti

Caballito. Añasco 879. Linda casa de 3 amplios dormitorios, 1 chica, cielorrasos yeso, buena carpintería, galería cristal, patio mosaico, luz eléctrica, cloacas. Base $ 8.500, incluso $ 4.500 en cédulas.

HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15 (3 p. m.), en la misma. Datos Reconquista 144. U. T. 0445 Av. 1p

Manuel E. Belza

Elegante Hotelito

¡Sin habitar! Para matrimonio es ideal. Güemes N.º 3271. Visítese 9 a 11 y de 13.30 a 16 horas.

Elegante hotelito. — Güemes 3271, al lado Av. Coronel Díaz. En pleno barrio Norte. Entre edificación de lujo. Llave en mano. Recepción, hall, sala, escritorio, amplio comedor, office, baño, cocina. Altos: 3 amplios dormitorios, baño instalado, terraza, 2 piezas de sirvientes. Construcción moderna. Base, $ 48.000, a plazos.

EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15 horas, allí. Visítese de 9 a 11.30 y de 13.30 a 16 horas, Av. de Mayo 605.—Manuel E. Belza. v27

CONFORTABLE HOTELITO

C. Díaz 1791, con salida a Güemes 3280. Se entrega desocupado. Puede hacerse garage. A plazos. Visítese de 14 a 17 hs.

Confortable hotelito—Avenida Coronel Díaz 1791, con salida Güemes 3280. Pleno Norte. Recepción, hall, sala, salita, escritorio, comedor, office, cocina, pieza sirvientes, jardín, sitio para auto. Altos: 4 dormitorios, baño instalado, terraza. Base, $ 47.000, a plazos. Se entrega llave en mano.

EL DGO. 9 de septiembre, a las 15, allí. Visítese de 2 a 5, Av. de Mayo 605.—M. E. Belza. v27

Para profesional

o familia exigente. Preciosa casa, calle Güemes 4300, esq. Gurruchaga. Se entrega desocupada. Visítese 14 a 16 hs.

Notable ubicación, — Güemes 4300, esquina Gurruchaga. Espléndida casa baja habitación. Sobre plaza Italia, Av. Sta. Fe, Jardín Botánico, Banco de la Nación, cinematógrafos. Consta: hall, sala, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, cocina, despensa, carbonera. Moderna. Base $ 27.500, a plazos.

EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16 horas, allí. Visítese de 14 a 16, Av. de Mayo 605.—Manuel E. Belza. v27

¡Unica oportunidad!

Casa baja entre lujosos chalets y hermosos jardines, Conde 1758. Ubicación de preferencia en ese aristocrático faubourg. Disponible y plazos. Visítese de 9 a 11 y 13 a 17 hs.

Sobre estación Rosario. — En Belgrano. Buena casa baja. Conde 1758, entre Pampa y Pino, hall, sala, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, pieza sirvientes, jardín, frutales. Desocupada. Base, pesos 39.000 a plazos.

EL DGO. 9 de septiembre, a las 15, allí. Visítese, Av. de Mayo 605.—M. E. Belza.

ADOLFO CALVETE

EN PLENO NORTE

UBICACION EXCEPCIONAL

LUJOSO PETIT HOTEL

Llave en mano

CHARCAS Y JUNIN

BASE $ 85.000

Con cédulas y otras facilidades

EL 28 DE AGOSTO

a las 16

v27

Lujoso petit hotel. Con cédulas. Charcas 2099, esquina Junín. La más importante de las propiedades que pueden adquirirse en el barrio de la aristocracia. Hermoso edificio moderno, obra del arquitecto señor Juan J. Fortini, que ha obtenido el 2.° premio municipal. Llave en mano. Distribución: Planta baja: Hall, 3 habitaciones, toilettes, escalera interior, servicio y patio. Piso principal: Hall, 3 habitaciones, office, montaplatos y dos toilettes. 2o. y 3er. piso: cada uno con tres dormitorios y dos baños. Mansard: cocina con económica, mesas mármol y servicio de agua caliente, antecocina y departamento de tres piezas para sirvientes, despensa y lavadero. Frente artístico de piedra artificial, estilo Luis XVI, cúpula y techos pizarra, zaguán revestido de yeso, ascensor y carpintería roble, pisos parquets, cielos rasos decorados, pinturas, frisos y empapelados finísimos, cristales biselados, vitraux, mosaicos extranjeros, baños lujosamente instalados, etc. Base, $ 85.000, con 30.000 cédulas serie 6.ª a estilo de plaza y devolución de lo amortizado. Venta ad corpus.
EL MARTES 28 de agosto, a las 16 horas, remataré en mi casa, Av. de Mayo 695. Visítese de 14 a 16. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión.—Adolfo Calvete. a21

J. A. Pordelanne y Cía.

Esmeralda 412, U. T. 0504, Libertad

Sobre estación V. del Parque, desocupadas, con garage. A 1 cuadra de Av. San Martín (tranvías 85 y 86 comb. subte.) 2 casas modernas y lujosas, sin estrenar, Condarco 3166|74 y Pedro Lozano. Cada una sala, fte. piedra, zaguán, 3 habitaciones, gran comedor, baño, cocina, etc., yeso, cedro, luz eléctrica, mármoles, mosaicos. Base, $ 10.000 a plazos.
HOY 26 de agosto, a las 16.30. 1p

JUAN JOSE VILA

JUDICIAL

EN ARRECIFES

416 hectáreas - Con cédulas

EN 5 LOTES

v30

Espléndida fracción de campo ubicada a una legua de la estación Arrecifes, sobre el camino real a San Pedro Campo conocido por de Vélez Sársfield. Base $ 432.33 la hectárea.
EL 30 de agosto (feriado), a las 15, en el hotel "Comercio" de Arrecifes. Más datos en mi escritorio Rodríguez Peña 274 U. T. 4649 Libertad. v30

RUFINO de ELIZALDE & Cía.

Av. Caseros y Catamarca. 37 magníficos lotes sobre la gran Avenida Caseros y calles Catamarca, Rondeau y Luca, es decir, en la ubicación más destacada y valiosa de esa zona del municipio. La única fracción importante cuya división y venta ha de contribuir a dar mayor impulso al progreso de ese barrio, desde que ha de levantarse allí un núcleo de edificios modernos, dando a estos terrenos como consecuencia, un valor muy superior al de su adquisición. Su importancia queda demostrada con solo decir que están frente mismo a la iglesia en construcción, a las propiedades de la Compañía de Seguros La Estrella, y al gran instituto Bernasconi. Además, están a un paso de los Bancos y de los comercios de mayor importancia de ese lugar y están rodeados de las principales líneas de tranvías para todos rumbos de la capital. La venta comprende 4 esquinas y 33 lotes, con superficies de 227 a 705 varas cuadradas, y dimensiones que permiten levantar desde la sencilla casa habitación hasta la gran casa de renta. Base, $ 20 la vara cuadrada, pagaderos, 8 o|o en el acto del remate, 12 o|o al escriturar y el saldo a 4 años de plazo en ocho cuotas semestrales con 6 o|o de interés anual. Las escrituras serán otorgadas por ante la escribanía del Sr. Félix Reynoso.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 14 horas, (2 p. m.), en los mismos. Comisión 2 o|o. Inf. y planos en nuestras oficinas, Sarmiento 337. — Rufino de Elizalde y Cía. a12

HOY

Casa Bustamante 2311, esquina Peña. Muy bien situada, a dos cuadras de Las Heras y 3 de Av. Alvear. Tiene zaguán, sala, comedor, cuatro habitaciones, baño, cocina, lavadero, etc. Mide 12v36 de frente a Bustamante por 28 v. de frente a Peña. Base, $ 20.000. Ad corpus.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15, en la misma. Títulos perfectos. Seña 5 o|o. Comisión 2 o|o. Inf., Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. a19

16 lotes en Caseros, (F. C. P.) En 100 mensualidades. A 400 metros al S. O. de la estación y rodeados de edificación densa y moderna. Terrenos altos, cuyo porvenir ya está asegurado por la cantidad y calidad de la población que los circunda. Base. $ 5, por mes el lote.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, en los mismos. Seña 3 mensualidades y 3 más, dentro de los 15 días. Comisión 2 o|o. Planos o informes Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. v26 a31

Petit hotel Melo 1875. Moderno y lujoso. Entre Av. Callao y Ayacucho, la ubicación más significativa y solicitada del Norte, rodeada de lujosas mansiones. Desocupada. El edificio, hecho a todo costo, con materiales seleccionados y distribuido con verdadero acierto, se compone de planta principal, planta alta y subsuelo. La primera tiene hall, sala, escritorio y comedor, todas con zócalos y parquets, antecomedor, despensa y toilette; planta alta: 4 dormitorios, baño instalado, pasillo y cuarto de roperos; subsuelo: guardarropas, una pieza y baño de servicio y w. c. En altos: cocina, antecocina, despensa, carbonera, pieza y baño de servicio y lavadero. Frente imitación piedra, zaguán con revestimiento y escalera de mármol, etc. En terreno de 10 v. por 30, que permite ampliar la edificación. Ad corpus. Base, $ 100.000. Mitad al contado y mitad a un año, con 7 o|o de interés.
EL MIERCOLES 5 de septiembre, a las 15, en nuestra casa, Sarmiento 337. Visítese de 9 a 12 y de 14 a 17. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Rufino de Elizalde y Cía. a21

Avenida L. N. Alem y Libertad frente a la estación del Retiro. La esquina que mira al Este y al Sur, en dos lotes. La destacada ubicación y las dimensiones de los lotes la hacen la más indicada para levantar un edificio de varios pisos. Base $ 100 la v. c. la esquina y $ 75 el lote lindero. A plazos.
EL MIERCOLES 5 de septiembre, a las 15, en nuestra casa Sarmiento 337.—R. de Elizalde y Cía. a24

La manzana Triunvirato, Darwin, Godoy Cruz y Camargo, en 37 lotes. A largos plazos. En el centro de un barrio en plena evolución, donde se están edificando más de cien casas. Entran varios lotes con frente a la Avenida Triunvirato, la gran arteria, centro de valorización y de importancia, por donde se desenvuelve todo el movimiento comercial del Oeste de la ciudad, con doble línea de tranvía y adoquinado pago. El precio podrá pagarse 20 o|o al contado y el saldo a cuatro años de plazo, en ocho cuotas semestrales y 7 o|o de interés anual.
EL DOMINGO 23 de septiembre, a las 15, en los mismos. Planos, Sarmiento 337. — Rufino de Elizalde y Cía. a26

R. B. ASTENGO MORANDO y Cía · OFICINA DE TIERRAS PIEDRAS 756 ·

28 LOTES: BASE $10 y 15 por MES

AVENIDA PAVON - A UNA CUADRA

EN LANUS: CON 10.000 LADRILLOS GRATIS O CASITAS DESARMABLES

EL DOMINGO 23 DE SETIEMBRE A LAS 14

HOY BANFIELD y TEMPERLEY

Bánfield — Lo mejor de allí —Entre regias y confortables mansiones, 3 lotes altos y con adoq. pago. Gral. Rodríguez (o) Larroque, M. L. Grigera e Independencia. Base, $ 7.50 v. c., a plazos.
HOY DGO. 26 de agosto, a las 16, allí 1p

Temperley. Con 10.000 ladrillos gratis, 1 lote a 1 cuadra del andén, calles Pasco y Obligado. Base, $ 18 por mes.
HOY DGO., a las 14, allí. 1p

Martínez — En 24 mensualidades. Ideal terreno. Güemes y Paunero. Alto, bueno, barato. Base, $ 1.50 la v. c.
HOY DGO. 26 de agosto, a las 13, allí. 1p

Temperley. En 100 mensualidades, 2 grandes lotes, a 3 c. del andén. Base, $ 25 por mes.
EL DGO. 2 de septiembre, a las 13, allí. 1p

Avellaneda — Base, $ 20 por mes, notable lote, alto, a 1 c. de Belgrano y 4 de la estac. Sarandí.—
EL DGO. 2 de septiembre a las 14, allí. 1p

¡Rentistas! 33.76 o|o de renta, puede producir fácilmente la casa Campana 633-37. Consta de salón (ocupado por carnicería) y 6 hab. de material. Base, $ 8.500, a plazos.
EL DGO. 2 de septiembre, a las 15, allí. 1p

Talleres. 11 lotes. Base, $ 2 por mes, sobre las calles La Plata y España.
HOY DGO., a las 13, allí. 1p

Haedo. 11 lotes ubicados sobre las calles Córdoba, Concordia y Cervantes. Bases de $ 0.60 a $ 1.50 la v. c., en mensualidades.
EL DGO. 2 de septiembre, a las 14, allí. 1p

Haedo. Casita de 2 hab. Base, $ 1.500, en mensualidades.
EL DGO. 2 de septiembre, a las 14, allí. 1p

Mataderos. 31 lotes en 100 mensualidades. Sobre las calles M. Artigas, J. B. Alberdi, Murguiondo, Monte, Larrazábal y Santander. Base, $ 8 por mes. Hay planos.
EL DGO. 9 de septiembre, a las 14. 1p

Morón. En 100 mensualidades, buen terreno, Uruguay (e) San Martín y Constitución. Base, $ 10 por mes.
EL DGO. 2 de septiembre, a las 16.30. 1p

48 lotes sobre la Av. Coronel Roca. Base, $ 3 por mes. Después detalles. 1p

P. Goyena, J. B. Alberdi, Directorio, Rosario, Av. La Plata y José M. Moreno, entre el mejor conjunto de Avenidas de Caballito Sud. Notable esquina de negocio y familia. Viel esq. Matorras. Base, $ 18.500, a plazos.
EL DGO. 16 de septiembre, allí. 1p

13 loteadas en mensualidades. Estamos preparando en Avellaneda, Lanús, Banfield, Temperley, V. Luro, Mataderos, V. Soldati, Florida, Morón, Caseros, San Miguel, Quilmes y Lynch. Después detalles. Planos a n|escritorios, Piedras 756 y Chacabuco 624. 1p

A. MAURIÑO & Cía.

HOY

SOBRE ONCE y PLAZA FLORES

DOS OCASIONES UNICAS

NO LAS DESCUIDE

LE INTERESAN

Rivadavia, San Pedrito 426 y Directorio. Mide 10x50 varas, dos habitaciones, comedor que cuadra el patio, c. de baño, cocina, w. c., mucho fondo, frente moderno, jardín en ambos lados del frente, cielos rasos de yeso, pisos pino tea, carp. cedro, patio mosaico, luz eléctrica, cloacas y adoquinado pago, todo en perfecto estado. Base pesos 12.000, pudiendo dejarse pesos 10.000 a 1 año con opción a otro, interés 8 o|o anual.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15 horas, sobre la misma. Visítese. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o, a cargo del comprador. 1p

Desocupada, Maza 330. A un paso subterráneo Rivadavia, tres buenas habitaciones, cocina, c. de baño, w. c., frente imitación piedra, luz eléctrica, cloacas y adoq. pago, terreno 10 por 30 v. c. (Ad corpus), barrio de familias y rodeado de importantes avenida. Base $ 15.000, pudiendo dejarse $ 10.000 a 1 año con opción a otro, interés 8 o|o anual.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16 horas sobre la misma. Visítese. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o a cargo del comprador. Estas ventas se efectúan con orden terminante y decidida de liquidar. Más datos, a nuestra casa. Sáenz Peña 1459. 1p

J. R. Riglos

HOY

En Avellaneda. — Villa Ideal Gerli, 2 lotes de terreno en 36 mensualidades sobre el tranvía de Lanús a La Mosca, sobre la Avenida Galicia, entre San Carlos y Basavilbaso y San Carlos entre Capdevila y Castelli. Sup. 530 y 542.70 v. c., Base 15 $ por mes cada lote, con desembolso de tres mensualidades.
HOY DGO. 26 de agosto, a las 14. 1p

En Lanús. Lote de terreno bien situado y barato, calle Sitio de Montevideo entre Sarmiento y Santa Rosa, con adoquinado pago al frente. Sup. 10x56 v. c. Base $ 3 v. c. Mitad a un año de plazo.
HOY DGO. 26 de agosto, a las 15. 1p

En Lanús. Lote de terreno calle Margarita Wield entre Santa Rosa y San Carlos, con cerco y vereda hecha. Sup. 10x16 v. c. Base 7 $ v. c.
HOY DGO. 26 de agosto, a las 16. Más datos, Reconquista 212, cap., Av. Dr. José C. Paz 250, Lanús; U. T. 74. 1p

B. L. GIRALDEZ

JUDICIAL

HOY a las 14.30

44 lotes 44

En MORON (F. C. O.)

A 4 cuadras de la Estación y 3 de Rivadavia, adoq. calles Pueyrredón, Rauch y Saavedra. Orden del juez Dr. Arriola en el concurso Oneto y Nocetti. Base de 2 a 3 pesos el m. c. Sobre los mismos.

Datos, Piedras 1062.

V. P. CACURI

La llave

¿Cuánto vale la llave solamente de un comercio que se ha acreditado progresivamente durante los 15 años que está establecido en esta ubicación de tan intensas actividades?

SAN JUAN 3001-15
esq. Rioja 1195
12.52 x 3276

BASE, $ 50.000, muchas facilidades. Se incluyen todas las instalaciones. Produce, $ 6.000 anuales. Remate: Domingo 16 de Septiembre.

V. P. CACURI.

San Juan, Entre Ríos, — Dos grandes edificios de altos y bajos. Sarandí 1134|40. Sarandí 1143|56. A 150 metros de Entre Ríos. Al lado de San Juan. Cada grupo consta de: dos amplias y hermosas viviendas independientes, hechas a todo costo. No se edifica nada mejor. Están desocupadas todas, menos una casa. Hay infinidad de inquilinos que ofrecen 400 y 450 pesos mensuales, igual a 10.200 pesos anuales. Base, 65.000 pesos, incluso hasta 60.000 a largos plazos. Consta cada casa de: sala, antesala, escritorio, hall con vitraux, cinco dormitorios, comedor, baño instalado, pieza para servicio, pieza para lavadero con pileta y cuarto para planchar, galerías, marquesina, celosías en general, carpintería interior a bastidor, espesor dos pulgadas y exteriores de cedro, zaguán revestido de mármoles, portada de herrería artística, buenos herrajes. Espléndida terraza circundada. Frente moderno de bonito estilo. Se recomienda especialmente. Todo de primer orden. Visítense libremente. Remate
EL VIERNES 31 de agosto, a las 15 horas, en mi hall, Rivadavia 827.—V. P. Cacuri. a25

Pueyrredón 2375|77, entre Las Heras y Avenida Alvear. Son 9.01 de frente por 42.06 de fondo y 10 de contrafrente. Total. 388.65 varas. Base, $ 30.000 toda a plazos. Sala de negocio y casa de tres habitaciones principales y dependencias generales y local para industria, al fondo. Entrada independiente para garage. Se trata de la casa más barata que se ofrece en uno de los bulevares más importantes del Norte. Próximo a los paseos de la Recoleta, plaza Francia, Facultad de Derecho, etc., y frente a la quinta de Hale, en que se levantan valiosas construcciones. Produce $ 3.000 al año, sin contrato. El terreno solo vale más. Remate:
EL VIERNES 31 de agosto, a las 15, en mi hall, Rivadavia 827. — V. P. Cacuri. a23

JUDICIAL

CORDOBA 930-34

entre Carlos Pellegrini y Suipacha

La tasación aprobada, es de $ 151.716.78

La base, retasada, es de $ 75.858.39.

Remate: 31 de Agosto.

Dimensiones: 621 varas.

Edificio con local de dos cuerpos, que produce renta. 20 habitaciones.

Judicial — Córdoba 930|34, entre Carlos Pellegrini y Suipacha. Base retasada, $ 75.858.39. Tasación, $ 151.716.78. Edificio antiguo. Consta de local y once piezas en la planta baja y nueve piezas en altos. Mide el terreno 7.794 de frente por 59.754 de fondo, en metros. Total metros 465.722. Venta ordenada por el señor Juez Juan Carlos Lagos, por secretaría del doctor P. G. Funes, en el expediente Comadre de Olhagaray, María Juana y Olhagaray Domingo, sus juicios ab intestatos. Remate
EL VIERNES 31 de agosto, a las 15 hs., en el hall de mis oficinas, Rivadavia 827. Seña y a cuenta de precio 8 o|o. Comisión, 2 o|o.—V. P. Cacuri.—Bs. As., agosto 14 de 1923. a17

Esta tarde:

Monroe, estación Villa Urquiza —Tranvías 36, 90 y Lacroze. En el barrio más lujoso. Casa chiche. Moderna, sin estrenar. Miller 2468. Consta de frente imitación piedra. Sala, hall, 3 dormitorios, comedor, baño, galería, cocina, 1 pieza en altos, luz eléctrica, carpintería de cedro, celosías, cielorrasos de yeso, cloacas, etc. Base, $ 18.500. Remate:
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 14.30, allí. — V. P. Cacuri. a19

Flores — En 80 meses — Cuatro lotes de terreno, calle San Julián entre Orán y Concordia, lindando con los Nos. 3537 y 3567. Miden 10x60 c|u. Paraje alto y muy poblado. Base, $ 47.50 por mes, en 80 meses, sin interés. Remataré allí,
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 14.— V. P. Cacuri. a19

Rivera y Canning — Casa calle Gorriti 4743. Mide su terreno 10x50. Consta de cuatro piezas, comedor, baño, cocina, pieza en altos, cloacas, adoquinado y demás dependencias. Base $ 18.500 con facilidades. Remate:
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15, allí. — V. P. Cacuri. a19

Ciudadela — A 1 cuadra de Rivadavia, calle Gaudio esquina Caxaraville. Mide 10x52 v. Consta de 3 habitaciones de material, galería, cocina, galpón, patio de mosaicos, etc. Base, 3.800 $. Remataré sobre la misma,
HOY DGO. 26 de agosto, a las 15.—V. P. Cacuri. a19

Rivadavia 9200, a una cuadra de ahí, sobre la estación Villa Luro. Ideal esquina: Yerbal y Cervantes, con adoquinado pago. Mide 14.33x40 varas, rumbo Sudeste. Constructores, capitalistas, es un terreno ideal para fraccionarlo en 4 lotes. Base, $ 7.50 la v. c. Remataré allí.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15 horas.—V. P. Cacuri. a21

6 Casas

modernas. En mensualidades. Desocupadas. Muy lindas.

HOY

Rivadavia 12.000, media cuadra de ahí. Una liquidación extrajudicial. calle D'Onofrio No. 2, 3, 4 y La Gironda Nos. 5, 6 y 8, sobre el andén de la estación Liniers del F. C. O., con tren eléctrico en combinación con el subterráneo y tranvía No. 2, que circula día y noche. Todas las casas tienen 2 salas a la calle, con frente símil piedra, y constan de 3 a 5 habitaciones, cada casa, con baño, cocina, etc., etc., y cada una de ellas tiene empapelado, buena carpintería, pisos de pino tea, cielorrasos de yeso, aguas, cloacas asépticas y muchos otros detalles. Todas están desocupadas. Pueden visitarse a cualquier hora. Remataré
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15.30. Sobre sus bases de $ 2.150 a $ 5.950 incluso de $ 2.600 a $ 4.000 en mensualidades y, en caso que el comprador lo desee, puede tomar la mitad del precio al contado y saldo hasta 3 años. Escrituras ante don Miguel Vadell, Av. de Mayo 586. Detalles y planos a mis oficinas, por correo, teléfono o personalmente. — V. P. Cacuri, Rivadavia 827, U. T. 6155 y 2522, Rivadavia. a19

Estación Colegiales

Desocupada. Cédulas. Bien hecha.

HOY

Estación Colegiales — Buena vivienda moderna. Zapiola 598 esquina Olleros. Sin ocupar. Base, $ 14.800, toda a plazos o cédulas, sala, vestíbulo, tres dormitorios, baño, otra pieza, subsuelo, azotea, adoquinado pago, cloacas, etc. Edificio a todo costo. Visítese. Remate:
HOY DGO. 26 de agosto, a las 16, allí.— V. P. Cacuri. a19

Judicial. Base, $ 4.800. Casita Campana 5037, entre Ladines y Cabezón. Mide en metros 8.66 por 28.77. Tres habitaciones de madera, etc. Sin ocupar. Juicio Garabato con Zurzolo. Juez doctor Figueroa, secretario doctor Quirno Costa. Queda a 4 cuadras de avenida América, 8 de estación Pueyrredón y 10 de avenida San Martín. Tranvías 86 y 85. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Remate
EL VIERNES 31 de agosto, a las 15, en Rivadavia 827.—V. P. Cacuri.—Luis Quirno Costa, secretario. a17

Estación Lomas, F. C. S. Ideal esquina dividida en dos lotes que miden cada uno 372 y 315 varas cuadradas, calle Julio Fonrouge y Viamonte. Base, $ 3.75 la v|c. Plazos. Remataré:
EL DOMINGO 16 de septiembre, a las 15 allí.—V. P. Cacuri. 1p

12x33

Cédulas. — Plazos. Muy central, en Belgrano. Una verdadera oportunidad.

HOY

12x33 — Pampa — Centro de Belgrano. Casa Arcos 1759. Edificio para refaccionar, de cinco habitaciones principales, hall, baño y todas comodidades. Es la ubicación más destacada. Ahí, sobre la plaza, iglesia y municipalidad, y entre valiosas residencias que realzan el prestigio de las hermosas barrancas. Dimensiones muy interesantes. Base, $ 18.000, toda en cédulas, plazos. Produce $ 230 (anual pesos 2.760). Remate.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16.30, allí. — V. P. Cacuri. a19

HOY - BARATA

Sobre las Avenidas Federico Lacroze y Forest, calle Rosetti 914. Buena casa para habitar, compuesta de 3 piezas, baño, cocina, cloacas, galería de cristal, patio de mosaicos, carpintería de cedro, etc. Desocupada. Base, 6.800 $ a plazos. Remataré
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15.30, sobre la misma. a19

Jardines de Palermo. Cédulas. Desocupada. Al lado de la avenida Alvear. Demaría 4462. Entre Oro y Darregueira, 10x40. Base $ 20.000, incluso 16.000 cédulas. Numerosos tranvías. Sala, dormitorios, comedor, baño, galería, tirantería de hierro, frente imitando piedra, obras salubridad, afirmado pago, etc. Remate:
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16.30, allí.—V. P. Cacuri. a26

Almagro — Sobre subterráneo "Loria". Venta por división de condominio. Buena casa habitación, Agrelo 3389, entre las avenidas Independencia, Belgrano, Boedo y Medrano. Tiene sala, tres habitaciones, comedor, otra pieza, baño y todas comodidades. Base, $ 15.500, toda a plazos. Remate:
EL DOMINGO 2 de septiembre a las 15, allí.—V. P. Cacuri. a26

Belgrano: Cabildo: Quesada 2462. Casa moderna, desocupada. Compuesta de: verja, hall, sala, escritorio, dos dormitorios, comedor, baño, cocina, w. c., jardín, tirantería de hierro, carpintería de cedro, celosías, terraza, pileta, cloacas, adoquinado y demás dependencias. Con el tranvía 31 al frente. Base, $ 18.500. Remate:
EL DOMINGO 9 de septiembre, a las 16, —V. P. Cacuri, Rivadavia 827. a26

Estación Pueyrredón, F. C. C. A. Dos cuadras de estación, próximo al tranvía 96 y con ómnibus y adoquinado al frente. Dos casas nuevas, confortables, en cal, tirantería de hierro, muy buenos materiales. Tres habitaciones principales, jardín y todas comodidades. Zamudio 5331. Base $ 8.800, facilidades de pago. Franco 2375. Base $ 9.000. Remate:
EL DOMINGO 9 de septiembre a las 14 y 14.30, allí.—V. P. Cacuri. 1p

JUDICIAL

NORTE - LEA:

Judicial — Con cédulas, al Norte, al lado de los bulevares Las Heras y Pueyrredón. Casa Gutiérrez 2582, Base, $ 16.200, incluso 7.000 cédulas que el comprador tomará a su cargo a estilo de plaza, devolviendo lo amortizado. Edificio de seis habitaciones principales y otras secundarias y dependencias comunes, en su terreno de 7.784 de frente al Norte por 35.53 en metros. Juicio sucesorio Sanguinetti de Brusco doña Virginia. Juzgado del doctor César A. Campos, secretaría del doctor Luis Demaría. Seña y a cuenta de precio, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Remate
EL VIERNES 31 de agosto, a las 15 hs. en mi hall, Rivadavia 827.—V. P. Cacuri. a17

SOBRE AVENIDA ALVEAR BASE, $ 70.000 Tercera parte al contado.

HOTELITO LAFINUR 3105 esquina CABELLO - 22 x 26

Desocupado. Jardín y garage. Solidez y confort. Se invita a visitarlo. V. P. CACURI

Marciales y González

v1o

Desocupada: Santa Fe y Salguero. Berutti 3513. Lo ideal para petit hotel, sala, 2 habit., cocina, w. c., cloacas y adoq. pago. Base, $ 4.500 al contado y pesos 3.000 a plazos.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15.30, allí. v1o

Garay 3034|36, entre Rioja y General Urquiza. Casa corralón adaptable a la industria o renta. Mide 8.66x47.20 metros, sala de negocio, 4 habit., 3 piezas madera, galpón de 24 metros, en ordenanza municipal, con cochera, caballeriza, cloacas. Puede entregarse desocupada. venta extrajudicial. Base, $ 9.000 al contado y $ 23.500 a plazos.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 14.30, allí. v1o

Desocupada: Colombres 514. A un paso de Boedo e Independencia. Casita en cal, sala, frente imitación piedra; 3 habit., cocina, baño, cloacas y adoq. Base, $ 4.000 al contado y $ 3.500 a plazos.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, allí. v1o

Alberti esq. Rondeau 2489|93. Amplísimo salón negocio, frente imitación piedra, y una espaciosa habit., cocina, baño, cloacas, adoq. pago por ambas calles, etc. Base, $ 2.500 al contado y pesos 7.000 a plazos.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 14, allí. v1o

Desocupada: Canning y San Salvador 4577. Casa en cal, con frente imitación piedra, 4 dormit., baño, cocina, w. c., despensa, cielos rasos de yeso, cloacas y adoq. pago, luz eléctrica y dependencias. Mide 10x30, es negocio de ocasión. Base, $ 3.000 al contado y $ 14.000 a plazos.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16, allí. v1

Casa chiche: Rivadavia 7700 — Calle Cuenca 141. Es decir sobre el subterráneo y en la más destacada ubicación de Flores. Regia casa, 2 salas, frente imitación piedra, zaguán, por medio vestíbulo, 3 dormit., amplia pieza de servicio en altos, baño, cocina, w. c., galería, cielo rasos de yeso, carp. de cedro, cloacas y adoq. pago, detalles de lujo. Venta extrajudicial. Base, $ 2.000 al contado y $ 15.000 a plazos.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 10 de la mañana, allí. v1

Alta renta, sobre Luis María Campos y Dorrego. Lo mejor de Palermo: calle Huergo 201-5|9, esq. Clay 2902. Notable block de altos y bajos con subsuelo dividido en 4 y 3 grandes salones para negocio con 4 habit., baños y cocinas independientes y casa en altos, con sala, vestíbulo, escritorio, 2 dormitorios, pieza de servicio, baño, cocina y gran terraza. Está desocupada, ofrecen $ 6.000 de alquiler anual. Tiene cloacas, adoq. pago, etc. Base $ 9.000 al contado y $ 22.000 a plazos.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16.30, allí. v1o

Para industria—Caseros y Tacuarí, Uspallata 623 al 35. A 10 metros de Montes de Oca. 2 lotes, 10x50 c|u., adoq. pago, etc. Base, $ 25 v|c.
EL DOMINGO 9, a las 16.30, allí. v1o

Corrientes 3936|40. 11.30x70— Salón negocio, 3 habitac., comedor, cloacas, adoq. Extrajudicial, sin base. Unico desembolso, 1|3 parte al contado.
EL DOMINGO 9 a las 15.30, allí. v1o

Desocupada: Santa Fe y Gurruchaga 2363. Algo regio, sala, vestíb., comedor, 3 dormit., baño instal., cloacas, adoq. 10x35. Visítese. Base, $ 10.000 al contado y 20.000 a plazos.
EL DOMINGO 9, a las 15, allí. Amplios informes, Lavalle 1172.—Marciales y González. v1o

Juan Labriola

El domingo 2, a las 15, allí.— Pola 1341. Base $ 2.160. A pl., 2 piezas, galería, cloaca interna. Estos remates son a una de los tranv. 48, 46 y 40. 1p

El domingo 2, a las 15.—Pola 1349. Base $ 4.000, a pl., 2 pzs., 2 chicas 1p

El domingo 2, a las 15.—Pola 1355. Base $ 5.000 a pl., 2 pzs. y demás 1p

El domingo 2, a las 15.—Terreno en 100 meses. Bragado y Pola. Base $ 6 v. c. 1p

El domingo 9, a las 16.—Terreno Rafaela al lado de Av. Olivera. Base $ 6.70 v. c., en 51 meses. Inf. Moreno 2124. 1p

SCAVINO, PINTOS y Cía,

2 lotes en Floresta, a 3 c. de Rivadavia y 6 est. Villa Luro, Araujo esq. Schmidel, 10 por 20 v., cada uno. Base, $ 3.50 v. c. con fácil.
HOY DOMINGO 26, a las 14.30, allí. v26

En Flores — 4 lotes—Nazca a 1|2 cuadra, con los tranvías 83 y 84, comb. subterráneo. Terrada esq. San Matías. De 190 a 219 v. c. Base, $ 5 v., con fácil.
HOY DOMINGO 26, a las 15, allí. v26

En Caballito — Casita a 4 c. del Parque Chacabuco y Av. Asamblea y 6 de Emilio Mitre, tranvías 26 y 44, Puan 1860, con 2 hab., galería, tirantería hierro, etc., 10x59 v. Base, 3.500 $ con fac.
HOY DOMINGO 26, a las 16, allí. Informes, Reconquista 331. v26

EN FLORES

LA MEJOR UBICACION

JUAN B. ALBERDI

esq. PEDERNERA

3 CASAS

por división de condominio

Flores. — 3 casas, a 2 c. de Rivadavia y la plaza. Por div. de condominio. Juan B. Alberdi 2490, Sala, 4 habit., etc. 8.72 por 28.98 v. Base, $ 15.000. Juan B. Alberdi 2496 y 98 y Pedernera 302-10. La gran esquina con 4 locales de negocio al frente, etc. 14.38 por 16.59 v. Base, $ 11.000 Renta, 18 1|2 o|o. Pedernera 330 y 32, de 2 hab., etc. 10.39 por 24.38 v. Base, 6.000 $. Renta, 18 o|o.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, en los mismos. Informes Reconquista 331. v27

Judicial, en Ramos Mejía, F. C. O., con retasa, terreno Emilio Mitre esq. Gral. Leiría, de 8.66 m. frente por 39m325 mts. de fondo. Base retasada, $ 1.021 65 m|n.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 14, en el mismo. Orden Sr. Juez Dr. Campos, secretaría Demaría, sucesión Fasce de Elizalde, 8 o|o seña, 2 o|o comisión. Informes Reconquista 331. v27

Judicial. — Lote en V. Urquiza, con el tranvía 96 en la esquina, 2 del Lacroze y 4 de la estación. Cullen entre Alzpurúa y Ceretti, de 8.66 por 35.62 metros. Base retasada, $ 6 el m|c, o sea, pesos 4.50 v|c.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16, en el mismo, Orden Sr. Juez Dr. Abelenda, secretaría Paz, sucesión Norton, 8 o|o seña, 2 o|o comisión. Informes, Reconquista 331. 1p

Judicial. — 3 casas en Flores, bien ubicadas, en buen paraje, sobre Rivadavia y la plaza y con bases sumamente reducidas.—Gavilán 719, entre Méndez de Andés y Canalejas, a 2 cuadras de Avellaneda, Boyacá y Gaona, con los tranvías 89, 99 y 84 combinación subterráneo. Una habitación grande, 2 chicas, cloacas y adoq. pago. Terreno de 13.42 m. frente, 5.68 al N. y 7.30 al S. según tasación y según título 13.42 m. frente, 11.35 al E., 5.68 al N y 7.30 al S. Base, $ 6.000 m|n.—Esteban Bonorino esq. José Bonifacio, a 3 c. de Rivadavia, una de Juan B. Alberdi y Directorio, tranvías: subterráneo, 2, 6, 43, 45, 48 y 88. Zaguán, sala, 3 dormitorios, comedor, baño, pieza de servicio, cielorrasos yeso, luz eléctrica, cloacas y adoquinados pagos. Terreno de 8.45 metros frente a Bonorino por 30.25 m. de fondo a Convención (hoy José Bonifacio), según tasación y según título: 8.66 por 30.13 m. Base, 16.000 $ m|n.—Merlo 2147, entre Bonorino y Camacuá, dista 2 cuadras de la propiedad anterior. Consta de: verja de material al frente, puerta cedro, jardín, 3 dormitorios, comedor, baño, 2 piezas en altos, celosías, carpintería cedro y pino, luz eléctrica, cloacas y adoq. pago. Terreno de 8.66 metros frente por 33.20 de fondo, según tasación y según título 8.66 m. frente, 32.56 contado O. y 33.58 al E. Base, $ 14.000 m|n.
EL DOMINGO 9 de septiembre, a las 15, 15.30 y 16 horas respectivamente, en las mismas. Orden del Sr. Juez Dr. Casabal, a cargo del despacho del Dr. Colombres, secretaría Dr. Degreef, testamentaría de don Nereo Cabot. Las escrituras serán otorgadas por el escribano Sr. Rafael Vigliano. 8 o|o seña, 2 o|o comisión. Informes Reconquista 331.—Nota: Los muebles que adornan la casa Merlo 2147 serán vendidos sin base, después del remate de la propiedad. Comisión, 10 o|o. 1p

G. G. GROSSO

OFICINA DE TIERRAS SARMIENTO 533

PUEYRREDON

5 $ POR MES

CON 10.000 LADRILLOS POR LOTE

HOY Tren gratis de Retiro, a las 13.30, (1.30 p. m.), que puede tomarse sin boleto HOY

En Pueyrredón.—184 lotes con 10.000 ladrillos por lote, 6a. y última serie del colosal remate de los 900 lotes en que fué subdividida la más grande y hermosa fracción de tierra barata dentro de la capital. 1700 lotes vendidos en Pueyrredón en el breve término de un año prueban elocuentemente la preferencia demostrada por los obreros por este nuevo barrio y las condiciones liberalísimas de pago con que fueron enajenados. Distan 4 cuadras de la estación del F. C. C. A., con incesante servicio de trenes y 7 del tranvía 90. Dan frente a las calles Larsen, Argerich, Escobar, Helguera y otras, sitio muy poblado, donde en sólo un año ha surgido como por obra de encantamiento un nuevo y progresista barrio, que cuenta con todos los adelantos edilicios: cloacas, aguas corrientes, luz eléctrica, etc. ¡Obreros! Para vuestra salud y para vuestro porvenir económico, la capital no os ofrece mejor sitio que Pueyrredón. Además, no olvidéis mi lema: ¡Más vale un rancho propio, que un palacio ajeno! Estos últimos 184 lotes se liquidarán en la misma forma liberal con que fueron vendidos los demás, con la ridícula base de $ 5 por mes el lote, en 80 meses, sin interés, con opción a solicitar 10.000 ladrillos cada lote, que se entregarán a todo comprador que se comprometa a edificar en él, dentro de los 6 meses de efectuado el remate y contra el pago de $ 5 más por mes.
EL DOMINGO 26 de agosto, a las 14, sobre los mismos terrenos, bajo amplia carpa y a la llegada del tren expreso gratis que saldrá de Retiro a las 13.30, parando en Colegiales a las 13.40 y en Belgrano R. a las 13.43, para levantar pasajeros. Seña 3 mensualidades en el acto del remate y otras 3 dentro de los 15 días en mis oficinas. Descuentos: 25 o|o a los que paguen al contado, 12 o|o a los que anticipen la mitad y 10 o|o a los que adelanten 10 cuotas de una sola vez. Posesión inmediata. Títulos definitivos y perfectos ante el escribano señor David P. Rocca, Perú 158. Comisión 2 o|o. Más informes y planos, Sarmiento 533, U. T. 4520, Av.—G. G. Grosso. a19

VILLA URQUIZA

10 $ POR MES EN 80 MESES

En Villa Urquiza — 24 espléndidos lotes en 80 meses. Frente a las calles Pacheco, Núñez y Galván, paraje sumamente alto. Estos terrenos tienen aguas corrientes, cloacas y luz eléctrica, están rodeados de edificación y el barrio progresa asombrosamente. Distan sólo 6 cuadras de los tranvías 96 y Lacroze. A esa misma distancia están los principales elementos de vida de la villa, Bancos, mercados, plaza, colegios, cines, grandes comercios, etc. Comprar un terrenito allí, es asegurarse el techo, la tranquilidad, la salud y el futuro bienestar de la familia. Base, $ 10 por mes el lote.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16, en los mismos terrenos. Seña 3 mensualidades en el acto del remate y otras 3 dentro de los 15 días en mis oficinas. Posesión y escrituras inmediatas, éstas ante el escribano señor Andrés V. Rumolla, con títulos perfectos. Comisión 2 o|o. Planos e informes, Sarmiento 533, U. T. 4520, Av.—G. G. Grosso. a26

Villa Urquiza — En 80 meses, 5 lindos lotes de 328 v. c., muy bien ubicados, Calle Altolaguirre entre Pampa (próxima a adoquinarse) y Echeverría, a 5 cuadras de Triunvirato, con tranvías Lacroze, a 6 de la estación y a 4 del tranvía 90. Barrio de buena edificación, paraje muy alto, con cloacas, aguas corrientes, luz eléctrica, etc. Base, $ 15 por mes el lote.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, en los terrenos. Seña 3 mensualidades en el remate y otras 3 dentro de los 8 días. Posesión y escrituras inmediatas, éstas con títulos perfectos ante el escribano señor David P. Rocca. Comisión 2 o|o. Planos e informes, Sarmiento 533.—G. G. Grosso. a26

En Villa Urquiza — Linda esquina de 300 v. c., a 10 $ por mes, en 80 meses. Calle Burela y Quesada, terreno muy alto, a 3 cuadras del tranvía y adoquinado.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 17, en el terreno.—G. G. Grosso. a26

Cabildo y Circunvalación—216 lotes, 2a. serie del gran remate de 1000 lotes de la Sociedad Fomento Urbano y Rural, Pasando Saavedra, antes de Vicente López, en las soberbias barrancas, con frente a la calle A. Alsina (adoquinada), a 4 cuadras de la Av. Maipú-Cabildo, con tranvías Lacroze y a 3 de la estación Kilómetro 12 del F. C. C. C., que está terminando su doble vía y la inaugurará en noviembre, con trenes cada 20 minutos. Calles arboladas y con luz eléctrica. Base, $ 10 por mes, en 80 meses.
EL DOMINGO 9 de septiembre, a las 15, sobre los terrenos. Después detalles. Pidan entretanto planos a Sarmiento 533 y en los terrenos.—G. G. Grosso. v1o

En el centro de Villa Urquiza —3 hermosos lotes de 350 v. c., calle Miller, entre Echeverría y Sucre, a 2 cuadras de tranvías 96 y Lacroze. Base, $ 20 por mes el lote, en 80 meses.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15.30, allí.—G. G. Grosso. 1p

En Coghlan — 85 lotes sobre la estación. Calles Iberá, Guayra, Plaza y otros. En 80 meses. Base, $ 12 por mes.
EL DOMINGO 16 de septiembre.—G. G. Grosso. 1p

En Temperley — Villa Sastre —205 lotes y 310 quintas, con tranvías al frente. En 80 meses. Bases, 3 $ por mes los lotes y $ 8 las quintas, con 10.000 ladrillos gratis.
EL DOMINGO 23 de septiembre.—G. G. Grosso. 1p

Otras importantes loteadas en preparación, en Flores, Caballito, Floresta, Villa del Parque, Villa Devoto, La Paternal, Villa Urquiza, Avellaneda, Olivos, Martínez, etc., etc. Después fechas y detalles.—G. G. Grosso. 1p

Luis Andrés Sívori

En Flores — Terreno, fac. Argerich entre Jonte y Elizalde. Mide 10x64.21 varas. Base, $ 2.50 v. Remataré
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15 horas v26

En V. Urquiza — Terreno, fac. Bárcena, entre Mendoza y Olazábal. Mide 10.99x42.90 varas. Base, $ 4.50 v. Remataré
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15 y 30 horas. v26

En V. Urquiza — Terreno, fac. Juramento lado No. 5060, entre Triunvirato y Avalos. Mide 9x68.38 varas. Base, $ 4 vara Remataré
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16 horas. v26

En Pueyrredón — En 80 meses. Nazca y Griveo. 2 lotes. Base, $ 10 la mensualidad. Remataré
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16.30 horas. Títulos perfectos. Seña 8 o|o y 2 o|o de comisión. Informes y planos en mis oficinas, Victoria 618, U. T. 2480. Avenida y en Urquiza, Triunvirato 4489, U. T. 374, Urquiza. v26

MARIO LIVINGSTON

v31

En Choele Choel. 18.245 hectáreas con la estación del mismo nombre en el campo. Base, $ 25.000 al contado y 75.000 cédulas nacionales, o sea $ 100.000 Varias mejoras. Lotes 11 y 12, de la sección XI, fracción A del territorio del Río Negro. Linda con el río, con parte de valle. Después detalles.—Mario Livingston, Cangallo 466. v31

Solari y Rossi

HOY

BRASIL 3025

COLONIA 92

Llaves en mano

Casa moderna, Brasil 3025 y Rioja. 11x32 vs., 3 dormitorios, amplio comedor, gran cocina, baño, w. c. 2 amplios patios, carpintería de cedro, cloacas, luz eléctrica, preparada para altos, es un chiche. ¡Se entrega desocupada!
HOY a las 15, allí. Base $ 20.500, a largos plazos. 1p

Llave mano, Colonia 92, linda casita, 2 habitaciones amplias, 2 chicas de material, cocina, baño, amplio patio.
HOY a las 15.30, allí. Base, $ 9.000, a liquidar. 1p

En Valentín Alsina, a 3 cuadras del puente Curupaytí 3344, 10x46, 2 piezas de madera, cocina, etc., adoquinado. Remataremos
EL JUEVES 30 de agosto, a las 15 horas, allí. Base, $ 3000 a plazos.—Solari y Rossi, Caseros 2878. 1p

ELIAS y ANTONIO GAVARONE

VISITEN LOS 15 LOTES

SOBRE LAS BARRANCAS DE

NUÑEZ

A 1 CUADRA DE CABILDO

Calles Deheza, Obligado y Cuba

Base 15 $ por mes el lote, en 100 meses

Remataremos el Domingo 2 de Septiembre, a las 15

Pidan planos

16 LOTES

Sobre la Av. SAN MARTIN

Chorroarin y Raulies

BASE 20 $ POR MES EL LOTE

En 80 meses

EL DOMINGO 9 DE SEPTIEMBRE A LAS 15

79 lotes frente mismo a las estaciones Sáenz Peña, Santos Lugares y Villa Lynch, conocidos por Villa Giorello, por cuenta y orden del Banco Alemán Transatlántico. Base, 5 $ por mes el lote, en 80 mensualidades, sin interés.
EL DOMINGO 23 de septiembre, a las 15.—Elías y Antonio Gavarone, Reconquista 268, U. T. 6326, Avenida. 1p

Juan A. Rúa & Cía.

Remates de HOY

ESTILO CHALET
Roque Pérez 2843
Llave en mano. Base $ 14.000. A las 14.30.
EN NUÑEZ
3 de Febrero 2892
Muy bonita. Base $ 7.500. A las 15.
TERRENO LINDERO
3 de Febrero esq.
Quesada. Base 5.50 v|c. A las 15.
MONTE EGMONT 2240
Por $ 1.500 al contado
y 5.000 $ a plazos. Base 6.500. A las 16.
MEDRANO 1386
Flamante casa
Llave en mano. Base $ 18.000. A las 16.30.
Detalles en los avisos respectivos.
JUAN A. RUA y Cía.

CASAS

Medrano 1386: Muy bonita casa de familia, entre Honduras y San Salvador. 3 cuadras de la Av. Córdoba, 1 y 1|2 al centro de Soler, tranvía Lacroze a la puerta. Base $ 18.000, a plazos. Recién construída, en cal, tirantería hierro, cloacas, adoquinado pago. Sala, gran balcón, celosías hierro, hermoso frente de piedra, puerta calle herrería artística, zaguán, cancel, 3 habitaciones, baño instalado, cocina, y pieza alta. Galería material, celosías cedro, yesos, mosaicos, luz eléctrica, etc. 10x23 vs. Visítese.
HOY DGO. 26 de agosto, a las 16.30, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.554. a19

En Núñez: Bonita casa y terreno lindero. A 3 cuadras de la Av. Cabildo al lado del boulevard Congreso. Tranvía 35, 36, Lacroze y 4 de la estación Núñez F. C. C. A. 3 de Febrero 2892. Base, $ 7.500 a plazos. Terreno lindero, esq. Quesada. 14.70x20 vs. Base, $ 5.50 v|c. Edificio de: verja, jardín, sala con marquesina, frente piedra, 2 habitaciones, baño, cocina y pieza alta. Galerías material, carpintería cedro, yesos, mosaicos, tirantería hierro para altos, etc. 10x20 vs. Renta $ 55. Visítese.
HOY DOMINGO 26, a las 15 hs., en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.533. a19

En Coghlan: Estilo chalet — Llave en mano. Flamante edificio moderno, en cal, con cloacas y tirantería de hierro. Roque Pérez 2843 y Congreso, 2 cuadras de la estación F. C. C. A. 3 de las Avdas. Del Tejar y Monroe. Tranvía 36. Base, $ 14.000, a plazos. Verja, jardín, sala, balcones, celosías, frente piedra. Vestíbulo, comedor, 2 habitaciones, baño, despensa, cocina, pieza alta. Patio cubierto, mosaicos, yesos, luz eléctrica, etc. 10x34 vs. Visítese. Está desocupada.
HOY DGO. 26, a las 14.30 hs., en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Orden 12.556. a15

En Flores: Casa por $ 1.500 al contado y $ 5.000 a plazos. Base, pesos 6.500. Monte Egmont 2240 y Gavilán. 1 cuadra de Av. Boyacá y 3 de Gaona, tranvía 84. Verja, jardín, 3 habitaciones, comedor que cuadra, baño, cocina y w. c. Frente piedra. Galería material, yesos, mosaicos, instalación para luz eléctrica, etc. 10x25 vs. Renta $ 135. Visítese.
HOY DGO. 26 de agosto, a las 16, en la misma. — Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.555. a19

OTRA FECHA

En Belgrano: Con 10.000 $ en 60 meses y 6.000 cédulas. Base, $ 16.000. Negocio y familia, con cloacas. Roque Pérez 2866|70 y Av. Congreso, 3 cuadras de Av. Monroe y estación Coghlan, F. C. C. A. Salón, balcones, vidriera y frente piedra, zaguán, 5 habitaciones, baño, cocina, w. c. Galería, yesos, mosaicos, luz eléctrica, etc. 11x35 vs. Renta $ 200. Visítese.
EL MIERCOLES 29, a las 16, en n|casa, Av. de Mayo 566|72.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.560. a24

Llave en mano: Sarmiento 4663 esq. Panamá. Magnífica casa de familia, a 1 cuadra de Av. Corrientes, interesante ubicación. Base $ 18.000, incluídos 16.200 en cédulas y plazos. Edificio en cal: cuatro salas en las líneas de ambas calles, con balcones, celosías, frente piedra, zaguán, cancel, hall, 1 habitación, baño instalado, cocina, w. c., terraza y lavadero. Galería material, finos empapelados, detalles modernos. Cloacas y adoquinados pagos. 18.85x13.85 vs. Visítese.
EL MIERCOLES 29, en n|casa, a las 16. —Juan A. Rúa y Cía. Orden 12.564. a24

AVISOS NUEVOS

v26

Av. Gaona 3320. A 5 años de plazo todo la base de 6.000 $, para liquidar. Buena casa, entre Concordia y Campana, a 3 cuadras de la Av. Avellaneda y Nazca, tranvías 89 y 99. Sala ocupada por carnicería, vidriera y frente piedra, zaguán, 3 habitaciones, 2 piezas, galpón y dependencias. Galerías, yesos, mosaicos, luz eléctrica, etc. 10x33 vs. El salón y una habitación, rentan $ 100, a 5 años. Lo demás lleva en mano. Visítese.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Orden 12.562. a26

Una preciosura — Llave en mano. Flamante casa moderna, por $ 1.500 al contado y 5.000 a plazos. Base $ 6.500. Camarones 3076 y Argerich. Una cuadra de Nazca, dos de Gaona, tres de Avellaneda, tranvía 83, 89 y 99. En cal, tirantería hierro y cloacas. Verja, jardín, vestíbulo abierto, sala, balcón, celosías y hermoso frente, una habitación, comedor, baño, cocina, terraza. Galería, yesos, mosaicos, etc. Visítese.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15.30, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.561. a26

En Avellaneda: 3 lotes en 60 meses, sin interés: 2 lotes, Pintos entre Félix Frías y Estanislao del Campo. 15x50 vs. c|uno, adoquinado pago y tranvía eléctrico al frente. Base 5 $ v|c., y un lote, French entre Cochabamba y Vicente López, 10x53 vs. Base 2.50 v|c. Seña 3 mensualidades.
EL DGO. 9 de septiembre, en los mismos.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.569. a26

Casita quinta. Llave en mano. Base 2.600 fijos al contado y 5 $ al mes, en 80 meses, sin interés, continuando el comprador con 4.400 $ que se pagan a razón de $ 69.46 al mes por interés y amortización. Esperanza 1015, a 1 cuadra al Norte de Av. Gaona y 2 de Orán con servicio de coches. 20.80x45 vs. Verja mampostería, jardín, 3 habitaciones, cocina, baño, gran jardín y frutales. Galería, yesos, mosaicos, cercos, etc. Ofrecen $ 120 de alquiler. Visítese.
EL MIERCOLES 29, a las 16, en n|casa. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.551. a24

En Urquiza: Preciosa casa. — Llave en mano. A 2 cuadras de la estación F. C. C. A. y tranvía Lacroze y 96 a la puerta. Bebedero 5545, entre Altolaguirre y Burela. Base, $ 13.000, a plazos. En cal, tirantería hierro. Sala y escritorio, balcones, zaguán, cancel, vestíbulo, 3 habitaciones, baño, cocina, w. c. Galería, empapelados, yesos, mosaicos, luz eléctrica, etc. 11.54x46.20 vs. Visítese.
EL MIERCOLES 29, a las 16, en n|casa. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.564. a24

En Merlo: Casa por $ 500 al contado y 2.500 en cédulas. Base $ 3.000. Chacabuco 19, lindando con la municipalidad, 3 cuadras de la estación F. C. O. Eléctrico. Verja, jardín, 2 habitaciones, baño, cocina, despensa, cochera, galpón, w. c. Galería, yesos, cloacas internas, etc. 10 por 26 vs. Está desocupada. Visítese.
EL MIERCOLES 29, a las 16, en n|casa. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.561. a24

Palacete con 75.000 cédulas. A 1|2 cuadra de las barrancas de Belgrano: Zavalía 2183 esq. Mendoza, con frente también a O'Higgins 2181. Doce habitaciones principales, 3 baños completos, garage, gran jardín, y todos los detalles de lujo y confort modernos. Sobre 810 v|c. Se entregará llave en mano. Se visita con nuestra tarjeta.
EL DGO. 16 de septiembre, a las 15.30, en la misma. — Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.565. v31

En Saavedra. — Llave en mano. Freyre esq. Núñez 3299, adoquinado pago. Casa por $ 800 al contado y $ 4.000 a 1 año, 7 o|o. Base $ 4.800. A 2 cuadras de la Av. Crámer y Parque Saavedra. Tranvía 36 y Lacroze. Verja, jardín, 3 habitaciones, cocina y w. c. Galería, luz eléctrica, patios mosaicos, etc. 10.40x22 vs.
EL MIERCOLES 29, a las 16 hs., en n|casa Av. de Mayo 568-72.—Juan A. Rúa y Cía. Orden 12.566. a25

TERRENOS

4 lotes: Triunvirato y Jorge Newbery. Todos unidos y cada uno de 11.26 por 17.32 vs. Base, $ 12 v|c. 20 o|o al contado, saldo a 6, 12, 18 y 24 meses, 6 o|o de interés: Leones entre Avenida Lemos, con tranvías 12 y 13, y Guevara; frente al NO., entre edificios. Terrenos ubicados en un barrio de construcciones modernas, en un paraje muy alto, de los que tenemos orden de liquidar con cualquier oferta que supere la base fijada. Bastan 450 $ para adquirir un lote.
EL DGO. 2 de septiembre, a las 16, en los mismos. Planos a Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.559. a24

27 lotes en 80 meses. Base, $ 5 el lote, en Villa Ballester. A 4 cuadras al SO. de la estación F. C. C. A., calles Bolívar, San Martín y Maldonado. Unico desembolso 6 mensualidades para escriturar. Son dos medias manzanas, frente al NO., entre chalets. Planos a nuestra casa.
EL DGO. 23 de septiembre, a las 16, allí. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.569. v31

FRANCISCO ABALO

HOY 7 LOTES en 80 mensualidades

con adoquinado pago. - Avdas. SEGUROLA y JONTE
Base, $ 15 por mes el lote

AVENIDA DIRECTORIO 325 AL 27
Casa de departamentos de renta. — Base, $ 33.500

BACACAY 3531 AL 37
Casa quinta con 7.000 cédulas. — Base, $ 17.000

Léanse avisos siguientes:

7 lotes en 80 mensualidades. Avdas. Segurola, Jonte y Sanabria con adoq. pago, rodeado de edificios. Terrenos altos y de porvenir, a pocas cuadras de la Avda. Nazca, con tranvías 53 y 84 a V. del Parque. Saldo de los terrenos de la quinta Accinelli. Base, $ 15 por mes el lote. Planos, Bolívar 256.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15. —F. Abalo. v26

Bacacay 3531 y 37, con 7.000 cédulas. Casa-quinta con adoq. y tranvía 99 al frente, a 2 cds. de Rivadavia c. subterráneo y de la estación V. Sársfield del F. C. O. Edificio: jardín al frente, sala, escritorio, vestíbulo, comedor, 2 dorm., 1 p. chica, baño, galerías, cielorrasos yeso, mosaicos, luz eléctrica; mide 10x37. Ad corpus. Base incluso cédulas $ 17.000. Visitese de 15 a 16. Datos, Bolívar 256.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16. —F. Abalo. v26

Como judicial. — División de condominio. Casa de renta, de deptos. Avda. Directorio 325 y 27, a un paso de las Avs. La Plata y P. Goyena; adoq. y tranvías. Detalles: Directorio 327, sala escritorio con balcón y celosías, frente imitación piedra, vestíbulo, 3 dormitorios, baño, servicio, cielorrasos yeso, puertas y celosías cedro, mosaicos. Directorio 325: 3 dep. teniendo cada uno 2 piezas, baño, servicio, celosías, mosaicos, cielorrasos yeso, etc. Terreno de 10 por 48. Base $ 33.500. Datos, Bolívar 256.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 14. —F. Abalo. v26

Avdas. J. B. Alberdi y Olivera, ideal lote. Olivera entre Talpaqué y Areco, frente al edificio de las casas baratas. 10x40. Base $ 7 v. c. Datos, Bolívar 256.
HOY DGO. 26 de agosto, a las 14.30. —F. Abalo. v26

23 LOTES 23

AVDA. ALVAREZ THOMAS Y DONADO

EN 80 MENSUALIDADES
con adoq. y tranvía 96
Léase aviso siguiente

23 lotes en 80 mensualidades, Avenidas Alvarez Thomas, de los Incas, calles Donado y Ancha, con adoquinado y tranvía 96 a su frente. Todos los lotes se encuentran entre edificios y en un barrio de gran porvenir. Base, $ 20 por mes el lote. Después detalles. Planos, Bolívar 256.
EL DOMINGO 9 de septiembre, a las 15. —F. Abalo. v26

Avenida Garay al lado de Jujuy. A plazos. Ideal lote con adoq., cerco y vereda pago, entre lujosos edificios, con tranvías 7, 19, 33, 47, 56 y 56 al frente, como ubicación a lo mejor del barrio. Mide 10x50. Base, $ 23 v|c., 1|4 contado, 1|4 a 1 año, 1|4 a 18 meses y 1|4 a 2 años, interés 7 o|o. Datos, Bolívar 256.
El DOMINGO 2 de septiembre, a las 15.30.—F. Abalo. v27

Rivadavia y Medina, 2 lindos lotes, a plazos, entre buenos edificios. Medina, a 15 varas de Rivadavia, del adoq. y tranvía No. 2. Situación de primer orden, lotes de 10x33 y 37 vs fondo. Base, $ 10 v|c. Planos, Bolívar 256.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15. —F. Abalo. v27

Desocupada en el Caballito sobre el subterráneo, casa de familia, calle Bertres 332, entre Guayaquil y la Avda. J. B. Alberdi y 2 de Rivadavia y estación Caballito del subterráneo, sala, 3 dormitorios, baño, cielos rasos yeso, mosaicos, cloacas, luz eléctrica, etc. Mide 10 por 24. Ad corpus. Base $ 10.500. Visítese. Datos Bolívar 256.
EL DOMINGO 2 de septiembre a las 15.30. —F. Abalo. v27

Castro 979, a plazos al lado de Carlos Calvo y a un paso de Boedo, buena casita de 3 dormitorios, cocina, cloacas, cielo rasos yeso, adoq. pago mide 10 por 24 1|2. Ad corpus. Base $ 9.500. Datos Bolívar 256.
EL DOMINGO 2 de septiembre a las 16.—F. Abalo. v27

En Ramos Mejía, F. C. O. En 80 mensualidades. Esquina y lote lindero con frente a la Avda. Gaona y Santamarina, a 5 cuadras al NE. de la estación y 3 de la iglesia, rodeados de edificios. Mide 10 por 26 y 27 vs. fondo. Base $ 2.50 v|c. Planos Bolívar 256.
EL DOMINGO 2 de septiembre a las 16. —F. Abalo. v27

AVDA. VELEZ SARSFIELD

11 LOTES 11

EN 80 MENSUALIDADES
con adoq. pago
Base $ 15 v. c.
Léase aviso siguiente

Avda. Vélez Sársfield, Luzuriaga, Suárez y Mirave.—11 ideales lotes, con adoq., vereda y cercos pagos. Los terrenos más notables del barrio. En 80 mensualidades. Base $ 15 v. c. Planos, Bolívar núm. 256. Después detalles.
EL DOMINGO 16 de septiembre, a las 15.—F. Abalo. v27

JULIO L. PEÑA & Cía.

LA GRAN ESQUINA RIVADAVIA Y BOEDO

EN 11 LOTES ¡A 3 AÑOS DE PLAZO!

JULIO L. PEÑA y Cía.

Rivadavia y Boedo. En 11 lotes. Esa descollente esquina, frentes Norte y Este, en 11 excepcionales lotes. La única fracción central que aun no se había subdividido, con subterráneo al frente y en el punto de mayor concentración comercial de esa importante arteria. La división comprende 11 lotes de las siguientes dimensiones y bases: la esquina mide 11.08 varas a la Avenida Rivadavia, por 31.37 varas a Boedo. Superficie 342.66 varas cuadradas. Sobre la Avenida Rivadavia, 4 lotes de 10.35 varas de frente, por fondos que varían entre 34 y 55 varas. Superficies 342 á 536 varas cuadradas. Sobre Boedo, 6 lotes de 10 a 18.65 varas de frente, por fondos que oscilan entre 30.18 y 51 varas. Superficies de 302 a 639 varas cuadradas. Base $ 40 por los lotes con frente a Rivadavia y $ 43 vara por los lotes con frente a la de Boedo. Forma de pago tercera parte al contado y el resto en 6 cuotas iguales de 6, 12, 18, 24, 30 y 36 meses de plazo, con pagarés hipotecarios y 7 o|o de interés anual que se cargarán en los citados pagarés. Títulos perfectos. Las escrituras las otorgará el escribano doctor Guillermo Peña.
EL DOMINGO 16 de septiembre, a las 15, sobre los mismos. Los edificios que existen en esta fracción no reconocen contratos. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Soliciten planos allí mismo (Rivadavia 3699 y 3700) o en nuestra casa, Florida 470. — Julio L. Peña y Cía. v31

Cabildo 1974. Es la cuadra de más intenso movimiento comercial de esa interesante arteria. Edificio antiguo con medidas especiales para reemplazarlo por la construcción que requiere la importancia del barrio. Mide 9 varas por 50. Base $ 40.000 o sea $ 91 la vara, allí donde se ha vendido hasta 200 $ vara.
EL DOMINGO 23 de septiembre, a las 15, sobre la misma. Título perfecto. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes en nuestra casa, Florida 470.—Julio L. Peña y Cía. 1p

Terreno bien situado, en Belgrano. Calle Blandengues al lado del No. 1285, entre Federico Lacroze y Teodoro García. A 2 cuadras de la Av. Vértiz y una de Luis María Campos. Mide 10 varas por 42. Base, $ 10 vara.
El DOMINGO 23 de septiembre, a las 16, sobre el mismo. Al contado. Adoquinado pago. Título perfecto. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o.—Julio L. Peña y Cía. 1p

---

A. ESTEVE Y CÍA.

Corrientes 431 — U. T. 1263, Av.

HOY

HORA	UBICACION	BASE
14	Avelino Díaz 833.	. $ 6 v|c
15	Pavón 3496 esq. Maza	" 8.500
16	General Rivas 2460.	" 2 v|c
16.30	Velazco 1117.	" 6.000

Avdas. Asamblea y J. M. Moreno. Avelino Díaz 833. Dos casas en block. Para refaccionar. Miden 804 vs. Ad corpus. Base, $ 6, v. c., a plazos. 5 habitaciones, adoquinado municipal al día, luz eléctrica, etc. Visítese.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 14, allí. 1p

Con base de $ 6.000 a plazos. Casa en Villa Crespo, a 2 c. de Triunvirato. Calle Velazco 1117. Mide. 10x27.26 vs. 2 dormitorios, cocina, galería, p. mosaicos, adoq. pago, etc. Visítese.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16.30, allí. 1p

En lo mejor del Sud. Avdas. Boedo y Garay, a 100 metros de allí. Esquina moderna de negocio y familia. Pavón 3496 al 3500, esq. Maza. Base, $ 8.500, a plazos. Salón de negocio, sótano revestido de portland, dos salas, frente símil piedra, pieza de servicio, cocina, c. de yeso, c. de cedro, luz eléct., cloacas en condominio y adoquinados pagos, etc. Visítese.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15, allí. 1p

Terreno muy barato. Base, $ 2. v. c., a 2 años de plazo, interés 5 o|o anual. A 1 c. de la Av. San Martín altura 2700. Calle General Rivas, entre los números 2458 y 2470. Mide 7.92x69.28 vs. Entre regios edificios.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16, allí. 1p

Un chiche. Sin estrenar. Llave en mano, a 3 c. de la estación Colegiales. Regia casa, calle Conesa 1051 y Céspedes. Mide 8x39 metros. Ad corpus. Base, pesos 14.500, a plazos. Edificio a todo costo de 3 dormitorios, gran comedor, pieza de servicio, baño, cocina, galería de material, c. de cedro, c. r. de yeso, luz eléct., cloacas, etc. Visítese; hay cuidador.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16, allí. 1p

Carlos S. Velarde

Judicial, Bolívar 645|47|49|51, entre México y Chile, en la parte más valiosa del Sur, a 6 cuadras de la plaza y Avenida de Mayo, espléndida propiedad de renta, compuesta de 11 departamentos interiores que constan de 3 piezas y dependencias cada uno, dos locales para negocio en el frente y una casa habitación en la planta alta, compuesta de 7 piezas, 2 baños y dependencias, edificada en un terreno que mide 11m90 de frente sobre la calle Bolívar, por 46m28 en el costado Norte, con un martillo a favor re 3m70 por 14m49 y un contrafrente de 17m89 y en el costado Sur 34m02 y a ésta altura un martillo a favor de 26m67 por 11m38 y 23m32 en la línea de Sur a Norte y 14m93 en la línea al fondo de Este a Oeste, superficie de 1115 metros o sean 1486v75 cuadradas. Esta venta se hace ad corpus. Base $ 100.000, produce con alquileres muy antiguos 17.640 pesos anuales o sea casi el 18 o|o.
EL VIERNES 7 de septiembre, a las 15 en mi salón de ventas, Cangallo 738. Por orden del señor juez de primera instancia, Dr. Juan C. Lagos, como perteneciente a la sucesión de doña Eloisa Reissig de Oueto: 8 o|o de seña y 2 o|o de comisión. Por más datos en la secretaría del Dr. L. Carranza o en mi escritorio, Cangallo 738. a24

Judicial. En Belgrano, 2 preciosos petit hotel, modernos y un lindo terreno. Los petit hotel están edificados con ricos materiales y perfectamente bien distribuídos, uno en la esquina de Loreto y 3 de Febrero 1502, y el otro contiguo a éste, 3 de Febrero 1520 y el terreno al fondo de estos chalets y con frente a la calle Loreto, en el barrio más moderno de Belgrano, rodeado de suntuosas mansiones a 4 cuadras Cabildo y a un paso de las Barrancas. Detalle. Petit hotel, 3 de Febrero 1502, esquina Loreto, en un terreno de 11m30 de frente por 31m08 de fondo, menos la ochava de 8 metros, superficie de 342m22 o sean 456v30 cuadradas, ad corpus, consta de: hall, sala, escritorio, comedor, cocina, despensa y w. c., y sótano y en la planta alta 3 dormitorios y baño y dos piezas en el entrepiso. Base, $ 44.823,52 o sean las 2|3 partes de su tasación. 3 de Febrero No. 1520, lindero al anterior con la misma distribución menos el sótano, en un terreno de 11m40 de frente por 31m08 de fondo, superficie de 354m81 o sean 472v40 cuadradas. Ad corpus. Base, $ 45.487,66, o sean las 2|3 partes de su tasación. Los muebles que adornan esta propiedad se rematarán el mismo día a las 16. Terreno calle Loreto 2047, entre O'Higgins y 3 de Febrero, dando al fondo de los petit hotel, mide 12m22 de frente por 22m70 de fondo, superficie de 277m90 o sean 370v30 cuadradas, más o menos. Base, $ 11.465.45, las 2|3 partes de su tasación.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, sobre las mismas propiedades, por orden del Sr. juez de primera instancia, Dr. César A. Campos, como pertenecientes a la sucesión de doña Inés Schwarz. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Las propiedades se entregarán desocupadas. Por más datos en la secretaría del Dr. Julio E. Padilla o a mi escritorio Cangallo 738. a24

Angel López

Vapor "Oquendo"

v27

Judicial, sin base. Por lo que den. El vapor "Oquendo" anclado en la vuelta de Rocha (Boca), frente a la calle Coronel Salvadores. Puede cargar para los ríos 600 toneladas. Maquinarias de primer orden. Visítese. Casco y cubierta de hierro.
EL DOMINGO 2 de sepbre. a las 10, sobre la cubierta del mismo vapor. Mandato del señor juez federal doctor Saúl M. Escobar, secretaría Attwell Ocantos, juicio por cobro hipotecario Sociedad Portalis y Cía. Ltda. contra Montaldo y otro. Escritura ante el registro del actuario. Seña 10 o|o. Comisión 4 o|o a cargo del comprador. Prospectos y detalles a mis oficinas, Almirante Brown 1255, Boca, y Avenida de Mayo 676. Angel López. v27

Miguel Zotta

Hoy, domingo 26, a las 15.30 en el mismo, un lote de terreno de 10x31 v. calle Picheuta 247 y Directorio. Base, $ 5 vara, a plazo, con afirmado pago. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Pavón 4327, U. T. 0207 Corrales. 1p

Julián F. Alvarez

Hoy — Terreno en Colegiales, entre edificios, 2 cuadras estación, calle Palpa 2941, entre Conesa y Zapiola. Mide 10x48 varas. Inmejorable oportunidad para edificar en buen barrio. Base $ 15 v|c. a plazos.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16, allí (sin cartel). Datos, San Martín 224.— Julián F. Alvarez. 1p

Pastor Mora

Judicial. Buena casa. Muy barata, calle Estomba 961. Mide 8m66 de frente por 56m29 de fondo. Edificio: 4 dormitorios, comedor que cuadra el patio y cocina, c. raso yeso, carpintería de cedro, galería, pisos pino tea, etc. Base pesos 13.457.84 m|n. Orden del señor juez doctor Marcos A. Figueroa, secretaría del doctor José F. Oderigo, en los autos sucesorios de don Juan Sepe.
EL DOMINGO 9 de septiembre, a las 16 (4 p. m.), en la misma casa. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Más datos en secretaría o en mis oficinas Florida 377 y José M. Moreno 718. U. T. 1001 Mitre.—Pastor Mora. v27

E. Lescure

En Vélez Sársfield. Laguna 1278. 4 habit., 2 cocinas, galería, patio mosaicos, ag. corr., adoq. pago. Llave en mano. Base $ 6000.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 16, allí. Datos San Juan 2287. 1p

Rómulo Fenochietto

Judicial — En Lanús. La esquina Av. Pavón y Buenos Aires, en dos lotes y la propiedad Av. Buenos Aires número 68, también en dos lotes. Están calle por medio con la estación Lanús (F. C. S.), rodeada de una linda edificación y con los tranvías números 102 y 103 que para por su frente. El lote 1 o sea la esquina. Sup. 706.14 m. c. Edificio de material de dos pisos, el piso bajo consta de 5 salones y el alto de 6 habitaciones ocupado por la escuela número 18. Base, pesos 34.400. Lote núm. 2, con frente a la avenida Pavón. Sup. 277.95 m. c. Base, pesos 4.447,20. Lote núm. 3, o sea la propiedad, Av. Buenos Aires núm. 68. Sup. 637.73 m. c. Edificio de material de 6 amplias habitaciones y dependencias. Base, pesos 17.760. Lote núm. 4. Superficie, 181.70 m. c. Base, $ 1.090.20.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15, en los mismos. Venta decretada por el señor juez doctor Miguel Bent, secretaría Ladislao Szelagowski (No. 16 La Plata) en los autos sucesorios de doña Rosa Mariezcurrena de Cigorraga. Seña, 10 o|o. Comisión 2 o|o. Escrituras por el escribano Alfredo Najurieta. Más datos y planos, en mi escritorio, M. Acosta 94, Avellaneda, U. T. 994, Avellaneda. v2sep.

Andrés R. Galimberti

EN FLORES

3 REGIAS CASAS

POR MENSUALIDADES

HOY

A las 15
Aunque llueva
(Allí)

Donato Alvarez 1010 y Franklin 1726 y 1737, a una cuadra de la Av. Gaona. Casas nuevas, listas para ser habitadas. Venta en 72 mensualidades, sin interés. Con los tranvías 89, 99, 88 y 84 combinac. subterráneo, al frente.
Casa Donato Alvarez 1010 formando esq. Consta de 4 salas, pieza de alto, vestíbulo, baño, cocina, galería, terraza, carpintería cedro con celosías, cielorraso yeso, frente piedra, cloacas, agua corriente, luz eléct., y adoq. pago al día.
Casas Franklin 1726 y 1737 casi esq. Donato Alvarez. Consta cada casa, de 2 salas, comedor, pieza de alto, baño, cocina, vestíbulo, terraza, carpintería cedro con celosías, cielorraso yeso, frente piedra, cloacas, agua, luz eléct. y adoquinado pago al día. Base, $ 180 la mensualidad, debiendo abonar el comprador 6 mensualidades, en el acto del remate, más mi comisión 3 o|o, y otras 6 mensualidades, al firmar escritura, debiendo hacerse dentro de 30 días de la fecha, ante el escribano Sr. F. Esteban Benza, Av. de Mayo 622. Por las 60 mensualidades restantes, firmará el comprador pagarés hipotecarios sobre las mismas. Más datos, A. R. Galimberti, Lavalle 1344. 1p

EUDORO GALLO y Cía.

v26

HOY

Judicial—Juncal 2756, 58 y 60, entre las de Agüero y Gallo. A 3 cuadras de las Avenidas Santa Fe y Pueyrredón indistintamente. Edificio moderno de dos pisos perfectamente construído en cal y con cimientos de piedra con dos casas habitación al frente y 6 departamentos interiores con entrada independiente. Puede producir $ 12.000 anuales. Mide 10.42 mts. de frente al N. por 37.40 m. en el costado SE., 37.67 mts. en el costado NE. y 11.12 metros en el contrafrente, con una superficie total de 404.25 mts. Su distribución es la siguiente:
NUMERO 2756: Entrada a los 8 departamentos bajos y 2 altos, con escalera de mármol, construídos en el fondo de la propiedad; los que se componen de dos piezas grandes, 1 chica, baño, cocina y patio o galería cada uno de ellos.
NUMERO 2758: Puerta de entrada a la casa en altos la cual se compone de 4 piezas grandes, 1 chica, baño, vestíbulo, escalera de mármol, azotea, etc.
NUMERO 2760: Corresponde a la casa baja, la que tiene tres piezas grandes, una chica, baño, cocina, patio y demás comodidades. Base, $ 44.113.36.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 15.30, en la misma propiedad. Construcción de primer orden, con frente de imitación piedra, patios y galerías de mosaicos, carpintería de cedro, pisos de pino tea, cielorrasos de yeso, piletas para lavar y demás detalles de toda propiedad construída sin economía. Puede visitarse todo el día. Por orden del juez doctor Arturo Seeber, secretaría doctor A. Steffens Soler, en los autos testamentarios de don Pedro Albertoni. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Informes en nuestra casa, Florida 524 ,1er. piso. v26

Judicial.—Con cédulas. Calle Saráchaga 4443 entre las de Fonseca y Belén. Casita para corta familia, a cuatro cuadras de la calle Rivadavia y del subterráneo. Mide 8.66 mts. de frente al S. por 37.70 metros de fondo, con una superficie total de 326.48 metros, compuesta de tres piezas grandes, despensa, cocina, w. c., galería, verja de mampostería y fierro y jardín al frente y al costado. Reconoce una hipoteca de 4.500 cédulas que el comprador tomará a su cargo al tipo del día de la escrituración (devolviendo lo amortizado). Base, para la venta, $ 4.211,82.
HOY DOMINGO 26 de agosto, a las 14, en la misma propiedad. Construcción esmerada y sólida, techos de hierro galvanizado, cielorrasos de yeso, carpintería de cedro, pisos de pino tea machimbrado, galería con piso de mosaico, aguas corrientes y luz eléctrica. Por orden del señor juez Dr. Arturo Seeber, secretario A. Steffens Soler, en los autos testamentarios de D. Pedro Albertoni. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Informes a nuestra casa, Florida 524, 1er. piso. v26

M. J. ALESSI & Cía.

v27

Saavedra 534|36|38. Renta 18 o|o. Como judicial, con orden terminante de vender. Amplia propiedad susceptible de transformarla a poco costo en casa de departamentos, que allí son de segura renta. Base $ 46.666.66, mitad a 3 años con 6 o|o. Renta a una sola mano $ 8.400 anuales. Adoq. pago y cloacas.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 15.30, en la misma. Mide 13v50 por 59. Edificio sólido con techos zinc y baldosas, consta de 2 salones, negocio al frente (No. 534 y 538) y 24 habitaciones (No. 536) con sus correspondientes cocinas de cinc, 2 baños, 2 w. c. y en la azotea 5 piletas lavar y entarimado para tender, c. rasos yeso y bovedilla, pisos tea, patio mosaico, etc. Visítese. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes, Florida 230.—M. J. Alessi y Cía. v27

Belgrano (eléctrico). Sobre el andén. Para habitación o renta, 2 amplias casas modernas, Echeverría 1567 y 1571 e. Montañeses y Blandengues. Llave en mano, a plazos. Adoquinado pago y cloacas. Base $ 20.000 cada casa, mitad a 3 años con 8 o|o.
EL DOMINGO 2 de septiembre a las 16, en las mismas. Miden 15 vs. por 55. Cada casa consta de zaguán, hall, sala, comedor, 8 dormitorios, baño, cocina, pieza y w. c., servicio y jardín. Galería celosías cedro, cielorrasos yeso, pisos tea, empapelados a la americana, vitraux, fte. piedra, etc. Visítese de 9 a 11 y de 14 a 17. Hay cuidador. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes, Florida 230.—M. J. Alessi y Cía. v27

Casa y Stud moderno en Belgrano. Llave en mano, a plazos. Olazábal 1428|30, e. Blandengues (adoquinado) y Migueletes. A 2 c. del Hipódromo Nacional y a 4 de la est. Belgrano (eléctrico). Como judicial, con orden terminante de vender. Base $ 33.333.33, mitad a 3 años con 6 o|o. Ofrecen $ 500 de alquiler mensual.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 16.30, en la misma. Mide 15v26 por 64v95. Edificio moderno, en cal, consta de casa al frente (No. 1430) con sala, comedor, 2 dormitorios, baño, cocina con interm., pieza serv., galería, etc. El stud (No. 1428) consta de 10 amplios boxes con puertas corredizas, cuarto de raciones, cocina y 2 piezas para peones, estercolero, w. c. y pileta. Patio de tierra para caminar los caballos y galería con techo tejas extranjeras, etc. Servicio cloacas en toda la propiedad, luz eléctrica, etc. Visítese todo el día. Hay cuidador. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes, Florida 230.—M. J. Alessi y Cía. v27

PROXIMOS REMATES Y FERIAS DE GANADOS

Adolfo Bullrich & Cía.

2000 VACUNOS DURHAM

en CHASCOMUS, F. C. Sud

1800 NOVILLOS
de 2, 2 1|2 y 3 años, de muy buena clase y estado, incluso mochos, gordos y carne gorda y buen estado para invernada.
200 VACAS
gordas y carne gorda, para mataderos y
4 TOROS
usados, incluso 2 de buen servicio; se rematarán

EL MIERCOLES 29 DE AGOSTO

A las 12 horas, en n|instalaciones en Chascomús, F. C. S.
ADOLFO BULLRICH y Cía.

Exposición de Palermo. — Organizada por la Sociedad Rural Argentina y a celebrarse en su local de Palermo del 1o. al 6 de septiembre. Las ventas comenzarán el domingo 2, a las 9, y los días siguientes a las 9, y 14 horas, realizándose sin intervalo alguno dentro de los plazos fijados y dando comienzo indefectiblemente a las horas referidas.—Adolfo Bullrich y Cía. v2

Gran conjunto de Shorthorn importados. — La selección de los lotes traídos por Alexander y Addie, Robert I. P. Duncan, W. H. Gill, P. y G. Hughes, W. T. Malcolm, Albert J. Marshall, Joseph Shepeerd, Sidey y Poels y T. Watson. Figuran ejemplares de las más afamadas tribus del Shorthorn: "Nonpareil", "Cruickshank Violet", "Rosebud", "Rosewood", "Princess Royal", "Julia", "Missie", "Broadhooks", y otras, y 3 vaquillonas de las familias "Princess Royal", "Dairymaid", "Wimple", importadas por Duncan. El remate se realizará:
EL VIERNES 31 de agosto, a las 16, en nuestra casa, Av. Alem 1950 y Libertad 1662, Bs. Aires.—Adolfo Bullrich y Cía. a22

En "Monte Dorrego", San Justo (F. C. O.).—300 toros Durham puros por cruzamiento, de 2 años; 4 toros Normandos de pedigree, a medio galpón, y 3 íd. íd. puros por cruza, a campo, procedentes de la estancia "San Jacinto", en Mercedes, libres de tuberculosis, se rematarán
EL SABADO 1.º de septiembre, a las 14, en lotes apropiados. Del Once saldrá tren especial el día del remate a las 12.30. Los boletos para el tren especial pueden solicitarse en nuestra casa, desde el día anterior al del remate. Comisión al vendedor.—Adolfo Bullrich y Cía. a12

2000 vacunos en Chascomús, F. C. S.—Hacienda muy buen mestizo Durham de muy buena clase y estado, en nuestro 136.o remate feria en Chascomús, F. C. S., incluso 200 novillos de 3 años, gordos y carne gorda, mochos; 260 íd de 3 años buen estado invernada, mochos, 50 íd de 3 años, gordos y carne gorda, 750 íd de 2 años, buen estado invernada, en lotes; 550 íd de 2 y 2 1|2 años, buen estado invernada, en lotes; 200 vacas gordas y carne gorda, para matadero, 2 toros usados de buen servicio, procedencia de Ramos Mexía y Bengolea y José A. Newton, y 2 toros usados, se rematarán
EL MIERCOLES 29 de agosto, a las 12 horas, en nuestras instalaciones en Chascomús, F. C. S., con los animales a la vista y en lotes apropiados. Informes en n|casa, Av. Alem 1950 y Libertad 1662, B. Aires o al señor Guillermo Mc. Innes, en Chascomús, F. C. S.—Adolfo Bullrich y Cía. a26

1700 vacunos en La Dulce, F. C. S.—Hacienda buen mestizo Durham, de buena clase y estado, en nuestro 27.o remate feria en La Dulce, F. C. S., incluso 400 novillos de 3 años, en lotes; 300 íd de 2 años en lotes, de sola marca; 300 íd de 2 años en lotes; 200 vaquillonas de 2 y 3 años, en lotes; 250 vacas gordas, en lotes; 250 vacas incluso 125 terneros, en lotes, se rematarán
EL JUEVES 30 de agosto, a las 12 horas, en las instalaciones del señor Ernesto A. Barón, con las haciendas a la vista y debidamente clasificadas. Comisión 2 o|o al vendedor y 2 o|o al comprador en haciendas generales y 3 o|o de cada parte en reproductores y yeguarizos. Informes, en n|casa, Av. Alem 1950 y Libertad 1662, B. Aires, o al señor Justo Aldamiz, en Necochea, F. C. S.—Adolfo Bullrich y Cía. v29

JUAN JOSE LINARI

v28

HOY Domingo

26 de agosto, a las 14.30 (2.30 p. m.), en punto, y en mi local de la calle Belgrano 2644, remataré la conocida tropa del señor Francisco Pan, de acuerdo con el siguiente
DETALLE
3 muy buenas chatas playas 5.500 kilos, 7 chatas de cajón, 5.000 y 5.500 kilos, 27 muy especiales caballos y yeguas, cadeneros y tronqueros, correspondientes al servicio de dichas chatas, 10 guarniciones de 8 caballos, todas en perfecto uso y en muy buen estado, 10 lonas, 1 americana armada con su correspondiente caballo y guarnición, otros enseres, restos de guarniciones, etc., que estarán a la vista en el acto del remate.
La tropa, tanto los caballos como chatas, guarniciones y lonas, se encuentran en muy buen estado. Teniendo orden terminante de su venta. El remate se efectuará en mi local de la calle Belgrano 2644. Mi comisión del 8 o|o será a cargo del comprador y las señas a mi satisfacción. Más datos pueden solicitarse en mi escritorio, Belgrano 2644, U. T. 0178, Mitre.—Juan José Linari. 1p

El martes 28 de agosto, en mi local, Belgrano 2644, remataré a las 14.30:
12 muy buenos potros mestizos Anglo pulentos potros percherones, zainos, picazos y tordillos, de 4 años, de la acreditada marca Mahon, procedentes de los "Altos Nuevos".
12 muy buenos potros mestizos Anglo Normando, de la acreditada marca "El Triángulo", procedentes del establecimiento "El Triángulo, del Dr. Ruiz. 12 buenas yeguas percheronas de la acreditada marca "El Pito", de los señores Dres. Herrera Vegas. 10 caballos y yeguas percherones, marca del señor Aráuz, 5 potros semipesados y 16 caballos y yeguas cuarterones procedentes de Coronel Brandsen. Varios caballos y yeguas generales, carros, sulky, charret, guarniciones, lonas, etc., etc.—Juan José Linari. a26

FIORITO Hnos. & SAMBRIZZI

Consignatarios—Perú 146—U. T. 2256 Av.

En BOLIVAR, F.C.S.

(ya anotados)

5000-NOVILLOS-5000

El jueves 6 de septiembre
v31

Salaberry y Bercetche

Remate de novillos en Pergamino, F. C. C. A.
EL MIERCOLES 12 de septiembre, a las 14, en el local-feria de La Exportadora Argentina. Con el concurso de los principales establecimientos de la zona. Tenemos anotados lotes de novillos de 2 y 3 años, de muy buena clase, Durham de sola marca, cuyo detalle daremos a conocer oportunamente. Pedidos de local a nuestras casas o al Sr. Carlos Costa, en Pergamino.—Salaberry y Bercetche, Defensa 188. v30

91.o remate feria en Gral. Rodríguez, F. C. O. 1.200 novillos.
EL DOMINGO 2 de septiembre, a las 14, en nuestras instalaciones. Haciendas generales, en su mayor parte novillos Durham, de muy buena clase, 1, 2 y 3 años. Contamos con potreros dentro de nuestro campo para las haciendas que se nos consignen con destino a venta. Comisión 2 o|o al comprador y 2 o|o al vendedor. Informes a nuestras casas.—Salaberry y Bercetche, Defensa 188. v30

ESTEBARENA y ETCHEPAREBORDA

U. Telef. 8071 (Mitre)

REMATE EXCEPCIONAL

Hoy domingo 26 de agosto, a las 14.30, remataremos en nuestra casa de la Av. Gaona 548 al 552, lo siguiente: 1p

30 especiales padrillos oscuros tapados, Orloff puros, tipos ideales para fúnebres, marca líquida de las señoras Iraudere Hnos., del establecimiento "La Nueva Alianza", estación Tamangueyú, F. C. Sud. Lote importantísimo que, por su cantidad y clase, nunca ha entrado en esta plaza. Están todos en exhibición en nuestras instalaciones. 1p

15 muy sobresalientes potros Percherón, puros por cruza, de la acreditada marca de la señora Peña Unzué de Paunero, estancia "La Florida". 1p

40 yeguas pesadas y entrepesadas, muy especiales, origen Drabble, de General Villegas, y un padrillo de carrera, puro por cruza, muy recomendado, del mismo origen. 1p

22 caballos, potros y yeguas mestizos Percherón, muy buenos, de Piplnas; varios lotes de caballos rodados, guarniciones, lonas, etc.—Estebarena y Etchepareborda. 1p

Nazar y Hernández

Cangallo 666.—U. T. 0474, Av.

1.250 vacunos, en Luján, F. C. O., incluso 600 novillos de 1, 1 1|2, 2 y 2 1|2 años, en lotes.
EL JUEVES 30 de agosto, a las 13.30. —Nazar y Hernández. v27

Martín J. Maciel

Ex-martillero de la casa Adolfo Bullrich y Cía.

1.500 novillos y vacas.—1r. remate de haciendas generales, en Nutrias, F. C. S., en las instalaciones de los Sres. Méndez Hnos. y Cía.
EL JUEVES 30 de agosto de 1923, a las 14 horas, venderé por cuenta y orden de los principales estancieros de la región, las haciendas que a continuación detallo:
400 novillos de 3 años, marca líquida del establecimiento "Las Lomas", de Macías, gran clase y buen estado.
200 novillos de 3 años, marca líquida, muy buena clase y buen estado.
200 novillos a cumplir 3 años, gran clase y muy buen estado.
300 novillos de 3 años, gran clase y buen estado, en lotes de sola marca.
200 vacas secas, buena clase y estado, 1 marca.
150 vaquillonas de 2 años, buena clase y buen estado, 1 marca.
50 vacas gordas, para carnicería, en lotes.
Por informes a los Sres. Méndez Hnos. y Cía., en Nutrias o a mi escritorio, Maipú 231, Buenos Aires.—Martín J. Maciel. v29

DOMINGO GRIPPO

3151 - BRASIL - 3151

70 animales yeguarizos marca Drabble, venderé
EL DOMINGO 26 de agosto, a las 14.30 horas, en mi local calle Brasil 3151, entrando: potros pesados muy especiales, caballos de tiro garantidos, yeguas pesadas y livianas, todos procedentes de los establecimientos "La Liliana" y "San Jorge", de los señores Drabble Hnos. Habrá además un lote de caballos y yeguas mansas de tiro, entre ellos varios de tiro solo garantido, chatas, carros, guarniciones, lonas, etc., etc.—Domingo Grippo. v26

Eduardo Jolly

v31

En General Rodríguez (F. C. O.).—409º remate feria de haciendas generales.
EL MIERCOLES 5 de septiembre. Oportunamente detalles. Pedidos de local e informes, dirigirse directamente a la feria o a mi escritorio en Buenos Aires, calle 25 de Mayo No. 12. v31

José M. de Yriondo y Cía.

Liquidación del haras San Carlos.—Yeguas madres, sangre pura de carrera, servidas por Gloton e hijos de D. Jubilee, Jardy, French Fox, Clermont, Elcano, Druid, etc., se rematarán
EL MIERCOLES 29 de agosto, a las 14.30, en nuestro battersall, Sarmiento 357, donde están en exhibición.—José M. de Yriondo y Cía. a26

Miguel y Angel Castellar

Haciendas en Coronel Suárez, F. C. Sud. 313o. remate-feria en nuestras instalaciones de Coronel Suárez, F. C. Sud y R. a P. B.
EL MIERCOLES 5 de septiembre. Oportunamente detalles.—Miguel y Angel Castellar. v4

1.500 vacunos, 500 lanares — En Azul, F. C. Sud. Habiendo 700 novillos Durham de 2 1|2 y 3 1|2 años, especiales en clase y estado. 596o. remate feria de haciendas, en nuestras instalaciones de Azul, F. C. Sud.
EL JUEVES 30 de agosto, con las haciendas a la vista, debidamente clasificadas. — Miguel y Angel Castellar. v29

Novillos en Azul, F. C. S. — Nuestro primer remate especial de novillos del año, lo efectuaremos en nuestras instalaciones de Azul, F. C. Sud.
EL MARTES 18 de septiembre. Por consignaciones u otros informes, dirigirse a nuestras casas centrales de Azul o capital, Sarmiento 643.—Miguel y Angel Castellar. v17s

A. Achourrón Ltda. (S.A.)

Comisiones, Consignaciones, Remates. — O. Central, Sarmiento 442-48.—Bs. Aires

950 vacunos en Tandil, F. C. S., en las instalaciones de "La Agrícola Ganadera" (S. A.).
EL LUNES 27 de agosto, a las 13, venderemos: 100 nov. 1 1|2 y 2 1|2 años, en lotes; 230 vacas gordas y c|gorda, en lotes; 150 vacas con 150 terneros, 60 íd 2 años; 200 vaq. 1 1|2 y 2 años. Seña, 10 o|o. Comisión, 2 o|o. Trenes: Sale de Constitución la víspera del remate a las 20 y 21.05, habiendo nocturno para el regreso. v26

Postergado para el Dgo. 9 de septiembre

Arrendamiento y haciendas en Gral. Belgrano, F. C. S. 677 hect. del conocido campo del señor José Motta, a 3 leguas del pueblo y 2 1|2 de Chas, F. C. S., para ganadería y agricultura, dividido en 5 potreros, 2 molinos, 2 poblaciones, etc. Base, $ 20 hect., contrato 3 años, con opción a 2 más, con garantía a satisfacción, la que deberá presentarse en nuestro escritorio central, hasta 4 días de anticipación al remate.
500 vacunos, 30 yeguarizos y 250 lanares.
EL DGO. 9 de septiembre, a las 12, en las instalaciones de la Sociedad Rural, de Gral. Belgrano, remataremos el arrendamiento de dicho campo y en seguida liquidaremos las haciendas. En breve reaparecerá este aviso. v15

1.500 novillos en Rauch, F. C. S. Remate especial.
El JUEVES 30 de agosto (feriado), a las 13, en las instalaciones del Sr. Pascual Vita. Venderemos: 300 novillos 3 años, mochos, marca líquida; 950 íd. 2 y 2 1|2 años, habiendo mochos en lotes, marca líquida; 250 íd. 1 1|3 y 2 años, en lotes, marca líquida. Seña, 10 o|o. Comisión, 2 o|o. v29

Haciendas en C. Sáurez, F. C. S. y R. a Puerto Belgrano.
EL SABADO 1.º de septiembre, a las 13, en las instalaciones de la Sociedad Rural. v31

1.600 novillos, 100 vacas y vaq. y 80 capones Lincoln, en C. Pringles, F. C. S. y R. a P. Belgrano.
EL LUNES 3 de septiembre, a las 13, en las instalaciones del Sr. Víctor Aguilar, venderemos: 600 novillos 3 1|2 y 3 años, buena clase y estado, en lotes; 900 íd., 1 1|2 y 2 años, habiendo mochos, en lotes, marca líquida; 50 vacas gordas, 70 vaquillonas, 2 años, 3 toros 3 1|2 años, procedentes cabaña Brown; 80 capones Lincoln gordos. Seña 10 o|o. Comisión 2 o|o. v2

Haciendas en Rufino, F. C. P. y C. A.
EL MIERCOLES 5 de septiembre, a las 13, en nuestras instalaciones. v28

Eduardo Montes

POTROS

Potros pesados, especiales, caballos tiro pesado, muy sobresalientes, yeguas pesadas percheronas, etc., remataré en mi local, Lavalleja 267, a 1|2 cuadra de Triunvirato.
HOY DOMINGO 26, a las 14.30, venderé los siguientes lotes: 10 potros pesados, especiales, de la reputada marca Campana; 10 potros pesados, especiales, de Cambaceres; 10 espléndidas yeguas percheronas, marca Campana; 16 notables caballos de tiro pesado, de lo mejor que hay, de la afamada marca El Pito, de Taurel, etc., etc. Tranvías 12, 13, 88, 99 y los de Lacroze que corren por Triunvirato, a 1|2 cuadra del local. 1p

YEGUARIZOS · MANUEL CANALE · RODADOS
REMATES Y COMISIONES

Mañana lunes 27 de agosto, a las 14 horas, en mi local Cangallo 2549 al 99, remataré las siguientes consignaciones directas de sus criadores: 1p

30 caballos muy especiales, de tiro y silla, procedentes de Monigotes, remitidos por los señores Goldín Hnos. 1p

20 caballos y yeguas, de tiro y silla, de varias procedencias, entrando algunos de tiro solo, garantidos; carros, chatas, charret, carruajes en general, guarniciones, lonas, etc.—Manuel C. Nalé. 1p

SCHINDLER & GOWLAND

En VILLA SAUZE F. C. O.

Próximamente remate especial de reproductores ABERDEEN ANGUS del

Establecimiento "EL MERIDIANO"

del Dr. Luis A. Sauze.
67 TOROS DE PEDIGREE
77 VACAS DE PEDIGREE
servidas por toros de pedigrée importados.
500 VACAS P. P. C.
servidas por toros de pedigrée.
Feche del remate y detalles, en oportunidad.
v27 SCHINDLER y GOWLAND